THE UNION OF SOUTH AFRICA

Government Gazette.

PUBLISHED BY AUTHORITY.

Staatskoerant

VAN DE UNIE VAN ZUID-AFRIKA.

UITGEGEVEN OP GEZAG.

VOL. XLI.] **PRICE 6d.** PRETORIA, 23RD JULY, 1920. **PRIJS 6d.** [No. 1077.

PROCLAMATIONS

BY HIS EXCELLENCY THE RIGHT HONOURABLE VISCOUNT BUXTON, A MEMBER OF HIS MAJESTY'S MOST HONOURABLE PRIVY COUNCIL, KNIGHT GRAND CROSS OF THE MOST DISTINGUISHED ORDER OF ST. MICHAEL AND ST. GEORGE, HIGH COMMISSIONER FOR SOUTH AFRICA, GOVERNOR-GENERAL AND COMMANDER-IN-CHIEF IN AND OVER THE UNION OF SOUTH AFRICA.

✱ No. 126, 1920.]

Under and by virtue of the powers and authorities vested in me by sub-section (2) of section *three* of the Fencing Act, 1912, I do hereby proclaim, declare and make known that Proclamation No. 76 of 1919 shall be and is hereby amended as follows:—

(1) Section *one*.—By the deletion of the words "a rate of tenpence (10d.) sterling, shall be levied and collected from each male inhabitant of the said location during the calendar year 1919," and the substitution therefor of the words "a rate of one shilling and threepence sterling shall be levied and collected from each male inhabitant of the said location during the calendar year 1920."

(2) Section *two*.—By the deletion of the words "1st September, 1919" and the substitution therefor of the words "1st September, 1920."

GOD SAVE THE KING.

Given under my Hand and the Great Seal of the Union of South Africa at Capetown this Third day of July One thousand Nine hundred and Twenty.

BUXTON,
Governor-General.

By Command of His Excellency the
Governor-General-in-Council.

J. C. SMUTS.

✱ No. 127, 1920.]

It is hereby notified that, under and by virtue of the powers vested in him by section *four* of the Natal Mines Act, 1899 (Act No. 43 of 1899), His Excellency the Governor-General has been pleased to exempt the land situated in the Province of Natal as set out in the subjoined Schedule from the operation of the said Act.

No propspecting, pegging or digging may, therefore take place thereon so long as the said land remains Crown land in terms of the Natal Mines Act, 1899 (Act No. 43 of 1899).

GOD SAVE THE KING.

Given under my Hand and the Great Seal of the Union of South Africa at Capetown this Eighth day of July One thousand Nine hundred and Twenty.

BUXTON,
Governor-General.

By Command of His Excellency the
Governor-General-in-Council.

F. S. MALAN.

M.M. 2305/20.

SCHEDULE

PROVINCE OF NATAL.

County of Alexandra.

Certain piece of land known as farm Cow Glen, in extent 487 acres 2 roods.

District Ingogo.

Certain piece of land comprising Sub-division 1 of Sub-division A of Harterivier (also known as Glen Harte No. 412), in extent 410 acres 1 rood 8 perches.

PROKLAMATIES

VAN ZIJN EXCELLENTIE DE HOOGEDELACHTBARE VISCOUNT BUXTON, LID VAN ZIJN MAJESTEITS MEEST EDELACHTBARE GEHEIME RAAD, GROOTKRUIS RIDDER VAN DE MEEST ONDERSCHEIDEN ORDE VAN ST. MICHAEL EN ST. GEORGE, HOGE KOMMISSARIS VOOR ZUID-AFRIKA, GOEVERNEUR-GENERAAL EN OPPERBEVELHEBBER IN EN OVER DE UNIE VAN ZUID-AFRIKA.

✱ No. 126, 1920.]

Ingevolge de bevoegdheid mij verleend bij subartikel (2) van artikel *drie* van de Omheiningswet, 1912, proklameer, verklaar en maak ik hierbij bekend, dat Proklamatie No. 76 van 1919 bij deze als volgt gewijzigd wordt:—

1. Artikel *een*.—Door de weglating van de woorden "een belasting van tien pence (10d.) sterling zal geheven zijn en ingevorderd worden van iedere mannelike inwoner van de genoemde lokatie gedurende het kalenderjaar 1919" en de plaatsvervanging daarvan van de woorden "een belasting van een shilling en drie pence sterling zal geheven zijn en ingevorderd worden van iedere mannelike inwoner van de genoemde lokatie gedurende het kalenderjaar 1920."
2. Artikel *twee*.—Door de weglating van de woorden "1 September 1919" en de plaatsvervanging daarvan van de woorden "1 September 1920."

GOD BEHOEDE DE KONING.

Gegeven onder mijn Hand en het Grootzegel van de Unie van Zuid-Afrika, te Kaapstad, deze Derde dag van Julie Een duizend Negen honderd en Twintig.

BUXTON,
Goeverneur-generaal.

Op last van Zijn Excellentie de
Goeverneur-generaal-in-Rade.

J. C. SMUTS.

✱ No. 127, 1920.]

Hiermede wordt bekendgemaakt dat, ingevolge de bevoegdheid hem verleend bij artikel *vier* van de Natal Mijnwet, 1899 (Wet No. 43 van 1899), het Zijn Excellentie de Goeverneur-generaal behaagd heeft de gronden gelegen in de Provincie Natal, zoals in de aangehechte bijlage uiteengezet, vrij te stellen van de werking van de genoemde wet.

Geen prospekteren, afpennen of delven mogen derhalve daarop plaats vinden zolang als de gezegde gronden Kroongronden blijven, in termen van de Natal Mijnwet, 1899 (Wet No. 43 van 1899).

GOD BEHOEDE DE KONING.

Gegeven onder mijn Hand en het Grootzegel van de Unie van Zuid-Afrika, te Kaapstad, deze Achtste dag van Julie Een duizend Negen honderd en Twintig.

BUXTON,
Goeverneur-generaal.

Op last van Zijn Excellentie de
Goeverneur-generaal-in-Rade.

F. S. MALAN.

SCHEDULE.

PROVINCIE NATAL.

Distrikt Alexandra.

Zeker stuk grond bekend als plaats Cow Glen, groot 487 akkers 2 roeden.

Distrikt Ingogo.

Zeker stuk grond bevattende onderafdeling 1 van Onderafdeling A van Harterivier (ook bekend als Glen Harte No. 412), groot 410 akkers 1 roede 8 perches.

County of Klip River.

Sub-division C of the farm Brakfontein No. 2208, in extent 1008 acres 2 roods.

Sub-division A of the farm Gelegenfontein, in extent 489 acres 2 roods 20 perches.

County of Pietermaritzburg.

The remainder of Lot No. 26,
The remainder of Lot No. 27,
The remainder of the portion A of Lot No. 24,
The remainder of the portion A of Lot No. 25,
Sub-division A of the remainder of Lot No. 26,
Sub-division A of the remainder of Lot No. 27,
being portions of Lot A, B, C, D, E, F, G, together measuring 49 acres 21.42 perches.

Certain piece of land known as Cadogan, being Sub-division A of Sub-division 5 of the farm Bishopstowe No. 2587, in extent 200 acres.

County of Umvoti.

Sub-division C of Lot No. 2 of the farm Welgeluk No. 1344, in extent 600 acres.

District Utrecht.

Portion A of B of the farm Silverton No. 21, in extent 600 acres.

Portion B of portion B of the farm Silverton, in extent 511 acres 2 roods 33 perches.

Portion C of B of the farm Silverton No. 21, in extent 450 acres.

Portion D of B of the farm Silverton No. 21, in extent 600 acres.

Portion E of B of the farm Silverton No. 21, in extent 600 acres.

✱ No. 128, 1920.]

Whereas it has been shown to my satisfaction that there are reasonable prospects for believing that precious stones exist in payable quantities on certain portion marked "E" in extent 35 morgen and certain portion marked "D" in extent 2 morgen as shown on Plan R.M.T. No. 1474, filed in the Office of the Registrar of Mining Titles, Johannesburg, and in the Office of the Mining Commissioner, Klerksdorp, being a plan of the farm Plessisdam (being portion "A" of portion Kuilfontein of the farm Panfontein No. 121), District Bloemhof, Mining District of Klerksdorp, in the Province of the Transvaal, registered in the name of Johannes du-Plessis;

Now therefore under and by virtue of the powers in me vested by section *fifteen* of the Precious Stones Ordinance 1903 of the Transvaal (Ordinance No. 66 of 1903), I do hereby declare, proclaim and make known that the said two portions of ground marked "E" and "D" in extent 35 morgen and 2 morgen respectively of the aforesaid farm Plessisdam (being portion "A" of portion Kuilfontein of the farm Panfontein No. 121), District Bloemhof, Mining District of Klerksdorp, in the Province of the Transvaal, shall be an Alluvial Digging for precious stones on and after the 6th day of August 1920.

And I do hereby further declare, proclaim and make known that the said portions of ground marked "E" and "D" on the aforesaid plan proclaimed an alluvial digging as aforesaid, shall be open to the public for the pegging of claims in accordance with the provisions of the aforesaid Ordinance, on and after 10 a.m. on the said 6th day of August 1920.

And the land thus proclaimed shall be known as "Extension of Plessisdam Alluvial Diggings," and shall be under the administration of the Mining Commissioner for the Mining District of Klerksdorp.

GOD SAVE THE KING.

Given under my Hand and the Great Seal of the Union of South Africa at Capetown, this Twelfth day of July One thousand Nine hundred and Twenty.

BUXTON,
Governor-General.

By Command of His Excellency the
Governor-General-in-Council.

F. S. MALAN.

M.M. 2248/16.—M.C.C. 258/16.

✱ No. 129, 1920.]

Under and by virtue of the powers and authorities vested in me by section *thirty-three* of the Mineral Law Amendment Act 1907 of the Cape of Good Hope (Act No. 16 of 1907), I do hereby declare, proclaim and make known that graphite, including the ores of graphite, plumbago, black-lead and graphitoid, shall be and is hereby proclaimed a base mineral within the meaning and for the purposes of the said Act.

GOD SAVE THE KING.

Given under my Hand and the Great Seal of the Union of South Africa at Capetown this Twelfth day of July One thousand Nine hundred and Twenty.

BUXTON,
Governor-General.

By Command of His Excellency the
Governor-General-in-Council.

F. S. MALAN.

M.M. 1943/20.

✱ No. 130, 1920.]

Under and by virtue of the powers and authorities vested in me, I do hereby proclaim, declare and make known that from and after the date hereof the provisions of the Local Authorities Increased Powers Act, No. 30 of 1895 (Cape), subject to the modification of the second section by the substitution of the words "who are registered voters" for the words "as are by

Distrikt Kliprivier.

Onderafdeling C van de plaats Brakfontein No. 2208, groot 1008 akkers 2 roeden.

Onderafdeling A van de plaats Gelegenfontein, groot 489 akkers 2 roeden 20 perches.

Distrikt Pietermaritzburg.

Het resterend gedeelte van Perceel 26,
Het resterend gedeelte van Perceel 27,
Het resterend gedeelte van gedeelte A van Perceel 24,
Het resterend gedeelte van gedeelte A van Perceel 25,
Onderafdeling A van het resterend gedeelte van Perceel 26, en
Onderafdeling A van het resterend gedeelte van Perceel 27,
zijnde gedeelten van Percelen A, B, C, D, E, F, G, allen tezamen groot 49 akkers 21.42 perches.

Zeker stuk grond bekend als Cadogan, zijnde Onderafdeling A van Onderafdeling 5 van de plaats Bishopstowe No. 2587, groot 200 akkers.

Distrikt Umvoti.

Onderafdeling C van Perceel 2 van de plaats Welgeluk No. 1344, groot 600 akkers.

Distrikt Utrecht.

Gedeelte A van B van de plaats Silverton No. 21, groot 600 akkers.

Gedeelte B van gedeelte B van de plaats Silverton No. 21, groot 511 akkers 2 roeden 33 perches.

Gedeelte C van B van de plaats Silverton No. 21, groot 450 akkers.

Gedeelte D van B van de plaats Silverton No. 21, groot 600 akkers.

Gedeelte E van B van de plaats Silverton No. 21, groot 600 akkers.

✱ No. 128, 1920.]

Nademaal het tot mijn bevrediging bewezen is dat er redelike vooruitzichten zijn om te geloven dat edelgesteenten in betaalbare hoeveelheden bestaan op zeker gedeelte gemerkt "E," groot 35 morgen, en zeker gedeelte gemerkt "D," groot 2 morgen, volgens kaart R.M.T. No. 1474, geregistreerd ten Kantore van Mijntitels, Johannesburg, en ten Kantore van de Mijnkommissaris, te Klerksdorp, zijnde een kaart van de plaats Plessisdam (zijnde gedeelte "A" van gedeelte Kuilfontein van de plaats Panfontein No. 121), Distrikt Bloemhof, Mijndistrikt Klerksdorp, Provincie Transvaal, geregistreerd in de naam van Johannes du Plessis;

Zo is het dat ik, onder en krachtens de macht mij verleend bij artikel *vijftien* van de Edelgesteenten Ordonantie, 1903, van de Transvaal (Ordonantie No. 66 van 1903), bij deze verklaar, proklameer en bekendmaak, dat de gezegde twee gedeelten grond, gemerkt "E" en "D," groot 35 morgen en 2 morgen respektievelik van de voormelde plaats Plessisdam (zijnde gedeelte "A" van gedeelte Kuilfontein van de plaats Panfontein No. 121), Distrikt Bloemhof, Mijndistrikt Klerksdorp, Provincie Transvaal, een alluviale delverij voor edelgesteenten zullen zijn op en na de 6de dag van Augustus 1920.

En verder verklaar, proklameer en maak ik hiermede bekend dat de gezegde gedeelten grond gemerkt "E" en "D" op de voorgemelde kaart als een alluviale delverij voor edelgesteenten als voormeld geproklameerd, open zullen zijn voor het publiek voor het afpennen van claims, overeenkomstig de bepalingen van de voormelde ordonantie, op en na 10 uur voormiddag op de gezegde 6de dag van Augustus 1920.

En de grond aldus geproklameerd zal bekend zijn als een "Uitbreiding van Plessisdam Alluviale Delverijen," en zal onder het beheer zijn van de Mijnkommissaris voor het Mijndistrikt Klerksdorp.

GOD BEHOEDE DE KONING.

Gegeven onder mijn Hand en het Grootzegel van de Unie van Zuid-Afrika, te Kaapstad, deze Twaalfde dag van Julie Een duizend Negen honderd en Twintig.

BUXTON,
Goeverneur-generaal.

Op last van Zijn Excellentie de
Goeverneur-generaal-in-Rade.

F. S. MALAN.

✱ No. 129, 1920.]

Onder en krachtens de macht en bevoegdheid mij verleend bij artikel *drie en dertig* van de Minerale Wet Wijzigingswet, 1907, van de Kaap de Goede Hoop (Wet No. 16 van 1907), verklaar, proklameer en maak ik hiermede bekend dat grafiet, waarmede begrepen grafiet-ertsen, plumbago, potlood en grafitoide, hierbij tot onedel mineraal geproklameerd wordt in de zin en voor de doeleinden van gezegde wet.

GOD BEHOEDE DE KONING.

Gegeven onder mijn Hand en het Grootzegel van de Unie van Zuid-Afrika, te Kaapstad, deze Twaalfde dag van Julie Een duizend Negen honderd en Twintig.

BUXTON,
Goeverneur-generaal.

Op last van Zijn Excellentie de
Goeverneur-generaal-in-Rade.

F. S. MALAN.

✱ No. 130, 1920.]

Ingevolge de bevoegdheid mij verleend proklameer, verklaar en maak ik hierbij bekend dat met ingang en na de datum hiervan de bepalingen van de Lokale Autoriteiten Vermeerderde Bevoegdheid Wet, No. 30 van 1895 (Kaap Kolonie), onderworpen aan de wijziging van het tweede artikel door de plaatsvervanging van de woorden "die geregistreerde stemgerechtigden zijn" voor de woorden "zoals bij Wet No. 39 van 1887 vrijgesteld

Act No. 39 of 1887 exempted from the operation of certain disqualifying Acts of Parliament" and to the repeal of section *four* by Ordinance No. 10 of 1912, shall take effect and have the force of law within the municipalities of Kokstad and Engcobo and the Village Management Board area of Mount Frere.

GOD SAVE THE KING.

Given under my Hand and the Great Seal of the Union of South Africa at Capetown this Twelfth day of July, One thousand Nine hundred and Twenty.

BUXTON,
Governor-General.

By Command of His Excellency the
Governor-General-in-Council.

J. C. SMUTS.

zijn van de werking van zekere diskwalificeerde wetten van het Parlement" en aan de intrekking van artikel *vier* bij Ordonantie No. 10 van 1912, in werking treden en kracht van de wet hebben zullen in de Municipaliteiten Kokstad en Engcobo en het gebied van het Bestuur van de Dorpsraad van Mount Frere.

GOD BEHOEDE DE KONING.

Gegeven onder mijn Hand en het Grootzegel van de Unie van Zuid-Afrika, te Kaapstad, deze Twaalfde dag van Julie Een duizend Negen honderd en Twintig.

BUXTON,
Goeverneur-generaal.

Op last van Zijn Excellentie de
Goeverneur-generaal-in-Rade.

J. C. SMUTS.

Government Notices—*Goevernements Kennisgevingen.*

DEPARTMENT OF NATIVE AFFAIRS.

The following Government Notice is published for general information.

E. BARRETT,
Acting Secretary for Native Affairs.

Pretoria.

✱ No. 1244.] [21st July, 1920.

It is hereby notified for general information that His Excellency the Governor-General has been pleased, under the powers vested in him by section *eleven* of the Native Reserve Locations Act, 1902 (Cape), to make the following regulation additional to those promulgated under Proclamation No. 214, 1903 (Cape), to take effect and have the force of law in Reserve Locations established under the said Act:—

"All occupiers of land allotted for church or school purposes or for trading sites shall provide proper and sufficient sanitary accommodation in connection with any buildings erected thereon, and shall maintain the sites allotted to them in a clean, sanitary, and healthy condition.

"Any person contravening this regulation shall be liable on conviction to a fine not exceeding £5."

DEPARTEMENT VAN NATURELLEZAKEN.

De volgende Goevernements Kennisgeving wordt ter algemene informatie gepubliceerd.

E. BARRETT,
Waarnemende Sekretaris voor Naturellezaken.

Pretoria.

✱ No. 1244] [21 Julie 1920.

Ter algemene informatie wordt hierbij bekendgemaakt dat het Zijn Excellentie de Goeverneur-generaal behaagd heeft, ingevolge de bevoegdheid hem verleend bij artikel *elf* van de Naturellereserve Lokatieswet, 1902 (Kaap Kolonie) om behalve de regulaties afgekondigd onder Proklamatie No. 214 van 1903 (Kaap Kolonie) de volgende additionele regulatie te maken welke in werking treden en kracht van de wet hebben zal in de Reservelokaties opgericht onder de genoemde wet:—

"Alle okkupanten van grond toegewezen voor kerk- of schooldoeleinden of voor handelsterreinen, moeten behoorlike en voldoende sanitaire akkommodatie in verband met enige gebouwen daarop opgericht voorzien en moeten de terreinen hen toegewezen in een schone, sanitaire en gezonde toestand houden.

"Een ieder die deze regulatie overtreedt zal onderhevig zijn aan een geldboete van hoogstens £5."

DEPARTMENT OF THE INTERIOR.

The following Government Notices are published for general information.

H. B. SHAWE,
Secretary for the Interior.

Department of the Interior, Pretoria.

✱ No. 1245.] [20th July, 1920.

His Excellency the Governor-General-in-Council has been pleased, under the provisions of section *ten* of the Statistics Act, 1914 (Act No. 38 of 1914), to approve of the following amended regulations framed in connection with Local Government Statistics:—

REGULATIONS.

Under section *ten* of the Statistics Act (Act No. 38 of 1914): Local Government [section *one* (1) (*c*) of the Act].

1. The town clerk, town treasurer, secretary, or other responsible officer of any municipality, borough, township, village management board, village council, health committee, local board, local area, or other urban local body constituted under any law or any divisional council in the Cape Province, shall render annually by the date specified in Regulation No. 2 hereof, and on forms which he shall obtain from the supervising officer of the Province in which such municipality, borough, township, village management board, village council, health committee, local board, local area, or other urban local body constituted under any law, or such divisional council is situated, or from the Director of Census, Pretoria, returns furnishing particulars and information in regard to the matters specified in Regulation No. 4 hereof in respect of such municipality, borough, township, village management board, village council, health committee, local board, local area, or other urban local body constituted under any law, and in regard to the matters specified in Regulation No. 5 hereof in respect of such divisional council.

2. The following shall be the dates by which the local authorities in the various Provinces shall render returns. The Director of Census may, however, in specific cases and under special circumstances, grant an extension of time in which returns shall be rendered.

(*a*) *Cape of Good Hope*—
Municipalities: For the year ending 31st December by 31st March succeeding.
Village management boards and local areas: For year ending 31st July by 31st October succeeding.
Divisional Councils: For year ending 31st December by 31st March succeeding.

(*b*) *Natal*—
Boroughs: For year ending 31st July } by 31st October
Townships: For year ending 30th June } succeeding.

(*c*) *Transvaal*—
Municipalities, Health committees, Village councils } For year ending 30th June by 30th September succeeding.

DEPARTEMENT VAN BINNELANDSE SAKE.

Die volgende Goevernementskennisgewings word vir algemene informasie gepubliseer.

H. B. SHAWE,
Sekretaris vir Binnelandse Sake.

Departement van Binnelandse Sake, Pretoria.

✱ No. 1245.] [20 Julie 1920.

Dit het Sij Eksellensie die Goeverneurgeneraal-in-Rade behaag om, ooreenkomstig die bepalinge van artiekel *tien* van die Statistiekewet, 1914 (Wet No. 38 van 1914), sij goedkeuring te skenk aan die volgende gewijsigde regulasies opgestel in verband met statistieke betreffende plaselike bestuur:—

REGULASIES

Ooreenkomstig artiekel *tien* van die Statistiekewet (Wet No. 38 van 1914): Plaselike Bestuur [artiekel *een* (1) (*c*) van die wet].

1. Die stadsklerk, stadsthesaurier, sekretaris of ander verantwoordelike beambte van enig munisipaliteit, gemeenteraad, stadsgebied, dorpsbestuur, dorpsraad, gesondheidskomitee, plaselike kommissie, plaselike gebied of ander stedelike plaselike liggaam onder enig wet ingestel of van afdelingsrade in die Kaapse Provinsie moet jaarliks, nie later as die datum in regulasie No. 2 hiervan vasgestel en op formuliere wat hij moet verkrij van die opsighouende beambte van die Provinsie waarin sodanig munisipaliteit, gemeenteraad, stadsgebied, dorpsbestuur, dorpsraad, gesondheidskomitee, plaselike kommissie, plaselike gebied, of ander stedelike plaselike liggaam onder enig wet ingestel of sodanig afdelingsraad geleë is, of van die Direkteur van Census, Pretoria, opgawes verstrek wat besonderhede en informasie aangee betreffnde sake in regulasie No. 4 hiervan aangedui ten aansien van sodanig munisipaliteit, gemeenteraad, stadsgebied, dorpsbestuur, dorpsraad, gesondheidskomitee, plaselike kommissie, plaselik gebied of ander stedelike plaselike liggaam onder enig wet ingestel en met betrekking tot die sake gespesifiseer in regulasie No. 5 hiervan ten aansien van sodanige afdelingsrade.

2. Die volgende is die datums voor of op welke die plaselike autoriteite in die verskillende Provinsies hul opgawes moet verstrek. Die Direkteur kan egter in spesifieke gevalle en onder spesiale omstandighede 'n verlenging van tijd waarin die opgawes moet verstrek word toestaan.

(*a*) *Kaap die Goede Hoop*—
Munisipaliteite: Vir jaar eindigende met 31 Desember, nie later als 31ste van volgende Maart.
Dorpsbesture en Plaselike gebiede: Vir jaar eindigende met 31 Julie, nie later als 31ste van volgende Oktober.
Afdelingsrade: Vir jaar eindigende met 31 Desember, nie later als 31ste van volgende Maart.

(*b*) *Natal*—
Gemeenterade: Vir jaar eindigende met 31 Julie } nie later als 31ste van volgende Oktober.
Stadsgebiede: Vir jaar eindigende met 30 Junie }

(*c*) *Transvaal*—
Munisipaliteite, Dorpsrade, Gesondheidskomitees } Vir jaar eindigende met 30 Junie, nie later als 30ste van volgende September.

(*d*) *Orange Free State*—
Municipalities } For year ending 31st March
Village boards of management } by 30th June succeeding.

3. Any person being the town clerk, town treasurer, secretary, or other responsible officer of any such municipality, borough, township, village management board, village council, health committee, local board, local area, or other urban local body constituted under any law, or of any such divisional council, who, without reasonable cause, makes default in complying with these regulations, shall be guilty of an offence and liable on conviction to a fine not exceeding twenty-five pounds, or, in the case of a continuing default, to a fine not exceeding one pound for every day during which the default continues.

4. Particulars and information in respect of the following shall be furnished by the local bodies referred to herein (except divisional councils):—

A. Date of establishment, nature of local body, and year to which returns refer.
B. Altitude.
C. Area.
D. Value of rateable and unrateable property.
E. Number of electors on voters' roll.
F. Loan indebtedness.
G. Revenue earned.
H. Expenditure.
I. Waterworks
J. Buildings.
K. Streets and bridges.
L. Fire brigades.
M. Tramways.
N. Employees.
O. Salaries and wages paid.
P. Any other matter relating to local government not enumerated.

5. Particulars and information in respect of the following shall be furnished by divisional councils in the Cape Province:—

A. Employees.
B. Salaries and wages paid.
C. Any other matter relating to divisional councils not enumerated.

6. The following persons shall be supervisors for the purposes of these regulations:—
The Provincial Secretary, Capetown.
The Provincial Secretary, Pietermaritzburg.
The Director of Census, Pretoria.
The Provincial Secretary, Bloemfontein.

✱ No. 1290.] [20th July, 1920.

His Excellency the Governor-General has been pleased to approve of the recognition of Mr. Thomas Purves as Acting Consul-General of Greece, at Capetown, during the absence of Mr. Julius Jeppe.

✱ No. 1291.] [20th July, 1920.

The Minister of the Interior has been pleased, in terms of section *fifty-four* of the Mental Disorders Act, No. 38 of 1916, to appoint Howell Davies, Esquire, M.R.C.S., L.R.C.P., a member of the Pretoria Mental Hospital Board, *vice* Samuel Radford Savage, Esquire, M.B., C.M., deceased, with effect from the 12th July, 1920, for the unexpired portion of the latter's term of office.

DEPARTMENT OF PUBLIC HEALTH.

The following Government Notices are published for general information.

J. ALEXANDER MITCHELL,
Secretary for Public Health.

Department of Public Health.

✱ No. 1241.] [20th July, 1920.

Mr. William Henry Arthur Lawrence has been appointed a Member of the Rand Water Board under the provisions of section *twelve* of the Rand Water Board Incorporation Ordinance, No. 32 of 1903 (Transvaal), to represent the Transvaal Chamber of Mines, *vice* Mr. F. Raleigh, on leave.

✱ No. 1246.] [20th July, 1920.

The Minister of Public Health has been pleased, under and by virtue of the powers in him vested by section *eighty-six* of the Public Health Act, 1919 (Act No. 36 of 1919), to make the following amendments to the Port Health Regulations published under Government Notice No. 34 of 2nd January, 1920:—

1. Regulation No. 2, line 4, and Regulation No. 9, line 19, after the words "foremast head" in each case, insert "when it is possible to do so, otherwise in the most conspicuous position available and clear of any other flags."

2. Delete Schedule "C" and substitute:—

SCHEDULE "C."

TARIFF OF CHARGES FOR DISINFECTION.

1. Second-hand clothing imported in bales or cases—	
(*a*) Clothing, bedding, linen, etc., by steam pressure disinfector:	10s. for the first 100 lb. and 5s. for each subsequent 100 lb.; any terminal quantity of under 10 lb. to be reckoned as 10 lb. The minimum charge for any one consignment to be 20s.
(*b*) Boots, hats, rubber goods, and other articles for which steam disinfection is unsuitable:	Per case not exceeding 20 cubic feet capacity, 10s.; larger cases at the rate of 6d. per cubic foot.

(*d*) *Oranje Vrijstaat*—
Munisipaliteite } Vir jaar eindigende met 31 Maart, nie later
Dorpsbesture } als 30ste van volgende Junie.

3. Enig persoon wat die stadsklerk, stadsthesaurier, sekretaris of ander verantwoordelike beambte is van enig sodanig munisipaliteit, gemeenteraad, stadsgebied, dorpsbestuur, dorpsraad, gesondheidskomitee, plaselike kommissie, plaselike gebied of ander stedelike plaselike liggaam onder enig wet ingestel of van afdelingsrade wat sonder redelik oorsaak nalaat hierdie regulasies na te kom, is skuldig aan een oortreding, en kan op veroordeling gestraf word met boete van hoogstens vijf en twintig pond, en, ingeval van 'n voortgesette nalating, met 'n boete nie een pond vir elke dag wat die nalating voortduur te bogaande nie.

4. Besonderhede en informasie betreffende die volgende sake moet verstrek word deur die plaselike liggame hieringenoem (behalwe afdelingsrade):—

A. Datum van instelling, aard van plaselike liggaam en jaar ten aansien waarvan opgawes is.
B. Hoogte bo die seeoppervlakte.
C. Oppervlakte beslaan.
D. Valuasie van belasbare en onbelasbare eigendom.
E. Aantal kiesers op kieserslijs.
F. Skuld ten aansien van lenings.
G. Ontvangste verdiend.
H. Uitgawes.
I. Waterwerke.
J. Gebouwe.
K. Strate en brûe.
L. Brandweer.
M. Tremweë.
N. Employees.
O. Betaalde salarisse en lone.
P. Enig ander onopgenoemde saak betreffende plaselike bestuur.

5. Besonderhede en informasie betreffende die volgende sake moet deur die afdelingsrade van die Kaapse Provinsie verskaf word:—

A. Employees.
B. Salarisse en lone betaal.
C. Enig ander onopgenoemde saak betreffende afdelingsrade.

6. Vir die doeleindes van hierdie regulasies sal die volgende persone Opsieners wees:—
Provinsiale Sekretaris, Kaapstad.
Provinsiale Sekretaris, Pietermaritzburg.
Direkteur van Census, Pretoria.
Provinsiale Sekretaris, Bloemfontein.

✱ No. 1290.] [20 Julie 1920.

Dit het Sij Eksellensie die Goeverneurgeneraal behaag om goed te keur dat Mnr. Thomas Purves erken worde als Waarnemende Konsulgeneraal van Griekeland, te Kaapstad, gedurende die afwesigheid van Mnr. Julius Jeppe.

✱ No. 1291.] [20 Julie 1920.

Dit het die Minister van Binnelandse Sake behaag om, ooreenkomstig artikel *vier-en-vijftig* van die Wet op Geestesgebreke, No. 38 van 1916, die Weledele Heer Howell Davies, M.R.C.S., L.R.C.P., aan te stel als lid van die Pretoriase Sielsiektes-hospitaalraad, in die plek van die Weledele Heer Samuel Radford Savage, M.B., C.M., wat oorlede is, met ingang vanaf 12 Julie 1920, en wel vir die onverstrijkte gedeelte van laasgenoemde se dienstijd.

DEPARTEMENT VAN VOLKSGESONDHEID.

Die volgende Goevernementskennisgewings word vir algemene informasie gepubliseer.

J. ALEXANDER MITCHELL,
Sekretaris vir Volksgesondheid.

Departement van Volksgesondheid, Pretoria.

✱ No. 1241.] [20 Julie 1920.

Mnr. William Henry Arthur Lawrence is, ooreenkomstig artikel *twaalf* van die Randwaterraad Inlijwingsordonnansie, No. 32 van 1903 (Transvaal), aangestel als Lid van die Randwaterraad om die Transvaalse Kamer van Mijnwese te verteenwoordig vir solang Mnr. F. Raleigh op verlof afwesig is.

✱ No. 1246.] [20 Julie 1920.

Het heeft de Minister van Volksgezondheid behaagd om, krachtens en uit hoofde van de macht hem verleend bij artikel *ses en tachtig* van de Volksgezondheidswet, 1919 (Wet No. 36 van 1919), de volgende wijzigingen aan te brengen in de Havengezondheidsregulaties, gepubliceerd onder Goevernements Kennisgeving No. 34 van 2 Januarie 1920:—

1. Regulatie 2, regel 4, en regulatie 9, regel 22, na de woorden "top van de fokkemast," ingeval van elk, vul in "wanneer het mogelik is dit te doen, anderszins op de meest in het oogvallende positie beschikbaar en vrij van alle andere vlaggen."

2. Schrap Schedule "C" en stel in de plaats daarvan:—

SCHEDULE "C."

TARIEF VOOR ONTSMETTING.

1. Tweedehands kleren geïmporteerd in balen of kasten:—	
(*a*) Kleren, beddegoed, linnen, enz., door stoomdrukontsmetter:	10s. voor eerste 100 lb., en 5s. voor iedere volgende 100 lb.; enige overblijvende kwantiteit onder 10 pond wordt als 10 pond gerekend. Het minimum bedrag geheven ten aanzien van dezelfde bezending is 20s.
(*b*) Schoenen, hoeden en andere artikelen waarvoor stoomontsmetting niet geschikt is:	Per kist van niet meer dan 20 kubieke voet kapaciteit 10s. Grotere kisten tegen 6d. per kubieke voet.

2. Clothing, bedding, linen, etc. (not being imported second-hand clothing)—	
By steam pressure disinfector :	20s. for the first cylinder load and 15s. for each additional cylinder load disinfected on the same occasion.
3. Articles for which steam disinfection is unsuitable :	10s. per charge of the fumigating chamber not exceeding 500 cubic feet, plus 2s. per 100 cubic feet additional.
4. Cabins, crew's quarters, etc.:	According to extent and time taken ; minimum, 21s.
5. Holds of vessels, by Clayton (Sulphur dioxide) process :	25s. per hour, with a minimum of £15 per vessel, subject to reduction in the case of small vessels or lighters. This charge includes wages of men working fumigator on barge or pont, but does not include labour on the vessel (handling piping, sealing up or opening holds or compartments, etc.), which, together with any towage required, will be charged extra.

✱ No. 1247.] [20th July, 1920.

The Minister of Public Health hereby cancels the notification in Government Notice No. 605, dated the 6th April, 1920, of the following as an "infected area" within the meaning of the Typhus Regulations published under Government Notice No. 743 dated the 11th June, 1918 :—

Farms Vaalbank, Ruigtefontein, and Oliviersrust, Albert District, Cape Province.

✱ No. 1248.] [20th July, 1920.

The Minister of Public Health hereby notifies that until further notice the following shall be deemed to be additional "infected areas" within the meaning of the Typhus Regulations published under Government Notice No. 743 dated the 11th June, 1918 :—

Farms Roodewaal and Deepkloof and Location Indawana No. 1, Umzimkulu District; Lefleur's Location, Libode District; North Peelton Location and the farm of Mr. W. Bahlmann, Kingwilliamstown District; farms Springvalley, Glenfellen, Davelfontein, Reedvalley, and Spioenkop, Alexandria District, Cape Province.

DEPARTMENT OF FINANCE.

The following Government Notices are published for general information.

E. H. FARRER,
Secretary for Finance.

Treasury, Pretoria.

✱ No. 1239.] [20th July, 1920.

With reference to Government Notice No. 1112 of the 30th June, 1920, it is hereby notified that His Excellency the Governor-General, under the powers in him vested by section *one* of the Rents Act, 1920 (Act No. 13 of 1920), has been pleased to appoint Thomas Norton and Captain William James Parrack as Members of the Rent Board constituted under the above-quoted Government Notice for the Magisterial Area of Germiston, *vice* James Mackay and Dr. Carl Moller.

✱ No. 1240.] [20th July, 1920.

With reference to Government Notice No. 1112 of the 30th June, 1920, it is hereby notified that Herbert Thornhill Holland has been appointed as Secretary to the Rent Board constituted under the above-quoted Government Notice for the Magisterial Area of Germiston, *vice* H. S. Z. Lourens.

✱ No. 1249] [20th July, 1920.

CUSTOMS NOTICE.

APPOINTMENT OF A BONDED WAREHOUSE.

Whereas Messrs. The Capetown Ship Chandlers, of Capetown, in the Province of the Cape of Good Hope, have submitted for approval for the deposit of general merchandise in bond, the warehouse herein described, viz., a concrete building under concrete roof, containing one floor, measuring 78 feet by 17 feet 7 inches, situated at Prestwick Steg., Capetown, the property of the firm;

Notice is hereby given that, under the provisions of section *fifty-two* of the Customs Management Act, 1913, the Commissioner of Customs has appointed and licensed the above-mentioned premises, which have been approved by him, to be a bonded warehouse for the free warehousing and securing of general merchandise imported without payment of duty on the first entry thereof.

✱ No. 1250.] [20th July, 1920.

CUSTOMS NOTICE.

APPOINTMENT OF A BONDED WAREHOUSE.

Whereas Messrs. The Union-Castle Mail Steamship Company, of Capetown, in the Province of the Cape of Good Hope, have submitted for approval for the deposit of wines, spirits, tobacco, and general merchandise in bond, the warehouse herein

2. Kleren, beddegoed, linnen, enz. (niet geïmporteerde tweedehands kleren)—	
Door stoomdrukontsmetter :	20s. voor de eerste cylinder-lading en 15s. voor iedere additionele cylinderlading terzelfder gelegenheid ontsmet.
3. Artikelen waarvoor stoomontsmetting ongeschikt is :	10s. per lading voor ontsmettingskamer 500 kubieke voet niet te boven gaande, plus 2s. voor elk additionele 100 kubieke voet.
4. Kajuiten, bemanningskamers, enz.	Volgens grootte en tijd ; minimum 21s.
5. Scheepsruim, door Clayton (zwaveldamp) proces :	25s. per uur, met 'n minimum van £15 per schip. Deze kosten kunnen verminderd worden ingeval van kleine schepen of lichters. Het tarief sluit in loon van manschappen die het fumigeertoestel drijven op barge of pont, maar niet arbeiden op het schip (hanteren van pijpen, verzegelen en openen van scheepsruim of vertrekken, enz.); hiervoor, alsook voor zodanig slepen als nodig mocht zijn, wordt ekstra gerekend.

✱ No. 1247.] [20 Julie 1920.

Die Minister van Volksgesondheid herroep hierbij die afkondiging in Goevernementskennisgewing No. 605 van 6 April 1920, van die volgende als een "besmette gebied" volgens bedoeling van die Tyfusregulasies, gepubliseer onder Goevernementskennisgewing No. 743, dd. 11 Junie 1918 :—

Die plase Vaalbank, Ruigtefontein en Oliviersrust, Distrik Albert, Kaapse Provinsie.

✱ No. 1248.] [20 Julie 1920.

Die Minister van Volksgesondheid maak hierbij bekend dat tot nadere kennisgewing die volgende sal beskouw word als addisionele "besmette gebiede" volgens bedoeling van die Tyfusregulasies, gepubliseer onder Goevernementskennisgewing No. 743, dd. 11 Junie 1918 :—

Die plase Roodewaal en Deepkloof en Lokasie Indawana No. 1, Distrik Umzimkulu; Lefleur se Lokasie, Distrik Libode; North Peelton Lokasie en die plaas van Mnr. W. Bahlmann, Distrik Kingwilliamstown; plase Springvalley, Glenfellen, Davelfontein, Reedvalley en Spioenkop, Distrik Alexandria, Kaapse Provinsie.

DEPARTEMENT VAN FINANCIEËN.

De volgende Goevernements Kennisgevingen worden ter algemene informatie gepubliceerd.

E. H. FARRER,
Sekretaris voor Financieën.

Thesaurie, Pretoria.

✱ No. 1239.] [20 Julie 1920.

Met betrekking tot Goevernements Kennisgeving No. 1112 van de 30ste Junie 1920, wordt hiermede bekendgemaakt dat Zijn Excellentie de Goeverneur-generaal, krachtens de machten aan hem verleend door artikel *een* van de Wet op Huurgelden, 1920 (Wet No. 13 van 1920), goedgevonden heeft Thomas Norton en Kapitein William James Parrack te benoemen als leden van de Huurraad aangesteld onder bovengenoemde Goevernements Kennisgeving voor het Magistraatsgebied Germiston, in plaats van James Mackay en Dr. Carl Moller.

✱ No. 1240.] [20 Julie 1920.

Met betrekking tot Goevernements Kennisgeving No. 1112 van de 30ste Junie 1920, wordt hiermede bekendgemaakt dat Herbert Thornhill Holland benoemd is als Sekretaris van de Huurraad aangesteld onder bovengenoemde Goevernements Kennisgeving voor het Magistraatsgebied Germiston, in plaats van H. S. Z. Lourens.

✱ No. 1249.] [20 Julie 1920.

DOEANE KENNISGEVING.

AANWIJZING VAN EEN ENTREPOT.

Nademaal The Capetown Ship Chandlers, van Kaapstad, in de Provincie Kaap de Goede Hoop, verlof gevraagd hebben voor het opslaan van algemene koopmansgoederen in entrepot, in het pakhuis hierin omschreven, nl. een betongebouw onder betondak, bevattende een verdieping, metende 78 voet bij 17 voet 7 duim, gelegen te Prestwick Steg, Kaapstad, zijnde eigendom van de firma.

Zo wordt mits deze kennis gegeven dat, krachtens de bepalingen van artikel *twee en vijftig* van de Wet van 1913 op het Doeane Beheer, de Kommissaris van Invoerrechten het bovengenoemde gebouw, dat door hem is goedgekeurd, heeft aangewezen en gelicentieerd om te dienen als een entrepot voor het vrij opslaan en in verzekerde bewaring houden van algemene koopmansgoederen ingevoerd zonder betaling van invoerrechten bij de eerste inklaring.

✱ No. 1250.] [20 Julie 1920.

DOEANE KENNISGEVING.

AANWIJZING VAN EEN ENTREPOT.

Nademaal The Union-Castle Mail Steamship Kompanjie, Beperkt, van Kaapstad, in de Provincie Kaap de Goede Hoop, verlof gevraagd hebben voor het opslaan van wijnen, spiritualieën, tabak en algemene koopmansgoederen in entrepot, in het pakhuis

described, viz., a stone, brick, and concrete building, under concrete roof, containing one floor, measuring 45 feet 6 inches by 76 feet 10 inches, situated near North Quay, within the Port of Capetown, the property of the firm;

Notice is hereby given that, under the provisions of section *fifty-two* of the Customs Management Act, 1913, the Commissioner of Customs has appointed and licensed the above-mentioned premises, which have been approved by him, to be a bonded warehouse for the free warehousing and securing of wines, spirits, tobacco, and general merchandise imported without payment of duty on the first entry thereof.

✱ No. 1251.] [20th July, 1920.

CUSTOMS NOTICE.

APPOINTMENT OF A BONDED WAREHOUSE.

Whereas Messrs. Dunlop & Hewlett, Limited, of Durban, in the Province of Natal, have submitted for approval for the deposit of general merchandise in bond, the warehouse herein described, viz., a brick and cement building, under iron roof, containing two floors, measuring 147 feet by 32 feet 3 inches and 147 feet by 48 feet 3 inches, situated at Winder and Pickering Streets, Durban, the property of Mr. Chas. Maschwitz, jun.;

Notice is hereby given that, under the provisions of section *fifty-two* of the Customs Management Act, 1913, the Commissioner of Customs has appointed and licensed the above-mentioned premises, which have been approved by him, to be a bonded warehouse for the free warehousing and securing of general merchandise imported without payment of duty on the first entry thereof.

✱ No. 1252.] [20th July, 1920.

CUSTOMS NOTICE.

APPOINTMENT OF A BONDED WAREHOUSE.

Whereas Messrs. The Union Fresh Meat, Limited, of Durban, in the Province of Natal, have submitted for approval for the deposit of frozen meat and sundries in bond, the warehouse herein described, viz., a brick building, under insulated roof, containing two rooms, measuring 22 feet by 45 feet and 34 feet 6 inches by 54 feet, respectively, situated at 455 Point Road, Durban, the property of the firm;

Notice is hereby given that, under the provisions of section *fifty-two* of the Customs Management Act, 1913, the Commissioner of Customs has appointed and licensed the above-mentioned premises, which have been approved by him, to be a bonded warehouse for the free warehousing and securing of frozen meat and sundries imported without payment of duty on the first entry thereof.

✱ No. 1253.] [20th July, 1920.

CUSTOMS NOTICE.

APPOINTMENT OF A BONDED WAREHOUSE.

Whereas Messrs. Parry, Leon & Hayhoe, Limited, of Johannesburg, in the Province of Transvaal, have submitted for approval for the deposit of general merchandise in bond, the warehouse herein described, viz., a brick and concrete building, containing one floor, measuring 85 feet by 60 feet, situated at Stands Nos. 1405 and 1210, corner of End and Jeppe Streets, Johannesburg, the property of Messrs. E. Morkel, Limited;

Notice is hereby given that, under the provisions of section *fifty-two* of the Customs Management Act, 1913, the Commissioner of Customs has appointed and licensed the above-mentioned premises, which have been approved by him, to be a bonded warehouse for the free warehousing and securing of general merchandise imported without payment of duty on the first entry thereof.

✱ No. 1254.] [20th July, 1920.

CUSTOMS NOTICE.

REVOCATION OF APPOINTMENT OF A BONDED WAREHOUSE.

Whereas application has been made for the revocation of the appointment of a bonded warehouse, situate at 24A Bree Street, Capetown, in the Province of the Cape of Good Hope, licensed by Government Notice No. 915 of 23rd August, 1915, for the free warehousing of general merchandise, in the name of The Capetown Ship Chandlers, of Capetown;

Notice is hereby given that, under the provisions of section *fifty-two* of the Customs Management Act, 1913, the Commissioner of Customs has revoked the appointment of the above-mentioned warehouse.

✱ No. 1255.] [20th July, 1920.

CUSTOMS NOTICE.

REVOCATION OF APPOINTMENT OF A BONDED WAREHOUSE.

Whereas application has been made for the revocation of the appointment of a bonded warehouse, situate in the docks near North Gates, Capetown, in the Province of the Cape of Good Hope, licensed by Government Notice No. 883 of 27th June, 1912, for the free warehousing of general merchandise, in the name of Messrs. The Union-Castle Mail Steamship Co., Ltd., of Capetown;

Notice is hereby given that, under the provisions of section *fifty-two* of the Customs Management Act, 1913, the Commissioner of Customs has revoked the appointment of the above-mentioned warehouse.

hierin omschreven, nl. een klip-, baksteen- en betongebouw onder betondak, bevattende een verdieping metende 45 voet 6 duim bij 76 voet 10 duim, gelegen nabij de noordelike kaai binnen de haven van Kaapstad, zijnde eigendom van de firma.

Zo wordt mits deze kennis gegeven dat, krachtens de bepalingen van artikel *twee en vijftig* van de Wet van 1913 op het Doeane Beheer, de Kommissaris van Invoerrechten het bovengenoemde gebouw, dat door hem is goedgekeurd, heeft aangewezen en gelicentieerd om te dienen als een entrepot voor het vrij opslaan en in verzekerde bewaring houden van wijnen, spiritualieën en algemene koopmansgoederen ingevoerd zonder betaling van invoerrechten bij de eerste inklaring.

✱ No. 1251.] [20 Julie 1920.

DOEANE KENNISGEVING.

AANWIJZING VAN EEN ENTREPOT.

Nademaal de heren Dunlop en Hewlett, Beperkt, van Durban, in de Provincie Natal, verlof gevraagd hebben voor het opslaan van algemene koopmansgoederen in entrepot, in het pakhuis hierin omschreven, nl. een baksteen- en betongebouw onder ijzerendak, bevattende twee verdiepingen, metende 147 voet bij 32 voet 3 duim en 147 voet bij 48 voet 3 duim, gelegen in Winder- en Pickeringstraat, Durban, zijnde eigendom van de heer Maschwitz, jun.

Zo wordt mits deze kennis gegeven dat, krachtens de bepalingen van artikel *twee en vijftig* van de Wet van 1913 op het Doeane Beheer, de Kommissaris van Invoerrechten het bovengenoemde gebouw, dat door hem is goedgekeurd, heeft aangewezen en gelicentieerd om te dienen als een entrepot voor het vrij opslaan en in verzekerde bewaring houden van algemene koopmansgoederen ingevoerd zonder betaling van invoerrechten bij de eerste inklaring.

✱ No. 1252.] [20 Julie 1920.

DOEANE KENNISGEVING.

AANWIJZING VAN EEN ENTREPOT.

Nademaal The Union Fresh Meat, Beperkt, van Durban, in de Provincie Natal, verlof gevraagd hebben voor het opslaan van bevroren vlees en allerlei in entrepot, in het pakhuis hierin omschreven nl. een baksteengebouw onder insoleerddak, bevattende twee kamers, metende 22 voet bij 45 voet en 34 voet 6 duim bij 54 voet, respektievelik, gelegen op 445 Pointweg, Durban, zijnde eigendom van de firma.

Zo wordt mits deze kennis gegeven dat, krachtens de bepalingen van artikel *twee en vijftig* van de Wet van 1913 op het Doeane Beheer, de Kommissaris van Invoerrechten het bovengenoemde gebouw, dat door hem is goedgekeurd, heeft aangewezen en gelicentieerd om te dienen als een entrepot voor het vrij opslaan en in verzekerde bewaring houden van bevroren vlees en allerlei ingevoerd zonder betaling van invoerrechten bij de eerste inklaring.

✱ No. 1253.] [20 Julie 1920.

DOEANE KENNISGEVING.

AANWIJZING VAN EEN ENTREPOT.

Nademaal Parry, Leon & Hayhoe, Beperkt, van Johannesburg, in de Provincie Transvaal, verlof gevraagd hebben voor het opslaan van algemene koopmansgoederen in entrepot, in het pakhuis hierin omschreven, nl. een baksteen- en betongebouw, bevattende een verdieping, metende 85 voet bij 60 voet, gelegen op Standplaatsen Nos. 1405 en 1210, hoek van End- en Jeppestraat, Johannesburg, zijnde eigendom van de heren E. Morkel, Beperkt.

Zo wordt mits deze kennis gegeven dat, krachtens de bepalingen van artikel *twee en vijftig* van de Wet van 1913 op het Doeane Beheer, de Kommissaris van Invoerrechten het bovengenoemde gebouw, dat door hem is goedgekeurd, heeft aangewezen en gelicentieerd om te dienen als een entrepot voor het vrij opslaan en in verzekerde bewaring houden van algemene koopmansgoederen ingevoerd zonder betaling van invoerrechten bij de eerste inklaring.

✱ No. 1254.] [20 Julie 1920.

DOEANE KENNISGEVING.

HERROEPING VAN AANWIJZING VAN EEN ENTREPOT.

Nademaal applikatie ingediend is tot herroeping van een aanwijzing van een entrepot, gelegen in 24A Breestraat, Kaapstad, in de Provincie Kaap de Goede Hoop, gelicentieerd ingevolge Goevernements Kennisgeving No. 915 van 23 Augustus 1915, voor het vrij opslaan van algemene koopmansgoederen op naam van de heren The Capetown Ship Chandlers, van Kaapstad.

Zo wordt mits deze kennis gegeven, dat onder de bepalingen van artikel *twee en vijftig* van de Doeane Beheer Wet, 1913, de Kommissaris van Invoerrechten de aanwijzing van bovengenoemd entrepot herroepen heeft.

✱ No. 1255.] [20 Julie 1920.

DOEANE KENNISGEVING.

HERROEPING VAN AANWIJZING VAN EEN ENTREPOT.

Nademaal applikatie ingediend is tot herroeping van een aanwijzing van een entrepot, gelegen in de haven nabij de noordelike hekken, Kaapstad, in de Provincie Kaap de Goede Hoop, gelicentieerd ingevolge Goevernements Kennisgeving No. 883 van 27 Junie 1912, voor het vrij opslaan van algemene koopmansgoederen op naam van de heren The Union Castle Mail Steamship Kompanjie, Bepkt., van Kaapstad.

Zo wordt mits deze kennis gegeven, dat onder de bepalingen van artikel *twee en vijftig* van de Doeane Beheer Wet, 1913, de Kommissaris van Invoerrechten de aanwijzing van bovengenoemd entrepot herroepen heeft.

✱ No. 1256.] [20th July, 1920.

CUSTOMS NOTICE.

REVOCATION OF APPOINTMENT OF A BONDED WAREHOUSE.

Whereas application has been made for the revocation of the appointment of a bonded warehouse, situate in Winder Street, near Railway Crossing, Durban, in the Province of Natal, licensed by Government Notice No. 1294 of 24th October, 1916, for the free warehousing of general merchandise, in the name of Messrs. Dunlop & Hewlett, Ltd., of Durban;

Notice is hereby given that, under the provisions of section *fifty-two* of the Customs Management Act, 1913, the Commissioner of Customs has revoked the appointment of the above-mentioned warehouse.

✱ No. 1257.] [20th July, 1920.

CUSTOMS NOTICE.

REVOCATION OF APPOINTMENT OF A BONDED WAREHOUSE.

Whereas application has been made for the revocation of the appointment of a bonded warehouse, situate in an unnamed road off Brickhill Road, Durban, in the Province of Natal, licensed by Government Notice No. 161 of 28th January, 1919, for the free warehousing of general merchandise, in the name of Messrs. Grindrod & Co., of Durban;

Notice is hereby given that, under the provisions of section *fifty-two* of the Customs Management Act, 1913, the Commissioner of Customs has revoked the appointment of the above-mentioned warehouse.

✱ No. 1258.] [20th July, 1920.

CUSTOMS NOTICE.

REVOCATION OF APPOINTMENT OF A BONDED WAREHOUSE.

Whereas application has been made for the revocation of the appointment of a bonded warehouse, situate in Grave Street, Mossel Bay, in the Province of the Cape of Good Hope, licensed by Government Notice No. 1094 of 8th August, 1912, for the free warehousing of general merchandise, in the name of Messrs. Matare, Bruns & Co., of Mossel Bay;

Notice is hereby given that, under the provisions of section *fifty-two* of the Customs Management Act, 1913, the Commissioner of Customs has revoked the appointment of the above-mentioned warehouse.

✱ No. 1259.] [20th July, 1920.

CUSTOMS NOTICE.

REVOCATION OF APPOINTMENT OF A BONDED WAREHOUSE.

Whereas application has been made for the revocation of the appointment of a bonded warehouse, situate at corner of Smith Street and Point Road, Durban, in the Province of Natal, licensed by Government Notice No. 816 of 10th July, 1916, for the free warehousing of general merchandise, in the name of Messrs. Storm & Co., of Durban;

Notice is hereby given that, under the provisions of section *fifty-two* of the Customs Management Act, 1913, the Commissioner of Customs has revoked the appointment of the above-mentioned warehouse.

✱ No. 1260.] [20th July, 1920.

CUSTOMS NOTICE.

REVOCATION OF APPOINTMENT OF A BONDED WAREHOUSE.

Whereas application has been made for the revocation of the appointment of a bonded warehouse, situate at the corner of End and Marshall Streets, Johannesburg, in the Province of the Transvaal, licensed by Government Notice No. 135 of 17th January, 1919, for the free warehousing of general merchandise, in the name of Messrs. Parry, Leon & Hayhoe, Ltd., of Johannesburg;

Notice is hereby given that, under the provisions of section *fifty-two* of the Customs Management Act, 1913, the Commissioner of Customs has revoked the appointment of the above-mentioned warehouse.

✱ No. 1261.] [20th July, 1920.

CUSTOMS NOTICE.

REVOCATION OF APPOINTMENT OF A BONDED WAREHOUSE.

Whereas application has been made for the revocation of the appointment of a bonded warehouse, situate at Stand No. 961, 183 Commissioner Street, Johannesburg, in the Province of Transvaal, licensed by Government Notice No. 1210 of 17th September, 1919, for the free warehousing of general merchandise, in the name of Messrs. Parry, Leon & Hayhoe, Ltd., of Johannesburg;

Notice is hereby given that, under the provisions of section *fifty-two* of the Customs Management Act, 1913, the Commissioner of Customs has revoked the appointment of the above-mentioned warehouse.

✱ No. 1262.] [20th July, 1920.

CUSTOMS NOTICE.

REVOCATION OF APPOINTMENT OF A BONDED WAREHOUSE.

Whereas application has been made for the revocation of the appointment of a bonded warehouse, situate in Strand Street, Capetown, in the Province of the Cape of Good Hope, licensed by Government Notice No. 1410 of 15th November, 1916, for the free warehousing of general merchandise, in the name of Messrs. J. G. Steytler & Co., of Capetown;

Notice is hereby given that, under the provisions of section *fifty-two* of the Customs Management Act, 1913, the Commissioner of Customs has revoked the appointment of the above-mentioned warehouse.

✱ No. 1256.] [20 Julie 1920.

DOEANE KENNISGEVING.

HERROEPING VAN AANWIJZING VAN EEN ENTREPOT.

Nademaal applikatie ingediend is tot herroeping van een aanwijzing van een entrepot, gelegen in Winderstraat, nabij spooroverweg, Durban, in de Provincie Natal, gelicentieerd ingevolge Goevernements Kennisgeving No. 1294 van 24 Oktober 1916, voor het vrij opslaan van algemene koopmansgoederen op naam van de heren Dunlop en Hewlett, Beperkt, van Durban.

Zo wordt mits deze kennis gegeven, dat onder de bepalingen van artikel *twee en vijftig* van de Doeane Beheer Wet, 1913, de Kommissaris van Invoerrechten de aanwijzing van bovengenoemd entrepot herroepen heeft.

✱ No. 1257.] [20 Julie 1920.

DOEANE KENNISGEVING.

HERROEPING VAN AANWIJZING VAN EEN ENTREPOT.

Nademaal applikatie ingediend is tot herroeping van een aanwijzing van een entrepot, gelegen op een ongenaamde weg vanaf Brickhillweg, Durban, in de Provincie Natal, gelicentieerd ingevolge Goevernements Kennisgeving No. 161 van 28 Januarie 1919, voor het vrij opslaan van algemene koopmansgoederen op naam van de heren Grindrod en Kompanjie, van Durban.

Zo wordt mits deze kennis gegeven, dat onder de bepalingen van artikel *twee en vijftig* van de Doeane Beheer Wet, 1913, de Kommissaris van Invoerrechten de aanwijzing van bovengenoemd entrepot herroepen heeft.

✱ No. 1258.] [20 Julie 1920.

DOEANE KENNISGEVING.

HERROEPING VAN AANWIJZING VAN EEN ENTREPOT.

Nademaal applikatie ingediend is tot herroeping van een aanwijzing van een entrepot, gelegen in Gravestraat, Mosselbaai, in de Provincie Kaap de Goede Hoop, gelicentieerd ingevolge Goevernements Kennisgeving No. 1094 van 8 Augustus 1912, voor het vrij opslaan van algemene koopmansgoederen op naam van de heren Matare, Bruns en Kompanjie, van Mosselbaai.

Zo wordt mits deze kennis gegeven, dat onder de bepalingen van artikel *twee en vijftig* van de Doeane Beheer Wet, 1913, de Kommissaris van Invoerrechten de aanwijzing van bovengenoemd entrepot herroepen heeft.

✱ No. 1259.] [20 Julie 1920.

DOEANE KENNISGEVING.

HERROEPING VAN AANWIJZING VAN EEN ENTREPOT.

Nademaal applikatie ingediend is tot herroeping van een aanwijzing van een entrepot, gelegen op hoek van Smithstraat, Pointweg, Durban, in de Provincie Natal, gelicentieerd ingevolge Goevernements Kennisgeving No. 816 van 10 Julie 1916, voor het vrij opslaan van algemene koopmansgoederen op naam van de heren Storm en Kompanjie, van Durban.

Zo wordt mits deze kennis gegeven, dat onder de bepalingen van artikel *twee en vijftig* van de Doeane Beheer Wet, 1913, de Kommissaris van Invoerrechten de aanwijzing van bovengenoemd entrepot herroepen heeft.

✱ No. 1260.] [20 Julie 1920.

DOEANE KENNISGEVING.

HERROEPING VAN AANWIJZING VAN EEN ENTREPOT.

Nademaal applikatie ingediend is tot herroeping van een aanwijzing van een entrepot, gelegen op hoek van End- en Marshallstraat, Johannesburg, in de Provincie Transvaal, gelicentieerd ingevolge Goevernements Kennisgeving No. 135 van 17 Januarie 1919, voor het vrij opslaan van algemene koopmansgoederen op naam van de heren Parry, Leon en Hayhoe, Beperkt, van Johannesburg.

Zo wordt mits deze kennis gegeven, dat onder de bepalingen van artikel *twee en vijftig* van de Doeane Beheer Wet, 1913, de Kommissaris van Invoerrechten de aanwijzing van bovengenoemd entrepot herroepen heeft.

✱ No. 1261.] [20 Julie 1920.

DOEANE KENNISGEVING.

HERROEPING VAN AANWIJZING VAN EEN ENTREPOT.

Nademaal applikatie ingediend is tot herroeping van een aanwijzing van een entrepot, gelegen op Perceel No. 961, 183 Commissionerstraat, Johannesburg, in de Provincie Transvaal, gelicentieerd ingevolge Goevernements Kennisgeving No. 1210 van 17 September 1919, voor het vrij opslaan van algemene koopmansgoederen op naam van de heren Parry, Leon & Hayhoe, Beperkt, van Johannesburg.

Zo wordt mits deze kennis gegeven, dat onder de bepalingen van artikel *twee en vijftig* van de Doeane Beheer Wet, 1913, de Kommissaris van Invoerrechten de aanwijzing van bovengenoemd entrepot herroepen heeft.

✱ No. 1262.] [20 Julie 1920.

DOEANE KENNISGEVING.

HERROEPING VAN AANWIJZING VAN EEN ENTREPOT.

Nademaal applikatie ingediend is tot herroeping van een aanwijzing van een entrepot, gelegen in Strandstraat, Kaapstad, in de Provincie Kaap de Goede Hoop, gelicentieerd ingevolge Goevernements Kennisgeving No. 1410 van 15 November 1916, voor het vrij opslaan van algemene koopmansgoederen op naam van de heren J. G. Steytler en Kompanjie, van Kaapstad.

Zo wordt mits deze kennis gegeven, dat onder de bepalingen van artikel *twee en vijftig* van de Doeane Beheer Wet, 1913, de Kommissaris van Invoerrechten de aanwijzing van bovengenoemd entrepot herroepen heeft.

✱ No. 1263.] [20th July, 1920.

CUSTOMS NOTICE.

AMENDMENT OF APPOINTMENT OF A BONDED WAREHOUSE.

Whereas by Government Notice No. 1025 of 29th November, 1910, permission was granted to Mr. John Wilson, of Germiston, in the Province of the Transvaal, for the use of certain premises, situate on Stand No. 13, President Street, Germiston, containing a brick building, under iron roof, measuring 27 feet by 12 feet, for the securing and warehousing of wines, spirits, and tobacco imported without payment of duty on the first entry thereof;

Notice is hereby given that, under the provisions of section *fifty-two* of the Customs Management Act, 1913, the Commissioner of Customs has approved of the extension of the bond area to 47 feet by 12 feet, for the purposes of the bonded warehouse.

✱ No. 1264.] [20th July, 1920.

CUSTOMS NOTICE.

AMENDMENT OF APPOINTMENT OF A BONDED WAREHOUSE.

Whereas by Government Notice No. 679 of 21st May, 1919, permission was granted to Messrs. The African Boating Company, of Durban, in the Province of Natal, for the use of certain premises, situate on Nos. 86, 88, and 90, Block 69, Lots Nos. 4 and 5, Point Road, Durban, containing two floors, measuring 7285 and 1362 superficial square feet, for the securing and warehousing of general merchandise imported without payment of duty on the first entry thereof;

Notice is hereby given that, under the provisions of section *fifty-two* of the Customs Management Act, 1913, the Commissioner of Customs has approved of the reduction of the bond area by 2174 square feet for the purposes of the bonded warehouse.

✱ No. 1275.] [20th July, 1920.

CUSTOMS NOTICE.

AMENDMENT OF APPOINTMENT OF A BONDED WAREHOUSE.

Whereas by Government Notice No. 674 of 21st May, 1919, permission was granted to Mr. E. M. Paruk, of Durban, in the Province of Natal, for the use of certain premises situate at 43 Queen Street, Durban, containing one floor measuring 97 feet by 40 feet for the securing and warehousing of general merchandise, imported without payment of duty on the first entry thereof;

Notice is hereby given that, under the provisions of section *fifty-two* of the Customs Management Act, 1913, the Commissioner of Customs has approved of the reduction of the bond space to an area measuring 54 feet by 40 feet for the purposes of the bonded warehouse.

✱ No. 1276.] [20th July, 1920.

CUSTOMS NOTICE

AMENDMENT OF APPOINTMENT OF A BONDED WAREHOUSE

Whereas by Government Notice No. 134 of 15th January, 1919, permission was granted to Messrs. J. McIntosh & Co., of Durban, in the Province of Natal, for the use of certain premises situate in Commercial Road, Durban, containing a ground and an upper floor, measuring 17,528 square feet, for the securing and warehousing of general merchandise, wines, and spirits imported without payment of duty on the first entry thereof;

Notice is hereby given that, under the provisions of section *fifty-two* of the Customs Management Act, 1913, the Commissioner of Customs has approved of the reduction of the bond area by 3000 square feet for the purposes of the bonded warehouse.

✱ No. 1277.] [20th July, 1920

CUSTOMS NOTICE.

AMENDMENT OF APPOINTMENT OF A BONDED WAREHOUSE.

Whereas by Government Notice No. 622 of 23rd May, 1916, permission was granted to Messrs. B. Lawrence & Co., Ltd., Capetown, in the Province of the Cape of Good Hope, for the use of certain premises situate in Barrack Street, Capetown, containing six floors, measuring 11,664 superficial square feet, for the securing and warehousing of general merchandise imported without payment of duty on the first entry thereof;

Notice is hereby given that, under the provisions of section *fifty-two* of the Customs Management Act, 1913, the Commissioner of Customs has approved of the reduction of the bond area to 11,139 superficial square feet for the purposes of the bonded warehouse.

✱ No. 1278.] [20th July, 1920.

CUSTOMS NOTICE.

APPOINTMENT OF A BONDED WAREHOUSE.

Whereas Messrs. R. Hiten & Co., Ltd., of Bloemfontein, in the Province of the Orange Free State, have submitted for approval, for the deposit of general merchandise and liquor in bond, the warehouse herein described, viz., a brick and iron building under iron roof, containing one floor measuring 25 feet by 16 feet, situated at Erf No. 6, corner of Adderley and Maitland Streets, Bloemfontein, the property of Mrs. A. Beck;

✱ No. 1263.] [20 Julie 1920.

DOEANE KENNISGEVING.

GEWIJZIGDE AANWIJZING VAN ENTREPOT.

Nademaal bij Goevernements Kennisgeving No. 1025 van 29 November 1910, vergunning werd verleend aan de heer John Wilson, van Germiston, in de Provincie Transvaal, voor het gebruik van zeker gebouw gelegen op Perceel No. 13, Presidentstraat, Germiston, bevattende een baksteengebouw onder ijzerendak, metende 27 voet bij 12 voet, voor het in verzekerde bewaring houden en opslaan van wijnen, spiritualieën en tabak ingevoerd zonder betaling van invoerrechten bij de eerste inklaring.

Zo wordt mits deze kennis gegeven, dat de Kommissaris van Invoerrechten, krachtens de bepalingen van artikel *twee en vijftig* van de Wet van 1913 op het Doeane Beheer, goedgevonden heeft aan de opslagruimte toe te voegen een verdere ruimte van 47 voet bij 12 voet voor de doeleinden van het entrepot.

✱ No. 1264.] [20 Julie 1920.

DOEANE KENNISGEVING.

GEWIJZIGDE AANWIJZING VAN ENTREPOT.

Nademaal bij Goevernements Kennisgeving No. 679 van 21 Mei 1919, vergunning werd verleend aan de African Boating Kompanjie, van Durban, in de Provincie Natal, voor het gebruik van zeker gebouw gelegen op Nos. 86, 88 en 90, Blok 69, Percelen Nos. 4 en 5, Pointweg, Durban, bevattende 2 verdiepingen, metende 7285 en 1362 oppervlakkig vierkante voet, voor het in verzekerde bewaring houden en opslaan van algemene koopmansgoederen ingevoerd zonder betaling van invoerrechten bij de eerste inklaring.

Zo wordt mits deze kennis gegeven, dat de Kommissaris van Invoerrechten, krachtens de bepalingen van artikel *twee en vijftig* van de Wet van 1913 op het Doeane Beheer, goedgevonden heeft de opslagruimte te verminderen bij 2174 vierkante voet voor de doeleinden van het entrepot.

✱ No. 1275.] [20 Julie 1920.

DOEANE KENNISGEVING.

GEWIJZIGDE AANWIJZING VAN ENTREPOT.

Nadmaal bij Goevernements Kennisgeving No. 674 van 21 Mei 1919 vergunning werd verleend aan de heer E. M. Paruk, van Durban, in de Provincie Natal, voor het gebruik van zeker gebouw gelegen in 43 Queenstraat, Durban, bevattende een verdieping metende 97 voet bij 40 voet, voor het in verzekerde bewaring houden en opslaan van algemene koopmansgoederen ingevoerd zonder betaling van invoerrechten bij de eerste inklaring.

Zo wordt mits deze kennis gegeven, dat de Kommissaris van Invoerrechten, krachtens de bepalingen van artikel *twee en vijftig* van de Wet van 1913 op het Doeane Beheer, goedgevonden heeft de opslagruimte te verminderen tot een grootte van 54 voet bij 40 voet voor de doeleinden van het entrepot.

✱ No. 1276.] [20 Julie 1920.

DOEANE KENNISGEVING.

GEWIJZIGDE AANWIJZING VAN ENTREPOT.

Nademaal bij Goevernements Kennisgeving No. 134 van 15 Januarie 1919 vergunning werd verleend aan de heren J. McIntosh en Kompanjie, van Durban, in de Provincie Natal, voor het gebruik van zeker gebouw gelegen op Commercialweg, Durban, bevattende een onderste- en bovenverdieping, metende 17,528 vierkante voet, voor het in verzekerde bewaring houden en opslaan van algemene koopmansgoederen, wijnen en spiritualieën ingevoerd zonder betaling van invoerrechten bij de eerste inklaring.

Zo wordt mits deze kennis gegeven, dat de Kommissaris van Invoerrechten, krachtens de bepalingen van artikel *twee en vijftig* van de Wet van 1913 op het Doeane Beheer, goedgevonden heeft de opslagruimte te verminderen bij 3000 vierkante voet voor de doeleinden van het entrepot.

✱ No. 1277.] [20 Julie 1920.

DOEANE KENNISGEVING.

GEWIJZIGDE AANWIJZING VAN ENTREPOT.

Nademaal bij Goevernements Kennisgeving No. 622 van 23 Mei 1916 vergunning werd verleend aan de heren B. Lawrence en Kompanjie, Beperkt, Kaapstad, in de Provincie Kaap de Goede Hoop, voor het gebruik van zeker gebouw gelegen in Barrackstraat, Kaapstad, bevattende zes verdiepingen, metende 11,664 oppervlakkig vierkante voet, voor het in verzekerde bewaring houden en opslaan van algemene koopmansgoederen ingevoerd zonder betaling van invoerrechten bij de eerste inklaring.

Zo wordt mits deze kennis gegeven, dat de Kommissaris van Invoerrechten, krachtens de bepalingen van artikel *twee en vijftig* van de Wet van 1913 op het Doeane Beheer, goedgevonden heeft de opslagruimte te verminderen tot 11,139 oppervlakkig vierkante voet voor de doeleinden van het entrepot.

✱ No. 1278.] [20 Julie 1920.

DOEANE KENNISGEVING.

AANWIJZING VAN EEN ENTREPOT.

Nademaal de heren Hiten en Kompanjie, van Bloemfontein, in de Provincie Oranje Vrijstaat, verlof gevraagd hebben voor het opslaan van algemene koopmansgoederen en drank in entrepot in het pakhuis hierin omschreven, nl. een baksteen- en ijzergebouw onder ijzeren dak, bevattende een verdieping metende 25 voet bij 16 voet, gelegen op Erf No. 6, hoek van Adderley- en Maitlandstraat, Bloemfontein, zijnde eigendom van Mev. A. Beck.

Notice is hereby given that, under the provisions of section *fifty-two* of the Customs Management Act, 1913, the Commissioner of Customs has appointed and licensed the above-mentioned premises, which have been approved by him, to be a bonded warehouse for the free warehousing and securing of general merchandise and liquor imported without payment of duty on the first entry thereof.

✱ No. 1279.] [20th July, 1920.

CUSTOMS NOTICE.

APPOINTMENT OF A BONDED WAREHOUSE.

Whereas Messrs. Perrins & Burke, of Port Elizabeth, in the Province of the Cape of Good Hope, have submitted for approval for the deposit of explosives in bond the warehouse herein described, viz., a brick and cement building under tiled roof, containing one floor measuring 24 feet 8 inches by 14 feet 8 inches, situated at New Brighton Beach, Port Elizabeth, the property of Messrs. Curtis & Harvey, Ltd.;

Notice is hereby given that, under the provisions of section *fifty-two* of the Customs Management Act, 1913, the Commissioner of Customs has appointed and licensed the above-mentioned premises, which have been approved by him, to be a bonded warehouse for the free warehousing and securing of explosives imported without payment of duty on the first entry thereof.

✱ No. 1280.] [20th July, 1920.

CUSTOMS NOTICE.

APPOINTMENT OF A BONDED WAREHOUSE.

Whereas Messrs. Parry, Leon & Hayhoe, Ltd., of East London, in the Province of the Cape of Good Hope, have submitted for approval, for the deposit of general merchandise in bond, the warehouse herein described, viz., a brick buiding under iron roof containing one floor measuring 60 feet 6 inches by 88 feet, situated at Lot 3. Block 017, Ward 4, corner of Recreation Road and Mill Street, East London, the property of the firm;

Notice is hereby given that, under the provisions of section *fifty-two* of the Customs Management Act, 1913, the Commissioner of Customs has appointed and licensed the above-mentioned premises, which have been approved by him, to be a bonded warehouse for the free warehousing and securing of general merchandise imported without payment of duty on the first entry thereof.

✱ No. 1281.] [20th July, 1920.

CUSTOMS NOTICE.

APPOINTMENT OF A BONDED WAREHOUSE.

Whereas Messrs. Alfred Diver, Ltd., of Capetown, in the Province of Cape of Good Hope, have submitted for approval, for the deposit of wines and spirits in bond, the warehouse herein described, viz., a brick and cement building under slate roof, containing one floor measuring 41 feet 6 inches by 29 feet, situated at 15 Buitengracht Street, Capetown, the property of Graaff's Trust;

Notice is hereby given that, under the provisions of section *fifty-two* of the Customs Management Act, 1913, the Commissioner of Customs has appointed and licensed the above-mentioned premises, which have been approved by him, to be a bonded warehouse for the free warehousing and securing of wines and spirits imported without payment of duty on the first entry thereof.

✱ No. 1282.] [20th July, 1920.

CUSTOMS NOTICE.

REVOCATION OF APPOINTMENT OF A BONDED WAREHOUSE.

Owing to the destruction by fire of the bonded warehouse situate at Victoria Quay, Port Elizabeth, in the Province of the Cape of Good Hope, licensed by notice appearing in the *Government Gazette* of 30th October, 1896, for the free warehousing of grain in the name of The South African Milling Co., Ltd., of Port Elizabeth;

Notice is hereby given that, under the provisions of section *fifty-two* of the Customs Management Act, 1913, the Commissioner of Customs has revoked the appointment of the above-mentioned warehouse.

✱ No. 1283.] [20th July, 1920.

CUSTOMS NOTICE.

REVOCATION OF APPOINTMENT OF A BONDED WAREHOUSE.

Whereas application has been made for the revocation of the appointment of a bonded warehouse situate at 16 Gardiner Street, Durban, in the Province of Natal, licensed by Government Notice No. 1208 of 17th September, 1919, for the free warehousing of general merchandise in the name of Messrs. Cutler & Wilson, of Durban;

Notice is hereby given that, under the provisions of section *fifty-two* of the Customs Management Act, 1913, the Commissioner of Customs has revoked the appointment of the above-mentioned warehouse.

Zo wordt mits deze kennis gegeven dat, krachtens de bepalingen van artikel *twee en vijftig* van de Wet van 1913 op het Doeane Beheer, de Kommissaris van Invoerrechten het bovengenoemde gebouw, dat door hem is goedgekeurd, heeft aangewezen en gelicentieerd om te dienen als een entrepot voor het vrij opslaan en in verzekerde bewaring houden van algemene koopmansgoederen en drank ingevoerd zonder betaling van invoerrechten bij de eerste inklaring.

✱ No. 1279.] [20 Julie 1920.

DOEANE KENNISGEVING.

AANWIJZING VAN EEN ENTREPOT.

Nademaal de heren Perrins en Burke, van Port Elizabeth, in de Provincie Kaap de Goede Hoop, verlof gevraagd hebben voor het opslaan van ontplofbare stoffen in entrepot, in het pakhuis hierin omschreven, nl. een baksteen- en betongebouw onder tegeldak bevattende een verdieping metende 24 voet 8 duim bij 14 voet 8 duim, gelegen te New Brighton Strand, Port Elizabeth, zijnde eigendom van de heren Curtis en Harvey, Beperkt.

Zo wordt mits deze kennis gegeven dat, krachtens de bepalingen van artikel *twee en vijftig* van de Wet van 1913 op het Doeane Beheer, de Kommissaris van Invoerrechten het bovengenoemde gebouw, dat door hem is goedgekeurd, heeft aangewezen en gelicentieerd om te dienen als een entrepot voor het vrij opslaan en in verzekerde bewaring houden van ontplofbare stoffen ingevoerd zonder betaling van invoerrechten bij de eerste inklaring.

✱ No. 1280.] [20 Julie 1920.

DOEANE KENNISGEVING.

AANWIJZING VAN EEN ENTREPOT.

Nademaal de heren Parry, Leon & Hayhoe, Beperkt, van Oost-Londen, in de Provincie Kaap de Goede Hoop, verlof gevraagd hebben voor het opslaan van algemene koopmansgoederen in entrepot, in het pakhuis hierin omschreven, nl. een baksteen gebouw onder ijzeren dak bevattende een verdieping metende 60 voet 6 duim bij 88 voet, gelegen op Lot 3, Blok O 17, Afdeling 4, hoek van Recreation-weg en Millstraat, Oost-Londen, zijnde eigendom van de firma.

Zo wordt mits deze kennis gegeven dat, krachtens de bepalingen van artikel *twee en vijftig* van de Wet van 1913 op het Doeane Beheer, de Kommissaris van Invoerrechten het bovengenoemde gebouw, dat door hem is goedgekeurd, heeft aangewezen en gelicentieeerd om te dienen als een entrepot voor het vrij opslaan en in verzekerde bewaring houden van algemene koopmansgoederen ingevoerd zonder betaling van invoerrechten bij de eerste inklaring.

✱ No. 1281.] [20 Julie 1920.

DOEANE KENNISGEVING.

AANWIJZING VAN EEN ENTREPOT.

Nademaal de heren Alfred Diver, Beperkt, van Kaapstad, in de Provincie Kaap de Goede Hoop, verlof gevraagd hebben voor het opslaan van wijnen en spiritualieën in entrepot, in het pakhuis hierin omschreven, nl. een baksteen- en betongebouw onder leidak, bevattende een verdieping metende 41 voet 6 duim bij 29 voet, gelegen in 15 Buitengrachtstraat, Kaapstad, zijnde eigendom van Graaff's Trust.

Zo wordt mits deze kennis gegeven dat, krachtens de bepalingen van artikel *twee en vijftig* van de Wet van 1913 op het Doeane Beheer, de Kommissaris van Invoerrechten het bovengenoemde gebouw, dat door hem is goedgekeurd, heeft aangewezen en gelicentieerd om te dienen als een entrepot voor het vrij opslaan en in verzekerde bewaring houden van wijnen en spiritualieën ingevoerd zonder betaling van invoerrechten bij de eerste inklaring.

✱ No. 1282.] [20 Julie 1920.

DOEANE KENNISGEVING.

HERROEPING VAN AANWIJZING VAN EEN ENTREPOT.

Te wijten aan vernietiging door brand van een entrepot, gelegen op Victoriakaai, Port Elizabeth, in de Provincie Kaap de Goede Hoop, gelicentieerd ingevolge kennisgeving van 30 Oktober 1896, voorkomende in de Kaapse *Staatskoerant*, voor het vrij opslaan van graan, op naam van de heren The South African Milling Kompanjie, Beperkt, van Port Elizabeth.

Zo wordt mits deze kennis gegeven, dat onder de bepalingen van artikel *twee en vijftig* van de Doeane Beheer Wet, 1913, de Kommissaris van Invoerrechten de aanwijzing van bovengenoemd entrepot herroepen heeft.

✱ No. 1283.] [20 Julie 1920.

DOEANE KENNISGEVING.

HERROEPING VAN AANWIJZING VAN EEN ENTREPOT.

Nademaal applikatie ingediend is tot herroeping van een aanwijzing van een entrepot, gelegen in 16 Gardinerstraat, Durban, in de Provincie Natal, gelicentieerd ingevolge Goevernements Kennisgeving No. 1208 van 17 September 1919 voor het vrij opslaan van algemene koopmansgoederen op naam van de heren Cutler & Wilson, van Durban.

Zo wordt mits deze kennis gegeven, dat onder de bepalingen van artikel *twee en vijftig* van de Doeane Beheer Wet, 1913, de Kommissaris van Invoerrechten de aanwijzing van bovengenoemd entrepot herroepen heeft.

✱ No. 1284.] [20th July, 1920.

CUSTOMS NOTICE.

REVOCATION OF APPOINTMENT OF A BONDED WAREHOUSE.

Whereas application has been made for the revocation of the appointment of a bonded warehouse situate at 109 and 111 Palmer Street, Durban, in the Province of Natal, licensed by Government Notice No. 95 of 15th January, 1919, for the free warehousing of general merchandise in the name of Messrs. Fred Cohen, Goldman & Co., of Durban;

Notice is hereby given that, under the provisions of section *fifty-two* of the Customs Management Act, 1913, the Commissioner of Customs has revoked the appointment of the above-mentioned warehouse.

DEPARTMENT OF DEFENCE.

The following Government Notices are published for general information.

H. R. M. BOURNE,
Secretary for Defence.

Department of Defence, Pretoria.

✱ No. 1230.] [17th July, 1920.

His Excellency the Governor-General-in-Council has been pleased, in terms of the regulations published under Government Notice No. 1780 of the 23rd October, 1914, to approve of the award of the Long Service and Good Conduct Medal to the undermentioned members of the Permanent Force, Union Defence Forces:—

3rd Regiment, South African Mounted Riflemen.—No. 1271 Squadron Quartermaster-Sergeant Walter Bailey.

5th Regiment, South African Mounted Riflemen.—No. 2146 1st Class Sergeant John Cecil Newsam Clark.

✱ No. 1231.] [17th July, 1920.

His Excellency the Governor-General-in-Council has been pleased, in terms of section *twenty-eight* (6) of the South Africa Defence Act, 1912, to approve of the disbandment of the undermentioned temporary units of the Active Citizen Force raised for service in South-West Africa, with effect from the 30th June, 1920:—

Railway Regiment.
1st Regiment, Military Constabulary.
2nd Regiment, Military Constabulary.

✱ No. 1232.] [17th July, 1920.

His Excellency the Governor-General-in-Council has been pleased, under the provisions of sub-section (5) of section *twenty-eight* of the South Africa Defence Act, 1912, to appoint to commissioned rank in the Union Defence Forces:—

SOUTH AFRICAN DIVISION, ROYAL NAVAL VOLUNTEER RESERVE.

As Honorary Paymaster Sub-Lieutenant.—Able Seaman William Ellis Cole, 23rd July, 1920.

✱ No. 1233.] [17th July, 1920.

His Excellency the Governor-General-in-Council has been pleased, under the provisions of article 89 of the regulations for the South African Division of the Royal Naval Volunteer Reserve, to grant permission to Sub-Lieutenant Charles le S. Furlong, South African Division of the Royal Naval Volunteer Reserve, to resign his commission, with effect from 26th April, 1920, and further, in view of this officer's long and meritorious service, to approve of the grant to him of the rank of Lieutenant, on retirement, with permission to wear his uniform on occasions of ceremony.

✱ No. 1285.] [21st July, 1920.

AMENDMENT OF REGULATIONS FOR HORSE REGISTRATION, ALLOWANCE, INSURANCE, AND COMPENSATION.

His Excellency the Governor-General-in-Council has been pleased, under the provisions of sub-section (*t*) of section *one hundred and sixteen* of the South Africa Defence Act, 1912, to make the following amendments to the regulations for horse registration, allowance, insurance, and compensation:—

(i) *Paragraph* 1—

Delete the whole and substitute therefor the following:—

1. (1) To fulfil the obligation imposed by section *sixty-five* of the Act, the horse brought by the citizen must be passed as sound and serviceable.

(2) A horse shall not be passed as serviceable which—
(*a*) is less than three years of age and 13½ hands in height;
(*b*) is of a market value less than £15;
(*c*) is not practically sound in wind and limb, properly broken in, and fit for field service, and to be ridden in the ranks during training.

(3) The value of each horse passed as serviceable shall be assessed between the minimum of £15 and a maximum of £35.

(ii) *Paragraph* 2—

(*a*) Delete the words "by a Board constituted as under Regulation No. 1, and if the Board find the horse" and substitute therefor "and if the horse be found";

(*b*) Delete the words "by direction of the Board" in the fifth line.

(iii) *Paragraph* 5 (*d*)—

(*a*) Delete the words "approved by the Board which examines the horse" and substitute therefor "as approved".

(*b*) Delete the words in the fourth line "approved by Boards" and substitute therefor "as approved".

✱ No. 1284.] [20 Julie 1920.

DOEANE KENNISGEVING.

HERROEPING VAN AANWIJZING VAN EEN ENTREPOT.

Nademaal applikatie ingediend is tot herroeping van een aanwijzing van een entrepot, gelegen in 109 en 111 Palmerstraat, Durban, in de Provincie Natal, gelicentieerd ingevolge Goevernements Kennisgeving No. 95 van 15 Januarie 1919 voor het vrij opslaan van algemene koopmansgoederen op naam van de heren Fred. Cohen, Goldman & Kompanjie, van Durban.

Zo wordt mits deze kennis gegeven, dat onder de bepalingen van artikel *twee en vijftig* van de Doeane Beheer Wet, 1913, de Kommissaris van Invoerrechten de aanwijzing van bovengenoemd entrepot herroepen heeft.

DEPARTEMENT VAN VERDEDIGING.

De volgende Goevernements Kennisgevingen worden ter algemene informatie gepubliceerd.

H. R. M. BOURNE,
Sekretaris voor Verdediging.

Departement van Verdediging, Pretoria.

✱ No. 1230.] [17 Julie 1920.

Het heeft Zijn Excellentie de Goeverneur-generaal-in-Rade behaagd om, overeenkomstig de regulaties gepubliceerd bij Goevernements Kennisgeving No. 1780 van 23 Oktober 1914, zijn goedkeuring te hechten aan de toekenning van de Medalje voor Lange Dienst en Goed Gedrag aan ondergenoemde leden van de Staande Macht, Unie Verdedigingsmacht:—

3de Regiment, Zuidafrikaanse Bereden Schutters.—No. 1271 Eskadrons Sergeant-kwartiermeester Walter Bailey.

5de Regiment, Zuidafrikaanse Bereden Schutters.—No. 2146 Sergeant 1ste Klas John Cecil Newsam Clark.

✱ No. 1231.] [17 Julie 1920.

Het heeft Zijn Excellentie de Goeverneur-generaal-in-Rade behaagd om, overeenkomstig artikel *acht en twintig* (6) van de Zuid-Afrika Verdedigingswet, 1912, zijn goedkeuring te hechten aan de ontbinding, met ingang van 30 Junie 1920, van ondergenoemde tijdelike eenheden van de Aktieve Burgermacht, die voor dienst in Zuidwest-Afrika op de been gebracht werden:—

Spoorwegregiment.
1ste Regiment, Militaire Politiemacht.
2de Regiment, Militaire Politiemacht.

✱ No. 1232.] [17 Julie 1920.

Het heeft Zijn Excellentie de Goeverneur-generaal-in-Rade behaagd om, krachtens de bepalingen van subartikel (5) van artikel *acht en twintig* van de Zuid-Afrika Verdedigingswet, 1912, met officiersrang bij de Unie Verdedigingsmacht te benoemen:—

ZUIDAFRIKAANSE AFDELING, KONINKLIKE MARINE VRIJWILLIGERSRESERVE.

Als Honoraire Betaalmeester Onderluitenant.—Bevaren Zeeman William Ellis Cole, 23 Julie 1920.

✱ No. 1233.] [17 Julie 1920.

Het heeft Zijn Excellentie de Goeverneur-generaal-in-Rade behaagd om, krachtens de bepalingen van artikel 89 van de regulaties voor de Zuidafrikaanse Afdeling van de Koninklike Marine Vrijwilligerreserve, verlof toe te staan aan Onderluitenant Charles le S. Furlong, Zuidafrikaanse Afdeling van de Koninklike Marine Vrijwilligerreserve, zijn ontslag te nemen, met ingang van 26 April 1920, en verder goed te keuren dat, met het oog op de lange en prijzenswaardige dienst van de gemelde officier, aan hem bij zijn aftreding de rang van Luitenant wordt toegestaan, met vergunning om zijn uniform bij ceremoniële gelegenheden te dragen.

✱ No. 1285.] [21 Julie 1920.

WIJZIGING VAN REGULATIES VOOR DE REGISTRATIE VAN PAARDEN, PAARDETOELAGE, ASSURANTIE EN KOMPENSATIE.

Het heeft Zijn Excellentie de Goeverneur-generaal-in-Rade behaagd om, krachtens de bepalingen van subartikel (*t*) van artikel *honderd zestien* van de Zuid-Afrika Verdedigingswet, 1912, de volgende wijzigingen te maken in de regulaties voor de registratie van paarden, paardetoelage, assurantie en kompensatie:—

(i) *Paragraaf* 1—

Schrap de gehele paragraaf en vervang die door het volgende:

1. (1) Teneinde de bij artikel *vijf en zestig* van de wet opgelegde verplichting na te komen, moet het paard, dat door de burger gebracht wordt, goedgekeurd worden als gezond en bruikbaar.

(2) Een paard zal niet als bruikbaar goedgekeurd worden dat—
(*a*) jonger dan drie jaar en minder dan 13½ hand hoog is;
(*b*) een marktwaarde van minder dan £15 heeft;
(*c*) niet werkelik in alle opzichten gezond, behoorlik gedresseerd en geschikt is voor velddienst en om gedurende oefening in de gelederen bereden te worden.

(3) De waarde van elk als bruikbaar goedgekeurd paard zal vastgesteld worden op tussen £15 als minste en £35 als hoogste waarde.

(ii) *Paragraaf* 2—

(*a*) Schrap de woorden "van een Raad, samengesteld overeenkomstig Regulatie No. 1, en indien de Raad besluit dat het paard" en vervang die door de woorden "en indien blijkt dat het paard".

(*b*) Schrap de woorden "in opdracht van de Raad" voorkomend in de vijfde regel.

(iii) *Paragraaf* 5 (*d*)—

(*a*) Schrap de woorden "goedgekeurd door de Raad belast met de inspektie van het paard" en vervang die door de woorden "zoals goedgekeurd".

(*b*) Schrap de woorden "door de Raden goedgekeurd" voorkomend in regels vier en vijf en vervang die door de woorden "zoals goedgekeurd".

(iv) *Paragraph* 9—
Delete the whole and substitute therefor the following:—
9. A citizen who is the bona fide owner of a horse registered under these regulations may have it insured at the public expense against death from injury or disease occasioned otherwise than by reason of military service by completing the application for insurance on the prescribed form.

(v) *Paragraph* 10—
Delete the whole and substitute therefor the following:—
10. If the application be approved, the insurance shall be effective from the date on which the horse was passed for registration to the 30th June following; provided, however, that if a citizen becomes non-effective prior to the 30th June, the insurance shall cease as from the date of his becoming non-effective.

(vi) *Paragraph* 11—
(*a*) Delete clause (*b*).
(*b*) Delete clause (*c*) and substitute therefor the following:—
(*b*) The horse, as well as the premises in which it is kept, shall at all reasonable times be open for inspection by the district staff officer, or his authorized representative.
(*c*) Re-letter clauses (*d*), (*e*), and (*f*) to be (*c*); (*d*), and (*e*) respectively.
(*d*) Delete clause (*g*).

(vii) *Paragraph* 12—
Delete the whole and substitute therefor the following:—
12. A citizen shall not be entitled, under these regulations, to insure a horse—
(*a*) within twelve months of the date on which another horse has been insured;
(*b*) within six months of the expiry of his engagement.

(viii) *Appendix A*—
Delete the whole.

(ix) *Appendix B*—
Delete the whole.

DEPARTMENT OF MINES AND INDUSTRIES.

The following Government Notices are published for general information.

H. WARINGTON SMYTH,
Secretary for Mines and Industries.

Department of Mines and Industries, Pretoria.

No. 1119.] [29th June, 1920.

In accordance with the provisions of section *thirty-one* of the Precious and Base Metals Act, 1908 (Act No. 35 of 1908), Transvaal, it is notified that it is the intention of His Excellency the Governor-General to deproclaim as a public digging certain portion of the farm Vogelstruisfontein No. 55, District Krugersdorp, Mining District of Johannesburg, Transvaal Province, according to the plan filed in the office of the Registrar of Mining Titles under No. R.M.T. 1310, and registered in the name of the Great Britain Gold Mining and Estate Company of Witwatersrand, Limited.

M.M. 1978/20.—M.C.A. 122/20. [2-9-16-23]

No. 1120.] [29th June, 1920.

In accordance with the provisions of sub-section (3) of section *thirty-one* of the Precious and Base Metals Act, 1908, of the Transvaal (Act No. 35 of 1908), it is notified that it is the intention of His Excellency the Governor-General to deproclaim as a public digging the Government farm Whangcenen No. 200, being Lots Nos. 7, 99-101, Section B, De Kaap Block, District Barberton, Mining District of Barberton, Transvaal Province.

M.M. 2289/20.—M.C.D. 519/20. [2-9-16-23]

No. 1121.] [29th June, 1920.

In accordance with the provisions of sub-section (3) of section *thirty-one* of the Precious and Base Metals Act, 1908, Transvaal (Act No. 35 of 1908), it is notified that it is the intention of His Excellency the Governor-General to deproclaim as public diggings the Government farms Krannenburg No. 793, Cowbit No. 794, Evelyn No. 795, Amersham No. 762, Chatsworth No. 761, Haddon No. 760, and De Klundert No. 759, District Zoutpansberg, Mining District of Pietersburg, Transvaal Province.

M.C.F. 175/20.—M.M. 1866/20. [2-9-16-23]

No. 1213.] [14th July, 1920.

In accordance with the provisions of sub-section (3) of section *thirty-one* of the Precious and Base Metals Act, 1908, Transvaal (Act No. 35 of 1908), it is notified that it is the intention of His Excellency the Governor-General to deproclaim as a public digging the Government farms Border No. 769, Bolton No. 787, Old Brunswick No. 788, River No. 771, Islet No. 770, Ostrolonea No. 768, District Zoutpansberg, Mining District of Pietersburg, Transvaal Province.

M.C.F. 224/20. M.M. 2057/20.

✱ No. 1228.] [20th July, 1920.

It is hereby notified that the Honourable the Minister of Mines and Industries has, under section *forty-one* of the Miners' Phthisis Act, 1919 (Act No. 40 of 1919), in consultation with the Miners' Phthisis Medical Bureau, amended the list of medical practitioners framed under Government Notice No. 972 and published in the *Union Government Gazette Extraordinary* dated the 29th of July, 1919, to carry out certain prescribed medical examinations and to give medical certificates under the said Act, by the addition of the following names:—

Reid, William, M.R.C.S., L.R.C.P., Roodepoort United Main Reef G. M. Co., during the absence on leave of Dr. A. Branfoot Black; and

Henderson Everill, S. F. (L.R.C.P., L.R.C.S., Edin., L.R.F.P.S., Glas.), Rose Deep and Geldenhuis Deep, during the absence on leave of Dr A. B. Dodds.

M.M. 2360/16.

(iv) *Paragraaf* 9—
Schrap de gehele paragraaf en vervang die door het volgende:—
9. Een burger die de bona fide eigenaar is van een onder deze regulaties geregistreerd paard kan, door de aanvraag voor verzekering op de voorgeschreven vorm in te vullen, het paard op Staatskosten laten verzekeren tegen doodgaan door verwonding of ziekte, veroorzaakt anders dan tengevolge militaire dienst.

(v) *Paragraaf* 10—
Schrap de gehele paragraaf en vervang die door het volgende:—
10. Indien de aanvraag toegestaan wordt, zal de verzekering ingaan van af de datum op welke het paard voor registratie goedgekeurd werd tot 30 Junie daaropvolgend, behoudens echter dat indien een burger non-effektief wordt vóór 30 Junie, de verzekering zal ophouden van af de datum waarop hij non-effektief werd.

(vi) *Paragraaf* 11—
(*a*) Schrap klausule (*b*).
(*b*) Schrap klausule (*c*) en vervang die door het volgende:—
(*c*) Het paard, zowel as de plek waarin het gehouden wordt, zal op alle redelike tijden door de distriktstafofficier of zijn gemachtigde vertegenwoordiger geïnspekteerd kunnen worden.
(*c*) Verander klausules (*d*), (*e*) en (*f*) in (*c*), (*d*) en (*e*) respektievelik.
(*d*) Schrap klausule (*g*).

(vii) *Paragraaf* 12—
Schrap de gehele paragraaf en vervang die door het volgende:—
12. Een burger zal niet gerechtigd zijn om onder deze regulaties een paard te verzekeren—
(*a*) binnen twaalf maanden van af de datum op welke een ander paard verzekerd werd;
(*b*) binnen zes maanden na afloop van zijn verbintenis.

(viii) *Aanhangsel A*—
Schrap het gehele aanhangsel.

(ix) *Aanhangsel B*—
Schrap het gehele aanhangsel.

DEPARTEMENT VAN MIJNWEZEN EN NIJVERHEID.

De volgende Goevernements Kennisgevingen worden ter algemene informatie gepubliceerd.

H. WARINGTON SMYTH,
Sekretaris voor Mijnwezen en Nijverheid.

Departement van Mijnwezen en Nijverheid, Pretoria.

No. 1119.] [29 Junie 1920.

Overeenkomstig de bepalingen van artikel *een en dertig* van de Wet op Edele en Onedele Metalen, 1908 (Wet No. 35 van 1908), Transvaal, wordt mits deze bekendgemaakt, dat Zijn Excellentie de Goeverneur-generaal voornemens is een zeker gedeelte van de plaats Vogelstruisfontein No. 55, Distrikt Krugersdorp, Mijndistrikt Johannesburg, Provincie Transvaal, volgens de schetskaart, opgeborgen op het kantoor van de Registrateur van Mijnbrieven onder No. R.M.T. 1310, en geregistreerd ten name van The Great Britain Gold Mining and Estate Company of Witwatersrand, Limited, als een publieke delverij te deproklameren.

No. 1120.] [29 Junie 1920.

Overeenkomstig de bepalingen van subartikel (3) van artikel *een en dertig* van de Wet op Edele en Onedele Metalen, 1908, van de Transvaal (Wet No. 35 van 1908), wordt kennis gegeven dat Zijn Excellentie de Goeverneur-generaal voornemens is de Goevernementsplaats Whangcenen No. 200, zijnde Percelen Nos. 7, 99/101, Sektie B, De Kaap Blok, Distrikt Barberton, Mijndistrikt Barberton, Provincie Transvaal, als een publieke delverij te deproklameren.

No. 1121.] [29 Junie 1920.

Overeenkomstig de bepalingen van subartikel (3) van artikel *een en dertig* van de Wet op Edele en Onedele Metalen, 1908, Transvaal (Wet No. 35 van 1908) wordt kennis gegeven dat Zijn Excellentie de Goeverneur-generaal voornemens is de Goevernementsplaatsen Kranenburg No. 793, Cowbit No. 794, Evelyn No. 795, Amersham No. 762, Chatsworth No. 761, Haddon No. 760, en De Klundert No. 759, Distrikt Zoutpansberg, Mijndistrikt Pietersburg, Provincie Transvaal, als publieke delverijen te deproklameren.

No. 1213.] [14 Julie 1920.

Overeenkomstig de bepalingen van subartikel (3) van artikel *een en dertig* van de Wet op Edele en Onedele Metalen, 1908, Transvaal (Wet No. 35 van 1908), wordt kennis gegeven dat Zijn Excellentie de Goeverneur-generaal voornemens is de Goevernementsplaatsen Border No. 769, Bolton No. 787, Old Brunswick No. 788, River No. 771, Islet No. 770, Ostrolonea No. 768, Distrikt Zoutpansberg, Mijndistrikt Pietersburg, Provincie Transvaal, als een publieke delverij te deproklameren.

✱ No. 1228.] [20 Julie 1920.

Hiermede wordt kennis gegeven dat Zijn Edele de Minister van Mijnwezen en Nijverheid, krachtens artikel *een en veertig* van de Mijntering Wet, 1919 (Wet No. 40 van 1919), in overleg met het Mijntering Geneeskundig Bureau, de lijst van geneeskundige praktizijns, opgetrokken krachtens Goevernements Kennisgeving No. 972, en gepubliceerd in de *Buitengewone Unie Staatskoerant*, gedateerd 29 Julie 1919, heeft gewijzigd ten einde zekere voorgeschreven geneeskundige onderzoekingen te doen en geneeskundige certifikaten onder de genoemde wet uit te reiken door bijvoeging van de volgende namen:—

Reid, William, M.R.C.S., L.R.C.P., Roodepoort United Main Reef G. M. Co., gedurende de afwezigheid op verlof van Dr. A. Branfoot Black; en

Henderson Everill, S. F. (L.R.C.P., L.R.C.S., Edin., L.R.F.P.S., Glas.), Rose Deep en Geldenhuis Deep, gedurende de afwezigheid op verlof van Dr. A. B. Dodds.

✱ No. 1234.] [16th July, 1920.

Notice is hereby given that the claims situate in the Mining Districts of Barberton, Pilgrims Rest, Pietersburg, and Krugersdorp, in the Province of the Transvaal, and detailed in the attached Schedule, having lapsed to the Crown under section *one hundred* of the Precious and Base Metals Act, 1908, of the Transvaal (Act No. 35 of 1908), His Excellency the Governor-General has been pleased, under the powers vested in him by sections *thirty* and *one hundred* of the said Act, to declare that the ground over which such rights have been held shall be open for the pegging of claims, in accordance with the provisions of Chapter V of the said Act, on and after 9 a.m. on the 17th day of August, 1920.

✱ No. 1234.] [16 Julie 1920.

Hiermede wordt kennis gegeven, dat daar de claims, in de aangehechte bijlage uiteengezet, gelegen in de Mijndistrikten Barberton, Pelgrimsrust, Pietersburg en Krugersdorp, in de Provincie Transvaal, aan de Kroon vervallen zijn, onder artikel *honderd* van de Edele en Onedele Metalen Wet, 1908, van Transvaal (Wet No. 35 van 1908), het Zijn Excellentie de Goeverneur-generaal behaagd heeft, onder de macht hem bij artikels *dertig* en *honderd* van genoemde wet gegeven, de grond over welke zodanige rechten worden gehouden voor het afpennen van claims open te verklaren, overeenkomstig de bepalingen van Hoofdstuk V van genoemde wet, en na 9 uur v.m. op de 17de dag van Augustus 1920.

SCHEDULE—*BIJLAGE.*

MINING DISTRICT OF BARBERTON.—*MIJNDISTRIKT BARBERTON.*

BASE METAL CLAIMS.—*ONEDELE METAALENCLAIMS.*

Lic. No. *Lic. No.*	Distinctive Nos. *Onderscheidende Nos.*	No. of Claims. *Aantal Claims.*	Diagram No. *Kaart No.*	Name of last Registered Owner. *Naam van de laatste Geregistreerde Eigenaar.*	Farm and No. *Plaats en No.*	Farm Owner. *Eigenaar van Plaats.*
1800	Unnumbered	40	—	McDonald, A.	Kaapsche Hoop	Government.

MINING DISTRICT OF PILGRIMS REST—*MIJNDISTRIKT PELGRIMSRUST.*

PROSPECTING CLAIMS.—*PROSPEKTEERCLAIMS.*

2824	Unnumbered	10	S.P.S.276	Buchanan, R. W.	Kantoorbos No. 58	Government.
4040	„	1	„ 474	Gregory, D.	Sabie Nook No. 566	„
4156	26863/4	2	S. 504	McLachlan, W. J.	Waterval No. 48, S.P.	„
4196	Unnumbered	50	S.P. 113	Scott, H.	Graskop No. 27	„
4230	„	2	—	Garreau, C. A.	Little Joker No. 654	„
845	27/49, 51/9, 61/86	58	1006	Glynn's Lydenburg, Ltd.	Grootfontein No. 1327	Glynn's Lydenburg, Ltd.
3990	Unnumbered	1	S. 482	Lethbridge, E.	Finsbury No. 621	Transvaal G.M. Estates, Ltd.
4046	„	2	S. 511	Secretan, B.	Nooitgedacht No. 945	„
4050	„	6	S. 511/12	Lethbridge, E.	„	„
4133	„	4	—	Secretan, B.	„	„
4139	„	4	—	Perry, J. T.	„	„
4224	„	2	—	Matthews, W.	Finsbury No. 621	„
4247	„	4	—	Donovan, J.	Nooitgedacht No. 945	„

DIGGERS' CLAIMS—*DELVERSCLAIMS.*

251	21254/5	2	87	Rex Consolidated Ltd.	Waterval No. 48, S.P.	Government.
	21263/4	2	88			
	21485/9	5	111			
295	50, 60	2	1006	Glynn's Lydenburg, Ltd.	Grootfontein No. 1327	Glynn's Lydenburg, Ltd.

MINING DISTRICT OF PIETERSBURG.—*MIJNDISTRIKT PIETERSBURG.*

BASE METAL CLAIMS.—*ONEDELE METAALENCLAIMS.*

2650	3092/5, 3132/57, 20361/2, 20353, 20360	34	380 and 405	Reserve Investment Company, Ltd.	Leydsdorp	Government.
3628	Unnumbered	25	S.P. 38	Peter Thomsen	„	„
3669	„	50	S.P. 41	„	„	„
3714	„	6	—	H. Dalene	Pietersburg (2)	„
3736	„	45	S.P. 50	Jack Thomsen	Leydsdorp	„
3793	„	37	S.P. 44	R. K. Maxwell	Haenertsburg Lots No. 181/2	„
3825	„	12	—	J. A. Eklund	Leydsdorp	„

MINING DISTRICT, KRUGERSDORP.—*MIJNDISTRIKT KRUGERSDORP.*

PROSPECTING CLAIMS.—*PROSPEKTEERCLAIMS.*

971	5348/9, 5351/2, 5354/5, 5357, 5359/60, 5362/3, 5365/6, 5368, 5370/1 5373, 5375/6, 5378, 5380, 5382, 5384, 5386, 6167, 6169, 6171, 6173/5, 5374, 5377, 5379, 5381, 5383, 5385, 5387, 6168, 6170, 6172	40 —	2170 (Bezit.) 1159, etc.	Randfontein Central G.M. Co., Ltd.	Waterval No. 74	Randfontein Estates G.M. Co., (Wit.), Ltd.
3653	Unnumbered	1	—	Lee, Patrick	Rietfontein No. 652	G. P. Otto and Others.

✱ No. 1235.] [17th July, 1920.

It is notified that, under and by virtue of the powers vested in him by sub-section (3) of section *ten* of the Precious and Base Metals Act, 1908, of the Transvaal (Act No. 35 of 1908), the Honourable the Minister of Mines and Industries has withdrawn from prospecting under the said section as from the 24th day of July, 1920, the undermentioned private unproclaimed farms, the property of the Transvaal Consolidated Land and Exploration Company, Limited, situated in the Mining Districts of Ottoshoop and Pietersburg, Transvaal Province, which were thrown open to prospecting by Government Notices Nos. 259 and 260 of 1910, published in the *Transvaal Government Gazette* of the 24th March, 1910:—

MINING DISTRICT OF OTTOSHOOP.
Magisterial District of Rustenburg.
Buffelsvlei No. 114.

MINING DISTRICT OF PIETERSBURG.
Magisterial District of Waterberg.
Klipfontein No. 384.
Klipvlei No. 808.
Pax-in-Trantibus No. 1849.
Rietfontein No. 416.
Rhynosterfontein No. 440.
Tweeloopfontein No. 327.

M.M. 278/10.

✱ No. 1235.] [17 Julie 1920.

Kennis wordt gegeven dat, ingevolge en krachtens de macht hem verleend bij subartikel (3) van artikel *tien* van de Edele en Onedele Metalen Wet, 1908, van de Transvaal (Wet No. 35 van 1908), Zijn Edele de Minister van Mijnwezen en Nijverheid prospekteren onder genoemd artikel verboden heeft van af de 24ste dag van Julie 1920, op de ondervermelde private en ongeproklameerde plaatsen behorende aan de Transvaal Consolidated Land and Exploration Co., Ltd., gelegen in de Mijndistrikten Ottoshoop en Pietersburg, Provincie Transvaal, welke voor prospekteren opengesteld werden onder Goevernements Kennisgevingen Nos. 259 en 260 van 1910, gepubliceerd in de *Transvaalse Staatskoerant* van 24 Maart 1910:—

MIJNDISTRIKT OTTOSHOOP.
Magistraatsdistrikt Rustenburg.
Buffelsvlei No. 114.

MIJNDISTRIKT PIETERSBURG.
Magistraatsdistrikt Waterberg.
Klipfontein No. 384.
Klipvlei No. 808.
Pax-in-Trantibus No. 1849.
Rietfontein No. 416.
Rhynosterfontein No. 440.
Tweeloopfontein No. 327.

✱ No. 1236.] [17th July, 1920.

Notice is hereby given that the claims, situate in the Mining District of Klerksdorp, in the Province of the Transvaal, and detailed in the attached Schedule, having lapsed to the Crown under section *one hundred* of the Precious and Base Metals Act, 1908, of the Transvaal (Act No. 35 of 1908), His Excellency the Governor-General has been pleased, under the powers vested in him by sections *thirty* and *one hundred* of the said Act, to declare that the ground over which such rights have been held shall be open for the pegging of claims in accordance with the provisions of Chapter V of the said Act on and after 9 a.m. on the 17th day of August, 1920.

✱ No. 1236.] [17 Julie 1920.

Hiermede wordt kennis gegeven dat daar de claims, in de aangehechte bijlage uiteengezet, gelegen in het Mijndistrikt Klerksdorp, in de Provincie Transvaal, aan de Kroon vervallen zijn, onder artikel *honderd* van de Edele en Onedele Metalen Wet, 1908, van Transvaal (Wet No. 35 van 1908), het Zijn Excellentie de Goeverneur-generaal behaagd heeft, onder de macht hem bij artikels *dertig* en *honderd* van genoemde wet gegeven, de grond over welke zodanige rechten worden gehouden voor het afpennen van claims open te verklaren, overeenkomstig de bepalingen van Hoofdstuk V van genoemde wet, op en na 9 uur v.m. op de 17de dag van Augustus 1920.

SCHEDULE—*BIJLAGE.*

MINING DISTRICT OF KLERKSDORP.—*MIJNDISTRIKT KLERKSDORP.*

PROSPECTING CLAIMS.—*PROSPEKTEERCLAIMS.*

Lic. No. *Lic. No.*	Distinctive Nos. *Onderscheidende Nos.*	No. of Claims. *Aantal Claims.*	Diagram No. *Kaart No.*	Name of last Registered Owner. *Naam van de laatste Geregistreerde Eigenaar.*	Farm and No. *Plaats en No.*	Farm Owner. *Eigenaar van Plaats.*
1652	1024	1	292	The Bourke Trust and Estate Co., Ltd.	Nooitgedacht No. 667 (S.)	Van Vuuren and Others.
2349	14047	1	370	H. J. King, The Amalgamated Properties of Rhodesia, Ltd., M. Berendt, S. C. Goldman, J. L. Bergson, and C. Pakeman	Rietkuil No. 626	Lombard and Others.
2538	Unnumbered	1	—	W. C. MacFarlane	Elandslaagte No. 598	J. A. Badenhorst.
2542	"	25	S.P. 797	E. E. Wills	Nooitgedacht No. 667	Neser and Others.
2543	"	25	S.P. 798	E. E. Wills	Klerksdorp Commonage 44	Klerksdorp Municipality.
1828	11522/66, 12446/95	221	1212	W. P. Taylor	Eleazar No. 617	Jooste and Others.
	12566/615		1215/16			
	12496/515, 12666/71		1217			
	12616/65					
2397	Unnumbered	10	—	R. Waters	Kafferskraal No. 198	C. F. Oosthuizen.
1655	396/473, 628/88	365	228	Klerksdorp Proprietary Mines, Limited	Klerksdorp Commonage 44	Klerksdorp Municipality.
	1912/2116		236			
	2117/9		237			
	2408/15, 2523/6, 3011/3		239			
	5446/7		255			
	6410		239			
2548	Unnumbered	1	—	D. S. Johnston	"	"
159	A.82/3, A.86/7, A.90/1, A.94/5	26	336	Transvalia Land Exploration and Mining Company, Limited	Rietkuil No. 626	Lombard and Others.
	7206/22, 7289	—	362			
2541	Unnumbered	24	—	C. L. Cousens	Drylands No. 132	Government.
2549	7648/51	4	S.P. 283	E. A. Wallers	Klerksdorp Commonage 44	Klerksdorp Municipality.
2453	447/9, 460/69, 545/48, 563/6, 887/895, 897/8, 924/43, 948/55, 962/7, and 973	67	151	Quest G.M. and Dev. Co., Ltd.	Rietfontein No. 632	Jooste and Others.
2538	Unnumbered	4	—	W. C. MacFarlane	Elandslaagte No. 598	J. A. Badenhorst.
2540	"	2	—	"	"	"
152	2547, 2587/98, 2626/31	19	354	A. Dittmer	Rietkuil No. 626	Lombard and Others.
157	7225/7238, 7241/7256	30	363	Africander Extension Syndicate, Ltd.	"	" "
1682	13077/8	2	1661	Christian C. Smith	"	" "
2453	454/9, 549/50, 896	9	151	Quest G.M. and Developing Co., Ltd.	Rietfontein No. 632	Jooste and Others.
39	799, 8431	2	41 and 50	H. Schur	"	" "
2459	Unnumbered	2	—	F. C. Donald	Klerksdorp Commonage 44	Klerksdorp Municipality.
2552	"	28	—	O. B. Guest	Rietkuil No. 626	Lombard and Others.
2553	"	20	—	"	"	" "
2461	"	1	—	F. C. Donald	Klerksdorp Commonage 44	Klerksdorp Municipality.
2520	437	1	292	Bourke Trust and Estate Co., Ltd.	Nooitgedacht No. 667 (S.)	Van Vuuren and Others.
146	577/86, 7153, 665, B.83, B.86, B.89, 92/5, 98/101, B.104/6, B.129	27	343	Herbert Melville Guest	Rietkuil No. 626	Lombard and Others.
			344	"	"	" "
1589	7154	9	360	"	"	" "
	7318/25		1302	"	"	" "
1778	13119	1	1666	"	"	" "
1956	7326/32	7	386	"	"	" "
2031	7333/5	3	1313	"	"	" "
2491	14067/14081	15	1680	Cecil Marmaduke Guest	"	" "
2537	14082/14097	16	1681	"	"	
2521	12672/12871	200	1218	Machavie Deep Co., Ltd.	Eleazar No. 617	Jooste and Others.
1824	11139/338	200	1210	Machavie Claims Syndicate, Ltd.	"	" "
1708	C.309, C.312, C.313	3	377	Africander Proprietary G.M. Ltd.	Rietkuil No. 626	Lombard and Others.
146	B.82, B.87/88, 666/677	15	344	Herbert Melville Guest	"	" "

DIGGERS' CLAIMS—*DELVERSCLAIMS.*

27	394/5	2	228	Klerksdorp Proprietary Mines, Ltd.	Klerksdorp Commonage 44	Klerksdorp Municipality.
33	450/3, 551/62, 923	17	151	Quest G.M. and Developing Co., Ltd.	Rietfontein No. 632	Jooste and Others.
17	C.296, C.297, C.303	3	377	Africander Proprietary G.M., Ltd.	Rietkuil No. 626	Lombard and Others.
32	C.302	1	377	"	"	" "

✱ No. 1237.] [20th July, 1920.

It is notified that under and by virtue of the powers vested in him by sub-section (2) of section *ten* of the Precious and Base Metals Act, 1908, of the Transvaal (Act No. 35 of 1908), the Honourable the Minister of Mines and Industries has approved of the unproclaimed farm McKipzijnrand No. 954, the property of the Government, situate in the District of Rustenburg in the Mining District of Ottoshoop, Province of the Transvaal, being open to prospecting on and after the 24th day of July, 1920.

Subject therefore to the provisions of Chapter I, Part II, of the said Act, prospecting for precious and base metals under the authority of a prospecting permit may be carried on on such land on and after the 24th day of July, 1920.

M.M. 1916/20. M.C.G. 10/20.

✱ No. 1237.] [20 Julie 1920.

Mits deze wordt kennis gegeven dat, ingevolge en krachtens de macht hem verleend bij subartikel (2) van artikel *tien* van de Wet op Edele en Onedele Metalen, 1908, van Transvaal (Wet No. 35 van 1908), Zijn Edele de Minister van Mijnwezen en Nijverheid goedgevonden heeft dat de ongeproklameerde plaats McKipzijnrand No. 954, eigendom van het Goevernement, gelegen in het Distrikt Rustenburg, Mijndistrikt Ottoshoop, Provincie Transvaal, voor het prospekteren open zal zijn op en na de 24ste dag van Julie 1920.

Met inachtneming derhalve van de bepalingen van Hoofdstuk I, Deel II, van genoemde wet, kan op en na de 24ste dag van Julie 1920, onder een prospekteerpermit op voormelde grond, naar edele en onedele metalen geprospekteerd worden.

DEPARTMENT OF EDUCATION.

The following Government Notices are published for general information.

GEO. M. HOFMEYR,
Secretary for Education.

Union Department of Education, Pretoria.

✱ No. 1238.] [20th July, 1920.

UNION TEACHERS' FIRST CLASS CERTIFICATE.

1. The following candidates passed the Union Teachers' First Class Certificate Examination held in June, 1920:—

A. WITH DISTINCTION.—MET LOF.

Heese, Dorothea Johanna Friederike.
Mackenzie, Dorothy.

B. PASS.—GESLAAG.

Aling, Elsabie Sophia.
Andrews, James Leask.
Booysen, Petrus Johannes.
Brand, Floris Jacobus Cornelius.
Brink, Maarten Luther.
De Beer, David Willem.
De Bruyn, Lettie Helena.
De Bruyn, Marie Constance.
De Ville, Amelia Jeanne.
De Wet, Benjamin Albertus.
Duffield, Alice Amy.
Duncan, Elsie Oman.
Franz, Gottfried Heinrich.
Frost, Gertrude.
Gevers, Theodor Friedrich.
Gie, Catherina Louisa.
Greenfield, Elizabeth Cruickshank.
Hofmeyr, Anna Johanna.
Hugo, Gabriel Francois.
Jameson, Kathleen Bentley.
Joubert, Gertruida Anna.
Joubert, Willem Daniel.
Kinsman, Isobel Minnie.
Krige, Reinetta Mathilda.
Kuny, Dora.
Lagerweij, Helen Bertha.
Le Roux, Gabriel Hermanus.
Le Roux, Hennie Francois.
Louw, Maria Elizabeth.
MacCrone, Ian Douglas.
Marais, Charles Francois.
Marais, Louisa.
Marais, Willem Daniel.
Meiring, Jacobus Gerhard.
Philipson, Alice Birt.
Smuts, Johannes Albertus.
Stander, Frederik Petrus.
Steyn, Gideon Francois.
Stuart, Louie Doris.
Taljaard, Petrus Johannes.
Theiler, Gertrud.
Van Aarde, Hendrik Johan.
Van der Merwe, Izak Wilhelmus.
Van Dyk, Christiaan Jozua.
Van Zijl, Paul Hendrik Stephanus.
Viljoen, Louisa Maria.
Vlok, Arnoldus Christian.

2. The following completed the examination in December, 1919:—

Duvenage, Frans Hendrik.
Perold, Johannes du Plessis.
Prigge, Georg Fredrich Gottlieb.
Van Schouwenburg, Floris Johan.

3. The following acting teachers completed the examination in June, 1920:—

Botha, Marthinus Christoffel.
Elbrecht, Berend.

4. The following acting teachers who took part of the examination passed in all the subjects in wihch they were examined:—

Faul, John Frederick.
Oosthuizen, Martin James.

5. The following are the numbers of acting teachers who must present themselves for re-examination in the subjects opposite their numbers at the next examination:—

No. 68. History of Education (South Africa) and practical teaching tests.
No. 73. Philosophy of Education (set work).
No. 74. English Phonetics; Theory of Education; Philosophy of Education (General); and History of Education.
No. 76. History of Education (South Africa); English Phonetics (written and oral); Dutch Phonetics; and practical teaching tests.

6. The candidates whose numbers are given below must present themselves for re-examination in the subjects opposite their numbers at the next examination. The set work will be that prescribed for the 1921 examination. Numbers 5, 37, 46, 47, 48, 49 will, upon application, be allowed to come up for re-examination in December next:—

No. 5. Afrikaans (Method).
No. 30. History of Education (South Africa); and Elementary Practical Teaching.
No. 37. English Essay.
No. 38. All educational subjects.
No. 41. English Essay; History of Education (S.A.); Philosophy of Education (set work); and Theory of Education.
No. 46. Lesson in Nederlands.
No. 47. Lesson in Nederlands.
No. 48. Lesson in Nederlands.
No. 49. Lesson in Nederlands.
No. 50. History of Education (S.A.); and Philosophy of Education (set work).
No. 51. History of Education (S.A.); Philosophy of Education (set work); and English Phonetics (written and oral).
No. 55. Philosophy of Education; and Theory of Education.
No. 56. English Essay and Phonetics; and Philosophy of Education.
No. 58. English Essay and Phonetics; Philosophy of Education; and Theory of Education.
No. 67. Subsidiary secondary school subject; and practical teaching test.
No. 69. Dutch or Afrikaans Phonetics; and practical teaching tests.

7. The results of the candidates having the following numbers will be announced at a later date:—

23, 31, 65.

8. The following candidates who have satisfied the examiners may obtain the following endorsements on their certificates under heading A on passing in the subjects under B:—

	A.	B.
No. 1.	English (Higher Test).	English Essay.
No. 9.	English (Higher Test).	English Essay.
No. 18.	English (Higher Test).	English (written and oral).
No. 24.	English (Higher Test).	English Essay.
No. 32.	German Medium.	Lesson in German.
No. 33.	Dutch (Higher Test).	Dutch Essay.
No. 34.	French Medium	Lesson in French.
No. 61.	English Medium.	Lesson in English.

GEO. M. HOFMEYR,
Secretary for Education.

Union Department of Education,
Pretoria, 17th July, 1920.

DEPARTEMENT VAN ONDERWIJS.

Die volgende Goevernementskennisgewings word vir algemene informasie gepubliseer.

GEO. M. HOFMEYR,
Sekretaris vir Onderwijs.

Departement van Onderwijs, Pretoria.

✱ No. 1238.] [20 Julie 1920.

UNIE ONDERWIJSERS EERSTEKLAS SERTIFIKAAT.

1. Die volgende kandidate het die Unie Eersteklas Onderwijserseksamen in Junie 1920 met goed gevolg afgelê:—

A. WITH DISTINCTION.—MET LOF.

Heese, Dorothea Johanna Friederike.
Mackenzie, Dorothy.

B. PASS.—GESLAAG.

Aling, Elsabie Sophia.
Andrews, James Leask.
Booysen, Petrus Johannes.
Brand, Floris Jacobus Cornelius.
Brink, Maarten Luther.
De Beer, David Willem.
De Bruyn, Lettie Helena.
De Bruyn, Marie Constance.
De Ville, Amelia Jeanne.
De Wet, Benjamin Albertus.
Duffield, Alice Amy.
Duncan, Elsie Oman.
Franz, Gottfried Heinrich.
Frost, Gertrude.
Gevers, Theodor Friedrich.
Gie, Catherina Louisa.
Greenfield, Elizabeth Cruickshank.
Hofmeyr, Anna Johanna.
Hugo, Gabriel Francois.
Jameson, Kathleen Bentley.
Joubert, Gertruida Anna.
Joubert, Willem Daniel.
Kinsman, Isobel Minnie.
Krige, Reinetta Mathilda.
Kuny, Dora.
Lagerweij, Helen Bertha.
Le Roux, Gabriel Hermanus.
Le Roux, Hennie Francois.
Louw, Maria Elizabeth.
MacCrone, Ian Douglas.
Marais, Charles Francois.
Marais, Louisa.
Marais, Willem Daniel.
Meiring, Jacobus Gerhard.
Philipson, Alice Birt.
Smuts, Johannes Albertus.
Stander, Frederik Petrus.
Steyn, Gideon Francois.
Stuart, Louie Doris.
Taljaard, Petrus Johannes.
Theiler, Gertrud.
Van Aarde, Hendrik Johan.
Van der Merwe, Izak Wilhelmus.
Van Dyk, Christiaan Jozua.
Van Zijl, Paul Hendrik Stephanus.
Viljoen, Louisa Maria.
Vlok, Arnoldus Christian.

2. Die volgende kandidate het die eksamen in Desember 1919 voltooi:—

Duvenage, Frans Hendrik.
Perold, Johannes du Plessis.
Prigge, Georg Fredrich Gottlieb.
Van Schouwenburg, Floris Johan.

3. Die volgende diensdoende onderwijsers het die eksamen met goed gevolg afgelê:—

Botha, Marthinus Christoffel.
Elbrecht, Berend.

4. Die volgende diensdoende onderwijsers wat 'n deel van die eksamen geskrijwe het was suksesvol in al die vakke waarin hulle ondersoek was:—

Faul, John Frederick.
Oosthuizen, Martin James.

5. Die volgende diensdoende onderwijsers van wie nommers hieronder aangegee word moet in die onderwerpe teenoor hulle nommers aangedui weer geëksamineer word bij die eersvolgende eksamen:—

No. 68. Geskiedenis van die Opvoedkunde (S.A.) en praktiese onderwijstoetse.
No. 73. Filosofie van die Opvoeding (Auteur).
No. 74. Fonetiek (Engels): Teorie van die Onderwijs; Filosofie van die Opvoedkunde (Algemeen); en Geskiedenis van die Opvoedkunde.
No. 76. Geskiedenis van die Opvoedkunde (S.A.); Fonetiek (Engels, skriftelik en mondeling); Fonetiek (Nederlands); en praktiese onderwijstoetse.

6. Die volgende kandidate van wie nommers hieronder aangegee word moet in die onderwerpe teenoor hulle nommers aangedui weer geëksamineer word bij die eerstvolgende eksamen. Die voorgeskrijwe werk vir 1921 moet geneem word. Nommers 5, 37, 46, 47, 48, 49 sal egter toegelaat word, indien verlang, die eksamen in Desember e.k. af te lê:—

No. 5. Afrikaans (Metodiek).
No. 30. Geskiedenis van die Opvoedkunde (S.A.); en Elementaire Praktiese Onderwijstoets.
No. 37. Engels Opstel.
No. 38. Alle opvoedkunde-vakke.
No. 41. Engels Opstel; Geskiedenis van die Opvoedkunde (S.A.); Filosofie van die Opvoedkunde (auteurs); en Teorie van die Onderwijs.
No. 46. Les in Nederlands.
No. 47. Les in Nederlands.
No. 48. Les in Nederlands.
No. 49. Les in Nederlands.
No. 50. Geskiedenis van die Opvoedkunde (S.A.); en Filosofie van die Opvoedkunde (auteurs).
No. 51. Geskiedenis van die Opvoedkunde (S.A.); Filosofie van die Opvoedkunde (auteurs); en Engels Fonetiek (skriftelik en mondeling).
No. 55. Filosofie van die Opvoedkunde; en Teorie van die Onderwijs.
No. 56. Engels (Opstel en Fonetiek); en Filosofie van die Opvoedkunde.
No. 58. Engels (Opstel en Fonetiek); Filosofie van die Opvoedkunde; en Teorie van die Onderwijs.
No. 67. Subsidiaire middelbare-skool-vak; en praktiese onderwijstoetse.
No. 69. Nederlands of Afrikaans Fonetiek; en praktiese onderwijstoetse.

7. Die uitslae van die kandidate wat die volgende nommers het sal later bekend gemaak word:—

23, 31, 65.

8. Die volgende kandidate wat in die eksamen geslaag het kan die endossement onder hoof A op hulle sertifikate verkrij sodra hulle die onderwerpe onder B met goed gevolg aflê:—

	A.	B.
No. 1.	Engels (Hoër Toets).	Engels Opstel.
No. 9.	Engels (Hoër Toets).	Engels Opstel.
No. 18.	Engels (Hoër Toets).	Engels (skriftelik en mondeling).
No. 24.	Engels (Hoër Toets).	Engels Opstel.
No. 32.	Duits Medium.	Les in Duits.
No. 33.	Nederlands (Hoër Toets)	Nederlands Opstel.
No. 34.	Frans Medium.	Les in Frans.
No. 61.	Engels Medium.	Les in Engels.

GEO. M. HOFMEYR,
Sekretaris vir Onderwijs.

Unie-departement van Onderwijs,
Pretoria, 17 Julie 1920.

✱ No. 1266.] [20th July, 1920.

His Excellency the Governor-General has been pleased, in terms of sections *four* and *five* of the Transvaal University College Incorporation Act, 1910, to approve of the appointment of Dr. W. Clarke and the reappointment of Dr. F. V. Engelenburg as members of the Council of the Transvaal University College for a period of five years, reckoned from the 1st day of July, 1920

DEPARTMENT OF JUSTICE.

The following Government Notices are published for general information.

W. E. BOK,
Secretary for Justice.

Department of Justice, Pretoria.

✱ No. 1268.] [20th July, 1920.

The following appointments have been approved:—

Rules Board, under section sixty, *Liquor Act No.* 38 *of* 1896 *(Natal) for the year ending 30th June*, 1921.

As Chairman and Convener.

Dr. Willem Eduard Bok, Secretary for Justice, and in his absence Francois Johannes Jansen.

As Members.

Lieutenant-Colonel Frank Ernest Foxon, Magistrate of Pietermaritzburg.

Lieutenant-Colonel Richard Shearman Godley, O.B.E., Deputy-Commissioner, South African Police, Natal Division.

As Member of the Liquor Licensing Court.

Daniel Casparus van der Merwe, for the District of Ficksburg, for the remainder of the year ending 31st December, 1920, *vice* W. H. de la Harpe, resigned.

As Clerks of the Court.

George Stephanus Malan, at Ladismith, Cape Province, with effect from date of assumption of duty, *vice* D. M. Grobbelaar.

Matthys Michael Basson, to act at Worcester, with effect from 7th June, 1920, during absence on leave of M. T. van der Spuy.

Ralph Owen, as Assistant at Pietermaritzburg, with effect from date of assumption of duty as such.

Albertus Herman van Niekerk, at Wakkerstroom, with effect from the 14th June, 1920, *vice* J. C. Minter.

Alexander Robertson Bester, at Belfast, with effect from the 22nd June, 1920, *vice* T. A. du Toit.

Walter Frank Frisby, to act at Christiana, with effect from the 28th June, 1920, during the absence on leave of J. D. Blake.

Cyril Victor Hosken, at Bulwer, with effect from the date of assumption of duty as such.

William Daniel de Vos, at Kuruman, with effect from date of assumption of duty as such, *vice* L. M. Ambler.

Stephanus Johannes Hofmeyr van Schoor, at Kuruman, with effect from the 30th June, 1920, pending assumption of duty of W. D. de Vos.

Thomas Tilney, to act at Paarl, with effect from the 12th July, 1920, during the absence on leave of H. H. Marais.

Leonard Matthew Ambler, at Vryburg, with effect from the 1st July, 1920, *vice* W. H. Trehoeven.

William Herbert Windsor, to act at Richmond, Natal, with effect from the date of his assumption of duty as such, *vice* T. J. Conway.

Benjamin John du Plessis, to act at Bergville, with effect from the 1st August to 30th September, 1920.

✱ No. 1269.] [20th July, 1920.

His Excellency the Governor-General has been pleased to approve, under the provisions of section *three* of Cape Act, No. 12 of 1874, of the retirement of Sub-Inspector George Henry White, with effect from the 20th June, 1920.

✱ No. 1270.] [20th July, 1920.

His Excellency the Governor-General has been pleased, in terms of section *forty-nine* (1) of Ordinance No. 32 of 1902 (Transvaal), to approve of a licence being granted to Messrs. Theron & Company to brew Kaffir beer on their premises at Kameelkuil, in the District of Bloemhof, subject to the provisions contained in Government Notice No. 710 of 1902.

✱ No. 1271.] [20th July, 1920.

It is hereby notified for general information that the Periodical Court at Verkykersdorp, in the District of Harrismith, will be held on the second Tuesday of each month, and that the Periodical Court at Warden, District of Harrismith, will be held on the Thursday following the second Tuesday of each month, with effect from the 10th August, 1920.

Government Notices Nos. 687 of 1916 and 1015 of 1917 are hereby cancelled.

✱ No. 1272.] [20th July, 1920.

JUSTICES OF THE PEACE.

His Excellency the Governor-General-in-Council has been pleased, in terms of section *two* of Act No. 16 of 1914, to approve of the appointment during pleasure as Justices of the Peace for the wards set opposite their names of the persons mentioned in the attached schedule:—

✱ No. 1266.] [20 Julie 1920.

Dit het Sij Eksellensie die Goeverneurgeneraal behaag, ooreenkomstig artiekels *vier* en *vyf* van die Transvaal Universiteitskollege Inlijwingsakte, 1910, die aanstelling van Dr. W. Clarke en die herbenoeming van Dr. F. V. Engelenburg als lede van die Raad van die Transvaal Universiteitkollege vir 'n tijdperk van vijf jaar, gerekend vanaf die 1ste dag van Julie 1920, goed te keur.

DEPARTEMENT VAN JUSTIESIE.

Die volgende Goevernementskennisgewings word vir algemene informasie gepubliseer.

W. E. BOK,
Sekretaris voor Justiesie.

Departement van Justiesie, Pretoria.

✱ No. 1268.] [20 Julie 1920.

Die volgende aanstellings is goedgekeur:—

Regelsraad, onder artiekel sestig, *Drankwet, No.* 38 *van* 1896 *(Natal), vir die jaar wat eindig op* 30 *Junie* 1921.

Als Voorsitter en Konvener.

Dr. Willem Eduard Bok, Sekretaris vir Justiesie, en in sij afwesigheid Francois Johannes Jansen.

Als Lede.

Luitenant-kolonel Frank Ernest Foxon, Magistraat, Pietermaritzburg.

Luitenant-kolonel Richard Shearman Godley, O.B.E., Adjunkkommissaris Suidafrikaanse Poliesie, Natalse Afdeling.

Als Lid van die Dranklicensiehof.

Daniel Casparus van der Merwe, vir die Distrik Ficksburg, vir die oorblijende gedeelte van die jaar wat eindig op 31 Desember 1920, in die plek van W. H. de la Harpe, wat bedank het.

Als Klerke van die Hof.

George Stephanus Malan, te Ladismith, Provinsie Kaap die Goede Hoop, met effek van die datum van diensopneming in die plek van D. M. Grobbelaar.

Matthys Michael Basson, te ageer te Worcester, met effek van 7 Junie 1920, gedurende die afwesigheid op verlof van M. T. van der Spuy.

Ralph Owen, als assistent te Pietermaritzburg, met effek van die datum van diensopneming als sodanig.

Albertus Herman van Niekerk, te Wakkerstroom, met effek van 14 Junie 1920, in die plek van J. C. Minter.

Alexander Robertson Bester, te Belfast, met effek van 22 Junie 1920, in die plek van T. A. du Toit.

Walter Frank Frisby, te ageer te Christiana, met effek van 28 Junie 1920, gedurende die afwesigheid op verlof van J. D. Blake.

Cyril Victor Hosken, te Bulwer, met effek van die datum van diensopneming als sodanig.

William Daniel de Vos, te Kuruman, met effek van die datum van diensopneming als sodanig, in die plek van L. M. Ambler.

Stephanus Johannes Hofmeyr van Schoor, te Kuruman, met effek van 30 Junie 1920, in afwagting van die diensopneming deur W. D. de Vos.

Thomas Tilney, te ageer te Paarl, met effek van 12 Julie 1920, gedurende die afwesigheid op verlof van H. H. Marais.

Leonard Matthew Ambler, te Vrijburg, met effek van 1 Julie 1920, in die plek van W. H. Trehoeven.

William Herbert Windsor, te ageer te Richmond, Provinsie Natal, met effek van die datum van diensopneming als sodanig, in die plek van T. J. Conway.

Benjamin John du Plessis, te ageer te Bergville, met effek van 1 Augustus tot 30 September 1920.

✱ No. 1269.] [20 Julie 1920.

Dit het Sij Eksellensie die Goeverneurgeneraal behaag, ingevolge die bepalinge van artiekel *drie* van die Kaapse Wet, No. 12, van 1874, sij goedkeuring te verleen aan die aftreding van Onderinspekteur George Henry White, met effek van 20 Junie 1920.

✱ No. 1270.] [20 Julie 1920.

Dit het Sij Eksellensie die Goeverneurgeneraal behaag om, volgens die bepalinge van artiekel *negen-en-veertig* (1) van Ordonnansie No. 32 van 1902 (Transvaal), goed te keur dat 'n licensie sal verleen word aan die firme Theron & Co. om kafferbier te brouw, op hulle plaas op Kameelkuil, in die Distrik Bloemhof, onderhewig aan die bepalinge vervat in Goevernementskennisgewing No. 710 van 1902.

✱ No. 1271.] [20 Julie 1920.

Hiermee word vir algemene informasie bekendgemaak, dat die Periodieke Hof te Verkijkersdorp, in die Distrik Harrismith, gehou sal word op die tweede Dinsdag van elke maand, en dat die Periodieke Hof te Warden, Distrik Harrismith, gehou sal word op die Donderdag volgende op die tweede Dinsdag in elke maand, met effek van 10 Augustus 1920.

Goevernementskennisgewing Nos. 687 van 1916 en 1015 van 1917 word hierdeur gekanseleer.

✱ No. 1272.] [20 Julie 1920.

VREDEREGTERS.

Dit het Sij Eksellensie die Goeverneurgeneraal-in-Rade behaag om, volgens die bepalinge van artiekel *twee* van Wet No. 16 van 1914, die benoeming van die persone, genoem in onderstaande bijlae, tot Vrederegters vir solang dit hom goeddunk, goed te keur, vir die wijke wat teenoor hulle name vermeld staan:—

SCHEDULE.

District.	*Ward.*	*Person.*	*Address*
Barkly East	Vaalhoek	Frederick Jacobus Smit	Slaapkrantz, P.O. Clifford.
Laingsburg	Moordenaars Karoo	Cornelis Jacobus Victor	Koornplaats, P.O. Damslaagte.
Montagu	Langsberg	Jacobus Daniel van Zyl	Piet River, P.O. Montagu.
Uniondale	Lower Langkloof	Diedericus Petrus Strydom	Krakeel River.
Aberdeen	Black Hills	Louis Abraham Francois Slabbert	Somerville.
Wodehouse	Birds River	Ernest Cecil Hartley	Sunnyside, P.O. Birds River Siding.
Wodehouse	Groot Vlei	Abraham Carel Greyling	Cold Stream, P.O. Halston.
Glen Grey	Lady Frere	Thomas William Francis Trennery	Ndonga, P.O. Lady Frere.

✱ No. 1273.] [20th July, 1920.

His Excellency the Governor-General-in-Council has been pleased, in terms of section *two* of Act No. 16 of 1914, to approve of the cancellation of the appointments as Justices of the Peace of the persons mentioned in the attached Schedule :—

SCHEDULE.

District.	*Ward.*	*Person.*	*Reason.*
Laingsburg	Moordenaars Karoo	Gert Petrus Crafford	Resigned.
Montagu	Langsberg	Johan Pieter Conradie	Resigned.
Uniondale	Lower Langkloof	Barend Wilhelm Strydom	Resigned,
Aberdeen	Black Hills	Clifford Richard Hurndall	Resigned.
Stutterheim	Stutterheim	Jacobus Johannes Naude	Resigned.
Steynsburg	Steynsburg	Barend Rudolf Coetzee	Resigned.
Prince Albert	—	Josef Johannes le Roes	Left District.
Prince Albert	Dwyka	Gideon Petrus Schoeman	Left District.
Wodehouse	Grootvlei	Ernest Cecil Hartley	On readjustment of Wards.
Wodehouse	Guba	Thomas William Francis Trennery	On readjustment of Wards.
Paulpietersburg	—	Christopher Heinrich Christian Niebuhr	Resigned.

✱ No. 1274.] [20th July, 1920.

COMMISSIONERS OF OATHS.

His Excellency the Governor-General-in-Council has been pleased, in terms of section *six* of Act No. 16 of 1914, to approve of the appointment of the persons mentioned in the subjoined Schedule as Commissioners of Oaths for the Magisterial Districts set out opposite their names in the third column of the said Schedule whilst acting as Secretaries of the Rent Boards constituted under Act No. 13 of 1920, and set out in the fourth column of the said Schedule :—

SCHEDULE.

Name.	*Address.*	*Magisterial District.*	*Rent Board.*
Harry Harper	20 East Burgher Street, Bloemfontein	Bloemfontein	Bloemfontein.
Alexander Macaulay	89 Parliament Street, Capetown	Capetown. Wynberg, Simonstown	Capetown.
John Llewellyn Farrell	Indian Immigration Trust Board Offices, corner of Stanger Street and Esplanade, Durban	Durban, Pinetown	Durban.
Franz Michel	96 Tramway Street, Turffontein, Transvaal	Johannesburg	Johannesburg.
Richard Isaac Penny	Customs House, Port Elizabeth	Port Elizabeth	Port Elizabeth.
Maurice William Hill	Prospect House. corner of Van der Walt and Schoeman Streets, Pretoria	Pretoria	Pretoria.

DEPARTMENT OF AGRICULTURE.

The following Government Notices are published for general information.

F. B. SMITH,
Secretary for Agriculture.

Department of Agriculture, Pretoria.

✱ No. 1229.] [16th July, 1920.

MINISTER'S ORDER.

Under and by virtue of the powers vested in him under section *sixteen* (*c*) of the Diseases of Stock Act (Act No. 14 of 1911), the Minister of Agriculture has ordered that any scab-infected sheep or goats which have, in contravention of the Act or regulations thereunder, been removed by rail from a station in the Union of South Africa to any other station therein may be returned by the Chief of the Sheep Division by rail to and at the expense and risk of the consignor at the station from which they were illegally consigned.

This order shall have effect from and after the date of its appearance in the *Union Gazette*.

BIJLAE.

Distrik.	*Wijk.*	*Persoon.*	*Adres.*
Barkly Oost	Vaalhoek	Frederick Jacobus Smit	Slaapkrantz, P.K. Clifford.
Laingsburg	Moordenaars Karoo	Cornelis Jacobus Victor	Koornplaats. P.K. Damslaagte.
Montagu	Langsberg	Jacobus Daniel van Zijl	Rietrivier, P.K. Montagu.
Uniondale	Onder Langkloof	Diedericus Petrus Strijdom	Krakeelrivier.
Aberdeen	Black Hil's	Louis Abraham Francois Slabbert	Somerville.
Wodehouse	Birdsrivier	Ernest Cecil Hartley	Sunnyside, P.K. Birdsrivier Siding
Wodehouse	Grootvlei	Abraham Carel Greyling	Cold Stream, P.K. Halseton.
Glen Grey	Lady Frere	Thomas William Francis Trennery	Ndonga, P.K. Lady Frere.

✱ No. 1273.] [20 Julie 1920.

Dit het Sij Eksellensie die Goeverneurgeneraal-in-Rade behaag om, ingevolge artiekel *twee* van Wet No. 16 van 1914, goed te keur dat die aanstellinge als Vrederegters van die persone, vermeld in die bijgaande bijlae, herroep word :—

BIJLAE.

Distrik.	*Wijk.*	*Persoon.*	*Rede.*
Laingsburg	Moordenaars Karoo	Gert Petrus Crafford	Bedank.
Montagu	Langsberg	Johan Pieter Conradie	Bedank.
Uniondale	Onder Langkloof	Barend Wilhelm Strijdom	Bedank.
Aberdeen	Black Hills	Clifford Richard Hurndall	Bedank.
Stutterheim	Stutterheim	Jacobus Johannes Naude	Bedank.
Steynsburg	Steynsburg	Barend Rudolf Coetzee	Bedank.
Prince Albert	—	Josef Johannes le Roes	Die distrik verlaat.
Prince Albert	Dwyka	Gideon Petrus Schoeman	Die distrik verlaat.
Wodehouse	Grootvlei	Ernest Cecil Hartley	Bij vereffening van wijke.
Wodehouse	Guba	Thomas William Francis Trennery	Bij vereffening van wijke.
Paulpietersburg	—	Christopher Heinrich Christian Niebuhr	Bedank.

✱ No. 1274.] [20 Julie 1920.

KOMMISSARISSE VAN EDE.

Dit het Sij Eksellensie die Goeverneurgeneraal-in-Rade behaag om, volgens die bepalinge van artiekel *ses* van Wet No. 16 van 1914, die benoeming van die persone genoem in onderstaande bijlae tot Kommissarisse van Ede vir die Magistraatsdistrikte wat teenoor hulle name in die derde kolom van die genoemde bijlae gedruk is goed te keur voor die tijd dat hulle Sekretarisse is van die Huurrade ingestel ingevolge Wet No. 13 van 1920 en genoem in die vierde kolom van die genoemde bijlae :—

BIJLAE.

Naam.	*Adres.*	*Magistraatsdistrik.*	*Huurraad.*
Harry Harper	20 Oost Burgherstraat, Bloemfontein	Bloemfontein	Bloemfontein.
Alexander Macaulay	89 Parlementstraat, Kaapstad	Kaapstad, Wijnberg, Simonstown	Kaapstad.
John Llewellyn Farrell	Indiesie Immigrasie Trust Raad Kantore, hoek Stanger en Esplanade, Durban	Durban, Pinetown	Durban.
Franz Michel	96 Tramwaystraat, Turffontein, Transvaal	Johannesburg	Johannesburg.
Richard Isaac Penny	Doeanekantoor, Port Elizabeth	Port Elizabeth	Port Elizabeth.
Maurice William Hill	Prospect Huis, hoek v. d. Walt- en Schoemanstraat, Pretoria	Pretoria	Pretoria.

DEPARTEMENT VAN LANDBOUW.

De volgende Goevernements Kennisgevingen worden ter algemene informatie gepubliceerd.

F. B. SMITH,
Sekretaris voor Landbouw.

Departement van Landbouw, Pretoria.

✱ No. 1229.] [16 Julie 1920.

MINISTERS BEVEL.

Krachtens de bevoegdheid hem verleend door artikel *zestien* (*c*) van de Veeziekten Wet (Wet No. 14 van 1911), heeft de Minister van Landbouw bevolen dat enige met brandziekte besmette schapen of bokken, welke in strijd met de wet of de regulaties daaronder vervoerd zijn geworden per spoor van een station binnen de Unie van Zuid-Afrika naar een ander station daarin, teruggezonden kunnen worden door het Hoofd van de Schape-afdeling per spoor aan en op kosten en risiko van de afzender aan het station van waar zij onwettig verzonden werden.

Dit bevel zal van kracht zijn van af en na de datum van zijn verschijning in de *Staatskoerant* van de Unie.

✱No. 1286.] [21st July, 1920.

INFECTED AREAS.

The Minister of Agriculture has ordered the following farms to be declared infected for the purposes of sub-section (4), section *nine*, of the Diseases of Stock Act (No. 14 of 1911), in consequence of an outbreak of East Coast fever thereon :—

Farm.	*Owner of Stock.*	*District.*
Riversbend	J. E. Oates	Estcourt.
Glen Stuart	A. Stuart	Estcourt.
Hartebeestfontein No. 310	Mrs. Lee	Pretoria.
Kinloch Sub-Division of Mispah	Natives	Umvoti.
Kandaspunt "A" No. 488	Natives	Vryhe'd.
Twijfelhoek (remaining) No. 174 (areas 5, 4, and 14, Inanda Location)	Natives	Pietermaritzburg.
Hilldrop	Natives	Estcourt.

✱No. 1287.] [21st July, 1920.

INFECTED AREAS.—CANCELLATION.

The areas mentioned in the schedule annexed being declared free from disease, the Minister of Agriculture has, under section *nine*, sub-section (4), of the Diseases of Stock Act (No. 14 of 1911), ordered the withdrawal of those portions of the Government Notices mentioned in the schedule which refer to such areas.

SCHEDULE.

Farm.	*District.*	*No. of Government Notice.*
Roosboom No. 1	Ladysmith	708— 4/ 6/1918
Rietkuil	„	708— 4/ 6/1918
Waterford	Klip River	1623—10/12/1918
Kromellenboog	„	302—25/ 2/1919
Driefontein	„	550—23/ 4/1918
Doornkop	Newcastle	768—18/ 6/1918
Annie	„	880—16/ 7/1918
Nellie	„	880—16/ 7/1918
Kilkeel	„	880—16/ 7/1918
Insuzi Area	Mapumulo	768—18/ 6/1918
Vondeling No. 222	Zoutpansberg	884—26/ 6/1917
Vijgeboomspruit No. 72	„	659— 5/ 5/1917
Elandspruit No. 73	„	717—29/ 5/1917

★No. 1288.] [21st July, 1920.

The following outbreaks of contagious animal diseases have been reported within the Union during the week ended 15th July, 1920 :—

Province.—*Provincie.*	Disease.—*Ziekte.*	Farm.—*Plaats.*	District.—*Distrikt.*
Orange Free State—Oranje Vrijstaat	Anthrax—Miltziekte	Bultfontein	Senekal.
Transkei	„ „	Highlands	Umzimkulu.
„	„ „	Otterburn	Matatiele.
„	„ „	Leyden	Mount Currie.
„	„ „	Duma's Location	Ngqueleni.
„	„ „	Obilizwa's Location	Engcobo.
„	Mange—Schurft	Sibi's Location	Matatiele.
Natal	East Coast Fever—Oostkustkoorts	Glen Stuart	Estcourt.
„	„ „	Hilldrop	„
„	„ „	Kinloch	Umvoti.
„	„ „	Kand Aspunt No. 488	Vrijheid.
„	Anthrax—Miltziekte	Inchanga Hotel	Camperdown.
„	„ „	Hartebeestfontein	Krantzkop.
„	„ „	Roads Department, Hkunzin	Lower Tugela.
„	„ „	Kensdale	Pietermaritzburg.
„	„ „	Greenhill	Richmond.
Cape—Kaap	„ „	Sweet Fountain	Bathurst.
„	„ „	Public Outspan, Queenstown	Queenstown.
„	„ „	Mooiplaats	Komgha.
„	„ „	Granta	„
„	„ „	Donnebrook	„
„	„ „	Amabele	Kingwilliamstown.
„	„ „	Peddie Commonage	Peddie.
„	„ „	Lady Frere	Glen Grey.
„	Mange—Schurft	Southfield Estate, Wynberg	Cape.
„	„ „	Hopewell	Bathurst.
„	„ „	Port Alfred	„
Transvaal	East Coast Fever—Oostkustkoorts	Platland No. 1938	Pietersburg.
„	Mange—Schurft	18 Marais Street, Langlaagte	Witwatersrand.
„	„ „	7 Gillies Street, Fordsburg	„
„	„ „	Stand 347, Vrededorp	„
„	„ „	Stand 720, Vrededorp	„
„	„ „	69 Height Street, Doornfontein	„
„	„ „	46 Clare Road, Fordsburg, New Primrose	„
„	Anthrax—Miltziekte	Boksburg North	„
„	„ „	Sterkfontein No. 68	Krugersdorp.
„	„ „	Sanitary Compound, Roodepoort	„
„	„ „	Olifantsvlei No. 80	„
„	„ „	Kromdraai No. 69	Ermelo.
„	„ „	Kromdraai No. 100	Middelburg.
„	„ „	Schurweberg No. 381	Pretoria.
„	„ „	Losperfontein No. 119	Rustenburg.
„	„ „	Hampton	„

✱No. 1286.] [21 Julie 1920.

BESMETTE STREKEN.

De Minister van Landbouw heeft bevolen de volgende plaatsen besmet te verklaren en onderhevig te maken aan subartikel (4), artikel *negen*, van de Veeziekten Wet (No. 14 van 1911), wegens het uitbreken daarop van Oostkustkoorts :—

Plaats.	*Eigenaar van Vee.*	*Distrikt.*
Riversbend	J. E. Oates	Estcourt.
Glen Stuart	A. Stuart	Estcourt.
Hartebeestfontein No. 210	Mevr. Lee	Pretoria.
Kinloch Onderafdeling van Mispah	Naturellen	Umvoti.
Kandaspunt "A" No. 488	Naturellen	Vrijheid.
Twijfelhoek (restant) No. 174 (streken 5, 4 en 14, Inanda Lokatie)	Naturellen	Pietermaritzburg.
Hilldrop	Naturellen	Estcourt.

✱No. 1287.] [21 Julie 1920.

BESMETTE STREKEN.—KANSELATIE.

De in de aangehechte schedule vermelde streken verklaard vrij te zijn van ziekten, heeft de Minister van Landbouw bevolen, onder artikel *negen*, subartikel (4), van de Veeziekten Wet (No. 14 van 1911), in te trekken die gedeelten van de Goevernements Kennisgevingen in de schedule vermeld die betrekking hebben op zodanige streken.

SCHEDULE.

Plaats.	*Distrikt.*	*No. van Goevernements Kennisgeving.*
Roosboom No. 1	Ladysmith	708— 4/ 6/1918
Rietkuil	„	708— 4/ 6/1918
Waterford	Kliprivier	1623—10/12/1918
Kromellenboog	„	302—25/ 2/1919
Driefontein	„	550—23/ 4/1918
Doornkop	Newcastle	768—18/ 6/1918
Annie	„	880—16/ 7/1918
Nellie	„	880—16/ 7/1918
Kilkeel	„	880—16/ 7/1918
Insuzi Streek	Mapumulo	768—18/ 6/1918
Vondeling No. 222	Zoutpansberg	884—26/ 6/1917
Vijgeboomspruit No. 72	„	659— 5/ 5/1917
Elandspruit No. 73	„	717—29/ 5/1917

✱ No. 1288.] [21 Julie 1920.

De volgende uitbrekingen van besmettelike veeziekten werden gedurende de week, geëindigd 15 Julie 1920, binnen de Unie gerapporteerd :—

✱No. 1289.] [21st July, 1920.

BRANDS REGISTRATION ACTS, NOS 12 OF 1890 AND 4 OF 1897 (CAPE OF GOOD HOPE).

It is hereby notified in terms of the above Acts that the undermentioned applications for the registration of brands have been received.

✱No. 1289.] [21 July 1920.

BRANDMERKEN REGISTRATIE WETTEN, NOS. 12 VAN 1890 EN 4 VAN 1897 (KAAP DE GOEDE HOOP).

Hiermede wordt bekendgemaakt, overeenkomstig de bovengenoemde wetten, dat de nagenoemde applikaties voor registratie van brandmerken ontvangen zijn :—

Name of Applicant. *Naam van Applikant.*	Residence. *Woonplaats.*	Description. *Beschrijving.*	BRANDS.—*Brandmerken.* Horses. *Paarden.*	Cattle. *Beesten.*	Ostriches. *Struisvogels.*	Sheep. *Schapen.*	Goats. *Bokken.*
Aberdeen. (Letter or character OA.)							
S. A. and H. J. Marx ...	Vriespoort, Aberdeen	MCO	Horses, off quarter ; Donkeys, off neck	Off thigh ...	Off leg	Off ear	Off ear.
Alfred J. Stuckey... ...	Allemanskraal, Aberdeen ...		and Donkeys and Mules, off quarter	Off thigh ...	Off leg	Near side	Near side.
Albany. (Letter or character P.)							
Eric G. K. Tomlinson ...	Grahamstown, Albany... ...	ET	—	Off hip ...	—	—	—
Collett & Knight... ...	Hounslow, Albany	K	—	Off thigh ...	Off leg	—	—
David G. Emslie	New Years' Park, Albany ...	E	Off quarter	Off thigh ...	Off leg	—	—
Harold E. Lappan ...	Connaught, P.O. Committees, Albany	6A	—	Off rump ...	—	—	—
Ivan C. Sparrow	Frasers Camp, Albany ...	I S	Off quarter ...	Off thigh ...	Off leg	—	—
W. H. Tucker	Portsmouth, P.O. Fort Brown, Albany	H2	—	Near thigh ...	—	—	—
Bathurst. (Letter or character Q.)							
E. J. Elliott	Clumbes, Bathurst	E	—	Off thigh ...	—	—	—
G. S. Timm	Prospect, Bathurst	RT	—	Near leg ...	—	—	—
Barkly West. (Letter or character X.)							
Cook, Stanley A.	Winters Rush, Barkly West ...	SC	Donkeys, near quarter	—	—	—	—
Peter O'Reilly	Winters Rush, Barkly West ...	OR	and Donkeys, near neck	Near rump ...	—	—	—
Gordonia. (Letter or character B G.)							
J. P. Hyman	Rooipoort, Gordonia	JH	and Donkeys, off neck	Off thigh ...	—	—	—
J. D. Hyman	Rooipoort, Gordonia	JH2	and Donkeys, off neck	Off thigh ...	—	—	—
Eenheids Maatschappij ...	Upington, Gordonia	3	Near quarter	Near thigh ...	—	Near leg	Near leg.
Viljoen and v. d. Merwe...	Keimoes, Gordonia		and Donkeys, near neck	Near hip ...	—	—	—
I. J. Joubert	Upington, Gordonia	PE	Off quarter	Off thigh ...	—	Off side	Off side.
K. Luchoff & Co.... ...	Lutzfuts, Upington, Gordonia	KL / 2	Off quarter	Off thigh ...	—	—	—
Kimberley. (Letter or character W.)							
H. Bruwer	Warrenton, Kimberley ...		—	On left thigh ...	—	—	—
Mafeking. (Letter or character B M.)							
John Mosetto	Maritzani, Mafeking		—	Near rump ...	—	—	—
A. E. Joyce	Mafeking		—	Off thigh ...	—	—	—
Lorlamoreng Montsioa ...	The Stad, Mafeking	LM	Off quarter ; Donkeys, off neck	Off thigh ...	—	—	—
Namaqualand. (Letter or character QQ.)							
P. J. Roux and A. G. van Rhyn Roux	Stofkraal, Namaqualand ...	VG	Donkeys, near neck ...	Off thigh ...	—	—	—
Prieska. (Letter or character OH.)							
David Job...	Location, Prieska	DJ	Donkeys, off quarter ...	—	—	—	—
Somerset East. (Letter or character N.)							
Moos John Smith... ...	Somerset East	MS1	—	Near thigh ...	—	—	—
Tarka. (Letter or character G.)							
J. A. Venter	Tarkastad, Tarka	CD	Near quarter	Near thigh ...	—	—	—
Vryburg. (Letter or character B V.)							
Modise Mothibakgomo ...	Morokwen, Vryburg	M3	and Donkeys, off quarter	Off hip ...	—	—	—
Geo. Childs	Vaalboschhoek, P.O. Morokwen, Vryburg		and Donkeys, off quarter	Off thigh ...	—	Off hind leg	Off hind leg.
Meyer Scher	Vryburg		and Donkeys, near quarter	Near thigh ...	—	Near hind leg	Near hind leg.
Mrs. A. H. Salomon ...	Vryburg...		and Donkeys, off quarter	Off thigh ...	—	Off hind leg.	Off hind leg.
A. Craft	33 Railway Cottage, Vryburg...	K1	and Donkeys, near quarter	Near thigh ...	—	Near hind leg.	Near hind leg.
A. H. van der Nest ...	22 Railway Cottage, Vryburg...		and Donkeys, off quarter	Off thigh ...	—	Off hind leg	Off hind leg.
Roelf van Wijk	Gamabot, Vryburg	RW	and Donkeys, off quarter	Off thigh ...	—	Off hind leg	Off hind leg.
J. C. Kunn	Vryburg...	BK	Donkeys, near neck ...	Near hip ...	—	—	—
For the whole of the Cape.							
Department of Lands ...	Pretoria...	DOS	All positions	—	—	—	—

No. 1292.] [21st July, 1920.

The following brands have been duly allotted and registered in terms of the Great Stock Brands Ordinance (Ordinance No. 15 of 1904, Transvaal) during the quarter ended 31st March, 1920.

No. 1292] [21 Julie 1920.

De volgende brandmerken werden toegekend en geregistreerd in termen van de Grootvee Ordonantie (Ordonantie No. 15 van 1904, Transvaal), gedurende het kwartaal geëindigd 31 Maart 1920.

No. of Brand. *No. van Brandmerk.*	Name of Owner. *Naam van Eigenaar.*	Address. *Adres.*	District. *Distrikt.*	Brand. *Brandmerk.*	No. of Certificate. *No. van Certifikaat.*	Date of Registration. *Datum van Registratie.*
1	Stoop, Gideon Johannes	P.O. Van Ryn, Benoni	Boksburg	X4G	256	19/12/19
2	Birnie, Agnes	P.O. Boksburg	,,	X6K	258	14/1/20
3	Opperman, Diederick Johannes	P.O. Benoni	,,	X3U	259	19/1/20
4	Evans, Sidney James; and Mackay, Donald Campbell	P.O. Box 113, Germiston	,,	X7E	260	26/1/20
5	Coffey, Thomas	P.O. Van Ryns	,,	XT5	261	29/1/20
6	Grobler, Jan Dirk Hendrik	Mpsema, P.O. Pisanghoek	Zoutpansberg	QC4	150	5/1/20
7	Grobler, Jan Johannes	Pisanghoek No. 307, P.O. Pisanghoek	,,	QJ3	151	5/1/20
8	Van Wijk, Petrus Stephanus	Uithoe, P.O. Louis Trichardt	,,	QW4	152	5/1/20
9	Coetzee, Jan Andries	Louis Trichardt	,,	QC4	153	5/1/20
10	Fourie, Pieter Martin	Vluchkraal, P.O. Bandolierkop	,,	Q7P	154	5/1/20
11	Westphal, Gotthardt	Georgenholtz, P.O. Makanda, Sibasa	,,	QW2	155	5/1/20
12	Ter Blanche, Aletta Sophia	P.O. Messina	,,	QT0	156	12/1/20
13	Venter, Jacobus Daniel	Potgietersrand, P.O. Bandolierkop	,,	QV0	157	12/1/20
14	Van der Schijf, Willem Jacobus	Schijffontein, P.O. Louis Trichardt	,,	QF2	158	12/1/20
15	Garner, Henry Claude Fred	Fleurian No. 461, P.O. Mara	,,	Q7G	159	23/1/20
16	Digue, Pieter Hermanus Hendrick	Buffelshoek No. 445, P.O. Bandolierkop	,,	QD7	160	23/1/20
17	Van Graan, John Sebastiaan	Sterkstroom No. 173, P.O. Louis Trichardt	,,	Q4G	161	23/1/20
18	Liebenberg, Carel Jacobus	Pretorius No. 1072, P.O. Louis Trichardt	,,	Q5L	162	23/1/20
19	Seegers, Albertus Constant	Buffelskom No. 295, P.O. Mara	,,	Q84	163	23/1/20
20	Scheiber, Edward	P.O. Louis Trichardt	,,	Q83	164	23/1/20
21	Visser, Johannes Petrus	Mapani No. 397, P.O. Louis Trichardt	,,	Q3V	165	23/1/20
22	De Meyer, Louw Lodewickie Johannes	Ontvreden No. 41, P.O. Bandolierkop	,,	Q7D	166	23/1/20
23	Smit, Ignatius Stephanus Johannes	Welbedacht No. 998, P.O. Bandolierkop	,,	QS5	167	23/1/20
24	De Jager, Maria Elizabeth	Bruiloft No. 1047, P.O. Louis Trichardt	,,	Q0J	168	23/1/20
25	Van der Lith, Alwyn Jacobus; and Maree, Sarel Petrus	Bluegumspoort No. 331, P.O. Louis Trichardt	,,	Q0L	169	28/1/20
26	Steyn, Douw Petrus Jacobus	P.O. Louis Trichardt	,,	QS0	170	28/1/20
27	Botha, Jacobus Petrus	Broederstroomdrift, P.O. Tzaneen	Pietersburg	Z⁰N	1140	10/1/20
28	Olivier, Petrus Schalk Rossouw	Koedoesrivier, P.O. Tzaneen	,,	Z²Q	1141	10/1/20
29	Meering, Antonie	Vergelegen, P.O. Tzaneen	,,	Z5ᑎ	1142	10/1/20
30	Jones, Henry Charles	P.O. Box 37, Pietersburg	,,	ZZ⁷	1143	10/1/20
31	Day, John Ernest Theodore	Tweefontein No. 339, P.O. Pietersburg	,,	Z83	1144	10/1/20
32	Lombard, Marthinus Christoffel	Middelkop No. 2305, P.O. Tzaneen	,,	Z⁴Q	1145	13/1/20
33	Smit, Nicolaas Jacobus	Hoogepan No. 1780, P.O. Driedoornhoek	,,	ZN⁶	1146	13/1/20
34	Hotz, Mike	Malietsies Location, P.O. Box 36, Pietersburg	,,	ZX⁸	1147	14/1/20
35	Hoeter, Josef	Munster Mamorvlei No. 1917, P.O. Tzaneen	,,	ZT⁸	1148	16/1/20
36	Andrews, Harry	Papkuil No. 350, P.O. Pietersburg	,,	Z⁷Q	1149	17/1/20
37	Roets, Philippus Petrus	Zoekmakaar	,,	Z9R	1150	17/1/20
38	Le Roux, François	Leverdasrust No. 2064, P.O. Duivelskloof	,,	Z⁷X	1151	21/1/20
39	Jonker, Johan Pieter Faddegon	Nil Desperandum, Tzaneen	,,	Z⁵Q	1152	21/1/20
40	Moulder, Adriaan Jacobus	Palmietfontein No. 219, P.O. Box 38, Pietersburg	,,	Z7ᑎ	1153	23/1/20
41	De Waal, Willem Johannes Hermanus	Kalkgat No. 132, P.O. Kalkbank	,,	ZJ9	1154	23/1/20
42	Aldred, Pieter Gerhardt	Pietersburg	,,	ZA0	1155	24/1/20
43	Jacobs, jun., David François	Helpmakaar No. 831, P.O. Munnik	,,	Z0ᑐ	1156	28/1/20
44	Poyurs, Morris	Venus No. 817, P.O. Box 31, Pietersburg	,,	Z0ᑎ	1157	29/1/20
45	Schutte, Schalk Willem	P.O. Tzaneen	,,	ZA3	1158	29/1/20
46	Cuénod, Rev. René	Shilwane Mission Station, P.O. Thabina	,,	ZR9	1159	31/1/20
47	Greathead, Percy	Barclay Vale, P.O. Alkmaar	Barberton	NX0	324	19/1/20
48	Blundell, Samuel George	Uitkijk, P.O. Noordkaap	,,	N3Z	325	19/1/20
49	Worsley, jun., Fred	Worcester Mine, P.O. Noordkaap	,,	N5F	326	19/1/20
50	Bester, Ronald Percy	Citrus Siding, Nelspruit	,,	N4R	327	20/1/20
51	Van Rensburg, Marthinus Philippus Janse	Eerstegeluk, P.O. Consort Mine	,,	N3R	328	21/1/20
52	Liversage, Charles Vivian	Eerstegeluk, P.O. Consort Mine	,,	N0Y	329	21/1/20
53	Grunig, Willem James	Hermansberg, Nelspruit	,,	NG7	330	26/1/20
54	Ziegler, Louis	Godwan River	,,	N2Z	331	26/1/20
55	Myburgh, Albert John Robert	Kaapsche Hoop	,,	NY1	332	28/1/20
56	Snijman, Theunis Theodorus	Hermansberg, Nelspruit	,,	NN2	333	28/1/20
57	Hopper, Archibald	Umgenyane, Karino	,,	NA0	334	29/1/20
58	Sefor, Jacob	Rietfontein No. 244, P.O. Box 26, Balfour	Heidelberg	9HJ	424	30/1/20
59	Nel, Stephanus Willem Johannes	Rietvlei No. 190, P.O. Leeuwspruit	,,	H5N	425	30/1/20
60	Bierman, Gerhardus Petrus	Vlakplaats, P.O. Landerand	,,	6HG	426	30/1/20
61	Bierman, Izak Barnard	Vlakplaats, P.O. Landerand	,,	2HV	427	30/1/20
62	Boshoff, Karel Frederik	Doornfontein No. 1806, P.O. Kareefontein	Waterberg	WZ⁰	1182	5/1/20
63	Botes, Jacob Antoon	Hartebeestfontein No. 2407, P.O. Rooiberg	,,	WY⁰	1183	5/1/20
64	Burger, Johannes	Parys No. 1838, P.O. Bijzonder	,,	W⁰U	1184	15/1/20
65	Finestone, Isaac	Rietspruit No. 1557, P.O. Warmbaths	,,	WQ⁰	1185	17/1/20
66	Cameron, Allan	Eastleigh, Klerksdorp	Potchefstroom	dG4	903	29/12/19
67	Roome, William Douglas	P.O. Box 7, Ventersdorp	,,	dD7	904	31/12/19
68	Coetzee, Abraham Johannes	Ventersdorp	,,	dG7	905	3/1/20
69	Van Vuuren, Daniel Christoffel Jansen	Ventersdorp	,,	dD8	906	8/1/20
70	Swanepoel, Joseph Daniel	Bultfontein No. 36, P.O. Box 19, Koster	,,	dD9	907	14/1/20
71	Roscher (J.zoon), Adriaan Frans Christiaan	P.O. Box No. 11, Ventersdorp	,,	dR2	908	14/1/20
72	Fourie, Marcus Johannes	P.O. Box 73, Klerksdorp	,,	dF3	909	14/1/20
73	Hatt, Walter Bruce	Haaskraal No. 101, P.O. Potchefstroom	,,	d8Q	910	19/1/20
74	Slade, Sydney Melville	P.O. Box 39, Ventersdorp	,,	dL4	911	20/1/20
75	Vetpan Estates, Ltd.	P.O. Box 1391, Johannesburg	,,	dV0	912	20/1/20
76	Du Toit, Jacobus Andries Petrus	P.O. Box 8, Ventersdorp	,,	dT7	913	24/1/20
77	Henning, Frans Engelbertus	Grootboom, P.O. Ohrigstad	Lydenburg	A3U	2087	22/1/20
78	Johnston, Henry Francis Campbell	P.O. Box 6 Christiana	Bloemhof	BG6	321	27/1/20
79	Rademeyer, Petrus Johannes	Rietspruit, Private Bag, Hibernia	Wakkerstroom	4UR	369	18/11/20
80	Van Niekerk, Jacobus Ignatius	Elandspoort, P.O. Box 48, Amersfoort	,,	5UV	370	5/1/20
81	Van Niekerk, Coenraad Lucas	Elandspoort, P.O. Box 48, Amersfoort	,,	U5N	371	5/1/20
82	Mannheim, Solomon	P.O. Box 10, Amersfoort	,,	U9M	372	10/1/20
83	Visagie, Roedolf Gerhardus	P.O. Box 410, Pretoria	,,	6UV	373	19/1/20
84	Steenberg, Frederik Johannes	Rietkuil, P.O. Wolmaransstad	Wolmaransstad	VF0	206	16/1/20
85	Lategan, Johannes	P.O. Box 4, Wolmaransstad	,,	VL7	207	29/1/20
86	De Jager, Christiaan Lourens Johannes	Klipfontein, P.O. Bethal	Bethal	T3D	392	30/12/19
87	Kruger, Izak Jacobus	Naudesfontein No. 120, P.O. Box 169, Bethal	,,	TE9	393	2/1/20
88	Allderman, Charles Arthur	Kalkspruit, P.O. Kalkspruit	Lichtenburg	LA2	259	2/1/20
89	Badenhorst, Johannes Gerhardus	Palmietfontein No. 86, P.O. Hauptsrust	,,	LJ6	260	19/1/20
90	Postma, Jacob	Schoongezicht	Carolina	6CP	566	20/1/20
91	Rossi, Luigi	Wonderboom No. 311, P.O. Box 959, Pretoria	Pretoria	0⩾R	2710	9/1/20
92	Waterkloof Pound	P.O. Waterkloof	,,	◇A0	2711	14/1/20
93	Wharran, John	Boekenhoutfontein No. 81, P.O. Hebron	,,	1⩾W	2712	16/1/20
94	Smith, William Leslie; and Bradbury, Percy	Cyrus, P.O. Box 157, Standerton	Standerton	6SB	346	13/1/20
95	Brown, John Henry	P.O. Box 37, Krugersdorp	Krugersdorp	K9U	446	28/11/19

No. of Brand. *No. van Brandmerk.*	Name of Owner. *Naam van Eigenaar.*	Address. *Adres.*	District. *Distrikt.*	Brand. *Brandmerk.*	No. of Certificate. *No. van Certifikaat.*	Date of Registration. *Datum van Registratie.*
96	Van der Merwe, Johan Coenrad	Doornfontein No. 39, Krugersdorp	Krugersdorp	KY7	447	29/12/19
97	Gouveia, Francisco Rodriguesde	P.O. Hamberg, Krugersdorp	„	K7Z	448	19/1/20
98	Pink, Jan Andriah	P.O. Hamberg	„	K3X	449	21/1/20
99	Jacobs, Jan Jacobus	Bestershoek, P.O. Brakkloof	Rustenburg	Я6J	1843	2/1/20
100	Robinson, Jan	Kameeldrift, P.O. Bethani	„	Я8R	1844	15/1/20
101	Beart, William	Kaffirskraal No. 890, P.O. Saulspoort	„	Я5W	1845	15/1/20
102	Moore, Tom Coldin	Klipplaat No. 350, P.O. Rustenburg	„	Я9M	1846	16/1/20
103	Johnson, Frank	P.O. Box 60, Rustenburg	„	Я8W	1847	27/1/20
104	Melman, Joseph; and Levin, Wulf Robert	Mahemsfontein, P.O. Box 10, Greylingstad	Standerton	3SM	347	5/2/20
105	Mahon, Mrs. Eliza Jane	Middelbult, P.O. Trichardts	„	0SS	348	10/2/20
106	Hoepner, Mrs Alice Mary	Vlaklaagte, P.O. Box 8, Holmdene	„	3SH	349	19/2/20
107	Bennett, Frank Randles	Jonkersdam, P.O. Box 45, Standerton	„	8SB	350	20/2/20
108	Pieterse, Gilliam Jacobus	Witklijfontein, P.O. Kinross	„	7SP	351	20/2/20
109	Dorfan, Joel Jacob; and Medalie, Sinim	Zandfontein Estate, P.O. Box 2 Kinross	„	7SZ	352	25/2/20
110	Booysen, Barend Christiaan	Grootpan No. 10, P.O. Kinross	Bethal	TF5	394	4/2/20
111	Benson, Alexander Stanley	Boschfontein No. 381, P.O. Wolhuterskop	Rustenburg	Я8C	1848	2/2/20
112	Du Toit, Hendrik Andries Meiring	P.O. Box 13, Coligny	Lichtenburg	L2D	261	27/2/20
113	Stoffberg, Hendrik Christoffel	Buurmansdrift	Marico	M∞S	809	21/2/09
114	Broers, Frans Jacob	P.O. Heidelberg	Heidelberg	0HE	428	23/2/20
115	Nigel Health Committee Pound	P.O. Box 23, Nigel	„	◇H5	429	23/2/20
116	Scott, Daniel Reginald	Mooihoek, Private Bag, Twickenham	Lydenburg	Λ5Y	2088	2/2/20
117	Charnley, Rowland; Charnley, Geofery Brian; Scott, Daniel Reginald	Private Bag, Twickenham	„	Λ2U	2089	2/2/20
118	Kruger, Tobias Johannes	Doornhoek No. 1296, P.O. Lydenburg	„	Λ9Y	20 0	6/2/20
119	Henning, Martinus Jacobus	P.O. Ohrigstad	„	ΛV5	2091	2/2/20
120	Fogarthy, Willem Pieter	Ermelo	Ermelo	EU4	491	28/1/20
121	Labuschagne, Gert Pieter Johannes	Oshoek. P.O. Morgenzon	„	E4U	492	29/1/20
122	Labuschagne, Frederik Willem Coenraad	Oshoek, P.O. Morgenzon	„	E9L	493	3/2/20
123	Retief, Pieter Johannes	Camden Halte	„	4EP	494	10/2/20
124	Van Niekerk, Antonie Michael Alexander	Ermelo	„	4EA	495	12/2/20
125	Botha, Josias Johannes	P.O. Box 90, Ermelo	„	4ET	496	19/2/20
126	Sugden, Alfred Henry	Krantzpoort No. 264, P.O. Estantia	„	E4A	497	27/2/20
127	Ornstein, Salomon; and Shiel, Solomon	P.O. Box 5904, Johannesburg	Boksburg	XE5	262	2/2/20
128	Ross, Joseph; Brammer, George Frederick; Brammer, Charles; and Orr, Ebenezer	Klippoortje, P.O. Box 224, Germiston	„	X5L	263	3/2/20
129	Schuurman, Hamilton Lennox	P.O. Box 105, Benoni	„	XH9	264	18/2/20
130	Oosthuizen, Hiebner Joubert	Wynberg, P.O. Volksrust	Wakkerstroom	U9H	374	13/2/20
131	Van Niekerk, Hugo Hendrik	Elandsfontein, P.O. Alkmaar	Barberton	N2V	335	2/2/20
132	Van der Merwe, Donald Peter; and Van der Merwe, Eleonora Judith	Bosjeskop No. 131, Private Bag, Fletcher's Siding, P.O. Nelspruit	„	NV0	336	4/2/20
133	Kleyn, Gysbert Samuel	Schagen, P.O. Alkmaar	„	NG8	337	4/2/20
134	Kirk, Jack	Schoemansdal, P.O. Hectorspruit	„	NCJ	338	6/2/20
135	Kirk, Robert	Schoemansdal, P.O. Hectorspruit	„	NR8	339	6/2/20
136	Joubert, Josua	Godwan River	„	N5J	340	10/2/20
137	Schoeman, Nicolaas Johannes	Langspruit, P.O. White River	„	NU1	341	18/2/20
138	Allen, John Stewart Satow	Malmesbury No. 1475, P.O. Settlers	Waterberg	W∞Q	1186	13/2/20
139	De Wet, Christiaan Rudolf	Frischgewaagd No. 2127, Warmbaths, P.O. Box 227, Randfontein	„	W∞Q	1187	21/2/20
140	Erasmus, Johannes Hendrik	Frischgewaagd No. 2127, Warmbaths, P.O. Box 227, Randfontein	„	W∞Y	1188	21/2/20
141	Yates, William James	Doornhoek No. 814, P.O. Box 327, Pretoria	„	1≷Y	1189	25/2/20
142	De Villiers, Johannes Albertus	Goedehoop No. 2, P.O. The Brook	Carolina	7CV	567	3/2/20
143	Keay Bros.	P.O. Box 12, Waterval Boven	„	7CK	568	7/2/20
144	Officers' Colonial Land Company	Harmony, P.O. Leysdorp	Pietersburg	Z6J	1160	7/2/20
145	Deetlefs, Sarah	Vrederust No. 1889, Private Bag, Veekraal	„	Z4Я	1161	12/2/20
146	Breytenbach, Stephanus Adriaan	Bijlsteel No. 477, P.O. Box 199, Pietersburg	„	ZΛ7	1162	12/2/20
147	Breytenbach, Christiaan Joseph	Bijlsteel No. 477, P.O. Box 199, Pietersburg	„	ZΛ5	1163	12/2/20
148	Erasmus, Pieter Johannes	Groenvlei No. 597, P.O. Box 199, Pietersburg	„	Z7Λ	1164	12/2/20
149	De Nijsschen, Dirk Johannes	Frischgewaagd No. 2069, P.O. Duivelskloof	„	Z⋗X	1165	16/2/20
150	Bilse, Henry John	P.O. Box 37, Pietersburg	„	Z0Λ	1166	16/2/20
151	Coetzer, Cornelis Johannes	Vergelegen No. 2089, P.O. Tzaneen	„	Z∞T	1167	18/2/20
152	The Mission Stores	Doornhoek No. 62, P.O. Woodbush	„	Z∞Q	1168	18/2/20
153	Nel, Johannes Hendrik	Palmietfontein No. 101, P.O. Pietersburg	„	Z∞X	1169	18/2/20
154	Tapson, Wallace Evelyn	Waterval No. 1625, P.O. Munnik	„	Z∞Z	1170	18/2/20
155	Roets, Philippus Petrus	Modderfontein No. 221, P.O. Zoekmakaar	„	ZX∞	1171	20/2/20
156	Trollip, William Winterworth	Greytown, P.O. Duivelskloof	„	Z8∩	1172	26/2/20
157	Huyzers, Jakobus Martinus Andries	Stompoorfontein, P.O. Frederikstad	Potchefstroom	d3H	914	3/2/20
158	Walker, Ronald Goodman	Turffontein, P.O. Welverdiend	„	d9W	915	3/2/20
159	Visser, Gerhardus Petrus	Potchefstroom	„	d9V	916	4/2/20
160	Gobey, Robert Johannes	Klippan, P.O. Cijferfontein	„	dG3	917	4/2/20
161	Murray, Thomas	Blesbokfontein No. 676, P.O. Ventersdorp	„	dM9	918	4/2/20
162	Gluckmann & Merkel	P.O. Boskop	„	d6M	919	7/2/20
163	Beeslaar, James John	P.O. Vijfhoek	„	dB8	920	14/2/20
164	Venter, Johannes Christoffel	P.O. Vijfhoek	„	d2V	921	16/2/20
165	Bevan, Gertrude	The Hatchery, P.O. Box 226, Potchefstroom	„	dG7	924	19/2/20
166	Dreyer, Hendrik Cornelis	P.O. Box 39, Ventersdorp	„	dT9	922	17/2/20
167	Campbell, James Angus	P.O. Klerksdorp	„	dC5	923	17/2/20
168	Fouchee, Andrew James	P.O. Vijfhoek	„	dF7	925	19/2/20
169	Van Eden, Frederik Jacobus	P.O. Vijfhoek	„	dE8	926	25/2/20
170	Swanepoel, Roelof Johannes Willem	Nooitgedacht No. 256, P.O. Klerksdorp	„	dS0	927	25/2/20
171	Mitawsky, Elias	Leeuwfontein, P.O. Bodenstein	„	d8M	928	25/2/20
172	Ornstein, Salomon	P.O. Box 2305, Johannesburg	Pretoria	0⋗T	2713	11/2/20
173	Rudolph, Philippus	Onbekend No. 226, P.O. Bapsfontein	„	0⋗U	2714	17/2/20
174	Thompson, Christopher Martin	Bouw No. 722, P.O. Louis Trichardt	Zoutpansberg	QT7	171	3/2/20
175	Watson, George Spencer	Vogelenzang No. 814, P.O. Messina	„	QW7	172	3/2/20
176	Adendorff, Michael Christiaan	Palmietfontein No. 374, P.O. Louis Trichardt	„	QC5	173	9/2/20
177	Walt, Louis van der	Du Toit No. 1065, P.O. Louis Trichardt	„	Q3W	174	9/2/20
178	Bezuidenhout, Johannes Francois	Verdun No. 1059, P.O. Waterpoort	„	Q1F	175	9/2/20
179	Swart, Nicolaas Johannes Philippus	P.O. Mara	„	Q7S	176	23/2/20
180	Roos, Michael Petrus	Zwartklip No. 211, P.O. Mara Zending	„	Q5R	177	23/2/20
181	Roos, Jacobus Johannes	Kalkheuvel No. 191, P.O. Zending	„	QR5	178	23/2/20
182	Pretorius, Willem Jacobus	Ratapana No. 367, P.O. Louis Trichardt	„	Q7P	179	23/2/20
183	Grobler, Petrus Cornelius	Bavaria No. 546, P.O. Mara	„	Q5G	180	23/2/20
184	Hager, Johann Carl	Lina No. 1062, Private Bag, Messina	„	Q7C	181	23/2/20
185	Knoetze, Dina Johanna Elizabeth	P.O. Schweizer Reneke	Bloemhof	BK6	322	13/2/20
186	Kachelhoffer, Jacob Johannes	P.O. Christiana	„	BK7	323	13/2/20
187	Pretorius, Sarel Johannes	P.O. Schweizer Reneke	„	B8N	324	26/2/20
188	Fourie, Catherina Elizabeth	P.O. Box 85, Ermelo	Ermelo	6EF	490	26/1/20
189	Klipfontein Pound	P.O. Oogies	Middelburg	◇G4	1669	26/3/20
190	Isserow, Judel; Isserow, Ben; Isserow, George; Isserow, Max — Isserow & Co.	P.O. Minnaar	„	GЯ4	1670	26/3/20

No. of Brand. *No. van Brandmerk.*	Name of Owner. *Naam van Eigenaar.*	Address. *Adres.*	District. *Distrikt.*	Brand. *Brandmerk.*	No. of Certificate. *No. van Certifikaat.*	Date of Registration. *Datum van Registratie.*
191	Van Niekerk, Willem Christiaan Abraham.	Klipfontein, P.O. Vliegekraal	Wolmaransstad	V7N	208	15/3/20
192	Pienaar, Theodorus Ernst	Vlakspruit No. 109, Bethal	Bethal	T2X	395	16/3/20
193	"Enodia" Meisjes Kosthuis	P.O. Box 75, Bethal	„	T8T	396	17/3/20
194	Van der Merwe, David Christoffel Jacobus.	Uitkyk, P.O. Krokodilpoort	Barberton	N5D	342	17/3/20
195	De Lange, Stefanus Jacobus	Nooitgedacht, P.O. Machadodorp	„	N3D	343	26/3/20
196	Partridge, Elizabeth	P.O. Barberton	„	N1U	344	27/3/20
197	Farber, Jacob	P.O. New Denmark	Standerton	7SF	353	8/3/20
198	Orelowitz, Jacob	Jonkerspruit, P.O. Box 137, Standerton	„	0SP	354	18/3/20
199	Van der Walt, Jacobus	Witpoortje, P.O. Luipaardsvlei, P.O. Box 23, Krugersdorp	Krugersdorp	KY6	450	30/3/20
200	Liversage, Hester Jacoba	Paardefontein, P.O. Bosmansfontein	Heidelberg	4HL	430	8/3/20
201	Proudfoot, Alexander	Glenroy, P.O. Box 2569, Johannesburg	„	4HP	431	8/3/20
202	Van der Nest, Paul	Rietvlei, P.O. Leeuwspruit	„	5HV	432	8/3/20
203	Cloete, Jan Hendrik	Boskop No. 238, P.O. Vereeniging	„	5HC	433	8/3/20
204	Rabinowitz, Harry; and Fisher, Abraham.	Bothaskraal No. 300, P.O. Box 19, Villiers, O.F.S.	„	HR9	434	8/3/20
205	Dorfan, Salomon	Klipfontein, P.O. Leslie	„	HD6	435	9/3/20
206	Wallis, Jozua Francois	P.O. Box 164, Heidelberg	„	H5W	436	15/3/20
207	Fourie, Johannes George Michael	Wolvefontein, P.O. Wilgefontein	„	HF8	437	31/3/20
208	Scheepers, Hermanus Lukas	Uitvlugt No. 307, P.O. Vereeniging	„	8HL	438	31/3/20
209	Webb, Arthur	Emmasdale, P.O. Box 224, Heidelberg	„	0HW	439	31/3/20
210	Reeb, Charles; and Emdin, Nathan.... } Reef & Emdin.	Lake Chrissie	Ermelo	ER8	499	23/3/20
211	Rautenbach, Marthinus Jacobus Johannes	Uitzicht No. 32, P.O. Kafferspruit	„	E4R	500	24/3/20
212	Rautenbach, Johan Andries	Uitzicht No. 32, P.O. Kafferspruit	„	E6R	501	24/3/20
213	Robarts, Charles James	P.O. Lucerne	Marico	MЯ3	810	2/3/20
214	Hurter, Thomas Ignatius Muller	Middelrand, P.O. Ramoutsa	„	M∞H	811	27/3/20
215	Cohen, Gluck	P.O. Zeerust	„	MR∽	812	27/3/20
216	Pheiffer, Gertrude Margaret	P.O. Coligny	Lichtenburg	L3P	262	9/3/20
217	Hockey, Albert Victor	C/o National Bank, Ottosdal	„	L8H	263	13/3/20
218	Snijman, Willem Johannes	Wildfontein, P.O. Gerdau Siding	„	LW6	264	26/3/20
219	Retief, Johannes	Kroonstad, P.O. Amersfoort	Wakkerstroom	0UR	375	17/3/20
220	Botha, Hermanus Bernardus Jacobus	Langfontein, P.O. Wakkerstroom	„	8UB	376	23/3/20
221	Roodekoppies Pound	Roodekoppies No. 132, P.O. Brits	Pretoria	◇A8	2715	13/3/20
222	Ziman, I.	P.O. Jericho	„	0⋗Z	2716	13/3/20
223	Sandig, Samuel	P.O. Box 139, Boksburg	„	4⋗S	2717	18/3/20
224	Jacobs, Paul Stefanus	Rhenosterfontein No. 486, P.O. Rayton	„	2⋗J	2718	24/3/20
225	Marais, Sarel Francois	Rhenosterfontein No. 486, P.O. Rayton	„	2⋗M	2719	25/3/20
226	Henning, Gerhardus Albertus F.	Mafufula, P.O. Tzaneen	Pietersburg	ZX∞	1173	13/3/20
227	Locakantie, Hendrik Jacobus	Schuinshoek, P.O. Solomondale	„	Z∞X	1174	13/3/20
228	Halliwell, Bissett	Diana No. 1550–1, P.O. Box 86, Pietersburg	„	ZZ∞	1175	13/3/20
229	Collins, Isaac Ralbert	Eersterecht No. 1776, P.O. Rita	„	ZT∞	1176	13/3/20
230	Botha, Jan Hendrik	Moederfontein No. 2037, P.O. Tzaneen	„	Z∞Q	1177	15/3/20
231	Botha, Willem Jacobus	Duplex, P.O. Tzaneen	„	Z5⅄	1178	18/3/20
232	Botha, Gideon Daniel	Plot No. 5, P.O. Tzaneen	„	Z9⅄	1179	26/3/20
233	Human, Jacob Johannes	Witklip No. 133, P.O. Kalkbank	„	ZZ∞	1180	26/3/20
234	Groenewald, Hendrik Jacobus	Doornhoek No. 1677, P.O. Zoekmakaar	„	Z⅄9	1181	27/3/20
235	Smit, Antonie Christoffel	Zoekmakaar No. 189, P.O. Zoekmakaar	„	Z8⅄	1182	29/3/20
236	De Beer, Petrus Johannes	Matibaskraal No. 145, P.O. Pietersburg	„	ZX⏥	1183	29/3/20
237	Redman, Ronald James	Kafferskraal No. 915, P.O. Marikana	Rustenburg	ЯJ8	1849	9/3/20
238	Green, Richard	Naauwpoort, P.O. Koster	„	Я8A	1850	9/3/20
239	Du Bois, Walter	Buffelspoort, P.O. Marikana	„	Я8D	1851	9/3/20
240	Robson, George	P.O. Commissiedrift	„	ЯF8	1852	9/3/20
241	McKechnie, Charles William	Springfield No. 415, P.O. Pretoria	„	Я0K	1853	16/3/20
242	Rhenosterdoorns Pound	P.O. Rhenosterdoorns	„	◇5R	1854	23/3/20
243	Nieuwenhuizen, Hermanus Barend	Arnoldistad, P.O. Kroondal	„	Я9N	1855	23/3/20
244	Ferreira, Thomas Ignatius	Lower Springs, P.O. Springs	Boksburg	X6F	265	16/3/20
245	De Klerk, Adriaan	P.O. Boksburg	„	X8K	266	25/3/20
246	Harris, Francis Herbert	Meisjesvlei No. 1923, P.O. Meisjesvlei	Waterberg	1≦H	1190	18/3/20
247	Bevis, Charles; and Manning, Charles	Nieuwpoort No. 11, Private Bag, Warmbaths	„	1≦B	1191	18/3/20
248	Leeuwpoort Trading Co.	Leeuwpoort No. 2415, P.O. Leeuwpoort	„	W∞U	1192	18/3/20
249	Beetlestone, Charles William	Clermont 1109, P.O. Villa Nora	„	7≦B	1193	24/3/20
250	Berney, Richard William; and Bloxam, Edward Berney	Rietbokspruit No. 1713, P.O. Haakdoorn	„	4≦B	1194	24/3/20
251	Cowan, Neil	Haakdoornpoort No. 2163, P.O. Nylstroom	„	1≦C	1195	24/3/20
252	Harries, James Llewellyn Kenneth	Hamburg No. 2024, P.O. Settlers	„	7≦H	1196	24/3/20
253	Bosch, Wessel Johannes	P.O. Vijhoek	Potchefstroom	₫X8	929	1/3/20
254	Du Plessis, Jacobus Frederik	P.O. Vijhoek	„	₫8P	930	5/3/20
255	Delport, Petrus Philippus	Potchefstroom	„	₫9D	931	8/3/20
256	Du Toit, Pieter Willem	Potchefstroom	„	₫T8	932	8/3/20
257	Bellengan, Gert Wouter	Tweelingsfontein No. 606, P.O. Box 68, Ventersdorp	„	₫G8	933	8/3/20
258	Botha, Gert Johannes Jacobus	Diepkloof, P.O. Cyferkuil	„	₫X1	934	8/3/20
259	Botes, Jacobus Abraham	Elandsheuvel, P.O. Klerksdorp	„	₫X2	935	8/3/20
260	Boshoff, Petrus Jacobus	Kafferskraal No. 185, P.O. Cyferkuil	„	₫J0	936	9/3/20
261	Malan, Charles Stephen	Elandsheuvel, P.O. Box 14, Potchefstroom	„	₫0M	937	9/3/20
262	De Klerk, Barend Jacobus	P.O. Vyfhoek, Potchefstroom	„	₫K3	938	13/3/20
263	Hechte, Carel Daniel	P.O. Vyfhoek, Potchefstroom	„	₫0H	939	13/3/20
264	Pienaar, Abel Jacobus	Witrand, P.O. Noordbrug	„	₫P0	940	16/3/20
265	Leppan, Vincent Angus	P.O. Reismierbult	„	₫L7	941	17/3/20
266	Jansen van Vuuren, Daniel Johannes	Hartebeestpoort, P.O. Potchefstroom	„	₫1V	942	20/3/20
267	Vorster, Casper Jan Hendrik	P.O. Vyfhoek	„	₫4V	943	22/3/20
268	Kruger, Albertus Johannes Arnoldus	P.O. Vyfhoek	„	₫K4	944	22/3/20
269	Pieterse, Gerhardus Nicolaas	Klerksdorp	„	₫X4	945	22/3/20
270	Delport, Jacobus Petrus	Potchefstroom	„	₫7D	946	24/3/20
271	Brockbank, Thomas; and Brockbank, Herbert	P.O. Box 144, Potchefstroom	„	₫X7	947	24/3/20
272	Bester, Anna Johanna	P.O. Hartebeestfontein	„	₫2X	948	24/3/20
273	Brumage, Llewellyn Reeves	Potchefstroom	„	₫L1	949	25/3/20
274	Orford, Frederick James	Palmietfontein, P.O. Klerksdorp	„	₫0Z	950	26/3/20
275	Hill, Henry	Potchefstroom	„	₫H7	951	29/3/20
276	Van der Merwe, David Schalk	Rietfontein, P.O. Groenewaldsvlei	„	₫5D	952	30/3/20
277	Rautenbach, Cornelius Petrus Meyer	Rietspruit No. 668, P.O. Vereeniging	„	₫0R	953	30/3/20
278	Deysel, Frederick Francois	P.O. Box 232, Potchefstroom	„	₫F6	956	7/3/20
279	Fourie, Piet	P.O. Box 145, Klerksdorp	„	₫F1	957	7/3/20
280	Pullen, Johan Christian	Vogelfontein, Johannesburg	„	₫P8	958	10/3/20
281	Bezuidenhout, Wynand Jacobus	Nooitgedacht No. 306, P.O. Schoonuitzicht	Zoutpansberg	QW0	182	4/3/20
282	Van der Lith, Pieter Blomerus	Verzamelhoek, P.O. Louis Trichardt	„	QL3	183	4/3/20
283	Turner, Godfrey	Pietersburg	„	QT8	184	13/3/20
284	Johnstone, John Henry	Ontevreden, P.O. Bandolierkop	„	QJ4	185	16/3/20
285	Langley, Thomas	Crimea No. 126, Waterpoort Siding	„	Q4L	186	19/3/20

NATIVES—*Naturellen.*

No. of Brand. *No. van Brandmerk.*	Name of Owner. *Naam van Eigenaar.*	Address. *Adres.*	District. *Distrikt.*	Brand. *Brandmerk.*	No. of Certificate. *No. van Certifikaat.*	Date of Registration. *Datum van Registratie.*
1	Piet Lesiba Tefu	Vaalkop No. 813, P.O. Pietersburg	Pietersburg	ZG 0	1147	18/11/19
2	Chief Mailpa	Pisangkop No. 2059, P.O. Duivelskloof	„	ZH 9	1148	10/1/20
3	Chief Maswangarya	P.O. Klein Letaba, Crown Lands, c/o Scotch Camp	„	ZH 0	1149	10/1/20
4	Chief Hlaneki	P.O. Klein Letaba, Crown Lands, c/o Scotch Camp	„	ZJ 8	1150	10/1/20
5	Chief Mahlote	Crown Lands, Klein Letaba, P.O. Fords Camp	„	ZJ 9	1151	10/1/20
6	Jim Mahuntzi Ngaluma	Crown Lands, Klein Letaba, c/o Sub-Native Commissioner, Groot Spelonken	„	ZJ 0	1152	10/1/20
7	Gidja Mamangena	Crown Lands, c/o Scotch Camp, P.O. Klein Letaba	„	ZK 8	1153	10/1/20
8	Jim Dumazi Hlengave	Elandsfontein No. 25, P.O. Klein Letaba	„	ZK 9	1154	10/1/20
9	Andries Pofela	Deelkraal No. 499, P.O. Mokeetsi	„	ZK 0	1155	10/1/20
10	Sixpence Marambane Dumasi	Deelkraal No. 499, P.O. Mokeetsi	„	ZL 8	1156	10/1/20
11	Sam Mkabe Rangane	Crown Lands, P.O. Klein Letaba	„	ZL 9	1157	10/1/20
12	Diamond Ndabane Mafele	Crown Lands, P.O. Klein Letaba	„	ZL 0	1158	10/1/20
13	Mshila Makankane	Crown Lands, P.O. Klein Letaba	„	ZM 7	1159	10/1/20
14	Dengeza Makanane	Crown Lands, Ellerton, P.O. Klein Letaba	„	ZM 8	1160	10/1/20
15	Leapo Lestwolo	Rossouw No. 2087, P.O. Tzaneen	„	ZM 8	1161	10/1/20
16	Tomson Famanda Shifumbati	Crown Lands, P.O. Klein Letaba	„	ZM 9	1162	10/1/20
17	Nemolentje Nefare	Crown Lands, P.O. Klein Letaba	„	ZM 0	1163	10/1/20
18	Besemate Sherame	Crown Lands, P.O. Klein Letaba	„	ZO 7	1164	10/1/20
19	George Hlongane Dubula	Crown Lands, P.O. Klein Letaba	„	ZO 8	1165	10/1/20
20	Johannes Maseide	Crown Lands, P.O. Klein Letaba	„	ZO 9	1166	10/1/20
21	Chief Shibubane	Crown Lands, P.O. Klein Letaba	„	ZO 0	1167	10/1/20
22	Mahoshane Mjakase	Mount Pleasant, P.O. Mokeetsi	„	ZP 7	1168	10/1/20
23	Tom Ndengeza	Mount Pleasant, P.O. Mokeetsi	„	ZP 8	1169	10/1/20
24	Witbooi Siema	Boekenhoutbult No. 807, P.O. Duivelskloof	„	ZP 9	1170	10/1/20
25	Mpobadima Mohole	Boekenhoutbult No. 807, P.O. Duivelskloof	„	ZP 0	1171	10/1/20
26	Msemeki Shipapa	Crown Lands, Ellerton, P.O. Klein Letaba	„	ZQ 1	1172	10/1/20
27	Mabange Shimadane	Crown Lands, Ellerton, P.O. Klein Letaba	„	ZQ 7	1173	10/1/20
28	Charlie Muryamane Hlaneki	Crown Lands, Ellerton, P.O. Klein Letaba	„	ZQ 8	1174	10/1/20
29	Neshitungulane Shibulane	Crown Lands, Klein Letaba, P.O. Klein Letaba	„	ZQ 9	1175	10/1/20
30	Jack Resemati Mokembe	Mount Pleasant No. 773, P.O. Mokeetsi	„	ZQ 0	1176	10/1/20
31	Jim Msengi	Bellevue No. 775, P.O. Mokeetsi	„	ZR 7	1177	10/1/20
32	Chief Homo	Crown Lands, P.O. Fords Camp	„	ZR 8	1178	10/1/20
33	Charlie Mamatama	Dieplaagte P.O. Mokeetsi	„	ZR 0	1179	10/1/20
34	Chief Mbahlo	C/o Sub-Native Commissioner, Groot Spelonken	„	ZS 7	1180	10/1/20
35	Chief Ndindane	Crown Lands, P.O. Klein Letaba	„	ZS 8	1181	10/1/20
36	Chief Rakwadu	Franskop, P.O. Mokeetsi	„	ZS 9	1182	10/1/20
37	Chief Nkomo	Crown Lands, Klein Letaba	„	ZR 9	1183	10/1/20
38	Jim Mahalawale Selemuzila	Munster Mamorvlei, P.O. Tzaneen	„	ZS 0	1184	17/1/20
39	Chief Shiku Kwane	Crown Lands, P.O. Klein Letaba	„	ZT 7	1185	21/1/20
40	Chief Tomo	Crown Lands, PO. Klein Letaba	„	ZT 8	1186	21/1/20
41	Chief Ndengeza	Crown Lands, P.O. Klein Letaba	„	ZT 9	1187	21/1/20
42	Natives Ongeluksplaats	Ongeluksplaats No. 1086, P.O. Mokeetsi	„	ZT 0	1188	21/1/20
43	Chief Seandane	Crown Lands, Klein Letaba, P.O. Klein Letaba	„	ZU 7	1189	21/1/20
44	Breakfast Mahlakula Ntlutie	Viljoensvlei No. 771, P.O. Mokeetsi	„	ZU 8	1190	21/1/20
45	Nkomise	Ballymore No. 106, P.O. Elim Hospital	Zoutpansberg	QN1	13	23/1/20
46	Kanaka	Boschplaats No. 858, P.O. Bandolierkop	„	Q7K	14	23/1/20
47	Masindi Letoli	Zwartrandjes No. 986	„	QM1	15	23/1/20
48	Ngoaku	Wyllie No. 1012, P.O. Bandolierkop	„	Q1N	16	26/1/20
49	Madumi Rantoka	Garth No. 460, P.O. Louis Trichardt	„	QM2	17	28/1/20
50	Malisha	Uithoe No. 363, P.O. Louis Trichardt	„	QM3	18	28/1/20
51	Joseph Nebusa Moete	Leeuwfontein No. 530, P.O. Erasmusdorp	Pretoria	6AX	1715	6/1/20
52	Klaas Moatse Mashishibala	Bultfontein No. 293, c/o Sub-Native Commissioner, Hamanskraal	„	7AX	1716	20/1/20
53	Mishack Letsoana	Vlakfontein No. 76, c/o Sub-Native Commissioner, Pretoria	„	8AX	1717	28/1/20
54	Johannes Lesitjo Moliba	Middelplaats No. 1518, P.O. Nylstroom	Waterberg	0WB	517	5/1/20
55	Mademetsha Shaukke	Dedimus No. 798, P.O. Palala	„	1WB	518	20/1/20
56	William Msilo	Location, Volksrust	Wakkerstroom	U1M	69	24/2/20
57	Squarte David	Kaaldraai No. 835, P.O. Bandolierkop	Zoutpansberg	QM4	19	2/2/20
58	Raselengane Dabane	Wolverode No. 311, P.O. Spelonken	„	Q4A	20	9/2/20
59	Shimange Nkukwane	Syferfontein No. 448, P.O. Louis Trichardt	„	QS1	21	9/2/20
60	Madume Matshaba	Nelly No. 40, P.O. Louis Trichardt	„	Q3A	22	9/2/20
61	Magano Makandule	Naboomkop No. 108, P.O. Sibasa	„	QL1	23	14/2/20
62	Johannes Seromola	Gemsbokfontein No. 225, P.O. Hermanusdoorns	Waterberg	2WB	519	6/2/20
63	Jim Modimetsha Moikeletsi	Donkerkloof No. 439, P.O. Twenty-four Rivers	„	3WB	520	13/2/20
64	Ephrain Hebhane	Mooifontein No. 226, P.O. Hermanusdoorns	„	4WB	521	16/2/20
65	Piet Hlangemo Hlahla	Rietgat No. 397, c/o Sub-Native Commissioner, Hamanskraal	Pretoria	9AX	1718	12/2/20
66	Sam Tsomboka Maluleka	Sterkwater, c/o Sub-Native Commissioner, Hamanskraal	„	0AY	1719	17/2/20
67	Benjamin Tshiane Msoazi	Enkeldoorn, c/o Sub-Native Commissioner, Hamanskraal	„	1AY	1720	17/2/20
68	Daniel Ramkuhe Makoma	Rietfontein No. 53	„	2AY	1721	25/2/20
69	William Khabl	Allandale No. 215, P.O. Kaalfontein	„	3AY	1722	3/3/20
70	Kleinbooi Moleshoane	Rhenosterfontein No. 486, c/o Pass Officer, Rayton	„	4AY	1723	16/3/20
71	Mashilo Mahlangu	Kleinfontein No. 485, c/o Pass Officer, Rayton	„	5AY	1724	16/3/20
72	Langbeen Madasani	Rietvlei No. 433, c/o Pass Officer, Rayton	„	6AY	1725	16/3/20
73	Jonas Moyengwa	Rhenosterfontein No. 486, c/o Pass Officer, Rayton	„	7AY	1726	17/3/20
74	Kleinbooi Mahlangu Bankiel	Tweedracht No. 68, c/o Pass Officer, Rayton	„	8AY	1727	23/3/20
75	Jacob Masekhu	Rhenosterfontein, c/o Pass Officer, Rayton	„	9AY	1728	23/3/20
76	Stuurman Saul	Rhenosterfontein, c/o Pass Officer, Rayton	„	0AZ	1729	24/3/20
77	Piet Buffel Sono	Nooitgedacht No. 1739, P.O. Warmbaths	Waterberg	5WB	522	18/3/20
78	Joseph Lefoka	Elandsfontein No. 2149, P.O. Loubad	„	6WB	523	24/3/20
79	Magano Makandule	Naboomkop No. 108, c/o Sub-Native Commissioner, Sibasa	Pietersburg	ZV 7	1191	6/3/20
80	Ben Matchipi	Disselboom No. 769, P.O. Mokeetsi	„	ZD 9	1192	15/3/20
81	Andries Manyega Shipape	Uitdraai No. 1667, P.O. Dwarsriver	„	ZD 0	1193	15/3/20
82	Zakaria Mattie	Driefontein, P.O. Spelonken	Zoutpansberg	Q5A	24	4/3/20
83	Bubana Makode	Welgevonden, Klein Spelonken	„	QM5	25	16/3/20
84	Induna Motomoni	Needlepoint No. 904, P.O. Louis Trichardt	„	QM6	26	19/3/20
85	Isaac Koza	C/o Sub-Native Commissioner, Sibasa	„	Q1K	27	29/3/20
86	Makaado	C/o Sub-Native Commissioner, Sibasa	„	QM7	28	29/3/20
87	Tromp Funyafunya	Hillside No. 323, P.O. Louis Trichardt	„	QF1	29	29/3/20
88	Ozilana Siema	Jacobskloof No. 954, P.O. Louis Trichardt	„	QS2	30	29/3/20
89	Thomas Leeuw	Bethlehem Location, Rustenburg	Rustenburg	R5L	320	9/3/20
90	Lesele	Pagskraal No. 67, P.O. Tampostad	„	R4L	321	9/3/20
91	John Rusele	Sejanjeskraal, P.O. Moedwil	„	R5J	322	23/3/20

BRANDS TRANSFERRED IN TERMS OF SECTION 12 OF THE GREAT STOCK BRANDS ORDINANCE OF 1904.

Brandmerken overgemaakt in termen van Sektie 12 van de Grootvee Brandmerken Ordonantie van 1904.

No. of Brand. *No. van Brandmerk.*	Transferred from. *Overgemaakt van.*	Transferred to. *Overgemaakt aan.*	Address. *Adres.*	District. *Distrikt.*	Brand. *Brandmerk.*	No. of Certificate of Registration. *No. van Certifikaat van Registratie.*	No. of Certificate of Transfer. *No. van Certifikaat van Overdracht.*	Date of Registration. *Datum van Registratie.*	Date of Transfer. *Datum van Overdracht.*
3076/10	Sutton, Edward.....	Kleynhans, M. J.....	Zoekmy, P.O. Carolina....	Carolina...	C2Z	407	6	14/11/10	11/4/19
196/08	Faure, Anna Glandina.:	Faure, Abraham J.....	Blyvooruitzicht, P.O. Belfast	„ ...	C4F	187	7	28/9/08	2/1/20
1552/11	Gouws, Stephanus Johannes	Gouws, Pieter Frederick	P.O. Kaapsche Hoop.....	Barberton.	NJ8	206	9	26/9/11	26/1/20
191/15	Nel, Gert Johannes.....	Grobbelaar, Jacob Petrus	P.O. Box 28, Potchefstroom	Potchefstroom	6PN	615	12	10/6/15	14/2/20
303/16	Bergh, Oloff Marthinus S.; and Kruger, Gerrit Jacobus	Kruger, Gerrit Jacobus..	P.O. Box 3, Louis Trichardt	Zoutpansberg	Q0K	35	1	31/10/16	24/11/19
858/08	Van Heerden, Barend Izak Jacobus	Van Heerden, Barend Izak Jacobus, sen. and jun.	Roodewal No. 752, P.O. Koperfontein	Rustenburg	RJ4	200	32	4/6/08	10/1/20
632/13	James, Thos. Llewellyn.	James, Walter Hugh....	P.O. Box 26, Maraisburg..	Waterberg.	W 8	938	32	19/11/13	28/1/20
2838/10	Rickard, Charles Ashton	Anderson, Alfred Milner	Rickertsvraag No. 2062, P.O. Voordeel	„ .	5WW	672	33	26/9/10	18/3/20
2323/09	Joubert, Anna Margaretha	Joubert, Catharina E. M.	Favrafontein, P.O. Lydenburg	Lydenburg	Y8Z	409	15	15/6/09	12/2/20
613/08	Gale, Arthur Wittenby.	Morrison, Alexander...	P.O. Duivelskloof.....	Pietersburg	Z9G	289	24	29/10/08	13/3/20
			NATIVES—*Naturellen.*						
841/10	Thabane Pilane.....	Sebele Pilane.....	Koedoesfontein, P.O. Saulspoort	Rustenburg	*RM1*	248	33	28/6/10	26/4/20

✱No. 1293.] [21st July, 1920.

REGISTRATION OF BRANDS, ORANGE FREE STATE.

The following list of brands is published for general information under section *five* of the Orange River Colony Brands Registration Ordinance of 1903 :—

No.	*Name.*	*Residence.*	*Brand.*
1575	Jarvis, Eric Edward ...	Harrismith	H91
1576	I. B. Lazarus	P.O. Box 61, Reitz, Bethlehem...	MC3
1577	Z. de Beer Smit	840 Arcadia Street, Pretoria ...	H2S
1578	Department of Lands ...	Pretoria. For the whole of O.F.S. (for cattle)	DOS
1579	Department of Lands ...	Pretoria. For the whole of O.F.S. (for small stock)	L
1580	Wessels, J. M.	Driedeel, P.O. Trutersrust, District Harrismith	JW
1581	J. H. J. Potgieter... ...	Blauwboschkom, P.O. Groenebloom, District Kroonstad	KP1
1582	C. S. J. van der Linde ...	P.O. Bultfontein, District Hoopstad	(L)
1583	J. T. Moir...	Moirton, Britten Station ; Moirton, District Hoopstad, O.F.S.	DOP
1584	L. A. van Reenen ...	Plauen, District Harrismith ...	LV
1585	Elia Kambull	P.O. Box 68, Reitz, Location, District Bethlehem, O.F.S.	MK2
1586	William Morris Moir ...	Moirton, Britten Station, Transvaal; District Hoopstad, O.F.S.	D1X
1587	C. G. Carter	Burgundy, Westminster ...	L2G
1588	Rodnick & Son	Winburg, O.F.S.	ZIR
1589	J. J. Odendaal	Kalbaskraal, P.O. Zuurveld, District Harrismith	JJ
1590	J. A. du Plessis	Nooitgedacht District Senekal, P.O. Kaallaagte Station	X92
1591	J. H. B. Wepener ...	Harrismith, O.F.S.	B

✱No. 1294.] [21st July, 1920.

Under the powers vested in him under section *sixteen*, subsection (*e*), of the Diseases of Stock Act (No. 14 of 1911), the Minister of Agriculture has ordered as follows:—

All cattle on the undermentioned area shall be regularly dipped by the owners thereof as prescribed by the regulations published under section *thirty-five* of Government Notice No. 638 of 1915, or any amendment thereof, and in the manner therein set forth, in addition to which the cattle shall be further disinfected by means of clipping and hand-dressing as prescribed by the aforesaid regulations and in the manner therein set forth:—

(*a*) Every five days in the five-day dip on the farms Riverbend, Glen Stuart, Van der Merwe's Kraal, Rensburg Drift, Mimosadale, Estcourt district, Kinloch sub-division of Mispah, Umvoti; Kandaspunt A No. 488, Twijfelhoek No. 174, Driequart No. 236, Vaalbank of Twijfelhoek No. 174, Aardappelkraal No. 282, Sweethome No. 676, Brakfontein No. 116, Bembaskop No. 717, Fairplay No. 285, Bedrog No. 607, Overschot No. 607, Welgelegen of Kandaspunt No. 488; Trado No. 133, Vrijheid, Hilldrop, Skeitdrift, Glenara, Shelly, Estcourt district, Inanda, Inanda Wattle Co., and Buffels Draai A and C, Inanda district.

(*b*) Every three days in the three-day dip on the farm Hartebeestfontein No. 210, Pretoria District.

✱No. 1293.] [21 Julie 1920.

REGISTRATIE VAN BRANDMERKEN, ORANJE VRIJSTAAT.

De volgende lijst van brandmerken wordt hiermede gepubliceerd ter algemene informatie, volgens sektie *vijf* van de Oranje Rivier Kolonie Brandmerken Registratie Ordonantie, 1903 :—

No.	*Naam.*	*Woonplaats.*	*Brandmerk.*
1575	Jarvis, Eric Edward ...	Harrismith	H91
1576	I. B. Lazarus	Postbus 61, Reitz, Bethlehem ...	MC3
1577	Z. de Beer Smit	840 Arcadiastraat, Pretoria ...	H2S
1578	Departement van Landen...	Pretoria. Voor de gehele O.V.S. (voor vee)	DOS
1579	Departement van Landen...	Pretoria. Voor de gehele O.V.S. (voor kleinvee)	L
1580	Wessels, J. M.	Driedeel, P.K. Trutersrust, Distrikt Hairismith	JW
1581	J. H. J. Potgieter ...	Blauwboschkom, P.K. Groenebloom, Distrikt Kroonstad	KP1
1582	C. S. J. van der Linde ...	P.K. Bultfontein, Distrikt Hoopstad	(L)
1583	J. T. Moir	Moirton, Britten Station; Moirton, Distrikt Hoopstad, O.V.S.	DOP
1584	L. A. van Reenen... ...	Plauen, Distrikt Harrismith ...	LV
1585	Elia Kambull	Postbus 68, Reitz, Lokatie, O.V.S., Distrikt Bethleh m	MK2
1586	William Morris Moir ...	Moirton, Britten Station, Transvaal; Distrikt Hoopstad, O.V.S.	D1X
1587	C. G. Carter	Burgundy, Westminister ...	L2G
1588	Rodnick & Son	Winburg, O.V.S.	ZIR
1589	J. J. Odendaal	Kalbaskraal, P.K. Zuurveld, Distrikt Har ismith	JJ
1590	J. A. du Plessis	Nooitgedacht, Distrikt Senekal, P.K. Kaallaagte Station	X92
1591	J. H. B. Wepener ...	Harrismith, O.V.S.	B

✱No. 1294.] [21 Julie 1920.

Krachtens de bevoegdheid hem verleend door artikel *zestien*, subartikel (*e*), van de Veeziekten Wet (No. 14 van 1911), heeft de Minister van Landbouw als volgt bevolen:—

Alle beesten in de hieronder genoemde streken moeten door de eigenaars geregeld worden gedipt, zoals voorgeschreven in de regulaties, gepubliceerd onder artikel *vijf en dertig* van Goevernements Kennisgeving No. 638 van 1915, of enige wijziging daarvan, behalve dit moeten de beesten nog verder ontsmet worden door middel van knippen en handwassen, zoals voorgeschreven in de voornoemde regulaties en op de wijze daarin uiteengezet:—

(*a*) Om de vijf dagen in de vijfdaagse dip op de plaatsen Riverbend, Glen Stuart, Van der Merwe's Kraal, Rensburg Drift, Mimosadale, Estcourt Distrikt, Kinloch subdivisie van Mispah, Umvoti; Kandaspunt A No. 488, Twijfelhoek No. 174, Driequart No. 236, Vaalbank of Twijfelhoek No. 174, Aardappelkraal No. 282, Sweethome No. 676, Brakfontein No. 116, Bembaskop No. 717, Fairplay No. 285, Bedrog No. 607, Overschot No. 607, Welgelegen of Kandaspunt No. 488, Trado No. 133, Vrijheid, Hilldrop, Skeitdrift, Glenara, Shelly, Estcourt Distrikt, Inanda, Inanda Wattle Kie., en Buffeld Draai A en C, Inanda Distrikt.

(*b*) Om de drie dagen in de driedaagse dip op de plaats Hartebeestfontein No. 210, Distrikt Pretoria.

That portion of paragraph (*a*) of Government Notice No. 955 of 1918 having reference to Kromellenboog, Government Notice No. 1622 of 1918, paragraph (*b*) of Government Notice No. 707 of 1918, paragraph (*d*) of Government Notice No. 549 of 1918, and that portion of Government Notice No. 767 of 1918 having reference to Doornkop, Diepsluiten, Cloneen, Drangen Droogsplaats Yarl, Milinedale, Glen Algy, Black Water Vale, Newcastle district, Mourne and Slieve Donard Dundee are hereby cancelled.

Failure to comply with this order will render an owner liable to the penalties provided under section *twenty-one* of the Diseases of Stock Act.

This order shall have effect from and after the date of its appearance in the *Gazette*.

✱ No. 1295.] [21 Julie 1920.

His Excellency the Governor-General has been pleased, under the powers in him vested by section *twenty-three* of the Diseases of Stock Act (No. 14 of 1911), to approve of the subjoined regulations with respect to the introduction into the Union of dogs from Great Britain :—

"No dog coming from Great Britain and presented at any port of entry will be allowed to land until examined and passed by the Port Veterinary Officer.

Any dog so passed and landed will thereafter be quarantined for a period of fifty-six days at the owner's expense under conditions approved by the Principal Veterinary Officer."

Government Notice No. 352 of 1919 is hereby cancelled.

DEPARTMENT OF LANDS.

The following Government Notices are published for general information.

G. R. HUGHES,
Secretary for Lands.

Department of Lands, Pretoria.

No. 988.] [9th June, 1920.

In terms of section *two*, Act No. 15 of 1887, as amended by sections *four*, *five*, and *six* of Act No. 40 of 1895, it is hereby notified that the following lot of Crown land will be offered for sale by public auction in front of the Office of the Magistrate of Kenhardt, at 11 o'clock a.m., on Saturday, 21st August, 1920, subject to the conditions and stipulations in the above Act and in the general conditions of sale set forth, and further to such conditions as may be declared on the day of sale.

The lot will be put up at the upset price fixed, and the highest bidder who shall have offered not less than such upset price shall be declared the purchaser, and every such purchaser shall have the option of paying either the whole or part of the purchase money on the day of sale; provided

(i) that if no payment be made on the day of sale one-tenth of the purchase price shall be paid at six and one-tenth at twelve months from the day of sale;

(ii) that if less than one-tenth of the purchase price be paid on the day of sale the balance of such one-tenth shall be paid at the expiration of six months and the remaining one-tenth at the expiration of twelve months from the day of sale;

(iii) that if the amount paid on the day of sale be one-tenth or any sum between one-tenth and one-fifth of the purchase price the balance of one-fifth of the purchase price shall be paid at the expiration of twelve months from the day of sale.

Interest on the instalments above mentioned shall be paid at the rate of 4 per centum per annum; and the payment of the instalments, together with the interest thereon, shall be secured on the day of sale by two good and sufficient sureties to the satisfaction of the Magistrate, which sureties will bind themselves in regard to such payment as sureties *in solidum* and co-principal debtors, renouncing the exceptions of excussion and division.

If the purchaser or his sureties fail or are unable to make the necessary payment of purchase money as above within the stipulated time, it shall be competent for the Government to cancel the sale, and all payments already made in respect of such sale shall be forfeited to the Government.

The expenses of survey, etc., on each lot and of the title-deed (viz., 12s. 3d.), and Deeds Office registration fee (viz., 5s.) shall be paid to the Magistrate or other duly authorized person in that behalf on the day of sale.

The purchaser shall be bound to pass a mortgage bond, bearing interest at the rate of 4 per centum per annum, in favour of the Government for four-fifths of the purchase price, unless he shall have paid on the day of sale more than one-fifth thereof, in which case the amount of the bond shall be for the balance of the purchase price, the purchaser having the right to pay off the bond, or any portion thereof not being less than fifty pounds, at any time.

If the purchaser be desirous of holding the balance of the purchase money on mortgage, as above, he will be required to pass the bond within thirteen (13) calendar months from the day of sale, failing which a fine of one shilling will be imposed for every day allowed to pass beyond it up to eighteen months from the date of sale, after which, should such failure still continue, the balance of the purchase money, with interest thereon, and the amount of fine, if any, so imposed, shall forthwith become due and payable, and shall be recoverable in any competent court of

Dat gedeelte van paragraaf (*a*) van Goevernements Kennisgeving No. 955 van 1918, betrekking hebbende op Kromellenboog, Goevernements Kennisgeving No. 1622 van 1918, paragraaf (*b*) van Goevernements Kennisgeving No. 707 van 1918, paragraaf (*d*) van Goevernements Kennisgeving No. 549 van 1918, en dat gedeelte van Goevernements Kennisgeving No. 767 van 1918 betrekking hebbende op Doornkop, Diepsluiten, Cloneen, Drangen, Droogeplaats Yarl, Milinedale, Glen Algy, Black Water Vale, Distrikt Newcastle, Mourne en Slieve Donard, Distrikt Dundee, zijn hierdoor gekanseleerd.

Nalatigheid dit bevel na te komen zal de eigenaar blootstellen aan de straffen bepaald in artikel *een en twintig* van de Veeziekten Wet.

Dit bevel is van kracht van en na de datum van zijn verschijning in de *Staatskoerant*.

✱ No. 1295.] [21st July, 1920.

Het heeft Zijn Excellentie de Goeverneur-generaal behaagd, krachtens de bevoegdheid hem verleend ingevolge artikel *drie en twintig* van de Veeziekten Wet (No. 14 van 1911), de hiervolgende regulaties, betreffende de invoer van honden van Groot-Brittanje in de Unie, goed te keuren :—

"Geen hond, komende van Groot-Brittanje en aangegeven aan welke ingangspoort ook, zal mogen landen, tenzij vooraf onderzocht en goedgekeurd door de Havenveearts.

"Enige alzo goedgekeurde en gelande hond zal, op kosten van de eigenaar, daarna gedurende zes en vijftig dagen onder karantaine gesteld worden onder door de Hoofdveearts goedgekeurde voorwaarden."

Goevernements Kennigeving No. 352 van 1919 vervalt hiermede.

DEPARTEMENT VAN LANDEN.

De volgende Goevernements Kennisgevingen worden ter algemene informatie gepubliceerd.

G. R. HUGHES,
Sekretaris voor Landen.

Departement van Landen, Pretoria.

No. 988.] [9 Junie 1920.

Overeenkomstig artikel *twee* van Wet No. 15 van 1887, zoals gewijzigd bij artikels *vier*, *vijf* en *zes* van Wet No. 40 van 1895, wordt hiermede kennis gegeven, dat het volgend perceel Kroonland bij publieke veiling te koop zal worden aangeboden voor het kantoor van de Magistraat van Kenhardt, om 11 uur 's voormiddags, op Zaterdag, 21 Augustus 1920, onderworpen aan de voorwaarden en bepalingen in bovengenoemde wet en in de algemene koopvoorwaarden uiteengezet, en verder aan zulke voorwaarden als op de verkoopdag mogen worden vermeld.

Het perceel zal te koop worden aangeboden tegen de inzetprijs als vastgesteld, en de meestbiedende, die niet minder geboden zal hebben dan die inzetprijs, zal de koper verklaard worden, en zodanige koper zal de koopsom naar verkiezing geheel of gedeeltelik op de verkoopdag kunnen betalen. Met dien verstande—

(i) dat, indien geen betaling geschiedt op de verkoopdag, één-tiende van de koopprijs betaald moet worden binnen zes maanden en één-tiende binnen twaalf maanden, te worden gerekend van af de verkoopdag;

(ii) dat, indien minder dan één-tiende van de koopsom op de verkoopdag betaald wordt, het overige van zodanige één-tiende moet betaald worden binnen zes maanden, en het andere één-tiende binnen twaalf maanden, te worden gerekend van af de verkoopdag;

(iii) dat, indien het bedrag betaald op de verkoopdag het één-tiende mocht zijn, of enige som tussen het één-tiende en één-vijfde deel van de koopsom, het overige van het één-vijfde van de koopsom betaald moet worden binnen twaalf maanden, te worden gerekend van af de verkoopdag.

Rente moet op de bovengenoemde paaiementen betaald worden, berekend tegen vier percent per jaar; en de betaling van de paaiementen, met de rente erop, zal op de verkoopdag door twee door de Magistraat goedgekeurde en voldoende borgen verzekerd worden, welke borgen zich met betrekking tot die betaling als borgen *in solidum* en mede-hoofdschuldenaars verbinden, afstand doende van de excepties van inbeslagneming en verdeling.

Indien de koper of zijn borgen in gebreke blijven of niet in staat zijn de nodige betalingen van de koopsom als bovenvermeld binnen de vastgesteld tijd te doen zal de Regering het recht hebben de koop te vernietigen, en alle gelden reeds in verband met die koop betaald zullen aan de Regering vervallen.

De kosten verbonden aan de opmeting, enz., van elk perceel en van de grondbrief (nl. 12s. 3d.) en registratiekantoor-fooi voor registratie (nl. 5s.) moeten aan de magistraat, of ander te dien opzichte behoorlik gemachtigd persoon, op de verkoopdag betaald worden.

De koper zal verplicht zijn, ten gunste van het Goevernement, voor vier-vijfde van de koopsom een verband te passeren, rente dragende tegen vier percent per jaar, tenzij hij op de verkoopdag meer dan één-vijfde van de koopsom betaald zal hebben, in welk geval het bedrag van het verband voor het saldo van de koopprijs zal zijn; de koper het recht hebbende om het verband, of enig gedeelte daarvan, niet minder dan vijftig pond bedragende, te eniger tijd af te betalen.

Indien de koper het saldo van de koopsom op verband wenst te houden, als bovenvermeld, moet hij het verband binnen dertien (13) maanden van af de verkoopdag passeren, bij gebreke waarvan een boete van één shilling opgelegd zal worden voor iedere dag, welke men daarna voorbij laat gaan tot op achttien maanden van af de datum van de verkoping; indien er daarna nog geen verband gepasseerd mocht zijn, zal het saldo van de koopsom, met interest erop, en het bedrag van de boete, indien aldus enige boete is opgelegd, terstond betaalbaar zijn en betaald

law without further notice, and if not paid within one month after the date of judgment the sale shall become null and void, and payments already made shall be forfeited to the Government.

The lot will be offered for sale subject to the following special condition, viz :—

That all rights to minerals, mineral products, mineral oils, and precious stones, precious or base minerals, on or under the land hereby sold are expressly reserved to the Crown, together with the right of access to any mines or works undertaken for mining or prospecting purposes by any person duly authorized in that behalf. The land is subject to such further rights as the public or the Government now may or may hereafter have or be entitled to obtain under or by virtue of any law relating to the prospecting, digging, mining, or exploitation of minerals, mineral products, mineral oils, precious stones, precious or base minerals, on or under the land hereby sold, which right shall not be impaired or in any way affected by the title-deed.

The diagrams and conditions of sale may be seen at the Department of Lands, Pretoria, and at the Office of the Magistrate of Kenhardt. [8]

PROVINCE OF THE CAPE OF GOOD HOPE.

DIVISION OF KENHARDT.

Field Cornetcy of Gemsbok.

Lot No. 8639, called "Burtons-vlei," in extent 9962 morgen 235 square roods, bounded north by Yzer-vark-vlei, east by Klip-Goubiep, north-east by Klercks Goubeep, south by Nieuwe Jaars, and west by Crown land and Heuning-vlei. Upset price, £997; expenses of survey, £49. os. 6d.; title-deed, 12s. 3d.; Deeds Office registration fee, 5s.

This lot will be sold subject to the following further special condition :—

That the sum of £90, being the cost of the dipping tank erected on the lot, shall be paid in cash by the purchaser on the day of sale.

No. 1186.] [16th July, 1920.

It is hereby notified for general information that the undermentioned lots in the village of Postmasburg, Division of Hay, Province of the Cape of Good Hope, will be offered for sale at public auction, in terms of section *two* of Act No. 15 of 1887 (Cape), as amended by sections *four, five*, and *six* of Act No. 40 of 1895 (Cape), and section *one* of Act No. 6 of 1919, at 10 o'clock a.m., on Friday, 8th October, 1920, in front of the Periodical Court-room at Postmasburg, subject to the conditions and stipulations in the above Acts and to the conditions of sale set forth hereunder, and to such further conditions as may be declared on the day of sale :—

The pieces of land will be put up at the upset price fixed, and the highest bidder who shall have offered not less than such upset price shall be declared the purchaser, and every such purchaser shall have the option of paying either the whole or part of the purchase money on the day of sale; provided—

(i) that if no payment be made on the day of sale one-tenth of the purchase price shall be paid at six and one-tenth at twelve months from the day of sale;

(ii) that if less than one-tenth of the purchase price be paid on the day of sale the balance of such one-tenth shall be paid at the expiration of six months and the remaining one-tenth at the expiration of twelve months from the day of sale;

(iii) that if the amount paid on the day of sale be one-tenth or any sum between one-tenth and one-fifth of the purchase price the balance of one-fifth of the purchase price shall be paid at the expiration of twelve months from the day of sale;

(iv) in cases where the purchase money is less than twenty-five pounds the whole amount shall be paid in cash or in equal annual instalments extending over a period of three years.

Interest on the instalments above mentioned shall be paid at the rate of 4 per centum per annum; and the payment of the instalments, together with the interest thereon, shall be secured on the day of sale by two good and sufficient sureties to the satisfaction of the Magistrate, which sureties will bind themselves in regard to such payment as sureties *in solidum* and co-principal debtors, renouncing the exceptions of excussion and division.

If the purchaser or his sureties fail or are unable to make the necessary payment of purchase money as above within the stipulated time, it shall be competent for the Government to cancel the sale, and all payments already made in respect of such sale shall be forfeited to the Government.

The expenses of survey, etc., on each piece of land and of the title-deed (viz., 12s. 3d.), and Deeds Office registration fee (viz., 5s.), shall be paid to the magistrate or other duly authorized person in that behalf on the day of sale.

The purchaser shall be bound to pass a mortgage bond, bearing interest at the rate of 4 per centum per annum, in favour of the Government for four-fifths of the purchase price, unless he shall have paid on the day of sale more than one-fifth thereof, in which case the amount of the bond shall be for the balance of the purchase price, the purchaser having the right to pay off the bond, or any portion thereof not being less than fifty pounds, at any time.

moeten worden en in enig bevoegd gerechtshof zonder verdere kennisgeving opgevorderd kunnen worden, en indien niet binnen een maand na datum van de uitspraak betaald, zal de koop van nul en gener waarde worden en zullen reeds gedane betalingen aan de Regering vervallen zijn.

Het perceel zal te koop worden aangeboden onderworpen aan de hiernagenoemde speciale voorwaarde, nl. :—

Dat alle rechten op mineralen, minerale produkten, minerale oliën en edelgesteenten, edele of onedele metalen op of onder de grond hieronder verkocht, te zamen met het recht van toegang tot alle mijnen of werken, ondernomen voor mijn- of prospekteerdoeleinden door enig persoon daartoe behoorlik gerechtigd, uitdrukkelik gereserveerd zijn voor de Kroon. De grond is onderworpen aan zodanige verdere rechten als het publiek of de Regering nu of hierna moge hebben, of gerechtigd is te verkrijgen onder of krachtens enige wet betreffende het prospekteren, graven en delven voor, of de ontginning van mineralen, minerale produkten, minerale olieën, edelgesteenten, edele of onedele metalen op of onder de grond hieronder verkocht, welke rechten niet verop of onder de grond hieronder verkocht, welke rechten niet beschadigd of op enige wijze aangetast zullen worden door de grondbrief.

De kaarten en koopvoorwaarden liggen ten inzage op het Departement van Landen, Pretoria, en op het kantoor van de Magistraat van Kenhardt.

PROVINCIE KAAP DE GOEDE HOOP.

AFDELING KENHARDT.

Veldkornetschap Gemsbok.

Perceel No. 8639, genaamd "Burtons-vlei," groot 9962 morgen 235 vierkante roeden; begrensd ten noorden door IJzervarkvlei, ten oosten door Klip-Goubiep, ten noordoosten door Klercks Goubiep, ten zuiden door Nieuwe Jaars en ten westen door Kroongrond en Heuning-vlei. Inzetprijs, £997; kosten van opmeting, £49. os. 6d.; van grondbrief, 12s. 3d.; Registratiekantoor van Akten fooi, 5s.

Dit perceel zal worden verkocht behoudens de navolgende verdere speciale voorwaarde :—

Dat de som van £90, zijnde de kosten van de dipbak op het perceel opgericht, door de koper op de dag van de verkoping kontant moet worden betaald.

No. 1186.] [16 Julie 1920.

Mits deze wordt ter algemene informatie bekendgemaakt, dat de nagenoemde percelen in het dorp Postmasburg, Afdeling Hay, Provincie Kaap de Goede Hoop, bij publieke veiling te koop aangeboden zullen worden, in termen van artikel *twee* van Wet No. 15 van 1887 (Kaap), zoals gewijzigd door artikels *vier, vijf* en *zes* van Wet No. 40 van 1895 (Kaap) en artikel *een* van Wet No. 6 van 1919, op Vrijdag, 8 Oktober 1920, des morgens om 10 uur, voor de Hofzaal van het Periodiek Hof te Postmasburg, behoudens de voorwaarden en bepalingen in de bovengenoemde wetten vervat en de koopvoorwaarden als hieronder uiteengezet en zodanige verdere voorwaarden als op de verkoopdag mochten worden bekendgemaakt.

De stukken grond zullen te koop worden aangeboden tegen de inzetprijs as vastgesteld, en de meestbiedende, die niet minder geboden zal hebben dan die inzetprijs, zal de koper verklaard worden, en zodanige koper zal de koopsom naar verkiezing geheel of gedeeltelik op de verkoopdag kunnen betalen. Met dien verstande—

(i) dat, indien geen betaling geschiedt op de verkoopdag, één-tiende van de koopprijs betaald moet worden binnen zes maanden en één-tiende binnen twaalf maanden, te worden gerekend van af de verkoopdag;

(ii) dat, indien minder dan één-tiende van de koopsom op de verkoopdag betaald wordt, het overige van zodanige één-tiende moet betaald worden binnen zes maanden, en het andere één-tiende binnen twaalf maanden, te worden gerekend van af de verkoopdag;

(iii) dat, indien het bedrag betaald op de verkoopdag het één-tiende mocht zijn, of enige som tussen het één-tiende en één-vijfde deel van de koopsom, het overige van het één-vijfde van de koopsom betaald moet worden binnen twaalf maanden, te worden gerekend van af de verkoopdag;

(iv) ingeval de koopsom minder dan vijf en twintig ponden mocht zijn, moet het geheel bedrag kontant of in gelijke jaarlikse paaiementen, zich uitstrekkende over een tijdperk van drie jaren, betaald worden.

Rente moet op de bovengenoemde paaiementen betaald worden, berekend tegen vier percent per jaar; en de betaling van de paaiementen, met de rente erop, zal op de verkoopdag door twee door de Magistraat goedgekeurde en voldoende borgen verzekerd worden, welke borgen zich met betrekking tot die betaling als borgen *in solidum* en mede-hoofdschuldenaars verbinden, afstand doende van de excepties van inbeslagneming en verdeling.

Indien de koper of zijn borgen in gebreke blijven of niet in staat zijn de nodige betalingen van de koopsom als bovenvermeld binnen de vastgestelde tijd te doen zal de Regering het recht hebben de koop te vernietigen, en alle gelden reeds in verband met die koop betaald zullen aan de Regering vervallen.

De kosten verbonden aan de opmeting, enz., van elk stuk grond en van de grondbrief (nl. 12s. 3d.) en registratiefooi (nl. 5s.) moeten aan de Magistraat of ander te dien opzichte behoorlik gemachtigd persoon, op de verkoopdag betaald worden.

De koper zal verplicht zijn, ten gunste van het Goevernement, voor vier-vijfde van de koopsom een verband te passeren, rente dragende tegen vier percent per jaar, tenzij hij op de verkoopdag meer dan één-vijfde van de koopsom betaald zal hebben, in welk geval het bedrag van het verband voor het saldo van de koopprijs zal zijn; de koper het recht hebbende om het verband, of enig gedeelte daarvan, niet minder dan vijftig pond bedragende, te eniger tijd af te betalen.

If the purchaser be desirous of holding the balance of the purchase money on mortgage, as above, he will be required to pass the bond within thirteen (13) calendar months from the day of sale, failing which a fine of one shilling will be imposed for every day allowed to pass beyond it up to eighteen months from the date of sale, after which, should such failure still continue, the balance of the purchase money, with interest thereon, and the amount of fine, if any, so imposed, shall forthwith become due and payable, and shall be recoverable in any competent court of law without further notice, and if not paid within one month after the date of judgment the sale shall become null and void, and payments already made shall be forfeited to the Government.

The diagrams and conditions of sale may be seen at the Department of Lands, Pretoria, and at the Office of the Magistrate of Griquatown.

The lots will be offered for sale subject to the following special conditions, viz. :—

That all rights to minerals, mineral products, mineral oils, and precious stones, precious or base minerals on or under the land hereby sold are expressly reserved to the Crown, together with the right of access to any mines or works undertaken for mining or prospecting purposes by any person duly authorized in that behalf. The land is subject to such further rights as the public or the Government now may or may hereafter have or be entitled to obtain under or by virtue of any law relating to the prospecting, digging, mining, or exploitation of minerals, mineral products, mineral oils, precious stones, precious or base minerals on or under the land hereby sold, which right shall not be impaired or in any way affected by the title-deed. [8]

Indien de koper het saldo van de koopsom op verband wenst te houden, als bovenvermeld, moet hij het verband binnen dertien (13) maanden van af de verkoopdag passeren; bij gebreke waarvan een boete van één shilling opgelegd zal worden voor iedere dag, welke men daarna voorbij laat gaan tot op achttien maanden van af de datum van de verkoping; indien er daarna nog geen verband gepasseerd mocht zijn, zal het saldo van de koopsom, met interest erop, en het bedrag van de boete, indien aldus enige boete is opgelegd, terstond betaalbaar zijn en betaald moeten worden en in enig bevoegd gerechtshof zonder verdere kennisgeving opgevorderd kunnen worden, en indien niet binnen een maand na datum van de uitspraak betaald, zal de koop van nul en gener waarde worden en zullen reeds gedane betalingen aan de Regering vervallen.

De kaarten en koopkondities liggen ter inzage op het Departement van Landen te Pretoria en ten kantore van de Magistraat te Griquastad.

De percelen zullen te koop worden aangeboden behoudens de volgende speciale voorwaarden, nl. :—

Dat alle rechten op mineralen, minerale produkten, minerale oliën en edelgesteenten, edele of onedele metalen op of onder de grond hieronder verkocht, te zamen met het recht van toegang tot alle mijnen of werken, ondernomen voor mijn- of prospekteerdoeleinden door enig persoon daartoe behoorlik gerechtigd, uitdrukkelik gereserveerd zijn voor de Kroon. De grond is onderworpen aan zodanige verdere rechten als het publiek of de Regering nu of hierna moge hebben, of gerechtigd is te verkrijgen onder of krachtens enige wet betreffende het prospekteren, graven en delven voor, of de ontginning van mineralen, minerale produkten, minerale olieën, edelgesteenten, edele of onedele metalen op of onder de grond hieronder verkocht, welke rechten niet verkort, of op enige wijze aangetast zullen worden door de grondbrief.

PROVINCE OF THE CAPE OF GOOD HOPE *(PROVINCIE KAAP DE GOEDE HOOP).*

DIVISION OF HAY (*Afdeling Hay*).—In the Village of Postmasburg (*in het Dorp Postmasburg*).

BUILDING LOTS—*BOUWPERCELEN.*

General No. *Algemeen No.*	Description of Land. *Beschrijving van Grond.*	Extent. Mor.	Sq. rds. *Vk. rdn.*	Sq. ft. *Vk. vtn.*	Upset Price. *Inzet-prijs.* £ s. d.	Survey Expenses. *Kosten van Opmeting.* £ s. d.
12825	Lot (*Perceel*) No. 36A, Block (*Blok*) A	—	125	—	10 0 0	6 4 4
12827	„ „ 38A „ A	—	125	—	10 0 0	6 4 4
12831	„ „ 26 „ A	—	191	84	10 0 0	4 18 4
12836	„ „ 5 „ C	—	125	—	10 0 0	6 4 4
9740	„ „ 8 „ D	—	39	9	10 0 0	3 13 2
9741	„ „ 9 „ D	—	39	9	10 0 0	3 13 2
9742	„ „ 10 „ D	—	39	9	10 0 0	3 13 2
9743	„ „ 11 „ D	—	39	9	10 0 0	3 13 2
9744	„ „ 1 „ E	—	39	9	10 0 0	3 13 2
9745	„ „ 2 „ E	—	39	9	10 0 0	3 13 2
9746	„ „ 3 „ E	—	39	9	10 0 0	3 13 2
9747	„ „ 4 „ E	—	40	52·5	10 0 0	3 13 2
9748	„ „ 5 „ E	—	40	52·5	10 0 0	3 13 2
9753	„ „ 10 „ E	—	142	64	10 0 0	3 13 2
9754	„ „ 11 „ E	—	140	54	10 0 0	3 13 2
9756	„ „ 13 „ E	—	125	85	10 0 0	3 13 2
9757	„ „ 14 „ E	—	128	26	10 0 0	3 13 2
9758	„ „ 15 „ E	—	125	39	10 0 0	3 13 2

AGRICULTURAL LOTS—*LANDBOUWPERCELEN.*

8887	Lot (*Perceel*) No. 1, Block (*Blok*) B	1	581	69	25 0 0	6 0 0
8888	„ „ 2 „ B	1	345	89	25 0 0	6 0 0
8889	„ „ 3 „ B	1	275	124	25 0 0	6 0 0
8891	„ „ 5 „ B	1	151	7	25 0 0	6 0 0
8892	„ „ 6 „ B	1	145	58	25 0 0	6 0 0
8893	„ „ 7 „ B	1	250	97	25 0 0	6 0 0
8894	„ „ 8 „ B	1	70	127	25 0 0	6 0 0
8910	„ „ 24 „ B	1	115	128	25 0 0	5 14 6
8911	„ „ 25 „ B	1	63	40	25 0 0	5 14 6
8912	„ „ 26 „ B	1	66	111	25 0 0	5 14 6
8913	„ „ 27 „ B	1	114	64	25 0 0	5 14 6
8914	„ „ 28 „ B	1	92	89	25 0 0	5 14 6
8918	„ „ 32 „ B	1	480	124	25 0 0	5 14 6
8921	„ „ 35 „ B	1	197	69	25 0 0	5 14 10
8922	„ „ 36 „ B	1	197	109	25 0 0	5 14 10
8923	„ „ 37 „ B	1	197	6	25 0 0	5 14 10
8924	„ „ 38 „ B	1	105	89	25 0 0	5 14 10
8925	„ „ 39 „ B	1	75	53	25 0 0	5 14 10
8926	„ „ 40 „ B	1	100	128	25 0 0	5 14 10
8927	„ „ 41 „ B	1	79	40	25 0 0	5 14 10
8928	„ „ 42 „ B	1	80	107	25 0 0	5 14 10
8929	„ „ 43 „ B	1	146	84	25 0 0	5 14 10
13340	„ „ 90 „ B	—	107	22	10 0 0	17 5 4
13341	„ „ 91 „ B	—	153	39	15 0 0	19 1 1
13342	„ „ 92 „ B	—	156	36	10 0 0	17 10 10
13343	Land adjoining (*Grond grenzende aan*) Erf No. 5; Block (*Blok*) A	—	437	72	16 0 0	Will be notified on day of sale.—*Zal bekend gemaakt worden op de dag van de verkoping.*

The improvements effected on General Lot No. 13340, being Lot No. 90, are valued at £113, and the purchaser, not being the improver, will have to pay this amount in cash on the day of sale.

De verbeteringen aangebracht op Algemeen Perceel No. 13340, zijnde Perceel No. 90, zijn gewaardeerd op £113, en de koper, niet de verbeteraar zijnde, zal dit bedrag in kontant moeten betalen, op de dag van de verkoping.

✱No. 1242.] [23rd July, 1920.

Applications will be received by the Secretary for Lands, c/o the Surveyor-General, Pietermaritzburg, Natal, for a period of six weeks from the date of the first publication of this notice (i.e. expiring on 3rd September, 1920), and for such time thereafter as the holdings or any of them remain unallotted, for the undermentioned farms, to be disposed of on lease for a period of five (5) years, with the option of acquiring the land at any time during the currency of the lease, or at the expiration thereof, on terms of conditional purchase lease extending over a period of twenty (20) years, under and subject to the provisions of the Land Settlement Act, No. 12 of 1912, as amended by the Land Settlement Act Amendment Act, No. 23 of 1917, and any Regulations published thereunder.

After the expiry of this notice intending applicants should ascertain from the Department of Lands which holdings are still available before proceeding to inspect any of them.

✱No. 1242.] [23 Julie 1920.

Applikaties zullen worden ingewacht door de Sekretaris voor Landen, p/a de Landmeter-generaal, te Pietermaritzburg, Natal, gedurende zes weken van af de datum van de eerste publikatie van deze kennisgeving (dus tot 3 September 1920), en zolang daarna als de eigendommen of cnige ervan niet toegekend zijn, voor de hierondervermelde plaatsen, te worden uitgegeven onder huurkontrakt voor een tijdperk van vijf (5) jaren, met het recht de grond te eniger tijd gedurende de loop van het huurkontrakt of bij 't verstrijken daarvan, te verkrijgen, op termen van voorwaardelik koop-huurkontrakt, lopende over een tijdperk van twintig (20) jaren, in termen van en onderworpen aan de bepalingen van de Kroongrond Nederzettings Wet, No. 12 van 1912, zoals gewijzigd door de Nederzettingswet Wijzigingswet, No. 23 van 1917, en de Regulaties daaronder gepubliceerd.

Na de datum, waarop deze kennisgeving afgelopen is, behoren applikanten eerst van het Departement van Landen te vernemen welke hoeven nog beschikbaar zijn, alvorens enigeen daarvan te gaan inspekteren.

Holding No. *Hoeve No.*	Registered Name. *Geregistreerde Naam.*	Area.—*Grootte.* Acres.	Roods.	Perches.	Purchase Price. *Koopprijs.* £ s. d.	Rental during lease period of 5 years. *Huurprijs gedurende Huurtermijn van 5 jaren.* 1st Year, Nil.—*1ste Jaar, Niets.* 2nd and 3rd years, 2 per cent. per annum. Half-yearly Rental:— *2de en 3de jaar 2 percent per annum. Halfjaarlikse Huurprijs:—* £ s. d.	4th and 5th years, 3½ per cent. per annum. Half-yearly Rental:— *4de en 5de jaar, 3½ percent per annum. Halfjaarlikse Huurprijs:—* £ s. d.	If option of conditional purchase be exercised—Half-yearly Instalment, which includes Capital and Interest at 4 per cent. spread over 20 years. *Indien de optie van voorwaardelike aankoop wordt uitgeoefend—Halfjaarliks Paaiement, waarbij inbegrepen Kapitaal en Interest tegen 4 percent over twintig jaren.* £ s. d.	Character of Land. *Aard van de Grond.*	Nearest Township. *Naaste Dorp.* Miles. *Mijlen.*	Nearest Railway Station. *Naaste Spoorweg-station.* Miles. *Mijlen.*
	DISTRICT OF (*DISTRIKT*) UTRECHT.										
1	Rosyth...	468	2	13	1333 9 5	13 6 8	23 6 8	48 14 11	Arable and pastoral (*Bouw- en weiland*)	Dundee 22	De Jagers Drift 6
2	Bemersyde	515	0	9	1630 13 0	16 6 2	28 10 9	59 12 3	„	„ 22	„ 6
3	Mons	542	0	35	1525 15 5	15 5 2	26 13 11	55 15 6	„	„ 21	„ 5
4	Borden	495	0	30	1721 6 8	17 4 3	30 2 5	62 18 6	„	„ 21	„ 5
5	Florida	514	0	20	1826 16 0	18 5 4	31 19 5	66 15 7	„	„ 21	„ 5
6	Kondoa	553	3	16	1517 0 7	15 3 5	26 11 0	55 9 2	„	„ 21	„ 5
7	Salaita...	577	0	5	1979 3 0	19 15 10	34 12 9	72 7 0	„	„ 21	„ 5
8	Arusha	568	3	10	1501 15 8	15 0 4	26 5 7	54 18 0	„	„ 21	„ 5
9	Saranda	518	2	15	1878 1 4	18 15 7	32 17 3	68 13 1	„	„ 21	„ 5
10	Palmyra	588	1	25	2308 15 5	23 1 9	40 8 1	84 8 0	„	„ 21	„ 5
11	Taveta...	515	2	10	1276 14 5	12 15 4	22 6 10	46 13 5	„	„ 21	„ 5
12	Scapa Flow	526	2	0	1411 3 11	14 2 3	24 13 11	51 11 9	„	„ 20	„ 4
13	Arras	524	2	0	1479 4 1	14 15 10	25 17 9	54 1 6	„	„ 22	„ 6
14	Peronne	500	0	12	1267 9 0	12 13 6	22 3 8	46 6 8	„	„ 22	„ 6
15	Rosemount	755	2	27	3180 1 10	31 16 0	55 13 1	116 5 0	„	„ 22	„ 6
16	Belgravia	601	0	17	1731 11 4	17 6 4	30 6 1	63 6 0	„	„ 19	„ 3
17	Strathview	498	0	4	1173 4 11	11 14 8	20 10 8	42 17 9	„	„ 18	„ 2
18	Broughty Ferry	621	0	7	1833 3 10	18 6 8	32 1 7	67 0 4	„	„ 18	„ 2
19	Lyndhurst	611	0	15	1800 9 4	18 0 1	31 10 2	65 16 4	„	„ 17	„ 1½
20	Alsace	710	0	15	2192 4 11	21 18 5	38 7 2	80 2 10	„	„ 18	„ 2
21	Lorraine	629	2	15	1779 4 9	17 15 10	31 2 9	65 0 10	„	„ 20	„ 4
									„	„ 19	„ 3
	DIVISION OF (*AFDELING*) IXOPO.										
22	Sub-division 1.—Waterfall...	1542	0	0	1955 11 6	19 11 1	34 4 5	71 9 9	Arable and pastoral (*Bouw- en weiland*)	Stuartstown 15	Stuartstown 15
	DIVISION OF (*AFDELING*) LOWER UMFOLOZI.										
23	Lot No. K. 65	1645	2	25	845 1 7	8 9 0	14 15 9	30 17 11	Arable and pastoral (*Bouw- en weiland*)	Empangeni 27	Eteza Halt 6½
	DIVISION OF (*AFDELING*) NKANDHLA.										
24	Lot No. 25, Qudeni	1981	0	6·4	1515 9 7	15 3 1	26 10 5	55 19 11	Arable and pastoral (*Bouw- en weiland*)	Nkandhla, about 12	Eshowe (about) 50
25	Lot No. 26, „	1794	3	6·4	1375 15 10	13 15 2	24 1 8	50 5 10	„	„ 12	„ 50
26	Lot No. 30, „	1520	0	18·08	1292 9 4	12 18 6	22 12 5	47 4 11	„	„ 12	„ 50
27	Lot No. 31, „	1672	0	16	1350 14 0	13 10 2	23 12 10	49 7 6	„	„ 12	„ 50
28	Lot No. 40, „	1613	0	0	1239 9 0	12 7 11	21 13 10	45 6 2	„	„ 12	„ 50

Particulars of Holdings—

Nos. 1 to 21. These holdings formed part of the farms The Remaining Southern Portion of Eersteling No. 174 and the Remainder of Brakfontein No. 155, Part of A of Klipfontein No. 185, Utrecht Division. All the lots are suited for mealies, mabele, oats, beans, potatoes, etc., and with the exception of Nos. 6, 7, and 20, which form excellent dairy propositions, most are considered good for agricultural and mixed farming. There is little or no timber on most of the holdings, but they are suited for growing pines and gums. There are, however, a large number of mimosa trees on Nos. 16 and 17, the former of which is very suitable for timber growing. All the roads are in fairly good condition. With the exception of Nos. 11 and 16 (where water can be obtained by boring), there is a permanent supply of water on all the lots, Nos. 1, 2, 3, 4, 5, 12, 18, 19, 20, and 21 being watered by the Buffalo River. On No. 15 there is a good well and windmill, the homestead on Lot No. 20 is served by a borehole, and on No. 11 there is a dam near the south-western boundary. There is a fair amount of arable land on each holding, but at present there are no facilities for irrigation schemes on any of the farms. It must also be noted that there is an outspan on "Broughty Ferry" near the De Jagers Drift Bridge. The improvements, the value of which have been added to the purchase price of the farms on which they are situated, are as under:—

Rosyth.—Nil.
Bemersyde.—Homestead, dairy, stable, shed and storeroom, cattle kraals, and about 1600 yards of boundary fencing.
Mons.—Cattle dip, boundary fenced between Bemersyde, and about half northern boundary fenced.
Borden.—One boundary fenced.
Florida.—Nil.
Kondoa.—Northern boundary fenced.
Salaita.—Homestead, wagon-house, cattle kraal, and northern boundary fenced.
Arusha.—Northern boundary fenced.
Saranda.—Northern and eastern boundary fenced.
Palmyra.—Homestead, dairy, orchard, northern and eastern boundary fenced.
Taveta.—Nil.
Scapa Flow.—Eastern boundary fenced.
Arras.—All boundaries except eastern fenced.
Peronne.—Eastern and northern boundary fenced.
Rosemount.—Substantial dwelling-house, wagon-house and stable, kraal, windmill and well, southern boundary and some internal fencing.
Belgravia.—Eastern and southern boundary fenced.
Strathview.—All boundaries fenced except eastern boundary.
Broughty Ferry.—Two boundaries fenced, sheep dipping tank.
Lyndhurst.—Cattle dip.
Alsace.—Homestead, wagon-house, stable, cattle kraals, borehole and pump, western boundary fenced.
Lorraine.—Nil.

No. 22 is suitable for general farming. It is bounded on the north by Umkomanzi River. The allotment of this holding will be subject to the addition to the purchase price of the cost of a dipping tank erected thereon.

No. 23 is situated on the eastern side of the Zululand Railway, north of Reserve No. 6, west of Reserve No. 4, and on the south of the Umsinduzi River. The land is flat, slightly undulating, and fairly well watered, with small bushes scattered here and there. The veld is sour, but, when used to it, cattle do well on it.

Nos. 24 to 28 are principally suited for stock farming.

Lots Nos. 30 and 31 have fencing on them, the value of which has been added to the purchase price of the lot on which it is situated. The following clause will be inserted in the lease to be issued in respect of these farms:—

> "This lease is issued subject to the rights now or hereafter held under existing licences issued under The Natal Mines Act, No. 43 of 1899, or any amendment thereof, and the lessee shall have no claim to compensation by reason of the licence-holders exercising their rights on the said claims, including rights of access to and egress from such claims."

General Conditions and Remarks—

In the event of the Government being required, in terms of the Fencing Act, No. 17 of 1912, or any amendment thereof, to contribute towards the cost of fencing the boundaries, or any part thereof, of any of the holdings advertised in this notice, or to accept liability for the payment of such contribution prior to the registration of the lease, the successful applicant shall, on allotment being made to him, assume liability for the payment of such contribution. The amount of such contribution shall be paid by the allottee to the Government in cash, or at the option of the allottee it may be added to the valuation of the holding, in which case the rental payments and instalments of purchase price shall be increased accordingly. The successful applicants for any of the holdings on which the boundaries or part thereof are fenced shall accept liability under the Fencing Act, 1912, for any amounts which may be claimed by adjoining owners in terms of the said Act.

The lease to be issued will contain conditions relative to residence, improvements, fencing, minerals, outspans, roads, and such other conditions as are usually inserted in agricultural leases granted under the Land Settlement Act, No. 12 of 1912, as amended by the Land Settlement Act Amendment Act, No. 23 of 1917.

The rent paid during the lease period of five years is not deducted from the purchase price in the event of the option to purchase being exercised.

Biezonderheden van Hoeven—

Nos. 1 tot 21. Deze hoeven vormden een gedeelte van de plaatsen: Het resterend zuidelik gedeelte van Eersteling No. 174 en het resterend gedeelte van Brakfontein No. 155, gedeelte van A van Klipfontein No. 185, Afdeling Utrecht. Alle percelen zijn geschikt voor mielies, mabele, haver, bonen, aardappels, enz., en, met uitzondering van Nos. 6, 7 en 20, die uitstekend geschikt zijn voor melkboerderij, worden de meeste als goed voor landbouw- en gemengde-boerderij beschouwd. Op de meeste hoeven is weinig of geen hout, maar ze zijn geschikt voor het groeien van pijn- en gombomen. Op Percelen Nos. 16 en 17 zijn echter een groot aantal mimosabomen en is het eerstgenoemde zeer geschikt voor boomaanplant. Alle wegen verkeren in tamelik goede toestand. Met uitzondering van Nos. 11 en 16 (waar door boring water verkregen kan worden), is er op alle percelen standhoudend water, Nos. 1, 2, 3, 4, 5, 12, 18, 19, 20 en 21 door de Buffalorivier besproeid wordende. Op Perceel No. 15 is een goede put en windmolen, de werf op Perceel No. 20 wordt van water voorzien uit een boorgat en op No. 11 is een dam nabij de zuidwestelike grens. Op iedere hoeve is tamelik veel bouwland, maar zijn er op het ogenblik op geen van de plaatsen faciliteiten voor besproeiingschema's. Ook moet worden opgemerkt dat op Broughty Ferry, nabij De Jagers Drift Brug, een uitspanning is. De verbeteringen, waarvan de waarde aan de koopprijs van de plaatsen, waarop ze gelegen zijn, toegevoegd is, zijn als volgt:—

Rosyth.—Niets.
Bemersyde.—Woonhuis, melkerij, stal, schuur en pakkamer, beestekralen en ongeveer 1600 yards grensheiningen.
Mons.—Beestedip, grens omheind tussen Bemersyde en ongeveer de helft van de noordelike grens omheind.
Borden.—Eén grenslijn omheind.
Florida.—Niets.
Kondoa.—Noordelike grens omheind.
Salaita.—Woonhuis, wagenhuis, beestekraal en noordelike grens omheind.
Arusha.—Noordelike grens omheind.
Saranda.—Noordelike en oostelike grenzen omheind.
Palmyra.—Woonhuis, melkerij, boomgaard, noordelike en oostelike grenzen omheind.
Taveta.—Niets.
Scapa Flow.—Oostelike grens omheind.
Arras.—Alle grenzen omheind met uitzondering van de oostelike grens.
Peronne.—Oostelike en noordelike grenzen omheind.
Rosemount.—Flink woonhuis, wagenhuis en stal, kraal, windmolen en put, zuidelike grens omheind en enige binnenheiningen.
Belgravia.—Oostelike en zuidelike grenzen omheind.
Strathview.—Alle grenzen omheind met uitzondering van oostelike grens.
Broughty Ferry.—Twee grenzen omheind, dipbak voor schapen.
Lyndhurst.—Beestedip.
Alsace.—Woonhuis, wagenhuis, stal, beestekralen, boorgat en pomp, westelike grens omheind.
Lorraine.—Niets.

No. 22 is geschikt voor algemene boerderij. Het is ten noorden begrensd door de Umkomanzirivier. De toekenning van deze hoeve is onderhevig aan de toevoeging tot de koopprijs van de kosten van een daarop gebouwde dipbak.

No. 23 ligt aan de oostelike kant van de Zululandspoorweg, ten noorden van Reserve No. 6, ten westen van Reserve No. 4 en ten zuiden van de Umsinduzirivier. De grond is vlak, enigszins golvend en vrij goed van water voorzien, met hier en daar kleine bossen verspreid. Het veld is zuur, maar wanneer beesten er aan gewend zijn kunnen zij er goed aarden.

Nos. 24 tot 28 zijn hoofdzakelik geschikt voor veeplaatsen.

Nos. 30 en 31 hebben omheiningen, waarvan de waarde toegevoegd is aan de koopprijs van het perceel, waarop de omheining opgericht is. In het huurkontrakt ten aanzien van deze plaatsen te worden uitgegeven zal de volgende klausule opgenomen worden:—

> "Dit huurkontrakt wordt uitgegeven behoudens de rechten nu of later gehouden onder bestaande licenties, uitgereikt krachtens de Natal Mijnwet, No. 43 van 1899, of enige wijziging daarvan, en de huurder zal geen aanspraak op vergoeding hebben, om reden dat de licentiehouders hun rechten op de bedoelde claims uitoefenen, met inbegrip van de rechten op toegang tot en uitgang van die claims."

Algemene Voorwaarden en Opmerkingen—

Ingeval het Goevernement, overeenkomstig de Omheiningswet, No. 17 van 1912, of enige wijziging daarvan, zou moeten bijdragen tot de kosten van de heining van de grenslijnen, of enig gedeelte daarvan, van enige hoeve bij deze kennisgeving geadverteerd, of aansprakelikheid voor de betaling van zodanige bijdrage zou moeten aanvaarden voor de registratie van het huurkontrakt, dan zal de geslaagde applikant, bij toekenning van de grond aan hem, de aansprakelikheid voor de betaling van zodanige bijdrage op zich nemen. Het bedrag van zodanige bijdrage moet door de persoon aan wie de hoeve is toegewezen aan het Goevernement in kontant geld worden betaald of, indien hij zulks verkiest, kan het bij de waardering van de hoeve worden gevoegd, in welk geval de huurpenningen en de paaiementen van de koopprijs dienovereenkomstig zullen worden verhoogd. Geslaagde applikanten voor enige van de hoeven, waarvan de grenslijnen of gedeelten daarvan omheind zijn, zullen aansprakelikheid moeten aanvaarden, overeenkomstig de Omheiningswet van 1912, voor enige bedragen welke door de eigenaren van aanliggende eigendommen, krachtens die wet, geëist mogen worden.

Het huurkontrakt, dat zal worden uitgereikt, zal voorwaarden bevatten, betreffende woning, verbeteringen, omheiningen, mineralen, uitspanningen, wegen en zodanige andere voorwaarden, als gewoonlik voorkomen in landbouw-huurkontrakten, verleend overeenkomstig de Kroongrond Nederzettingswet, No. 12 van 1912, zoals gewijzigd door de Nederzettingswet Wijzigingswet, No. 23 van 1917.

De huur gedurende de huurtermijn van vijf jaren betaald wordt niet van de koopprijs afgetrokken, ingeval de optie tot aankoop wordt uitgeoefend.

All rights to minerals, mineral products, mineral oils, metals, and precious stones are reserved to the Crown.

The Department has made every effort to render as accurate as possible the information given in this notice, but will not be responsible for any inaccuracies should such exist.

Applicants are recommended personally to inspect farms before formally applying therefor. In considering applications for holdings, Land Boards decline, as a rule, to recommend allotments to applicants who have failed to inspect personally or to have had inspected on their behalf, the holdings applied for. No railway or transport concessions are given by the Government in connection with the inspection of holdings.

Occupation can be granted immediately upon allotment, unless other provision be made in the letter of allotment.

All applications must be submitted on the prescribed form.

Forms of application and copies of the regulations framed under the Acts, in which appears a specimen copy of the lease to be issued, can be obtained from the magistrates of the districts in which the farms are situate, the Secretary for Lands, Pretoria, or the Surveyor-General, Pietermaritzburg.

The Department has a staff dealing specially with applications and inquiries for land, and prospective settlers desirous of obtaining information with regard to land settlement in Natal are advised to apply for such information direct to the Secretary for Lands, Surveyor-General's Office, Pietermaritzburg.

✱ No. 1243.] [23rd July, 1920.

In terms of section *fifty-four* of the Irrigation and Conservation of Waters Act, No. 8 of 1912, and clause 3, Part 3, of the regulations under the said Act, it is hereby notified that the Voters' List of the Schoonspruit River District has been revised by the Magistrate of Potchefstroom, and will be open for inspection during the ordinary hours of attendance for a period of fourteen days, from the 23rd July, 1920—

(*a*) at the Magistrate's Office, Ventersdorp;
(*b*) at the Magistrate's Office, Klerksdorp;
(*c*) at the Office of the Secretary, Schoonspruit River Board, on the farm Buffelsvlei No. 646;

and thereafter Revision Courts will be held—

(*a*) for Wards Nos. 4 and 5, at the Office of the Magistrate, Klerksdorp, on the 20th day of August, 1920, at 11 a.m.;
(*b*) for Wards Nos. 2 and 3, at the store of Morris Jammy, on Buffelsvlei, on the 23rd day of August, 1920, at 11 a.m.;
(*c*) for Ward No. 1, at the Magistrate's Court, Ventersdorp, on the 23rd day of August, 1920, at 2 p.m.

At these courts opportunity will be given to any one who is entitled thereto, but whose name does not appear on the list, to have the same put on or whose qualifications are not correctly stated to have the same corrected, and further to object to any name appearing on the said list which should not appear thereon.

✱ No. 1265.] [23rd July, 1920.

In terms of section *four*, Act No. 26 of 1891, as re-enacted by Act No. 18 of 1897, it is hereby notified that the following piece of Crown land will be offered for lease by public auction at Vredenburg, at 11 o'clock a.m., on Tuesday, 14th September, 1920, subject to the conditions and stipulations herein after contained, and, further, to such conditions as may be declared on the date of sale.

The lot will be put up for lease at the upset rent fixed, and the highest bidder who shall have offered not less than such upset rent shall be declared the lessee for any term not less than one year and not exceeding five years.

The following are general conditions of all such leases:—

1. One year's rent shall be paid to the magistrate on the day of sale, and if the term of the lease shall exceed one year the due payment in advance of the rent for the subsequent year or years shall be secured by approved sureties, provided that the magistrate may receive two years' rent in advance, in which case the surety shall not be required.

2. The Government reserves the right of terminating the lease, should it be thought expedient to sell the land or other circumstances render it necessary or expedient at any time, at two months' notice; and in such case the proportion of paid rent for any unexpired portion of the current year shall be refunded to the lessee.

3. Government land surveyors employed in the survey of Crown or other lands, with their assistants and servants, shall have the right of access at any time to any part of the land leased for professional purposes and the right of occupying any part of the land and grazing and watering their cattle or horses on all pastures and at all waters.

4. The right of searching and mining for ores, metals, minerals, or precious stones is reserved to the Government or to any person authorized by it.

5. That all right to minerals, mineral products, mineral oils, and precious stones, precious or base metals on or under the land hereby leased are expressly reserved to the Crown, together with the right of access to any mines or works undertaken for mining or prospecting purposes by any person duly authorized in that behalf. The land is subject to such further rights as the public or the Government now may or may hereafter have or be entitled to obtain under or by virtue of any law relating to the prospecting, digging, mining, or exploitation of minerals, mineral products, mineral oils, precious stones, precious or base minerals, on or under the land hereby leased.

Alle rechten op mineralen, minerale produkten, minerale olieën, metalen en edelgesteenten zijn ten faveure van de Kroon gereserveerd.

Het Departement heeft zijn uiterste best gedaan om zo juist mogelik de informatie in deze kennisgeving vervat te verstrekken, maar zal zich niet aansprakelik houden voor enige onnauwkeurigheden, welke mochten voorkomen.

Applikanten worden aanbevolen hoeven persoonlik te inspekteren alvorens formele applikatie daarvoor in te dienen. Bij de overweging van applikaties voor hoeven, zijn Landraden niet geneigd toekenningen aan te bevelen aan applikanten die verzuimd hebben persoonlik of door iemand anders ten hun behoeve, de hoeven waarvoor zij applikatie hebben gemaakt te inspekteren. Geen spoorweg- of ander transportkoncessies worden door de Regering in verband met de inspektie van hoeven toegestaan.

Okkupatie kan onmiddellik bij toekenning worden toegestaan, tenzij in het schrijven van toekenning andere voorziening mocht zijn gemaakt.

Alle applikaties moeten op de voorgeschreven vorm worden ingezonden.

Applikatievormen en kopieën van de regulaties overeenkomstig de wetten opgetrokken, waarin een proefeksemplaar voorkomt van het huurkontrakt dat zal worden uitgereikt, zijn verkrijgbaar bij de magistraten van de distrikten, waarin de plaatsen gelegen zijn, de Sekretaris voor Landen, te Pretoria, of de Landmeter-generaal te Pietermaritzburg.

Het Departement heeft een staf die speciaal applikaties en navragen, betreffende grond behandelt en aanstaande settelaars, die met betrekking tot landniedersetting in Natal informatie verlangen, worden aangeraden om zich met het verzoek om die informatie rechtstreeks te wenden tot de Sekretaris van Landen, Landmeter-generaalskantoor, Pietermaritzburg.

✱ No. 1243.] [23 Julie 1920.

Overeenkomstig artikel *vier en vijftig* van de Besproeiings- en Waterbewaringswet, No. 8 van 1912, en klausule 3, gedeelte 3, van de regulaties onder gezegde wet, wordt hiermede bekendgemaakt, dat de kiezerslijst voor het Schoonspruitrivierdistrikt door de Magistraat van Potchefstroom herzien is geworden en ter inzage zal liggen gedurende de gewone bezigheidsuren, voor veertien dagen van af 23 Julie 1920—

(*a*) ten Magistraatskantore, Ventersdorp;
(*b*) ten Magistraatskantore, Klerksdorp;
(*c*) ten kantore van de Sekretaris, Schoonspruitrivierraad, op de plaats Buffelsvlei No. 646;

en daarna zullen herzieningshoven gehouden worden—

(*a*) voor Wijken Nos. 4 en 5, ten kantore van de Magistraat, Klerksdorp, op de 20ste dag van Augustus 1920, om 11 uur v.m.;
(*b*) voor Wijken Nos. 2 en 3, bij de winkel van Morris Jammy, te Buffelsvlei, op de 23ste dag van Augustus 1920, om 11 uur v.m.;
(*c*) voor Wijk No. 1, ten kantore van de Magistraat, Ventersdorp, op de 23ste dag van Augustus 1920, om 2 uur n.m.

Bij deze hoven zal gelegenheid gegeven worden aan ieder persoon die daartoe gerechtigd is, maar wiens naam niet op de lijst voorkomt, dezelve daarop te laten plaatsen, of wiens kwalifikaties niet nauwkeurig omschreven zijn, dezelve te laten veranderen en verder te objekteren tegen enige naam op de lijst voorkomende die niet daarop behoort te zijn.

✱ No. 1265.] [23 Julie 1920.

Overeenkomstig artikel *vier*, Wet No. 26 van 1891, als opnieuw bekrachtigd bij Wet No. 18 van 1897, wordt hiermede kennis gegeven, dat het volgend stuk Kroongrond bij opbod publiek te huur aangeboden zal worden te Vredenburg, op Dinsdag, 14 September 1920, des voormiddags om 11 uur, onderworpen aan de voorwaarden en bepalingen hierin vervat en verder aan zulke voorwaarden als op de verkoopdag mogen worden vermeld.

Het perceel zal worden opgeveild tegen de vastgestelde inzet-huurprijs, en de meestbiedende, die niet minder zal hebben geboden dan die inzet-huurprijs, zal de huurder verklaard worden voor enige termijn van minstens één jaar en hoogstens vijf jaar.

De algemene huurvoorwaarden zijn als volgt:—

1. Een jaar huur moet op de verkoopdag aan de magistraat betaald worden, en indien de huurtijd meer dan één jaar bedraagt, zal de geredelike vooruitbetaling van de huur voor het volgend jaar of de volgende jaren door goedgekeurde borgen moeten worden gegarandeerd; met dien verstande echter, dat de magistraat twee jaar huur vooruit mag ontvangen, in welk geval de borgstelling als voormeld niet nodig is.

2. De Regering behoudt zich het recht voor om, bij opzegging van twee maanden vooruit, het huurkontrakt te beëindigen, indien het wenselik mocht worden geacht de grond te verkopen of andere omstandigheden het te eniger tijd nodig of wenselik mochten maken; en in dat geval zal de huur betaald voor een nog niet afgelopen deel van het lopende jaar aan de huurder worden terugbetaald.

3. Goevernementslandmeters, bezig met het opmeten van Kroon- of andere grond, met hun assistenten en bedienden, zullen te allen tijde recht van toegang hebben tot alle delen van de verhuurde grond voor professionele doeleinden, alsook het recht om enig deel van de grond te bewonen en hun vee of paarden op alle weivelden te laten grazen en overal waar water is te laten drinken.

4. Het recht om te zoeken en te graven naar ertsen, metalen, delfstoffen of edelgesteenten is ten faveure van de Regering of van enig door haar gemachtigd persoon gereserveerd.

5. Dat alle rechten op mineralen, minerale produkten, minerale olieën en edelgesteenten, edele of onedele metalen op of onder de grond hieronder verhuurd, te zamen met het recht van toegang tot enige mijn of werken ondernomen voor mijn- of prospekteerdoeleinden, door enig daartoe behoorlik gemachtigd persoon, uitdrukkelik gereserveerd zijn voor de Kroon. De grond is onderworpen aan zodanige verdere rechten als het publiek of de Regering nu of hierna moge hebben, of gerechtigd is te verkrijgen onder of krachtens enige wet betreffende het prospekteren, graven en delven voor, of de ontginning van mineralen, minerale produkten, minerale olieën, edelgesteenten, edele of onedele metalen op of onder de grond hieronder verhuurd.

6. The Government does not undertake to point out any beacons. The description of each lot will be given on the day of sale of the leases, and the lessee will thereupon be expected to find the extent leased by him.

7. The lessee shall not be at liberty to cut down timber, trees, underwood, or brushwood, except such as shall be reasonably necessary for his own use and for the beneficial occupation of the land in and upon the land leased by him.

8. The lessee shall not, under any circumstances, be entitled at the expiration or other termination of his lease to any compensation for improvements made during the term of the lease, but they shall become the property of the Government.

9. The lessee shall be required to keep all existing improvements on the land in good repair during the lease and to deliver up the same in good repair, but shall not be entitled to any compensation for the same.

10. The lessee shall not transfer the lease or sublet the land or any portion of it or the grazing or any buildings or erections thereon, without the written sanction of the Government first obtained.

11. The lessee shall wholly and absolutely forfeit his lease upon the breach of any conditions binding him.

12. The Government reserves to itself the right to limit the number of persons who may reside on the land hereby leased during the subsistence of the lease, and, upon the recommendation of the Divisional Council, after due inquiry made with cognizance of the lessee, either to remove such numbers of persons as it may consider excessive, or to cancel the lease, as may seem to it equitable under the circumstances.

13. The occupation of land under this lease shall not be held to be bona fide occupation under the provisions and for the purposes of section *twenty* of Act No. 40 of 1895.

PROVINCE OF THE CAPE OF GOOD HOPE.

DIVISION OF MALMESBURY.

Field Cornetcy of St. Helena Bay.

Description of Land.	*Extent:* Mor.	Sq. rds.	*Upset annual rent.* £ s. d.
Hoedklip	275	200	21 10 0

✱ No. 1267.] [23rd July, 1920.

Tenders are hereby invited and will be received by the Secretary for Lands, Union Buildings, Pretoria, for a period of one month from the date of this notice, and for such time thereafter as the stand remains unsold, for the purchase, under the provisions of the Crown Land Disposal Ordinance, 1903 (Transvaal), of the following Government stand in the township of Leydsdorp, District Pietersburg, Transvaal:—

Stand No. 811, with buildings thereon, at an upset price of £100.

2. The terms will be 25 per cent. of the purchase price payable on acceptance of tender, the balance, with interest at the rate of 6 per cent. per annum, payable in three equal quarterly instalments calculated from the date of acceptance of tender.

3. All costs of transfer, including survey and registration fees, are to be borne by the purchaser. No costs will be incurred by the Government in pointing out the boundaries of the stand.

4. On payment of the purchase money and costs of transfer, and on production of the transfer duty receipt, a Crown grant will be issued to the purchaser. The Crown grant will contain such conditions as are usually inserted in Crown grants of stands sold under the Crown Land Disposal Ordinance, 1903 (Transvaal), and will provide against the disposal or lease of the stands, or any of them, to Asiatics or coloured persons.

5. In default of payment of the purchase money, or in default ot payment of the costs of transfer and production of the transfer duty receipt within one month of these being demanded, the stand purchased may be forfeited to the Government, together with the purchase money and such fees as may have been paid.

6. The instalments of the purchase price shall be payable to the Secretary for Lands, Pretoria, on the due dates.

7. Tenders, setting forth the amount applicants are prepared to pay for the land mentioned, should be addressed to the Secretary for Lands, Pretoria, in a sealed envelope marked "Tender for Stand No. 811, Leydsdorp."

The highest or any tender will not necessarily be accepted.

6. De Regering neemt niet op zich enige bakens aan te wijzen. Van ieder stuk grond zal op de verkoopdag de beschrijving gegeven worden en van de huurder zal daarop verwacht worden dat hij de uitgestrektheid van de door hem gehuurde grond zal uitvinden.

7. De huurder zal op de door hem gehuurde grond geen hout, bomen of kreupelhout mogen omkappen, behalve zoveel als redelikerwijs nodig mocht zijn voor zijn eigen gebruik en om de grond op voordelige wijze te okkuperen.

8. De huurder zal onder geen omstandigheden, bij afloop of anderszins beëindiging van het huurkontrakt, aanspraak hebben op enige vergoeding voor verbeteringen aangebracht gedurende de huurtijd, maar deze zullen het eigendom van de Regering worden.

9. De huurder zal alle bestaande verbeteringen op de door hem gehuurde grond in goede staat moeten houden gedurende de huurtijd en die in goede staat afleveren, maar zal niet gerechtigd zijn tot enige vergoeding ervoor.

10. De huurder zal het huurkontrakt niet overdragen, noch de grond of enig gedeelte daarvan onderverhuren, evenmin het weirecht of enig gebouw of wat daarop staat, zonder eerst de schriftelike toestemming van de Regering daartoe te hebben verkregen.

11. Bij het verbreken van enige hem bindende voorwaarde zal de huurder zijn huurkontrakt geheel en al verbeuren.

12. De Regering behoudt zich het recht voor om vast te stellen hoeveel personen op de hierbij verhuurde grond mogen wonen zolang het huurkontrakt bestaat, en om, op aanbeveling van de Afdelingsraad en na met medeweten van de huurder behoorlik onderzoek te hebben ingesteld, hetzij zovele personen te verwijderen als zij te veel moge oordelen, of het huurkontrakt nietig te verklaren, naar gelang haar zulks onder de omstandigheden rechtmatig moge voorkomen.

13. Het bewonen van grond onder dit huurkontrakt zal niet beschouwd worden bona fide okkupatie te zijn onder de bepalingen en voor de doeleinden van artikel *twintig* van Wet No. 40 van 1895.

PROVINCIE KAAP DE GOEDE HOOP.

AFDELING MALMESBURY.

Veldkornetschap St. Helena Bay.

Beschrijving van Grond.	*Grootte:* Mor.	Vk. rdn.	*Inzet-huurprijs per jaar.* £ s. d.
Hoedklip	275	200	21 10 0

✱ No. 1267.] [23 Julie 1920.

Tenders worden hierbij gevraagd en zullen door de Sekretaris voor Landen, Unie-gebouw, Pretoria, in ontvangst worden genomen voor een tijdperk van een maand van af datum van deze kennisgeving en zolang daarna als de standplaats onverkocht mocht blijven voor de aankoop onder de bepalingen van de Kroonlanden Beschikkings Ordonantie, 1903 (Transvaal), van de navolgende Goevernementstandplaats in het dorp Leydsdorp, Distrikt Pietersburg, Transvaal:—

Standplaats No. 811, met gebouwen daarop, tegen een inzetprijs van £100.

2. De termen zullen zijn: Vijf en twintig percent van de koopprijs betaalbaar bij aanname van de tender, het saldo met rente berekend tegen zes percent per jaar, betaalbaar in drie gelijke driemaandelikse paaiementen, gerekend van de datum waarop de tender is aangenomen.

3. Alle transportkosten, met inbegrip van meetkosten en registratiefooien, door de koper te worden gedragen. In verband met de aanwijzing van de grenslijnen van de standplaats zullen door de Regering geen kosten worden gedragen.

4. Bij opbetaling van de koopsom en transportkosten, en bij overlegging van de kwitantie voor hererechten, zal aan de koper een grondbrief worden uitgereikt. De grondbrief zal zodanige voorwaarden bevatten als gewoonlik worden opgenomen in grondbrieven van standplaatsen, verkocht onder de Kroonlanden Beschikkings Ordonantie, 1903 (Transvaal), en zal bepalingen inhouden tegen het verkopen of verhuren van de standplaatsen, welke dan ook ervan, aan Aziaten of kleurlingen.

5. Bij niet-betaling van de koopsom, of bij in gebreke blijven de transportkosten te betalen en de kwitantie voor hererechten over te leggen binnen een maand nadat daarom is gevraagd kan de standplaats gekocht, vervallen worden verklaard aan de Regering te zamen met de koopsom en de fooien als reeds mogen zijn opbetaald.

6. De paaiementen van de koopprijs zullen op de vervaldagen betaalbaar zijn aan de Sekretaris voor Landen, Pretoria.

7. Tenders, het bedrag vermeldende dat applikanten bereid zijn voor de genoemde grond te betalen, behoren te worden geadresseerd aan de Sekretaris voor Landen, Pretoria, in een verzegeld koevert, gemerkt "Tender voor Standplaats No. 811, Leydsdorp."

Het zal niet verplichtend zijn de hoogste of enige tender aan te nemen.

General Notices.—Algemene Kennisgevingen.

CO-OPERATIVE AGRICULTURAL SOCIETIES.

✱ NOTICE No. 592 OF 1920.

The following particulars of changes which have taken place in the membership of Co-operative Agricultural Societies in the Transvaal are published for general information, in accordance with the provisions of the Co-operative Agricultural Societies Amendment Act (No. 21 of 1909, Transvaal), section *three*, subsection (6).

JOHS. RETIEF,
Registrar of Co-operative Agricultural Societies.

Department of Agriculture,
Pretoria, 20th July, 1920.

LICHTENBURG KO-OPERATIEVE LANDBOUW VERENIGING.

RESIGNATION OF MEMBER.

No.	*Name.*	*Address.*	*Date upon which resignation takes effect.*
633	Villiers, de Jean Etienne de la Rochelle	Vrede, Lichtenburg	31/5/20

WOLMARANSSTAD CO-OPERATIEVE LANDBOUW VEREENIGING.

ADDITIONAL MEMBER.

No.	*Name.*	*Address.*	*Occupation.*
599	Plooy, du, Dirk Jacobus	P.K. Ottosdal	Farmer.

STANDERTON CO-OPERATIEVE BOEREN VEREENIGING.

ADDITIONAL LIST OF MEMBERS.

No.	*Name.*	*Address.*	*Occupation.*
871	Abraham, Edward James	P.K Roodebank	Farmer.
872	Abraham, George Griffith	P.K. Roodebank	"
873	Biljon, van, Jacobus Johannes	Eenzaam. P.K. Holmdene	"
874	Carelse, Adolf Jacobes	Weltevreden, P.K. Bus 30, Val	"
875	Cohen, Louis	Pretoriusvlei, P.O. Box 180, Standerton	"
876	Heyneke, Andries Barend	Vogelvlei, Postbus 122, Standerton	"
877	Kock, de, Gabrill Stephanus	Ertzak, Postbus 59, Standerton	"
878	Lombard, Hans Jurgen	Pretoriusvlei, P.K. Standerton	"
879	Marneweck, Willem Jacobus Johannes	Hartebeestkuil, P.K. Val	"
880	Moolman, Hermanus Johannes (J.zoon)	Vogelstruisfontein, P.O. Val Station	"
881	Niekerk, van, Roelof Adriaan Pieter	Poortjie, P.K. De Kuilen	"
882	Strydom, Joseph Lucas Johannes	Klipdrift, P.K. Val	"

HEIDELBERG CO-OPERATIEVE LANDBOUW VEREENIGING.

TERMINATION OF MEMBERSHIP.

No.	*Name and Address.*	*Date of termination of membership.*	*Reason for termination of membership.*
309	Westhuizen, v. d., Jacob Johannes Modderbult, P.O. Balfour	20/11/17	Death.

LICHTENBURG KO-OPERATIEVE LANDBOUW VERENIGING.

TERMINATION OF MEMBERSHIP.

No.	*Name and Address.*	*Date of termination of membership.*	*Reason for termination of membership.*
1019	Otto, Johannes Lodewikus, Korannafontein	6/6/20	Death.

RUSTENBURG BOEREN KO-OPERATIEVE VERENIGING.

ADDITIONAL LIST OF MEMBERS.

No.	*Name.*	*Address.*	*Occupation.*
1078	Bredenkamp, Wellem Smit	Nooit gedacht, Silakatskop, District Rustenburg	Farmer.
1079	Breytenbach, Wijnand Philippus, junior	Wonderfontein, P.K. Groot Marico	"
1080	Coetzee, Jacobus Erasmus	Misgund, P.K. Davidskatnagel	"
1081	Coetzee, Johannes Hermanus Petrus	Wonderfontein, P.K. Groot Marico	"
1082	Coetzer, Frederik Wilhelm	Wonderfontein, P.K. Groot Marico	"
1083	Cronje, Johannes Christiaan Cornelus	Holfontein, P.K. Mabieskraal	"
1084	Cronje, Stephanus Lourens	Nooitgedacht, P.K. Silakatskop, District Rustenburg	"
1085	Eloff, Jan Adriaan (S.zoon)	Kameelboom, P.K. Bierkraal	"
1086	Fouche, Josephus Johannes	Teerpuisfontein, P.K. Tamposstad	"
1087	Grobler, Louw Stephanus	P.K. Steenbokfontein	"
1088	Jacobs, Jacobus Stephanus	Bloemfontein, Enzelsburg, Marico	"
1089	Joubert, Jacobus Augustus	P.K. Boschoek	"
1090	Joubert, Roelof Christoffel	Driefontein, P.K. Groot Marico	"
1091	Joubert, Sarel Johannes	Driefontein, P.K. Groot Marico	"
1092	Koekemoer, Joachim Martinus	Vaalboschlaagte, P.K. Silakatskop	"

KOOPERATIEVE LANDBOUWVERENIGINGEN.

✱ KENNISGEVING No. 592 VAN 1920.

De volgende biezonderheden van veranderingen, die in het lidmaatschap van Kooperatieve Landbouwverenigingen in de Transvaal plaatsgevonden hebben, worden voor algemene informatie gepubliceerd, overeenkomstig de bepalingen van de Kooperatieve Landbouwverenigingen Wijzigingswet (No. 21 van 1909, Transvaal), sektie *drie*, subsektie (6).

JOHS. RETIEF,
Registrateur van Koöperatieve Landbouwverenigingen.

Departement van Landbouw,
Pretoria, 20 Julie 1920.

LICHTENBURG KO-OPERATIEVE LANDBOUW VERENIGING.

BEDANKING VAN LID.

No.	*Naam.*	*Adres.*	*Datum van effektieve bedanking.*
633	Villiers, de, Jean Etienne de la R chelle	Vrede, Lichtenburg	31/5/20

WOLMARANSSTAD CO-OPERATIEVE LANDBOUW VEREENIGING.

ADDITIONEEL LID.

No.	*Naam.*	*Adres.*	*Beroep.*
599	Plooy, du, Dirk Jacobus	P.K. Ottosdal	Boer.

STANDERTON CO-OPERATIEVE BOEREN VEREENIGING.

AANVULLINGSLIJST VAN LEDEN.

No.	*Naam.*	*Adres.*	*Beroep.*
871	Abraham, Edward James	P.K. Roodebank	Boer.
872	Abraham, George Griffith	P.K. Roodebank	"
873	Biljon, van, Jacobus Johannes	Eenzaam, P.K. Holmdene	"
874	Carelse, Adolf Jacobes	Weltevreden, Postbus 30, Val	"
875	Cohen, Louis	Pretoriusvlei, P O. Box 180, Standerton	"
876	Heyneke, Andries Barend	Vogelvlei, Postbus 122, Standerton	"
877	Kock, de, Gabriel Stephanus	Ertzak, Postbus 59, Standerton	"
878	Lombard, Hans Jurgen	Pretoriusvlei, P.K. Standerton	"
879	Marneweck, Willem Jacobus Johannes	Hartebeestkuil, P.K. Val	"
880	Moolman, Hermanus Johannes (J.zoon)	Vogelstruisfontein, P.O. Val Station	"
881	Niekerk, van, Roelof Adriaan Pieter	Poortjie, P.K. De Kuilen	"
882	Strydom, Joseph Lucas Johannes	Klipdrift, P.K. Val	"

HEIDELBERG CO-OPERATIEVE LANDBOUW VEREENIGING.

BEEINDIGING VAN LIDMAATSCHAP.

No.	*Naam en Adres.*	*Datum van beëindiging van lidmaatschap.*	*Reden voor beëindiging van lidmaatschap.*
309	Westhuizen, v. d., Jacob Johannes Modderbult, P.O. Balfour	20/11/17	Overlijden.

LICHTENBURG KO-OPERATIEVE LANDBOUW VERENIGING.

BEEINDIGING VAN LIDMAATSCHAP.

No.	*Naam en Adres.*	*Datum van beëindiging van lidmaatschap.*	*Reden voor beëindiging van lidmaatschap.*
1019	Otto, Johannes Lodewikus, Korannafontein	6/6/20	Overlijden.

RUSTENBURG BOEREN KO-OPERATIEVE VERENIGING.

AANVULLINGSLIJST VAN LEDEN.

No.	*Naam.*	*Adres.*	*Beroep.*
1078	Bredenkamp, Wellem Smit	Nooitgedacht Silakatskop, Distrikt Rustenburg	Boer.
1079	Breytenbach, Wijnand Philippus, junior	Wonderfontein, P.K. Groot Marico	"
1080	Coetzee, Jacobus Erasmus	Misgund, P.K. Davidskatnagel	"
1081	Coetzee, Johannes Hermanus Petrus	Wonderfontein, P.K. Groot Marico	"
1082	Coetzer, Frederik Wilhelm	Wonderfontein, P.K. Groot Marico	"
1083	Cronje, Johannes Christiaan Cornelus	Holfontein, P.K. Mabieskraal	"
1084	Cronje, Stephanus Lourens	Nooitgedacht, P.K. Silakatskop, Distrikt Rustenburg	"
1085	Eloff, Jan Adriaan (S.zoon)	Kameelboom, P.K. Bierkraal	"
1086	Fouche, Josephus Johannes	Teerputsfontein, P.K. Tamposstad	"
1087	Grobler, Louw Stephanus	P.K. Steenbokfontein	"
1088	Jacobs, Jacobus Stephanus	Bloemfontein, Enzelsberg, Marico	"
1089	Joubert, Jacobus Augustus	P.K. Boschhoek	"
1090	Joubert, Roelof Christoffel	Driefontein, P.K. Groot Marico	"
1091	Joubert, Sarel Johannes	Driefontein, P.K. Groot Marico	"
1092	Koekemoer, Joachim Martinus	Vaalboschlaagte, P.K. Silakatskop	"

No.	*Name.*	*Address.*	*Occupation.*
1093	Malan, Daniel Jacobus Roelof (J.zoon)	Driefontein, P.K., Pilandsberg	Farmer.
1094	Metcalf, Ernest	Welverdiend, P.O. Goedgelegen, via Zeerust	„
1095	Moore, Tom Colvin	Good Hope, P.O. Rustenburg	„
1096	Naude, Martha Maria	Wonderfontein, P.K. Groot Marico	„
1097	Naude, Sarel Francois	Wonderfontein, P.K. Groot Marico	„
1098	Opperman, Jan Andries	Teerputsfontein, P.K. Tamposstad	„
1099	Pelser, Frederik Christoffel	Holfontein, P.K. Mabieskraal	„
1100	Roux, le, Jan Christiaan	Vrede, P.K. Silverkrans	„
1101	Scheepers, Isaak Johannes	Parijs, P.O. Ganskuil	„
1102	Scholtz, Andries Stephanus	Noord Brabant, P.K. Drieviersboom	„
1103	Steyn, Barend Sebastiaan	Doornspruit, P.K. Lindleyspoort	„
1104	Swanepool, Jacobus Johannes Petrus Cornelis	Modderfontein, P.K. Groot Marico	„
1105	Toit, du, Lodewikus Johannes	Rhenosterfontein, P.K. Groot Marico	„
1106	Tonder, van, Cornelis Jacobus	Wonderfontein, P.K. Groot Marico	„
1107	Tonder, van, Johannes Antonie Paulus	Teerputsfontein, P.K. Tamposstad	„
1108	Visser, Hercules Jacobus	Ultimo, P.K. Deerdepoort	„

RUSTENBURG CO-OPERATIVE CITRUS UNION.

ADDITIONAL LIST OF MEMBERS.

No.	*Name.*	*Address.*	*Occupation.*
12	Grobler, Cornelis Bernardus Jacobus	Rhenosterfontein No. 13, Groot Marico	Farmer.
13	Kruger, Gert Nikolaas	Buffelshoek, Postbus 11, Rustenburg	„
14	Kruger, Jan Adriaan	Buffelshoek No. 10, Postbus 11, Rustenburg	„

✱ NOTICE No. 593 OF 1920.

The following particulars of changes which have taken place in the membership of Co-operative Agricultural Societies in the Orange Free State are published for general information, in accordance with the provisions of the Co-operative Agricultural Societies Act (No. 1 of 1910, Orange Free State), section *nine*, sub-sections (1) and (5).

JOHS. RETIEF,
Registrar of Co-operative Agricultural Societies.

Department of Agriculture,
Pretoria, 20th July, 1920.

CLOCOLAN KO-OPERATIEVE LANDBOUW VERENIGING.

ADDITIONAL LIST OF MEMBERS.

No.	*Name.*	*Address.*	*Occupation.*
47	Berg, van den, Ernest Hendrik	Banzai, P.K. Clocolan, O.V.S.	Farmer.
48	Bester, Johannesburg Theodorus	Blanco, P.K. Clocolan	„
49	Durow, Friedrich Otto Wilhelm	Eerstekamp, P.K. Clocolan	„
50	Groenewald, Martinus Hendrikus Brandt	Driefontein, P.K. Clocolan	„
51	Huyssteen, van, Abraham Nicolaas	Uitkijk, P.K. Clocolan	„
52	Huyssteen, van, Johan Abraham Nikolas, jun.	P.K. Clocolan	„
53	Lindeque, Georg Frederick	Beverley, P.K. Modderpoort	„
54	Niekerk, van, Carel Hendrik	Maselo, P.K. Clocolan	„
55	Preez, du, Andries Stefanus	Nieuweheid, P.K. Clocolan	„
56	Rooijen, van, Cornelis Johannes	Blijdschap, P.K. Clocolan	„
57	Rooijen, van, James Eksteen	Bornmans Drift, P.K. Clocolan	„
58	Rooijen, van, Jan Brand	Woodstock, P.K. Clocolan	„
59	Schutte, Petrus Johannes	Eerstekamp, P.K. Clocolan	„
60	Venter, Francois Phillippus	Palmietkuil, P.K. Driefontein, Clocolan	„
61	Venter, Pieter Johannes	Aleda, P.K. Ladybrand	„
62	Wessels, Johannes Welhelmus Bernardus	Banzai, P.K. Clocolan, O.V.S.	„
63	Zijl, van, Gideon George	Eerstekamp, P.K. Clocolan	„

DEPARTMENT OF LANDS.

The following Notices are published for general information.

W. MAXWELL EDWARDS,
Acting Surveyor-General.

Surveyor-General's Office, Pretoria.

No. 554.] [6th July, 1920.

Notice is hereby given that the surveyor's diagrams of the following mining properties, etc., have been sent to the Surveyor-General for examination and confirmation, and that copies of same will lie for inspection at the Office of the Surveyor-General, Pretoria, the Office of the Registrar of Mining Titles, Johannesburg, and the Office of the Mining Commissioner in whose district the property is situated for the term of one month from the date of first publication of this notice, at the expiration of which time, should no objection have been lodged, they will be signed and issued by him. [9-16-23]

No.	*Naam.*	*Adres.*	*Beroep.*
1093	Malan, Daniel Jacobus Roelof (J.zoon)	Driefontein, P.K. Pilandsberg	Boer.
1094	Metcalf, Ernest	Welverdiend, P.O. Goedgelegen, via Zeerust	„
1095	Moore, Tom Colvin	Good Hope, P.O. Rustenburg	„
1096	Naude, Martha Maria	Wonderfontein, P.K. Groot Marico	„
1097	Naude, Sarel Francois	Wonderfontein, P.K. Groot Marico	„
1098	Opperman, Jan Andries	Teerputsfontein, P.K. Tamposstad	„
1099	Pelser, Frederik Christoffel	Holfontein, P.K. Mabieskraal	„
1100	Roux, le, Jan Christiaan	Vrede, P.K. Silverkrans	„
1101	Scheepers, Isaak Johannes	Parijs, P.O. Ganskuil	„
1102	Scholtz, Andries Stephanus	Noord Brabant, P.K. Drieviersboom	„
1103	Steyn, Barend Sebastiaan	Doornspruit, P.K. Lindleyspoort	„
1104	Swanepoel, Jacobus Johannes Petrus Cornelis	Modderfontein, P.K. Groot Marico	„
1105	Toit, du, Lodewikus Johannes	Rhenosterfontein, P.K. Groot Marico	„
1106	Tonder, van, Cornelis Jacobus	Wonderfontein, P.K. Groot Marico	„
1107	Tonder, van, Johannes Antonie Paulus	Teerputsfontein, P.K. Tamposstad	„
1108	Visser, Hercules Jacobus	Ultimo, P.K. Deerdepoort	„

RUSTENBURG CO-OPERATIVE CITRUS UNION.

AANVULLINGSLIJST VAN LEDEN.

No.	*Naam.*	*Adres.*	*Beroep.*
12	Grobler, Cornelis Bernardus Jacobus	Rhenosterfontein No. 13, Groot Marico	Boer.
13	Kruger, Gert Nicolaas	Buffelshoek, Postbus 11, Rustenburg	„
14	Kruger, Jan Adriaan	Buffelshoek No. 10, Postbus 11, Rustenburg	„

✱ KENNISGEVING No. 593 VAN 1920.

De volgende biezonderheden van veranderingen, die in het lidmaatschap van Koöperatieve Landbouwverenigingen in de Oranje Vrijstaat plaatsgevonden hebben, worden voor algemene informatie gepubliceerd, overeenkomstig de bepalingen van de Koöperatieve Landbouwgenootschappen Wet (No. 1 van 1910, Oranje Vrijstaat), sektie *negen*, subsekties (1) en (5).

JOHS. RETIEF,
Registrateur van Koöperatieve Landbouwverenigingen.

Departement van Landbouw,
Pretoria, 20 Julie 1920.

CLOCOLAN KO-OPERATIEVE LANDBOUW VERENIGING.

AANVULLINGSLIJST VAN LEDEN.

No.	*Naam.*	*Adres.*	*Beroep.*
47	Berg, van den, Ernest Hendrik	Banzai, P.K. Clocolan, O.V.S.	Boer.
48	Bester, Johannes Theodorus	Blanco, P.K. Clocolan	„
49	Durow, Friedrich Otto Wilhelm	Eerstekamp, P.K. Clocolan	„
50	Groenewald, Martinus Hendrikus Brandt	Driefontein, P.K. Clocolan	„
51	Huyssteen, van, Abraham Nicolaas	Uitkijk, P.K. Clocolan	„
52	Huyssteen, van, Johan Abraham Nikolas, jun.	P.K. Clocolan	„
53	Lindeque, Georg Frederick	Beverley, P.K. Modderpoort	„
54	Niekerk, van, Carel Hendrik	Maselo, P.K. Clocolan	„
55	Preez, du, Andries Stefanus	Nieuweheid, P.K. Clocolan	„
56	Rooijen, van, Cornelis Johannes	Blijdschap, P.K. Clocolan	„
57	Rooijen, van, James Eksteen	Bornmans Drift, P.K. Clocolan	„
58	Rooijen, van, Jan Brand	Woodstock, P.K. Clocolan	„
59	Schutte, Petrus Johannes	Eerstekamp, P.K. Clocolan	„
60	Venter, Francois Phillippus	Palmietkuil, P.K. Driefontein, Clocolan	„
61	Venter, Pieter Johannes	Aleda, P.K. Ladybrand	„
62	Wessels, Johannes Welhelmus Bernardus	Banzai, P.K. Clocolan, O.V.S.	„
63	Ziji, van, Gideon George	Eerstekamp, P.K. Clocolan	„

DEPARTEMENT VAN LANDEN.

De volgende Kennisgevingen worden ter algemene informatie gepubliceerd.

W. MAXWELL EDWARDS,
Waarnemende Landmeter-generaal.

Landmeter-generaalskantoor, Pretoria.

No. 554.] [6 Julie 1920.

De landmeterskaarten van de volgende mijneigendommen, enz., zijn te Landmeter-generaalskantore ingezonden voor goedkeuring en zullen te kantore van de Landmeter-generaal, Pretoria, te kantore van de Registrateur van Mijnbrieven, Johannesburg, te kantore van de Mijnkommissaris in wiens mijndistrikt het eigendom gelegen is, ter inzage liggen voor de tijd van een maand van af de datum van eerste publikatie van deze kennisgeving, waarna zij zullen getekend worden door de Landmeter-generaal en uitgegeven, indien gedurende die tijd geen protest daartegen is ingekomen.

Diagram S.G. No. / *Kaart S.G. No.*	Nature and Number of Mining Property, etc. / *Aard en Nummer van Mijneigendom, enz.*	Name of Farm whereon situated. / *Naam van Plaats waarop gelegen.*	Reg. No. / *Reg. No.*	District. / *Distrikt.*	Mining District. / *Mijndistrikt.*	Owner. / *Eigenaar.*	Area.—*Grootte.* Morgen. / *Morgen.*	Sq. Rds. / *Vk. Rdn.*	Sq. Ft. / *Vk. Vtn.*	Surveyed by / *Gemeten door.*
B 10/20	Claims Nos. 469/486	Brommers	28	Barberton	Barberton	J. Kelsall	12	300	—	A. H. Matthews.

✱ No. 599.] [20th July, 1920.

It is hereby notified, in terms of article *two*, Law No. 7, 1897, that application has been made by the owner, G. Becking, for cancellation of the diagram of portion of the farm Paardeplaats No. 187, District Carolina, for the reason that this diagram does not represent the position of the existing and acknowledged beacons and boundaries with sufficient accuracy.

Should the owners of the adjoining farms or other properties and other interested parties have any valid objection to the cancellation of the above diagram they are to forward the same in writing to the Surveyor-General, Pretoria, on or before the 23rd October, 1920, after which date no objections can be considered.

✱ No. 600.] [20th July, 1920.

It is hereby notified, with reference to Notice No. 317, published in the *Union Government Gazette* of the 7th May, 1920, that the registered number of the farm Bergvliet, District Lydenburg, is 692, and not 292 as erroneously appears in the above notice.

✱ No. 601.] [20th July, 1920.

It is hereby notified that Surveyor N. Snyman will resurvey the remaining extent or eastern portion of the farm Doornhoek No. 134, District Carolina, owned by Louis Nel.

The surveyor will be at Mr. G. J. R. Nel's "Staanplek" on the adjoining farm Goedehoop No. 135, District Carolina, on Saturday, the 7th August, 1920, at 10 a.m., to meet the adjoining owners for the purpose of pointing out and taking over the beacons.

Adjoining farms:—

Vriesland No. 136; owners, W. Fourie and I. A. Steyn.
Goedehoop No. 135; owners, N. J. Vermaak and G. J. R. Nel.
Belmont No. 154; owners, B. Reinhold & Co. and G. H. Poole.
Doornhoek No. 134 (adjoining portion); owner, W. Fourie.
Wartburg No 93, District Barberton; owners, C. J. Jacobsz and W. de Jager.
Duplex No. 66, District Barberton; owner, Government.

✱ No. 602.] [21st July, 1920.

Notice is hereby given that the surveyors' diagrams of the undermentioned farms have been sent to the Surveyor-General, Pretoria, for examination and confirmation, and will lie for inspection at his office for the term of three months from date of first publication of this notice, at the expiration of which time, should no objection have been lodged, they will be signed and issued by him.

✱ No. 599.] [20 Julie 1920.

Hiermede wordt bekendgemaakt, overeenkomstig artikel *twee*, Wet No. 7, 1897, dat aanzoek is gedaan door de eigenaar G. Becking voor vernietiging van de kaart van gedeelte van de plaats Paardeplaats No. 187, Distrikt Carolina, om reden dat deze kaart niet de positie van de bestaande en erkende bakens en grenzen met voldoende nauwkeurigheid aantoont.

Indien de eigenaren van de aangrenzende plaatsen of andere eigendommen en andere belanghebbenden enige gegronde objekties tegen de vernietiging van bovengemelde kaart hebben, moeten zij die schriftelik te Landmeter-generaalskantoor, Pretoria, vóór of op 23 Oktober 1920 inzenden, na welke datum geen objekties meer in aanmerking genomen kunnen worden.

✱ No. 600.] [20 Julie 1920.

Hiermede wordt bekendgemaakt, met referte tot Kennisgeving No. 317, gepubliceerd in de *Unie Staatskoerant* van 7 Mei 1920, dat het geregistreerd nommer van de plaats Bergvliet, Distrikt Lijdenburg, is 692 en niet 292 zoals verkeerdelik voorkomt in bovengemelde kennisgeving.

✱ No. 601.] [20 Julie 1920.

Hiermede wordt bekendgemaakt dat Landmeter N. Snijman het resterend of oostelik gedeelte van de plaats Doornhoek No. 134, Distrikt Carolina, behorende aan Louis Nel, zal hermeten.

De landmeter zal bij de "staanplek" van de heer G. J. R. Nel op de aangrenzende plaats Goedehoop No. 135, Distrikt Carolina, op Zaterdag, 7 Augustus 1920, om 10 uur v.m., aanwezig zijn om de aangrenzende eigenaren te ontmoeten ten einde de bakens aan te wijzen en over te nemen.

Aangrenzende plaatsen:—

Vriesland No. 136, eigenaren W. Fourie en I. A. Steyn.
Goedehoop No. 135, eigenaren N. J. Vermaak en G. J. R. Nel.
Belmont No. 154, eigenaren B. Reinhold & Co. en G. H. Poole.
Doornhoek No. 134 (aangrenzend gedeelte), eigenaar W. Fourie.
Wartburg No. 93, Distrikt Barberton, eigenaren C. J. Jacobsz en W. de Jager.
Duplex No. 66, Distrikt Barberton, eigenaar Goevernement.

✱ No. 602.] [21 Julie 1920.

Kennis geschiedt hiermede dat de landmeterskaarten van de ondervermelde plaatsen te Landmeter-generaalskantore, Pretoria, zijn ingezonden voor goedkeuring, en te deze kantore ter inzage zullen liggen voor de tijd van drie maanden van af datum van eerste publikatie van deze kennisgeving, waarna zij zullen getekend worden door de Landmeter-generaal en uitgegeven, indien gedurende die tijd geen protest daartegen is ingekomen.

S.G. No. / *S.G. No.*	Name of Farm or Piece of Land. / *Naam van de Plaats of Stuk Grond.*	Reg. No. / *Reg. No.*	District. / *Distrikt.*	Owner. / *Eigenaar.*	Area.—*Grootte* Morgen. *Morgen.*	Sq. Rds. *Vk. Rdn.*	Beacons pointed out by. / *Bakens aangewezen door.*	Surveyed by. / *Door wie Gemeten*
A 2073/20	Paardeplaats, portion (*gedeelte*)	187	Carolina	G. Becking	443	134	N. Snyman	N. Snyman.
A 1962/20	Elandsfontein, portion (*gedeelte*) 11	102	Bethal	Estate (*Boedel*) A. C. Piek	16	163	A. C. Piek and (*en*) A O. Shone	A. O. Shone.
A 1963/20	Elandsfontein, portion (*gedeelte*) 12	"	"	Estate (*Boedel*) G. D. F. Piek	18	164	" "	"
A 1713/20	Thorn Hill, portion (*gedeelte*) A	294	Barberton	Government (*Goevernement*)	34	370	Bechtle and Marais	Bechtle and Marais.
A 1714/20	Thorn Hill, portion (*gedeelte*) B	"	"	" "	87	72	" "	" "
A 1715/20	Thorn Hill, portion (*gedeelte*) C	"	"	" "	72	186	" "	" "
A 1716/20	Thorn Hill, portion (*gedeelte*) D	"	"	" "	123	290	" "	" "
A 1717/20	Thorn Hill, portion (*gedeelte*) E	"	"	" "	119	265	" "	" "
A 1718/20	Thorn Hill, portion (*gedeelte*) F	"	"	" "	49	217	" "	" "
A 1719/20	Thorn Hill, portion (*gedeelte*) G	"	"	" "	158	312	" "	" "
A 739/18	Thorn Hill, portion (*gedeelte*) H	"	"	" "	163	211	" "	" "
A 1721/20	Thorn Hill, portion (*gedeelte*) J	"	"	" "	117	276	" "	" "
A 1720/20	Thorn Hill, portion (*gedeelte*) K, comprising Lots 152/158, 162/164, Section D, Kaap Block (*bevattende Lotten 152/158, 162/164, Sektie D, Kaap Blok*)	"	"	" "	184	211	" "	" "
A 1818/20	Shandon, portion (*gedeelte*) A	292	"	" "	223	502	" "	" "
A 1819/20	Shandon, portion (*gedeelte*) B	"	"	" "	294	9	" "	" "
A 1820/20	Shandon, portion (*gedeelte*) C	"	"	" "	436	190	" "	" "
A 1821/20	Shandon, portion (*gedeelte*) D	"	"	" "	56	552	" "	" "
A 1822/20	Shandon, portion (*gedeelte*) E	"	"	" "	97	578	" "	" "
A 1823/20	Shandon, portion (*gedeelte*) F, comprising Lots 146/148, 167/169, Section F, Kaap Block (*bevattende Lotten 146/148, 167/169, Sektie F, Kaap Blok*)	"	"	" "	101	106	" "	" "
A 1722/20	Fasens Rust, comprising Lot 233. Haenertsburg (*bevattende Lot 233, Haenertsburg*)	107	Pietersburg	" "	316	554	P. A. van Breda	P. A. van Breda.

✱ No. 603.] [21st July, 1920.

Notice is hereby given that the surveyor's diagrams of the following mining properties, etc., have been sent to the Surveyor-General for examination and confirmation, and that copies of same will lie for inspection at the Office of the Surveyor-General, Pretoria, the Office of the Registrar of Mining Titles, Johannesburg, and the Office of the Mining Commissioner in whose district the property is situated, for the term of one month from the date of first publication of this notice, at the expiration of which time, should no objection have been lodged, they will be signed and issued by him.

✱ No. 603.] [21 Julie 1920.

De landmeterskaarten van de volgende mijneigendommen, enz., zijn te Landmeter-generaalskantore ingezonden voor goedkeuring en zullen te kantore van de Landmeter-generaal, Pretoria, te kantore van de Registrateur van Mijnbrieven, Johannesburg, te kantore van de Mijnkommissaris in wiens mijndistrikt het eigendom gelegen is, ter inzage liggen voor de tijd van een maand van af de datum van eerste publikatie van deze kennisgeving, waarna zij zullen getekend worden door de Landmeter-generaal en uitgegeven, indien gedurende die tijd geen protest daartegen is ingekomen.

[23-30-6]

Diagram S.G. No. / *Kaart S.G. No.*	Nature and Number of Mining Property, etc. / *Aard en Nummer van Mijneigendom, enz.*	Name of Farm whereon situated. / *Naam van Plaats waarop gelegen.*	Reg. No. / *Gereg. No.*	District. / *Distrikt.*	Mining District. / *Mijndistrikt.*	Owner. / *Eigenaar.*	Area—*Grootte.* Mor. / *Mor.*	Sq. Rds. / *Vk. Rdn.*	Sq. Ft. / *Vk. Vtn.*	Surveyed by. / *Gemeten door.*
B 30/20	Claims Nos. 2705/2797, 3243/3249	Draaikraal	296	Heidelberg	Heidelberg	Nigel van Ryn Reefs, Ltd.	69	264	—	C. P. Tompkins.

MISCELLANEOUS.

NOTICE No. 540 OF 1920.

COMPETITIVE DESIGNS.—WARMBATHS TOWNSHIP, WATERBERG DISTRICT.

Competitive designs are hereby invited for the lay out of the proposed new township at Warmbaths. A copy of a contour plan, conditions of competition, and description of land can be obtained on application to the undersigned. Each application must be accompanied by the sum of one guinea, which will be returned upon the receipt of a design. Premiums of £100 and £50 are offered for the designs placed first and second, respectively, by the assessors. All designs must be in the hands of the undersigned by noon on the 30th September, 1920.

D. VAN VELDEN,
Provincial Secretary.

Administrator's Office,
Pretoria, 7th July, 1920.

NOTICE No. 571 OF 1920.

SCHOLARSHIPS FOR STUDY OF FORESTRY ABROAD.

It is hereby notified that it is proposed to award the following scholarships for study abroad, to take effect from about the beginning of October next:—

Two in Forestry Science at the rate of £150 per annum, plus substantial allowances for increased cost of living and adverse rate of exchange tenable up to a maximum period of three years, depending on the duration of the course at the particular University which the student decides to attend.

CONDITIONS.

1. Applicants must be between the ages of eighteen and twenty-five, the children of parents domiciled within the Union.

2. Applicants will be required to produce satisfactory certificates of good conduct from a magistrate, clergyman, justice of the peace, or other responsible person, and also a certificate of physical fitness from a duly registered medical practitioner. The medical certificate must be furnished at the applicant's own expense on the official form (Z.3), which can be obtained on application to the Chief Conservator of Forests, the local magistrate, or any Government office.

3. Applicants must have passed the matriculation examination of the University of the Cape of Good Hope or its equivalent; must possess a sufficient knowledge of both English and Dutch, and should state whether they are conversant with any other languages, and have made a study of any of the natural sciences.

4. Preference will be given to applicants who have graduated or have undertaken one or more year's work in preparation therefore. Familarity with French or German will be regarded as a recommendation.

5. Successful applicants will be required to undertake, on completion of their respective courses of study, to enter the service of the Union of South Africa, if required, for a period of not less than five years at the scale of salary in force for the particular post to which they may be appointed.

6. Successful applicants may be required to show that they possess or can command sufficient financial resources to supplement, if necessary, the Government grant in connection with the expenses of their studies. They will be required to enter into an agreement with the Government on the above lines, and will be called upon to provide sufficient sureties to the satisfaction of the Government for the refund of all moneys disbursed to them in the event of their failing by their own default to complete satisfactorily their course of studies or wilfully or by neglect breaking any of the conditions of their agreement.

7. Applicants selected will be required to proceed to such university or other institution outside South Africa as may be approved by the Government, and to arrive at the institution chosen in time for the opening of its academic year, usually 1st October, and there to follow the course of study prescribed with a view to obtaining the degree or diploma awarded, and thereafter to return to the Union without delay.

GEMENGD.

KENNISGEVING No. 540 VAN 1920.

KOMPETITIE-ONTWERPEN.—DORP WARMBAD, DISTRIKT WATERBERG.

Kompetitie-ontwerpen worden hierbij gevraagd voor het uitleggen van het voorgestelde nieuwe dorp te Warmbad. Een kopie van de kaart van de omtrek, voorwaarden van mededinging en beschrijving van grond kan op aanvrage bij de ondergetekende verkregen worden. Iedere applikatie moet vergezeld gaan van de som van een guinea welke op ontvangst van een ontwerp terugbetaald wordt. Premies van £100 en £50 worden aangeboden voor de ontwerpen respektievelik als nummer één en twee geplaatst door de assessoren. Alle ontwerpen moeten tegen 30 September 1920, te 12 uur 's middags, bij de ondergetekende zijn ingekomen.

D. VAN VELDEN,
Provinciale Sekretaris.

Administrateurskantoor,
Pretoria, 7 Julie 1920.

KENNISGEVING No. 571 VAN 1920.

BEURZEN VOOR BOSWEZENSTUDIES IN HET BUITENLAND.

Hiermede wordt kennis gegeven, dat het plan bestaat de volgende beurzen voor studie overzee beschikbaar te stellen met ingang van ongeveer begin Oktober, a.s.

Twee voor boskunde van £150 per jaar plus krachtige toelagen voor gestegen levenskosten en tegenspoedige wisselkoers, tot een maximum tijdperk van drie jaren, afhangende van de duur van de kursus aan de bepaalde universiteit welke de student zich voorneemt bij te wonen.

VOORWAARDEN.

1. Applikanten moeten tussen 18 en 25 jaren oud, zijn, en kinderen van ouders die in de Unie wonen.

2. Applikanten zullen voldoende getuigschriften van goed gedrag moeten overleggen van een magistraat, geestelike, vrederechter of ander verantwoordelik persoon, en ook een getuigschrift van lichamelike gezondheid, verstrekt door een behoorlik ingeschreven geneesheer. Het mediese getuigschrift moet verschaft worden op kosten van de applikant zelf, op de officiële vorm (Z.3) welke verkregen kan worden op applikatie aan de Hoofdbewaarder van Bossen, de plaatselike magistraat of enig Goevernementskantoor.

3. De applikanten moeten het matrikulatie-eksamen van de Universiteit van de Kaap de Goede Hoop hebben afgelegd, of een daarmee gelijkstaand eksamen; moeten voldoende kennis bezitten zowel van de hollandse als engelse taal en moeten melden of zij vertrouwd zijn met enige andere talen en een studie gemaakt hebben van enige der natuurlike wetenschappen.

4. Voorkeur zal worden gegeven aan applikanten die gegradueerd hebben of één of meer jaren studie in voorbereiding daarvoor voltooid hebben. Bekendheid met Frans of Duits zal beschouwd worden als een aanbeveling.

5. De gekozen applikanten zullen zich moeten verbinden na voltooiing van hun respektieve studies, indien verlangd, in dienst van de Unie van Zuid-Afrika te treden voor een tijdperk van niet minder dan vijf jaren, op de salarisschaal van kracht voor de biezondere post waarvoor ze mogen worden aangesteld.

6. De gekozen applikanten zullen, indien verlangd, moeten bewijzen dat ze voldoende middelen hebben of daarover kunnen beschikken om, zo nodig, de Goevernementstoelagen in verband met de uitgaven voor hun studies, te kunnen aanvullen. Ze zullen overeenkomstig bovengenoemde bepalingen een overeenkomst met het Goevernement moeten aangaan en zullen voldoende borg moeten stellen tot genoegen van het Goevernement voor de terugbetaling van alle gelden voor hen uitgegeven ingeval zij door eigen schuld in gebreke blijven hun studies te voltooien of moedwillig of door verzuim enige van de voorwaarden van hun overeenkomst verbreken.

7. De gekozen applikanten zullen naar de door het Goevernement goedgekeurde universiteit of instituut buiten Zuid-Afrika moeten afreizen en aankomen op tijd voor het begin, gewoonlik 1 Oktober, van het akademies jaar van de gekozen institutie en daar de voorgeschreven kursus volgen, ten einde de toegekende graad of het diploma te behalen, en daarna zullen ze zonder verzuim naar de Unie moeten terugkeren.

8. The Government reserves the right to terminate the scholarship at any time in the event of the student's misconduct or failure to make satisfactory progress in his studies, provided that if such failure is stated by the authorities of the institution whereat the student is studying not to be due to neglect or indifference on the student's part, no liability shall be attached to the sureties to refund any moneys expended by the Government.

9. Applications from those possessing the requisite qualifications should be addressed to the Chief Conservator of Forests, Union Buildings, Pretoria, and should be received not later than 15th August, 1920. There should be enclosed with the application the certificates (in original) of age, conduct, and educational qualifications required, and also the address and occupation of parents.

10. The following are the existing authorized grades and incremental scales obtaining for technical officers of the Forest Department, and indicate the probable course of promotion therein:—

Assistant District Forest Officers, £400 by £30 to £550.
District Forest Officers, £540 by £30 to £660.
Second Grade Conservators, £680 by £30 to £800.
First Grade Conservators, £820 by £30 to £940.

C. R. ROSS,
Acting Chief Conservator of Forests.

Office of the Chief Conservator of Forests,
Pretoria, 8th July, 1920. [16-23-30]

NOTICE No. 573 OF 1920.

LICENSING BOARD FOR THE DISTRICT OF NEW HANOVER.

Notice is hereby given that a special meeting of the Liquor Licensing Board for the District of New Hanover will be held at the Court-house, New Hanover, at 11 a.m., on Wednesday, 28th July, 1920, for the purpose of hearing an application by John R. Young for a native beer licence at New Hanover.

Dated at New Hanover, this 8th day of July, 1920.

R. P. CAMPBELL,
Acting Magistrate, and Chairman of the Liquor Licensing Board for the District of New Hanover.

✱ NOTICE No. 580 OF 1920.

EAST LONDON WAGES BOARD.

MINIMUM WAGES.

It is hereby notified for general information that the above Board proposes, in terms of section *nine* (2) of Act No. 29 of 1918, to fix minimum wages as follows in respect of:—

PRINTING AND BOOKBINDING.

Apprentices and Improvers (5-years' contract).

(*a*) *Apprentices*—

First six months	£3	0	0	per month;
Second six months	4	0	0	,,
Third six months	5	0	0	,,
Fourth six months	6	0	0	,,
Fifth six months	7	0	0	,,
Sixth six months	8	0	0	,,
to become *Improvers* from—				
Seventh six months...	9	10	0	,,
Eighth six months	11	0	0	,,
Ninth six months	12	10	0	,,
Tenth six months	14	0	0	,,

(*b*) *Young Persons other than Apprentices and Improvers*—
Minimum wage, £4 per month.

(*c*) *Women*—
Minimum wage, £7 per month.

It is further notified that any objections thereto must be addressed to the Secretary, Wages Board, c/o Magistrate's Office, East London, within two (2) months from the latest date of publication of this notice.

P. E. BROWN,
Acting Chairman, East London Wages Board.

✱ NOTICE No. 581 OF 1920.

SMALFONTEIN IRRIGATION BOARD, DISTRICT TARKA.

With reference to my Notice No. 510 of the 21st June, 1920, it is hereby notified that at a Court held in the Magistrate's Court, Tarkastad, on the 10th July, 1920, Mr. Hubert William James was duly elected a member of the Smalfontein Irrigation Board, in the room of Mr. George Bruce Rayner, for the period ending 26th September, 1921.

HENRY W. HERMANS,
Magistrate and Returning Officer.

Magistrate's Office,
Tarkastad, 12th July, 1920.

✱ NOTICE No. 582 OF 1920.

BOSCHJESMANS RIVER IRRIGATION BOARD, ROBERTSON DIVISION, CAPE DIVISION.

ELECTION OF MEMBERS.

With reference to my Notice No. 492, appearing in the *Government Gazette* of the 18th June, 1920, notice is hereby given that the following gentlemen were duly elected as members for the above Board for a period of three years:—

Frederick Jacobus van Zyl and
Jozua Petrus Joubert.

D. D. LESLIE,
Magistrate.

Robertson, 10th July, 1920.

---

8. Het Goevernement behoudt zich het recht voor ter enige tijd de beurs te doen vervallen, ingeval van slecht gedrag van de student of indien hij niet voldoende vordering maakt, met voorbehoud dat indien de autoriteiten van de inrichting waar hij studeert, verklaren dat de mislukking niet te wijten is aan verzuim of onverschilligheid van zijn kant, de borgen niet verplicht zullen zijn de door het Goevernement uitgegeven gelden terug te betalen.

9. Applikaties van hen die de nodige bekwaamheden bezitten moeten gericht worden aan de Hoofdbewaarder van Bossen, Uniegebouw, Pretoria, en moeten vóór 15 Augustus 1920 (in het origineël) inkomen. De applikatie moet vergezeld gaan van certifikaten van ouderdom, gedrag en vereiste bekwaamheden, en van het adres en beroep van de ouders.

10. De volgende zijn de bestaande gemachtigde graden en verhogingschalen voor techniese ambtenaren van het Departement van Boswezen en tonen aan de waarschijnlike gang van bevordering daarin:—

Assistant Distriktsbosbeambte, £400 met £30 tot £550.
Distriktsbosbeambte, £540 met £30 tot £660.
Tweede Graads Bosbewaarder, £680 met £30 tot £800.
Eerste Graads Bosbewaarder, £820 met £30 tot £940.

C. R. ROSS,
Waarnemende Hoofdbewaarder van Bossen.

Kantoor van de Hoofdbewaarder van Bossen,
Pretoria, 8 Julie 1920.

KENNISGEWING No. 573 VAN 1920.

LISENSIERAAD VIR DIE DISTRIK NUW HANOVER.

Hierdeur word kennis gegee dat 'n spesiale vergadering van die Dranklisensieraad vir die D'strik Nuw Hanover sal gehou word in die Geregshof, Nuw Hanover, te 11 uur v.m., op Woensdag, die 28ste Julie 1920, om die applikasie te hoor van John P. Young vir 'n kafferbierlisensie te Nuw Hanover.

Gedateer te Nuw Hanover hierdie agste dag van Julie 1920.

R. P. CAMPBELL,
Waarnemende Magistraat en Voorsitter van die Dranklisensieraad vir die Distrik Nuw Hanover.

✱ KENNISGEVING No. 580 VAN 1920.

OOST-LONDEN LOONRAAD.

Hiermede wordt ter algemene informatie bekendgemaakt, dat bovengenoemde Raad, overeenkomstig artikel *negen* (2) van Wet No. 29 van 1918, voorstelt minimum lonen als volgt vast te stellen ten aanzien van:—

DRUKKEN EN BOEKBINDEN.

(Leerlingen en Ambachtsgezellen, 5-jarig kontrakt.)

(*a*) *Leerlingen*—

Eerste zes maanden...	£3	0	0	per maand;
Tweede zes maanden	4	0	0	,,
Derde zes maanden	5	0	0	,,
Vierde zes maanden...	6	0	0	,,
Vijfde zes maanden...	7	0	0	,,
Zesde zes maanden	8	0	0	,,
Ambachtsgezellen te worden vanaf—				
Zevende zes maanden	9	10	0	,,
Achtste zes maanden	11	0	0	,,
Negende zes maanden	12	10	0	,,
Tiende zes maanden...	14	0	0	,,

(*b*) *Jeugdige Personen, zijnde geen Leerlingen of Ambachtsgezellen*—
Minimum loon, £4 per maand.

(*c*) *Vrouwen*—
Minimum loon, £7 per maand.

Verder wordt bekendgemaakt dat enig objekties hiertegen moeten worden gericht aan de Sekretaris van de Raad, p/a Magistraatskantoor, Oost-Londen, binnen twee (2) maanden van af laatste datum van publikatie van deze kennisgeving.

P. E. BROWN,
Waarnemende Voorzitter, Oost-Londen Loonraad.

✱ KENNISGEVING No. 581 VAN 1920.

SMALFONTEIN BESPROEIINGSRAAD, DISTRIKT TARKA.

Met betrekking tot mijn Kennisgeving No. 510 van de 21ste Junie 1920, geschiedt kennis hiermede dat op een hof gehouden in de Hofzaal van de Magistraat te Tarkastad, op de 10de Julie 1920, de heer Hubert William James gekozen werd als een lid van de Smalfontein Besproeiingsraad, in de plaats van de heer George Bruce Rayner, voor het tijdperk eindigende 26 September 1921.

HENRY W. HERMANS,
Magistraat en Kiesbeambte.

Magistraatskantoor,
Tarkastad, 12 Julie 1920.

✱ KENNISGEVING No. 582 VAN 1920.

BOSCHJESMANSRIVIER BESPROEIINGSRAAD, AFDELING ROBERTSON, KAAP PROVINCIE.

VERKIEZING VAN LEDEN.

Met betrekking tot mijn Kennisgeving No. 492 in de *Staatskoerant* van 18 Junie 1920, geschiedt kennis hiermede dat de volgende heren behoorlik gekozen zijn als leden van de bovengemelde Raad voor een tijdperk van drie jaren:—

Frederick Jacobus van Zijl, en
Jozua Petrus Joubert.

D. D. LESLIE,
Magistraat.

Robertson, 10 Julie 1920.

✱ NOTICE No. 583 OF 1920.

BREEDE RIVER IRRIGATION BOARD.

Notice is hereby given that the following persons have been nominated as members of the above Board in the place of Messrs. D. J. de Wet and J. J. Nothling, whose term of office has expired, viz.:—

Daniel Jacobus de Wet.
Pieter Johannes Marais.
Schalk Johannes Rabie.

Whereas the number of persons proposed exceeds the number of members to be elected, a poll will be taken at the Court-room, Robertson, on Wednesday, the 28th July, 1920, between the hours of 8 a.m. and 5 p.m., for the election of two members of the said Board. Mr. J. D. Preiss has been appointed as Polling Officer.

D. D. LESLIE,
Returning Officer.

Robertson, 12th July, 1920.

✱ NOTICE No. 584 OF 1920.

LE CHASSEUR AND GOREE IRRIGATION BOARD, ROBERTSON DIVISION, CAPE PROVINCE.

ELECTION OF MEMBERS.

With reference to my Notice No. 494, appearing in the *Government Gazette* of the 18th June, 1920, notice is hereby given that the following gentlemen were duly elected as members for the above Board for a period of three years:—

Philippus P. du Toit and
Wouter J. de Wet.

D. D. LESLIE,
Magistrate.

Robertson, 10th July, 1920.

✱ NOTICE No. 585 OF 1920.

McGREGOR IRRIGATION BOARD, ROBERTSON DIVISION, CAPE PROVINCE.

ELECTION OF MEMBER.

With reference to my Notice No. 495, appearing in the *Government Gazette* of the 18th June, 1920, notice is hereby given that the following gentleman was duly elected as a member for the above Board for a period of three years:—

Adriaan de Waal van Reenen.

D. D. LESLIE,
Magistrate.

Robertson, 10th July, 1920.

✱ NOTICE No. 586 OF 1920.

VINK RIVER IRRIGATION BOARD, ROBERTSON DIVISION, CAPE PROVINCE.

ELECTION OF MEMBER.

With reference to my Notice No. 496, appearing in the *Government Gazette* of the 18th June, 1920, notice is hereby given that the following gentleman was duly elected as a member for the above Board for a period of three years:—

Andries A. le Roux.

D. D. LESLIE,
Magistrate.

Robertson, 10th July, 1920.

✱ NOTICE No. 587 OF 1920.

ZANDDRIFT IRRIGATION BOARD, ROBERTSON DIVISION, CAPE PROVINCE.

ELECTION OF MEMBERS.

With reference to my Notice No. 497, appearing in the *Government Gazette* of the 18th June, 1920, notice is hereby given that the following gentlemen were duly elected as members for the above Board for a period of three years:—

John Marquard van Zyl and
Nicolaas Louwrens Jonker.

D. D. LESLIE,
Magistrate.

Robertson, 10th July, 1920.

✱ NOTICE No. 588 OF 1920.

It is hereby notified for general information that, in terms of article *seven* of Law No. 25 of 1898 (Orange Free State), I have appointed Peter Shaw McKechnie, Constable, South African Police, Inspector of Weights and Measures for the Division of Rouxville.

GEO. BEAMISH,
Magistrate.

Magistrate's Office,
Rouxville, 14th July, 1920.

✱ NOTICE No. 589 OF 1920.

Whereas at a Court held before me on the 14th July, 1920, in the Court-house, Oudtshoorn, Cape Province, in pursuance of Government Notice No. 537 of 1920, dated 20th June, 1920, for the election of three members for the Kamanassie Irrigation Board, six were proposed for the election of such members;

✱ KENNISGEVING No. 583 VAN 1920.

BREEDERIVIER BESPROEIINGSRAAD.

Kennis geschiedt mits deze dat de volgende personen zijn genomineerd geworden als leden van bovengenoemde Raad, in plaats van D. J. de Wet en J. J. Nothling, wiens diensttijd verlopen is:

Daniel Jacobus de Wet.
Pieter Johannes Marais.
Schalk Johannes Rabie.

Aangezien het getal personen voorgesteld het getal die verkozen moeten worden te boven gaat, zal een elektie plaatsvinden in de Hofzaal, Robertson, op Woensdag, de 28ste dag van Julie 1920, tussen de uren 8 uur v.m. en 5 uur n.m., voor de verkiezing van twee leden van gezegde Raad. De heer J. D. Preiss is aangesteld als Stemopnemer.

D. D. LESLIE,
Kiesbeambte.

Robertson, 12 Julie 1920.

✱ KENNISGEVING No. 584 VAN 1920.

LE CHASSEUR EN GOREE BESPROEIINGSRAAD, AFDELING ROBERTSON, KAAP PROVINCIE.

VERKIEZING VAN LEDEN.

Met betrekking tot mijn Kennisgeving No. 494 in de *Staatskoerant* van 18 Junie 1920, geschiedt kennis hiermede dat de volgende heren behoorlik gekozen zijn als leden van de bovengemelde Raad voor een tijdperk van drie jaren:—

Philippus P. du Toit en
Wouter J. de Wet.

D. D. LESLIE,
Magistraat.

Robertson, 10 Julie 1920.

✱ KENNISGEVING No. 585 VAN 1920.

McGREGOR BESPROEIINGSRAAD, AFDELING ROBERTSON, KAAP PROVINCIE.

VERKIEZING VAN LID.

Met betrekking tot mijn Kennisgewing No. 495 in de *Staatskoerant* van 18 Junie 1920, geschiedt kennis hiermede dat de volgende heer behoorlik gekozen is als lid van de bovengemelde Raad voor een tijdperk van drie jaren:—

Adriaan de Waal van Reenen.

D. D. LESLIE,
Magistraat.

Robertson, 10 Julie 1920.

✱ KENNISGEVING No. 586 VAN 1920.

VINKRIVIER BESPROEIINGSRAAD, AFDELING ROBERTSON, KAAP PROVINCIE.

VERKIEZING VAN LID.

Met betrekking tot mijn Kennisgeving No. 496 in de *Staatskoerant* van 18 Junie 1920, geschiedt kennis hiermede dat de volgende heer behoorlik gekozen is als lid van de bovengemelde Raad voor een tijdperk van drie jaren:—

Andries A. le Roux.

D. D. LESLIE,
Magistraat.

Robertson, 10 Julie 1920.

✱ KENNISGEVING No. 587 VAN 1920.

ZANDDRIFT BESPROEIINGSRAAD, AFDELING ROBERTSON, KAAP PROVINCIE.

VERKIEZING VAN LEDEN.

Met betrekking tot mijn Kennisgeving No. 497 in de *Staatskoerant* van 18 Junie 1920, geschiedt kennis hiermede dat de volgende heren behoorlik gekozen zijn als leden van de bovengemelde Raad voor een tijdperk van drie jaren:—

John Marquard van Zijl, en
Nicolaas Louwrens Jonker.

D. D. LESLIE,
Magistraat.

Robertson, 10 Julie 1920.

✱ KENNISGEVING No. 588 VAN 1920.

Hiermede wordt tot algemeen naricht bekendgemaakt dat, in termen van artikel *zeven* van Wet No. 25 van 1898 (Oranje Vrijstaat), ik Peter Shaw McKechnie, konstabel, Zuidafrikaanse Politie, aangesteld heb als Inspekteur van Maten en Gewichten voor de Afdeling Rouxville.

GEO. BEAMISH,
Magistraat.

Magistraatskantoor,
Rouxville, 14 Julie 1920.

✱ KENNISGEVING No. 589 VAN 1920.

Nademaal bij de hofzitting door mij gehouden op 14 Julie 1920, in de Hofzaal te Oudtshoorn, Kaap Provincie, overeenkomstig Goevernements Kennisgeving No. 537 van 1920, gedateerd 30 Junie 1920, ter verkiezing van slechts drie personen als leden van de Kamanassie Besproeiingsraad er werkelik zes kandidaten ter verkiezing werden voorgesteld;

Notice is hereby given that a poll will be taken on Thursday, the 29th July, 1920, in the Court-room at Oudtshoorn, and at the residence of Mr. Jan A. Meiring, at Langverwacht, for the election of three members for the said Board out of the six candidates so nominated as aforesaid.

The poll will be taken by Louis Israel Cohen and Albert Francis Furniss, and will be opened at 8 o'clock in the forenoon of the said 29th July, 1920, and close at 3 o'clock in the afternoon of the same day.

R. CORDEN LLOYD,
Returning Officer.

Magistrate's Office,
Oudtshoorn, 14th July, 1920.

✱ NOTICE No. 590 OF 1920.

Three Pounds reward and all reasonable expenses will be paid for the recapture of the undermentioned convict, who escaped from a gang working at the Cyanide Tanks, Cason Mine, Boksburg, about 8.30 a.m. on 15th July, 1920:—

NGUNGUYANI MBULI.

Description.—Tribal name, Ngunguyani; father's name, Booi Mbuli; chief's name, Bhuza; kraal, Vaal River, District Ermelo; born, Vaal River; race, Swazi; labourer; age, about 30; height, 5 feet 9 inches; hair, black and woolly; eyes, dark brown; ears, medium, lobes pierced; complexion, dark brown; forehead, straight; nose, flat; face, regular; chin, round; clean shaven.

Distinguishing marks.—1 Scar right groin, 3 scars left side of back; 1 scar right side of back, scar left thigh, 3 vaccination marks left upper arm, left little finger deformed.

At the time of escape was wearing prison clothing: brown moleskin cap, white jumper, red and white jersey, red flannel shirt, and brown moleskin breeches. Was undergoing sentence of two and a half years' hard labour imposed by Circuit Ermelo for theft and housebreaking with intent to steal and theft.

✱ NOTICE No. 591 OF 1920.

DURBAN WAGES BOARD.

BOOT AND SHOE MAKING.

It is hereby notified for general information that the above Board proposes, in terms of section *nine* (2) of Act No. 29 of 1918, to fix minimum wages as follows in respect of young persons and women employed in boot and shoe making trades in the Magisterial Areas of Durban and Pinetown:—

Young Persons.

Probationary period of four years on following scales:—

1st six months	... ...	15s.	per week of	48	hours;
2nd ,,	... ...	17s. 6d.	,,	,,	,,
3rd ,,	... ...	20s.	,,	,,	,,
4th ,,	... ...	25s.	,,	,,	,,
5th ,,	... ...	30s.	,,	,,	,,
6th ,,	... ...	35s.	,,	,,	,,
7th ,,	... ...	40s.	,,	,,	,,
8th ,,	... ...	45s.	,,	,,	,,

and thereafter 52s. 6d. per week or £11. 7s. 6d. per month.

Women.

Probationary period of four years on following scales:—

1st six months	... ...	20s.	per week of	48	hours;
2nd ,,	... ...	22s. 6d.	,,	,,	,,
3rd ,,	... ...	25s.	,,	,,	,,
4th ,,	... ...	27s. 6d.	,,	,,	,,
5th ,,	... ...	30s.	,,	,,	,,
6th ,,	... ...	35s.	,,	,,	,,
7th ,,	... ...	45s.	,,	,,	,,
8th ,,	... ...	50s.	,,	,,	,,

and thereafter 57s. 6d. per week or £12. 10s. per month.

It is further notified that any objections thereto must be addressed to the Secretary of the Board, P.O. Box 940, or Old Court-house, Durban, within two months from the latest date of publication of the notice.

JOHN REID,
Chairman.

M.M. 2808/20.

✱ NOTICE No. 594 OF 1920.

Three pounds reward and all reasonable expenses will be paid for the recapture of the undermentioned prisoner, who escaped from a span working at the Modder Deep, Main Reef Road, Benoni, at 4.15 p.m., on 19th July, 1920:—

HENRY MANA.

Description.—Zulu; born at Eshowe; chief, Tsyweya; age, 27; height, 5 ft. 4½ in.; hair, black; eyes, brown; complexion, light brown; medium build; narrow forehead; thick nose; good teeth; large ears; small chin; oval face; beard, black; moustache, black. A fish tattoed inside right arm. Was wearing civilian clothes at time of his escape and is likely to be in Benoni District.

✱ NOTICE No. 595 OF 1920.

Three pounds reward and all reasonable expenses will be paid for the recapture of the undermentioned prisoner, who escaped from a working party at the Modder Deep Main Reef Road, Benoni, at 4.15 p.m., on 19th July, 1920:—

SAMUEL HLATIYANA.

Description.—Tribal name, Hlomo; chief's name, Hlenele; home, Dabo, Cape Province; Xosa; labourer; age, 33; height, 5 feet 9 inches; hair, black; eyes, brown; complexion, yellow;

Geschiedt kennis bij deze dat 'n stemming op Donderdag, 29 Julie 1920, in de Hofzaal te Oudtshoorn en bij de woning van de heer Jan A. Meiring te Langverwacht gehouden zal worden ter verkiezing van drie uit de gezegde zes kandidaten als leden van gemelde Raad.

De stemmen zullen opgenomen worden door Louis Israel Cohen en Albert Francis Furniss. 't Stemmen begint om 8 uur 's morgens en staakt om 3 uur 's namiddags van gezegde dag, t.w. 29 Julie 1920.

R. CORDEN LLOYD,
Kiesbeambte.

Magistraatskantoor,
Oudtshoorn, 14 Julie 1920.

✱ KENNISGEVING No. 590 VAN 1920.

Drie pond en alle redelike orkosten zullen worden betaald voor de weder-gevangenneming van ondergemelde veroordeelde, die ontsnapte, omtrent 8.30 v.m., op 15 Julie 1920, van een werkploeg, werkende op de Cyanide-waterbakken, Cason Goudmijn, E.R.P.M., Ltd., Boksburg:—

NGUNGUYANI MBULI.

Beschrijving.—Stamnaam, Ngunguyani; vaders naam, Booi Mbuli; kapiteins naam, Bluza; stad, Vaalrivier, Distrikt Ermelo; ras, Swazi; beroep, arbeider; ouderdom, 30; hoogte, 5 voet 9 duim; haar, zwart en wollig; ogen, bruin; oren, middelmatig en doorboord; gelaatskleur, donkerbruin; lichaamsbouw, evenredig; voorhoofd, eng; neus, plat; kin, rond; gelaat, regelmatig; baard, geen; snor, geen.

Buitengewone Kenmerken.—Teken linkerlies, 3 tekens linkerkant van rug, 1 teken rechterkant van rug, 1 teken linkerdijbeen, 3 entmerken linker bovenarm.

Was gekleed in gevangeniskleederen ten tijde van ontsnapping, bruin molvel muts, wit baadje, rood en wit frok, molvel broek, rood flennel hemd. Was veroordeeld tot twee en half jaar harde pad door het Rondgaande Hof te Ermelo, op 10 April 1920, voor diefstal en huisbraak met het voornemen om te stelen en diefstal.

✱ KENNISGEVING No. 591 VAN 1920.

DURBAN LOONRAAD.

SCHOENE- EN LAARZEMAKERIJ.

Ter algemene informatie wordt hiermede bekendgemaakt dat de bovengemelde Raad, overeenkomstig artikel *negen* (2) van Wet No. 29 van 1918, voornemens is minimum-lonen vast te stellen ten aanzien van jeugdige personen en vrouwen werkzaam in de schoene- en laarzemakerijbedrijven in de Magistraatsdistrikten Durban en Pinetown, als volgt:—

Jeugdige Personen.

Proeftijd van vier jaren op de volgende schaal:—

1ste zes maanden	... ...	15s.	per week van	48	uren;
2de ,,	... ...	17s. 6d.	,,	,,	,,
3de ,,	... ...	20s.	,,	,,	,,
4de ,,	... ...	25s.	,,	,,	,,
5de ,,	... ...	30s.	,,	,,	,,
6de ,,	... ...	35s.	,,	,,	,,
7de ,,	... ...	40s.	,,	,,	,,
8ste ,,	... ...	45s.	,,	,,	,,

en daarna 52s. 6d. per week of £11. 7s. 6d. per maand.

Vrouwen.

Proeftijd van vier jaren op de volgende schaal:—

1ste zes maanden	... ...	20s.	per week van	48	uren;
2de ,,	... ...	22s. 6d.	,,	,,	,,
3de ,,	... ...	25s.	,,	,,	,,
4de ,,	... ...	27s. 6d.	,,	,,	,,
5de ,,	... ...	30s.	,,	,,	,,
6de ,,	... ...	35s.	,,	,,	,,
7de ,,	... ...	45s.	,,	,,	,,
8ste ,,	... ...	50s.	,,	,,	,,

en daarna 57s. 6d. per week of £12. 10s. per maand.

Het wordt verder bekendgemaakt dat enige objekties hiertegen geadresseerd moeten worden aan de Sekretaris van de Raad, Postbus 940, of Oude Gerechtshof, Durban, binnen twee maanden vanaf de laatste datum van publikatie van deze kennisgeving.

JOHN REID,
Voorzitter.

✱ KENNISGEVING No. 594 VAN 1920.

Drie pond beloning en alle redelike onkosten zullen betaald worden voor de weder-gevangenneming van ondergemelde gevangene, die ontsnapte van een werkploeg werkende te Modder Deep Hoofdweg, Benoni, ongeveer 4.15 n.m., op 19 Julie 1920:—

HENRY MANA.

Beschrijving.— Zulu; geboren te Eshowe, Natal; kapitein, Tsyweya; ouderdom, 27; hoogte, 5 voet 4½ duim; haar, zwart en wollig; ogen, bruin; gelaatskleur, bleek; lichaamsbouw, middelmatig; voorhoofd, smal; neus, groot; tanden, goed; oren, groot; kin, klein: gelaat, ovaal; baard, zwart; snor, zwart; tatoemerk, een vis binnen rechterarm. Was in private kleren toen bij ontvluchtte en is naar gissing in Distrikt Benoni te vinden.

✱ KENNISGEVING No. 595 VAN 1920.

Die pond en alle redelike onkosten zullen betaald worden voor de weder-gevangenneming van ondergemelde gevangene, die ontsnapte van een werkploeg werkende te Modder Deep Hoofdweg, Benoni, ongeveer 4.15 n.m., op 19 Julie 1920:—

SAMUEL HLATIYANA.

Beschrijving.—Stamnaam, Hlomo; kapitein, Hlenele; stad, Dabo, Kaap Provincie; ras, Xosa; beroep, arbeider; ouderdom, 33; hoogte, 5 voet 9 duim; haar, zwart en wollig; ogen, bruin;

broad forehead; nose, flat; ears, small; lobes, attached; chin, narrow; face, oval; several marks on stomach; 2 small scars left shin; 1 vaccination mark left upper arm; 2 scratches left arm.

Was wearing a light suit at time of escape, and is likely to be heard of in Benoni and Germiston Districts and at Newclare, Johannesburg.

✱ NOTICE No. 596 OF 1920.

DEPARTMENT OF PUBLIC HEALTH.

BULLETIN No. 29, 1920,
for week ended 17th July, 1920.

SMALLPOX.

Fresh outbreaks: Gaylard's farm (Berlin), Kingwilliamstown District; Magubeni Location, Glen Grey District; farm Middelplaats (Lady Grey), Aliwal North District; Venterstad (outside municipal area), Albert District (Cape); Chief Puta's Location, Mtunzini District (Natal); farms Ekerstein and Grootvlei, Bethlehem District (Orange Free State).

Outbreaks are being dealt with in the Districts of Albert, Colesberg, Flagstaff, Kingwilliamstown, Maraisburg, Molteno, Mount Fletcher, Nqamakwe, Pearston, Somerset East, Sterkstroom, Tabankulu, Umzimkulu, Wodehouse (Cape); Bethlehem, Frankfort, Ficksburg, Fauresmith, Edenburg, Harrismith, Heilbron, Rouxville (Orange Free State); Johannesburg, Middelburg, Pietersburg, Piet Retief, Pretoria, Rustenburg, Waterberg, Witbank, Zoutpansberg (Transvaal).

TYPHUS FEVER.

Fresh outbreaks: Adendorp Municipality, Graaff-Reinet District; farms Dekselfontein, Springvalley, and Bezuidenhoutsfontein, Alexandria District; farms Roodewaal and Deepkloof, Umzimkulu District; Lefleurs Location, Libode District; North Peelton Location and the farm of Mr. W. Bahlmann, Kingwilliamstown District (Cape).

Outbreaks are being dealt with in the Districts of Bedford, Butterworth, Cathcart, Cradock, Flagstaff, Fort Beaufort, George, Glen Grey, Graaff-Reinet, Herschel, Idutywa, Kentani, Kingwilliamstown, Knysna, Lusikisiki, Maraisburg, Molteno, Mount Fletcher, Mount Frere, Ngqeleni, Nqamakwe, Queenstown, Qumbu, Somerset East, St. Marks, Stutterheim, Tsolo, Tsomo, Tarka, Uitenhage, Umtata, Umzimkulu, Victoria East, Wodehouse, Xalanga (Cape); Newcastle, Paulpietersburg (Natal).

EPIDEMIC DISEASES IN OTHER COUNTRIES.

At date of latest available information there existed:—

Cholera in Calcutta, Madras, Akyab, Bassein, Moulmein, Rangoon; Saigon; Batavia.

Plague in Mombasa, Nairobi; Jinja (Uganda); Catania (Sicily); Piraeus; Constantinople; Calcutta, Bombay; Ceylon; Singapore; Surabaya, Samarang; Hong-Kong; Suez and several other localities in Egypt; Vera Cruz; Cordova; Uruguay; Brazil; Peru; Pensacola.

Smallpox in Umtali and Melsetter Districts (Southern Rhodesia); Mozambique, Quelimane, Inhambane, Tete, Chai-Chai and Bilene; Nairobi; Nyasaland; Glasgow; Naples, Rome, Brindisi; Trapani, Syracuse, Porto Empedocle, Licata, Catania; Algeria; Cairo, Alexandria, Port Said, Suez, Damieta and other localities in Egypt; Bombay, Calcutta, Madras; Batavia; Dairen, Port Arthur and other localities in Japan; San Francisco, Chicago, Detroit, Oregon, and California.

Typhus fever in Basutoland; Rotterdam; Glasgow; Dublin; Gothenburg; Poland; Lithuania; Esthonia; Roumania; Algeria; Morocco; Cairo, Alexandria, Port Said, Suez, and other localities in Egypt; Surabaya, Samarang, Batavia; Osaka; Paramaribo.

Yellow fever in Lagos; Accra.

J. ALEXANDER MITCHELL,
Secretary for Public Health.

✱ NOTICE No. 597 OF 1920.

DISCOVERER'S RIGHTS.

MINING DISTRICT OF KLERKSDORP, TRANSVAAL PROVINCE.

Notice is hereby given that an application has been made by John Goodliff to be regarded as a discoverer of diamonds in alluvial on the farm Diamantdoorns No. 131, in the Magisterial District of Bloemhof, Mining District of Klerksdorp, Transvaal Province.

This application and any objection thereto will be heard by me on the farm Diamantdoorns, Bloemhof, on Thursday, 5th August, 1920, at 11 a.m.

All persons having any objection to the granting of this application are hereby requested to give me notice of the same and their reasons therefor in writing before Wednesday, 4th August, 1920.

The applicant with his witnesses (if any) and all persons having objections to the granting of this application must appear before me at the time and place above mentioned.

HERBERT REES,
Mining Commissioner.

Klerksdorp, 15th July, 1920.

M.M. 2334/16.—M.C.C. 308/16

gelaatskleur, geel; voorhoofd, breed; neus, plat; oren, klein; lellen, vast; kin, nauw; gezicht, ovaal; verschillende merken op maag; twee kleine merken op linkerscheen; een ent, linker bovenarm; twee schrapen, linker bovenarm.

Was ten tijde gekleed in licht pak, en het is waarschijnlik van hem te horen in de Distrikten van Benoni, Germston en New Clare, Johannesburg.

✱ KENNISGEWING No. 596 VAN 1920.

DEPARTEMENT VAN VOLKSGESONDHEID.

BULLETIN No. 29, 1920,
vir week geëindig op 17 Julie 1920.

KINDERPOKKE.

Nuwe uitbrekinge: Gaylard se plaas (Berlin), Distrik Kingwilliamstown; Magubeni Lokasie, Distrik Glen Grey; plaas Middelplaats (Lady Grey), Distrik Aliwal Noord; Venterstad (buite munisipale gebied), Distrik Albert (Kaap); Kaptein Puta se Lokasie, Distrik Mtunzini (Natal); plase Ekerstein en Grootvlei, Distrik Bethelehem (Oranje Vrijstaat).

Uitbrekinge word onderdruk in Distrikte Albert, Colesberg, Flagstaff, Kingwilliamstown, Maraisburg, Molteno, Mount Fletcher, Nqamakwe, Pearston, Somerset Oos, Sterkstroom, Tabankulu, Umzimkulu, Wodehouse (Kaap); Bethlehem, Frankfort, Ficksburg, Fauresmith, Edenburg, Harrismith, Heilbron, Rouxville (Oranje Vrijstaat); Johannesburg, Middelburg, Pietersburg, Pietretief, Pretoria, Rustenburg, Waterberg, Witbank, Zoutpansberg (Transvaal).

TYFUSKOORS.

Nuwe uitbrekinge: Munisipaliteit Adendorp, Distrik Graaff-Reinet; plase Dekselfontein, Springvalley en Bezuidenhoutsfontein, Distrik Alexandria; plase Roodewaal en Deepkloof, Distrik Umzimkulu; Lefleur se Lokasie, Distrik Libode; North Peelton Lokasie en die plaas van Mnr. W. Bahlmann, Distrik Kingwilliamstown (Kaap).

Uitbrekinge word bestrij in Distrikte Bedford, Butterworth, Cathcart, Cradock, Flagstaff, Fort Beaufort, George, Glen Grey, Graaff-Reinet, Herschel, Idutywa, Kentani, Kingwilliamstown, Knysna, Lusikisiki, Maraisburg, Molteno, Mount Fletcher, Mount Frere, Ngqeleni, Nqamakwe, Queenstown, Qumbu, Somerset Oos, St. Marks, Stutterheim, Tsolo, Tsomo, Tarka, Uitenhage, Umtata, Umzimkulu, Victoria Oos Wodehouse, Xalanga (Kaap); Newcastle, Paulpietersburg (Natal).

EPIDEMIESE SIEKTES IN ANDER LANDE.

Volgens jongste beskikbare berigte bestaan daar:—

Cholera in Calcutta, Madras, Akyab, Bassein, Moulmein, Rangoen; Saigon; Batavia.

Die Pes in Mombasa, Nairobi; Jinja (Uganda); Catania (Sicilië); Piraeus; Konstantinopel; Calcutta, Bombay, Ceylon; Singapore; Soerabaya, Samarang; Hong-Kong; Suez en verskeie ander lokaliteite in Egypte; Vera Cruz; Cordova; Uruguay; Brazilië; Peru; Pensacola

Kinderpokke in Distrikte Umtali en Melsetter (Suidrhodesia); Mozambique, Quelimane, Inhambane, Tete, Chai-Chai en Bilene; Syracuse, Porto Empedocle, Licata, Catania, Algerië, Cairo, Alexandrië, Port Said, Suez, Damieta en ander lokaliteite in Egypte; Bombay, Calcutta, Madras, Batavia; Dairen, Port Arthur en ander lokaliteite in Japan, San Francisco, Chicago, Detroit, Oregon en Kalifornië.

Tyfuskoors in Basoetoeland; Rotterdam, Glasgow; Dublin; Gothenburg; Pole, Lithuanie; Esthonia; Roumania; Algerië, Morocco; Cairo, Alexandrië, Port Said, Suez en ander lokaliteite in Egypte; Soerabaya, Samarang, Batavia, Osaka, Paramaribo.

Gelekoors in Lagos; Accra.

J. ALEXANDER MITCHELL,
Sekretaris vir Volksgesondheid.

✱ KENNISGEVING No. 597 VAN 1920.

ONTDEKKERSRECHTEN.

MIJNDISTRIKT KLERKSDORP, PROVINCIE TRANSVAAL.

Kennis wordt mits deze gegeven, dat een applikatie door John Goodliff gemaakt is om beschouwd te worden als een ontdekker van alluviale diamanten op de plaats Diamantdoorns No. 131, in het Magistraatsdistrikt Bloemhof, Mijndistrikt Klerksdorp, Provincie Transvaal.

Deze applikatie en enige bezwaren daartegen zullen door mij gehoord worden op de plaats Diamantdoorns, Bloemhof, op Donderdag, 5 Augustus 1920, om 11 uur in de voormiddag.

Alle personen die enig bezwaar hebben tegen het toestaan van deze applikatie worden hiermede verzocht mij schriftelik daarvan kennis te geven en de reden daarvoor vóór Woensdag, 4 Augustus 1920.

De applikant met zijn getuigen (indien er enige zijn) en alle personen die bezwaar hebben tegen het toestaan van deze applikatie moeten voor mij verschijnen op de tijd en plaats hierboven vermeld.

HERBERT REES,
Mijnkommissaris.

Klerksdorp, 15 Julie 1920.

✱ NOTICE No. 598 OF 1920.

KIMBERLEY WAGES BOARD.

MINIMUM WAGES.

It is hereby notified for general information that the Kimberley Wages Board proposes, in terms of section *nine* (2) of Act No. 29 of 1918, to fix minimum wages as follows in respect of:—

1. (*a*) *Young Persons employed in Millinery according to the following scale*:—
First year: £3 per month;
Second year: First six months, £4 per month; second six months, £5. 10s. per month;
Third year: First six months, £7 per month, second six months, £8. 10s. per month;
Fourth year: First six months, £10 per month; second six months, £11. 10s. per month;
and thereafter £12. 10s. per month.

(*b*) *Women employed in Millinery according to the following scale*:
First year, £6 per month;
Second year: First six months, £8 per month; second six months, £9 per month;
Third year: First six months, £10 per month; second six months, £11. 10s. per month;
and thereafter £12. 10s. per month.

2. (*a*) *Young Persons employed in Dressmaking according to the following scale*:—
First year: First six months, £1 per month; second six months, £2 per month;
Second year: First six months, £3. 10s. per month; second six months, £5 per month;
Third year: First six months, £6 per month; second six months, £7 per month;
Fourth year: First six months, £8 per month; second six months, £9 per month;
Fifth year: First six months, £10 per month; second six months, £11 per month;
and thereafter £12. 10s. per month.

(*b*) *Women employed in Dressmaking, according to the following scale*:—
First year: First six months, £4. 10s. per month; second six months, £5. 10s. per month;
Second year: First six months, £7 per month; second six months, £8 per month;
Third year: First six months, £9 per month; second six months, £10 per month;
Fourth year: First six months, £11 per month; second six months, £12 per month;
and thereafter £12. 10s. per month.

3. *Women and Young Persons assisting in any Tearoom or Restaurant, according to the following scale*:—
First year: First three months, £9 per month, succeeding nine months £10. 10s. per month;
Second year: £11. 10s. per month;
and thereafter £12. 10s. per month;

exclusive of meals in each instance. Whenever an employee elects to have her meals when on duty at the establishment where employed, the employer shall have the right to charge a sum not exceeding four pounds (£4) per month for such meals. It shall not be compulsory for any employee to take her meals with her employer.

It is further notified that any objections thereto must be addressed to the Secretary of the Board, P.O. Box 614, Kimberley, within two months from the latest date of publication of this notice.

J. J. COLLINS,
Acting Chairman, Kimberley Wages Board.

M.M. 1355/19.

✱ NOTICE No. 604 OF 1920.

NATIVE HIGH COURT, PROVINCE OF NATAL.

CIRCUIT COURTS.

In terms of Act No. 49, 1898, and the rules framed thereunder, it is hereby notified for general information that Circuit Courts will be held during the month of August, 1920, as under:—
At Pietermaritzburg, on Tuesday, the 3rd, at 10 a.m.
At Estcourt, on Tuesday, the 10th, at 10 a.m.
At Dundee, on Friday, the 13th, at 10 a.m.
Each such Court will sit at the time appointed, or as soon thereafter as it can assemble.

E. N. BRAATVEDT,
Acting Registrar, Native High Court.

Native High Court,
Pietermaritzburg, 20th July, 1920.

✱ NOTICE No. 605 OF 1920.

NATIVE HIGH COURT.

In terms of Act No. 49, 1898, and the rules and regulations thereunder, it is hereby notified for general information that a Full Court Session will be held during the month of August, 1920, as follows:—
At Pietermaritzburg, on Friday, the 20th, at 10 a.m.
At Ladysmith, on Thursday, the 26th, at 10 a.m.
Such court will sit at the time appointed or as soon thereafter as it can assemble.

E. N. BRAATVEDT,
Acting Registrar, Native HighCourt.

Pietermaritzburg, 20th July, 1920.

✱ KENNISGEVING No. 598 VAN 1920.

KIMBERLEY LOONRAAD.

MINIMUM-LONEN.

Hiermede wordt ter algemene informatie bekendgemaakt dat de Loonraad, Kimberley, voornemens is om, overeenkomstig artikel *negen* (2) van Wet No. 29 van 1918, minimum-lonen vast te stellen ten aanzien van:—

1. (*a*) *Jeugdige Personen geëmployeerd in het Maken van Hoeden, volgens de hieronderstaande schaal*:—
Eerste jaar: £3 per maand;
Tweede jaar: Eerste zes maanden, £4 per maand; tweede zes maanden, £5. 10s. per maand;
Derde jaar: Eerste zes maanden, £7 per maand; tweede zes maanden, £8. 10s. per maand:
Vierde jaar: Eerste zes maanden, £10 per maand; tweede zes maanden, £11. 10s. per maand;
en daarna £12. 10s. per maand.

(*b*) *Vrouwen geëmployeerd in het Maken van Hoeden, volgens de hieronderstaande schaal*:—
Eerste jaar: £6 per maand;
Tweede jaar: Eerste zes maanden £8 per maand; tweede zes maanden, £9 per maand;
Derde jaar: Eerste zes maanden, £10 per maand; tweede zes maanden, £11. 10s. per maand;
en daarna £12. 10s. per maand.

2. (*a*) *Jeugdige Personen geëmployeerd in het Maken van Kleren, volgens de hieronderstaande schaal*:—
Eerste jaar: Eerste zes maanden, £1 per maand; tweede zes maanden, £2 per maand;
Tweede jaar: Eerste zes maanden, £3. 10s. per maand; twee zes maanden, £5 per maand;
Derde jaar: Eerste zes maanden, £6 per maand; tweede zes maanden, £7 per maand;
Vierde jaar: Eerste zes maanden, £8 per maand; tweede zes maanden, £9 per maand;
Vijfde jaar: Eerste zes maanden, £10 per maand; tweede zes maanden, £11 per maand;
en daarna £12. 10s. per maand.

(*b*) *Vrouwen geëmployeerd in het Maken van Kleren, volgens de hieronderstaande schaal*:—
Eerste jaar: Eerste zes maanden, £4. 10s. per maand; tweede zes maanden, £5. 10s. per maand;
Tweede jaar: Eerste zes maanden, £7 per maand; tweede zes maanden, £8 per maand;
Derde jaar: Eerste zes maanden, £9 per maand; tweede zes maanden, £10 per maand;
Vierde jaar: Eerste zes maanden, £11 per maand; tweede zes maanden, £12 per maand;
en daarna £12. 10s. per maand.

3. *Vrouwen en Jeugdige Personen werkzaam in een Teekamer of Restaurant, volgens de hieronderstaande schaal*:—
Eerste jaar: Eerste drie maanden, £9 per maand, volgende negen maanden £10. 10s. per maand;
Tweede jaar: £11. 10s. per maand;
en daarna £12. 10s. per maand;

maaltijden uitgezonderd in elk geval. Indien een werker verkiest haar maaltijden, wanneer op dienst, te gebruiken bij de inrichting waar zij werkt, zal de werkgever het recht hebben om een som vier pond (£4) niet te boven gaande voor zulke maaltijden in te vorderen. Het zal niet verplichtend zijn voor een werkster om haar maaltijden bij haar werkgever te nemen.

Verder wordt bekendgemaakt dat enige objekties hiertegen geadresseerd moeten worden aan de Sekretaris van de Raad, Postbus 614, Kimberley, binnen twee maanden van af de laatste datum van publikatie van deze kennisgeving.

J. J. COLLINS,
Waarnemende Voorzitter Kimberley Loonraad.

✱ KENNISGEVING No. 604 VAN 1920.

HOOGGERECHTSHOF VOOR NATURELLEZAKEN.

NOORDELIKE RONDGAANDE HOVEN.

In termen van Wet No. 49, 1898, en de regelen eronder gemaakt, wordt het hiermede algemeen bekendgemaakt dat Rondgaande Hoven gehouden zullen worden gedurende de maand Augustus 1920:—
Te Pietermaritzburg, op Dinsdag, de 3de, om 10 uur v.m.
Te Estcourt, op Dinsdag, de 10de, om 10 uur v.m.
Te Dundee, op Vrijdag, de 13de, om 10 uur v.m.
Elk zodanig hof zal zitten ten tijde daarvoor bepaald of zo spoedig erna als het bijeenkomen kan.

E. N. BRAATVEDT,
Waarnemende Griffier Naturellezaken.

Hooggerechtshof voor Naturellezaken,
Pietermaritzburg, 20 Julie 1920.

✱ KENNISGEVING No. 605 VAN 1920.

HOOGGERECHTSHOF VOOR NATURELLEZAKEN.

In termen van Wet No. 49, 1898, en de regulaties daaronder gemaakt, geschiedt kennis hiermede ter algemene informatie dat Rondgaande Hoven van het Voltallig Hof gedurende de maand Augustus 1920, gehouden zullen worden als volgt:—
Te Pietermaritzburg, op Vrijdag, de 20ste, om 10 uur v.m.
Te Ladysmith, op Donderdag, de 26ste, om 10 uur v.m.
Zodanig hof zal zitten op het bepaalde uur of zo spoedig erna als het vergaderen kan.

E. N. BRAATVEDT,
Waarnemende Griffier Naturellezaken.

Pietermaritzburg, 20 Julie 1920.

★NOTICE No. 606 OF 1920.

REGISTRATION OF BUSINESSES ACT.

The following information is published in terms of section *six* (2) of the Registration of Businesses Act (No. 36 of 1909).

C. W. THALMAN JUTA,
Registrar of Companies.

Office of the Registrar of Companies,
Pretoria, 23rd July, 1920.

★KENNISGEVING No. 606 VAN 1920.

REGISTRATIE VAN BEZIGHEDEN WET.

De volgende informatie wordt gepubliceerd onder de bepalingen van artikel *ses* van de Registratie van Bezigheden Wet (No. 36 van 1909).

C. W. THALMAN JUTA,
Registrateur van Maatschappijen.

Kantoor van de Registrateur van Maatschappijen,
Pretoria, 23 Julie 1920.

LIST OF BUSINESSES TRANSFERRED.—*LIJST VAN BEZIGHEDEN OVERGEMAAKT.*

Business Name. *Naam van Bezigheid.*	Name(s) of Proprietor(s). *Naam of Namen van Eigenaar of Eigenaren.*	Nature of Business. *Aard van Bezigheid.*	Name of Town or District. *Naam van Dorp of Distrikt.*	Transferred to. *Overgemaakt aan.*
Allorto, O.	Allorto, O.	General Dealer—Algemene Handelaar	Pretoria	Guiseppe Allorto and (en) Cuide Allorto.
Bader & Norton	Bader, S.; Norton, B. L.	General Dealer—Algemene Handelaar	Boksburg	Sydney Bader and (en) Joel Sivel.
Benoni Mineral Water Works	Moorhouse, J.	General Dealer—Algemene Handelaar	Benoni	Isaac Bear and (en) Abraham Kelmowitz.
Berman, A.	Berman, A.	General Dealer—Algemene Handelaar	Driefontein, Dist. Boksburg	Solomon Kuper.
Bhyat & Co., S. E.	Bhyat, S. E.; Tikly, S. E.; Bhyat, M. S.	General Dealer—Algemene Handelaar	Ottoshoop, Dist. Marico	Mahomed Mamoji Saloojee.
Carr, J.	Carr, J.	Boarding-house—Logieshuis	Johannesburg	Margaret Jardine.
Comet Laundry, The	Ming, H.	Laundry—Wasserij	Johannesburg	Morar Rantanjee.
Criterion Grill and Tearoom	Allorto, O.	General Dealer—Algemene Handelaar	Pretoria	Guiseppe Allorto and (en) Cuide Allorto.
Daoutis, Vassiliky	Daoutis, V.	Grocer and Tearoom—Kruidenier en Teekamer	Germiston	Anotonie and (en) Charilaos Anagnostos.
East Rand Produce Supply Co	Emden, M.	Grocer—Kruidenier	Georgetown, Dist. Germiston	Max Summers.
Ebrahim, Suliman	Ebrahim, S.	General Dealer—Algemene Handelaar	Uitzicht, Dist. Pretoria	Abdool Hussam.
Fowle, G. M.	Fowle, G. M.	General Dealer—Algemene Handelaar	Boksburg North	Mary Elizabeth Rogerson.
Galloch & Cohen	Galloch, R.; Cohen, H.	General Dealer—Algemene Handelaar	Goedgevonden, Dist. Witbank	Harry Cohen.
Goldman, J.	Goldman, J.	General Dealer—Algemene Handelaar	Doornfontein, Johannesburg	Johann Dobrof.
Grigoratos, A.	Grigoratos, A.	General Grocer—Algemene Kruidenier	Germiston	Aristotale Grigoratos and (en) Leonidas Andronikо.
Hacker & Ranthal	Hacker, A.; Ranthal, J.	General Grocer—Algemene Kruidenier	Springs	Arthur Hacker.
Hassam, Mahomed	Hassam, M.	General Grocer—Algemene Kruidenier	Pretoria	Mahomed Hassen and en) Suliman Mahomed.
Hassan Bros., A. S.	Hassan, A. S.	General Grocer—Algemene Kruidenier	Carlsruhe, Premier Mine, Dist. Pretoria	Shaik Ahmed Essak and (en) Baba Mia.
Heidelberg Mineral Water Works	Finberg, M.	Mineral Water Factory—Minerale Waterfabriek	Heidelberg	William Patrick Fraser.
International Bakery	Allorto, O.	General Dealer—Algemene Handelaar	Pretoria	Guiseppe Allorto and (en) Cuide Allorto.
Jacobs, Langman & Co.	Jacobs, L.; Langman, M.	Auctioneer and General Agent—Afslager en Algemene Agent	Volksrust	Louis Jacobs and (en) David Blumberg.
Jameson, C.	Jameson, C.	General Grocer—Algemene Kruidenier	Germiston	Wong King.
Juck, T.	Juck, T.	Laundry—Wasserij	Doornfontein, Johannesburg	Hari Goven.
Kaplan & Kaplan	Kaplan, H. L. & H. B.	General Dealer—Algemene Handelaar	Uitzicht, Dist. Ermelo	Joseph Poplack and (en) Isaac Fon.
Khan, Sahib	Khan, S.	General Dealer—Algemene Handelaar	Springs	Shamser Khan and (Sahib Khan.
Khan, Sahib	Khan, S. & F.	General Dealer—Algemene Handelaar	Geduld, Dist. Boksburg	Shamser Khan and (en) Sahib Khan.
Kola & Salehbhai	Kola, I. M.; Saley, E. M.	General Dealer—Algemene Handelaar	Korannafontein, Dist. Lichtenburg	Ismail Essopgee and (en) Ismail Mahomed Kola.
Lahn & Co., Jacobsohn	Lahn, W. J.	General Dealer—Algemene Handelaar	Christiana	Benjamin Lax.
Lange & Kraft	Lange, J. F. J.; Kraft, A.	Boiler—Stoomketel	Rietvley, Dist. Lichtenburg	Jan Frederik Jacobus Lange.
Leeuwpoort Trading Co.	Michel, I.; Covitz, I.	Butchery and General Dealer—Slachterij en Algemene Handelaar	Leeuwpoort, Dist. Waterberg	Isaac Michel.
Levi, Louis	Levi, L.	General Dealer—Algemene Handelaar	Zwartlaagte, Dist. Bloemhof	Joel Levy.
Lewis, David	Lewis, D.	General Dealer—Algemene Handelaar	Pretoria	H. Karpel.
McLachlan, S. J.	McLachlan, S. J.	Dairy—Melkerij	Brixton, Johannesburg	David Schalk de Villiers.
Meiklejohn Bros.	Meiklejohn, G. V., J. V. & R. D.	General Dealer—Algemene Handelaar	Volksrust	George Veitch Meiklejohn and (en) Robt D. Meiklejohn.
Melamed, S.	Melamed, S.	Kaffir Eating-house and Butcher—Kaffereethuis en Slachter	Germiston	Harry Segal.
Molla, G. N. A.	Molla, G. N. A. & G. R. A.	General Dealer—Algemene Handelaar	Volksrust	Goolam Nabee Al Molla.
Moosa, A. H.	Hassan, A.; Mahomed, M.	General Dealer—Algemene Handelaar	Standerton	Carrim Vally.
Moosa, M.	Moosa, M.	Greengrocer and Fruiterer—Groente- en Vruchteverkoper	Heidelberg	Bhoola Lala.
Moultson, V. J. A.	Moultson, V. J. A.	General Dealer—Algemene Handelaar	Volksrust	Cassim Sidoo.
Newman & Blumberg	Newman, E.; Blumberg, M. & P.	General Dealer—Algemene Handelaar	Volksrust	Judeal Cohen, Joseph Dembo, and (en) Harry Jacobson.
Norman, Hotel	Rubin, H.; Helfand, G.	Hotel Dining-room—Hotel-eetkamer	Johannesburg	George Helfant.
Olifant, Philip	Olifant, P. M.	Hawker—Venter	Waterberg	Simone Gololo.
Patel & Co., C. V.	Patel, C. V. & J. K.	General Dealer—Algemene Hanelaar	Roodepoort, Dist. Waterberg	Jasung Kassa Patel.
Pittius, Gebroeders Gey van	Pittius, J. H. G. v.; J. W. G. v. & J. H. G. v.	General Dealer—Algemene Handelaar	Lichtenburg	Jacobus Hermanus and (en) B. H. Gey v. Pittius
Premier Jewellers	Lazer, H. & A.	General Dealer—Algemene Handelaar	Pretoria	Alfred Oeser.
Rathgeber, C. L. W.	Rathgeber, C. L. W.	General Agent—Algemene Agent	Piet Retief	C. L. W. Rathgeber and (en) J. de Clercq Joubert.
Samuel Bros.	Samuel, H.; Samuel, M.	General Dealer—Algemene Handelaar	Delmas, Dist. Pretoria	Philip Bloom and (en) Idel Kessel.

Business Name. *Naam van Bezigheid.*	Name(s) of Proprietor(s). *Naam of Namen van Eigenaar of Eigenaren.*	Nature of Business. *Aard van Bezigheid.*	Name of Town or District. *Naam van Dorp of Distrikt.*	Transferred to. *Overgemaakt aan.*
Sandler, Hyman	Sandler, H.	General Dealer—Algemene Handelaar	Potchefstroom	Thomas Small.
Scottes Cafe	Wells, M.	General Dealer—Algemene Handelaar	Boksburg	John Wright.
Segel & Klevansky ...	Segel, I.; Klevansky, R.	General Dealer—Algemene Handelaar	Springs	Israel Segel.
Short, O. T.	Short, O. T.	General Dealer—Algemene Handelaar	Putfontein, Dist. Lichtenburg	Jacob Nathan.
Smith, Herbert Morris	Smith, H. M.	General Dealer—Algemene Handelaar	Pietersburg	Jacob Samuel Coleman.
Springs Fisheries	Crouse, M.	General Dealer—Algemene Handelaar	Springs	Max Crouse and (en) Jack Lowenstein.
Springs Fresh Meat Supply	Tosefsky, C.; Melunsky, S.	General Dealer—Algemene Handelaar	Springs	Charles Tosefsky, Phillip Jacobson, and (en) Harry Levy.
Springs Union Stores .	Lipson, M. L.; Jacobson, A.	General Dealer—Algemene Handelaar	Rietfontein, Dist. Boksburg	Meyer Lazarus Lipson, Alfred Jacobson, and (en) Schilansky.
Volksrust Hotel	Osrin, I.; Mantle, B. .	Hotel and General Retail Liquor—Hotel en Drankhandelaar en 'n Klein	Volksrust	Barnett Mantle.
Zerhoff & Israelstam .	Zerkoff, R.; Israelstam, S.	Grocer and Kaffir Eating-house—Kruidenier en Kaffer-eethuis	Germiston	Ruben Zerkoff.

TENDERS.

NOTICE TO CONTRACTORS.

Signed and Sealed Tenders are hereby invited for the following services in the Orange Free State Province, viz. :—

SERVICE.	District.	Documents available.	Date on which Documents available.	Where obtainable.	Tenders to be addressed to.	Tenders due at or before Noon on
			1920.			1920.
Erection of Liebenbergs Vlei River Bridge, Road Reitz to Heilbron	Bethlehem	Tender forms, plans, specifications, and schedules of quantities	9th July	Sec., P.W.D., Pretoria ; Dist. Engr., P.W.D., Bloemfontein	The Chairman of the Provincial Tender Board, Provincial Secretary's Office, Bloemfontein	27th July.
Erection of Teachers' Quarters, Warden	Harrismith	"	"	" "	" "	"
Thaba 'Ncho School : Addition	Thaba 'Ncho	Tender forms, plans, and specifications	16th July	" "	" "	3rd Aug.
Additions to School, Fouriesburg	Ficksburg	"	23rd July	" "	" "	10th Aug.
✱Grey College Preparatory School, Bloemfontein	Bloemfontein	Tender forms, plans, specifications, and schedule of quantities	30th July	" "	" "	17th Aug.
✱Music Rooms, Zastron Secondary School	Rouxville	Tender forms, plans and specifications	"	" "	" "	"

A deposit of £2, either in cash, deposit receipt, or bank-initialed cheque, must be paid on each service, which will be refunded provided a bona fide tender is submitted and plans and specifications returned to Public Works Department.

A separate tender must be submitted for each work, and the envelope containing the tender must be superscribed with the name and address of the tenderer as well as with the name of the service to which it refers.

All tenders must be on the Departmental Tender Forms, and must be duly filled up and completed in all particulars.

The Board does not bind itself to accept the lowest or any tender.

C. MURRAY,
Secretary for Public Works.

KENNISGEVING AAN AANNEMERS.

Getekende en Verzegelde Tenders worden hierbij gevraagd voor de ondergenoemde diensten in de Provincie Oranje Vrijstaat :—

DIENST.	Distrikt.	Beschikbare dokumenten.	Datum waarop Dokumenten verkrijgbaar zijn.	Waar verkrijgbaar.	Tenders te worden geadresseerd aan.	Tenders vervallen vóór of op Middag op
			1920.			1920.
Maken van Brug over de Liebenbergsvleirivier, op de Hoofdweg Reitz naar Heilbron	Bethlehem	Tendervorm, en plannen, bestekken en lijsten van hoeveelheden	9 Julie	Sekr., D.P.W., Pretoria ; Dist. Ingr., D.P.W., Bloemfontein	De Voorzitter van de Provinciale Tenderkommissie, Kantoor van de Provinciale Sekretaris, Bloemfontein	27 Julie.
Oprichten van Onderwijzerswoning, te Warden	Harrismith	" "	"	" "	" "	"
Aanbouw aan School, te Thaba 'Ncho	Thaba 'Ncho	Tendervormen, plannen en bestekken	16 Julie	" "	" "	3 Aug.
Aanbouw aan School te Fouriesburg	Ficksburg	" "	23 Julie	" "	" "	10 Aug.
✱Oprichten van Voorbereidingschool, Grey Kollege, te Bloemfontein	Bloemfontein	Tendervorm, plannen, bestekken en lijsten van hoeheden	30 Julie	" "	" "	17 Aug.
✱Muzieklokalen aan de Middelbare School te Zastron	Rouxville	Tendervormen, plannen en bestekken	"	" "	" "	"

Een deposito van £2 in kontant geld, inlage-kwitantie of cheque door de bank geparafeerd, moet op elke dienst worden betaald, die terugbetaald zal worden, mits een bona fide tender ingediend wordt en plannen en bestekken aan het Departement van Publieke Werken teruggezonden worden.

Een afzonderlike tender moet voor elk werk worden ingediend en de envelop bevattende de tender moet tot opschrift hebben de naam en het adres van de tenderaar benevens de naam van het werk waarnaar de tender verwijst.

Alle tenders moeten op de tendervorm van het Departement zijn en moeten behoorlik ingevuld en in alle biezonderheden voltooid worden.

De kommissie verbindt zich niet de laagste of enige tender aan te nemen.

C. MURRAY,
Sekretaris voor Publieke Werken.

NOTICE TO CONTRACTORS.

Signed and Sealed Tenders are hereby invited for the following services, viz. :—

SERVICE.	District.	Province.	Documents available.	Date on which Documents available.	Where obtainable.	Tenders to be addressed to.	Tenders due at or before 3 p.m. on
Erection of Umtamvuma River Bridge, Knudsens Drift Road No. 57, Natal, to Bizana Native Locations, Natal, and Pondoland	Alfred and Bizana	Natal and Cape	Tender forms, plans, specifications, and schedules of quantities	9th July	Sec., P.W.D., Pretoria ; Dist. Engrs., P.W.D., Pietermaritzburg and Kingwilliamstown	The Chairman, Union Tender Board, Department of Justice, Union Buildings, Pretoria	28th July.
George Industrial School: Cottage Home	George	Cape	„	16th July	Sec., P.W.D., Pretoria ; Dist. Engr. P.W.D., Capetown	„ „	4th Aug.
Pretoria Leper Institution: Drainage, Water Supply, etc	Pretoria	Transvaal	„	16th July	Sec., P.W.D., Pretoria ; Dist. Engr., P.W.D., Pretoria	„ „	4th Aug.
Johannesburg Telephone Exchange: Motor Garage, Workshops, etc.	Johannesburg	„	„	23rd July	Sec., P.W.D., Pretoria ; Dist. Ingr., P.W.D., Johannesburg	„ „	11th Aug.
✱Erection of Jagersfontein Police Station.	Fauresmith	Orange Free State	„	30th July	Sec., P.W.D., Pretoria ; Dist. Engr., P.W.D., Bloemfontein	„ „	18th Aug.

A deposit of £2 either in cash, deposit receipt, or bank initialed cheque must be paid on each service, which will be refunded provided a bona fide tender is submitted and plans and specifications returned to Public Works Department.

A separate tender must be submitted for each work, and must be superscribed with the name of service to which it refers.

All tenders must be on the Departmental tender forms and must be duly filled up and completed in all particulars.

The Board does not bind itself to accept the lowest or any tender.

F. W. KNIGHTLY,
Chairman of the Union Tender Board.

KENNISGEVING AAN AANNEMERS.

Getekende en Verzegelde Tenders worden hierbij gevraagd voor de ondergenoemde diensten :—

DIENST.	Distrikt.	Provincie.	Beschikbare Dokumenten.	Datum waarop Dokumenten verkrijgbaar zijn.	Waar verkrijgbaar.	Tenders te worden geadresseerd aan.	Tenders vervallen vóór of op 3 uur n m. op
Maken van Brug over de Umtamvumarivier te Knudsens Drift, Weg No. 57 van Natal naar de Naturellelokaties te Bizana, Natal en Pondoland	Alfred en Bizana	Natal Kaap	Tendervormen, plannen, bestekken en lijsten van hoeveelheden	1920 9 Julie	Sekr., D.P.W., Pretoria ; Dist. Ings., D.P.W. Pietermaritzburg en Kingwilliamstown	De Voorzitter, Unie-tenderkommissie, Departement van Justitie, Unie-gebouw, Pretoria	1920 28 Julie.
Woonhuis bij de Industrieschool te George	George	Kaap	„	16 Julie	Sekr., D.P.W , Pretoria ; Dist. Ingr., D.P.W., Kaapstad	„ „	4 Aug.
Drainering, Wateraan- voer, enz., bij het Leprozegesticht te Pretoria	Pretoria	Transvaal	„	16 Julie	Sekr., D.P.W., Pretoria ; Dist. Ingr., D.P.W., Pretoria	„ „	4 Aug.
Telefoonbureau, Johannesburg, Motorgaragewerkplaats, enz.	Johannesburg	„	„	23 Julie	Sekr., D.P.W., Pretoria ; Dist. Ingr., D.P.W., Johannesburg	„ „	11 Aug.
✱Oprichten van Politiebureau te Jagersfontein	Fauresmith	Oranje Vrijstaat	„	30 Julie	Sekr., D.P.W., Pretoria ; Dist. Ingr., D.P.W., Bloemfontein	„ „	18 Aug.

Een deposito van £2 in kontant geld, inlage-kwitantie of cheque door de bank geparafeerd, moet op elke dienst worden betaald, die terugbetaald zal worden, mits een bona fide tender ingediend wordt en plannen en bestekken aan het Departement van Publieke Werken teruggezonden worden.

Een afzonderlike tender moet voor elk werk worden ingediend en moet tot opschrift hebben de naam van de dienst waarop het betrekking heeft.

Alle tenders moeten op de tendervorm van het Departement zijn en moeten behoorlik ingevuld en in alle biezonderheden voltooid worden.

De Kommissie verbindt zich niet de laagste of enige tender aan te nemen.

F. W. KNIGHTLY,
Voorzitter van de Unie-tenderkommissie

NOTICE TO CONTRACTORS.

Signed and Sealed Tenders are hereby invited for the following services in the Province of Natal, viz. :—

SERVICE.	District.	Documents available, also nature and amount of security.	Date on which Documents are available.	Where obtainable.	Tenders to be Addressed to.	Tenders due at or before Noon on.
✱Erection of School for coloured children, Mangete	Eshowe	Tender forms, plans, specifications, schedule of quantities ; security : 10 per cent. cash deposit or two approved sureties	1920. 30th July	Sec., P.W.D., Pretoria ; Dist. Engr., P.W.D., Pietermaritzburg ; Asst. Engr., P.W.D., Durban	The Chairman, Natal Provincial Tender Board, P.O. Box 358, Pietermaritzburg	1920. 11th Aug.

A deposit of £2, either in cash, deposit receipt, or bank-initialed cheque, must be paid on each service, which will be refunded, provided a bona fide tender is submitted and plans and specifications returned to Public Works Department.

A separate tender must be submitted for each work, and must be superscribed with the name of service to which it refers, together with tenderer's name and address.

All tenders must be on the Departmental Tender Form, and must be duly filled up and completed in all particulars, and submitted in duplicate. The Provincial Administration does not bind itself to accept the lowest or any tender.

Any informalities in the tender may render it liable to rejection.

J. M. HERSHENSOHNN,
Provincial Secretary, Natal Province.

Provincial Secretary's Office, Pietermaritzburg.

KENNISGEVING AAN AANNEMERS.

Getekende en Verzegelde Tenders worden hierbij gevraagd voor de ondergenoemde diensten in de Provincie Natal :—

DIENST.	Distrikt.	Beschikbare Dokumenten, alsook aard en bedrag van waarborg.	Datum waarop Dokumenten verkrijgbaar zijn.	Waar verkrijgbaar.	Tenders te worden geadresseerd aan.	Tenders vervallen vóór of op middag op.
Oprichten van School voor Kleurlingkinders te Mangete	Eshowe	Tendervormen, plannen, bestekken en lijsten van hoeveelheden; sekuriteit: 10 percent kontant deposito of twee goedgekeurde waarborgen	1920. 30 Julie	Sekr., D.P.W., Pretoria; Dist. Ingr., D.P.W., Pietermaritzburg; Asst. Ingr., D.P.W., Durban	De Voorzitter, Natal Provinciale Tenderkommissie, Postbus 358, Pietermaritzburg	1920. 11 Aug.

Een deposito van £2 in kontant geld, inlage-kwitantie of cheque door de bank geparafeerd, moet op elke dienst worden betaald, die terugbetaald zal worden, mits een bona fide tender ingediend wordt, en plannen en bestekken aan het Departement van Publieke Werken teruggezonden worden.

Een afzonderlike tender moet voor elk werk worden ingediend en moet tot opschrift hebben de naam van de dienst waarop hij betrekking heeft, te zamen met naam en adres van de inschrijver.

Alle tenders moeten op de tendervorm van het Departement zijn en moeten behoorlik ingevuld en in alle biezonderheden voltooid worden, en moeten in duplikaat worden ingediend.

De Provinciale Administratie verbindt zich niet de laagste of enige tender aan te nemen.

Enige onregelmatigheden in de tender mag deze aan afkeuring onderwerpen.

Kantoor van de Provinciale Sekretaris, Pietermaritzburg.

J. M. HERSHENSOHNN,
Provinciale Sekretaris, Provincie Natal.

NOTICE TO CONTRACTORS.

Signed and Sealed Tenders are hereby invited for the following services in the Transvaal Province :—

SERVICE.	District.	Documents available.	Date on which documents available.	Where obtainable.	Tenders to be addressed to.	Tenders due at or before Noon on
Additions to School, Waterval Boven	Waterval Boven	Tender forms, plans, specifications, and schedule of quantities	9th July	Secr., P.W.D., Pretoria; Dist. Engr., P.W.D., Middelburg	The Chairman, Transvaal Provincial Tender Board, P.O. Box 1040, Pretoria	1920. 28th July.
Erection of School for 56 pupils (in brick) at Roburnie No. 174	Piet Retief	"	"	Sec., P.W.D., Pretoria; Dist. Engr., P.W.D., Ladysmith	" "	"
Daspoort Afrikaans School at Hermanstad, near Pretoria	Pretoria	"	16th July	Secr., P.W.D., Pretoria; Dist. Engr., P.W.D., Pretoria	" "	4th August.
Rietfontein Chronic Sick Home, Ward for Males	Johannesburg	"	23rd July	Sec., P.W.D., Pretoria; Dist. Engr., P.W.D., Johannesburg	" "	11th August.
Brakpan English-Medium School: Heating Installation	Witwatersrand	Tender forms, plans, specifications	"	" "	" "	"

A deposit of £2, either in cash, deposit receipt, or bank-initialed cheque, must be paid on each service, which will be refunded provided a bona fide tender is submitted and plans and specifications returned to Public Works Department.

A separate tender must be submitted for each work and must be superscribed with the name of service to which it refers.

All tenders must be on the Departmental Tender Forms, and must be duly filled up and completed in all particulars.

The Board does not bind itself to accept the lowest or any tender.

Provincial Secretary's Office, Pretoria.

A. TILLEY,
Chairman, Transvaal Provincial Tender Board.

KENNISGEVING AAN AANNEMERS.

Getekende en Verzegelde Tenders worden hierbij gevraagd voor de ondergenoemde diensten in de Provincie Transvaal :—

DIENST.	Distrikt.	Beschikbare Dokumenten.	Datum waarop Dokumenten verkrijgbaar zijn.	Waar verkrijgbaar.	Tenders te worden geadresseerd aan.	Tenders vervallen vóór of op Middag op
Aanbouw aan School te Waterval Boven	Waterval Boven	Tendervormen, plannen, bestekken en lijsten van hoeveelheden	9 Julie	Sekr., D.P.W., Pretoria; Dist. Ingr., D.P.W., Middelburg	De Voorzitter, Transvaal Provinciale Tenderkommissie, Postbus 1040, Pretoria	1920 28 Julie.
Oprichten van School voor 56 leerlingen (in baksteen), te Roburnie No. 174	Pietretief	"	"	Sekr., D.P.W., Pretoria; Dist. Ingr., D.P.W., Ladysmith	" "	"
Afrikaanse School te Hermanstad bij Daspoort, nabij Pretoria	Pretoria	"	16 Julie	Sekr., D.P.W., Pretoria; Dist. Ingr., D.P.W., Pretoria	" "	4 Aug
Ziekehuis voor Chroniese Zieken te Rietfontein, Afdeling voor Manspersonen	Johannesburg	"	23 Julie	Sekr., D.P.W., Pretoria; Dist. Ingr., D.P.W., Johannesburg	" "	11 Aug.
School met Engels Medium te Brakpan: Verwarmingsinstallatie	Witwatersrand	Tendervormen, plannen en bestekken	"	" "	" "	"

Een deposito van £2, in kontant geld, inlage-kwitantie of cheque door de bank geparafeerd, moet op elke dienst worden betaald, die terugbetaald zal worden, mits een bona fide tender ingediend wordt en plannen en bestekken aan het Departement van Publieke Werken teruggezonden worden.

Een afzonderlike tender moet voor elk werk worden ingediend en moet tot opschrift hebben de naam van de dienst waarop hij betrekking heeft.

Alle tenders moeten op de tendervorm van het Departement zijn en moeten behoorlik ingevuld en in alle biezonderheden voltooid worden.

De kommissie verbindt zich niet de laagste of enige tender aan te nemen.

Kantoor van de Provinciale Sekretaris, Pretoria.

A. TILLEY,
Voorzitter van de Transvaal Provinciale Tenderkommissie.

TENDERS FOR POSTS.

Signed and sealed tenders are hereby invited for the conveyance of the following posts:—

Particulars of Service.	Period of Contract.	Tender Forms and further particulars obtainable from.	Tenders to be addressed to.	Tenders due at or before 3 p.m. on.
Between the Post Offices, Imvani and Tsomo, via Bolotwa, St. Marks, and Cofimvaba, three times a week each way by cart and not less than two horses in 10 hours—including stoppages not exceeding 10 minutes at each office on the route—or by motor car in 5 hours	1st October, 1920, to the 31st March, 1923.	The Secretary, G.P.O., Pretoria; the Surveyor of Posts, Eastern District, East London; the Postmasters at the offices mentioned	The Chairmar of the Union Tender Board, Department of Justice, Union Buildings, Pretoria	11th August, 1920.
Between the General Post Office, Railway Station, and Alfred Docks, Capetown, and the Post Office Destructor at Woodstock, whenever required in suitable vehicles drawn by not less than two horses, or propelled by motor power	1st November, 1920, to the 31st March, 1923	The Secretary, G.P.O., Pretoria; the Controller, Central Post Office, Capetown	The Chairman of the Union Tender Board, Pretoria	25th August, 1920.
✱(1) Between the Post Offices, Maclear and Mount Fletcher, via the Post Office, Katkop, three times a week each way by cart, and not less than two horses in 8 hours, or by motor car in 5 hours; and between the Post Offices, Mount Fletcher and Matatiele, via the Post Offices, Fairview and Kenegha Drift, three times a week each way by cart and not less than two horses in 8 hours, or by motor car in 5 hours; *Alternatively*: (2) Between the Post Offices, Maclear, and Matatiele, via the Post Offices, Katkop, Mount Fletcher, Fairview, and Kenegha Drift, three times a week each way by cart and not less than two horses in 16 hours, or by motor car in 10 hours. (The Contract will provide for six months' notice of termination to be given by either party.)	1st January, 1921, to the 31st March, 1923, or *alternatively* 1st January, 1921, to the 31st March, 1924	The Secretary, G.P.O., Pretoria; the Surveyor of Posts, Pietermaritzburg and East London, or the Postmasters at the offices mentioned	The Chairman of the Union Tender Board, Union Buildings, Pretoria	22nd September, 1920.

A separate tender must be submitted for each service, and the envelope must be superscribed with the name of the service.

Tenderers should quote the rate *per annum* at which they tender.

All tenders must be on the Departmental Tender Form, which must be duly filled up and completed in all particulars.

The signatures of two good and sufficient sureties will be required to every tender.

In the case of a cart service sufficient relays of horses or mules are to be provided where necessary, and the localities at which it is proposed to station them should be specified.

The contractors will be required to take forward on the regular post days all mails tendered to them without claiming additional payment should the employment of more than one vehicle be found to be necessary.

Upon the acceptance of any tender, the person tendering will be required to enter into a formal contract, with the provisions of which he will be presumed to have made himself acquainted. The form of contract can be inspected on application to the officer from whom the tender form is obtained.

Either of the contracting parties will be at liberty to terminate the agreement upon giving the notice prescribed by the contract.

The Board does not bind itself to accept the lowest or any tender.

F. W. KNIGHTLY,
Chairman of the Union Tender Board.

Offices of the Union Tender Board, Pretoria.

TENDERS VOOR POSTEN.

Getekende en verzegelde tenders worden hiermede gevraagd voor het vervoer van de volgende Posten:—

Biezonderheden van Dienst.	Tijdperk van Kontrakt.	Tendervormen en nadere biezonderheden verkrijgbaar van.	Tenders te worden geadresseerd aan.	Tenders vervallen vóór of om 3 n.m. op.
Tussen de Postkantoren Imvani en Tsomo, via Bolotwa, St. Marks en Cofimvaba, driemaal per week heen en terug, per kar en niet minder dan twee paarden, in 10 uur—insluitende oponthoud 10 minuten niet te bovengaande aan elk kantoor op de route—of per motorkar, in 5 uur	1 Oktober 1920 tot 31 Maart 1923.	De Sekretaris, Hoofdpostkantoor, Pretoria; de Surveyor van Posterijen, Oostelik Distrikt, Oost-Londen; de Postmeesters van de genoemde kantoren	De Voorzitter van de Unie-tenderkommissie, Departement van Justitie, Uniegebouw, Pretoria	11 Augustus 1920.
Tussen het Hoofdpostkantoor, Spoorwegstation en Alfred Dokken, Kaapstad, en het Postfornuis te Woodstock, zoals vereist, in geschikte voertuigen getrokken door niet minder dan twee paarden, of door motorkracht voortgedreven	1 November 1920 tot 31 Maart 1923	De Sekretaris, Hoofdpostkantoor, Pretoria; Kontroleur Centraal Postkantoor, Kaapstad	De Voorzitter van de Unie-tenderkommissie, Pretoria	25 Augustus 1920.
✱(1) Tussen de Postkantoren Maclear en Mount Fletcher, via het Postkantoor Katkop, driemaal per week in elke richting, per kar en niet minder dan twee paarden, in 8 uur, of per automobiel, in 5 uur; en tussen de Postkantoren Mount Fletcher en Matatiele, via de Postkantoren Fairview en Kenegha Drift, driemaal per week in elke richting, per kar en niet minder dan twee paarden, in 8 uur, of per automobiel in 5 uur; *Of alternatief*: (2) Tussen de Postkantoren Maclear en Matatiele, via de Postkantoren Katkop, Mount Fletcher, Fairview en Kenegha Drift, driemaal per week in elke richting, per kar en niet minder dan twee paarden, in 16 uur, of per automobiel in 10 uur. (Het kontrakt zal zes maanden kennisgeving van opzegging vereisen, die door een van beide partijen moet worden gedaan.)	1 Januarie 1921 tot 31 Maart 1923, of *alternatief* 1 Januarie 1921 tot 31 Maart 1924	De Sekretaris, Hoofdpostkantoor, Pretoria; de Surveyor van Posterijen, Pietermaritzburg en Oost-Londen, of de Postmeesters van de genoemde kantoren	De Voorzitter van de Unie-tenderkommissie, Uniegebouw, Pretoria	22 September 1920.

Een afzonderlike tender moet voor elke dienst worden ingediend en moet de naam van de dienst tot opschrift hebben.

Tenderaars moeten het bedrag *per jaar* opgeven waarvoor zij tenderen.

Alle tenders moeten op de tendervorm van het Departement zijn en moeten behoorlik ingevuld en in alle biezonderheden voltooid worden.

De handtekeningen van twee voldoende en bekwame borgen worden vereist met iedere tender.

In het geval van tenders voor een kardienst, moet een voldoend aantal verse spannen paarden of muilen, waar nodig, voorzien worden, en de plaatsen waar men die denkt te stellen moeten in de tenders worden vermeld.

De kontraktant zal op de vastgestelde postdagen alle postzakken, die hem aangeboden worden, zonder ekstra betaling moeten vervoeren, zelfs wanneer meer dan één rijtuig nodig mocht zijn.

Bij de aanneming van enige tender zal het vereist worden van de persoon die tendert, een formeel kontrakt aan te gaan, met de bepalingen waarmede hij verondersteld wordt zich op hoogte te hebben gebracht.

De vorm van het kontrakt kan ingezien worden op aanzoek bij de ambtenaar van wie de tendervorm verkregen wordt.

Ieder van beide kontrakterende partijen kan het kontrakt beëindigen door kennisgeving voorgeschreven in het kontrakt.

De kommissie verbindt zich niet de laagste of enige tender aan te nemen.

F. W. KNIGHTLY,
Voorzitter van de Unie-tenderkommissie.

Kantoren van de Unie-tenderkommissie, Pretoria.

TENDERS FOR POSTS.

Tenders are being invited for the conveyance of the following posts.

H. TWYCROSS,
Postmaster-General.

G.P.O., Pretoria,
25th June, 1920.

Service.	Period of Contract.	Tender Forms and further Particulars obtainable from.
Between the Post Offices Calvinia and Loeriesfontein via Groot Toeren and Maraisdal, once a week each way	1st September, 1920, to the 31st March, 1922	The Secretary, G.P.O., Pretoria; the Surveyor of Posts, Capetown; the Postmasters at the Offices mentioned.
Between the Post Offices Douglas and Campbell, twice a week each way	1st November, 1920, to the 31st March, 1923	The Secretary, G.P.O., Pretoria; the Surveyor of Posts, Kimberley; the Postmasters at the Offices mentioned.

DEPARTMENT OF IRRIGATION.

TENDER FOR THE SUPPLY OF ROAD WHEELS FOR STAR DRILLS.

Tenders are hereby invited for the supply of the undermentioned services to the Department of Irrigation.

Sealed tenders, superscribed "Tender for the supply of Road Wheels for Star Drills," must be addressed to the Chairman of the Union Tender Board, Union Buildings, Pretoria, and must be in his hands by 3 p.m. on Wednesday, the 4th day of August, 1920.

30 each Front and Rear Road Wheels for Star Drills, to be manufactured in the Union.

Blue prints, specifications, and any further particulars may be obtained upon application to the Acting Director of Irrigation, Pretoria.

The Board reserves the right of accepting any portion of a tender without the whole, and does not bind itself to accept the lowest or any tender.

F. W. KNIGHTLY,
Chairman of the Union Tender Board.

DEPARTMENT OF IRRIGATION.

TENDER FOR PERCUSSION DRILLING TOOLS.

Tenders are hereby invited for the supply of the undermentioned services to the Department of Irrigation.

Sealed tenders, superscribed "Tender for the supply of Percussion Drilling Tools," must be addressed to the Chairman of the Union Tender Board, Union Buildings, Pretoria, and must be in his hands by 3 o'clock on Wednesday, the 17th day of November, 1920.

Percussion (Jumper) Drilling Tools, comprising:—

Bits;
Stems;
Jars;
Rope Sockets;
Fishing Tools, etc., etc.

Any further particulars may be obtained upon application to the Acting Director of Irrigation, Pretoria.

The Board reserves the right of accepting any portion of a tender without the whole, and does not bind itself to accept the lowest or any tender.

F. W. KNIGHTLY,
Chairman of the Union Tender Board.

SOUTH AFRICAN RAILWAYS AND HARBOURS.

✱ACCEPTED TENDER.

The tender of Mr. G. W. Hollins of 3s. 8d. per 2000 lb. for the cartage of goods traffic at Pietermaritzburg as from the 1st July, 1920, has been accepted.

W. W. HOY,
General Manager.

Johannesburg, 16th July, 1920.

✱ SOUTH AFRICAN RAILWAYS AND HARBOURS.

Tenders are invited for the lease of farm Highlands Retreat, District of Uitenhage, Cape Province, in extent about 1526 morgen, for a period of three or five years, from the 1st September, 1920.

The farm carries a good water supply, which, subject to certain reservations, will be at the disposal of the lessee.

The dwelling-house on the farm is not included in the lease.

Full particulars of the property and the conditions of the lease may be obtained on application at the Office of the Divisional Superintendent, Port Elizabeth, or at the Office of the Assistant General Manager, Bloemfontein.

Tenders, envelopes containing which should be endorsed "Tender for the lease of the farm Highlands Retreat," should be addressed to the Assistant General Manager, at Bloemfontein, and should reach that office not later than the 16th August, 1920.

The highest or any tender will not necessarily be accepted.

W. W. HOY,
General Manager.

Johannesburg, 19th July, 1920.

TENDERS VOOR POSTEN.

Tenders worden gevraagd voor het vervoer van de benedenvermelde posten.

H. TWYCROSS.
Postmeester-generaal.

Hoofdpostkantoor, Pretoria,
25 Junie 1920.

Dienst.	Tijdperk van Kontrakt.	Tendervormen en nadere Biezonderheden verkrijgbaar van.
Tussen de Postkantoren Calvinia en Loeriesfontein, via Groot Toren en Maraisdal, eenmaal per week heen en terug	1 September 1920 tot 31 Maart 1922	De Sekretaris, Hoofdpostkantoor, Pretoria; de Surveyor van Posterijen, Kaapstad; de Postmeesters van de vermelde kantoren.
Tussen de Postkantoren Douglas en Campbell, tweemaal per week heen en terug	1 November 1920 tot 31 Maart 1923	De Sekretaris, Hoofdpostkantoor, Pretoria; de Surveyor van Posterijen, Kimberley; de Postmeesters van de vermelde kantoren.

DEPARTEMENT VAN IRRIGATIE.

TENDERS VOOR HET LEVEREN VAN WIELEN VOOR "STAR" BOORMACHINES.

Tenders worden hiermede gevraagd voor de levering van de onderstaande benodigdheden aan het Departement van Irrigatie.

Verzegelde tenders waarop vermeld staat "Tender voor de levering van Wielen voor "Star" Boormachines," moeten geadresseerd worden aan de Voorzitter van de Unie-tenderkommissie, Unie-gebouw, Pretoria, en moeten in diens handen zijn om 3 uur n.m., op Woensdag, de 4de dag van Augustus 1920.

30 elk Voor- en Achterwielen voor "Star" Waterboren, te worden gemaakt binnen de Unie.

Luchtdrukken, specifikaties en enige verdere biezonderheden kunnen verkregen worden op applikatie bij de Waarnemende Direkteur van Irrigatie, Pretoria.

De kommissie behoudt zich het recht voor enig gedeelte van een tender zonder het geheel aan te nemen en verbindt zich niet de laagste of enige tender aan te nemen.

F. W. KNIGHTLY,
Voorzitter van de Unie-tenderkommissie.

DEPARTEMENT VAN IRRIGATIE.

TENDER VOOR PERKUSSIE (JUMPER) BOORGEREEDSCHAPPEN.

Tenders worden hiermede gevraagd voor de levering van de onderstaande benodigdheden aan het Departement van Irrigatie.

Verzegelde tenders, waarop vermeld staat "Tender voor de levering van Perkussie (Jumper) Boorgereedschappen," moeten geadresseerd worden aan de Voorzitter van de Unie-tenderkommissie, Unie-gebouw, Pretoria, en moeten in diens handen zijn om 3 uur n.m., op Woensdag, de 17de dag van November 1920.

Perkussie (Jumper) Boorgereedschappen, bevattende:—

Boorijzers;
Stampers;
Jars;
Touwbussen;
Opvissende Gereedschappen, enz.

Enige verdere biezonderheden kunnen verkregen worden op applikatie bij de Waarnemende Direkteur van Irrigatie, Pretoria.

De kommissie behoudt zich het recht voor enig gedeelte van een tender zonder het geheel aan te nemen en verbindt zich niet de laagste of enige tender aan te nemen.

F. W. KNIGHTLY,
Voorzitter van de Unie-tenderkommissie.

SUIDAFRIKAANSE SPOORWEE EN HAWENS.

AANGENOME TENDER.

Die tender van die heer G. W. Hollins ten bedrage van 3s. 8d. per 2000 lb. vir die vervoer van goedere te Pietermaritzburg, om op die 1ste Julie 1920 'n aanvang te neem, is aangenome geword.

W. W. HOY,
Algemene Bestuurder.

Johannesburg, 16 Julie 1920.

7927—23

✱ SUIDAFRIKAANSE SPOORWEE EN HAWENS.

Tenders word hierbij gevraag vir die huur van die boereplaats Highlands Retreat, Distrik Uitenhage, Kaap Provinsie, ter oppervlakte van ongeveer 1526 morge, van af die 1ste September 1920. Die plaas besit 'n goeie wateropbrengs, wat onderworpe aan sekere voorwaardes ter beskikking van die huurder sal wees.

Die woonhuis op die plaas is nie in die huur begrepe.

Volle besonderhede van die eiendom en die voorwaarde van huur kan op aanvraag op die kantoor van die Afdelingsuperintendent te Port Elizabeth, of op die kantoor van die Assistent Algemene Bestuurder, te Bloemfontein, verkrij word.

Tenders, in omslage met die opskrif "Tender vir die huur van die plaas Highlands Retreat," behoor aan die Assistent Algemene Bestuurder, te Bloemfontein, geadresseer te word, en moet hierdie kantoor nie later dan die 16de Augustus 1920 bereik.

Die hoogste of wel enige tender sal nie noodsakelik aangeneem word.

W. W. HOY,
Algemene Bestuurder.

Johannesburg, 19 Julie 1920. 7900—23

SOUTH AFRICAN RAILWAYS AND HARBOURS.

✻ NOTICE TO CONTRACTORS.

1. Tenders are hereby invited for proposed additions and alterations to Catering Stores at Braamfontein Yard, Johannesburg.
2. On payment of a deposit of £3. 3s., receipt for which must be produced from the Chief Accountant, Johannesburg, or the Divisional Superintendent, Pretoria, as the case may be, copies of tender form, with bill of quantities, may be obtained, and drawings, specification, and contract agreement, seen or loaned at the Offices of the Engineer-in-Chief, Johannesburg, or the Divisional Superintendent, Pretoria, on and after Monday, the 26th day of July, 1920.
3. The deposit will be refunded on receipt of a bona fide tender and the return of all plans and documents loaned.
4. All the above-mentioned documents and drawings may, however, be inspected at the foregoing offices free of charge by bona fide contractors.
5. Tenders must be endorsed "Tender for Additions to Catering Stores, Johannesburg," and addressed to the Secretary of the Tender Board, South African Railways and Harbours Office, Johannesburg, where they will be publicly opened at 12 noon on Monday, the 9th day of August, 1920.

The Administration does not bind itself to accept the lowest or any tender.

W. W. HOY,
General Manager.

Johannesburg, July, 1920. 7861—23

SOUTH AFRICAN RAILWAYS AND HARBOURS.

✻ COLLECTION AND DELIVERY OF GOODS, PARCELS, AND PASSENGERS' LUGGAGE, HOFMEYR STATION, CAPE PROVINCE.

Tenders will be received by the Secretary to the Tender Board, South African Railways and Harbours, Headquarters Offices, Johannesburg, up to noon on 3rd August, 1920, for the Collection and Delivery of Goods [inclusive of Produce as defined in Clause 251 (*h*) of the Official Tariff Book], Parcels, and Passengers' Luggage at Hofmeyr Station, Cape Province, as on and from the 1st September, 1920.

Conditions of Contract and Tender Forms may be obtained on application to the undersigned:—

The Assistant General Manager, Bloemfontein;
The Divisional Superintendent, East London; or
The Station Master, Hofmeyr.

The Administration does not bind itself to accept the lowest or any tender.

W. W. HOY,
General Manager.

Johannesburg, 10th July, 1920.

SOUTH AFRICAN RAILWAYS AND HARBOURS.

✻ TENDERS FOR ROLLING STOCK.

It is hereby notified that the Administration is calling for tenders for the supply of:—

1. 200 60,000 lb. High-sided Steel Bogie Wagons.
2. 100 100,000 lb. High-sided Steel Bogie Wagons.
3. 500 4-Wheeled Cattle Wagons.
4. 50 3rd Class Main Line Saloons.

Tender forms and further particulars may be obtained only from the High Commissioner for the Union of South Africa, 32 Victoria Street, London, S.W. 1.

W. W. HOY,
General Manager.

Johannesburg, 8th July, 1920.

DEPARTMENT OF SOUTH AFRICAN POLICE.

TENDER FOR AUCTIONEERING SERVICES TO THE SOUTH AFRICAN POLICE IN PRETORIA.

Tenders are hereby invited for the supply of Auctioneering Services to the South African Police in Pretoria.

Sealed tenders, superscribed "Tender for the supply of Auctioneering Services to the South African Police," must be addressed to the Chairman of the Union Tender Board, Pretoria, and must be in his hands by 3 o'clock on Wednesday, the 28th day of July, 1920.

Tender forms and any further particulars may be obtained upon application to the Quartermaster, South African Police, Palace of Justice, Pretoria.

The Board reserves the right of accepting any portion of a tender without the whole, and does not bind itself to accept the lowest or any tender, and all tenderers are bound by the conditions on the official form.

F. W. KNIGHTLY,
Chairman of the Union Tender Board.

✻ TENDERS FOR THE SUPPLY OF BICYCLES.

Tenders are hereby invited for the supply of the undermentioned services to the Department of Posts and Telegraphs.

Signed and sealed tenders, on the official form, superscribed "Tender for the Supply of Bicycles," must be addressed to the Chairman of the Union Tender Board, Union Buildings, Pretoria, and must be in his hands by 3 p.m. on Wednesday, the 18th day of August, 1920.

20 Bicycles, complete in every respect, *but without tyres and tubes.*

Quotations must include two brakes, two mudguards, free wheel, inflator, bell, and spanner. Frames to be 23 inches or 24 inches in height.

A separate quotation should be given for the enamelling of ten machines vermilion (enamelling to include all parts which are not usually nickel-plated).

SUIDAFRIKAANSE SPOORWEË EN HAWENS.

✻ KENNISGEWING AAN KONTRAKTERS.

1. Tenders word hierbij gevraag vir voorgenome bijvoeginge tot en veranderinge van die Restaurasiemagasijne op die Braamfontein Spoorweggronde, te Johannesburg.
2. Op betaling van een deposito van £3. 3s., waarvoor die ontvangsbewijs van die Hoof van Rekenpligtigbeheer of van die Afdelingsuperintendent, al naar die geval mag wees, moet oorgelê word, kan eksemplare van tenderformulier met bestek verkrij word, en kan tekeninge, spesifikasies en kontrakooreenkoms en die kantore van die Eerste Hoofingenieur, te Johannesburg, of van die Afdelingsuperintendent, te Pretoria, gesien of geleend word, op en na Maandag, die 26ste dag van Julie 1920.
3. Die deposito sal op ontvangs van 'n bona fide tender en bij teruggawe van alle geleende planne en dokumente terugbetaal word.
4. Al die bogenoemde dokumente en tekeninge kan egter deur bona fide kontrakters kosteloos op die voornoemde kantore ingesien word.
5. Tenders moet die opskrif draag "Tender vir Bijvoeginge aan Restaurasiemagasijne te Johannesburg" en geadresseer word aan die Sekretaris van die Tenderbestuur, Suidafrikaanse Spoorweë en Hawekantore, Johannesburg, alwaar dit om 12 uur 's middags op Maandag, die 9de dag van Augustus 1920, in publiek geopen sal word.

Die Administrasie verbind sig nie om die laagste dan wel enige tender aan te neem.

W. W. HOY,
Algemene Bestuurder.

Johannesburg, Julie 1920.

SUIDAFRIKAANSE SPOORWEË EN HAWENS.

✻ INSAMELING EN AFLEWERING VAN GOEDERE, PAKKETTE EN REISIGERSBAGASIE TE HOFMEYR STASIE, KAAP PROVINCIE.

Tenders sal deur die Sekretaris van die Tenderbestuur, Suidafrikaanse Spoorweë en Hawens Hoofkantore, Johannesburg, tot op die middag van die 3de Augustus 1920, in ontvangs geneem word, vir die Insameling en Aflewering van Goedere [met inbegrip van Produktie, soals uiteengeset in Artiekel 251 (*h*) van die Offisiële Tariefboek], Pakkette en Reisigersbagasie te Hofmeyr Stasie, Kaap Provinsie, op en van af die 1ste September 1920.

Voorwaarde van kontrak en tenderformuliere kan op aanvraag bij die ondergetekendes verkrij word:—

Die Assistent Algemene Bestuurder, Bloemfontein;
Die Afdelingsuperintendent, Ooslonden; of bij
Die Stasiemeester, Hofmeyr.

Die Administrasie verbind sig nie die laagste of wel enige tender aan te neem.

W. W. HOY,
Algemene Bestuurder.

Johannesburg, 10 Julie 1920. 7790—23

SUIDAFRIKAANSE SPOORWEË EN HAWENS.

✻ TENDERS VIR ROLLEND MATERIEEL.

Kennisgewing geskied hierbij dat die Administrasie tenders aanvraag vir die lewering van:—

1. 200 Stuks 60,000 lb. Stale Bogiewaens, met hoë sije.
2. 100 Stuks 100,000 lb. Stale Bogiewaens, met hoë sije.
3. 500 Stuks Vierwielige Veewaens.
4. 50 Derdeklas Hooflijnsalonrijtuige.

Tenderformuliere en verdere besonderhede kan alleen van die Hoë Kommissaris vir die Unie van Suidafrika, 32 Victoriastraat, Londen, S.W. 1, verkrij word.

W. W. HOY,
Algemene Bestuurder.

Johannesburg, 8 Julie 1920. 7791—23

DEPARTEMENT VAN ZUIDAFRIKAANSE POLITIE.

TENDER VOOR PUBLIEKE VERKOPINGSDIENSTEN AAN DE ZUIDAFRIKAANSE POLITIE IN PRETORIA.

Tenders worden hiermede gevraagd voor de levering van Publieve Verkopingsdiensten aan de Zuidafrikaanse Politie in Pretoria.

Verzegelde tenders, waarop vermeld staat "Tender voor de levering van Publieke Verkopingsdiensten aan de Z.A. Politie," moeten geadresseerd worden aan de Voorzitter van de Unie Tenderkommissie, Pretoria, en moeten in diens handen zijn om 3 uur namiddags, op Woensdag, de 28ste dag van Julie 1920.

Tendervormen en enige verdere biezonderheden kunnen verkregen worden op applikatie bij de Kwartiermeester, Zuidafrikaanse Politie, Paleis van Justitie, Pretoria.

De kommissie behoudt zich het recht voor enig gedeelte van een tender zonder het geheel aan te nemen, en verbindt zich niet de laagste of enige tender aan te nemen, en alle tenderaars zijn gebonden bij de kondities op de officiële vorm.

F. W. KNIGHTLY,
Voorzitter van de Unie-tenderkommissie.

✻ TENDERS VOOR HET LEVEREN VAN FIETSEN.

Tenders worden mits deze gevraagd voor het leveren van de ondergenoemde artikelen aan het Departement van Post- en Telegraafwezen.

Getekende en verzegelde tenders, op de officiële vorm, onder het opschrift "Tender voor het leveren van Fietsen," moeten geadresseerd worden aan de Voorzitter van de Unie-tenderkommissie, Unie-gebouw, Pretoria, en moeten in diens handen zijn om 3 uur 's namiddags op Woensdag, 18 Augustus 1920.

20 Fietsen, geheel kompleet, *doch zonder binnen- en buitenbanden.*

De prijsopgaaf moet insluiten twee remmen, twee modderschermen, vrijwiel, pomp, bel en schroefsleutel; 't onderstel moet 23 of 24 duim hoog zijn.

Een afzonderlike prijsopgaaf moet gegeven worden voor 't emailleren van tien machines in vermiljoen ('t emailleren in te sluiten alle delen gewoonlik niet vernikkeld).

In the case of B.S.A. cycles, tenderers should state whether the machines offered are built by the B.S.A. Company or assembled locally from B.S.A. parts; and in the case of the other makes, the model or grade of bicycle offered. A copy of the maker's catalogue, giving specifications, etc., should in each case by submitted with the tenders.

Tenderers should state the approximate time required for delivery.

Quotations must hold firm for thirty days from closing day for receipt of tenders, and be for delivery into store, Johannesburg or Capetown, or f.o.r. at the nearest railway station.

Forms of tender may be obtained upon application to the Controller of Post Office Stores, Room 59, Palace of Justice, Pretoria; District Stores Clerks, Capetown, Johannesburg, Port Elizabeth, East London, Pietermaritzburg, and Bloemfontein; and the Postmaster, Durban.

The Board reserves the right of accepting any portion of a tender without the whole, and does not bind itself to accept the lowest or any other tender, and all tenderers are bound by the conditions of the official tender form.

F. W. KNIGHTLY,
Chairman of the Union Tender Board.

Pretoria, 16th July, 1920.

FOREST DEPARTMENT.

✱ TENDERS FOR PURCHASE OF BOXWOOD IN CWEBE FOREST, DISTRICT OF ELLIOTDALE.

Tenders are hereby invited for the purchase of 10,000 cubic feet, more of less, of Boxwood (*Buxus macowani*) standing in the Cwebe Forest, District of Elliotdale, the successful tenderer having the right to purchase a further 10,000 cubic feet, if available, at the price at which his tender was accepted.

Signed and sealed tenders, superscribed "Tender for Purchase of Boxwood, Cwebe," should be addressed to the Chairman of the Union Tender Board, Union Buildings, Pretoria, and must be in his hands by 3 p.m. on Wednesday, 11th August, 1920.

Tenders must remain firm for three weeks from the latter date.

The purchase of the wood will be in accordance with the Forest Act and regulations issued thereunder, and certain special conditions which may be obtained on application to the Chief Conservator of Forests, Pretoria, or the Conservator of Forests, Umtata.

The successful tenderer will be required to sign an agreement embodying the conditions of sale and forthwith to make the payments specified therein.

Tenders must state the price offered per cubic foot for the serviceable wood as it stands in the forest. The measurements of the wood will, however, be made after it is felled and prepared.

The Cwebe Forest can be easily worked and the timber readily extracted. It is situated at the Bashee River Mouth about 50 miles distant from Bityi Station, with which it is connected by good road.

Would-be tenderers who wish to visit the forest should write to the Forester, Cwebe, P.O. Hobeni, Elliotdale, giving him three days' notice of their arrival in order that he may show them approximately where the sections will be located and what kind of trees will be marked for felling.

The highest or any tender will not necessarily be accepted.

F. W. KNIGHTLY,
Chairman, Union Tender Board.

† TENDERS FOR SOLE RIGHT TO COLLECT THE SHRUBS KNOWN AS STOCK ROSE (*SPARMANNIA AFRICANA*) AND GONNA (*PASSERINA* SPECIES) GROWING ON FOREST RESERVES AND CROWN LANDS, IN THE DIVISIONS OF GEORGE, KNYSNA, AND HUMANSDORP.

Tenders are invited for the sole right to collect the above-mentioned shrubs growing on Forest Reserves and Crown lands, in the Divisions of George, Knysna, and Humansdorp, for fibre production and other purposes.

Sealed tenders, superscribed "Tender for Stock Rose," must be addressed to the Chairman of the Union Tender Board, Union Buildings, Pretoria, and must be in his hands by 3 o'clock noon on Wednesday, the 4th August, 1920.

Tenders must state the price offered per annum for the right to collect the shrub in question and the royalty offered per ton of cleaned fibre derived therefrom. Quotations must remain firm for four weeks after the date upon which the tenders are to be submitted.

Conditions under which the right can be exercised and particulars may be obtained from the Chief Conservator of Forests, Pretoria, and also from the Conservator of Forests, Knysna, and Capetown.

The Board does not bind itself to accept the highest or any tender.

F. W. KNIGHTLY,
Chairman of the Union Tender Board.

† Republished as amended.

✱ TENDER FOR GROCERIES AND PROVISIONS.

Tenders are hereby invited for the supply of Groceries and Provisions, Fresh Meat, Fish, Bread, Butter, Eggs, Milk, Aerated Waters, South African Wines, Brandy, Tobacco, Cigarettes, etc., for a period of six months as from 1st October, 1920, to certain Government establishments at Pretoria, Bloemfontein, Rietfontein, Potchefstroom, Standerton, Heidelberg (Transvaal), Johannesburg, Germiston, Dewetsdorp, Pietermaritzburg, Cedara, Durban, Amatikulu, Grahamstown, Port Alfred, Fort Beaufort, Middelburg (Cape), Emjanyana, Port Elizabeth, and East London.

Signed and sealed tenders on the official form, superscribed "Tender for the supply of Groceries and Provisions," must be addressed to the Chairman of the Union Tender Board, Union Buildings, Pretoria, and must be in his hands by 3 p.m. on Wednesday, the 11th day of August, 1920.

Ingeval van B.S.A. fietsen moeten tenderaars melden of de aangeboden machines gemaakt zijn door de B.S.A. Kompanjie of hier in elkaar gezet zijn van B.S.A. onderdelen; en in 't geval van andere merken, het model of soort van fiets aangeboden.

Een katalogus van de maker, specifikaties, enz., gevende, moet in ieder geval met de tenders ingediend worden.

Tenderaars moeten bij benadering de tijd nodig voor aflevering melden.

Prijsopgaven moeten stand houden voor dertig dagen van af de sluitingsdag voor tenders en moeten zijn voor aflevering in 't magazijn te Johannesburg of Kaapstad, of v.o.s. naaste spoorwegstation.

Tendervormen kunnen op aanvraag worden verkregen bij de Kontroleur van Postvoorraden, Kamer 59, Paleis van Justitie, Pretoria, Distriktsmagazijn-klerken, Kaapstad, Johannesburg, Port Elizabeth, Oost-Londen, Pietermaritzburg en Bloemfontein, en de Postmeester van Durban.

De kommissie behoudt zich het recht voor om enig gedeelte van tender, zonder het geheel, aan te nemen, en verbindt zich niet om de laagste of enige tender aan te nemen, en alle tenderaars zijn gebonden door de voorwaarden vermeld op de officiële tendervorm.

F. W. KNIGHTLY,
Voorzitter van de Unie-tenderkommissie.

Pretoria, 16 Julie 1920.

DEPARTEMENT VAN BOSWEZEN.

✱ TENDERS VOOR VERKOOP VAN BUKSHOUT IN CWEBE BOS, DISTRIKT ELLIOTDALE.

Tenders worden gevraagd voor de aankoop van meer of min 10,000 kubieke voet Bukshout (*Buxus macowani*) groeiende in het Cwebe Bos, Distrikt Elliotdale. De suksesvolle tenderaar zal het recht hebben op een verdere aankoop van 10,000 kubieke voet, als het verkrijgbaar is tegen dezelfde prijs waarop zijn tender aangenomen werd.

Getekende en verzegelde tenders, waarop vermeld moet staan "Tenders voor Verkoop van Bukshout, Cwebe," moeten geadresseerd worden aan de Voorzitter van de Unie-tenderkommissie, Uniegebouw, Pretoria, en moeten in diens handen zijn vóór 3 uur n.m. op Woensdag, 11 Augustus 1920.

Tenders moeten van kracht blijven voor drie weken na voorgenoemde datum.

Het kopen van hout zal zijn overeenkomstig de Boswet en regulaties daaronder uitgegeven en zekere speciale kondities die op applikatie verkregen mogen worden van de Hoofdbewaarder van Bossen, Pretoria, of de Bewaarder van Bossen, Umtata.

De suksesvolle tenderaar zal een kontrakt moeten tekenen, waarin de kondities van verkoop opgenomen zijn en dadelik de betaling daarin specificeren.

Tenderaars moeten de prijs aangeven die betaald zal worden per kubieke voet voor het voordelige hout zoals het in het bos staat. Het meten van hout zal echter gedaan worden na het geveld en bereid is.

Het Cwebe Bos kan gemakkelik bewerkt en het hout zonder moeite verwijderd worden. Het is gelegen aan de Basheerivier-mond omtrent 50 mijlen van Bityi Statie, met welk het verbonden is door een goede weg.

Tenderaars die het bos wensen te bezoeken behoren te schrijven aan de Houtvester, Cwebe, P.K. Hobeni, Elliotdale, hem drie dagen tevoren kennis gevende van hun aankomst, zodat hij hen ongeveer kan aanwijzen waar de sekties zullen gevonden worden en welke soort bomen voor vellen gemerkt zullen worden.

De hoogste of enige tender wordt niet noodzakelik aangenomen.

F. W. KNIGHTLY,
Voorzitter van de Unie-tenderkommissie.

† TENDERS VOOR UITSLUITEND RECHT VOOR HET VERZAMELEN VAN DE STRUIKEN, BEKEND ALS STAM ROOS (*SPARMANNIA AFRICANA*) EN GONNA (*PASSERINA* SOORTEN), GROEIENDE OP BOS-RESERVATEN EN KROONGROND, IN DE AFDELINGEN GEORGE, HUMANSDORP EN KNYSNA.

Tenders worden gevraagd voor het uitsluitend recht om de bovengenoemde struiken, groeiende op Bosreservaten in de Afdelingen George, Humansdorp en Knysna, te verzamelen voor vezelfabrikatie en andere doeleinden.

Verzegelde tenders, met het opschrift "Tenders voor Stam Roos," moeten geadresseerd worden aan de Voorzitter van de Unie-tenderkommissie, Unie-gebouw, Pretoria, en hem bereiken tegen 3 uur 's namiddags, op Woensdag, 4 Augustus 1920.

Tenders moeten de prijs per jaar voor het recht van verzamelen van de struik in kwestie opgeven en de "royalty" per ton van schoongemaakte vezel, daaruit voortgebracht, aanbieden. Opgaven moeten geldig blijven voor vier weken na de datum waarop tenders moeten ingeleverd worden.

Kondities waaronder het recht kan uitgeoefend worden en biezonderheden, kunnen verkregen worden van de Hoofdbewaarder van Bossen, Pretoria, en van de Bewaarder van Bossen, Knysna en Kaapstad.

De kommissie verbindt zich niet tot het aannemen van de hoogste of enige tender.

F. W. KNIGHTLY,
Voorzitter van de Unie-tenderkommissie.

† Weder gepubliceerd zoals gewijzigd.

✱ TENDERS VIR KRUIDENIERSWARE EN PROVIAND.

Tenders word hiermee gevra vir die lewering van kruidenierswaren en proviand, vars vlees, vis, brood, boter, eiers, melk, koolsuurwater, Suidafrikaanse wijn, brandewijn, tabak, sigarets, ens., vir 'n tijdperk van ses maande vanaf 1 Oktober 1920, aan sekere Goewernementsinrigtings te Pretoria, Bloemfontein, Rietfontein, Potchefstroom, Standerton, Heidelberg (Transvaal), Johannesburg, Germiston, Dewetsdorp, Pietermaritzburg, Cedara, Durban, Amatikulu, Grahamstad, Port Alfred, Fort Beaufort, Middelburg (Kaap), Emjanyana, Port Elizabeth en Oost-Londen.

Getekende en verseëlde tenders op die offisiële vorm, onder die opskrif "Tender vir die lewering van Kruidenierswaren en Proviand" moet geadresseer word aan die Voorsitter van die Unie-tenderkommissie, Unie-gebouw, Pretoria, en moet in sij hande wees om 3 uur n.m. op Woensdag, die 11de dag van Augustus 1920.

Forms of tender, conditions of contract, and any further particulars may be obtained upon application to the Government Buyer, Gymnasium Building, Proes Street, Pretoria.

The Board reserves to itself the right to accept any portion of a tender without the whole, and does not bind itself to accept the lowest or any tender, and all tenderers are bound by the conditions on the official tender form.

F. W. KNIGHTLY,
Chairman of the Union Tender Board.

23rd July, 1920.

Tendervorms, voorwaardes van kontrak en enige verder besonderhede kan verkrij word op aanvraag bij die Goevernementskoper, Gymnasium-gebouw, Proesstraat, Pretoria.

Die kommissie behou vir hulself die reg voor om enige gedeelte van 'n tender sonder die hele aan te neem, en verbind hul nie om die laagste of enige tender aan te neem nie, en al die tenderaars is verbind aan die voorwaardes op die offisiële tendervorm.

F. W. KNIGHTLY,
Voorsitter van de Unie-tenderkommissie.

23 Julie 1920.

VACANT DISTRICT SURGEONCIES.

Applications for the undermentioned District Surgeoncies, accompanied by particulars as to the age, qualifications, experience, and previous and present appointments of the applicant, and the earliest date on which he could assume duty if appointed, should reach the Secretary for Public Health, Union Buildings, Pretoria, not later than 30th July, 1920. Testimonials may be submitted, but canvassing, by petition or otherwise, should not be resorted to. The appointments are on a part-time basis, and private practice is not precluded. Applicants should state whether they have a knowledge of both official languages. If more than one post is applied for, a separate application should be submitted in respect of each.

VAKANTE DISTRIKSGENEESHEERSKAPPE.

Applikasies vir benedegenoemde Distriksgeneesheerskappe, vergesel van besonderhede aangaande ouderdom, kwalifikasies, ondervinding en vorige en teenswoordige betrekkings van applikant en die vroegste datum waarop hij sij pligte kan aanvaar ingeval hij aangestel word, moet die Sekretaris vir Volksgesondheid, Unie-gebouw, Pretoria, bereik nie later als 30 Julie 1920 nie. Getuigskrifte kan ingedien word dog die toevlug moet nie geneem word na die werwing van name deur middel van petiesies of anderssins nie. Die betrekkings is op 'n gedeelte-tijds basis en private praktijk word nie uitgesluit nie. Applikante moet meld of hulle kennis van albei offisiële tale besit. Ingeval aansoek gedaan word vir meer als een pos moet 'n aparte applikasie vir elk pos ingestuur word.

Place. *Plek.*	Salary per Annum. *Salaris per Jaar.*	Drug Allowance per Annum. *Toelaag vir Drogerije per Jaar.*
Cape—Kaap—	£	£ s. d.
Britstown...	175	15 0 0
Herbert	300	10 0 0
Kenhardt...	250	10 0 0
Lady Grey	175	10 0 0
Lusikisiki...	300	10 0 0
Maclear	200	10 0 0
Mount Ayliff	300	10 0 0
Mount Fletcher	300	10 0 0
Tabankulu	300	10 0 0
Tarka	175	10 0 0
Van Rbynsdorp	175	10 0 0
Warrenton	150	7 10 0
Xalanga	250	10 0 0

Place. *Plek.*	Salary per Annum. *Salaris per Jaar.*	Drug Allowance per Annum. *Toelaag vir Drogerije per Jaar.*
Natal—	£	£ s. d.
Babanango	300	10 0 0
Himeville	150	5 0 0
Krantzkop	300	10 0 0
Ngotshe	300	10 0 0
Port Shepstone	250	10 0 0
Orange Free State—Oranje Vrijstaat—		
Reitz	175	10 0 0
Theunissen	100	5 0 0
Transvaal—		
Krugersdorp	(*a*) 500	—
Marico	400	15 0 0
Randfontein	(*b*) 200	7 10 0
Rustenburg...	350	20 0 0

The salaries above mentioned cover all ordinary and routine services, but travelling allowance at 1s. 3d. a mile for journeys to places over three miles from headquarters, night detention at 15s. per night, and supplementary fees for certain other services will be payable; also fees for attendance at court and inquests in accordance with tariff of the Department of Justice.

Copy of draft agreement will be furnished on application.

Bogemelde salarisse sluit in alle gewone en routinedienste dog 'n reistoelaag teen 1s. 3d. per mijl vir reise na plekke meer als drie mijl van die hoofkwartier, nagverblijf teen 15s. per nag en bijkomende fooie vir seker ander dienste word betaal; ook fooie vir aanwesigheid bij hofsittinge en lijkskouwinge ooreenkomstig die skaal vasgestel deur die Departement van Justiesie.

'n Kopie van die voorgestelde ooreenkoms word op aanvraag verskaf.

(*a*) Salary covers attendances at local courts and inquests, as also duties of medical officer for the Labour District of Krugersdorp. Drugs provided under contract or departmentally.

(*b*) Salary covers attendances at local courts and inquests, as also duties of medical officer for the Labour District of Randfontein.

(*a*) Salaris sluit in aanwesigheid bij plaselike howe en lijkskouwinge; alsook pligte van mediese beambte vir Arbeidsdistrik Krugersdorp. Drogerije word onder kontrak of departementaal verskaf.

(*b*) Salaris sluit in aanwesigheid bij plaselike howe en lijkskouwinge; alsook pligte van mediese beambte vir Arbeidsdistrik Randfontein.

VACANT DISTRICT SURGEONCIES.

Applications are invited for the undermentioned posts of District Surgeon on a part-time basis:—

Place.	*Salary per Annum.*	*Drug Allowance per Annum.*
Duivels Kloof (Transvaal) ...	£500	£10
Haenertsburg (Transvaal) ...	600	10

The salaries cover all ordinary and routine services, but travelling allowance at 1s. 3d. a mile for journeys to places over three miles from headquarters, night detention at 15s. per night, and supplementary fees for certain other services will be payable in terms of an agreement, a copy of which will be furnished on application; also fees for attendance at Court and inquests will be payable in accordance with tariff of the Department of Justice.

The successful applicants will be required to provide and maintain adequate motor transport as also animal transport, and the terms of both appointments will be subject to review at the end of 1924.

The duties, which will be carried out in conjunction with private medical practice, will include periodical visits to appointed centres in the district and the treatment of Government patients thereat, other patients being treated at or visited from any such centre at the fees ordinarily payable for consultations at or visits from headquarters, travelling allowance between headquarters and the centre being payable by Government.

Applications should reach the Secretary for Public Health, Union Buildings, Pretoria, not later than the 30th July, 1920. Applicants should state age, qualifications, experience, and previous and present appointments, and the earliest date on which duty could be assumed; also whether they have a knowledge of both official languages. Testimonials may be submitted, but canvassing, by petition or otherwise, should not be resorted to.

VAKANTE DISTRIKSGENEESHEERSKAPPE.

Applikasies word uitgenodig vir benedegenoemde betrekkinge als Distriksgeneeshere op 'n gedeelte-tijdse basis:—

Plek.	*Salaris per Jaar.*	*Drogerijetoelaag per Jaar.*
Duivelskloof (Transvaal) ...	£500	£10
Haenertsburg (Transvaal) ...	600	10

Salaris sluit in alle gewone en routinedienste, dog 'n reistoelaag teen 1s. 3d. per mijl vir reise na plekke meer als drie mijl van die hoofkwartier, nagtoelaag van 15s. per nag en bijkomende fooie vir seker ander dienste sal betaalbaar wees volgens 'n ooreenkoms, 'n kopie waarvan op aansoek sal verskaf word; fooie vir bijwoning van hofsittinge en lijkskouwinge word ook betaal volgens tarief van Departement van Justiesie.

Suksesvolle applikante sal verwag word om voldoende motortransport en ook dierlike transport te verskaf en aan te hou en die voorwaardes van albei aanstellinge kan aan die einde van 1924 hersien word.

Die pligte wat sal moet onderneem word same met private mediese praktijk, sal insluit periodieke besoeke aan vasgestelde sentra in die distrik en die behandeling van Goevernementspasiënte aldaar; ander pasiënte word behandel op, of besoek van sodanig 'n sentrum teen die fooie gewoonlik betaalbaar vir konsultasies op, of besoeke van, die hoofkwartier; reistoelaag tussen hoofkwartier en die sentrum is betaalbaar deur die Goevernement.

Applikasies moet die Sekretaris vir Volksgesondheid, Uniegebouw, Pretoria, nie later als 30 Junie 1920, bereik nie. Applikante moet meld ouderdom, kwalifikasies, ondervinding en vorige en teenswoordige betrekkinge en die vroegste datum waarop hulle die dienste kan aanvaar; ook of hulle kennis van albei offisiële tale besit; getuigskrifte kan ingedien word, maar die verwerwing van ondersteuning deur petiesie of anderssins, moet nie gebruik van gemaak word nie.

DEPARTMENT OF RAILWAYS AND HARBOURS.

The following Statements of Earnings and Expenditure of the South African Railways, Harbours, and Steamships for the period 1st April to 31st May, 1920, are published for general information.

W. W. HOY, General Manager.

Office of the General Manager,
Johannesburg, 13th July, 1920.

DEPARTEMENT VAN SPOORWEGEN EN HAVENS.

De volgende Opgaven van de Ontvangsten en Uitgaven van de Zuidafrikaanse Spoorwegen, Havens en Stoomschepen, voor het tijdperk 1 April tot 31 Mei 1920, worden ter algemene kennis gebracht.

W. W. HOY, Algemene Bestuurder.

Kantoor van de Algemene Bestuurder,
Johannesburg, 13 Julie 1920.

SOUTH AFRICAN RAILWAYS.—ZUIDAFRIKAANSE SPOORWEGEN.

REVENUE ACCOUNT FOR THE PERIOD (TWO MONTHS) 1ST APRIL, 1920, TO 31ST MAY, 1920.
INKOMSTEREKENING VOOR HET TIJDVAK (TWEE MAANDEN) 1 APRIL 1920 TOT 31 MEI 1920.

Dr. / *Debet.* — *Cr.* / *Kredit.*

EXPENDITURE.—*Uitgaven.*	Month of May, 1920. *Maand Mei* 1920.	Total to 30th April, 1920. *Totaal tot* 30 *April* 1920.	Total to Date. *Totaal tot op Datum.*
	£ s. d.	£ s. d.	£ s. d.
To Maintenance of Way and Works ... ... / Aan Onderhoud van Weg en Werken	240,559 5 3	223,337 12 2	463,896 17 5
To Maintenance of Rolling Stock— / Aan Onderhoud van Rollend Materieel—			
Locomotives ... ... / Lokomotieven	133,541 18 0	124,755 10 1	258,297 8 1
Coaching Stock ... ... / Rijtuigmaterieel	42,748 15 4	39,025 3 0	81,773 18 4
Goods Stock ... ... / Goederematerieel	81,193 12 0	75,243 11 2	156,437 3 2
To Running Expenses ... ... / Aan Treinloop-uitgaven	326,515 1 3	326,387 3 1	652,902 4 4
To Traffic Expenses— / Aan Vervoer-uitgaven—			
Superintendence and Station Expenses ... ... / Opzicht- en Stationuitgaven	338,280 18 9	330,446 6 4	668,727 5 1
Advertising ... ... / Adverteren	1,255 16 10	937 16 2	2,193 13 0
Compensation ... ... / Schadevergoeding	10,313 7 4	11,872 12 3	22,185 19 7
To General Charges ... ... / Aan Algemene Onkosten	27,827 13 9	25,502 18 4	53,330 12 1
To Superannuation ... ... / Aan Pensioen	22,677 14 5	23,845 10 5	46,523 4 10
To Cartage Services ... ... / Aan Besteldienst	35,295 17 0	35,737 3 1	71,033 0 1
TOTAL ORDINARY WORKING EXPENDITURE ... / TOTAAL GEWONE EKSPLOITATIE-UITGAVEN ...	1,260,209 19 11	1,217,091 6 1	2,477,301 6 0
To Renewing, Strengthening, etc. ... ... / Aan Vernieuwen, Versterken, enz.	7,623 16 8	8,691 2 4	16,314 19 0
To Depreciation— / Aan Vermindering—			
Permanent Way and Works and Rolling Stock ... / Duurzaam Weg en Werken en Rollend Materieel ...	133,985 3 4	133,985 3 4	267,970 6 8
TOTAL WORKING EXPENDITURE ... ... / TOTAAL EKSPLOITATIE-UITGAVEN	1,401,818 19 11	1,359,767 11 9	2,761,586 11 8
To Balance (carried to Net Revenue Account) ... ... / Aan Saldo (overgedragen naar Netto Inkomsterekening) ...	370,058 7 0	448,745 13 5	818,804 0 5
£	1,771,877 6 11	1,808,513 5 2	3,580,390 12 1

EARNINGS.—*Verdiensten.*	Month of May, 1920. *Maand Mei* 1920.	Total to 30th April, 1920. *Totaal tot* 30 *April* 1920.	Total to Date. *Totaal tot op Datum.*
	£ s. d.	£ s. d.	£ s. d.
By Passengers ... ... / Per Reizigers	481,826 2 2	516,779 9 10	998,605 12 0
By Parcels ... ... / Per Paketten	51,574 10 1	52,691 18 2	104,266 8 3
By Goods and Minerals, other than Coal ... ... / Per Goederen en Delfstoffen behalve Steenkool ...	699,088 12 10	752,144 15 8	1,451,233 8 6
By Coal ... ... / Per Steenkool	422,139 14 9	369,021 7 1	791,161 1 10
By Live Stock ... ... / Per Levende Have	64,614 7 2	64,741 11 0	129,355 18 2
By other Traffic Receipts ... ... / Per andere Verkeerontvangsten	6,684 10 8	6,676 15 6	13,361 6 2
By Miscellaneous ... ... / Per Diversen	45,949 9 3	46,457 7 11	92,406 17 2
£	1,771,877 6 11	1,808,513 5 2	3,580,390 12 1

Office of the Chief Accountant, Johannesburg, 13th July, 1920.
Kantoor van de Hoofdboekhouder, Johannesburg, 13 Julie 1920.

G. A. REID, {Chief Accountant. / Hoofdboekhouder.

SOUTH AFRICAN RAILWAYS.—ZUIDAFRIKAANSE SPOORWEGEN

NET REVENUE ACCOUNT FOR THE PERIOD (TWO MONTHS) 1ST APRIL, 1920, TO 31ST MAY, 1920.
NETTO INKOMSTEREKENING VOOR HET TIJDVAK (TWEE MAANDEN) 1 APRIL 1920 TOT 31 MEI 1920.

Dr. / *Debet.* — *Cr.* / *Kredit.*

	Month of May, 1920. *Maand Mei* 1920.	Total to 30th April, 1920. *Totaal tot* 30 *April* 1920.	Total to Date. *Totaal tot op Datum.*		Month of May, 1920. *Maand Mei* 1920.	Total to 30th April, 1920. *Totaal tot* 30 *April* 1920.	Total to Date. *Totaal tot op Datum.*
	£ s. d.	£ s. d.	£ s. d.		£ s. d.	£ s. d.	£ s. d.
To Interest on Capital... / Aan Interest op Kapitaal	292,096 4 10	283,205 14 11	575,301 19 9	By Balance from Revenue Account / Per Saldo van Inkomsterekening	370,058 7 0	448,745 13 5	818,804 0 5
To Interest on Superannuation and other Funds / Aan Interest op Pensioen- en andere Fondsen	17,549 19 0	17,268 17 6	34,818 16 6	By Net Revenue from Subsidiary Services— Per Netto Inkomsten van Hulpdiensten—			
To Charges in respect of Lines Leased :— Aan Onkosten ten opzichte van Gehuurde Lijnen :— Natal-Zululand Railway / Natal-Zululand Spoorweg	1,125 0 0	1,125 0 0	2,250 0 0	Catering Service / Restauratie	*4,321 19 8*	*1,611 6 11*	*5,933 6 7*
To Miscellaneous Expenditure :— Aan Diverse Uitgaven :—				Bookstalls, Advertising, and Automatic Machines / Boekstallen, Adverteren en Automatiese Machines	1,531 5 11	1,246 6 7	2,777 12 6
Men on Active Service / Mannen op Aktieve Dienst	301 10 1	375 16 5	677 6 6	Bedding Equipment of Trains / Beddegoed Uitrusting van Treinen	228 10 1	1,086 3 11	1,314 14 0
Miscellaneous / Diversen	541 12 7	380 10 1	922 2 8	Road Motor Services / Wegmotordienst	*301 12 1*	45 11 3	*256 0 10*
Special "War Bonus" / Speciale Oorlogsbonus	191,548 4 10	131,262 8 5	322,810 13 3	By Interest on Investments / Per Interest op Belegd Kapitaal	19,362 12 4	19,720 12 4	39,083 4 8
				By Miscellaneous Receipts / Per Diverse Ontvangsten	1,617 17 4	1,375 15 3	2,993 12 7
					388,175 0 11	470,608 15 10	858,783 16 9
	503,162 11 4	433,618 7 4	936,780 18 8	By Balance (carried to Revenue Distribution Account) / Per Saldo (overgedragen naar Inkomsteverdelingsrekening)	114,987 10 5	*36,990 8 6*	77,997 1 11
				£	503,162 11 4	433,618 7 4	936,780 18 8

Office of the Chief Accountant, Johannesburg, 13th July, 1920.
Kantoor van de Hoofdboekhouder, Johannesburg, 13 Julie 1920.

G. A. REID, Chief Accountant. / Hoofdboekhouder.

SOUTH AFRICAN HARBOURS.—ZUIDAFRIKAANSE HAVENS.

REVENUE ACCOUNT FOR THE PERIOD (TWO MONTHS) 1ST APRIL, 1920, TO 31ST MAY, 1920.
INKOMSTEREKENING VOOR HET TIJDVAK (TWEE MAANDEN) 1 APRIL 1920 TOT 31 MEI 1920.

Dr. / *Debet.* — *Cr.* / *Kredit.*

EXPENDITURE—*Uitgaven.*	Month of May, 1920. *Maand Mei* 1920.	Total to 30th April, 1920. *Totaal tot* 30 *April* 1920.	Total to Date. *Totaal tot op Datum.*	EARNINGS—*Verdiensten.*	Month of May, 1920. *Maand Mei* 1920.	Total to 30th April, 1920. *Totaal tot* 30 *April* 1920.	Total to Date. *Totaal tot op Datum.*
	£ s. d.	£ s. d.	£ s. d.		£ s. d.	£ s. d.	£ s. d.
To Maintenance and Upkeep / Aan Onderhoud	35,632 17 1	31,464 12 1	67,097 9 2	By Dues on Ships / Per Scheepsrechten	9,781 16 4	10,406 2 7	20,187 18 11
To Traffic Working / Aan Eksploitatie van Vervoer	4,269 16 2	4,197 7 8	8,467 3 10	By Dues on Goods and Live Stock / Per Rechten op Goederen en Levende Have	75,129 15 8	70,764 13 6	145,894 9 2
To General Charges / Aan Algemene Onkosten	2,545 11 6	4,690 15 9	7,236 7 3	By Water / Per Water	1,329 4 5	1,306 6 11	2,635 11 4
To Superannuation / Aan Pensioenen	876 13 9	897 17 11	1,774 11 8	By Tugs and Lighters / Per Sleepboten en Lichters	8,981 9 7	7,303 14 0	16,285 3 7
				By Landing, Shipping, and Transhipping Charges / Per Landings-, Verschepings- en Overschepingsonkosten	375 17 7	437 9 10	813 7 5
TOTAL Ordinary Working Expenditure / TOTAAL Gewone Eksploitatie-onkosten	43,324 18 6	41,250 13 5	84,575 11 11	By Cranage Services / Per Kraandiensten	3,616 16 2	3,877 7 4	7,494 3 6
To Depreciation / Aan Vermindering	6,999 15 0	6,999 15 0	13,999 10 0	By Dry Docks and Slips / Per Droogdokken en Hellingen	1,042 18 5	768 2 1	1,811 0 6
				By Coaling Apparatus / Per Steenkoollaadinrichting	5,947 1 4	5,544 15 5	11,491 16 9
TOTAL Working Expenditure / TOTAAL Eksploitatie-onkosten	50,324 13 6	48,250 8 5	98,575 1 11	By Rents / Per Huren	100 3 0	157 2 0	257 5 0
To Balance (carried to Net Revenue Account) / Aan Saldo (overgedragen naar Netto Inkomsterekening)	58,671 6 3	54,219 3 2	112,890 9 5	By Miscellaneous / Per Diversen	2,690 17 3	1,903 17 11	4,594 15 2
£	108,995 19 9	102,469 11 7	211,465 11 4	£	108,995 19 9	102,469 11 7	211,465 11 4

Office of the Chief Accountant, Johannesburg, 13th July, 1920.
Kantoor van de Hoofdboekhouder, Johannesburg, 13 Julie 1920.

G. A. REID, Chief Accountant. / Hoofdboekhouder.

SOUTH AFRICAN HARBOURS.—ZUIDAFRIKAANSE HAVENS.

NET REVENUE ACCOUNT FOR THE PERIOD (TWO MONTHS) 1ST APRIL, 1920, TO 31ST MAY, 1920.
NETTO INKOMSTEREKENING VOOR HET TIJDVAK (TWEE MAANDEN) 1 APRIL 1920 TOT 31 MEI 1920.

Dr. / *Debet.* — *Cr.* / *Kredit.*

	Month of May, 1920. *Maand Mei* 1920.	Total to 30th April, 1920. *Totaal tot* 30 *April* 1920.	Total to Date. *Totaal tot op Datum.*		Month of May, 1920. *Maand Mei* 1920.	Total to 30th April, 1920. *Totaal tot* 30 *April* 1920.	Total to Date. *Totaal tot op Datum.*
	£ s. d.	£ s. d.	£ s. d.		£ s. d.	£ s. d.	£ s. d.
To Interest on Capital (exclusive of Dead Assets) £26,300 10 8 Aan Interest op Kapitaal ... ... To Interest on cost of Dead Assets £2,532 4 1	28,832 14 9	27,790 9 11	56,623 4 8	By Balance from Revenue Account ... ... Per Saldo van Inkomsterekening	58,671 6 3	54,219 3 2	112,890 9 5
To Lighthouses—Excess of Expenditure over Light Dues collected	2,697 12 2	2,467 0 10	5,164 13 0				
To Miscellaneous Expenditure— Aan Diverse Uitgaven—							
Men on Active Service ... ... Mannen op Aktieve Dienst	*4 8 3*	*1 0 8*	*3 7 7*				
Miscellaneous ... ... Diversen	1 7 4	—	1 7 4				
Special "War Bonus" ... ... Speciale Oorlogsbonus	6,327 6 10	5,003 5 9	11,330 12 7				
	37,854 12 10	35,261 17 2	73,116 10 0				
To Balance (carried to Revenue Distribution Account) ... Per Saldo (overgedragen naar Inkomsteverdelingsrekening)	20,816 13 5	18,957 6 0	39,773 19 5				
£	58,671 6 3	54,219 3 2	112,890 9 5	£	58,671 6 3	54,219 3 2	112,890 9 5

Office of the Chief Accountant, Johannesburg, 13th July, 1920.
Kantoor van de Hoofdboekhouder, Johannesburg, 13 Julie 1920.

G. A. REID, { Chief Accountant. / Hoofdboekhouder.

SOUTH AFRICAN STEAMSHIPS.—ZUIDAFRIKAANSE STOOMSCHEPEN.

REVENUE ACCOUNT FOR THE PERIOD (TWO MONTHS) 1ST APRIL, 1920, TO 31ST MAY, 1920.
INKOMSTEREKENING VOOR HET TIJDPERK (TWEE MAANDEN) 1 APRIL 1920 TOT 31 MEI 1920.

Dr. / *Debet.* — *Cr.* / *Kredit.*

EXPENDITURE.—*Uitgaven.*	Month of May, 1920. *Maand Mei* 1920.	Total to 30th April, 1920. *Totaal tot* 30 *April* 1920.	Total to Date. *Totaal tot op Datum.*	REVENUE.—*Inkomsten.*	Month of May, 1920. *Maand Mei* 1920.	Total to 30th April, 1920. *Totaal tot* 30 *April* 1920.	Total to Date. *Totaal tot op Datum.*
	£ s. d.	£ s. d.	£ s. d.		£ s. d.	£ s. d.	£ s. d.
To Superintendence ... ... Aan Oppertoezicht	231 15 6	114 4 10	346 0 4	By Freight ... ... Per Vracht	29,860 18 10	14,785 14 4	44,646 13 2
To Repairs and Upkeep ... ... Aan Herstellingen en Onderhoud...	4,083 19 9	5,625 1 9	9,709 1 6				
To Working of Vessels ... ... Aan Bedrijf van Vaartuigen	7,809 11 8	4,210 7 8	12,019 19 4				
To Compensation ... ... Aan Vergoeding	2 2 0	—	2 2 0				
To Agency Expenses ... ... Aan Agentuuronkosten	175 0 3	10 10 0	185 10 3				
To General Charges ... ... Aan Algemene Onkosten	*40 1 11*	*11 7 8*	*28 14 3*				
To Insurance ... ... Aan Assurantie	3,357 10 1	3,164 7 8	6,521 17 9				
TOTAL Ordinary Working Expenditure TOTAAL Gewone Bedrijfsuitgaven ...	15,619 17 4	13,135 19 7	28,755 16 11				
To Depreciation ... ... Aan Waardevermindering	2,335 12 1	2,260 5 3	4,595 17 4				
TOTAL Working Expenditure ... ... TOTAAL Bedrijfsuitgaven	17,955 9 5	15,396 4 10	33,351 14 3				
„ Balance (carried to Net Revenue Account) ... ... „ Saldo (overgebracht naar Netto Inkomstrekening ...	11,905 9 5	610 10 6	11,294 18 11				
£	29,860 18 10	14,785 14 4	44,646 13 2	£	29,860 18 10	14,785 14 4	44,646 13 2

Office of the Chief Accountant, Johannesburg, 13th July, 1920.
Kantoor van de Hoofdboekhouder, Johannesburg, 13 Julie 1920.

G. A. REID, { Chief Accountant. / Hoofdboekhouder.

SOUTH AFRICAN RAILWAYS AND HARBOURS.—ZUIDAFRIKAANSE SPOORWEGEN EN HAVENS

SOUTH AFRICAN STEAMSHIPS.—ZUIDAFRIKAANSE STOOMSCHEPEN.

Dr. / *Debet.* — *Cr.* / *Kredit.*

NET REVENUE ACCOUNT FOR THE PERIOD (TWO MONTHS) 1ST APRIL, 1920, TO 31ST MAY, 1920.
NETTO INKOMSTEREKENING VOOR HET TIJDPERK (TWEE MAANDEN) 1 APRIL 1920 TOT 31 MEI 1920.

	Month of May, 1920. *Maand Mei* 1920.	Total to 30th April, 1920. *Totaal tot* 30 *April* 1920.	Total to Date. *Totaal tot op Datum.*		Month of May, 1920. *Maand Mei* 1920.	Total to 30th April, 1920. *Totaal tot* 30 *April* 1920.	Total to Date. *Totaal tot op Datum.*
	£ s. d.	£ s. d.	£ s. d.		£ s. d.	£ s. d.	£ s. d.
To Balance (carried to Revenue Distribution Account) ... / Aan Saldo (overgebracht op Inkomsteverdelingsrekening)	11,905 9 5	*610 10 6*	11,294 18 11	By Balance from Revenue Account ... ... / Per Saldo van Inkomsterekeningen	11,905 9 5	*610 10 6*	11,294 18 11
£	11,905 9 5	*610 10 6*	11,294 18 11	£	11,905 9 5	*610 10 6*	11,294 18 11

Office of the Chief Accountant, Johannesburg, 13th July, 1920.
Kantoor van de Hoofdboekhouder, Johannesburg, 13 Julie 1920.

G. A. REID, { Chief Accountant. / Hoofdboekhouder.

Dr. / *Debet.* — *Cr.* / *Kredit.*

REVENUE DISTRIBUTION ACCOUNT FOR THE PERIOD (TWO MONTHS) 1ST APRIL, 1920, TO 31ST MAY, 1920.
INKOMSTEVERDELINGSREKENING VOOR HET TIJDVAK (TWEE MAANDEN) 1 APRIL 1920 TOT 31 MEI 1920.

	Month of May, 1920. *Maand Mei* 1920.	Total to 30th April, 1920. *Totaal tot* 30 *April* 1920.	Total to Date. *Totaal tot op Datum.*		Month of May, 1920. *Maand Mei* 1920.	Total to 30th April, 1920. *Totaal tot* 30 *April* 1920.	Total to Date. *Totaal tot op Datum*
	£ s. d.	£ s. d.	£ s. d.		£ s. d.	£ s. d.	£ s. d.
To Balance from Net Revenue Account—Railways ... / Aan Saldo van Netto Inkomsterekening—Spoorwegen ...	114,987 10 5	*36,990 8 6*	77,997 1 11	By Balance from Net Revenue Account—Harbours ... / Per Saldo van Netto Inkomsterekening—Havens ...	20,816 13 5	18,957 6 0	39,773 19 5
To Contribution to reduce deficiency in Pension Fund ... / Aan Bijdragen tot vermindering van tekort in Pensioenfonds	4,040 0 0	4,040 0 0	8,080 0 0	By Balance from Net Revenue Account—Steamships ... / Per Saldo van Netto Inkomsterekening—Stoomschepen	11,905 9 5	*610 10 6*	11,294 18 11
To Contribution to Betterment Fund ... ... / Aan Bijdragen tot Verbeteringsfonds	8,333 6 8	8,333 6 8	16,666 13 4		32,722 2 10	18,346 15 6	51,068 18 4
£	127,360 17 1	*24,617 1 10*	102,743 15 3	By Balance ... ... / Per Saldo	94,638 14 3	*42,963 17 4*	51,674 16 11
				£	127,360 17 1	*24,617 1 10*	102,743 15 3
To Deficit at 31st March, 1920			1,549,193 7 0	By Balance ... ... / Per Saldo			1,600,868 3 11
To Excess of Expenditure over Receipts, 1/4/20 to 31/5/20 ... ... / Aan Surplus van Ontvangsten over Uitgaven, 1/4/20 tot 31/5/20			51,674 16 11				
			1,600,868 3 11				
To Balance ... ... / Aan Saldo			£ 1,600,868 3 11				£ 1,600,868 3 11

Office of the Chief Accountant, Johannesburg, 13th July, 1920.
Kantoor van de Hoofdboekhouder, Johannesburg, 13 Julie 1920.

G. A. REID, { Chief Accountant. / Hoofdboekhouder.

Printed and Published at the Government Printing and Stationery Office, Pretoria.

ADVERTISEMENTS.

RUMMAGE SALE, PORT ELIZABETH, 1920.

The following unclaimed goods, having been in the King's Warehouse beyond the period prescribed by law, will be sold by public auction at the King's Warehouse, Port Elizabeth, on Monday, the 6th day of September, 1920, at 10.30 a.m., unless previously claimed.

Marks and Numbers.	Description.	Ship.	Date.
A T T over P E; *ex* 17	One piece calfskin	Gordon Castle ...	1st April, 1919.
J S over A 7417 B; no numbers	One keg	Clan MacMaster ...	1st April, 1919.
No marks; no numbers	One case	Clan MacMaster ...	1st April, 1919.
No marks; no numbers	Three bundles paper	Clan MacMaster ...	1st April, 1919.
A L over Kronstad; 4995	One case	Clan Kennedy ...	2nd April, 1919.
H & P over E 252 over K within diamond; 1 ...	One case	Clan Kennedy ...	2nd April, 1919.
H B over J H B; *ex* 41	One odd boot	Bryuhilda	5th April, 1919.
No marks; no numbers	One pipe (iron)	Gordon Castle ...	8th April, 1919.
No marks; no numbers	One wicker table	Gordon Castle ...	8th April, 1919.
M D B; no numbers	One drum dip	Clan Macrae ...	9th April, 1919.
No marks over 9788 over East London; no numbers	One case baking powder	Manuel Caragol ...	10th April, 1919.
T S L within diamond; 117/122	Six cases	E. P. Thurlow ...	10th April, 1919.
L R & Co over P E; no numbers	One case	W. C. May	10th April, 1919.
W I C within diamond; no numbers	Two casks	W. C. May	10th April, 1919.
No marks; no numbers	Five drums	W. C. May	10th April, 1919.
G within diamond over J H B; 71	One case	E. P. Thurlow ...	11th April, 1919.
No marks; no numbers	One revolver	E. P. Thurlow ...	11th April, 1919.
No marks; no numbers	One parcel, containing clothing, etc.	P. M. Cummins ...	11th April, 1919.
S & L over E L or no marks; 5019	One w.i. pipe	Bechuana	14th April, 1919.
S F & Co within interlaced triangles; no numbers	Ten belly pots	Clan Buchanan ...	14th April, 1919.
Z over H; no numbers	One bale shovels	Clan Buchanan ...	14th April, 1919.
L S C within diamond over J H B	Three packets grape nuts	Kandahar	16th April, 1919.
L S C within diamond; 112	One case (empty)	Kandahar	16th April, 1919.
L S C within diamond; 47	One case (empty)	Kandahar	16th April, 1919.
S A T R Co	One tin talcum powder	Kandahar	16th April, 1919.
Spence within oblong; 7676	One pair shoes	Kandahar	16th April, 1919.
H Y & Co within triangle over 7190; 89	One case	E. P. Thurlow ...	17th April, 1919.
No marks; no numbers	One case	E. P. Thurlow ...	17th April, 1919.
T M B within oblong; 7, 12, 14	Three cases (empty)	City of Agra	22nd April, 1919.
T M B over 649 within oblong; 5825	One case (empty)	City of Agra	25th April, 1919.
T M B within oblong; 13	One case (empty)	City of Agra	25th April, 1919.
No marks; no numbers	One parcel clothing	Gordon Castle ...	5th May, 1919.
No marks; no numbers	Two number stamps	E. P. Thurlow ...	5th May, 1919.
No marks; no numbers	One parcel clothing, etc.	Kandahar	5th May, 1919.
No marks; no numbers	One bag clothing	Unknown	5th May, 1919.
No marks; no numbers	Three odd shoes	Unknown	5th May, 1919.
No marks or Yellowends; no numbers	852 bars iron and six bundles iron	P. M. Cummins ...	5th May, 1919.
S D within diamond over J Burg; 38, 49	Two empty jars	City of Agra	5th May, 1919.
Yardley within diamond, W P L above; 1813/14 ...	Two cases	City of Agra	7th May, 1919.
Indistinct; no numbers	One coil rope	Malatian	8th May, 1919.
P K within oblong; 125	One case	Kandahar	10th May, 1919.
No marks; no numbers	Two shirts	Clan Skene	13th May, 1919.
Z T C over L within diamond; 39	One case (empty)	Chepstow Castle ...	13th May, 1919.
L Y A L L I I E E within diamond over L Co, L W above; no numbers	One case	Clan Skene	16th May, 1919.
Thrupp Ltd; 110, 113	Two cases (empty)	Berwick Castle ...	16th May, 1919.
Indent over 456 within diamond, Z H above; 1785	One case	Umona	19th May, 1919.
O C B within diamond; no numbers	One case	Chepstow Castle ...	19th May, 1919.
L Tuchten & Co; no numbers	One box coffee samples	Wakasa Maru ...	20th May, 1919.
S S & S; 1847	One box coffee samples	Wakasa Maru ...	20th May, 1919.
D J R within diamond	Sixty-two broken pots and six ovens	Clan Macfadyen ...	21st May, 1919.
L; no numbers	One wheel	Gordon Castle ...	21st May, 1919.
No marks; no numbers	One iron rod	Gordon Castle ...	21st May, 1919.
No marks; no numbers	One package paper bags	Hypatia	21st May, 1919.
H L & Co over Ltd within oblong; no numbers ...	One keg	Agnar	21st May, 1919.
168 over A 1167 within diamond; no numbers ...	One keg	Agnar	21st May, 1919.
Triangle over E London, D M C above; 102	One case	Agnar	21st May, 1919.
No marks; no numbers or 81	One case	Kandahar	26th May, 1919.
No marks; no numbers	Two bags clothing, etc.	Chepstow Castle ...	28th May, 1919.
M B; 08258	One shirt	Magician	3rd June, 1919.
I P & Co over E within oblong	One case (empty)	Chepstow Castle ...	4th June, 1919.
I P & Co over E within oblong; 8757	One case (empty)	Corfe Castle	4th June, 1919.
G A S over 026 within diamond	One case (empty)	E. B. Sutton ...	10th June, 1919.
L S C within diamond; 5, 11	Two cases (empty)	Clan MacPhee ...	13th June, 1919.
No marks; no numbers	Four reels	Umzinga	16th June, 1919.
Showlace over K M C B; no numbers	One bag	Umzinga	16th June, 1919.
D E over 8239; *ex* 1094	One second-hand coat	Umzinga	16th June, 1919.
No marks; no numbers	One tin salt	Unknown	18th June, 1919.
1200 over M O T I over 2 within diamond, A D above	One empty case	Olivant	23rd June, 1919.
R Bros within diamond; *ex* 7	One odd boot	Carlow Castle ...	27th June, 1919.
3329 within diamond; 318	One case	Kalomo	1st November, 1917.
No marks; no numbers	One bag clothing	Wandby	21st February, 1919.
Lino House within square over J H B; 2379	One roll	Durham Castle ...	26th March, 1919.
H L Ltd within triangle; no numbers	Fifty cases oil	Gujurat	5th July, 1919.
E N G E E within square; 100	One cask	Gaika	5th July, 1919.
M over K; no numbers	One case	Gaika	5th July, 1919.
P B S; no numbers or 88	One case	Susquehanna ...	7th July, 1919.
W E H within diamond; *ex* case 30	Three casks	Susquehanna ...	7th July, 1919.
No marks; no numbers	One parcel clothing	Carlow Castle ...	10th July, 1919.
C B over J H B; *ex* case 1341	Three odd boots	Susquehanna ...	10th July, 1919.
No marks; no numbers	One bag clothing	Susquehanna ...	14th July, 1919.
J G over F B within square over B Y; 3	One case	Olivant	14th July, 1919.
L & Co over B F X; no numbers	One parcel cartridges	Clan Monroe	14th July, 1919.
C B over Gillespie; no numbers or 19	One empty case	Clan Monroe	14th July, 1919.
No marks; no numbers	One bag clothing	Olivant	14th July, 1919.
I S & Co over R T R; 4957	One bale	Navigator	16th July, 1919.
T M B over B Y O; 628, 6014, 6035	Three empty cases	Newby Hall	16th July, 1919.
335 over T S M within diamond; 2	One case	Olivant	16th July, 1919.
J H B over 10505; 8547/8	Two cases	Olivant	16th July, 1919.
Bell over J H B within diamond; 1/2	Two cases	Olivant	16th July, 1919.
C G F over N 78 over P M 13 within diamond; no numbers	One reel	Olivant	16th July, 1919.
Balance O over E L; no numbers	One roll	Olivant	16th July, 1919.
No marks; no numbers	One case	Carlow Castle ...	16th July, 1919.
L D in square; no numbers	151 coils wire	Carlow Castle ...	16th July, 1919.
E D R round a cross, R under E over Mulango over E'ville; no numbers	Two cases	Clan Menzies ...	16th July, 1919.
Green Stripe; no numbers	One bar iron	War Torrent ...	18th July, 1919.
No marks; no numbers	One reel	Susquehanna ...	23rd July, 1919.
S S S over C N A over Ltd within inverted triangle; 527	One case	Susquehanna ...	23rd July, 1919.

ADVERTISEMENTS.

Marks and Numbers.	Description.	Ship.	Date.
X W L C within diamond; 172	One boot	Clan Sinclair ...	24th July, 1919.
P Co over J H B; 1	One empty cask	Ariosto	25th July, 1919.
S D within diamond; no numbers	Three empty demijohns	City of Madras ...	25th July, 1919.
M B Ltd over J H B; *ex* case 8448	One shirt	Clan Fraser	28th July, 1919.
N A S C over M B L A; no numbers	One case milk	Guildford Castle ...	1st August, 1919.
No marks; no numbers	One case	Agnar	8th August, 1919.
H Ltd or no marks; no numbers	One iron plate	Clan Fraser	13th August, 1919.
No marks; no numbers	Five kegs nails	Susquehanna ...	14th August, 1919.
No marks; no numbers	One bag horse-shoes	Susquehanna ...	14th August, 1919.
P B & Co over 400 within diamond over P E; *ex* case 36	One pair boots	Clan McPhee ...	14th August, 1919.
No marks; no numbers	One parcel	Clan Skene	14th August, 1919.
I P & Co over Congo within square; no numbers ...	Three empty cases	York Castle	14th August, 1919.
T M B within square; no numbers	One empty case	York Castle	14th August, 1919.
E J A within diamond; 38	One barrel	Clan Fraser	15th August, 1919.
No marks; no numbers	Nine pickheads	War Torrent ...	15th August, 1919.
No marks; no numbers	Four mattocks	War Torrent ...	15th August, 1919.
C C within diamond, B O above; *ex* case 330 ...	Two shirts	Clan McBeth ...	21st August, 1919.
N A & Co over J H B within circle; *ex* case 5070 ...	One hat	Trafford Hall ...	21st August, 1919.
T M B within square; no numbers	One empty drum	Trafford Hall ...	28th August, 1919.
P & G over Katanga; 360, 364, or no numbers ...	Two empty cases	Durham Castle ...	28th August, 1919.
459 within diamond over Intertrop Katanga; 616, 639	Two empty cases	Durham Castle ...	28th August, 1919.
J S P C over 10 over J H B within square; *ex* case 127	One parcel shirts	Governor	29th August, 1919.
R G over P B M; no numbers	One package	Durham Castle ...	29th August, 1919.
2678 within square over J H B; 3589	One empty case	Hermiston	1st September, 1919
Patlansky & Schauder	One box coffee samples	Sanuki Maru ...	29th August, 1919.
P B & S; no numbers	One case curry powder	Romeo	3rd September, 1919.
No marks; no numbers	One bag loose iron	Trafford Hall ...	8th September, 1919.
No marks; no numbers	One case	Edinburgh Castle ...	8th September, 1919.
G & Co over 234 within diamond, all over M P; 301	One cask	Edinburgh Castle ...	8th September, 1919.
A A over G R I within diamond; 1782	One box	Edinburgh Castle ...	8th September, 1919.
T R over P E; 10124	One empty case	Trafford Hall ...	12th September, 1919.
4123	Three springs	Tuscan Prince ...	12th September, 1919.
T B B within diamond over Capetown; 37	One bundle sheet iron	Governor	12th September, 1919.
No marks; no numbers	One bale coir	Governor	12th September, 1919.
M S over J H B; *ex* case 331	Two odd boots, one odd shoe ...	Clan MacMaster ...	19th September, 1919.
S P A N within square; *ex* case 331	Six pairs corsets	Clan MacMaster ...	19th September, 1919.
H L & Co within diamond over K 129; no numbers	One case	Clan MacMaster ...	20th September, 1919.
S A T R & Co; no numbers	One empty case	Clan MacMaster ...	20th September, 1919.
No marks; no numbers	One bag clothing	Clan MacMaster ...	20th September, 1919.
No marks; no numbers	One bag clothing	Unknown	20th September, 1919.
C Jacobs & Sons; no numbers	One box coffee samples	Kamakura Maru ...	23rd September, 1919.
Bolus over E A 1313 within rectangle; no numbers	Five cases cartridges	Berwick Castle ...	24th September, 1919.
Slater over Journal Office over G N; no numbers ...	One package	Berwick Castle ...	24th September, 1919.
No marks; no numbers	Twenty-three dozen hacksaw blades	Agnar	24th September, 1919.
No marks; no numbers	Two rolls	New Brunswick ...	1st October, 1919.
J H C over B Y in square; 23 or 23/4	Three bales	Ooma	9th October, 1919.
M A; no numbers	One bag	Ooma	9th October, 1919.
No marks; no numbers	One package stove parts	Stanley Hall	14th October, 1919.
M E over D or no marks; no numbers	One bag beans	Briton	16th October, 1919.
No marks; no numbers	Five bags soda	Clan Ranald ...	17th October, 1919.
No marks; no numbers	One bag bolts	Clan Ranald ...	17th October, 1919.
P B & S over A B; 82	One case	Gaika	20th October, 1919.
F & F over J H B over 8636; 1/2, 4, 8/16	Twelve cases	Gaika	20th October, 1919.
P B in square; *ex* 79/98	Three kegs salt herrings	Gaika	20th October, 1919.
M E C over J H B; *ex* 267	One odd boot	Sabine	21st October, 1919.
No marks; no numbers	One case sauerkraut	Corfe Castle	22nd October, 1919.
No marks; no numbers	Eight sheets iron	Chepstow Castle ...	22nd October, 1919.
No marks; no numbers	One spanner, one dozen sparking plugs, one cyclometer, two pump parts	Corfe Castle	24th October, 1919.
No marks; no numbers	Three packets muralo, one odd boot	Sabine	24th October, 1919.
T W Beckett over Pretoria; 1735	One case	Falernian	25th October, 1919.
G. W. Giovanette over Pretoria; 1730	One case	Falernian	25th October, 1919.
D B & Co in diamond; *ex* case 330	Three odd boots	Satartia	25th October, 1919.
H & P over K Y; *ex* case 3969	Two odd boots...	Satartia	25th October, 1919.
Mc & B over P R in diamond, or Mcc & B over P R in diamond; *ex* case 34	One odd shoe	Satartia	27th October, 1919.
I P & Co over K Y in triangle; 8551	One empty case	Grantully Castle ...	29th October, 1919.
J R; 18, 20	Two empty cases	Agnar	30th October, 1919.
A Aronis over J H B; 9667	One empty case	Satartia	30th October, 1919.
No marks; no numbers	Two pieces deal	Satartia	30th October, 1919.
W & E over A in diamond; no numbers	Two bundles galvanized iron ...	Satartia	30th October, 1919.
A C & S; *ex* 1/5	Four cases paper	Gujarat	31st October, 1919.
J H B; no numbers	One box tin plates	Hypatia	31st October, 1919.
No marks; no numbers	One coil wire	Hypatia	31st October, 1919.
S F & Co divided by diagonal points round circle; no numbers	One coil wire	Hypatia	31st October, 1919.
No marks; no numbers	One bag: padlocks, lasts, bibs, shoe-trees, odd shoes, children's shoes, and golosh	Satartia	1st November, 1919.
S A C H; no numbers	One case meats	Falernian	4th November, 1919.
14 in rectangle over Capetown; 88	One case	Grantully Castle ...	4th November, 1919.
T M B in rectangle; 263	One empty case	Clan Sutherland ...	4th November, 1919.
I P & Co in triangle; 575 and 794	Two empty cases	Clan Sutherland ...	4th November, 1919.
A M or no marks; no numbers	One drum kerol	Clan Sutherland ...	7th November, 1919.
E M over East London; no numbers	One reel wire	Clan Sutherland ...	7th November, 1919.
No marks; no numbers	One part pocket sugar	Edinburgh Castle ...	10th November, 1919.
C C in diamond, B Y above; *ex* case 836	Two odd boots	Comrie Castle ...	10th November, 1919.
K B; no numbers	Four cases glass	*Ex* Rodwell's Bond...	17th November, 1919.
D S B over K in diamond; 9	One empty case	Hypatia	17th November, 1919.
Hallis over P E; no numbers	One case	Satartia	18th November, 1919.
No marks; no numbers	One drum	Comrie Castle ...	19th November, 1919.
No marks or Mitchell Cotts; no numbers	One case	Edinburgh Castle ...	20th November, 1919.
No marks; no numbers	One case	Edinburgh Castle ...	20th November, 1919.
No marks; no numbers	Three coils wire	Llanstephan Castle...	21st November, 1919.
Balance O or no marks; no numbers	One case	Llanstephan Castle...	21st November, 1919.
I P & Co in triangle; no numbers	One drum grease	Llanstephan Castle...	21st November, 1919.
C over M B over J H B in diamond; 08862	One empty case	Fabian	21st November, 1919.
A F over B I or no marks; 6758, 6861, 6870, 6767, 6858	Five empty cases	Fabian	21st November, 1919.
J O in rectangle over K Y; *ex* 2293	One pair trousers	Fabian	21st November, 1919.
S A L in diamond; *ex* case 59	Two bottles dressing	Clan Cuming ...	22nd November, 1919.
Ex S A F R 1140	Ten tins salmon	Carlow Castle ...	22nd November, 1919.
P E over 21 in circle over S A C H; 221	One case	Clan McLaren ...	25th November, 1919.
P E over balance O over A B; 2	One case	Sabine	26th November, 1919.

ADVERTISEMENTS.

Marks and Numbers.	Description.	Ship.	Date.
No marks; 2	One case	Sabine	26th November, 1919.
S F & Co or F B & Co; 7844	One case	Sabine	26th November, 1919.
H & P Ltd; *ex* 1741	One shirt	Clan McLean ...	26th November, 1919.
No marks; no numbers	Thirteen tins sardines	Durham Castle ...	28th November, 1919.
P E over 21 in horizontally bisected circle, S A C H below; 10038/1	One case	Fabian	29th November, 1919.
No marks; no numbers	One parcel: two vests, five dresses, one bloomers	Bechuana	3rd December, 1919.
No marks; no numbers	One pair slippers	Unknown	3rd December, 1919.
Singer in diamond; 1340	One case	New Brunswick ...	4th December, 1919.
Lennon; 224 or 9.8819	One case	Hypatia	4th December, 1919.
U over 226 in inverted triangle; 1113	One case	Carlow Castle ...	4th December, 1919.
G & Co over K C over 4096 over Algoa Bay; no numbers	One case	Carlow Castle ...	4th December, 1919.
No marks; no numbers	One coil wire	Carlow Castle ...	4th December, 1919.
T M B over 612 in rectangle; no numbers	One keg grease	Bechuana	5th December, 1919.
No marks; no numbers	One case	Tuscan Prince ...	10th December, 1919.
No marks; no numbers	One piece machinery part	Tuscan Prince ...	10th December, 1919.
H & P Ltd; *ex* 1771	One pair trousers	Keelung	13th December, 1919.
S & L over J in diamond; *ex* 6	One cap	Keelung	13th December, 1919.
No marks; no numbers	Twenty-eight tins pâté de fois gras	Cluny Castle	20th December, 1919.
No marks; no numbers	One bag	Cluny Castle	20th December, 1919.
74 in diamond; 11	One empty case	Cluny Castle	24th December, 1919.
A F; 684	One empty case	Cluny Castle	24th December, 1919.
S in triangle over A B; K386	One case salmon	Carlow Castle ...	29th December, 1919.
N N over 39; no numbers	One box samples	Hakata Maru ...	30th December, 1919.
N N over 50; no numbers	One box samples	Hakata Maru ...	30th December, 1919.
S Soloman; no numbers	One box samples	Hakata Maru ...	30th December, 1919.
L D in square; no numbers	One box samples	Hakata Maru ...	30th December, 1919.
Z 32; no numbers	One box samples	Hakata Maru ...	30th December, 1919.
C Jacobs & Sons; no numbers	One box samples	Hakata Maru ...	30th December, 1919.
H C L; no numbers	One box samples	Hakata Maru ...	30th December, 1919.
Mackie Dunn; no numbers	One box samples	Hakata Maru ...	30th December, 1919.
Yokayima; no numbers	One parcel	Hakata Maru ..	30th December, 1919.
M T L over E L; no numbers	One packet sugar	Umzumbi	7th May, 1919.
No marks; no numbers	One drum oil	Keelung	5th January, 1920.
No marks; no numbers	One package wickerwork	Carisbrook Castle ...	6th January, 1920.
H over Port Elizabeth; no numbers	One case	Carisbrook Castle ...	6th January, 1920.
No marks; no numbers	One parcel trousers	Unknown	9th January, 1920.
No marks; no numbers	One parcel clothing	Norman	9th January, 1920.
No marks; no numbers	One parcel	Keelung	9th January, 1920.
R A over J H B; T 22	One parcel	Comrie Castle ...	9th January, 1920.
C R F over K 361; 171	One case	Koranna	10th January, 1920.
N M over Capetown; no numbers	One case	Koranna	10th January, 1920.
S A C H; no numbers	One box	Koranna	10th January, 1920.
E E D; 596	Two cases	Comrie Castle ...	10th January, 1920.
K B over Port Elizabeth	One case	Armadale Castle ...	19th January, 1920.
P B S in oblong; 876	One case	New Toronto ...	20th January, 1920.
C S in diamond *ex* 5256	One case	New Toronto ...	26th January, 1920.
J G over F B in oblong; *ex* 9950	One coat	Goorkha	26th January, 1920.
No marks; no numbers	One coat	Goorkha	26th January, 1920.
F N Co or no marks; no numbers	One sports coat	Unknown	26th January, 1920.
Bloch in oblong; 2x 2451	One drum oil	Umvuma	26th January, 1920.
48 in diamond over C T; no numbers	Five hats	Llanstephan Castle ...	28th January, 1920.
S A C H over A B; no numbers	One case	Mongolian Prince ...	26th January, 1920.
W H Co over 1108 over J H B; 16010	One case	Carlow Castle ...	29th January, 1920.
N A Co; *ex* 2427	One case	Foyle	29th January, 1920.
S B Co; *ex* 3	Twelve pairs stockings	Westport	30th January, 1920.
I P Co over E over Congo; *ex* 57958	Two pairs boots	Westport	30th January, 1920.
M D B in oblong over Capetown; no numbers ...	One hat	Westport	30th January, 1920.
Bolus over Sm in diamond or P M in diamond; no numbers	One drum	Griqua	31st January, 1920.
Belfast over J H B; *ex* 8815	One package	Koranna	5th February, 1920.
No marks; no numbers	Two nightdresses	Kenilworth Castle ...	7th February, 1920.
No marks; no numbers	One parcel clothing	Unknown	9th February, 1920.
No marks; no numbers	One parcel clothing	Mongolian Prince ...	9th February, 1920.
No marks; no numbers	One vest	Edinburgh Castle ...	9th February, 1920.
E W T in diamond; no numbers	One parcel clothing	Unknown	10th February, 1920.
A Cherick; no numbers	One bag	Goorkha	11th February, 1920.
No marks; no numbers	One package	Goorkha	11th February, 1920.
No marks or Dr Imrie	One package handles	Goorkha	11th February, 1920.
S B C over F over P E; *ex* 2	One saloon rifle	Kinfauns Castle ...	13th February, 1920.
No marks; no numbers	Two ladies' shoes	Westport	16th February, 1920.
S S over C V B in diamond; 93	One case sauce	City of Dunkirk ...	18th February, 1920.
A F over Belg Katanga	One case	City of Dunkirk ...	18th February, 1920.
No marks; no numbers	250 jars wine	City of Dunkirk ...	18th February, 1920.
L D over 8 in oblong; 3648/9, 3646	Two bags spindles	City of Dunkirk ...	18th February, 1920.
K 1064; 131/3	Three cases	Westport	18th February, 1920.
86 D in diamond over L Co; no numbers	Three cases	Westport	18th February, 1920.
G Ltd in triangle; K 1735	One case	Westport	18th February, 1920.
No marks; no numbers	One case	Westport	18th February, 1920.
P M Co over J; no numbers	Three bales	Westport	18th February, 1920.
J W J over J H B in inverted triangle; 21579/80 ...	Two cases	Balmoral Castle ...	23rd February, 1920.
B W F over W over Algoa Bay; no numbers ...	One roll	Balmoral Castle ...	23rd February, 1920.
S M N over J H B in oblong; 377, 354	Two packages	Kenilworth Castle ...	23rd February, 1920.
No marks; no numbers	One drum	City of Dunkirk ...	25th February, 1920.
A B S over Supply Stores in oblong; 5/6	Two cases	Vinstra	25th February, 1920.
No marks; no numbers	One package clothing	Goorkha	27th February, 1920.
No marks; no numbers	One package casters	Dunvegan Castle ...	27th February, 1920.
No marks; no numbers	One package metal discs	Dunvegan Castle ...	27th February, 1920.
No marks; no numbers	One package clothing	Westport	27th February, 1920.
G J B over J H B; 1/10	Ten packages	Gordon Castle ...	27th February, 1920.
No marks; no numbers	One bag	Borderer	2nd March, 1920.
No marks; no numbers	Five bundles	Borderer	2nd March, 1920.
Balance O; 7347, 7348, a/b	Four casks	Borderer	2nd March, 1920.
R G A in diamond; 31	One case	Borderer	2nd March, 1920.
Philip in diamond; 9	One case	Borderer	2nd March, 1920.
No marks; no numbers	One roll	Borderer	2nd March, 1920.
1005 in diamond over Capetown; 8165	One case	Borderer	2nd March, 1920.
A M Co; no numbers	Six boxes	Borderer	2nd March, 1920.
R W C over B F X 1/2	Two cases	Orator	2nd March, 1920.
No marks or S E; no numbers	One case	Orator	2nd March, 1920.
D W C over Belg Katanga; 1524 or 5	One case	Borderer	3rd March, 1920.
T M B in oblong	Two drums	Borderer	3rd March, 1920.
No marks; *ex* 344	Seven shirts	Corfe Castle	5th March, 1920.
No marks; no numbers	Two pairs stockings	Gordon Castle ...	5th March, 1920.
C W C over B F X; K 1195	One empty box	Foyle	5th March, 1920.

ADVERTISEMENTS.

Marks and Numbers.	Description.	Ship.	Date.
S A C H; no numbers	One case salmon	Mongolian Prince ...	5th March, 1920.
No marks; no numbers	One case asparagus	Mongolian Prince ...	5th March, 1920.
M Bros over B over K 803; 2	One empty case	Mongolian Prince ...	5th March, 1920.
T M B in oblong	Four empty cases; one case; ten bottles water; one bottle ale	Clan McArthur ...	9th March, 1920.
Miss E G Stroud over Roseberry Avenue over P E	One parcel	*Ex* Post Office ...	9th March, 1920.
V O C in diamond; no numbers	One case oil	Gordon Castle ...	10th March, 1920.
No marks; no numbers	One case	Gordon Castle ...	10th March, 1920.
Ex M C within circle	Four odd slippers	Borderer	10th March, 1920.
R L over 300 over J H B in triangle; 1/8	Eight cases	Karroo	10th March, 1920.
K over 3 in diamond; 26	One bundle doors	Karroo	10th March, 1920.
D & Co over B Y O in diamond ½; 8/9	Four cases	Karroo	10th March, 1920.
J F S over 1243 in diamond over Kashitie; 12349 ...	One case	Karroo	10th March, 1920.
No marks over Grahamstown	One box films	Karroo	10th March, 1920.
N K; no numbers	One box candles	Balmoral Castle ...	11th March, 1920.
R M over G N	Three boxes candles	Kenilworth Castle ...	11th March, 1920.
Belgo Katanga over E'ville; no numbers	One cask beer	Goorkha	11th March, 1920.
Various	262 pieces boards	Vinstra	15th March, 1920.
G L over I; no numbers	One case	Hova	18th March, 1920.
E'ville over Garcia over F D C; *ex* 61/120	Ninety-eight cases wine (one empty)	Hova	18th March, 1920.
1004 in diamond 5; no numbers	Two empty cases	Hova	18th March, 1920.
C 492 over Belg Katanga	One empty case	Hova	18th March, 1920.
No marks; no numbers	One bag clothing	Clan McEwen ...	23rd March, 1920.
2 D over Belge Congo; no numbers	One empty case	Kinfauns Castle ...	23rd March, 1920.
D M C over triangle	Two cases	Kinfauns Castle ...	23rd March, 1920.
A G over D in triangle	One case	Kenilworth Castle ...	23rd March, 1920.
Ex E T C; 2259	Four pairs stockings	Armadale Castle ...	24th March, 1920.
P P Co	Three jerseys	Armadale Castle ...	24th March, 1920.
H F Co	Twelve bundles	Orator	24th March, 1920.
Diamond, S A above, P Co below; 84, 97, 100, 106, 109	Five rolls	Corfe Castle	24th March, 1920.
P B S in diamond; 52	One case	Corfe Castle	24th March, 1920.
O X O Ltd; 933	One case	Corfe Castle	24th March, 1920.
No marks; no numbers	One pair khaki shorts	Unknown	25th March, 1920.
No marks; no numbers	One package clothing	Unknown	25th March, 1920.
Dr A J Vorster over Loxton	One case	Clan McArthur ...	25th March, 1920.
T C M over triangle; 1	One case	Walmer Castle ...	26th March, 1920.
Crossed circle B Co over P E within; 874	One case	Walmer Castle ...	26th March, 1920.
B G in diamond; C R above, & Co below	One case	Grantully Castle ...	29th March, 1920.
W M over Bombay	Three packages springs	Grantully Castle ...	29th March, 1920.
No marks; no numbers	Nine bundles standards	Grantully Castle ...	29th March, 1920.
Indistinct over Capetown	One bag	Grantully Castle ...	29th March, 1920.
No marks; no numbers	One package	Grantully Castle ...	29th March, 1920.
No marks; no numbers	Two bundles picks	Grantully Castle ...	29th March, 1920.
No marks; no numbers	Nineteen loose picks	Grantully Castle ...	29th March, 1920.
S A T R Co over 324 over J H B; 40	One case	War Earl	30th March, 1920.
H K over 7702 over J H B; 1	One case	War Earl	30th March, 1920.
E T C; *ex* 9293	One shirt	Saxon	31st March, 1920
No marks; no numbers	Quantity shackles	Keelung	5th January, 1920.
Mrs Markus Gurts Grahamstown; no numbers ...	One case	Clan MacArthur	25th March, 1920.
No marks; no numbers	One drum	Clan MacArthur ...	25th March, 1920.

SEIZED GOODS.

No marks; no numbers	One bag clothing	Unknown	26th May, 1919.
No marks; no numbers	One parcel clothing	Unknown	24th October, 1919.
No marks; no numbers	One parcel clothing	Unknown	26th January, 1920.
No marks; no numbers	Two pieces serge	Unknown	4th February, 1920.
No marks; no numbers	One parcel clothing	Unknown	17th February, 1920.
No marks; no numbers	One clock	War Earl	25th March, 1920.
No marks; no numbers	One shirt	Unknown	26th June, 1920.
No marks; no numbers	Two pieces leather, one pair stockings, four shirts	Unknown	30th June, 1920.
No marks; no numbers	One hat	Unknown	2nd July, 1920.
No marks; no numbers	Two shirts	Unknown	14th May, 1920.

ABANDONED GOODS.

K B; no numbers	Four cases glass	*Ex* Rodwell's Bond .	17th November, 1919.
No marks; no numbers; or Dr Imrie	One saloon rifle	Kinfauns Castle ...	13th February, 1920.

Custom-house,
Port Elizabeth, 16th July, 1920.

8016c—23

THEO. REIMER,
Collector.

DOWDESWELL'S MOTOR GARAGE, LTD.
(in Voluntary Liquidation).

Notice is hereby given that Debtors must pay in full by Saturday, 31st July, 1920, amounts owing to the Company, failing which legal proceedings will be taken for recovery without further notice.

Creditors who have not yet filed claims are requested to do so by the above-mentioned date.

W. LLEWELLYN & MORGAN,
Liquidator.
Cardinal Chambers, Market Square, Benoni.
7944—23

NOTICE.

I, ERIC HAMILTON MOSCHKE, of Johannesburg, do hereby give notice that on and after the 20th of July, 1920, my name will be altered to ERIC HAMILTON COOKE.

Johannesburg, 20th July, 1920.

ERIC H. COOKE.

7939—23

NOTICE OF FINAL WINDING-UP MEETING.

(Pursuant to Section 169 (1) of the Companies Act, 1909, Transvaal.)

In the matter of the CENTRAL COMMERCIAL BUILDINGS COMPANY, LTD. (in Voluntary Liquidation).

Notice is hereby given that a General Meeting of the above Company will be held in the Board-room, Consolidated Building, Johannesburg, on Tuesday, the 24th day of August, 1920, at 9.50 o'clock in the forenoon, for the purpose of having laid before it an account showing the manner in which the winding up has been conducted and the property of the Company disposed of, and of hearing any explanations which may be given by the liquidators pursuant to Section 169, Sub-section (1).

ALEX. LEAL,
Secretary to Liquidators.

P.O. Box 590, Johannesburg,
20th July, 1920. 7948—23

MODDERFONTEIN EAST, LIMITED.
(Incorporated in the Transvaal.)

6½ PER CENT. FIRST MORTGAGE DEBENTURES.

Notice is hereby given that the interest due on the 31st July, 1920, on the above issue of debentures will be paid on and after that date, against presentation of Coupon No. 2 at the following places:—

In Johannesburg.—At the Head Transfer Office of the Company, Fourth Floor, The Corner House (P.O. Box 2058).

In London.—At the Office of the Company, 1 London Wall Buildings, London, E.C. (2).

Coupons, accompanied by duly completed listing forms, may be presented at the Head Transfer Office any day (Saturdays excepted) between the hours of 10 a.m. and 1 p.m. and 2 p.m. and 3.30 p.m., and must be left four clear days for examination. Listing forms may be had on application at the Head Transfer Office.

By Order of the Board.

RAND MINES, LIMITED,
Secretaries,
S. C. STEIL,
Secretary.
Head Office, The Corner House,
Johannesburg, 15th July, 1920.
7625—23

ADVERTISEMENTS.

PATENT OFFICE.

OFFICIAL NOTICES OF PROCEEDINGS UNDER THE PATENTS, DESIGNS, TRADE MARKS, AND COPYRIGHT ACT, 1916, FOR THE WEEK ENDED 17TH JULY, 1920.

Note.—The Patent Office does not guarantee the accuracy of its publications or undertakes any responsibility for errors or omissions or their consequences.

APPLICATIONS FOR LETTERS PATENT.

No.	Date of Application.	Name of Applicant.	Address.	Title of Invention.	Form of Specification.
712	6/7/20	Harold Lehunte Hipwell	125 William Street, Melbourne, in the State of Victoria, Commonwealth of Australia	Means for detecting the notifying changes in temperatures	Complete
713	8/7/20	(1) Wilfred Moraine (2) Simon Stein	Both c/o Box 3146, Johannesburg, Transvaal	Improvements in means or appliances for cleaning floors, floor coverings, pavements, walls, windows, and other surfaces	Provisional
714	8/7/20	Robert Wilson	National Mutual Buildings, Macquarie Street, Hobart, in the State of Tasmania, Commonwealth of Australia	Improvements in and relating to the building of concrete structures	Complete
715	8/7/20	Alloy Welding Processes, Limited	18 and 20 Church Street, Islington, London, N. 1, England	Improvements in welding and brazing	Complete
716	8/7/20	Alloy Welding Processes, Limited	18 and 20 Church Street, Islington, London, N. 1, England	Improvements relating to metal electrodes used in depositing and soldering by the electric arc	Complete
717	8/7/20	Alloy Welding Processes, Limited	18 and 20 Church Street, Islington, London, N. 1, England	Improvements relating to the manufacture of electrodes for soldering and depositing metals by the electric arc	Complete
718	8/7/20	Fritz Hartner	8 Holderlingweg Bad, Hamburg, v.d. Hohe, Germany	Process of manufacturing a mortar-forming material from anhydrite	Complete
719	8/7/20	Karl Friedrich	Breslau, Uferstrasse No. 9, Germany	Process for the production of a cold glaze for building material, particularly concrete, sandstone clay, masonry or the like	Complete
720	8/7/20	Edmund von Herz	Vienna, Austria Schonburg-Strasse 48	Explosive and process of making same	Complete
721	8/7/20	Lucien Levy	58 Rue de Verneuil, Paris, France	Process and apparatus for antiparasitic reception and selection for telephony and telegraphy with or without wires	Complete
722	9/7/20	Arthur Haeberlin	Luisenstrasse 14, Berne, Switzerland	Loin cloth-holder	Complete
723	9/7/20	Richard Henry Annison	16 Water Lane, Great Tower Street, London, E.C., England	Improvements in means for controlling the movements of pistons for operating hammers, pile drivers and the like, applicable also for other purposes	Complete
724	9/7/20	Ralph Mayhew	220 Wadsworth Avenue, New York, State of New York, U.S.A.	Improvements in books or the like	Complete
725	9/7/20	Worthington Pump and Machinery Corporation	155 Broadway, City, County, and State of New York, U.S.A.	Improvements in valves	Complete
726	9/7/20	Worthington Pump and Machinery Corporation	155 Broadway, City, County, and State of New York, U.S.A.	Improvements in automatic plate valves	Complete
727	9/7/20	Ernest William Edwards	Mossley, Denmark Road, Carlshalton, in the County of Surrey, England	An improved body for a motor car or other motor or railway vehicle	Complete
728	9/7/20	Franco Merz	20 via Jacopo Duranti, Vercelli, Italy	System and apparatus for the utilization of natural thermal energy	Complete
729	9/7/20	Charles Howard Smith	Short Hills, County of Essex, State of New Jersey, U.S.A.	Improvements in briquettes and method of making the same	Complete
730	9/7/20	Robert Allen	Chiltern Rise, Woodcote, Reading, England	An improved appliance for inserting piston rings or the like in their grooves, or removing them therefrom	Complete
731	9/7/20	(1) Robert Pile Doxford (2) Karl Otto Keller	Both of Pallion Yard, Sunderland, in the County of Durham, England	Improvements in or relating to variable lift fuel valves for oil engines	Complete
732	9/7/20	(1) Robert Pile Doxford (2) Karl Otto Keller	Both of Pallion Yard, Sunderland, in the County of Durham, England	Improvements in or relating to engines	Complete
733	9/7/20	(1) Robert Pile Doxford (2) Karl Otto Keller	Both of Pallion Yard, Sunderland, in the County of Durham, England	Improvements in or relating to fuel-spraying nozzles for internal combustion engines	Complete
734	9/7/20	William Bean	Ashton House, Foxton, Kirby Sigston, Northallerton, England	Means for applying electricity to the soil for agricultural purposes	Complete
735	9/7/20	George Marques Peters	156 West Main Street, Kirkwood, in the City of St. Louis, U.S.A.	Improvements in cushion wheel	Complete
736	9/7/20	Robert Allen	Chiltern Rise, Woodcote, Reading, England	Improvements in the manufacture of piston rings	Complete
737	9/7/20	(1) Theodore Stretton (2) John William Jones	(1) 11 Windsor Place, Cardiff, Wales (2) Wave Crest, Blackfords, Cannock, Staffs, England	Improvements relating to miners' safety lamps	Complete
738	9/7/20	(1) Sidney Manthoep Lockburn (2) M. I. D. Syndicate, Ltd.	(1) No. 6 North Pallant, Chicester, in the County of Sussex, England (2) 5 and 6 Great Winchester Street, London, E.C. 2, England	Improvements in domestic cooking and heating apparatus	Complete
739	9/7/20	Robins Conveying Belt Company	21 Park Row, New York City, State of New York, U.S.A.	Revolving shaker screens	Complete
740	9/7/20	Petra Aktien Gesellschaft fur elektromechanik	Niederwallstrasse 18–20 Berlin, C.19, Germany	Improvements relating to apparatus for taking or projecting moving pictures	Complete
741	9/7/20	Petra Aktien Gesellschaft fur elektromechanik	Niederwallstrasse 18–20 Berlin, C.19, Germany	An improved kinematograph projection apparatus	Complete
742	9/7/20	Petra Aktien Gesellschaft fur elektromechanik	Niederwallstrasse 18–20 Berlin, C.19, Germany	Improvements relating to kinematograph apparatus	Complete
743	10/7/20	Rex Bradshaw-Gilbert	Brakpan Mines, Limited, Brakpan, Transvaal, S.A.	Water feed filter for drilling machines	Provisional
744	9/7/20	The National Malleable Castings, Company	Cleveland, County of Cuyhage, State of Ohio, U.S.A.	Improvements in and relating to shock absorbing mechanism	Complete
745	9/7/20	The National Malleable Castings Company	Cleveland County of Cughage, State of Ohio, U.S.A.	Improvements in and relating to shock absorbing mechanism	Complete
746	9/7/20	Thomas Lenaghan	9 Royal Mansions, London Road, Croydon, England	Improvements in automatic telephone systems	Complete
747	12/7/20	Robert Allen	Chiltern Rise, Woodcote, Reading, England	Improvements in the manufacture of obturator or packing rings for pistons	Complete
748	12/7/20	Robert Allen	Chiltern Rise, Woodcote, Reading, England	Improvements in rod or similar packings	Complete
749	12/7/20	John Edward Grindrod	26 Newhaven Road, Durban, Natal	Motor spirit from industrial alcohol	Complete
750	12/7/20	Philip Cuthbert Phippen Booty	15 Punt Road, Windsor, in the State of Victoria, Australia	Improved valve device for air gas machines	Complete
751	12/7/20	Venner's Signs, Limited.	6 Old Queen Street, Westminister, S. W. England	Improvements in electric heating and cooking apparatus	Complete

ADVERTISEMENTS.

APPLICATIONS FOR LETTERS PATENT—(*continued*).

No.	Date of Application.	Name of Applicant.	Address.	Title of Invention.	Form of Specification.
752	12/7/20	John Charles Reginald McCrudden	"Fleurbaix," Haig Street, Hurstville, near Sydney, New South Wales, Australia	Improvements in machine guns	Complete
753	12/7/20	Walter Joseph Riddell	72 Berry Street, North Sydney, New South Wales, Australia	Improvements in wheel axles for common road vehicles	Complete
754	12/7/20	C. A. Schneider	Frankfort-on-Main, Paul Ehrlich-strasse 19, Germany	Lubrication roller bearing for railway vehicles and the like	Complete
755	12/7/20	Wilhelm Holtorp	Wandsbekerchausse 41, Hamburg, Germany	Improvements relating to lubricating devices for bearings	Complete
756	12/7/20	Heinrich Hildebrand	Kaiser Friedrichstrasse 16, Berlin-Schoneberg, Germany	Improvements in motor cycles	Complete
757	13/7/20	Marconi's Wireless Telegraph Company, Limited	Marconi House, Strand, London	Improvements in the methods of apparatus for the amplification of small currents by electron discharge relays	Complete
758	13/7/20	Arthur Edward Smith	"Rosmead," Fifth Avenue, Parktown North, Johannesburg, Transvaal	Improvements in air filtering devices for personal use	Provisional
759	13/7/20	Niels D. Nielson	Elyria, County of Lorain, and State of Ohio, U.S.A.	Improvements in or relating to the agitating or mixing of liquids	Complete
760	14/7/20	Norman Douglas Dale Buchanan	Box 6794, 83 Algernon Road, Norwood, Johannesburg	A shutter used in cinematograph projecting machines	Provisional
761	13/7/20	The Hoover Suction Sweeper Company, Limited	England	Improvements relating to suction sweepers	Complete

PROVISIONAL SPECIFICATIONS ACCEPTED.

No.	Date of Application.	Date of Acceptance.	Name of Applicant.	Address.	Title of Invention.
492	21/5/20	13/7/20	Jan Louis van Assen Kuiper	115 Market Avenue, Benoni, Transvaal	Improvements in water blasts
495	25/5/20	16/7/20	Samuel Hay Wallace	C/o The Texas Company (S.A.), Limited, African Life Buildings, St. George's Street, Capetown	A device for piercing tins and the like and for emptying the contents of same
497	27/5/20	16/7/20	William Calder	Lawrence Road, off Lowey Road, Durban, Natal	Improvements in sliding doors
475	18/5/20	17/7/20	British United Shoe Machinery (South Africa), Limited	Union Works, Belgrave Road, Leicester, in the County of Leicester, England	Improvements in or relating to machines for working boot or shoe uppers over lasts

LIST OF COMPLETE SPECIFICATIONS LODGED.

No.	Date of Application.	Date of Lodgment.	Name of Applicant.	Address.	Title of Invention.
984	28/11/19	12/7/20	Andrew Moir Macbeth	Greenwood Park, near Durban	Sugar cane shredder

LETTERS PATENT SEALED.

No.	Date of Application.	Date of Sealing.	Name of Applicant.	Title of Invention.
154	6/3/18	15/7/20	Marshall Burns Lloyd	Improvements in method of production woven reed articles
183	18/3/19	15/7/20	Herbert Tristman Marks	A new and improved machine for use in cleaning jute, *Hibiscus cannabinus*, and similar fibre after they have been retted
340	5/5/19	15/7/20	W. and T. Avery, Limited	Transporter weighing cranes
346	6/5/19	15/7/20	William Walter Lasker	Improvements in automatic tabulator accounting machines
358	9/5/19	15/7/20	(1) Cogu Constantinesco (2) Walter Haddon	Improvements in the transmission of impulsive forces through liquids
448	9/6/19	15/7/20	The Commercial Research Company	Improvements in process and apparatus for the manufacture of chlorhydrins
449	9/6/19	15/7/20	The Commercial Research Company	Improvements in the manufacture of chlorhydrins of unsaturated hydrocarbons
457	11/6/19	15/7/20	William Walter Lasker	Improvements in sorting machines
583	28/7/19	15/7/20	(1) Allan Edgar Jeans (2) Peter Thomas Hayes	Apparatus for automatically feeding the melting pots of type-bar making machines
782	26/9/19	15/7/20	(1) Benjamin Clein (2) Joseph Clein (3) Elias Clein	Improvements in and relating to combs and curling irons
817	9/10/19	15/7/20	The Holt Manufacturing Company	Track link chain tracks
873	30/10/19	15/7/20	George Henry Holroyd	A double-acting hand-baling twin press
923	17/11/19	15/7/20	James Lowe	Plant for the manufacture of blue water gas in conjunction with coal gas
997	5/12/19	15/7/20	William Fernand Duval	An improved bagasse carrier for use in sugar factories and the like
1024	15/12/19	15/7/20	David Gray Birse	A new and improved automatic machine for the manufacture of lead seals, and/or other articles of a similar nature according to shape of mould
1050	19/12/19	15/7/20	The New Jersey Zinc Company	Production of metal oxides and other compounds of metals
1062	20/12/19	15/7/20	Samuel Edwin Walton	Improvements in and relating to exhaust silencers for internal combustion engines
1098	27/12/19	15/7/20	(1) John MacDonald & Son, Limited (2) John Birch Neesham	Improvements in moulding machines
38	13/1/20	15/7/20	Maarten Hofste	Improvements in and relating to the production of textile fibrous material
41	15/1/20	15/7/20	International Coal Products Corporation	Improvements in and relating to the treating of lignites
42	15/1/20	15/7/20	International De Lavaud Manufacturing Corporation, Limited	Improvements in and relating to rotary casting
50	17/1/20	15/7/20	Thomas Gaskell Allen	Improvements in or relating to acetylene gas generators
51	17/1/20	15/7/20	Cedric William Hudson Scott	Improvements in and relating to saucepans and like vessels
52	17/1/20	15/7/20	Essex Motors	Improvement in internal combustion engines
55	17/1/20	15/7/20	Herbert Paine Bray	Improvements in or connected with means for attaching steam superheating tubes, water tubes and the like, to headers, chambers and the like, in superheaters, boilers, and the like
56	17/1/20	15/7/20	Robert Meredith Searle	Copy holders
59	19/1/20	15/7/20	Robert George Crosbie	An improved apparatus for use in making boxes, crates, and the like
62	20/1/20	15/7/20	International General Electric Company (Incorporated)	Improvements in and relating to X-ray apparatus
78	29/1/20	15/7/20	Percy Albert Ernest Armstrong	Improvements in stable surface alloy steel
81	29/1/20	15/7/20	(1) James William Jackson (2) James Herbert Warren (3) William Dawson Warren	Improvements in valves or cocks
82	29/1/20	15/7/20	George Henry Sheringham	Improvements relating to artificial illumination
93	30/1/20	15/7/20	United Lead Company	Improvements in hard metal alloys and methods of making same

ADVERTISEMENTS.

LETTERS PATENT SEALED—(*continued*).

No.	Date of Application.	Date of Sealing.	Name of Applicant.	Title of Invention.
94	30/1/20	15/7/20	Johann Jakob Gahler	Method of producing fibre suitable for spinning from papyrus
97	31/1/20	15/7/20	(1) Georges Cloetens (2) Georges Laloux (3) Louis van der Heyden A. Hauzeur	Improvements relating to stringed musical instruments
102	2/2/20	15/7/20	Lawrence, McLaurin Monteath	An improved washer for bolts and the like
104	2/2/20	15/7/20	Vivian Everard Donald	An improved wire grip
105	2/2/20	15/7/20	Herbert Walker	A composition for eliminating or counteracting the dangerous atmospheric conditions produced in gold-mines and other underworking by blasting operations
110	5/2/20	15/7/20	The International Nickel Co.	Improved manufacture of nickel and copper
111	5/2/20	15/7/20	Edward Brice Killen	Improvements in and relating to rubber tyres and their attachment to wheels
112	5/2/20	15/7/20	Valentine Charles Herbert Elgy	A method and means for mechanically applying closure lids to tins, cans and the like
115	6/2/20	15/7/20	Peter Francis Daniel	Improvements in and relating to valves for internal combustion and other engines
124	12/2/20	15/7/20	Ernest Norbet Kennedy	A devise enabling safety razor blades to be used for various other purposes besides shaving
126	12/2/20	15/7/20	S. H. Morden & Co., Ltd.	Improvements in or relating to protective compositions for heat treatment of articles of iron, steel and the like
134	17/2/20	15/7/20	(1) Malcolm Stewart Moore (2) Bruce Lonie Jenkins	Improvements in and relating to building block moulding machines
136	18/2/20	15/7/20	Marion Richards	Improvements in dress pattern drafting templets

APPLICATIONS FOR LETTERS PATENT

Deemed to be Abandoned under Section 16 of the Patents, Designs, Trade Marks and Copyright Act, 1916.

No.	Date of Application.	Name of Applicant.	Date of Lapse.
748	13/9/19	Edwin P. Grant	12/7/20
751	15/9/19	(1) Arthur George Cooper; (2) Richard Albert Arthur Rainsford	14/7/20
757	17/9/19	Arnold Owen Jones	16/7/20

OKTROOIKANTOOR.

OFFICIËLE KENNISGEVINGEN VAN ZAKEN BEHANDELD ONDER DE PATENTEN, MODELLEN, HANDELSMERKEN EN AUTEURSRECHT WET 1916, VOOR DE WEEK EINDIGENDE 17 JULIE 1920.

Het Oktrooikantoor kan de juistheid van zijn mededelingen niet waarborgen of enige aansprakelikheid aanvaarden voor onjuistheden of weglatingen of de gevolgen daarvan.

VOORLOPIGE BESCHRIJVINGEN AANGENOMEN.

No.	Datum van Aanvrage.	Datum van Aanneming.	Naam van Aanvrager.	Adres.	Aard van Uitvinding.
492	21/5/20	13/7/20	Jan Louis van Assen Kuiper	115 Market Avenue, Benoni, Transvaal	Verbeteringen in waterblaasmachines
495	25/5/20	16/7/20	Samuel Hay Wallace	P/a The Texas Company (S.A.), Limited, African Life Buildings, St. Georges-straat, Kaapstad	Een inrichting voor het openmaken van blikken en dergelijke en voor het uitgooien van de inhoud daarvan
497	27/5/20	16/7/20	William Calder	Lawrence Road, off Lowey Road, Durban, Natal	Verbeteringen in schuifdeuren
475	18/5/20	17/7/20	British United Shoe Machinery (South Africa), Limited	Union Works, Belgrave Road, Leicester, in the County of Leicester, England	Verbeteringen in of betreffende machines voor het bewerken van schoenen of laarzen op leesten

LIJST VAN VOLLEDIGE BESCHRIJVINGEN INGEDIEND.

No.	Datum van Aanvrage.	Datum van Indiening.	Naam van Aanvrager.	Adres.	Aard van Uitvinding.
984	28/11/19	12/7/20	Andrew Moir Macbeth	Greenwood Park, nabij Durban	Suikerrietsnijder

GEZEGELDE OKTROOIBRIEVEN.

No.	Datum van Applikatie.	Datum van Zegeling.	Naam van Applikant.	Aard van Uitvinding.
154	6/3/18	15/7/20	Marshall Burns Lloyd	Verbeteringen in methode van vervaardiging van artikelen van geweven riet
183	18/3/19	15/7/20	Herbert Tristman Marks	Een nieuwe en verbeterde machine voor gebruik bij het schoonmaken van jute, bibiscus cannabinus en dergelijke vezels nadat zij geroold zijn
340	5/5/19	15/7/20	W. & T. Avery, Limited	Transport weegkranen
346	6/5/19	15/7/20	William Walter Lasker	Verbeteringen in automatiese tabuleer-rekenmachines
358	9/5/19	15/7/20	(1) Gogu Constantinesco (2) Walter Haddon	Verbeteringen in het overbrengen van impulsiekrachten door vloeistoffen heen
448	9/6/19	15/7/20	The Commercial Research Company	Verbeteringen in proces en toestel voor de vervaardiging van chloorhydrines
449	9/6/19	15/7/20	The Commercial Research Company	Verbeteringen in de vervaardiging van chloorhydrines uit onverzadigde koolwaterstoffen
457	11/6/19	15/7/20	William Walter Lasker	Verbeteringen in sorteermachines
583	28/7/19	15/7/20	(1) Allan Edgar Jeans (2) Peter Thomas Hayes	Toestel voor het automaties voeden van de smeltpotten van typeastaafmakende machines
782	26/9/19	15/7/20	(1) Benjamin Clein (2) Joseph Clein (3) Elias Clein	Verbeteringen in en met betrekking tot kammen en friseerijzers
817	9/10/19	15/7/20	The Holt Manufacturing Company	Spoorbaan voor kettingbanen.
873	30/10/19	15/7/20	George Henry Holroyd	Een dubbelwerkende handhaal-toestellingpers.
923	17/11/19	15/7/20	James Lowe	Inrichting voor de vervaardiging van blauwzuurgas in verband met steenkoolgas.
997	5/12/19	15/7/20	William Fernand Duval	—
1024	15/12/19	15/7/20	David Grey Birse	Een nieuwe en verbeterde automatiese machine voor het maken van loden zegels en/of andere artikelen van een dergelijke aard naar gelang van de vorm welke gebruikt wordt.
1050	19/12/19	15/7/20	The New Jersey Zinc Company	Vervaardiging van metaaloxydes en anders metaalsamenstellingen.

ADVERTISEMENTS.

GEZEGELDE OKTROOIBRIEVEN—(*vervolg*).

No.	Datum van Applikatie.	Datum van Zegeling.	Naam van Applikant.	Aard van Uitvinding.
1062	20/12/19	15/7/20	Samuel Edwin Walton	Verbeteringen in en met betrekking tot uitlaat-geluiddempers voor inwendige verbrandingsmachines.
1098	27/12/19	15/7/20	(1) John MacDonald & Son, Limited (2) John Birch Neesham	Verbeteringen in vormmachines.
38	13/1/20	15/7/20	Maarten Hofste	Verbeteringen in of met betrekking tot de vervaardiging van tekstiel-vezelstoffen.
41	15/1/20	15/7/20	International Coal Products Corporation	Verbeteringen in of met betrekking tot de behandeling van bruinkool.
42	15/1/20	15/7/20	International De Lavand Manufacturing Corporation, Limited	Verbeteringen in of met betrekking tot draaiend gieten.
50	17/1/20	15/7/20	Thomas Gaskell Allen	Verbeteringen in of met betrekking tot acetyleen gasontwikkelaars.
51	17/1/20	15/7/20	Cedric William Hudson Scoot	Verbeteringen in en met betrekking tot kookpannen en dergelijke
52	17/1/20	15/7/20	Essex Motors	Verbeteringen in inwendige verbrandingsmachines
55	17/1/20	15/7/20	Herbert Paine Bray	Verbeteringen in of met betrekking tot middelen voor het bevestigen van oververhittingsbuizen, waterbuizen en dergelijke aan kopstukken, kasten en dergelijke in oververhittingsketels en dergelijke
56	17/1/20	15/7/20	Robert Meredith Searle	Bladhouders
59	19/1/20	15/7/20	Robert George Crosbie	Een verbeterd toestel voor gebruik bij het maken van kisten, kratten en dergelijke
62	20/1/20	15/7/20	International General Electric Company (Incorporated)	Verbeteringen in en met betrekking tot X-stralen-apparaat
78	29/1/20	15/7/20	Percy Albert Ernest Armstrong	Verbeteringen in allooistaal met stabiele oppervlakte
81	29/1/20	15/7/20	(1) James William Jackson (2) James Herbert Warren (3) William Dawson Warren	Verbeteringen in kleppen of kranen
82	29/1/20	15/7/20	George Henry Sheringham	Verbeteringen in verband met kunstlicht
93	30/1/20	15/7/20	United Lead Company	Verbeteringen in allooien van harde metalen en in de methode van vervaardiging daarvan
94	30/1/20	15/7/20	Johann Jakob Gahler	Methode van vervaardiging van papyrusvezels geschikt om gesponnen te worden
97	31/1/20	15/7/20	(1) Georges Cloetens (2) Georges Laloux (3) Louis van der Heyden A. Hauzeur	Verbeteringen in verband met snaar-muziekinstrumenten
102	2/2/20	15/7/20	Lawrence McLaurin Monteath	Een verbeterde stolplaat voor bouten en dergelijke
104	2/2/20	15/7/20	Vivian Everard Donald	Een verbeterde draadklem
105	2/2/20	15/7/20	Herbert Walker	Een samenstelling voor het wegnemen of tegengaan van de gevaarlike atmosferiese toestanden veroorzaakt in goudmijnen en andere ondergrondse werkplaatsen door de ontploffingswerkzaamheden
110	5/2/20	15/7/20	The International Nickel Co.	Verbeterde vervaardiging van nikkel en koper
111	5/2/20	15/7/20	Edward Brice Killen	Verbeteringen in of met betrekking tot rubber-banden en de manier waarop ze aan de wielen vastgemaakt worden
112	5/2/20	15/7/20	Valentine Charles Herbert Elgy	Een methode en middelen voor het mechanies bevestigen van afsluitdeksels aan tinnen, bussen en dergelijke
115	6/2/20	15/7/20	Peter Francis Daniel	Verbeteringen in en met betrekking tot kleppen voor inwendige verbrandings- en andere machines
124	12/2/20	15/7/20	Ernest Norbet Kennedy	Een inrichting welke het mogelik maakt om de messen van veiligheidscheermessen voor verschillende andere doeleinden dan scheren te gebruiken
126	12/2/20	15/7/20	S. H. Morden & Co., Ltd.	Verbeteringen in of met betrekking tot beschermstoffen voor de gloeibehandeling van voorwerpen gemaakt van ijzer, staal en dergelijke
134	17/2/20	15/7/20	(1) Malcolm Stewart Moore (2) Bruce Lonie Jenkins	Verbeteringen in en met betrekking tot machines voor het vormen van bouwblokken
136	18/2/20	15/7/20	Marion Richards	Verbeteringen in meetinstrumenten voor het tekenen van modeplaten

APPLIKATIES VOOR OKTROOIBRIEVEN

Verondersteld te zijn opgegeven door Aanvragers onder Artikel 16 van de Patenten, Modellen, Handelsmerken en Auteursrecht Wet, 1916.

No.	Datum van Applikatie.	Naam.	Datum van Verval.
748	13/9/19	Edwin P. Grant	12/7/20
751	15/9/19	(1) Arthur George Cooper; (2) Richard Albert Arthur Rainsford	14/7/20
757	17/9/19	Arnold Owen Jones	16/7/20

COMPLETE SPECIFICATIONS ACCEPTED.

Complete specifications in respect to the undermentioned applications for Letters Patent have been accepted by the Registrar of Patents. Any person may, within the prescribed time, give notice in the prescribed form at the Patent Office of opposition to the grant of a patent. The prescribed time is two months after the last advertisement of the acceptance of a complete specification, but the period may be enlarged by the Registrar.

C. W. THALMAN JUTA,
Registrar of Patents.

VOLLEDIGE SPECIFIKATIES AANGENOMEN.

Volledige specifikaties ten opzichte van de ondergenoemde applikaties voor patentbrieven zijn door de Registrateur van Patenten aangenomen. Een ieder kan, binnen de voorgeschreven tijd, bij het Patentkantoor in de voorgeschreven vorm kennis geven van verzet tegen de toekenning van een patent. De voorgeschreven tijd is twee maanden na de laatste advertentie van de aanneming van een volledige specifikatie, doch dit tijdvak kan door de Registrateur verlengd worden.

C. W. THALMAN JUTA,
Registrateur van Patenten.

FIRST ADVERTISEMENT.

No.	Date of Application.	Date of Acceptance.	Name of Applicant.	Address.	Title of Invention.
545	14/7/19	12/7/20	Edgar Allen & Company, Limited	Imperial Steel Works, Sheffield, in the County of Yorks, England	Improvements in apparatus for mixing, circulating and agitating materials in a liquid or semi-liquid state
547	14/7/19	13/7/20	Robert Hunter Campbell	Angel Road, Upper Edmonton, in the County of Middlesex, England	Improvements relating to capsules or containers for gases or liquids under pressure
549	14/7/19	13/7/20	The Hon. Sir Charles Algernon Parsons, K.C.B.	Heaton Works, Newcastle-on-Tyne, in the County of Northumberland, England	Improvements in glands for packing rotating shafts
568	21/7/19	20/7/20	(1) Harry Alexander Stenning (2) Herbert Paine Bray	Both of 28 Victoria Street, London, S.W. 1, England	Improvements in and relating to steam superheater elements
599	28/6/19	18/6/20	British United Shoe Machinery (South Africa), Limited	Union Works, Belgrave Road, Leicester, County of Leicester, England	Improvements in or relating to methods of and means for the manufacture of boots and shoes
600	28/7/19	19/9/19	British United Shoe Machinery (South Africa), Limited	Union Works, Belgrave Road, Leicester, County of Leicester, England	Improvements in or relating to skiving machines

ADVERTISEMENTS.

FIRST ADVERTISEMENT—(*continued*).

No.	Date of Application.	Date of Acceptance.	Name of Applicant.	Address.	Title of Invention.
624	7/8/19	20/7/20	Frank Thomas Dunsford	Beansite, Leigh-on-Sea, Essex, London	Improvements in connection with ventilating and refrigerating apparatus for enclosed vehicles
635	7/8/19	20/7/20	Samuel Edgar Saunders	Padmore House, Whippingham, Isle of Wight, England	Improvements in the manufacture of ply boards or sheets
666	18/8/19	7/7/20	Naamlooze Vennootschap Algemeene Norit Maatschappij	Den Texstraat 2, Amsterdam, Holland	A new or improved process for the sterilization and purification of water
676	19/8/19	20/7/20	Alberto Gonzalez Zuniga	Lima, Peru, and now of 40 Avenue de la Grande Armée, Paris, France	Improvements in easy chairs
704	2/9/19	20/7/20	(1) Benham & Sons, Limited (2) Charles Reed Allenby	All of 66 Wigmore Street, London, England	Improvements in steam-heated radiators
808	1/10/19	12/7/20	Henry Samuel Potter	C/o P.O. Box 3146, Johannesburg, Transvaal	An improved detachable shank for drills, bits or steels used with "jack-hammers", and like hammer-drills
43	16/1/20	13/7/20	Henry Barton Hobbs	Natal Land and Colonization Buildings, West Street, Durban, Natal	A linoleum clip
391	21/4/20	7/7/20	John William Blackburn Balfour	6 Palmerston Mansions, Queen's Club Gardens, London, W.	Improvements in burners
403	22/4/20	6/7/20	(1) Michael Heffernan (2) James Christian Glancy	(1) Carrap, Edenhope, in the State of Victoria, Commonwealth of Australia (2) Apsley, in the State of Victoria, Commonwealth of Australia	Improvements in attachments for discharging contents from vessels
408	29/4/20	10/7/20	Louis Hervé	15 Orlando Road, London, S.W., England	Improvements in or relating to valve gear for steam engines
409	29/4/20	7/7/20	Frederick Norman Cecil Adair	4 Roval Terrace, Carrington Street, Adelaide, South Australia	Improvements in strainers for cooking and the like
411	29/4/20	10/7/20	(1) Bert Clews (2) Holger Magnus Petersen	(1) 37a Agamemnon Road, West Hampstead, in the County of London, N.W. 6. (2) 46 King's Road, Willesden Green, in the County of London, N.W. 10	An improved piston ring or the like and methods of manufacturing the same
413	29/4/20	8/7/20	Naamlooze Vennootschap Algemeene Norit Maatschappij	Den Texstraat 2, Amsterdam, Holland	A new or improved process and apparatus for continuously treating large quantities of liquids with purifying agents
414	29/4/20	8/7/20	(1) Philip Manoim (2) Louis Rosenberg	(1) 95 Jules Street, Jeppestown, Johannesburg (2) 144 Market Street, Johannesburg, Transvaal	Improvements in safety arresting devices for mine skips and like conveyances
415	29/4/20	8/7/20	(1) Philip Manoim (2) Louis Rosenberg	(1) 95 Jules Street, Jeppestown, Transvaal (2) 144 Market Street, Johannesburg, Transvaal	Improvements in man-hoisting conveyances for mine shafts
437	6/5/20	7/7/20	Martin Allin Barber	18205 Windward Avenue, Cleveland, County of Cuyahoga, State of Ohio, U.S.A.	Improvements in or relating to pipe unions
439	6/5/20	7/7/20	Robert Temple	38 London Road, Bromley, County of Kent, England	Improvements relating to means for performing mechanical operations
445	7/5/20	7/7/20	Arthur Muller	Johannesthal, near Berlin, Germany, Flugplatzstrade	Striking plate tile-making machines
448	8/5/20	7/7/20	Clement Keen	C/o P.O. Box 3146, Johannesburg, Transvaal	Improvements in and appertaining to the construction and erection of concrete buildings and the like
450	11/5/20	8/7/20	(1) Wilfred Moraine (2) Simon Stein	Both c/o P.O. Box 3146, Johannesburg, Transvaal	Improvements in means or appliances for cleaning floors, floor coverings, pavements, walls, windows, and other surfaces
457	14/5/20	9/7/20	Emanuel Salomon Ullmann	135 West 58th Street, New York City, State of New York, U.S.A.	Apparatus for mooring airships
458	17/5/20	10/7/20	Robert Wilson	National Mutual Buildings, Macquarie Street, Hobart, State of Tasmania, Australia	Improvements in and relating to the building of concrete structures
460	18/5/20	10/7/20	The Fibre Corporation, Limited	Hastings House, Norfolk Street, Strand, London, W.C. 2, England	Improvements in machines for de-seeding flax
461	18/5/20	13/7/20	Frank Stanley Spooner Wates	20 Shalden Mansions, 132 Charing Cross Road, London, W.C., England	Improvements in and relating to electric signalling apparatus
462	18/5/20	13/7/20	(1) James Erskine-Murray (2) James Robinson	(1) Air Ministry, Central House, Kingsway, London, England (2) Instrument Design Establishment, Royal Air Force, Biggin Hill, Kent, England	Method of comparing sounds
463	18/5/20	13/7/20	Peter Pendleton Eckersley	15 Belsize Park, London, England	Improvements in switch gear for electro-magnetic wave transmission and reception systems
464	18/5/20	14/7/20	Peter Pendleton Eckersley	15 Belsize Park, London, England	Improvements in electro-magnetic wave transmission systems
465	18/5/20	14/7/20	Stanley Robert Mullard	71 Standen Road, Southfields, London, England	Improvements in or relating to the construction of thermionic valves
466	18/5/20	14/7/20	National Binding Machine Company	260 West Street, Borough of Manhattan, City, County, and State of New York, U.S.A.	Strip serving machines
467	18/5/20	14/7/20	Archibald Montgomery Low	281 Goldhawk Road, London, W. 12, England	Improvements in and relating to spring wheels
468	18/5/20	16/7/20	Charles Francis Stanhope Bilbrough	Burnham-on-Crouch, Essex, England	Improvements in and relating to detachable fasteners for buttons, hooks, eyes, or the like
469	18/5/20	16/7/20	Alexander MacLennan	28 Grafton Square, Clapham, County of London, England	Improvements relating to vapour burners
470	18/5/20	16/7/20	Albert Richard Turner	50 Preston Street, Brighton, England	Improvements in photographic film developing apparatus
474	18/5/20	17/7/20	William John Nixon Mann	2 Grand Parade Mansions, Muswell Hill, London, N., England	Improvements in or relating to apparatus for washing crockery and other domestic utensils
476	18/5/20	17/7/20	Winget Limited	24 Grosvenor Gardens, London, S.W., England	Improvements in presses for moulding concrete blocks and the like
478	19/5/20	19/7/20	Syracuse Washing Machine Corporation	Syracuse, Onondaga County, State of New York, U.S.A.	Improvements in a washing machine
480	19/5/20	19/7/20	Augustus Taylor	Hobart Building, San Francisco, California, U.S.A.	Improvements in radio telegraphy signalling systems
482	20/5/20	10/7/20	Frederick W. Charles	1514 Westlake Avenue, Seattle, King County, Washington, U.S.A.	Improvements in levels and inclinometers
483	20/5/20	10/7/20	Durham Duplex Razor Company	511 Fifth Avenue, City, County, and State of New York, U.S.A.	Improvements in safety razors

ADVERTISEMENTS.

FIRST ADVERTISEMENT—(*continued*).

No.	Date of Application.	Date of Acceptance.	Name of Applicant.	Address.	Title of Invention.
484	20/5/20	10/7/20	(1) Eva Louisa Dulcie Bagg Balfour (2) John William Blackburn Balfour	Both of 6 Palmerston Mansions, Queen's Club Gardens, London, W., England	Improvements in or relating to spikes
498	27/5/20	16/7/20	Titan Company, A/S	Fredriksstad, Norway	Improvements in or relating to titanic oxide pigments, and the production of the same
499	27/5/20	16/7/20	(1) Cyril Ernest Hart (2) Henry Herbert Bunyan	(1) Warnford Court, London, England (2) 20 Wellington Road, Maidenhead, England	Improvements relating to sewing machines
500	27/5/20	16/7/20	Herbert Alfred Williams	5 Wellington Road, Bow, London, E., England	Improvements relating to the utilization of combustible gases for heating furnaces, and for other purposes

SECOND ADVERTISEMENT.

994	4/12/19	6/7/20	Thomas Henry Alexander Brown	44 Sixth Avenue, Bezuidenhout Valley, Johannesburg	Improvements in and relating to electric lampholders and the like
407	29/4/20	6/7/20	Edwin Charles Staples	Sunnydell, P.O. Heyden, Middelburg, Cape	Improvements in traps for the ensnaring of jackals and other vermin
432	4/5/20	6/7/20	James Alexander Yule	Rand Club, Loveday Street, Johannesburg	Improvements in or relating to percussive rock-drills
446	8/5/20	7/7/20	Stanley Edgar Dickinson	11 Hancock Street, Johannesburg	Improvement in means of obtaining motive power
455	14/5/20	8/7/20	Cyril Ashton Dimmock	Virgina, District of Lomagundi, Southern Rhodesia, South Africa	A hand fertilizer distributor

THIRD ADVERTISEMENT.

423	3/6/19	1/7/20	(1) James Henry Mitchell (2) Allan Groundwater	(1) Room 8, Consolidated Langlaagte Mines (2) 51 Star, Consolidated Langlaagte Mines, Langlaagte, Transvaal	Chuck for reciprocating rock-drill piston
641	8/8/19	2/7/20	The Pyle-National Company	1334 North Avenue, Chicago, Illinois, U.S.A.	Improvements in motor generator sets
717	5/9/19	10/6/20	Louis Hippolyte Auguste Ducasse	Renishaw Estate, Alexander County, Natal	Improvements in tube scrapers
741	11/9/19	6/7/20	(1) Cellon, Limited (2) Thomas Tyrer & Company, Limited (3) Percy Holland Chambers (4) George Thomas Feasy	(1) 22 Cork Street, London, England (2) Abbey Lane, Stratford, London, England (3) 16 Paternoster Row, London, England (4) 28 Basinghall Street, London, England	Improvements in the production of cellulose acetate solutions
789	27/9/19	3/7/20	(1) Herbert Alfred Read (2) Alexander Jeremiah Orenstein	Both of the Corner House, Commissioner Street, Johannesburg	Improvements in boxes for shipping ingots
72	28/1/20	2/7/20	(1) William Edwin Nettle (2) Paul Selby (3) James Blythe (4) Joseph Henry Holman	All c/o P.O. Box 3146, Johannesburg, Transvaal	Improvements appertaining to reciprocating rock-drills, for supplying water to the bore-holes during drilling
306	6/4/20	7/7/20	Henry Ellis	Melmoth	An improved evaporator
336	8/4/20	2/7/20	David Baird Macdonald	33 Vulcan Road, Leicester, England	A new or improved machine for making stiffeners, stiffening material, insoles and like parts for boots and shoes
349	9/4/20	2/7/20	Sebia Wunsh and Romoss Marks, trading as The Union Hat and Cap Factory	174 Commissioner Street, Johannesburg, Transvaal	Improvements in cloth hats
392	21/4/20	28/6/20	Achille Arato	13 Via Le Chiuse, Turin, Italy	Improvements in fluid pressure turbines
393	21/4/20	28/6/20	Achille Arato	13 Via Le Chiuse, Turin, Italy	Improvements in fluid pressure turbines
394	21/4/20	28/6/20	Achille Arato	13 Via Le Chiuse, Turin, Italy	Improvements in fluid pressure turbines
395	21/4/20	3/7/20	Achille Arato	13 Via Le Chiuse, Turin, Italy	Improvements in machines adapted to operate as turbines and compressors
396	21/4/20	3/7/20	Achille Arato	13 Via Le Chiuse, Turin, Italy	Improvements in power transmitting devices
400	21/4/20	3/7/20	Achille Arato	13 Via Le Chiuse, Turin, Italy	Improvements in fluid pressure turbines
401	22/4/20	6/7/20	George Alfred Julius	Culwulla Chambers, Castlereagh Street, Sydney, New South Wales, Australia	Apparatus for printing and issuing totalisator tickets and for electrically controlling totalisator indicators
418	29/4/20	2/7/20	Charles Laurence Burdick	4 Eastern Road, Wood Green, County of London, England	Improvements in coin counting and packeting machines
420	29/4/20	2/7/20	Walter Wolstenholme	Industrial Department of the Corner House, Commissioner Street, Johannesburg, Transvaal	Improvents in pipe joints
421	29/4/20	2/7/20	John Morris	224 Bridgend Road, Maesteg, County of Glamorgan, England	Improvements in safety appliances for colliery cages and the like
422	29/4/20	2/7/20	Denis Hayes	3 Newtown Mahon, Upper William Street, Limerick, County of Limerick, Ireland	Improvements relating to means for measuring the sizes of half-soles of boots and shoes
425	30/4/20	2/7/20	(1) Aage Sandsted Thomsen (2) Edgar Leslie Ramsden	(1) 339 Struben Street, Pretoria (2) 42 Kerk Street, Johannesburg	Method of manufacturing and erecting concrete houses with hollow walls
426	30/4/20	2/7/20	(1) Aage Sandsted Thomsen (2) Edgar Leslie Ramsden	(1) 339 Struben Street, Pretoria (2) 42 Kerk Street, Johannesburg	Method of building walls of clay, concrete, or cement mortar
427	30/4/20	3/7/20	John Roche	The Public Works Department, Pretoria	Improvements in and relating to electric switch boxes
429	3/5/20	6/7/20	William McLeod	Balgownie Avenue, Gouville, Wanganui, Dominion of New Zealand	Improvements in method of concrete construction and apparatus therefor
434	6/5/20	6/7/20	Edson Snow Pettis	Hull Valley, County of Marin, State of California, U.S.A.	Decanting and agitating apparatus
435	6/5/20	6/7/20	Alliott Verdon Roe	High Firs, Bursledon, County of Hants, England	Improvements in and relating to detachable and adjustable seats for automobiles and other vehicles
436	6/5/20	6/7/20	Alliott Verdon Roe	High Firs, Bursledon, County of Hants, England	Improvements in seat supports

ADVERTISEMENTS.

THE TRADE MARKS OFFICE.

APPLICATIONS FOR THE REGISTRATION OF TRADE MARKS.

Any person who has grounds of objection to any of the following Marks may, within the prescribed time, lodge Notice of Opposition on the "Form T. M. No. 6," contained in the Second Schedule to the Trade Marks Rules, 1917. The prescribed time is two months after the date of the last advertisement of an application, but the period may be enlarged by the Registrar.

C. W. THALMAN JUTA,
Registrar of Trade Marks.

HET HANDELSMERKEKANTOOR.

APPLIKATIE VOOR DE REGISTRATIE VAN HANDELSMERKEN.

Een ieder die bezwaren heeft tegen enige van de volgende merken kan binnen de voorgeschreven tijd Kennisgeving van Verzet indienen op het "Formulier H. M. No. 6," bevat in de Tweede Bijlage van de Handelsmerken Regels, 1917. De voorgeschreven tijd is twee maanden na datum van de laatste advertentie van een applikatie, maar dit tijdvak kan door de Registrateur verlengd worden.

C. W. THALMAN JUTA,
Registrateur van Handelsmerken.

Nos. 707/20 to 710/20. Nos. 707/20 to 709/20, in Class 39, for carbon papers; No. 710/20, in Class 39, for paper and stationery, including carbon papers, in the name of Ellams, Limited, a limited liability company, carrying on business at 31-35 Castle Street, Capetown, as general dealers.

Filed the 15th day of May, 1920.

No. 707/20. **PENCILIC**

No claim is made to any right to the exclusive use of the word "Pencil."

No. 708/20. **PENETIC**

No claim is made to any right to the exclusive use of the word "Pen."

No. 709/20. **TYPETIC**

No claim is made to any right to the exclusive use of the word "Type."

No. 710/20.

ORIENT BOND

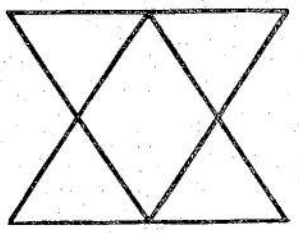
(*Nos.* 707/20 *and* 708/20 *to be associated.*)

7732—2nd Advt.

No. 589/20, in Class 50, for plate powder, included in this class, in the name of Rosina Seares Goddard, of 451 Edgware Road, London, W. 2, England, manufacturer.

Filed the 13th day of April, 1920.

Double Triangle



Mark.

7733—2nd Advt.

No. 273/20, in Class 43, for fermented liquors and spirits, in the name of Paarl Wine and Brandy Company, Limited, of Main Street, Paarl, Cape Province, merchants.

Filed the 18th day of February, 1920.

PAARL ROCK BRAND

No claim is made to any right to the exclusive use of the word "Paarl."

(*To be associated.*)

7743—2nd Advt.

Nos. 68/20, 69/20, and 71/20, in Class 38, for boots and shoes, in the name of Selz Schwab & Company (Incorporated), a corporation duly incorporated under the laws of the State of Illinois, at 40 So. Market Street, Chicago, Illinois.

Filed the 15th day of January, 1920.

No. 68/20.

No claim is made to any right to the exclusive use of the word "Selz" or the device of a crown.

No. 69/20.

SELZ PRINCESS

No. 71/20.

SELZ
MAKE YOUR
FEET GLAD

Nos. 69/20 and 71/20.—No claim is made to any right to the exclusive use of the word "Selz."

(*Nos.* 69/20 *and* 71/20 *to be associated.*)

7599—2nd Advt.

No. 565/20, in Class 2, for ant poison, in the name of The South African Toilet Requisite Company, Limited, of corner of Pritchard and Joubert Streets, Johannesburg.

Filed the 10th day of April, 1920.

No claim is made to any right to the exclusive use of the surname Moore in the possessive case.

7739—2nd Advt.

No. 401/20, in Class 2, for a gall and lamziekte cure, included in this class, in the name of Charles Edward Lloyd and James Charles Foley, trading as Lloyd & Foley, farmers, of No. 209 Waterfall, Klip River, Heidelberg District, butchers and farmers.

Filed the 9th day of March, 1920.

7746—2nd Advt.

No. 411/20, in Class 43, for cider, in the name of Robert Porter & Co., Limited, of 4 to 14 Crinan Street, King's Cross, London, N., England, bottlers of ale, stout, and cider, and mineral and aerated water merchants.

Filed the 13th day of March, 1920.

No claim is made to any right to the exclusive use of the word "Apple."

(*To be associated.*)

7595—2nd Advt.

Nos. 470/20 and 471/20. No. 470/20, in Class 4, for raw, or partly prepared, vegetable, animal, and mineral substances, not included in other classes; No. 471/20, in Class 3, for chemical substances prepared for use in medicine and pharmacy, in the name of Stafford Allen & Sons, Limited, of 7 Cowper Street, Finsbury, London, E.C., and Long Melford, Suffolk, England, essential oil distillers, drug and spice grinders, manufacturers of pharmaceutical preparations and manufacturing chemists.

Filed the 20th day of March, 1920.

7596—2nd Advt.

No. 697/20, in Class 42, for substances used as food, or as ingredients in food, in the name of the Sun Canning Company, Limited, of Exchange Place, Capetown.

Filed the 10th day of May, 1920.

GOOD HOPE

7612—2nd Advt.

No. 614/20, in Class 50, for metal polishes, polishing pastes, in the name of John Henry Craggs, of 147 Jules Street, Jeppes Extension, Johannesburg.

Filed the 16th day of April, 1920.

BRYTO

7513—2nd Advt.

ADVERTISEMENTS.

Nos. 518/20 and 519/20, in Class 48, for all goods included in that class, in the name of A. & F. Pears, Limited, of 71-75 New Oxford Street, London, W.C., England, manufacturers.

Filed the 29th day of March, 1920.

No. 518/20.

BUBBLES

No. 519/20.

YOU DIRTY BOY

A & F Pears

(*Both to be associated.*)

7283—3rd Advt.

Nos. 731/20 and 732/20. No. 731/20, in Class 6, for all goods included in this class; No. 732/20, in Class 13, for all goods included in this class, in the name of American Bosch Magneto Corporation, a corporation organized and existing under the laws of the State of New York, United States of America, of Springfield, County of Hampden, State of Massachusetts, United States of America, manufacturers.

Filed the 18th day of May, 1920.

7433—3rd Advt.

Nos. 733/20 and 734/20. No. 733/20, in Class 38, for articles of clothing; No. 734/20, in Class 40, for goods manufactured from india-rubber and gutta percha, not included in other classes, in the name of The Goodyear Tire and Rubber Company, a corporation organized under the laws of the State of Ohio, in the United States of America, and located and doing business at 1144 East Market Street, Akron, in the County of Summit, and State of Ohio, United States of America, manufacturers.

Filed the 18th day of May, 1920.

NEŌLIN

7431—3rd Advt.

No. 185/20, in Class 22, for motor cars and parts thereof, included in this class, in the name of The Chandler Motor Car Company, a corporation organized and existing under the laws of the State of Ohio, of Cleveland, State of Ohio, United States of America, manufacturers.

Filed the 5th day of February, 1920.

CHANDLER

No claim is made to any right to the exclusive use of the word "Chandler."

7437—3rd Advt.

No. 492/20, in Class 45, for manufactured tobacco, in the name of La Riche Cigarette Co., Limited, of 10 New Bond Street, London, W., England, cigarette manufacturers.

Filed the 25th day of March, 1920.

No claim is made to any right to the exclusive use of the representation of a star and crescent and the surname "La Riche."

7438—3rd Advt.

No. 678/19, in Class 50, for packing and hose of all kinds, in the name of The Garlock Packing Company, a corporation organized under the laws of the State of New York, in the United States of America, and having its principal office at 50 Main Street, Palmyra, in the County of Wayne and State of New York, United States of America, manufacturer.

Filed the 24th day of June, 1919.

No claim is made to any right to the exclusive use of the surname "Garlock."

7441—3rd Advt.

Nos. 908/19 to 910/19. No. 908/19, in Class 6, for gas traction engines; No. 909/19, in Class 22, for motor driven trucks; No. 910/19, in Class 7, for threshing machines, in the name of Minneapolis Steel and Machinery Company, a corporation organized and existing under the laws of the State of Minnesota, United States of America, of 2854 Minnehaha Avenue, City of Minneapolis, County of Hennepin, State of Minnesota, United States of America, manufacturers.

Filed the 18th day of August, 1919.

No. 908/19. The Cape, Natal, and Orange Free State Provinces are excepted from the registration of this mark.

7443—3rd Advt.

No. 117/20, in Class 13, for shovels and spades included in this class, in the name of Louis Adler, Adolphe Oppenheimer, James Adler, and Felix Klugmann, trading as National Trading Company, of 53-56 Cullinan Buildings, Main Street, Johannesburg, importers of mining materials and other articles.

Filed the 23rd day of January, 1920.

By consent of Messrs. Abel Morrall, Ltd., the registered proprietor of Trade Mark No. 1133/18 (Union).

7487—3rd Advt.

No. 706/20, in Class 22, for motor vehicles of all kinds, in the name of The Pierce-Arrow Motor Car Company, a corporation organized and existing under the laws of the State of New York, United States of America, of 1695 Elmwood Avenue, City of Buffalo, County of Erie, State of New York, United States of America, manufacturers.

Filed the 14th day of May, 1920.

PIERCE-ARROW

(*To be associated.*)

7435—3rd Advt.

No. 1075/18, in Class 22, for motor cars and automobiles and parts thereof and accessories therefor, included in this class, in the name of The Pierce-Arrow Motor Car Company, a New York corporation having its principal place of business at 1695 Elmwood Avenue, Buffalo, State of New York, United States of America, manufacturers.

Filed the 23rd day of November, 1918.

PIERCE

7440—3rd Advt.

Nos. 724/20 to 727/20. Nos. 724/20 and 726/20, in Class 42, for substances used as food or as ingredients in food; Nos. 725/20 and 727/20, in Class 43, for fermented liquors and spirits, in the name of Stevenson & Howell, Limited, of Standard Works, 95A Southwark Street, London, S.E., England, manufacturing chemists.

Filed the 18th day of May, 1920.

Nos. 724/20 and 725/20.

ORANA

Nos. 726/20 and 727/20.

CLARADE

(No. 724/20 *to be associated.*)

7432—3rd Advt.

No. 80/20, in Class 42, for biscuits, in the name of Walker, Harrison, and Garthwaites, Limited, of Phoenix Biscuit Works, Ratcliff Cross, London, E. 14, England, manufacturers of dog biscuits, etc.

Filed the 17th day of January, 1920.

VISCAN

7439—3rd Advt.

ADVERTISEMENTS.

Nos. 448/20 to 456/20, in Class 45, for manufactured tobacco, in the name of John Sinclair, Limited, of 61 Bath Lane, Newcastle-on-Tyne, England, tobacco manufacturers.

Filed the 19th day of March, 1920.

No. 448/20.

PUNCHBOWLE

No. 449/20.

PARSON'S PLEASURE

No. 450/20. **BAHNEES**

No. 451/20. **RUBICO**

No. 452/20. **BULBICK**

No. 453/20.

AMERICAN COCKTAIL

No. 454/20. **RUBICON**

No. 455/20. **BARNEYS**

No. 456/20. **BOLBEC**

No. 449/20. No claim is made to any right to the exclusive use of the surname "Parson" used in the possessive case.

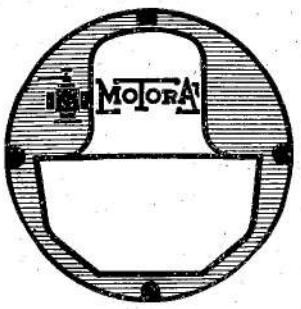
No. 453/20. No claim is made to any right to the exclusive use of the word "American."

(*Nos.* 454/20, 455/20, *and* 456/20 *to be associated.*)

7442—3rd Advt.

No. 723/20, in Class 9, for electrically-operated vacuum-creating apparatus for player pianos, in the name of Piano Motors Corporation, a corporation organized under the laws of the State of New Jersey, of Third and Federal Streets, Camden, County of Camden, State of New Jersey, United States of America.

Filed the 18th day of May, 1920.



7434—3rd Advt.

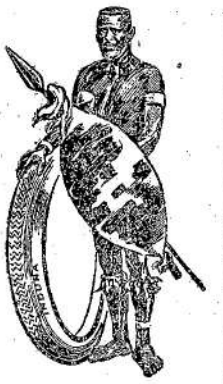
Nos. 48/20 to 50/20. No. 48/20, in Class 6, for internal combustion engines and parts thereof, speed gears, brakes and clutches included in this class; No. 49/20, in Class 13, for parts of motor cycles, cycle cars and motor cars; and stampings or castings for same, sold independently of complete machines, all being metal goods not included in other classes, but not including lamps or lanterns; No. 50/20, in Class 22, for motor cars and motor cycles, in the name of A. Harper Sons & Bean, Limited, of Waddams Pool Works, Hall Street, Dudley, Worcestershire, England, engineers and ironfounders.

Filed the 9th day of January, 1920.

No claim is made to any right to the exclusive use of the surname "Bean."

7874—1st Advt.

Nos. 656/20 to 664/20. No. 656/20, in Class 36, for carpets, floorcloth, and oilcloth; No. 657/20, in Class 11, for instruments, apparatus, and contrivances, not medicated, for surgical or curative purposes, or in relation to the health of men or animals, being goods manufactured of india-rubber, and not wholly or partly of metal; No. 658/20, in Class 24, for india-rubber and waterproof



piece goods containing cotton or cotton in combination with other materials but cotton predominating; No. 659/20, in Class 31, for india-rubber and waterproof piece goods containing silk or silk in combination with other materials but silk predominating; No. 660/20, in Class 34, for india-rubber and waterproof piece goods containing wool or wool in combination with other materials but wool predominating; No. 661/20, in Class 38, for articles of clothing; No. 662/20, in Class 39, for india-rubber bands and other articles of stationery manufactured from india-rubber; No. 663/20, in Class 49, for games of all kinds and sporting articles not included in other classes; and No. 664/20. in Class 50, for water-proof compounds, tarpaulins, rick cloths, cart covers, and similar articles, hose tubing, packing, and other india-rubber, gutta-percha and vulcanite goods, conveyor belts, and belting included in Class 50, all the said goods being included in Class 50, in the name of The South African Rubber Manufacturing Company, Limited, of corner of Loveday, Anderson, and Frederick Streets, Johannesburg, rubber manufacturers.

Filed the 29th day of April, 1920.

7860—1st Advt.

Nos. 677/20 to 681/20. No. 677/20, in Class 13, for handles for knives and forks for table use included in this class; No. 678/20, in Class 12, for knives and forks for table use; No. 679/20, in Class 14, for handles for knives and forks for table use included in this class; No. 680/20, in Class 40, for handles for knives and forks for table use included in this class; and No. 681/20, in Class 50, for handles for knives and forks for table use included in this class, in the name of Mappin & Webb, Limited, of 158 to 162 Oxford Street, London, W. (1), England, and the Royal Works, Norfolk Street, Sheffield, England, electroplaters, cutlers, silversmiths, and goldsmiths.

Filed the 30th day of April, 1920.

TUSCA

(*All to be associated.*)

7742—2nd Advt.

No. 968/19, in Class 8, for motion picture films included in this class, in the name of Select Pictures Corporation, a corporation organized and existing under the laws of the State of New York, United States of America, of 729 Seventh Avenue, New York City, State of New York, aforesaid, manufacturers.

Filed the 2nd day of September, 1919.

SELECT SP PICTURES

No claim is made to any right to the exclusive use of the letters "S.P." and words "Select Pictures."

7436—3rd Advt.

No. 627/20, in Class 50, for pastes, liquids, powders, pomades for cleaning and polishing all metals (including stoves and grates), clothes, wood, leather and floors, black lead for polishing purposes; knife polish, boot polish and blacking, all the said goods being included in this class, in the name of Reckitt & Sons, Limited, of Hull, England, manufacturers.

Filed the 17th day of April, 1920.

ZEBO

(*To be associated.*)

7876—1st Advt.

No. 753/20, in Class 42, for all goods included in this class, in the name of Monkhouse & Glasscock, Limited, of 5 Hardwidge Street, Snowsfields, Bermondsey, London, S.E. 1, England, manufacturers and merchants.

Filed the 19th day of May, 1920.

"MONK & GLASS"

(*To be associated.*)

7867—1st Advt.

No. 575/17, in Class 40, for tyres for cycles, motor, and other vehicles, perambulators, and bath-chairs; inner tubes for use with tyres; rubbers for use with cycle and motor vehicle pedals; patches, gaiters, plasters, stopping solution for use in the repair of rubber goods; bulbs for use with horns; valve seatings; valve tubing; valve tabs; gas tubing; water joint tubes for use with radiators; vulcanizing solution and fluids for repairing rubber goods; plastic rubber; and proofed and ordinary patching rubber; brake blocks, driving belts, all being made of materials covered by Class 40, in the name of The Self-Sealing Rubber Company, Limited, of "Hermetic Works," Ryland Street, Birmingham, in the County of Warwick, England, manufacturers.

Filed the 17th day of April, 1917.

HERMETIC

The said mark has been used as a Trade Mark within all the Provinces of the Union by the applicants or their predecessors in business in respect of the said goods continuously for more than ten years prior to the 1st January, 1917, and down to the date of application.

7868—1st Advt.

ADVERTISEMENTS.

No. 1340/19, in Class 45, for tobacco, whether manufactured or unmanufactured, in the name of Joseph Allen Pattreiouex, Robert Allen Pattreiouex and Charles Herbert Pattreiouex, trading as Joseph A. Pattreiouex, tobacco manufacturer, of 38 Derby Street, Cheetham, Manchester, England.

Filed the 21st day of November, 1919.

CASKET

7864—1st Advt.

No. 1532/19, in Class 38, for boots and shoes, in the names of Henry Harris and John Livingstone Peers, trading as Henry Harris, of 38-44 McKean Street, North Fitzroy, near Melbourne, in the State of Victoria, Commonwealth of Australia, boot manufacturers.

Filed the 29th day of December, 1919.

TRITON

7865—1st Advt.

No. 760/20, in Class 6, for bolts and reverse gears included in this class, in the name of American Locomotive Company, a corporation organized and existing under the laws of the State of New York, United States of America, of 30 Church Street, New York City, New York, manufacturers.

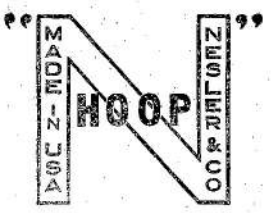
Filed the 20th day of May, 1920.

7866—1st Advt.

Nos. 671/19 and 672/19. No 671/19, in Class 14, for all goods included in this class; No. 672/19, in Class 14, for ear-rings included in this class, in the name of Nesler & Co., a corporation organized and existing under the laws of the State of New Jersey, United States of America, of 38 Crawford Street, City of Newark, County of Essex, State of New Jersey, United States of America, manufacturers.

Filed the 21st day of June, 1919.

No. 671/19.



No. 672/19.

No claim is made to any right to the exclusive use of the letter "N."

No. 672/19.—By consent of Messrs. Joseph Rodgers & Sons, Limited, the registered proprietors of Trade Marks Nos. 359 (Transvaal), 66 (Cape), 79/91 (Natal), and 106 (Orange Free State).

(*No.* 672/19 *to be associated.*)

7869—1st Advt.

No. 72/20, in Class 1, for paints, enamels, varnishes, lacquers, and powders, all being goods included in this class, in the name of Gerstendorfer Bros., a corporation organized under the laws of the State of New York, of Nos. 231–235 East Forty-second Street, City and County of New York, State of New York, United States of America.

Filed the 15th day of January, 1920.

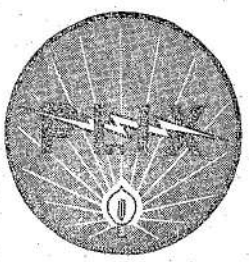
The said mark has been used as a Trade Mark within all the Provinces of the Union by the applicants or their predecessors in business in respect of the said goods continuously for more than ten years prior to the 1st January, 1917, and down to the date of application.

The description of goods appearing on the mark in use varies.

7873—1st Advt.

(*To be associated.*)

No. 758/20, in Class 6, for all goods included in this class, in the name of Plix Light Company, Inc., a corporation organized and existing under the Laws of the State of Delaware, United States of America, of 44 Whitehall Street, City, County, and State of New York, United States of America, manufacturers.



Filed the 20th day of May, 1920.

7871—1st Advt.

No. 695/20, in Class 36, for carpets and floor cloths included in this class, in the name of Walter August Jonnes and Arthur James Paddon, trading as Eastern Trading Company, of 12 Pinn's Buildings, corner of Market and Kruis Streets, Johannesburg, merchants and representatives and agents of foreign firms.

Filed the 7th day of May, 1920.

"ALABAMA" CARPETS

No claim is made to any right to the exclusive use of the word "Alabama" used in a geographical sense.

TETCO

7982—1st Advt.

No. 417/20, in Class 42, for substances used as food, or as ingredients in food, in the name of Loders & Nucoline, Limited, of 1 Crutched, Friars, London, E.C. 3, England, manufacturers.

Filed the 16th day of March, 1920.

NUCOLINE

7887—1st Advt.

No. 705/20, in Class 40, for soles and heels made of india-rubber, or in which india-rubber predominates, for boots, shoes, and other similar foot coverings, in the name of Justus Andrew Taylor, of 17 Harrison Street, Johannesburg, merchant.

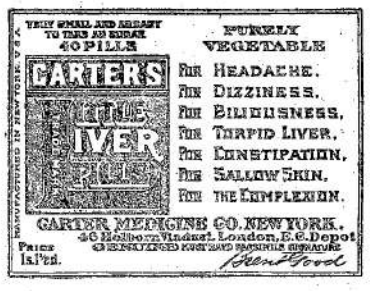
Filed the 14th day of May, 1920.

CUSHTRED

7941—1st Advt.

No. 716/20, in Class 3, for pills included in this class, in the name of Carter Medicine Company, a corporation organized under the laws of the State of New York, of 45 Murray Street, City, County, and State of New York, United States of America, manufacturers of medicinal preparations.

Filed the 17th day of May, 1920.



The said mark has been used as a Trade Mark within all the Provinces of the Union by the applicants or their predecessors in business in respect of the said goods continuously for more than ten years prior to the 1st January, 1917, and down to the date of application.

(*To be associated.*)

7872—1st Advt.

Nos. 61/19 to 63/19. No. 61/19, in Class 6, for sausage chopping, meat cutting and filling machines and meat salting machines, butchers' and cheesemongers' scales; No. 62/19, in Class 12, for butchers' knives, butchers' choppers, butchers' cleavers, butchers' saws, cheese knives, sausage chopping knives (not being parts of machines), ham and beef knives, poleaxes, cheese tasters, bookbinders' trimming knives; and No. 63/19, in Class 13, for butchers' steels and butchers' meat hooks, in the name of Lilian Ida Williams, in her capacity as Administratrix of the Estate of the late Thomas Williams, of 8 West Smithfield, London, E.C., England, cutler.

Filed the 14th day of January, 1919.

T. WILLIAMS SMITHFIELD

(*All to be associated.*)

7870—1st Advt.

No. 702/20, in Class 50, for brooms, brushes, polishing appliances, mops, window cleaning appliances, and other cleaning appliances included in this class, in the names of Wilfred Moraine, of 118 Ninth Avenue, Mayfair, Johannesburg, engineer, and Simon Stein, of 29 Derby Road, Bertrams Township, Johannesburg, builder.

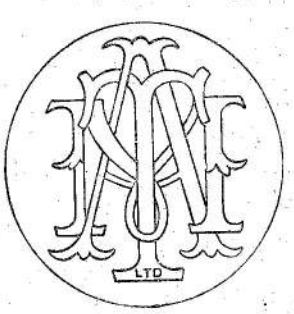
Filed the 11th day of May, 1920.

MORSTON

7940—1st Advt.

No. 682/20, in Class 45, for tobacco, whether manufactured or unmanufactured, in the name of African Tobacco Manufacturers, Limited, of 139 Plein Street, Capetown, manufacturers.

Filed the 1st day of Janurary, 1920.



8005—1st Advt.

ADVERTISEMENTS.

Nos. 714/20 and 715/20. No. 714/20, in Class 47, for all goods included in that class; No. 715/20, in Class 48, for all goods included in that class, in the name of Edward Cook & Company, Limited, of East London Soap Works, Bow, London, E., England, manufacturers.

Filed the 17th day of May, 1920.

FOAP

(*Both to be associated.*)

7827—1st Advt.

REGISTRATION OF BUSINESSES ACT, 1909.

Notice is hereby given, in terms of Section 3, Sub-section (1), of the Registration of Businesses Act, 1909, that the business registered at Pretoria, under the name of the CABIN TEAROOM, and carried on by MINNIE SUSKIN (widow), has been sold to MAUD ELIZABETH HARCOURT (widow), and application will be made to the Revenue Officer for permission to transfer the said business after sufficient publication of this notice.

MARAIS, CLARK & PRICE,
Attorneys for parties.

Church Square Pretoria.

7252—9-16-23

The partnership hitherto existing between ROBERT BARNEY HOLTZ, MORRIS ELICK HOLTZ, and MAX MEYER, speculators and general dealers, of Greylingstad, was dissolved, from the 30th of June, 1920.

The said ROBERT BARNEY HOLTZ and MORRIS ELICK HOLTZ have taken over all assets and liabilities and will continue the business under the style of HOLTZ BROS.

H. F. TEENGS,
Attorney for parties.

Greylingstad, 30th June, 1920.

7262—9-16-23

Notice is hereby given that the laundry business carried on by KESO ONSJE, on Stand No. 466, Asiatic Bazaar, Pretoria, has been sold to BUDHIA BHANA as from 1st July, 1920.

7762—23-30-6

REGISTRATION OF BUSINESSES ACT, 1909.

Notice is hereby given that the general dealer's and butcher's business carried on by ULRICH PFISTER, at Stand No. 233, 48 Maddison Street, Johannesburg, will be transferred to EMIL WEGMAN and KARL HAAS, carrying on business in co-partnership under the style or firm of WEGMAN & HAAS, as and from the 1st day of July, 1920.

Johannesburg, 13th July, 1920.
SANER & NATHAN,
Attorneys for the parties.
Aegis Buildings, Commissioner Street, Johannesburg. 7763—23-30-6

Notice is hereby given that the general dealer's business carried on by HERBERT R. McKENZIE, on Erf No. 148, Middel Street, Middelburg, will be removed as from the 1st August, 1920, to Erf No. 230, Church Street, Middelburg, Transvaal.

7774—23-30-6

Notice is hereby given that the butchery business carried on by WHYTE & HARVEY, LTD., at Stand No. 566, Human Street, has been removed to Stand No. 765, Human Street, Krugersdorp.

7776—23-30-6

REGISTRATION OF BUSINESSES ACT, 1909.

Notice is hereby given, in terms of the above Act, that the partnership business at present carried on as general dealers by ISMAIL AKOJEE LOONAT, SALOJEE AKOJEE LOONAT, MOOSA FAKIR, MAHOMED ISMAIL LOONAT, and AMOD SALOJEE LOONAT, at Grootvlei No. 142, Bankies No. 168, and Vlaklaagte No. 289, respectively, in the District of Standerton, will as and from the date of the first publication hereof be changed in the following particulars:—

The said partnership will be dissolved and MAHOMED ISMAIL LOONAT and AMOD SALOJEE LOONAT cease to be connected with it any longer. The said SALOJEE AKOJEE LOONAT takes over the business at Grootvlei No. 142 for his sole account and benefit, the said ISMAIL AKOJEE LOONAT that at Bankies No. 168 likewise, and the said MOOSA FAKIR that at Vlaklaagte No. 289 likewise, the said MOOSA FAKIR continuing the business there under the style of M. F. KAROLIA. The said ISMAIL AKOJEE LOONAT takes over all the liabilities of the partnership at date of dissolution. The parties taking over the businesses herein before specified do so with all stock-in-trade, outstandings, and other assets incidental to the particular business taken over by the individual partners.

Standerton, 15th July, 1920.

C. H. HUTCHINSON,
Solicitor for the parties.

7800—23-30-6

Notice is hereby given that the general dealer's business registered at Klerksdorp, in the name of W. C. J. PYPER, trading on farm Goedgevonden No. 377, District Potchefstroom, has been abandoned as from 14th July, 1920. 7782—23-30-6

REGISTRATION OF BUSINESSES ACT, 1909.

Notice is hereby given that the partnership hitherto existing between SAMUEL TOLKIN and VICTOR BARWIN, carrying on business as general dealers, at Lower Springs, under the style or firm of TOLKIN & BARWIN, has been dissolved as and from the 30th June, 1920.

The said VICTOR BARWIN acquires the business with all its assets and liabilities and the said SAMUEL TOLKIN retires therefrom. The business is continued at the same address by the said VICTOR BARWIN for his sole account and benefit.

Springs, 23rd day of July, 1920.

B. P. GOLDBERG,
Solicitor for the parties.

Second Street, Box 127, Springs.

7785—23-30-6

Notice is hereby given that the general dealer's business heretofore carried on by HARVEY WRIGHT, trading as such on the farm Waterpoort, formerly No. 2163, now No. 125, District Zoutpansberg, has been sold and will be transferred to SIDNEY ROBERT DENNE, carrying on business as the WATERPOORT TRADING COMPANY as from the 15th July, 1920.

Dated at Louis Trichardt, this 14th day of July, 1920.

E. C. BARRETT,
Attorney for the parties.

Box 21, Louis Trichardt.

7802—23-30-6

Notice is hereby given that the chemist business, Erf No. 17, Carmichael Street, has been sold by W. A. DE KLERK to H. C. OEHLMANN on the 15th July, 1920.—W. A. DE KLERK, Ventersdorp.

7852—23-30-6

Notice is hereby given that the business registered by MATTHEW GEORGE BROWN and THOMAS MOORE, at 279 Pretorius Street, Pretoria, as the ATLAS MOTOR EXCHANGE, has been altered by the withdrawal therefrom of the said THOMAS MOORE as from the 15th day of July, 1920. Application will be made in due course to the Licensing Officer at Pretoria to have this change registered.

Pretoria, 15th July, 1920.

Messrs. MACINTOSH & CROSS,
Attorneys for the Atlas Motor Exchange.

Bank Street, Pretoria.

7805—23-30-6

Notice is hereby given that the butchery business carried on by ABE SANDLER on Erf No. 116, Bloemhof, has been removed to Erf No. 124, Bloemhof.

A. J. MARAIS,
Attorney.

Bloemhof, 17th July, 1920.

7855—23-30-6

Notice is hereby given that the butchery business carried on by RALPH LAZARUS on Erf No. 116, Bloemhof, was sold to ABE SANDLER on the 6th March, 1920.

A. J. MARAIS,
Attorney.

Bloemhof, 17th July, 1920.

7856—23-30-6

Notice is hereby given, in terms of Registration of Businesses Act of 1909, that the business hitherto carried on by ROBERT WATSON, as a photographer and dealer in photographic accessories at Erf No. 141, Ueckerman Street, Heidelberg, has been transferred to ISIDORE FELDHUN as and from the 6th day of August, 1920.

B. ALEXANDER & BROS.,
Solicitors for the parties.

Sacke's Buildings, Joubert Street, Johannesburg.

7806—23-30-6

REGISTRATION OF BUSINESSES ACT, 1909.

Notice is hereby given that the business carried on by me on Farm No. 189, Zoekmekaar, District Pietersburg, as general dealer, has been sold to EBRAHIM MOHAMED PATEL as from 28th June, 1920.—SACOOR ESSA.

7812—23-30-6

Notice is hereby given, in terms of Section 4, Sub-section (1), of Act No. 36 of 1909, and of Section 33 of Act No. 32 of 1916, that the businesses of general dealer, Kaffir eating-house keeper, and butcher, registered by JACOB SHEIN in respect of the premises situate on Trading Stand No. 55 (Geldenhuis Deep Gold Mining Co., Ltd.), will be transferred to POUL LISUS as and from the 14th day of August, 1920, subject to the transfer by the Mining Commissioner at Johannesburg of the trading certificate in respect of the Trading Stand aforesaid into the name of the said POUL LISUS and subject to such transfer being sanctioned by the Minister of Mines.

Johannesburg, 15th July, 1920.

H. HEIMANN,
Solicitor for parties.

National Mutual Buildings, Johannesburg.

7825—23-30-6

REGISTRATION OF BUSINESSES ACT, 1909.

Notice is hereby given, in terms of the above Act, that the general dealer's business carried on by E. H. ABDOOLA & CO., on Erf No. 220, corner of Burger and Vry Streets, Standerton, will on the 1st day of August, 1920, be transferred to DADA LATIF.

Standerton, 15th July, 1920.

C. H. HUTCHINSON,
Solicitor for the parties.

7814—23-30-6

ADVERTISEMENTS.

REGISTRATION OF BUSINESSES ACT, 1909.

Notice is hereby given, in terms of the above Act, that the business of general agent carried on by EDWARD HENRY HOWARD on Stand No. 932, First Avenue East, Springs, has been abandoned as from the 31st December, 1919.

Dated at Springs, this 13th day of July, 1920.

IVAN DAVIES,
Solicitor for E. H. Howard.

Court Chambers, Box 25,
25 Second Street, Springs.
7656—16-23-30

Notice is hereby given that the general dealer's business carried on by M. MITCHELL, corner of Market Avenue and Bunyan Street, Benoni, registered as the WEST END TEAROOMS at the Revenue Office, Benoni, 1st July, 1920, has been transferred to G. SILALES from 15th July, 1920.
7657—16-23-30

The dining-room business carried on by JAMES LARKIN at STATION HOTEL, Stands Nos. 1005-6, Brakpan, has been transferred to MICHAEL TANGNEY as from 1st July, 1920. 7659—16-23-30

Notice is hereby given that the business of AHMED RAHMAN ABDULLA, carried on on Stand No. 114, Ventersdorp, has been removed to Carmichael Street, Ventersdorp, under the same title; all previous notices are cancelled. 7660—16-23-30

The hotel business known as the HOTEL AFRIC on Erf No. 67, Pietersburg, in the name of HELEN RYAN, has been sold as from the 1st July, 1920, to MAX HEIM.

L. E. KRAUSE,
Attorney for the buyer.
Pietersburg. 7661—16-23-30

The business of cycle dealer carried on at Stand No. 834, Primrose, by JACOBUS VAN ZYL has been disposed of, together with the stock-in-trade and other assets, to GORDON ARTHUR ROBINSON.—W. J. Paynter, parties' agent. 7662—16-23-30

General dealer's business registered Johannesburg, 8th January, 1920, by LESLIE ELLIOTT SILVERMAN, trading as SILVERMAN, SON & CO., 79 Sacke's Buildings, Johannesburg, has been removed to 46 and 47 Sacke's Buildings as from the 1st July, 1920. 7663—16-23-30

Cycle dealer's business carried on by HARRY DU TOIT and GEORGE SIDDONS as H. DU TOIT & CO. at corner of High and Park Roads, Germiston, abandoned from 10th June, 1920. 7664—16-23-30

Notice is hereby given that the business carried on under the style of THE CANDY KITCHEN (Mrs. MARSDEN and BENJAMIN CUNNINGHAM in partnership) at 17a Cason Road and Sixth Avenue, Boksburg North, has been transferred to BENJAMIN CUNNINGHAM as from 1st July, 1920.
7670—16-23-30

Notice is hereby given that the business known as the ELECTRIC GARAGE and hitherto carried on by THOMAS BARKWILL at 18b Wilstead Street, Stand No. 1199, Benoni, has been sold to JOHN HEPBURN DALLAWAY WISEMAN as at 1st April, 1920, and will be carried on for the latter's sole benefit.

All outstanding liabilities of the ELECTRIC GARAGE at 1st April, 1920, will be paid by THOMAS BARKWILL, and all amounts owing to the business at that date are payable to him at the business address.

W. LLEWELLYN MORGAN,
7671—16-23-30 Agent for the parties.

The laundry business registered Municipal Office, Johannesburg, 27th April, 1920, by FANNY ESCHNER (CRYSTAL STEAM LAUNDRY), Stand No. 199, 28 Sydney Street, Lorentzville, has been transferred to the ATLAS CLEANING AND DYEING CO., LTD., as from the 1st June, 1920.
7673—16-23-30

Notice is hereby given that the general dealer's business carried on by ELIAS ETTING at 148 Prinsloo Street has been transferred to 146 Prinsloo Street, Pretoria, as from the 1st July, 1920.
7690—16-23-30

REGISTRATION OF BUSINESSES ACT, 1909.

Notice is hereby given that the business carried on by the TRANSVAAL BOTTLE AGENCY at 232 Commissioner Street has been removed on and from the 15th June, 1920, to 238 Marshall Street. 7697—16-23-30

NOTICE OF REMOVAL.

Notice is hereby given, in terms of the Business Registration Act, that the business of undertaker carried on by JOSEPH ALLISON HOBKIRK formerly at 215a Bree Street, Johannesburg, has been removed to 243 Bree Street, Johannesburg.

L. FORSYTH ALLAN & BERTRAM,
Attorneys for J. A. Hobkirk.

Alliance Building,
Fox and Rissik Streets,
Johannesburg. 7698—16-23-30

Notice is hereby given that the business of representative of foreign firms and general dealer registered in the name of EDWIN YOULDON, trading as E. & A. YOULDON, has been removed from Sacke's Buildings to 123 Commissioner Street as from 1st July, 1920. 7699—16-23-30

The general dealer's business registered at Johannesburg, 1920, name ISIDORE WALDER, Stand No. 527, End and Marshall Streets, City and Suburban, removed to Stand No. 210, 25 End Street, corner of Marshall Street, from the 15th July, 1920.—E. & S. Laventhal, party's agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg.
7703—16-23-30

The general dealer's and tearoom licences registered at Johannesburg, 1920, name A. WEINSTEIN, Stand No. 403, 106 Anderson Street, Johannesburg, transferred to ANNIE GOLDA WEINSTEIN from the 31st July, 1920.—E. & S. Laventhal, parties' agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg.
7704—16-23-30

The general dealer's business registered at Johannesburg, 1920, name SITA KUVERJEE, Stand No. 416, De la Rey Street, Vrededorp, transferred to AMBRAM LALOO BILLIMORIA from the 31st July, 1920.—E. & S. Laventhal, parties' agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg.
7706—16-23-30

The laundry licence registered Johannesburg, 1920, name LATCHMAN DHOOLAB, Stand No. 488, corner of Fox and End Streets, City and Suburban, sold to NAGGA BHIKA from the 31st July, 1920.—E. & S. Laventhal, parties' agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg. 7707—16-23-30

The general dealer's Kaffir eating-house, and butchery licences registered Johannesburg, 1920, name R. KLEVANSKY, Stand No. 54, First Avenue, Springfield, will be transferred to EBRAHIM GOOLAM MOHIDEEN and BAWA KADER (MOHIDEEN & KADER) from the 31st July, 1920.—B. de R. Malraison, attorney for the parties, Sacke's Buildings, Johannesburg. 7708—16-23-30

The general dealer's and butcher's licences registered Johannesburg, 1920, name L. R. PARSALL (AUCKLAND PARK BUTCHERY), Stand No. 2, Menton Road, Richmond, sold to C. BAKER from the 31st July, 1920.—E. & S. Laventhal, parties' agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg. 7709—16-23-30

The general dealer's business registered at Boksburg, 1920, name BARNET SPITZ, Stand No. 5, Driefontein (Cason Mine, East Rand), has been abandoned as and from the 25th July, 1920.—Henry Levy, solicitor for Barnet Spitz, Aegis Buildings, Johannesburg. 7710—16-23-30

General dealer's, butchery, and Kaffir eating-house licences registered Johannesburg, 1920, name JOSE GARCIA, Stand No. 215, George Goch G. M. Co., sold to SIRO BASSANI from the 31st July, 1920.—E. & S. Laventhal, parties' agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg. 7711—16-23-30

The general dealer's business registered at Johannesburg, 1920, name CHAN AH DAK, Stand No. 978, 12 Grahamstown and Smal Streets, Johannesburg, abandoned on the 15th July, 1920.—E. & S. Laventhal, party's agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg. 7712—16-23-30

The general dealer's business registered at Johannesburg, 1920, name KEM YAN, Stand No. 542, corner of Marshall and Phillips Streets, Johannesburg, sold to HO TAUW from the 31st July, 1920.—E. & S. Laventhal, parties' agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg. 7713—16-23-30

The general dealer's business registered at Lichtenburg, 1920, name M. E. SEDAT and M. R. KHAN (MAHOMED MORAD & CO.), De Klipdrift, District Lichtenburg, sold to SULEMAN ISMAIL GHARDA from the 31st July, 1920.—E. & S. Laventhal, parties' agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg. 7714—16-23-30

The general dealer's business registered at Johannesburg, 1920, name LEWIS DAVIDOWITZ and ISAAC DAVIDOWITZ (DAVIDOWITZ BROS.), Stands Nos. 66-7, 33 Market Street, Johannesburg, transferred with all assets and liabilities to ISAAC DAVIDOWITZ from the 31st July, 1920.—E. & S. Laventhal, parties' agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg.
7715—16-23-30

The general dealer's business registered at Johannesburg, 1920, name JOHN CHUNG TON, Stand No. 180, Prospect Township, abandoned on the 1st July, 1920.—E. & S. Laventhal, party's agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg. 7716—16-23-30

Notice is hereby given that the general dealer's business carried on by THE SOUTH AFRICAN RUBBER MANUFACTURING CO., LTD., in the premises situate at the corner of Loveday, Frederick, and Anderson Streets, Johannesburg, has been abandoned.

Johannesburg, this 13th day of July, 1920.

HAYMAN & GODFREY,
Attorneys for the party.

13-22 Marais Court,
Commissioner Street,
Johannesburg. 7675—16-23-30

Notice is hereby given, in terms of the Registration of Businesses Act, 1909, that ISAAC BERMAN, ABRAHAM BER BERMAN, and SAMUEL BERMAN, formerly carrying on business in co-partnership as general dealers at Zandspruit Station and farm Spitzkop, District Wakkerstroom, Transvaal, under the style or firm of BERMAN BROS., have dissolved partnership on the 1st day of May, 1920, from which date the said business was taken over by the said ISAAC BERMAN and SAMUEL BERMAN, and was from then onwards and is at present being carried on by them under the style or firm of BERMAN BROS. for their own benefit at the abovementioned places.

All assets and liabilities have been taken over by the new firm.

W. K. A. KNAUER & CO.,
Agents for the parties.

Box 139, Volksrust. 7676—16-23-30

ADVERTISEMENTS.

Re REGISTRATION OF BUSINESSES ACT, 1909 (TRANSVAAL).

In terms of Section 4 (1) of the Registration of Businesses Act, 1909 (Transvaal), notice is hereby given that the agent's and broker's business carried on by WILLIAM ALSOPE DOHERTY, under the style of W. A. DOHERTY, at 26 Harrison Street, Johannesburg, will be sold to JOSEPH ROBERT THATCHER and CECIL WILLIAM ALSOPE DOHERTY, who will continue the business under the same style of W. A. DOHERTY, and will take over the assets and liabilities thereof. The said sale shall date as and from the 1st June, 1920.

Dated at Johannesburg, this 2nd day of July, 1920.

HUTCHINSON, BOWEN & SESSEL,
Attorneys for the parties.

Blinman's Buildings,
Kerk Street, Johannesburg.
7287—9-16-23

The general dealer's licence held by ERIC MONCRIEFF CUTHBERTSON, in respect of hairdresser and tobacconist's business, on Stand No. 198, 14 Railway Street, Germiston, is transferred to ALFRED WHITE as from the 1st day of July, 1920.—Frank Benjamin, attorney for parties, 19 Knox Street, P.O. Box 65, Germiston.
7298—9-16-23

REGISTRATION OF BUSINESSES ACT, 1909.

Notice is hereby given that the cartage and coal business carried on by S. WELLER, on Stand No. 1410, Brakpan, has been abandoned as from 1st June, 1920.
7300—9-16-23

Kennis geschiedt hiermede dat de firma A. PIEKAAR & CO., timmerlieden en kontraktanten te Ermelo vanaf 1 Julie ontbonden is en dat zij in het vervolg onder de naam van A. PIEKAAR gedreven zal worden.—A. PIEKAAR, Ermelo.
7301—9-16-23

Notice is hereby given that the hairdresser and tobacconist business carried on by ANNIE LEVINSKI, at 213 President Street, Germiston, will be transferred to THOMAS EDWARD SKINNER as and from the 1st of July, 1920.

WRIGHT, ROSE-INNES & LOUW,
Solicitors for the parties.

21 Knox Street, Germiston,
3rd July, 1920. 7314—9-16-23

Notice is hereby given that the business carried on by J. N. TAXOPOULO, at 174 Pretorius Street, Pretoria, will be abandoned as from the date of publication.
7319—9-16-23

Notice is hereby given that the general dealer, butcher, and tearoom business carried on by me at 400 New Marabastad, Pretoria, has been removed to 414 New Marabastad, Pretoria, from 30th June, 1920.—ALFRED JANAS CHARZEN, Pretoria, 5th July, 1920. 7320—9-16-23

Notice is hereby given that the business of general dealers and restaurant proprietors registered in the names of TOM AID and AMELIA RACHIA, carried on by them at Stand No. 157 and 90 Harrison Street, Johannesburg, has been sold and will be transferred to Mrs. ANTONEA STOLL, together with all the assets thereof, as from the 24th day of July instant.

Dated at Johannesburg, this 1st day of July, 1920.

ALLAN MacINNES,
Solicitors for above named.

4 and 6 Bussey's Buildings, Johannesburg.
7322—9-16-23

Notice is hereby given that the butchery business carried on by GERALD DAVID ENRIGHT, at Rietkuil No. 381, District Wolmaransstad, will be transferred to BOZO VUKOTA and JAN JOVICH as from the 1st day of July, 1920, after which date the said BOZO VUKOTA and JAN JOVICH will carry on the business under the style or firm of THE RIETKUIL BUTCHERY.

J. G. LIEBENBERG,
Agent for both parties.

Rietkuil, 9th June, 1920,
P.O. Box 48, Wolmaransstad.
7271—9-16-23

The butcher's business carried on by SOLOMON PRAG, on Stand No. 268, Witwatersrand, District of Germiston, will be transferred to CORNELIA JOHANNA HILL (born FRICK) as from the 1st day of July, 1920.—Frank Benjamin, attorney for parties.
7274—9-16-23

Notice is hereby given, in terms of the Registration of Businesses Act, that the business of a general dealer and tearoom heretofore carried on by JOHN KAISSARITIS at premises on Stand No. 349, Lewisham Township, has been sold to WILLIAM GEORGE ALGER, and possession thereof taken by him as and from the 1st July, 1920.

A. G. BLAKE,
Solicitor for the parties.

Nolan's Buildings, 51a Human Street,
Krugersdorp. 7277—9-16-23

Notice is hereby given that the partnership hitherto carried on at Rustenburg by RAPHAEL PLESKUS and JOHN HAINES OLDACRE HARTWELL as the CENTRAL GARAGE AND ENGINEERING WORKS, on Erf No. 86, Plein Street, Rustenburg, has been dissolved as from the 1st June, 1920, and that all debts must be paid to and claims filed with the Liquidators, THE RUSTENBURG ESTATE AND GENERAL AGENCY, Rustenburg.

Rustenburg, 30th June, 1920.

D. J. KOTZE,
Attorney for R. Pleskus.

7280—9-16-23

Notice is hereby given that the general dealer's licence held by the undersigned has been transferred from farm Boschkoppies No. 96, to Portion A of Vlakfontein No. 615, District Pietersburg.—A. ISRAELSOHN, B. MEYER, Pietersburg, 15th June, 1920.
7284—9-16-23

Notice is hereby given that the partnership heretofore existing between MAX ISAACSON and MORRIS MILLER, carrying on business in co-partnership at 42 Pretoria Street, Hospital Hill, Johannesburg, under the style or firm of THE TIP TOP GROCERS AND FISHERIES, has been dissolved with effect as and from the 5th day of July, 1920, the said MILLER taking over assets and liabilities.

Johannesburg, this 9th day of July, 1920.

HENRY LEVY,
Attorneys for parties.

40-43 Aegis Buildings, Loveday Street,
Johannesburg. 7286—9-16-23

Notice is hereby given, in terms of the Business Registration Act, 1909, that the general dealer's business registered at the Revenue Office, Volksrust, by MOOSA MAHOMED BODHANYA, trading on the farm Streepfontein No. 265, Palmford Station, District Wakkerstroom, has been removed to farm Tweefontein No. 64, Morgenzon Station, District Ermelo, as from the 15th June, 1920.

W. K. A. KNAUER & CO.,
Agents for M. M. Bodhanya.

7354—9-16-13

The general dealer business registered at Johannesburg by S. IDELSON (THE CENTRAL MUSIC STORE), Stand No. 1145, 117 Jeppe Street, Johannesburg, will be removed to Stand No. 360, 134a Commissioner Street, Johannesburg, as from the 30th July, 1920. 7674—16-23-30

Business registered Receiver of Revenue, Johannesburg, January, 1920, by HARRY SCHNEIDER, Central Market, corner of Harrison and Bree Streets, Johannesburg, has been abandoned from 30th June, 1920.—P. Cronson & Son, party's agents.
7681—16-23-30

Business registered Receiver of Revenue, Johannesburg, 16th May, 1919, by AH LONG, Stand No. 220, 2 Commissioner Street, Johannesburg, has been abandoned from 30th May, 1919.—P. Cronson & Son, party's agents. 7682—16-23 30

Business registered Receiver of Revenue, Johannesburg, 18th February, 1920, by HUSSAIN AMOD, Stand No. 479, 33a President Street, Johannesburg, has been removed to Stand No. 70, 35 Diagonal Street, Johannesburg, from 1st July, 1920.—P. Cronson & Son, party's agents. 7683—16-23-30

Business registered Receiver of Revenue, Boksburg, 20th January, 1920, by ABDOOL RAHMAN, Stand No. 202, New Location, Boksburg, will be transferred to Messrs. ABDOOL ALLY and SARDAR KHAN from 30th July, 1920.—P. Cronson & Son, parties' agents. 7684—16-23-30

Business registered Receiver of Revenue, Johannesburg, 28th January, 1920, by SIMON MILLER, Stand No. 569, 2 Sauer Street, Johannesburg, has been removed to Stands Nos. 101-2, Coronation Building, Sauer Street, Johannesburg, from 1st July, 1920.—P. Cronson & Son, party's agents.
7685—16-23-30

Hawker's business registered Municipal Offices, Johannesburg, 12th July, 1920, by S. HARD, 44a Fox Street, Johannesburg, will be transferred to S. WILLIAMSON from 1st August, 1920.—P. Cronson & Son, parties' agents. 7686—16-23-30

REGISTRATION OF BUSINESSES ACT, No. 36 OF 1909.

Notice is hereby given that the business carried on by LOUIS ASCAR MARTIN SCHLEICHER as a hairdresser and general dealer at 214 Pretorius Street, Pretoria, has been sold to TOERS SCHUBART, who will carry on the said business under the style or firm of THE SCHUBART'S HAIRDRESSING SALOON as from the 1st August, 1920.

Pretoria, this 14th July, 1920.

DE VILLIERS & BOSHOFF,
Attorneys for the parties.

208 Church Square, Pretoria.
7688—16-23-30

The general dealer's business registered at Johannesburg, 1920, name I. M. MOOSAGEE, corner of High and Garland Streets, Ophirton, transferred to I. M. MOOSAGEE and MAHOMED EBRAHIM RAJAH (I. M. PATEL & CO.), and business removed to Stand No. 336, corner of Eleventh and De la Rey Streets, Vrededorp, from the 31st July, 1920.—E. & S. Laventhal, parties' agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg. 7717—16-23-30

The general dealer's business registered at Johannesburg, 1920, name MARY HENDRY (WHITE AND BLUE LION TRADING STAMPS), Stand No. 502, 74a De la Rey Street, Vrededorp, sold to J. G. F. BREDENKAMP (WHITE AND BLUE LION TRADING STAMP CO.) from the 31st July, 1920.—E. & S. Laventhal, parties' agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg. 7718—16-23-30

ADVERTISEMENTS.

ONTBINDING VAN VENNOOTSCHAP.

Kennis geschiedt hiermede dat de vennootschap tussen JOHANNES JACOBUS STEYN en PHILIP WILLEM DELPORT, handelende onder de stijl of firma van DELPORT & CO., eigenaren van de motorgarage, staande op Erf No. 44, Ermelo, van af 30 Junie 1920 ontbonden is. Alle vorderingen tegen en schulden aan genoemde firma moeten ingediend en vereffend worden vóór 1 Augustus 1920, bij de eerste ondergetekende, die dezelfde bezigheid op genoemd erf onder de naam van de "CENTRAL GARAGE" voor eigen rekening voortzet.

Ermelo, 2 Julie 1920.

J. J. STEYN.
P. W. DELPORT.

7325—9-16-23

REGISTRATION OF BUSINESSES ACT, 1909.

Notice is hereby given that the general dealer, baker, and restaurant business hitherto carried on at Erf No. 54, Ermelo, by HUGH JOHNSTON, under the style or firm of THE ERMELO STEAM BAKERY, has been transferred to ROBERT ALFRED WAREING on the 1st day of July, 1920, who will continue to carry on the said business under the style or firm of THE ERMELO STEAM BAKERY.

Dated at Ermelo, 2nd July, 1920.

LOUW & COLLINS,
Attorneys for the parties.

7326—9-16-23

REGISTRATION OF BUSINESSES ACT, 1909.

Notice is hereby given, in terms of the above Act, that the general dealer's and the cart and wagon factory businesses carried on by JULIUS HESSELSON (now deceased) during his lifetime and since his death by the Executrix Dative in his Estate, on Erf No. 91, corner Kerk and Burger Streets, Standerton, have been sold, together with the stock-in-trade, machinery, and tools appertaining thereto, to SAMUEL MILLER, JULIUS MILLER, and CHARLES WELLS BARNETT, with effect from the 15th May, 1920, the purchasers having again resold to MILLER BARNETT, LIMITED, which Company is now carrying on the said businesses on the aforementioned premises for its own account and benefit.

All claims against the Estate of the said late JULIUS HESSELSON in connection with the said businesses are to be filed with the Executrix Dative, ETHEL HESSELSON, P.O. Standerton.

Dated at Standerton, the 5th July, 1920.

J. J. BOSMAN,
Attorney for parties.

Box 26, Standerton, Transvaal.

7355—9-16-23

Notice is hereby given, in terms of the Business Registration Act, 1909, that the general dealer's business registered at the Revenue Office, Volksrust, by AMOD KADER BAKHAS, trading on the farm Rusthoek No. 316, District Wakkerstroom, has been removed to farm Streepfontein No. 265, Palmford Station, District Wakkerstroom, as from the 15th June, 1920.

W. K. A. KNAUER & CO.,
Agents for A. K. Bakhas.

7353—9-16-23

Notice is hereby given that the general dealer's business carried on by ABRAHAM LONSTEIN, on Stand No. 2627, Benoni Township, has been transferred to M. SHLOM as from the 1st day of July, 1920.

7323—9-16-23

NOTICE.

Notice is hereby given that the vulcanizing business carried on by ANTHONY BALDWIN on Stand No. 1272, Brakpan, under a general dealer's licence, has been transferred to MARCUS BALDWIN, who takes over all the assets and liabilities of the said business as from the 1st July, 1920.

TROLLIP & BOND,
Attorneys for parties.

National Bank Buildings,
Modder Road, Brakpan.

7347—9-16-23

The business registered with the Receiver of Revenue, Johannesburg, 1920, as the SAXONE SHOE STORE, 44 Rissik Street, Johannesburg, is being removed as from the 15th July, 1920, to the Grand National Buildings, 53 Pritchard Street, Johannesburg.

7381—9-16-23

The business of broker, agent, and general dealer, registered at Johannesburg by WILLIAM PARSONS WARRING, 6 Burchmore's Buildings, Fox and Rissik Streets, Johannesburg, will be removed to High Court Buildings, 15 Joubert Street, Johannesburg, as from the 1st July, 1920.

7382—9-16-23

General dealer's business registered at Receiver of Revenue's Office, Lydenburg, by late TAYOB HAJEE CASSIM, transferred to OSMAN HAJEE CASSIM as from 9th inst.—MacRobert & De Villiers, attorneys for parties, 222 St. Andries Street, Pretoria.

7489A—9-16-23

Notice is hereby given that the business carried on by G. ENGLER as general dealer and agent or broker, at 76 Market Street, has been removed to 1 Fraser Street on and from 1st July, 1920.

7387—9-16-23

REGISTRATION OF BUSINESSES ACT, 1909.

Notice is hereby given that the native trading store, eating-house, and butchery, carried on by TUCKER & FRANK, Van Ryn, Benoni, will be transferred on the 24th day of July, 1920, to H. GINSBERG.

Johannesburg, this 6th day of July, 1920.

SELIGSON & CLARE, LTD.,
Agents for the parties.

13, 13a, and 14 Norwich Union Buildings,
Fox Street, Johannesburg.

7391—9-16-23

The general dealer's business carried on at Stand No. 1334, 62b Harrison Street, Johannesburg, by KARL FREDERICK ALBERT HOLLANDER, is abandoned as from 1st July, 1920.

7392—9-16-23

Business registered Receiver of Revenue, Johannesburg, January, 1920, by A. REVINSON, 31 West Street, Johannesburg, has been removed to 24 Pritchard Street, Johannesburg, from 1st July, 1920.—P. Cronson & Son, party's agents.

7396—9-16-23

The business WELSH HARPE RESTAURANT, registered in the name of W. T. UDY, of the Welsh Harpe Restaurant, of Johannesburg, Joubert Street, will be transferred to W. LAWRENCE from the 1st of July, 1920.—W. T. UDY, Welsh Harpe Restaurant.

7258—9-16-23

Business registered Receiver of Revenue, Johannesburg, January, 1920, by Messrs. P. PATEL and P. PARSHOTAM, Stand No. 326, Eleventh Street, Vrededorp, Johannesburg, will be removed to Stand No. 154c, Hamilton Street, Newclare, Johannesburg, from 23rd July, 1920.

7397—9-16-23

REGISTRATION OF BUSINESSES ACT, 1909.

Notice is hereby given that licence issued at Revenue Office, Johannesburg, on the 4th February, 1920, to WILLIAM SPENCE WILSON, JOHN ARTHUR MASON DWYER, and MORRIS FRANK SHERWELL, in respect of premises at Stands Nos. 861 and 862, Staib Street, Doornfontein, Johannesburg, under the style or firm of SHERWELL'S GARAGE, has, since 1st January, 1920, been altered in the following respects:—

WILLIAM SPENCE WILSON has retired from the said firm. All other particulars remain unaltered.

Dated at Johannesburg, this 9th day of July, 1920.

SANER & NATHAN,
Attorneys for both parties.

Aegis Buildings, Commissioner Street,
Johannesburg.

7428—9-16-23

NOTICE.

Notice is hereby given under the Registration of Businesses Act, that the business of general dealer, butcher, and Kaffir eating-house keeper hitherto carried on by V. SUBOTICH & CO., on Stand No. 982, 80 Avenue Road, Fordsburg, has been transferred to JOVAN L. PEYOVICH as and from the 1st day of June, 1920.

Johannesburg, 6th July, 1920.

B. DE R. MALRAISON,
Attorney for both parties.

57 Sacke's Buildings (P.O. Box 432).

7429—9-16-23

REGISTRATION OF BUSINESSES ACT.

Notice is hereby given that the outfitting businesses carried on at Lot No. 1343, Market Avenue, Benoni Township, and Lot No. 907, Modder Road, Brakpan Township, by JOHN MACBETH BROWN, under the style or firm of HAMILTON & BROWN and JOHN BROWN, respectively, will be carried on by the said JOHN MACBETH BROWN as from the 15th day of July, 1920, under the style or firm of JOHN M. BROWN.

Notice is further given that the said business carried on by the said JOHN MACBETH BROWN on Lot No. 1343, Market Avenue, Benoni Township, will be transferred to Lot No. 1327, Market Avenue, Benoni Township, as from the 15th day of July, 1920.

Benoni, this 5th day of July, 1920.

HULL, PEARSON & TAYLOR,
Solicitors for John Macbeth Brown.
60 Cranbourne Avenue,
P.O. Box 265, Benoni.

7430—9-16-23

The general dealer's business carried on by ALLI MAHOMED at Erf No. 566, corner Kruger and Botha Streets, Potchefstroom, has been sold to LATIO VALLI as from 1st July, 1920.

7364—9-16-23

Notice is hereby given that the business of estate agents and general dealers carried on by CLAUDE SPENCER GANE EDLEY, under the style or firm of EDLEY'S ESTATE AND COMMERCIAL AGENCY, at New Court Buildings, 84 Market Street, Johannesburg, has been changed in the following respects: As from the 1st day of July, 1920, ALFRED THOMAS WAKEFORD has been admitted as a partner and the business will be carried on under the style or firm of GANE, WAKEFORD & CO., at 30 Plein Street, Johannesburg.

Johannesburg, this 3rd July, 1920.

C. S. GANE EDLEY.

7485—9-16-23

ADVERTISEMENTS.

The general dealer's and tearoom licences registered Johannesburg, 1920, name SAMIOTAKES GEORGE ANGELO, 129A Railway and Princess Street, Mayfair, sold to E. NASSER from the 23rd June, 1920.—E. & S. Laventhal, parties' agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg.

7418—9-16-23

The general dealer's, grocer's, butcher's, and Kaffir eating-house licences registered Krugersdorp, 1920, name SIMON TOMENOVICH (S. TOMENOVICH), 66 York Street, Krugersdorp, abandoned on the 1st July, 1920.—E. & S. Laventhal, party's agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg.

7413—9-16-23

The general dealer's and butcher's licences registered Johannesburg, 1920, name THOMAS ALBAN FRANCIS (HUGHE'S MEAT MARKET), Stand No. 48, 4 Beaumont Street, Booysens, transferred to THOMAS NELSON from the 24th July, 1920.—Lewis Levy & Kantorowich, attorneys for the parties, Post Office Corner Buildings.

7411—9-16-23

The general dealer's and cycle licences registered Germiston, 1919, name ABE NESELOWITZ, Stand No. 1648, Primrose Township, abandoned from the 31st July, 1919.—E. & S. Laventhal, party's agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg.

7409—9-16-23

The general dealer's, Kaffir eating-house, and butcher's licences registered Krugersdorp and Roodepoort, 1920, respectively, name I. KLAVANSKY, Trading Stand No. 1, Princess Estate, Roodepoort, abandoned, and stock sold to I. LEVIN, Trading Stand No. 64, Princess Estate, Roodepoort, from the 1st July, 1920.—E. & S. Laventhal.

7408—9-16-23

The general dealer's and butcher's licences registered Johannesburg, 1920, name MAHOMED SALEY and BABA BAWA, Stand No. 529, corner Eighteenth and Krause Streets, Vrededorp, abandoned from the 30th June, 1920.—E. & S. Laventhal, party's agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg.

7407—9-16-23

The general dealer's and tearoom licences registered Johannesburg, 1920, name MAX KLEIN, Stand No. 304, corner Tenth and Delarey Streets, Vrededorp, sold to MARY SUMMERLEE from the 24th July, 1920.—E. & S. Laventhal, parties' agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg.

7405—9-16-23

The general dealer's business registered Johannesburg, 1920, name AARON JACKSON and JOEL GARBER, Stand No. 33, 49 Betty Street, Jeppes, transferred to A. JACKSON and MYER BLOOM from the 2nd July, 1920, and transfer will be applied for on the 24th July, 1920.—E. & S. Laventhal, parties' agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg.

7402—9-16-23

The general dealer's business registered Johannesburg, 1920, name B. KEMACH, Stand No. 143, 166 Main Street, Johannesburg, removed to 107 Kerk Street, Johannesburg, from the 1st July, 1920.—E. & S. Laventhal, party's agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg.

7403—9-16-23

The general dealer's business registered Johannesburg, 1920, name AH LAM, Stand No. 392, Thirteenth Street, Vrededorp, sold to AH CHIC from the 24th July, 1920.—E. & S. Laventhal, parties' agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg.

7404—9-16-23

The general dealer's business registered Johannesburg, 1920, name J. CANTOR and K. MYERS (JEAN & CO.), Trades Hall Buildings, Rissik Street, transferred to J. CANTOR and D. DAITZ (JEAN & CO.), and business removed to 4a Pretoria Street, from the 23rd July, 1920.—E. & S. Laventhal, parties' agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg.

7406—9-16-23

The general dealer's business registered Johannesburg, 1920, name TONG KING (UNION GROCERY AND FRUIT STORE), Stand No. 188, 46 De Villiers Street, Johannesburg, transferred to LAI DEEN from the 24th July, 1920.—E. & S. Laventhal, parties' agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg.

7410—9-16-23

The general dealer's business registered Benoni, 1920, name VALABH NANA, Stand No. 119, Benoni Location, sold to PARBHOO RANCHOD from the 24th July, 1920.—E. & S. Laventhal, parties's agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg.

7412—9-16-23

The general dealer's business registered at Heidelberg, 1920, name GANI ADAM and CARRIM KHAN MAHOMED (GANI CARRIM & CO.), Panvlei No. 202, District Heidelberg, sold to RAHIMTOOLA NOOR MAHOMED from the 24th July, 1920.—E. & S. Laventhal, parties' agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg.

7414—9-16-23

The general dealer's business registered Pretoria, 1920, name HAJEE ABDOOL CARIM HAJEE OMER, 212 Prinsloo Street, Pretoria, sold to ABDOOL SACOOR from the 24th July, 1920.—E. & S. Laventhal, parties' agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg.

7415—9-16-23

The general dealer's business registered Pretoria, 1920, name ISMAIL ADAM, 178 Scheiding Street, Pretoria, sold to OSMAN NOOR MAHOMED from the 24th July, 1920.—E. & S. Laventhal, parties' agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg.

7416—9-16-23

The general dealer's business registered Johannesburg, 1920, name I. LUBNER, Stand No. 297, 327 Marshall Street, Jeppes, removed to 337 Marshall Street, Jeppes, from the 1st July, 1920.—E. & S. Laventhal, party's agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg.

7417—9-16-23

The general dealer's business registered Johannesburg, 1920, name ISAAC GARSH, Stands Nos. 804-5, corner Commercial and Nursery Roads, Fordsburg, transferred to ALEXANDER GARSH (COMMERCIAL CASH STORE) from the 24th July, 1920.—E. & S. Laventhal, parties' agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg.

7419—9-16-23

The general dealer's business registered Johannesburg, 1920, name JANNIE LEVIN, Stand No. 182, corner Ascot Road and Fuller Street, Bertrams, abandoned from the 15th March, 1920.—E. & S. Laventhal, party's agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg.

7420—9-16-23

The general dealer's business registered Johannesburg, 1920, name LEONG CHO, Stand No. 252, corner Market and Ford Streets, Fairview, sold to HO YIN from the 24th July, 1920.—E. & S. Laventhal, parties' agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg.

7421—9-16-23

The general dealer's business registered at Civil Commissioner's Office, Pretoria, by G. SHULMAN as THE CAPE FRUIT AND PRODUCE DEPOT, Market Buildings, Pretoria. The name has been changed to G. SHULMAN as from 1st July, 1920.

7445—9-16-23

General dealer's business of F. SHEHAB, at 192 Prinsloo Street, registered at the Office of the Receiver of Revenue, Pretoria, has been transferred to 171 Prinsloo Street, Pretoria, as from the 1st July, 1920.—F. SHEHAB.

7446—9-16-23

The general dealer's business carried on by MAURICE ELIJAH FRIEDLAND, at Stands Nos. 29 and 30, Luipaardsvlei No. 8, in the District of Krugersdorp, has been abandoned as from the 20th June, 1920.

Krugersdorp, this 21st day of June, 1920.

7450—9-16-23

DISSOLUTION OF PARTNERSHIP.

Notice is hereby given that from the general dealer's business of J. A. H. VALLY & CO., Erf No. 97, registered at the Office of the Receiver of Revenue, Ermelo, ABDOOLA HAJEE VALLY and AMOD ABDOOLA have retired as from the 1st July, 1920, and JOOSUB AMOD and ABDOOLA AMOD will continue this business under the style of JOOSUB AMOD & CO. who will hold responsible for all assets and liabilities.

J. P. VYAS,
Agent for J. A. H. Vally & Co.

7447—9-16-23

Notice is hereby given that the general dealer's business carried on by MAX MARCUS, on Stand No. 337, Krugersdorp, has been removed to Stand No. 50, Krugersdorp, as from the 1st day of July, 1920.

Krugersdorp, this 30th June, 1920.

7451—9-16-23

The tearoom and general dealer's licences registered at Johannesburg, in the name of ANDREW GUGINI, Stand No. 244, Jeppes, 37 Maddison Street, Jeppes, will be transferred to J. ROSE as from the 16th July, 1920.—Parties' agents: Farrell's Estate, Agency.

7453—9-16-23

The general dealer business registered at Revenue Office, Johannesburg, 23rd January, 1920, by JOSEPH COHEN, trading as THE DON OUTFITTING STORES, Lewis and Marks Buildings, Johannesburg, will be transferred to HARRY RABINOWITZ as from the 24th July, 1920.

7461—9-16-23

The general dealer's business and bakery carried on by OCKERT VERSTER (NEWLANDS BAKERY), 137 Main Road, Newlands, will be transferred to SARAH KATZENELLENBOGEN on the 23rd July, 1920.

7462—9-16-23

Notice is hereby given that the chemist and druggist business known as the CLIFTON PHARMACY, presently carried on by ARTHUR HENRY JONES, on Stand No. 2790, Johannesburg Township, 84 Jorissen Street, Braamfontein, including the fixtures, fittings, and stock-in-trade of the said business, has been sold to JOHN CHRISTIE, of Johannesburg, who will continue to carry on the said business for his sole advantage and benefit from the 15th day of July, 1920.

Johannesburg, 6th July, 1920.

HILL & DE VILLIERS,
Solicitors for parties.
35-37 Commercial Exchange Buildings,
Main Street, Johannesburg.

7456—9-16-23

REGISTRATION OF BUSINESSES ACT (TRANSVAAL).

Notice is hereby given that the business of A. HOFMAN & SONS, importers of plumbers' and builders' materials, formerly of 157a Marshall Street, Johannesburg, has been removed to 188 Main Street, corner of Gold Street, Johannesburg, from the 1st July, 1920.

P. KNOCKER,
Solicitor.

Trust Buildings, Johannesburg.

7457—9-16-23

Notice is hereby given that the partnership heretofore existing between SAMUEL SCHULTZ, JACOB ISAIAH IDELS, and BARNETT CRYSTALL, carrying on business in co-partnership under the style or firm of THE INDUSTRIAL TRADING COMPANY, at 52 Delvers Street, Johannesburg, has been dissolved, with effect as and from the 24th day of June, 1920; the said SCHULTZ retiring from the partnership, and the remaining partners continuing to carry on the same under the same style as heretofore.

Johannesburg, this 7th day of July, 1920.

7466—9-16-23

ADVERTISEMENTS.

Notice is hereby given that the general dealer's business carried on by BARNETT ALBERT and DAVID LURIE, trading as ALBERT & LURIE, WEST RAND CASH STORE, at Stand No. 399, corner of Kruger and Commissioner Streets, Krugersdorp, will be transferred to CHARLES LURIE, who will trade under the style or firm of C. LURIE & CO., as and from the 1st day of August, 1920.

Dated at Krugersdorp, 12th July, 1920.

MORRIS ALEXANDER,
Solicitor for the parties.

26 Monument Street,
Krugersdorp. 7628—16-23-30

REGISTRATION OF BUSINESSES ACT, 1909.

Notice is hereby given that the general dealer's business registered at Pretoria and carried on at Kalkheuvel No. 389, Pretoria District, by CHARLES SPITZ, has been transferred to HENRY HARINGTON as from the 12th July, 1920.

C. J. A. HARINGTON,
for the parties.

Pienaars River. 7630—16-23-30

REGISTRATION OF BUSINESSES ACT.

As from 1st July, 1920, Mr. OSCAR HEYMANN has retired from the firm of RICHARD HEYMANN & CO., of Johannesburg, which will be continued by the remaining partner, RICHARD HEYMANN, under the same style as general dealers and representative of foreign firms at 5 Strathearn House, Rissik Street, Johannesburg. 7626—16-23-30

Notice is hereby given that the butchery known as the HERMES MEAT MART on Stand No. 1146, 32 Market Avenue, Benoni, registered in the name of G. DEFTEREOS and A. PIERROS, has been transferred to G. DEFTEREOS as from the 1st July, 1920.
7632—16-23-30

Kennis word hiermee gegee dat die vennootskap bezigheid van slagters en algemene handelaars, gedrijwe op Standplaas No. 1, hoek Kommissaris- en Roodestraat, Burgershoop, deur PHILIPPUS JACOBUS HALGRIJN en JOHANNES LODEWIJK SMITH, onder die stijl van HALGRIJN & SMITH, en geregistreer ten Kantore van die Ontvanger van Inkomste, Krugersdorp, op 5 Maart 1920, ontbonde is van 12 Julie 1920, en dat gesegde PHILIPPUS JACOBUS HALGRIJN die gesegde besigheid oorneem en van gemelde datum sal voortset op s'n eie naam en vir s'n eie rekening en voordeel.

DIEPERINK & BECKER,
Agente.

Krugersdorp. 7635—16-23-30

Notice is hereby given that the general dealer's business carried on by A. CAVORIS at 99 Proes Street, Pretoria, has been transferred to A. STAMBOULUTOS as from the 13th July, 1920. 7651—16-23-30

Notice is hereby given that the business registered Receiver of Revenue, Lichtenburg, in the name of VERA GANGET on the farm Roodewal No. 156, in the District of Lichtenburg, has been abandoned as and from the 31st December, 1919. 7583—16-23-30

Notice is hereby given that the general dealer's business carried on by NICO MOSTERT KILIAN at Coligny, District Lichtenburg, will be abandoned as from the 1st July, 1920.—J. W. van Dyk, attorney for N. M. Kilian, Coligny, 8th July, 1920.
7547—16-23-30

Notice is hereby given that the partnership between CARL LUDWIG OLEN and THEOPHILUS LUDWIG FREDERICK OLEN, carrying on business as general dealers in King Edward Street, Potchefstroom, Erf No. 127, under the style or firm of OLEN BROTHERS, has been dissolved as from the 1st day of July, 1920, on which date the said THEOPHILUS LUDWIG FREDERICK OLEN retired from the partnership.

From the 1st day of July, 1920, the said CARL LUDWIG OLEN will carry on the said business in his own name at his own risk and for his own benefit.

Potchefstroom, this 8th July, 1920.

VAN DER HOFF & DU TOIT,
Attorneys for the parties.

King Edward Street,
Potchefstroom. 7523—16-23-30

REGISTRATION OF BUSINESSES ACT, 1909.

Notice is hereby given that the business carried on by COTTS & CO. at High Court Buildings, Joubert Street, Johannesburg, will be removed to late Hosken's Buildings, corner of Fox and Rissik Streets, as and from the 10th July, 1920. 7528—16-23-30

Notice is hereby given that the partnership hitherto existing between JOHN WATT and WILLIAM HERBERT BELL, trading as WATT & BELL, plumbers and tinsmiths, at 75 Victoria Street, Germiston, has been dissolved by mutual consent on the 30th June, 1920. The said JOHN WATT is taking over all the assets and liabilities of the business and will carry it on in his own name and on his own account.

Germiston, 8th July, 1920.

JOHN WATT.

7531—16-23-30

Notice is hereby given that the general dealer's business carried on at Dwarsspruit, District Rustenburg, by P. F. TRICHARDT, will be abandoned as from the 1st of July, 1920.—T. P. TAYLOR, attorney for party.
7534—16-23-30

Notice is hereby given that the business heretofore carried on by ABRAHAM ANDRIES JACOBS and JOHANNES PHILIPPUS JACOBS, as JACOBS BROTHERS, on Erven Nos. 132 and 107, in the town of Rustenburg, has been taken over by JOHANNES PHILIPPUS JACOBS and ALEXANDER OSBORNE BONNAR, trading as JACOBS & BONNAR, as and from the 17th day of June, 1920. The said JACOBS & BONNAR takes over all assets and liabilities of the late firm of JACOBS BROTHERS to date of dissolution.

Rustenburg, 9th July, 1920.

T. P. TAYLOR,
Attorney for parties.

P.O. Box 24, Rustenburg. 7535—16-23-30

Notice is hereby given, in terms of the Registration of Businesses Act, 1909, that CHARLES FARBER has this day been admitted as a partner by JACOB FARBER in the business of a general dealer carried on by the latter on the farm New Denmark No. 33, in the District of Standerton, with effect as and from the 1st day of June, 1920, and that the business will in future be carried on for the joint benefit of the parties under the style or firm of J. FARBER & SON.

Standerton, 9th July, 1920.

C. H. HUTCHINSON,
7553—16-23-30 Solicitor for the parties.

Notice is hereby given that the business hitherto carried on at 182 Main Road, Fordsburg, by E. RAPHAEL, trading as LITTLE FRYPAN, has been discontinued as from 15th May, 1920. 7580—16-23-30

Notice is hereby given that the business registered Receiver of Revenue, Schweizer Reneke, in the name of VERA GANGAT on Erf No. 139, Schweizer Reneke, has been abandoned as and from the 31st December, 1919. 7584—16-23-30

Notice is hereby given that the business registered Receiver of Revenue, Lichtenburg, in the name of A. J. KOURIE, on the farm Rietpan No. 83, Lichtenburg, has been abandoned as and from the 31st December, 1919.
7585—16-23-30

Notice is hereby given that the public café business heretofore carried on by Miss A. P. HARMSE on Erf No. 343, Pretorius Street, Christiana, will as and from the 1st day of July, 1920, be taken over and carried on by JOHANNES HENDRIK SCHUTTE in the same premises.

Christiana, this 9th July, 1920.

P. J. VAN DUYN,
Attorney for the parties.

Pretorius Street, P.O. Box 44,
Christiana. 7586—16-23-30

REGISTRATION OF BUSINESSES ACT, 1909.

Notice is hereby given that HARRY LAN has, as from the 1st July, 1920, retired from the general dealer's business carried on by CHARLES BRILL and HARRY LAN, at Blaauwboschkuil, District Waterberg, under the style of BRILL & LAN, and notice is hereby given that the said CHARLES BRILL has admitted LEWIS NOWESENITZ a partner in the said general dealer's business as from the 1st July, 1920, and that it will henceforth be carried on under the style of BRILL & NOWESENITZ.

Pretoria, 9th July, 1920.

WAGNER & KLAGSBURN,
Attorneys for parties.

6, 7, 8, and 9 Hamilton's Chambers,
Pretoria. 7598—16-23-30

The business carried on by D. BONER & CO. at Elandslaagte No. 130, District of Middelburg, has been sold to CHARLES SMITH and SAM RESNIKOW, who will carry on the same under the style or firm of THE ELANDSLAAGTE TRADING STORE, as from 5th July, 1920.

Middelburg, 12th July, 1920.

LIESCHING & MORTIMER,
Attorneys for the parties.

7652—16-23-30

Notice is hereby given, in terms of the Registration of Businesses Act, 1909, that the milling business carried on by JOSEPH SPEER, under the style of THE PIET RETIEF MILLING COMPANY, and registered at the Office of the Receiver of Revenue, Piet Retief, on Erf No. 18, Piet Retief, together with that part of the milling machinery and stock on hand belonging to the said SPEER, has been sold and transferred to HEINRICH THOMAS NICOLAUS HANSEN, who will carry on the said business on the said erf for his sole benefit and account under the style of THE PIET RETIEF MILLS, Piet Retief, as from the 1st July, 1920.

RATHGEBER & JOUBERT,
Agents for the parties.

Piet Retief, 8th July, 1920. 7653—16-23-30

The tearoom and general dealer's business registered Johannesburg, 1920, name P. JOHN, Stand No. 1711, corner of Pritchard and Troye Streets, will be transferred to Stand No. 94, corner of Beit Street and Sivewright Avenue, New Doornfontein, instead of Stand No. 13, corner of Op de Bergen and Grace Streets, Fairview, from 1st July, 1920. 7667—16-23-30

ADVERTISEMENTS.

Notice is hereby given that the general dealer's business carried on by JOHAN MULLER, at 198 Beatrix Street, Pretoria, has been removed to 195 Beatrix Street, Pretoria, from 1st July, 1920.

J. MULLER.

7259—9-16-23

Notice is hereby given that the business heretofore carried on by JOSEPH ABRAHAMSON and GEORGE McGUIRE, on Erf No. 117, Heidelberg, Transvaal, under the style or firm of THE HEIDELBERG MOTOR GARAGE, has been made over to the firm of BODENSTEIN & CO. as from the 1st day of June, 1920; and that the business heretofore carried on by J. C. BODENSTEIN & CO., on Erf No. 142, Heidelberg, Transvaal, under the style or firm of CENTRAL GARAGE, has been similarly made over to the firm of BODENSTEIN & CO., to be carried on by JOHANNES CORNELIS BODENSTEIN, GEORGE McGUIRE, and DANIEL WYNAND DU PREEZ, under the style or firm of CENTRAL GARAGE, on Erf No 117, Heidelberg, Transvaal, as from the 1st day of June, 1920.

REITZ & KOTZE,
Attorneys for the parties.

Standard Bank Buildings,
Box 143, Heidelberg, Transvaal,
21st June, 1920. 7261—9-16-23

The business known as ORPHEUM TEA-ROOMS, situate on Stand No. 1161, Crown Street, Barberton, has been sold by me to W. J. THOMPSON, of Kaapmuiden, as from 23rd June, 1920.

RITA LUJA.

Barberton, 30th June, 1920.

7264—9-16-23

Notice is hereby given that the boarding-house business carried on at North Randfontein Gold Mine, Randfontein, by THOMAS WILLIAMS, has been sold to Mrs. JANE HANDEBO (widow) as from the 1st July, 1920. Application will be made to the Municipality, Krugersdorp, for the transfer of such licence on the 17th July, 1920.

Dated at Randfontein, this 30th day of June, 1920.

GAMMIE & BECKER,
Solicitors for the parties.

7267—9-16-23

The general dealer's business registered at Johannesburg, 1920, name E. MYERS, Stand No. 63, 63 Oosthuizen Street, Germiston, removed to Stand No. 159, 90 High Road, Germiston, from the 15th July, 1920. —E. & S. Laventhal, party's agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg.

7719—16-23-30

The general dealer's business registered at Krugersdorp, 1920, name NOACH SMIRIN and BENJAMIN SMIRIN (SMIRIN BROS.), Stands Nos. 254-5, York Street, Krugersdorp, transferred to N. SMIRIN from the 31st July, 1920.—E. & S. Laventhal, parties' agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg. 7720—16-23-30

The general dealer's and Kaffir eating-house licences registered Krugersdorp, 1920, name NOACH SMIRIN, Stands Nos. 254-5, York Street, Krugersdorp, abandoned on the 31st July, 1920.—E. & S. Laventhal, party's agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg. 7721—16-23-30

The general dealer's and grocery licences registered at Krugersdorp, 1920, name MAHOMED EBRAHIM, Stand No. 466, Maré Street, Roodepoort, abandoned on the 30th June, 1920.—E. & S. Laventhal, party's agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg. 7722—16-23-30

Notice is hereby given that the general dealer's business at 144 Indian Bazaar, Pretoria, by PON SHING will be sold to HO TIM LIPPIL as from the 17th July, 1920. 7753—16-23-30

Notice is hereby given that the partnership hitherto subsisting between LOUIS GUITES and ABRAHAM MARESKY who have been carrying on business as general dealers at Orangekuil, District Hoopstad, under the style of GUITES & MARESKY, has been dissolved as from date hereof, and that the said MARESKY will continue to conduct the business in his own name and for his own account.

A. J. MARAIS,
Attorney for parties, Bloemhof.

Bloemhof, 6th July, 1920.

7474—9-16-23

Notice is hereby given that the business of general dealer's carried on by SIMON CHIAM NACKAN, SOLLY SACK, and PERCY SACK, trading in co-partnership as CORBETT BROS., at corner Harrison & Wolmarans Streets, Johannesburg, has been sold to ISRAEL STUTZEN, who will continue to trade under the same style of CORBETT BROS. The said STUTZEN does not take over the liabilities of the old business, and application for the transfer will be made on completion of the necessary advertisements.

Johannesburg, this 9th day of July, 1920.

PENCHARZ & JACOBSON,
Attorneys for parties.

National Mutual Buildings, Johannesburg.

7489B—9-16-23

Notice is hereby given that Mr. WILLIAM ALBERT CUNLIFF has joined Mr. WILLIAM WILLMOTT SLOPER, trading as W. W. SLOPER & CO., in the businesses heretofore carried on by the latter, viz., general trading on Lots Nos. 58 and 60, and eating-house business, Stand No. 112, all in the Sabie Township, and that as from 1st June, 1920, the businesses will be conducted for joint account under the same designation of W. W. SLOPER & CO.

7489C—9-16-23

REGISTRATION OF BUSINESSES ACT, 1909.

Notice is hereby given, in terms of Section 3, Sub-section (1), of the Registration of Businesses Act, 1909, that the business registered at Pretoria under the name of the CONTINENTAL GARAGE AND MOTOR WORKS, and carried on by VICTOR GEORGE WILLY ZIESCHANK MANTEUFFEL, RUDOLPH ERNST FRIEDERICH RASCHER, and CARL ADOLPH VOGLER, at 212 Schoeman Street, Pretoria, was on the 1st day of June, 1920, altered in the following respects:—

The said RUDOLPH ERNST FRIEDERICH RASCHER retired from the partnership and the same is being carried on by the said VICTOR GEORGE WILLY ZIESCHANK MANTEUFFEL, and CARL ADOLPH VOGLER, under the style or firm of the CONTINENTAL GARAGE AND MOTOR WORKS. All assets and liabilities are being taken over by the said VICTOR GEORGE WILLY ZIESCHANK MANTEUFFEL and CARL ADOLPH VOGLER.

MARAIS, CLARK & PRICE.

Church Square, Pretoria.

7250—9-16-23

The tearoom and general dealer's business registered Johannesburg, 1920, name L. RAFTOPOULOS and N. PASIFAKIS, Stand No. 1532, 13 Pritchard Street, has been transferred to L. RAFTOPOULOS from 1st July, 1920. 7491—16-23-30

NOTICE.

THE TEMPLE COURT RESTAURANT registered Johannesburg, 1920, name C. SANGRIS, Stand No. 1130, Eloff Street, has been transferred as THE TEMPLE COURT CAFE, Stand No. 1013, 73 Rissik Street, from 1st July, 1920.

7492—16-23-30

General dealer's business registered at Johannesburg, January, 1920, name S. BLOOM, Stand No. 55, Old Braamfontein, 25 Market Street, Johannesburg, will be transferred to LOUIS LASER and HYMAN LASER as from the 1st July, 1920.—L. Yatt, parties' agent.

7499—16-23-30

The bakery business carried on by WILLIAM SHOOTER at 1 Thames Road, Bertrams (Stands Nos. 361-2), Bertrams, has been sold to JAMES NELSON as from 1st July, 1920. Johannesburg, 9th July, 1920. W. A. Morison Abel, Solicitor.
95 Commissioner Street,
Johannesburg. 7500 16-23-30

General dealer and agent or broker's licence registered Receiver of Revenue, Johannesburg, 31st January, 1920, by PINCUS GOLOMBICK and SIMON FRIEDMAN, trading as THE RAND PRODUCE SUPPLY CO., has been transferred to S. FRIEDMAN, trading as the RAND PRODUCE SUPPLY CO., as from 25th June, 1920. 7501 16-23-30

Notice is hereby given that the general dealer's business carried on by EDWARD ARTHUR FURNER, trading as the BEST COAL COMPANY, on Stand No. 1, Boksburg Station, has been sold and transferred as from the 1st July, 1920, to ISRAEL LAZERSON, who will continue to carry on the business under the style of the BEST COAL COMPANY for his own account and benefit.

BREDELL, LEVY & McCARTHY,
Attorneys for the parties.

Sixth Avenue,
Boksburg North. 7490—16-23-30

Notice is hereby given that the business carried on under the name of THE GREAT AFRICAN MAIL ORDER COMPANY at 352 Eloff Street, Gezina, Pretoria, has been removed to 273 Market Street, Pretoria, as from the 1st July, 1920. 7512—16-23-30

The business of estate and financial agents carried on on Stand No. 892, Brakpan, known as HEIBERG & HEIBERG, has been removed to Stand No. 893, Brakpan, as from 1st July, 1920.—W. Denis Myers, Solicitor for Heiberg & Heiberg, National Bank Buildings, Brakpan.

7514—16-23-30

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of the Registration of Businesses Act and Act No. 32 of 1916, that the business of bootmaking and repairing, carried on by G. W. GOODWIN and H. G. WILLIAMSON, together with the assets thereof, will be transferred to a newly-constituted partnership, consisting of the partners, the said G. W. GOODWIN and H. G. WILLIAMSON, who will carry on the aforesaid businesses under the style or firm of the SUBURBAN BOOTMAKERS' REPAIRING CO.

Cleveland, 5th July, 1920.

W. F. ZIPP,
Agent for parties.

Malvern Tram Terminus. 7515—16-23-30

ADVERTISEMENTS.

Business registered Receiver of Revenue and Municipal Offices, Johannesburg, January, 1920, by F. & P. & L. MILEVSKY, 215 Marshall Street, Johannesburg, has been sold to DAVE SHAPIRO and ISAAC ITZEKOWITZ from 1st July, 1920.—P. Cronson & Son.

7953—23-30-6

Business registered Receiver of Revenue, Johannesburg, 28th June, 1920, by ABRAM KLITOWSKY, 21 Beit Street, corner Nind Street, Doornfontein, Johannesburg, will be removed to Stand No. 5, Marshalls, 56 Commissioner Street, Johannesburg, from 27th July, 1920.

7954—23-30-6

General dealer and aerated water work licences registered Johannesburg, 1920, name I. GREENBERG (IMPERIAL MINERAL WATER WORKS), 180 Smit Street, Braamfontein, removed to 12-14 Buxton Street, Doornfontein, from 1st July, 1920.—E. & S. Laventhal, party's agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg.

7963—23-30-6

The laundry licence registered Johannesburg, 1920, name LEW KING, Stand No. 35, corner Main and West Streets, Ferreira, sold to BICCA KALAYAN from the 19th July, 1920, and transfer will be applied for on the 7th August, 1920.—E. & S. Laventhal, parties' agents, 45a Commisioner Street, Johannesburg.

7962—23-30-6

The general dealer's, greengrocer and fruiterer's licences registered Roodepoort, 1920, name ALLY KHAN, Stand No. 412, Station Street, Roodepoort, sold to NARAN KALIAN from the 7th August, 1920.—E. & S. Laventhal, parties' agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg.

7958—23 -30-6

The general dealer's and Kaffir eating-house licences registered Johannesburg, 1920, name COSTAS & KANAKIS ANIFANTAKIS (C. & K. ANIFANTAKIS), Stand No. 854, 1 Rissik Street, Johannesburg, removed to Stand No. 855, 2 Rissik Street, Johannesburg, from 1st July, 1920.—E. & S. Laventhal, party's agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg.

7961—23-30-6

The general dealer's, Kaffir eating-house, and butchery licences registered Johannesburg, 1920, name JOVAN N. PEYOVICH, Stand No. 124, 87 Wolhuter Road, Wolhuter, transferred to JOVAN N. PEYOVICH and SIMO TOMANOVICH (JOVAN N. PEYOVICH) from the 7th August, 1920.—B. de R. Malraison, attorney for the parties, Sacke's Buildings, Johannesburg.

7957—23-30-6

The general dealer's business registered Johannesburg, 1920, name QUAN SING, Stand No. 1284, Bishop and Stanton Streets, Turffontein, abandoned on the 13th July, 1920.—E. & S. Laventhal, party's agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg.

7956—23-30-6

The general dealer's business registered Johannesburg, 1920, name LO THIUM, Stand No. 774, Twenty-sixth Street, Vrededorp, sold to LAW DA from the 7th August, 1920.—E. & S. Laventhal, parties' agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg.

7959—23-30-6

The general dealer's business registered Johannesburg, 1920, name HO SING AKIN, Stand No. 729, Garden Road, Newlands, sold to YOU KI from 7th August, 1920.—E. & S. Laventhal, parties' agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg.

7960—23-30-6

The general dealer's business registered Johannesburg, 1920, name MORRIS WICE, 194 Market Street, Johannesburg, sold to L. DAVIDOWITZ from 7th August, 1920.—E. & S. Laventhal, parties' agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg.

7964—23-30-6

The general dealer's business registered Johannesburg, 1920, name MAX ZLOTNIK, Stand No. 837, 133 High Road, Fordsburg, removed to Stand No. 88, 41 Auret Street, Jeppes, from the 15th June.—E. & S. Laventhal, party's agents, 45a Commissioner Street, Johannesburg.

7965—23-30-6

Notice is hereby given that the businesses of general contractors and cartage contractors to the South African Railways, carried on by BAGLEY & STEVENTON, at Boksburg Station, Boksburg, has been abandoned as from 30th June, 1920.

7943—23-30-6

Notice is hereby given that the undermentioned bicycles left for repairs with the BENONI CYCLE AND MOTOR WORKS, Benoni, if not claimed within three weeks after publication hereof will be sold to defray expenses:—K. 7358 M, J. 22430 M, 12519, 1281, 3823, 30150.

7931—23-30-6

The partnership heretofore existing between ISRAEL TERON and LOUIS RUTHENBERG, at 82-84 Exploration Buildings, Johannesburg, has been dissolved from the 1st July, 1920; the said ISRAEL TERON taking over assets and liabilities and continuing to trade at above address under the style of TERON & CO.

7932—23-30-6

The general dealer's business registered at Revenue Office, Johannesburg, the 29th January, 1920, by HARRY MINDEL, Stand No. 84, corner Angel and Van Beek Streets, New Doornfontein, will be transferred to AH TONG, 1st July, 1920.—L. W. Ritch, parties' solicitors.

7933—23-30-6

The tearoom and general dealer's business registered Johannesburg, 1920, name JOHN COUVARAS, Stand No. 2567, 2 Biccard Street, Braamfontein, will be transferred to ROSE ELIZABETH McKINNON and EMILY AKEROYD from 6th August, 1920.

7945—23-30-6

Notice is hereby given that the general dealer's business carried on by M. CHADWICK, under the style of M. CHADWICK & CO., at 55 Sauer Street, Johannesburg, will be removed to 3 Kerk Street, Johannesburg, on the 7th August, 1920.

7947—23-30-6

Business registered Receiver of Revenue, Johannesburg, 8th July, 1920, by AH POOK, Stand No. 180, corner Shurmer and Tompkens Street, Prospect Township, Johannesburg, will be abandoned from 1st August, 1920.—P. Cronson & Son, party's agents.

7949—23-30-6

Business registered Receiver of Revenue, Johannesburg, 26th January, 1920, by CHARLES MAROUN MADAFAR & SON, Stand No. 118, 19 Main Street, Johannesburg, will be abandoned from 1st August, 1920.—P. Cronson & Son, party's agents.

7950—23-30-6

Business registered Receiver of Revenue, Johannesburg, 12th January, 1920, by JANA GOOLAM, Stand No. 744, Twenty-fourth Street, Vrededorp, Johannesburg, has been removed to Stand No. 157, 18 Wolhuter Street, Johannesourg, from 15th July, 1920.—P. Cronson & Son, party's agents.

7951—23-30-6

Business registered Receiver of Revenue, Johannesburg, January, 1920, by W. R. GIBSON, Stand No. 772, 227 Anderson Street, Johannesburg, will be sold to FRANK KNEZOVICH from 1st August, 1920.—P. Cronson & Son, parties' agents.

7952—23-30-6

General dealer's and Municipal licences registered Boksburg, name EBRAHIM MAHOMED (S/9838), on Stand No. 6, Old Location, Boksburg, removing on the 1st August, 1920, to Stand No. 4, Old Location, Boksburg.—Chas. Hoppenstein, Boksburg.

7912—23-30-6

Notice is hereby given that the general dealer's business carried on by PIETER STEPHANUS DU PLESSIS, at Blesbokfontein, District Bloemhof, in his own name, will, as from the 15th August, 1920, be carried on in the name of HYMAN ALBERT, the business having been sold to him.—P. S. DU PLESSIS.

7916—23-30-6

Notice is hereby given that the business of a billiard-table carried on by PIETER STEPHANUS DU PLESSIS, on the farm Blesbokfontein, in the District of Bloemhof, will, as from the 15th August, be carried on in the names of BARNIE ROBINSON and ISAAC HEIMAN, trading as ROBINSON & HEIMAN, the business having been sold to them.—P. S. DU PLESSIS.

7917—23-30-6

Notice is hereby given that the butchery business of ISAACMAN & KLEIN, hitherto carried on at Stall No. 3, Market Hall, Pretoria, has been removed to their premises at 177 Church Street West, Pretoria, as from the 14th July, 1920.—ISAACMAN & KLEIN.

7921—23-30-6

Notice is hereby given that the business carried on by the late JOHN DUDLEY MEREDITH EVANS, at 4 Church Square, Pretoria, known as THE SMOKERS SUPPLY STORE, has been sold and will be transferred to Mrs. ETHEL CLARA MARIA BROWN as from the 10th July, 1920.—Chas. J. Brashier, agent for the parties.

7979—23-30-6

Notice is hereby given that the business of grocer and food purveyor heretofore carried on by M. J. NYKAMP, at 368 Vermeulen Street, Pretoria, has been abandoned by him and the goods sold off by public auction, with effect as from 31st August, 1920.

Pretoria, 19th July, 1920.

FINDLAY & NIEMEYER,
Attorneys for M. J. Nykamp.

187 Pretorius Street, Pretoria.

7981—23-30-6

Notice is hereby given that the businesses carried on by AH MAY on Stand No. 820, being 57 Avenue Road and 46 Nursery Road, Fordsburg, will be transferred to HOCK SHAN on the 31st day of July, 1920.

Dated at Johannesburg, this 8th day of July, 1920.

S. GOLDBERG,
Solicitor for the parties.

11, 18, and 19 Kempsey Buildings,
Corner Fox and Joubert Streets,
Johannesburg.

7984—23-30-6

Business registered at Johannesburg, January, 1920, by TIMBERS, LIMITED, Stand No. 475, 8 Pritchard Street, Johannesburg, has been abandoned as from 15th July, 1920.—L. Yatt, 11 Jeppe Arcade, party's agent.

7985—23-30-6

Business registered at Johannesburg, January, 1920, by LOUIS BERNSTEIN, trading as NEWCLARE SUPPLY STORES, Stand No. 520, Steytler Street, Newclare, has been abandoned from 15th July, 1920.—L. Yatt, 11 Jeppe Arcade, party's agent.

7986—23-30-6

Kaffir eating-house and general dealer business registered Johannesburg, January, 1920, by J. KIEL, Stand No. 49, 16 President Street, has been sold to A. LICHTER and I. DAVIDOW from 1st July, 1920.—L. Yatt, 11 Jeppe Arcade, parties' agent.

7987—23-30-6

The auctioneer's and general agent's business registered at the Revenue Office, Middelburg, on the 12th February, 1920, by HENDRIK JOHANNES PELSER and carried on at Lot No. 241, Hendrina, will be transferred to Tweefontein No. 207, District Middelburg, as from the 20th July, 1920.—H. J. PELSER, P.O. Wonderfontein.

7822—23-30-6

The business and factory carried on by the FRENCH TEA AND COFFEE CO., LTD., at corner Jeppe and Epler Streets, Newtown, has been removed to 61, 63, and 63a Goch Street, Newtown, as from the 15th July, 1920.

7824—23-30-6

ADVERTISEMENTS.

Notice is hereby given that the partnership hitherto existing between JAMES EFTHEMOS and PHILIP ANTONEADAS, trading as the KLERKSDORP TEAROOMS, Club Buildings, Klerksdorp, has been dissolved as from 15th July, 1920. The business will in future be carried on by JAMES EFTHEMOS, who will be responsible for all debts owing by the late firm.—JAMES EFTHEMOS.

7854—23-30-6

DISSOLUTION OF PARTNERSHIP.

Notice is hereby given that the partnership business hitherto carried on by ISMAIL AHOMED PAHAD and ISMAIL MAHOMED, under the style of EBRAHIM ISMAIL & COMPANY, general dealers, at Klerksdorp, has been dissolved by mutual consent as and from the 1st day of July, 1920, and the business will in future be carried on by the said ISMAIL AHOMED PAHAD for his own benefit under the style or firm of EBRAHIM ISMAIL & COMPANY. The said ISMAIL AHOMED PAHAD has taken over all assets of the said business, and he has taken into partnership in the said business as and from the date aforesaid ISMAIL VANIA.

All accounts must be rendered to and outstandings paid to the said firm ABRAHIM ISMAIL & COMPANY.

Klerksdorp, 17th July, 1920.

J. A. NESER,
Solicitor for parties, Klerksdorp.

7853—23-30-6

Motor-cycle business registered Johannesburg, 1920, under the name of C. RICHARDS and W. DUKE, has removed from 2 Diagonal Street, Stand No. 852, to 34 Commissioner Street, Stand No. 64, Ferreira's Township, from 19th July, 1920.

7898—23-30-6

Notice is hereby given that the café business known as the CRITERION TEAROOM carried on by ALLORTO BROTHERS, will be removed from 208 Church Street to 254 Church Street, Pretoria, as from the 26th July, 1920.

Dated at Pretoria, on the 21st July, 1920.

PODLASHUC & NICOLSON,
Attorneys for Allorto Bros.

22 Bureau Street, Pretoria.

8011—23-30-6

NOTICE.

Notice is hereby given that the general dealer's business carried on by S. M. BHYAT, at Zwartlaagte, District Bloemhof, will be abandoned as from the 1st day of August, 1920.

J. P. NEL,
Attorney for the party,

8012—23-30-6 Potchefstroom.

NOTICE.

Notice is hereby given that the partnership business of general dealers carried on by ESSOP HOSSIM CHOONARA and ESSOP MOOSA CHOONARA, under the style of JOSEPH & JOSEPH, at Bloemhof, was transferred to ESSOP MOOSA CHOONARA and MAHOMED ISMAEL ASVAT, carrying on business under the style of M. JOSEPH & CO., at Bloemhof, as and from the 1st June, 1920. All debts due by JOSEPH & JOSEPH have been taken over and will now be payable by M. JOSEPH & CO. All outstanding debts due to JOSEPH & JOSEPH have been ceded to and will now be payable to M. JOSEPH & CO.

Dated at Vereeniging, this 21st July, 1920.

VORSTER & ROOD BROS.,
Attorneys for the parties.

Box 38, Vereeniging. 8007—23-30-6

NOTICE.

Notice is hereby given that the above general dealer's business carried on by GOURLEY STEEL ANDERSON, under the style and firm of G. S. ANDERSON, at Van Wyk's Rust, Kareepan, will, as and from the 1st June, 1920, be carried on by LINDO EDMUND HURST HODGES, under the style or firm of L. E. H. HODGES.

I. GORDON,
Attorney for parties.

P.O. Box 1, Wolmaransstad.

8000—23-30-6

Notice given that general and restaurant known as SAVOY CAFE, 90 and 92 Bree Street, registered by KURLAND & BLOCK, will be sold to Mrs. C. E. DAVIS as from 15th July, 1920.—S. J. Franklin, broker, Johannesburg.

8001—23-30-6

Notice given that general and café known as ADELPHI CAFE, 56 Betty Street, Jeppestown, registered by Mrs. E. TYSON, will be sold to Miss E. M. ROBERTSON as from 15th July, 1920.—S. J. Franklin, broker, Johannesburg.

8002—23-30-6

Notice given that general drapery carried on 42 Pretoria Street, Hillbrow, registered by Miss E. HOWARD, will be sold to Mrs. E. HYMEN as from 15th July, 1920.—S. J. Franklin, business transfer agent, Fox Street, Johannesburg, phone 3395.

8003—23-30-6

Notice given that general and café known as LYON'S PRINCES CAFE, Corporation Buildings, Commissioner Street, Johannesburg, will be sold to Mr. W. J. CLARK as from 15th July, 1920.—S. J. Franklin, business transfer agent, Fox Street, Johannesburg, P.O. Box 867, phone 3395.

8004—23-30-6

Notice is hereby given that the butcher's business formerly carried on by JOHN HOATSON on Stand No. 250, Luipaardsvlei Township, has been transferred to HERBERT STAMFORTH HOATSON as from the 1st day of June, 1920.

Dated at Krugersdorp, this 9th day of July, 1920.

PHILLIPS & OSMOND,
Solicitors to the parties.

Sterling Buildings, Krugersdorp.

8006—23-30-6

The Estate of the late ANDRIES JOHANNES DEGAGER.

Creditors and Debtors in the above Estate are requested to lodge their claims and pay their debts at the office of the undersigned within fourteen days from date of publication hereof.

G. E. SYMONS & CO.,
for Executor Dative.

174 Central Avenue, Mayfair.

7764—23

In the Estate of the late R. I. C. MALCOLM (No. 637/43401).

The First and Final Liquidation and Distribution Account in the above-mentioned Estate will lie open for inspection at the Office of the Resident Magistrate, Johannesburg, and the Master of the Supreme Court, Pretoria, for a period of twenty-one days from date hereof.

D. R. L. MALCOLM,
Executor Testamentary.

3 Seventh Street, Melville,
Johannesburg, 23rd July, 1920.

7765—23

Estate of the late CORNELIUS JOHANNES SWANEPOEL and surviving spouse, LETITIA ELLEN SWANEPOEL (born ECKARD), of Pretoria (No. 40808).

Notice is hereby given to Creditors and Debtors in the above-named Estate that they should lodge their claims and pay their debts at the offices of the undersigned within a period of one month from the date of the publication hereof.

Dated at Johannesburg, the 19th July, 1920.

VAN GORKOM & NOONAN,
Solicitors for the Executrix Testamentary.

Standard Bank Chambers
(or P.O. Box 636), Johannesburg.

7896—23

Estate of the late EDWIN HUMPHREY (No. 41925).

Notice is hereby given that the First and Final Liquidation and Distribution Account in above Estate will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court, Pretoria, and the Magistrate, Johannesburg, for a period of twenty-one days from date hereof.

B. E. HUMPHREY.

Box 2567, Johannesburg,
23rd July, 1920. 7897—23

In the Estate of the late HARRY HARRIS (No. 38941).

Debtors and Creditors in the above Estate are hereby called upon to lodge their claims with and pay their debts to the undersigned within thirty (30) days from the date hereof.

Johannesburg, 19th July, 1920.

H. HEIMANN,
Solicitor for Executor Dative.

National Mutual Buildings, Johannesburg.

7937—23

In the Estate of the late JOHN DUDLEY MEREDITH EVANS (No. 44135).

Creditors and Debtors in the above Estate are called upon to lodge their claims and pay their debts to the undermentioned within fourteen days from the date of publication hereof.

CHAS. J. BRASHIER,
for Executor.

14 and 16 Bureau Street,
Box 1005, Pretoria. 7980—23

ATLANTIC AGENCIES, LIMITED (in Liquidation).

NOTICE TO CREDITORS AND DEBTORS.

Creditors in the above Estate are required to lodge their claims with the undersigned within thirty days from this date and Debtors are required to pay the amounts due by them to the Estate within the same period.

D. P. C. BLAIR,
Liquidator.

1 Sauer's Buildings, Loveday Street,
Johannesburg (P.O. Box 1917),
23rd July, 1920. 7936—23

Notice is hereby given that application will be made to the Honourable the Supreme Court of South Africa (Transvaal Provincial Division), sitting at Pretoria, on Tuesday, the 7th September, 1920, at 10 o'clock in the forenoon, for the rehabilitation of the Estate of HENRY CHARLES HARPER, formerly carrying on business as a general dealer at Benoni, but at present at Johannesburg.

Johannesburg, this 17th day of July, 1920.

M. M. ROUX,
Applicant's Attorney.

Grosvenor Chambers, Loveday Street,
Johannesburg. 7823—23

ADVERTISEMENTS.

In the Insolvent Estate MAX DAVIDOFF (No. C/6075).

Notice is hereby given that Stand No. 1292, vacant, Brakpan, will be sold at our Salerooms, corner Fox and Joubert Streets, Johannesburg, on Wednesday, 4th August, at 11 o'clock sharp, by order of the Trustee.

LEZARD & COMPANY,
Auctioneers and Sworn Appraisers.

Johannesburg, Pretoria, and Salisbury.
7904—23

In the Insolvent Estate PHILIP FANAROFF (No. C/6076).

Notice is hereby given that vacant Stand No. 1290, Brakpan, will be sold at our Salerooms, corner Fox and Joubert Streets, Johannesburg, on Wednesday, 4th August, at 11 o'clock sharp, by order of the Trustee.

LEZARD & COMPANY,
Auctioneers and Sworn Appraisers.

Johannesburg, Pretoria, and Salisbury.
7905—23

In the Insolvent Estate ANNIE KATHARINA STORBECK.

Notice is hereby given that the residence on Stands Nos. 320 and 330, La Rochelle, will be sold at our Salerooms, Fox Street, Johannesburg, on Wednesday, 4th August, at 11 o'clock, by order of the Trustees.

LEZARD & COMPANY,
Auctioneers and Sworn Appraisers.

Johannesburg, Pretoria, and Salisbury.
7906—23

In the Insolvent Estate A. SHAPIRO.

Notice is hereby given that the Estate's interest in the Property Stand No. 226, Pioneer Road, Fordsburg, will be sold at our Salerooms, corner Fox and Joubert Streets, Johannesburg, on Wednesday, 4th August, at 11 o'clock.

LEZARD & COMPANY,
Auctioneers and Sworn Appraisers.

Johannesburg, Pretoria, and Salisbury.
7907—23

A Special Meeting of Creditors in the Insolvent Estate of JACOBUS JOHANNES MAHERRY, miner, Putfontein, District Benoni, will be held at the Magistrate's Office, Benoni, on Wednesday, the 4th of August, 1920, at 10 a.m., for the proof of claims.

GEORGE RENNIE,
Sole Trustee.

P.O. Box 285, Benoni. 7784—23

Notice is hereby given that on Tuesday, the 7th September, 1920, at 10 a.m., or as soon thereafter as Counsel can be heard, application will be made to the Supreme Court of South Africa (Transvaal Provincial Division) for the rehabilitation of the Estate of JACOB PETRUS JACOBUS MALAN, of Boschplaats, District Wolmaransstad.

LUDORF, REITZ & PIENAAR,
Applicant's Attorneys.

3 Bureau Street, Pretoria.
7995—23

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Transvaal Provincial Division).

In the matter of the application of WILLIAM LAWRENCE RANDALL.

NOTICE OF APPLICATION FOR REHABILITATION.

Notice is hereby given that application will be made to the Supreme Court of South Africa (Transvaal Provincial Division), Pretoria, on Tuesday, the 7th day of September, 1920, at 10 a.m., or so soon thereafter as Counsel can be heard, for the rehabilitation of the Insolvent Estate of William Lawrence Randall, of Johannesburg, Transvaal Province.

Dated at Johannesburg, this 14th day of July, 1920.

HUTCHINSON, BOWEN & SESSEL,
Applicant's Solicitors.

52-57 Adderley House, Kerk Street,
Johannesburg. 7775—23

NOTICE OF ASSIGNMENT.

Notice is hereby given that GEORGE ALFRED PARFITT and ALFRED JAMES PARFITT, trading in co-partnership as general grocers at corner of Scott and Jules Streets, Jeppes Extension, Johannesburg, under the style or firm of G. A. PARFITT & SONS, have made an assignment of their property in favour of ARCHIBALD GEORGE GUTHRIE, in his capacity as manager of the Merchants' Trust, Limited, Johannesburg, in trust for the Creditors of the said G. A. Parfitt & Sons, if they accept the same, and that the schedules of the said G. A. Parfitt & Sons will lie for inspection and the Deed of Assignment for inspection and signature by all Creditors entitled to sign at the Office of the Master of the Supreme Court and at the Office of the Resident Magistrate, Johannesburg, for a period of fourteen days, from the 29th day of July, 1920, to the 12th day of August, 1920.

It is further notified that if the said assignment shall be declined application will be made to the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) on the 19th day of August, 1920, at 10 o'clock in the forenoon, or as soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of the Estate of the said George Alfred Parfitt and Alfred James Parfitt, trading as aforesaid.

G. A. PARFITT & SONS.

Hardy Philip & Anderson,
Applicant's Attorneys,

Corporation Buildings, Johannesburg,
20th July, 1920. 7935—23

NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division), on Thursday, 12th day of August, 1920, at 10 o'clock in the forenoon, or as soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of the Estate of HARRY JOHN FILMER, of 15 Doris Street, Kensington, Johannesburg, attorney, as insolvent; and that his schedules will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court at Pretoria and at the Office of the Resident Magistrate, Johannesburg, for a period of fourteen days from the 24th day of July, 1920, to the 7th day of August, 1920.

Dated at Johannesburg, this 20th day of July, 1920.

P. C. CHIVERS,
Applicant's Attorney.

8-10 Norwich Union Buildings,
Fox Street, Johannesburg.
7938—23

NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division), on Thursday, 12th day of August, 1920, at 10 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of the Joint Estate of JOHN THOMAS KEENES, barman, of Quarter-way Tea Gardens, Bergvlei, near Johannesburg, and of the Commercial Hotel, Bloemhof, and WINIFRED MAUD KEENES (born COCKER), public trader, of Quarter-way Tea Gardens, Bergvlei, near Johannesburg, who are married to each other in community of property, as insolvent; and that schedules will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court at Pretoria and at the Office of the Resident Magistrate, Johannesburg and Bloemhof, for a period of fourteen days from the 24th day of July, 1920, to the 7th day of August, 1920.

Dated at Johannesburg, this 20th day of July, 1920.

P. C. CHIVERS,
Applicant's Attorney.

8-10 Norwich Union Buildings,
Fox Street, Johannesburg.
7934—23

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 2718/1912, dated the 27th day of March, 1912, passed by David Symons and James Fraser, two of the Directors, and Gustavus Molesworth Pemberton, the Secretary, of the New Transvaal Gold Farms, Limited, in favour of Hendrik Balthazer Klopper Bester, in respect of:—

Certain portion of the quitrent farm Klippan No. 73, District Wolmaransstad, measuring 945 morgen 72 square roods.

And all persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds, Pretoria, within five weeks from the last publication of this notice.

Dated at Pretoria, this 13th day of July, 1920.

STEGMANN, OOSTHUIZEN & JACKSON,
Applicant's Attorneys.

Church Square, Pretoria. 7677—16-23-30

LOST DEED OF LEASE.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of certain Deed of Lease No. 8, dated 28th January, 1904, entered into between Arthur Barnett & Company, Limited, as Lessors, and Morris Bernstein, as Lessee, in respect of Lot No. 2, Argyll, District of Johannesburg, which said lease was registered in the Office of the Registrar of Mining Rights on 8th February, 1904, under No. A436/04, and all persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same in writing with the Rand Townships Registrar, at Johannesburg, within five weeks from the last publication of this notice.

Dated at Johannesburg, this 16th day of July, 1920.

SCHEUERMANN & KNOX-DAVIES,
Applicant's Attorneys.

Royal Chambers, Johannesburg.
7694—16-23-30

ADVERTISEMENTS.

LOST MORTGAGE BOND.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Mortgage Bond No. 560/1917, dated the 14th February, 1917, passed by James Richard Tidbeck for the amount of £600, in favour of the Transvaal Permanent Building and Investment Society, under security of first mortgage of the remaining extent of Erf No. 553, situate on Schoeman Street, in the town of Pretoria, measuring 68 square roods 108 square feet; and Erf No. 29, situate on Bloed Street, in the town of Pretoria, measuring 178 square roods 108 square feet; and all persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds, at Pretoria, within five weeks from the last publication of this notice.

Dated at Pretoria, this 16th July, 1920.

FINDLAY & NIEMEYER,
Solicitors for applicants.

187 Pretorius Street, Pretoria.

7641—16-23-30

Notice is hereby given that I intend applying for a certified copy of the Deed of Transfer No. 94/1916, made on the 20th day of June, 1916, by Abraham Isaac Klein, in his capacity as Executor Testamentary in the Estate of the late Beila Brownstein in favour of Henry Pullen Butler, whereby certain the Voorkeurrecht of Stand No. 123, situate on the farm Doornfontein No. 24, in the Mining District of Johannesburg, was conveyed.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Mining Titles in Johannesburg within two months from the first publication of this notice.

Dated at Johannesburg, this 6th day of July, 1920.

W. K. FLEMMER,
Applicant's Attorney.

73 Glencairn Buildings, Johannesburg.

7388—9-16-23

LOST DEEDS OF LEASE.

Notice is hereby given that we intend applying for certified copies of the following Deeds:—

1. Deed of Lease No. 163/1907S, dated 20th October, 1903, entered into between Ocker Michiel Jansen van Vuuren and Johannes Boshoff de Kock, in respect of portion of the farm Elandslaagte No. 139, District Middelburg.

2. Supplementary Deed No. 164/1907S, dated 23rd February, 1907, between the same parties and in respect of the same property.

3. Deed No. 68/1912S, dated 17th February, 1912, whereby the above Leases were ceded to David Boner and Israel Klavansky, trading under the style or firm of D. Boner & Co. by the said Johannes Boshoff de Kock.

And all persons having any objections to the issue of such copies are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds at Pretoria within five (5) weeks from the last publication of this notice.

Pretoria, this 20th day of July, 1920.

LUNNON & TINDALL.

Church Square, Pretoria.

7977—23-30-6

NOTICE.

Notice is hereby given that we intend applying for—

(1) a certified copy of Deed of Transfer No. 119/94, dated the 28th day of August, 1894, passed by L. P. J. Baartman, junior, in favour of Alexander Tawse and David Stewart, in their capacity as the curators for the time being of the Fordsburg Presbyterian Church, in respect of certain Stand or Lot No. 119, situate in the Fordsburg Township, in the Mining District of Johannesburg;

(2) a certified copy of Deed of Lease No. 119, of Stand No. 119, situate in the township of Fordsburg, in the Mining District of Johannesburg, entered into between Julius Jeppe, junior, in his capacity as the Managing Director of the Ford and Jeppe Estate Co., Ltd., and Alexander Tawse and David Stewart, in their capacity as Trustees of the Fordsburg Presbyterian Church, and dated the 28th day of August, 1894.

All persons having any objection to the issue of such copies are hereby required to lodge same in writing with the Rand Townships Registrar, Johannesburg, and the Secretary of the South African Townships, Mining and Finance Corporation, Ltd., P.O. Box 311, Johannesburg, within five weeks from the last publication of this notice.

VAN HULSTEYN, FELTHAM & FORD,
Solicitors for Applicant.

Mercantile Buildings, Simmonds Street,
Johannesburg. 8016a—23-30-6

LOST MORTGAGE BOND.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Mortgage Bond No. 5236/1917, dated the 14th day of November, 1917, passed by Gideon Joubert and Carel Johannes Kruger for the sum of two thousand nine hundred and ninety-one pounds (£2991) sterling in favour of Archibald Anderson Struben, in respect of certain portion known as Torburnlea, of the freehold farm Nooitgedacht No. 242, situate in the District of Carolina, Ward Komatie River, measuring 1892 morgen and 547 square roods.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds at Pretoria within five weeks from the last publication of this notice.

Dated at Pretoria, this 21st day of July, 1920.

MARAIS, CLARK & PRICE,
Applicant's Attorneys.

Church Square, Pretoria.

7998—23-30-6

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 724/1873, dated 22nd April, 1873, passed by Richard Harris in favour of Adriana Johanna Paulina Harris (born Van Jaarsveld), married out of community of property to the said Richard Harris, in respect of certain Portion "A" of Erf No. 25, situate on Berg Street, in the town of Potchefstroom, measuring 148 square roods 102 square feet.

And all persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds, at Pretoria, within five weeks from the last publication of this notice.

Dated at Pretoria, this 14th day of July, 1920.

STEGMANN, OOSTHUIZEN & JACKSON,
Attorneys for Applicant.

Church Square, Pretoria.

7745—16-23-30

THE AFRICAN LIFE ASSURANCE SOCIETY, LIMITED.

Policy No. 53935—£250—on the life of PETRUS JOHANNES NEL.

Application having been made for a duplicate of the above policy, the original having been lost, notice is hereby given that, unless the original be produced at this office within three months from date hereof, a duplicate will be issued.

By Order of the Board.

F. C. FORD,
Secretary.

The African Life Assurance Society, Ltd.,
Corner Kruis and Market Streets,
Johannesburg. 7786—23

NOTICE OF ATTACHMENT AND SALE IN EXECUTION OF IMMOVABLE PROPERTY.

In re J. A. JOUBERT and THE HENDERSON CONS. CORP., LTD., *versus* ISIDORE HARTOGS; and

In re J. A. JOUBERT and THE HENDERSON CONS. CORP., LTD., *versus* ROBERT RONALD (*alias* R. W. RONALD).

To ISIDORE HARTOGS and ROBERT RONALD (*alias* R. W. RONALD).

Take notice that under and by virtue of writs of execution of the Court of the Resident Magistrate, Pretoria, dated 5th July, 1918, and 10th July, 1920, in the above matters, respectively, I have this day attached and taken possession of the following:—

Lot No. 685, situate in the township of Rietfontein, Pretoria, registered in the name of Isidore Hartogs; and

Lot No. 235, situate in the township of Rietfontein, Pretoria.

And, further, in pursuance of said writs, the above properties will be sold in execution on Friday, the 13th day of August, 1920, at 11 a.m., in front of the Magistrate's Office, Pretoria.

C. J. BOSMAN,
Messenger of the Court.

Pretoria, 12th July, 1920. 7597—16-23

In the matter between THE NATIONAL BANK OF SOUTH AFRICA, LIMITED, Plaintiff, and ROBERT STRACHAN, Defendant.

A Meeting of Mortgagees and of all persons interested in the undermentioned property will be held before the Sheriff of the Transvaal, at his Office, Palace of Justice, Church Square, Pretoria, on Tuesday, the 27th day of July, 1920, at 10 a.m. precisely, for the purpose of determining whether the said property shall be sold, and, if so, to settle the conditions of such sale, viz.:—

(1) Certain undivided half of Building Lots Nos. 210 and 217, situate in the Germiston Township, in the Mining District of Johannesburg.

(2) Certain Stands or Leasehold Lots Nos. 198 and 199, situate in the township of Germiston, in the Mining District of Johannesburg.

F. L. C. BICCARD JUTA,
Sheriff of the Transvaal.

Office of the Sheriff of the Transvaal,
Pretoria, 10th July, 1920. 7642—16-23

ADVERTISEMENTS.

MESSENGER'S SALE.

In re C. M. VAN DER HEEVER ROBINSON, Plaintiff, versus A. M. ROBINSON, Defendant.

In pursuance of the judgment of the Court of the Magistrate, Benoni, dated the 16th day of April, 1920, and executions granted, dated the 19th day of April and the 15th day of July, 1920, the following property will be sold in execution on Friday, the 20th day of August, 1920, at 11 o'clock a.m., in front of the Magistrate's Court, Brakpan, to the highest bidder, viz.:—

Certain Stand No. 2043, situated in Derby Avenue, in the township of Brakpan, measuring 69 square roods and 64 square feet, as per Deed of Transfer No. F3734/18, dated the 11th November, 1918, made in favour of Defendant.

The sale shall be subject to the following conditions:—

1. The property shall be sold to the highest bidder without reserve and the sale shall be subject to confirmation by the above Court or the magistrate thereof.

2. If any dispute arises about any bid the property may be again put up for auction.

3. If the Messenger of the Court makes any mistake in selling, such mistake shall not be binding either on one side or the other but may be rectified.

4. The purchaser shall as soon as possible after the sale and immediately on being requested by the Messenger of the Court or the Magistrate aforesaid, sign these conditions, and if he has bought *qua qualitate* state the name of his Principal.

5. The purchaser shall pay the purchase price in cash immediately after the sale has been confirmed by the Court into the hands of the Messenger.

6. The purchaser shall pay Municipal rates accrued upon the property, the transfer duty, and the costs of transfer and increment tax, if any.

7. Transfer shall be given as soon as possible after the sale.

8. Transfer shall be given by attorneys Trollip & Bond, at the sole cost and expense of the purchaser.

9. The property is sold as represented by the title-deeds, the Messenger not holding himself responsible for any deficiency that may be found to exist, and renouncing all excess.

10. The property is also sold subject to all servitudes and conditions specified in the Deed of Transfer.

Dated at Brakpan, this 16th day of July, 1920.

J. L. RAATH,
Messenger of the Court.

7845—23J-6A

EKSEKUTIE-VERKOPING.

In zake M. I. AREFF, Eiser, *versus* D. M. BOUWER, Verweerder.

Ter uitvoering van een vonnis van de Magistraat van Lichtenburg, en een lastbrief van eksekutie, gedateerd 16 Julie 1920, zullen de volgende goederen verkocht worden op het Marktplein, Lichtenburg, op de 31ste Julie 1920, om 10 uur v.m., namelik:—

1 Kapkar in goede orde.

J. C. HEYNIKE,
Gerechtsbode.

Lichtenburg, 20 Julie 1920.

7997—23

In the matter between NATIONAL BANK OF SOUTH AFRICA, LIMITED, Plaintiff, and JOHANNA C. GRUNDLINGH, Defendant.

A Meeting of Mortgagees and of all persons interested in the undermentioned property will be held before the Sheriff of the Transvaal, at his office, Palace of Justice, Church Square, Pretoria, on Tuesday, the 3rd day of August, 1920, at 10 a.m. precisely, for the purpose of determining whether the said property shall be sold, and, if so, to settle the conditions of such sale, viz.:—

(1) Certain undivided one-tenth (1/10th) share of and in certain Stand No. 348, situate in the township of Krugersdorp, in the Mining District of Krugersdorp.

(2) Certain Stand No. 479, situate in the township of Krugersdorp, in the Mining District of Krugersdorp.

F. L. C. BICCARD JUTA,
Sheriff of the Transvaal.

Office of the Sheriff of the Transvaal,
Pretoria, 20th July, 1920.

7924—23-30

THE COMPANIES ACT, 1909.

DEEP WATER DIAMONDS, LIMITED.
(Incorporated in the Transvaal.)

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

Notice is hereby given that an Extraordinary General Meeting of the Shareholders of the Deep Water Diamonds, Ltd., will be held at the Registered Office of the Company, 29-32 Bettleheim Buildings, Simmonds Street, Johannesburg, on Tuesday, the 17th day of August, 1920, at 10 o'clock in the forenoon, when the subjoined resolution will be proposed as a special resolution:—

That the words "with the sanction of an Extraordinary Resolution of the Company" in Clause 47 of Table A, Schedule 4 of the Company's Act, 1909, be deleted and that the words "the Resolution" in such Clause be altered to "their Resolution."

And notice is also hereby given that a further Extraordinary General Meeting of Shareholders in the Company will be held at the same place on Wednesday, the 8th September, 1920, at 10 o'clock in the forenoon, for the purpose of receiving a report of the proceedings of the first above-named Extraordinary General Meeting and of confirming the Resolution above mentioned as Special Resolution in terms of the provisions of the Companies Act, 1909.

By Order of the Board.

SAV. B. DOWLING,
Secretary.

Head Offices, 29-32 Bettleheim Buildings,
Simmonds Street, Johannesburg,
20th July, 1920. 7955—23

NOTICE OF APPLICATION FOR RIGHT-OF-WAY.

Notice is hereby given that ARTHUR CHARLES BEER, of Johannesburg, acting for and on behalf of the Victoria Falls and Transvaal Power Company, Limited, has made application in terms of Section 74 of Act No. 35 of 1908 (Transvaal) and Section 25 of Act No. 30 of 1918, for the right to lay and maintain an Overhead Electric Power Line and Pilot Cable on the following mining titles:—

Claims Nos. 1593, 1594, 1545 to 1549, 1450 to 1453, and 1497 to 1501, held by the Government and leased to Government Gold Mining Areas (Modderfontein) Consolidated, Limited, situated on the farm Modderfontein No. 6 (freehold owner, Modderfontein B Gold Mines, Ltd.).

Claims Nos. 5, 6, and 7, held by Geduld Proprietary Mines, Ltd., and situated on the farm Geduld No. 24 (freehold owner, Geduld Proprietary Mines, Ltd.).

Claims Nos. 120, 131 to 134, 160 to 163, 204 to 208, and 256 to 259, held by the Government of the Union of South Africa and leased to Messrs. Barnato Bros., and ceded to New State Areas, Ltd., and situated on the farm Geduld No. 24 (freehold owner, Geduld Proprietary Mines, Ltd.).

Mynpacht No. 544, held by Geduld Proprietary Mines, Ltd., and situated on the farm Geduld No. 24 (estate owner, Geduld Proprietary Mines, Ltd.).

The foregoing mining titles are situated in the Districts of Benoni and Boksburg, Mining District of Boksburg, Transvaal Province, as shown on the plan prepared by Government Land Surveyor W. M. Harries in November, 1919.

The Overhead Electric Power Line and Pilot Cable will intersect in their course the following Surface Rights:—

1. Electric Power Line and Underground Pilot Cable: Grant No. 88/15.—The Victoria Falls and Transvaal Power Company, Limited.

2. Telephone Line.—The Government of the Union of South Africa.

3. Pipe-line.—Rand Water Board.

Full particulars of the Overhead Electric Power Line and Pilot Cable may be obtained from a plan lodged in my office by the applicant.

This application and any objection thereto will be considered by me at my office on the 30th day of August, 1920, at 9.45 o'clock in the forenoon.

All persons having objection to the granting of such rights are hereby required to give notice of the same in writing to me and to the said Arthur Charles Beer, P.O. Box 2671, Johannesburg, before the 23rd day of August, 1920.

Dated at Boksburg, this 15th day of July, 1920.

H. HAMEL,
Mining Commissioner, Boksburg.

8009—23-30-6

SOUTH AFRICAN POULTRY REVIEW, LIMITED.

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

Notice is hereby given that the First Ordinary General Meeting of Shareholders of the above Company will be held at Mr. H. Wells' Office, 20 Aegis Buildings, Loveday Street, Johannesburg, on Saturday, the 14th August, 1920, at 8 p.m., for the following business, viz.:—

1. To receive and consider the Directors and Auditors Reports, the Balance-sheet, and Profit and Loss Account for the year ended 31st May, 1920.

2. To accept the nomination by the South African Poultry Association of two Directors in place of Messrs. E. H. V. Thorne and H. Wells who retire in accordance with the Articles of Association.

3. To appoint Auditors for the ensuing year in the place of Messrs. Dougall, Lance, and Webber, who retire but are eligible for re-appointment, and to fix their remuneration for the past audit.

To transact such other business as may be transacted at an Ordinary General Meeting.

By Order of the Board.

ROBT. DEY,
Secretary.

21 Royal Chambers, Simmonds Street,
Johannesburg, 1st July, 1920.

7389—9-16-23

NOTICE.

I, NICOLAS JOHANNES PETRUS SCHWARTZ, of Piet Retief, hereby give notice that from the date of publication hereof, I will be known as FREDERIK CARL ROSE.

For NICOLAS JOHANNES PETRUS SCHWARTZ,
Messrs. ROUX & JACOBSZ,
Attorneys.

P.O. Box 46, Pretoria,
23rd July, 1920. 7923—23

ADVERTISEMENTS.

BERTHA ESTATE CO., LTD. (in Liquidation).

A General Meeting of the above-named Company will be held at 10 a.m., on 31st August, 1920, at 48 Permanent Buildings, Harrison Street, Johannesburg, for the laying before it of the Liquidator's Account of the winding-up. 7920—23

NOTICE.

In the Estate of the late MARGARET ROWLEY (born DUNCAN), of Glencairn, Cape (folio No. 172/701).

All persons having claims against the above Estate are hereby requested to file the same at the Office of the undersigned within thirty days from the date of publication hereof.

C. & A. FRIEDLANDER,
Attorneys for the Executor Dative.

85 Burg Street,
Capetown, this 6th day of July, 1920.
7807—23

NOTICE.

In the Estate of the late WILLIAM WIGHTMAN (R172/892).

Notice is hereby given that the First and Final Liquidation and Distribution Account in the above-named Estate will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court, Capetown, for a period of twenty-one days, reckoned from the 24th day of July, 1920.

Dated this 14th day of July, 1920.

SYFRET, GODLONTON & LOW,
Attorneys for Executor Dative.

28 Shortmarket Street, Capetown.
7810—23

NOTICE TO CREDITORS AND DEBTORS.

THE PAARL BOARD OF EXECUTORS, LTD. (WELLINGTON BRANCH).

In the Estate of the late JACOBUS LEONHARDUS MALHERBE, of Bain Street, Wellington (173/321).

Pursuant to the 45th Section of Act No. 24 of 1913, all persons having claims against the above Estate are hereby required to file same with the undersigned within six weeks from this date and those indebted to the Estate to pay the amounts due by them at the same place and within the same period.

S. M. SMITH, Manager,
Agent for Executrix Testamentary.

Church Street, Wellington,
12th July, 1920. 7787—23

NOTICE TO CREDITORS AND OTHERS.

In the Estate of the late HENRY PATTON BAXTER (172/119).

All persons having claims against the deceased or his Estate are required to lodge same with the undersigned within thirty days from the publication hereof.

Dated this 13th day of July, 1920.

CLOETE, TEMPLER & PARKER,
Attorneys for Executor.

117 St. George's Street, Capetown.
7795—23

UITENHAGE BOARD OF EXECUTORS AND TRUST CO., LTD.

Estate of the late ALBERT JOSEPH CHARLES STUMKE, bachelor (No. 172/770/1419/20).

NOTICE TO CREDITORS AND DEBTORS.

All persons claiming to be Credtiors in the above Estate are required to file their claims with the undersigned within a period of thirty days from the publication hereof, and all persons indebted thereto are required to make payment within the same period.

Board's Office, Uitenhage,

15th July, 1920.

J. J. ALBERTYN, Secretary,
Agent for the Executor Dative.

7841—23

In the Insolvent Estates of:—
In de Insolvente Boedels van:—

1. De Villiers, Jan Pieter (91/328), Second (*Tweede*).
2. Ferreira, Cornelius Johannes, jun. (92/80), Third and Final (*Derde en Finale*).
3. Luck, John Ludwig (84/463), Nineteenth and Final (*Negentiende en Finale*).
4. Lawrence, Arthur (90/8), First (*Eerste*).
5. Soeker, Lalie (85/137). Fifth (*Vijfde*).
6. Van Ellewee, Frederick Carl Marthinus (74/159), Third (*Derde*).
7. Van Vuuren, Cornelius Petrus Janse (90/582), Fourth and Final (*Vierde en Finale*).

Notice is hereby given that the Accounts and Plans of Distribution filed by the Trustees in the above-mentioned Insolvent Estates have been confirmed, and (with the exception of the Accounts in the Estate of Frederick Carel Marthinus van Ellewee, in which there is no distribution) distribution of the assets ordered according thereto by order of the Supreme Court, dated the 14th July, 1920.

Trustees should without delay pay Creditors their respective dividends and forward acquittances to me for record.

J. HEYNEMAN,
Master of the Supreme Court
(Cape of Good Hope Provincial Division).

Hiermede wordt bekendgemaakt, dat de Rekeningen en Plannen van Distributie, gedeponeerd door de Kuratoren in de bovengenoemde Insolvente Boedels, zijn goedgekeurd en (uitgezonderd de rekeningen in de Boedels Frederick Carl Marthinus van Ellewee, waarin geen distributie is) uitdeling der baten diensvolgens is gelast door order van het Hooggerechtshof, gedateerd 14 Julie 1920.

Kuratoren moeten onmiddellik de respektievelike dividenden betalen en kwitanties van Krediteuren aan mij ter bewaring toezenden.

J. HEYNEMAN,
Meester van het Hooggerechtshof
(Kaap de Goede Hoop Provinciale Afdeling)

7863—23

NOTICE TO CREDITORS AND DEBTORS.

In the Estate of the late CHRISTIAN ESIAS ELBERTUS GERBER, in his lifetime resident at Touws River, District of Worcester, Cape Province, and surviving spouse, ALICE WILLEMINA STOFFELINA GERBER (born GERBER) (No. 169/277/3169/19).

Creditors and Debtors in the above Estate are called upon to lodge their claims with and pay their debts to the undersigned within a period of fourteen days, reckoned from the date of publication hereof.

H. J. RAUBENHEIMER,
Attorney for the Executrix Testamentary.

P.O. Box 21, George, Cape Province.
7829—23

In the Estate of the late REUBEN MAYERS, of Capetown.

Creditors and Debtors in the above Estate are hereby called upon to lodge their claims with and pay their debts to the undersigned within six weeks of the date of the publication hereof.

Dated at Capetown, this 13th day of July, 1920.

C. & A. FRIEDLANDER,
Solicitors for the Executor Testamentary.

85 Burg Street, Capetown. 7831—23

THE PAARL AFRICAN TRUST COMPANY, LIMITED.

In the Estate of the late ABRAHAM CORNELIS DE VILLIERS, of Paarl (No. 173/58/1799/20).

All persons having any claims against or being indebted to the above-named Estate are requested to file or pay the same at the Office of the Paarl African Trust Company, Limited, within six weeks of this date.

Paarl, 15th July, 1920.

J. H. HOFMEYR, Secretary,
for Self & Co-Ex. Testamentary.

7835—23

In the Estate of the late HENRY THOMAS WYMAN, of Woodstock, Cape (R162/910).

The First and Final Liquidation and Distribution Account in the above Estate will lie for inspection at the Office of the Master, Supreme Court, Capetown, for a period of three weeks, reckoned from the 28th July, 1920.

Dated at Capetown, this 12th July, 1920.

FRANK & WARSHAW,
Attorneys for Executor, Testamentary.

Union Chambers,
12 Queen Victoria Street, Capetown.
7794—23

In the Estate of the late JOHANNES MARTHINUS MULLER KANNEMEYER (R170/428).

Notice is hereby given that the First and Final Liquidation and Distribution Account in the above-named Estate will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court, Capetown, for a period of twenty-one days, reckoned from the 24th day of July, 1920.

Dated this 15th day of July, 1920.

SYFRET, GODLONTON & LOW,
Attorneys for Executor Dative.

28 Shortmarket Street, Capetown.
7875—23

THE BOARD OF EXECUTORS, CAPETOWN.

NOTICE TO THOSE CONCERNED.

In the Estate of the late JAN HENDRIK and ELIZABETH MARGARETHA HOFMEYR, of Fairmont, Hof Street, Capetown.

The Fourth and Fifth Liquidation Accounts in the above Estate will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court, Capetown, for a period of three weeks, from Saturday, 24th July, 1920, after the expiration of which, should no objections be raised thereto, the same will be acted upon.

Capetown, 17th July, 1920.

H. W. BAUMGARTEN,
Acting Secretary,
7885—23 Executors Testamentary.

NOTICE.

In the Estate of the late ELIZABETH MARY JORDAN (born WAUGH) and surviving spouse, JOHN NEILL JORDAN, of Somerset West.

All persons having any claims against or being indebted to the above-named Estate are requested to file or pay same to the undersigned within six weeks of this date.

SOLOMON & WELLS BLAKE,
Agents for Executor Dative.

Somerset West, 16th July, 1920.
7882—23

In the Estate of the late EDWARD WATKINS DAVIES and surviving spouse, AMELIA CHRISTINA DAVIES (born VOCKRODT), of Wynberg, Cape (folio 169/187).

The First and Final Liquidation and Distribution Account in the above Estate will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court, Capetown, for a period of three weeks, reckoned as and from the 26th day of July, 1920.

LEROUX & WEGE,
Attorneys for Executrix.

114 St. George's Street, Capetown.
7883—23

ADVERTISEMENTS.

PUBLIC SALE.

In the Estate of the late PETRUS WITBOOI and surviving spouse, BERENDINA WITBOOI, of Hopefield (121/875).

The undersigned, duly instructed by the Executor Dative in above Estate, will sell by public auction, at his office, Hopefield, on Saturday, 31st July, 1920, at 10 a.m., the landed property in above Estate, consisting of Lot No. 131, with dwelling-house thereon.

A. KRIEL LE ROUX,
Auctioneer.

Hopefield,
12th July, 1920. 7779—23

NOTICE.

In the Estate of the late WILLIAM HENRY BEDDY (No. B/3751), who died at the Grange, Lodge Road, Kimberley, on 14th July, 1910.

Creditors and Debtors in the above Estate are hereby required to lodge their claims and pay their debts at the Office of the undersigned within three weeks from the date of publication hereof.

Jagersfontein, this 13th day of July, 1920.

J. D. MELVIN,
Attorney for the Executors Dative.

7815—23

In the Testate Estate of CORNELIUS LESS, of 3 Jerry Street, Capetown.

Creditors and Debtors in the above Estate are required hereby to lodge their claims with and to pay their debts to the undersigned within twenty-one days from the date of publication hereof.

Dated at Capetown, this 14th July, 1920.

TOM SMITH,
Agent for Executrix Testamentary.

12 Hanover Street, Capetown.
7816—23

In the Estate of the late FRANCINA ELIZABETH WILLEMSE (born APOLLOS), of Newton, Paarl (171/892).

The First and Final Liquidation and Distribution Account in the above Estate will lie for inspection of Creditors in the Office of the Master of the Supreme Court, Capetown, for a period of three weeks, reckoned from the 26th July, 1920, and a duplicate thereof will during the same period lie at the Office of the Resident Magistrate, Wellington.

S. M. SMITH, Manager,
The Paarl Board of Executors, Ltd.
(Wellington Branch),
Agent for Executor Testamentary.

Church Street, Wellington,
15th July, 1920. 7844—23

In the Estate of the late JOSEPH CHARLES HEINAMANN (164/349).

The First Liquidation and Distribution Account in the above Estate will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court (Cape of Good Hope Provincial Division), Capetown, for a period of three weeks, reckoned from the 27th July, 1920.

E. HEINAMANN,
Executrix.

5 Sir George Grey Street, Capetown.
7888—23

Estate of the late GERHARDUS HENDRIK JOSIAS PETRUS VAN RHYN, of Van Rhynsdorp (4774/19).

Notice is hereby given that the First and Final Liquidation and Distribution Account in the above Estate will lie for inspection of Creditors at the Office of the Master of the Supreme Court, Capetown, and a duplicate thereof at the Office of the Resident Magistrate, Van Rhynsdorp, for a period of three weeks, reckoned from the 27th July, 1920.

VAN WYK & STEGMANN,
Attorneys for Executors.

Van Rhynsdorp, 15th July, 1920.
7901—23

GENERAL ESTATE AND ORPHAN CHAMBER.

NOTICE TO CREDITORS AND DEBTORS.

In the Estate of the late WILLIAM WILLIS (or WILLIAMS).

All persons claiming to be Creditors in the above Estate are requested to file their claims with the undersigned at the Office of this Chamber, 134 Adderley Street, Capetown, within six weeks from this date, and those indebted thereto to pay their debts within the same period.

W. A. CURREY, Secretary,
Executor Dative.

Chamber Buildings, 134 Adderley Street,
Capetown. 7890—23

GENERAL ESTATE AND ORPHAN CHAMBER.

NOTICE TO CREDITORS AND DEBTORS.

In the Estate of the late MARMADUKE GWYNNE HOWELL, who died at Windhuk.

All persons claiming to be Creditors in the above Estate are requested to file their claims with the undersigned at the Office of this Chamber, 134 Adderley Street, Capetown, within six weeks from this date, and those indebted thereto to pay their debts within the same period.

W. A. CURREY, Secretary,
Executor Dative.

Chamber Buildings, 134 Adderley Street,
Capetown. 7891—23

THE BOARD OF EXECUTORS, CAPETOWN.

NOTICE TO THOSE CONCERNED.

In the Estate of the late CHUGANLAL BOWANIDASS GIHAWALLA, also known as CHUGANLAL BHAWAMDAS GIHWALA, wholesale merchants, of Tyne Street, Capetown.

The Fourth and Final Liquidation and Distribution Account in the above Estate will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court, Capetown, from Friday, 23rd July, 1920, for a period of three weeks, after the expiration of which, should no objections be raised thereto, the same will be acted upon.

Capetown, 12th July, 1920.

D. G. BIRSE,
H. W. BAUMGARTEN,
Acting Secretary,
7881—23 Executors Testamentary.

GENERAL ESTATE AND ORPHAN CHAMBER.

In the Estate of the late ANDREW McLACHLAN (172/487).

The First and Final Liquidation and Distribution Account in the above Estate will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court (Cape of Good Hope Provincial Division), Capetown, for a period of three weeks, reckoned from the 27th July, 1920.

A. R. McLACHLAN,
W. A. CURREY, Secretary,
Executors Testamentary.

Chamber Buildings, 134 Adderley Street,
Capetown. 7889—23

NOTICE.

In the Estate of the late MORRIS KORELSTEIN, of Capetown (also trading as THE OVAL CONVEX PORTRAIT COMPANY).

Creditors and Debtors in the above Estate are called upon to lodge their claims with and pay their debts to the undersigned within six weeks from the date of publication hereof.

Dated at Capetown, this 23rd day of July, 1920.

A. ROYTOWSKI,
Attorney to the Executrix Testamentary.

City Chambers, 8 Parliament Street,
Capetown. 7910—23

Notice to Creditors and Debtors in the Estate of the late JOSEPH BLUMENAU, of 3 Vriende Street, Capetown.

Creditors and Debtors in the above Estate are called upon to lodge their claims with and pay their debts to the undermentioned within thirty days from publication hereof.

B. ROSSENSTEIN,
Attorney for the Executrix Dative.

5 Bureau Street, Capetown.
8013—23

PAARL AFRICAN TRUST CO., LTD.

NOTICE.

In the Estate of the late JOHANNES HENDRIK RETIEF, of Paarl (No. 164/701/3400/18).

The Third and Final Liquidation and Distribution Account in the above Estate will lie for inspection simultaneously at the Offices of the Master of the Supreme Court, Capetown, and the Resident Magistrate, Paarl, for a period of three weeks reckoned from Tuesday, 27th July, 1920.

Paarl, 19th July, 1920.

J. HOFMEYR, Secretary,
Agent for Executors Testamentary.

8014—23

NOTICE TO CREDITORS.

In the Insolvent Estate of THOMAS MURRAY, formerly of Constantia (82/77).

The First and Final Liquidation and Distribution Account in the above Estate will lie for inspection of Creditors at the Office of the Master of the Supreme Court, Capetown, for a period of fourteen days, reckoned from the 26th July, 1920, after which, should no objection be raised thereto, the Honourable the Supreme Court will be moved to confirm the same and order the distribution thereof.

GUS. TROLLIP,
Sole Trustee.

34 Wale Street, Capetown.
8016b—23

NOTICE TO CREDITORS.

Insolvent Estate of ANDRIES JOHANNES BLAAUW, of Hendrikzijnputs, District Kenhardt (93/248).

The Fourth and Final Liquidation and Distribution Account will lie at the Resident Magistrate's Office, Kenhardt, for a period of seven days, from the 21st day of July, 1920, and thereafter for a further period of fourteen days at the Office of the Master of the Supreme Court at Capetown, commencing on the 4th day of August, 1920, after which, should no objection be lodged thereto, the Supreme Court at Capetown will be moved to confirm same and to order the distribution in terms thereof.

Dated at Kenhardt, this 3rd day of July, 1920.

C. B. SCHULTZ,
Attorney for the Trustees.

7797—23

ADVERTISEMENTS.

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Cape of Good Hope Provincial Division).

In the Insolvent Estate of JOHANNES STEPHANUS OLIVIER, a farmer, formerly resident at Saffraan River, District Oudtshoorn, now resident at Klipfontein Siding, District Somerset East.

Notice is hereby given to the Trustees and Creditors in the above Insolvent Estate that application will be made to the Supreme Court of South Africa (Cape of Good Hope Provincial Division), by motion, on Wednesday, the 15th day of September, 1920, at 10 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as Counsel can be heard, for the discharge of the above insolvent, at which time the Trustees or any of the Creditors may, upon due notice, appear to oppose the granting of the said discharge.

Dated at Capetown, this 17th day of July, 1920.

J. B. KAYSER,
7902—23 Applicant's Attorney.

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Cape of Good Hope Provincial Division).

In the Insolvent Estate of FREDERICK CHARLES SMITH, general dealer, formerly of Montagu, Cape Province (folio 92/5).

Notice is hereby given to the Trustee and Creditors in the above Insolvent Estate that application will be made to the Honourable the Supreme Court at Capetown, on Wednesday, 15th September, 1920, at 10.30 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as Counsel can be heard, for the discharge and release of the above insolvent from insolvency, at which time the Trustee or any of the Creditors may, upon due notice appear to oppose the granting of said discharge and release

Dated at Capetown, this 17th day of July, 1920.

WM. KNOX BAXTER,
Applicant's Solicitor.
African Life Buildings,
85 St. George's Street, Capetown.
7908—23

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Cape of Good Hope Provincial Division).

NOTICE TO CREDITORS.

In the Insolvent Estate of THOMAS MURRAY, farmer, formerly of Constantia (82/77).

Notice is hereby given to the Trustee and Creditors of the Estate of the above Insolvent that application will be made to the above Honourable Court, by motion, on Wednesday, the 15th day of September, 1920, at 10.30 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as Counsel can be heard, for the discharge of the above insolvent, at which time the Trustee and any of the Creditors may, upon due notice, appear to oppose the granting of the said discharge.

Dated at Capetown, this 17th day of July, 1920.

GUS. TROLLIP, CLEGHORN & MILLS,
Applicant's Attorneys.
34 Wale Street, Capetown. 7892—23

In the Insolvent Estate of JOSEPH WILLIAM PINNOY, a general dealer, of Molteno, Cape Province (folio 91/63).

The Second Liquidation Account and Plan of Distribution in the above Insolvent Estate will be open for inspection at the Office of the Resident Magistrate at Molteno for a period of seven days, reckoned from the 26th day of July, 1920, and thereafter at the Office of the Master of the Supreme Court at Capetown for a further period of fourteen days, reckoned from the 9th day of August, 1920, after which, should no objection be raised thereto the Honourable the Supreme Court of South Africa (Cape of Good Hope Provincial Division) will be moved to confirm the same and order the distribution thereof.

WALKER, JACOBSOHN & LE ROUX,
Attorneys for the Joint Trustees
Lloyds Buildings, 58 Burg Street,
Capetown, 12th July, 1920. 7894—23

In the Insolvent Estate of HARRIS LEWIS SENIOR, a butcher, of Willowmore (No. 35/944).

The outstanding debts in the above Estate will be sold by public auction in my offices, Knysna Street, Willowmore, on Friday, the 30th July, 1920, at 10 a.m.

G. P. STEYN,
Sole Trustee.
P.O. Box 10, Willowmore.
7915—23

NOTICE TO CREDITORS.

Insolvent Estate LEONARD VINCENT DREW (92/31).

The Fourth and Final Liquidation Account in the above Estate will lie for inspection of Creditors at the Office of the Resident Magistrate at Kokstad for a period of seven days from the 27th day of July, 1920, and thereafter at the Office of the Master of the Supreme Court at Capetown for a period of fourteen days from the 17th day of August, 1920, after which the Honourable the Supreme Court (Cape of Good Hope Provincial Division) will be moved to allow the same and the distribution of the Estate.

Kokstad, 13th July, 1920.

J. F. DRUMMOND ELLIOT,
7978—23 Sole Trustee.

In the Insolvent Estate of JOSEPH LOUIS MANKOWITZ, a speculator, of Kingwilliamstown.

Notice is hereby given that the First and Final Liquidation and Contribution Account in the above Insolvent Estate will lie for inspection of Creditors at the Office of the Master of the Supreme Court, Capetown, and a duplicate copy thereof at the Office of the Magistrate of Kingwilliamstown for a period of fourteen days, reckoned from the 23rd day of July, 1920.

Dated at Kingwilliamstown, this 13th day of July, 1920.

C. R. ATHERSTONE,
7783—23 Sole Trustee.

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Griqualand West Local Division).

In the Insolvent Estate of JOHN ROBERTSON, of Kimberley.

Notice is hereby given to the Trustee and Creditors in the above Insolvent Estate that application will be made to the Supreme Court at Kimberley, under the provisions of Section 108 (2) of Act No. 32 of 1916, by motion, on the 9th day of September, 1920, at 10 o'clock in the forenoon, or as soon thereafter as Counsel can be heard, for the release from sequestration of the above Estate and the discharge of the said insolvent, at which time the Trustee or any of the Creditors may, upon due notice, appear to oppose the granting of the said release and discharge.

Dated at Kimberley, this 17th day of July, 1920.

EUSTON BROWN & FARRELLY,
7828—23 Applicant's Attorneys.

In the Insolvent Estate of PERCY POPE, of the Victoria Hotel, Alice.

Notice is hereby given that the First and Final Liquidation and Distribution Account in the above Insolvent Estate will lie for inspection of Creditors at the Office of the Master of the Supreme Court, Capetown, and a duplicate copy thereof at the Office of the Magistrate of Kingwilliamstown for a period of fourteen days, reckoned from the 23rd day of July, 1920.

Kingwilliamstown, 15th July, 1920.

C. R. ATHERSTONE,
7843—23 Sole Trustee.

NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Supreme Court of South Africa (Cape of Good Hope Provincial Division) at Capetown, on Thursday, the 19th day of August, 1920, at 10 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of the Estate of WOODFORD LONES KRETZINGER, a farmer, of the District of Maclear, Cape Province, as insolvent; and that his Schedules will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court at Capetown and at the Office of the Magistrate of Maclear for a period of fourteen days, calculated from the 28th July, 1920.

Dated at Maclear, this 12th July, 1920.

EDW. P. JONES,
7817—23 Applicant's Attorney.

Notice is hereby given that application will be made to the Supreme Court (Cape Provincial Division), Capetown, on Monday, the 16th day of August, 1920, at 10 o'clock in the forenoon, or as soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of the Estate of HENRY JOSEPH GALLAGHER, of Emagusheni, Flagstaff, Pondoland East, as insolvent, and that his schedules will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court, Capetown, and at the Office of the Resident Magistrate for Flagstaff for a period of fourteen days from the 1st day of August, 1920, to the 14th day of August, 1920.

Flagstaff, this 15th July, 1920.

C. E. GORDON TROW,
Applicant's Attorney.
8015—23

NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Cape of Good Hope Provincial Division of the Supreme Court of South Africa at Capetown on Thursday, the 12th day of August, 1920, at 10.30 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of the Estate of ROBERT CURRIE, of 168 Loop Street, Capetown, carrying on business as the CLYDE COLOUR WORKS, as insolvent, and that his schedules will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court at Capetown for a period of fourteen days from the 26th day of July to the 9th day of August, 1920.

Capetown, 19th July, 1920.

W. E. GORDON DAVIS,
Applicant's Attorney.
8016—23

INTENTION TO SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Supreme Court of South Africa (Cape of Good Hope Provincial Division) on the 17th day of August, 1920, at 10 o'clock in the forenoon, or as soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of the Estate of JACOBUS NICOLAAS MOOLMAN, JUNIOR, farmer, of Thyszedam, District Carnarvon, as insolvent, and that his schedules will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court at Capetown, and at the Office of the Magistrate, Carnarvon, for a period of fourteen days, from the 28th day of July, 1920, to the 11th day of August, 1920.

W. C. LEICHER & CO.,
Applicant's Attorneys.
Carnarvon, 21st July, 1920.
7989—23

ADVERTISEMENTS.

NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Honourable the Supreme Court of South Africa (Cape of Good Hope Provincial Division) at Capetown, on Friday, the 13th day of August, 1920, at 10.30 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of the Estate of ANNA BARENDINA BOONZAAIER, widow, of Maitland, Capetown, as insolvent; and that her schedules will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court at Capetown for a period of fourteen days, from the 27th day of July to the 10th day of August, 1920.

VAN DER BIJL & DE VILLIERS,
Applicant's Attorneys.

4 Wale Street, Capetown,
15th July, 1920. 7884—23

VERLOREN AKTE VAN TRANSPORT.

Bij deze wordt kennis gegeven dat ik voornemens ben aanzoek te doen om een gecertificeerd afschrift van Akte van Transport, gedateerd 10 Julie 1891 (nummer 2945), gepasseerd door Hester Catherina Retief, weduwe van wijlen Petrus Jacobus Retief, ten faveure van Francois Jacobus Rossouw, ten opzichte van zeker half-deel in zeker stuk grond met de gebouwen erop, gelegen in Darlingstraat, ten dorpe Murraysburg, zijnde een deel van Erf No. 124, groot 25 vierkante roeden en 108 vierkante voeten.

En allen die bezwaar hebben tegen het afgeven van zodanig afschrift worden bij deze verzocht zulk bezwaar schriftelik in te dienen bij de Registrateur van Akten te Kaapstad, binnen vijf weken na laatste publikatie van deze kennisgeving.

Gedateerd te Murraysburg, op deze 16de dag van Julie 1920.

H. VAN RHYN CROESER,
Prokureur voor Aanvrager.

7911—23-30-6

LOST DOCUMENT.

Standard Bank of South Africa, Limited, Fordsburg.—Draft No. 19/54 for £50, dated 22nd May, 1920, on National Bank of Scotland, Aberdeen, in favour of Bella Chambers.

7926—23

LOST MORTGAGE BOND.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of certain Mortgage Bond No. 51, dated 12th November, 1888, passed by Charles James Price for two hundred and fifty pounds (£250) sterling in favour of Alfred Moorcroft, in respect of

Certain piece of perpetual quitrent land, situate in the Division of Queenstown, being the remaining extent of the farm Buzby Park, measuring as per remainder 919 morgen 207 square roods.

And all persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds at Capetown within five weeks from the last publication of this notice.

Dated at Capetown, this 14th day of July, 1920.

FULLER, DE KLERK & OSLER,
Applicant's Attorneys.

1 Bureau Street, Capetown.

7836—23-30-6

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of the Deed of Transfer No. 258, dated 27th September, 1889, passed by Johan Jansen in favour of Mabel Sutherland Mills, in respect of certain four Lots of ground marked Nos. 14, 15, 16, and 17, on the plan of division of the freehold Estate Uitvlugt, situate in St. Johns Street, Capetown, in extent 72 square roods and 62 square feet.

And all persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds at Capetown within five weeks from the last publication of this notice.

Dated at Capetown, 1st day of July, 1920.

DOLD & ROBINS,
Attorneys for Applicant.

70 St. George's Street, Capetown.

7333—9-16-23

LOST TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying on behalf of the Trustees for the time being of the Young Men's Christian Association in Capetown for a certified copy of the Deed of Transfer No. 181, dated the 11th December, 1883, passed by Fredrika Johanna Niehaus in favour of the Trustee or Trustees for the time being of the Young Men's Christian Association, in respect of—

Certain piece of ground, situate in and off Long Street, in the City of Capetown, being part of the property transferred to Fredrika Johanna Niehaus on the 16th August, 1855, measuring 128 square feet and 84 square inches.

And all persons claiming to have objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds at Capetown within five weeks from the last publication of this notice.

Dated at Capetown, this 29th day of June, 1920.

GUS TROLLIP, CLEGHORN & MILLS,
Applicant's Attorneys.

34 Wale Street, Capetown.

7306—9-16-23

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 9399, dated 19th August, 1904, passed by William Harris Pascoe and Charles Golding, carrying on business in co-partnership under the style or firm of Pascoe & Golding, in favour of Charles Golding, in respect of certain piece of freehold land with the buildings thereon, situate in Queenstown in Cathcart Road, being portion of the remaining extent of the Erf or Lot marked No. 73, measuring twenty-six square roods and fifty decimal four square feet; and all persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds at Capetown within five weeks from the last publication of this notice.

Dated at Capetown, this 29th day of June, 1920.

WALKER, JACOBSOHN & LE ROUX,
Attorneys for Applicant.

7367—9-16-23

NOTICE.

LOST TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of the Deed of Transfer No. 138, dated 8th September, 1882, passed by Herbert Ellwood in favour of Maria Johanna McCarthy, married in community of property to James McCarthy, in respect of:—

Certain piece of ground with the buildings thereon marked Nos. 2 and 3, situated in the town of Port Elizabeth, on the south side of the Baakens River, being Sub-divisions of the lot of ground marked No. 75, of the Town Hall Lands, measuring 17 square roods 52 square feet.

And all persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds at Capetown within five weeks from the last publication of this notice.

Dated at Capetown, this 9th day of July, 1920.

SYFRET, GODLONTON & LOW,
Applicant's Attorneys.

28 Shortmarket Street,
Capetown. 7592—16-23-30

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that I intend applying for a certified copy of Transfer Deed No. 256, dated the 21st September, 1832, passed by the Estate of the late Petrus Johannes de Wit and surviving spouse, Susanna Catherina Uys, in favour of The Churchwardens of Tygerberg, in respect of:—

Certain two pieces of land with the buildings thereon, situate in the Cape District, in the vicinity of Tygerbergen, near the Pampoenskraal, measuring as per remaining extent two morgen three hundred square roods and forty-eight square feet.

And all persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds at Capetown within five weeks from the last publication of this notice.

Dated at Capetown, this 12th day of July, 1920.

T. PENROSE PETERS,
Applicant's Attorney.

117 St. George's Street,
Capetown. 7749—16-23-30

LOST TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 7769, dated the 15th November, 1900, passed by Jacob Frederik Conradie in favour of David Jacob Burger, in respect of the following three pieces of quitrent land then situate in the Division of Robertson, now Division of Montagu:—

(1) Lot A, of the farm Witte Kley, measuring 224 morgen 248 square roods.

(2) Lot No. 3, of the farm Riet Valley, measuring 249 morgen 474 square roods.

(3) Part of the remainder of the place Riet Valley, measuring 120 morgen 95 square roods.

And all persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds at Capetown within five weeks from the last publication of this notice.

Dated at Capetown, this 9th day of July, 1920.

BISSET & HOFMEYR,
Applicant's Attorneys.

22 Wale Street, Capetown.

7609—16-23-30

ADVERTISEMENTS.

LOST TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying on behalf of Maria Berendina Petronella Joubert (born Traut), formerly Nolte, for a certified copy of the Deed of Transfer No. 2699, dated 25th April, 1910, passed by Maria Beredina Petronella Nolte (born Traut), widow, in her capacity as Executrix Testamentary in the Estate of the late Albertus Johannes Nolte in favour of Maria Berendina Petronella Nolte (born Traut), widow, whereby the following property, *inter alia*, was transferred:—

1. Certain land and buildings, in the Division of Stellenbosch, at Somerset West, remainder of Erven Nos. 4 and 5, Block B, measuring as per such remainder 82 square roods 42 square feet.

2. Certain piece of land, situate in the Division of Stellenbosch, in the town of Somerset West, in the Main Street, forming portion of the original Lots Nos. 2 and 3 in the said village, measuring 48 square roods 87 square feet.

And all persons claiming to have objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds at Capetown within five weeks from the last publication of this notice.

Dated at Capetown, this 25th day of June, 1920.

HEROLD & GIE,
Attorneys, Notaries, and Conveyancers.

Temple Chambers, 10 Wale Street,
Capetown. 7289—9-16-23

LOST TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of the Deed of Transfer No. 322, dated 27th June, 1889, passed by George William Steytler and Johannes Pieter Faure, in their capacity as Joint Trustees in the Insolvent Estate of John Joseph Barry in favour of Pieter Gysbert Steyn (H.'s son), whereby the following property, *inter alia*, was transferred, viz.: Certain piece of ground, situate in the village of Swellendam, being a portion of the late Drosdy Grounds transferred to Daniel de Bruyn on 15th August, 1846; measuring 292 square roods 50 square feet; and all persons claiming to have objections to the issue of such copy are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds in Capetown within five weeks from the last publication of this notice.

HEROLD & GIE,
Attorneys, Notaries, and Conveyancers.

P.O. Box 105, Capetown.

7303—9-16-23

LOST MORTGAGE BOND.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Mortgage Bond No. 4328, dated 15th October, 1907, passed by Faltijn van Heerden for £42 in favour of Emil Henri van de Sandt de Villiers, in respect of—

Certain piece of ground, being the Dry Erf No. 92, situate in the Village of Hanover, in Loop Street, measuring 50 square roods.

And all persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds at Capetown within five weeks from the last publication of this notice.

Dated at Capetown, this 28th day of June, 1920.

FULLER, DE KLERK & OSLER,
Applicant's Attorneys.

1 Bureau Street, Capetown.

7307—9-16-23

LOST TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 2400, dated the 17th March, 1902, passed by Idel Schwartz in favour of Marcus Rosenberg, in respect of—

(1) certain one-third (⅓rd) part or share of and in certain piece of ground, with the buildings thereon, situate to the south-east end of Capetown, in William Street, being the remaining extent of the Lots Nos. 1, 2, and 3 of Lots Nos. 13, 14, and 15, measuring as per remaining extent 43 square roods 98 square feet;

(2) certain one-third (⅓rd) part or share of and in certain portion of certain piece of land, with the buildings thereon, situate to the eastward of Capetown, on the road leading to Zonnebloem, now William Street, being part of the Lot No. 13, measuring 200 square feet;

and all persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds, at Capetown, within five weeks from the last publication of this notice.

Dated at Capetown, this 9th day of July, 1920.

FULLER, DE KLERK & OSLER,
Applicant's Attorneys.

7655—16-23-30

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of the Deed of Transfer No. 5250, dated 1st July, 1907, passed by Charles Jacob Francois Theron, in his capacity as Sole Trustee in the Insolvent Estate of Andries Stephanus du Toit, in favour of Hugo Amos Lambrechts, in respect of certain piece of ground, with the buildings thereon, being part of Erf No. 1, situate in the village of Villiersdorp, Division of Caledon, measuring 156 square roods 36 square feet; and all persons having objection to such copy issue are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds, at Capetown, within five weeks from the last publication of this notice.

Dated at Caledon, this 10th day of July, 1920.

GUTHRIE & THERON,
7636—16-23-30 Applicant's Attorneys.

LOST TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 8048, passed on 22nd November, 1900, by Johannes Marthinus Arndt (W. F.'s son) in favour of Allei Ederoos, in respect of—

Certain piece of land, situate in the township of the Paarl, being Lot No. 8 of the Sub-divided land marked "B", transferred to J. N. de Villiers on 23rd July, 1861, measuring 48 square roods 18 square feet.

And all persons claiming to have any objection to the issue of such certified copy are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds in Capetown within five weeks after publication of this notice.

Dated at Capetown, this 15th day of July, 1920.

W. E. MOORE & SON,
Applicant's Attorneys.

37 Castle Street, Capetown.

7879—23-30-6

LOST TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 4158, dated 8th June, 1917, passed by Charles Frederick Faure-Juritz, as the General Agent of George William Steytler, and by Harry Hands, the said George William Steytler and Harry Hands being the duly appointed Joint Trustees in the Insolvent Estate of Hildegine Wilhelmine Priessnitz (born Mewes), married without community of property to Joseph Priessnitz, in favour of Julius Freedman and Abraham Dembovsky, trading as Freedman & Dembovsky, in respect of—

certain piece of land, with the buildings thereon, situate at Maitland, in the City of Capetown, in the Cape Division, being a portion of Lot No. 274, measuring 65 square roods 90 square feet.

And all persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds at Capetown within five weeks from the last publication of this notice.

Dated at Capetown, this 9th day of July, 1920.

FULLER, DE KLERK & OSLER,
7621—16-23-30 Applicant's Attorneys.

LOST TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 5268, dated the 10th August, 1909, passed by the Estate of the late Frederick Jacobus van Zyl, sen., in favour of Jacob Petrus van Zyl, in respect of the following three pieces of perpetual quitrent land, the first two of which situate in the Division of Swellendam and the last in the Division of Robertson:—

(1) Part of the sub-divided farm Zandfontein, measuring 180 morgen 531 square roods.

(2) Part of the sub-divided farm Zandfontein, measuring 1303 morgen 220 square roods.

(3) The remaining extent of Lot D of the farm Bosjemans Rivier, measuring 37 morgen 159 square roods.

And all persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds at Capetown within five weeks from the last publication of this notice.

Dated at Capetown, this 9th day of July, 1920.

BISSET & HOFMEYR,
Applicant's Attorneys.

22 Wale Street, Capetown.

7610—16-23-30

LOST TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 58, dated 4th December, 1884, passed by James Filmer in favour of James Walter Filmer, in respect of an undivided half-share of certain piece of perpetual quitrent land, situate in the Division of Cathcart (formerly Queenstown), being the quitrent place Nelsondale, now called Cloetedale, measuring 1648 morgen 555 square roods; and all persons having objection to the issue of such copy are hereby requested to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds at Capetown within five weeks from the last publication of this notice.

Dated at Cathcart, this 8th day of July, 1920.

ELLIOTT BROTHERS,
Applicant's Attorneys.

Cathcart. 7581—16-23-30

ADVERTISEMENTS.

LOST DEEDS OF TRANSFER.

Notice is hereby given that I intend applying for certified copies of:—

(1) Deed of Transfer No. 421, dated 27th June, 1890, passed by Fredrik Fortunatus Kolbe, son of John Kolbe, in favour of Henry Jones (David's son) and Abraham Johannes Pepler (Johannes Petrus' son) in respect of certain erf and buildings, No. 223, in Venterstad (heretofore Ventersburg), in the Division of Albert, measuring 34 square roods 4 square feet.

(2) Deed of Transfer No. 5978, dated 10th December, 1891, passed by Henry Jones, of Venterstad, a son of David Jones, to Abraham Johannes Pepler, of Venterstad, a son of Johannes Petrus Pepler, in respect of certain one-half part or share in certain erf, with the buildings thereon, being the Erf No. 223 in Venterstad (formerly Ventersburg), in the Division of Albert, measuring 34 square roods and 4 square feet.

And all persons having objection to the issue of such copies are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds, at Capetown, within five weeks from the last publication of this notice.

Dated at Capetown, this 5th July, 1920.

A. F. DU TOIT,
Applicant's Attorney.

Courtis' Chambers,
132 St. George's Street,
Capetown. 7619—16-23-3

LOST TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Transfer No. 11752, dated 5th December, 1910, passed by the Deputy-Sheriff for the District of Kimberley for Johanna Wilhelmina Staunton, formerly Russell (born Roelofz), widow, in favour of Sarah Pleidrup, formerly Wood (born Larsen), married out of community of property to Niels Andersen Pleidrup, in respect of (1) certain piece or portion of perpetual quitrent land being Lot No. 3, situate at the corner of a road and mining area near Tyburn Street, in the township of Kimberley, Division of Kimberley, in extent 33 square roods and 48 square feet; (2) certain piece or portion of perpetual quitrent land being Lot No. 2, situate in Tyburn Street, in the township of Kimberley, Division of Kimberley, in extent thirty square roods and eight square feet; and all persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds at Kimberley within five weeks from the last publication of this notice.

Dated at Kimberley, this 1st day of July, 1920.

HILL & HILL,
7761—23-30-6 Applicant's Attorneys.

LOST SCRIP.

200 VICTORY DIAMOND CERTIFICATES Nos. 1020/21, Distinctive Nos. 129801/900, 129901/130000.

Should the scrip not be recovered within ten days from date of publication application will be made immediately to the Company for the issue of duplicate certificates.

J. L. STUART,
7792—23 Manager.

NOTICE.

LOST TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 126, dated 11th June, 1872, passed by Edward Chapman to and in favour of Lucy Wenmouth Francis, in respect of the following allotments of pieces of land, in the Division of Albany, and being portions of the Location of Morgan's Party, viz.:—

(1) Certain five pieces of land, being the allotment marked No. 5 and the Village Lots Nos. 6, 9, 11, and 13, measuring together 242 morgen 434 square roods. (Described in the Deed of Transfer as 242 square roods 434 square feet.)

(2) Certain four pieces of land, being No. 4 and Sub-divisions Nos. 16, 14, and 8, village lots, measuring together 211 morgen 284 square roods.

And all persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds at Capetown within five weeks from the last publication of this notice.

Dated at Capetown, this 17th day of July, 1920.

SYFRET, GODLONTON & LOW,
Applicant's Attorneys.

28 Shortmarket Street, Capetown.

7878—23-30-6

LOST TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for certified copies of the following Deeds of Transfer:—

1. Transfer No. 237, dated 16th July, 1886, passed Estate Richard Magee in favour of Benjamin Doveton Hudson, in respect of—

Certain house, store, and premises (since converted into two houses), in Capetown, in Buitengracht, in Block No. 13 and there Nos. 4 and 5, measuring as per remaining extent 26 square roods 78 square feet.

2. Transfer No. 7004, dated 26th October, 1896, passed by Johan Fredrik Wicht in favour of Benjamin Doveton Hudson, in respect of—

(1) Certain piece of land with the buildings thereon, being Lots marked La, E, and F, situate in the Cape District, between Rondebosch and Wynberg, measuring 55 square roods 30 square feet;

(2) certain piece of land marked La A, situate in the Cape District, in the vicinity of Wynberg, being part of the perpetual quitrent land belonging to the Estate Herschel, measuring 41 square roods 96 square feet;

(3) certain lot of ground marked La B with the buildings thereon, situate in the Cape Division, at Claremont, on the Main Road to Simonstown, near Wynberg, and there a Sub-division of the Estate Feldhousen, measuring 27 square roods 37 square feet.

And all persons having objection to the issue of such copies are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds at Capetown within five weeks from the last publication of this notice.

Dated at Capetown, this 16th day of July, 1920.

J. C. BERRANGE & SON,
Applicant's Attorneys.

Westminster House, Longmarket Street,
Capetown. 7909—23

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of the Deed of Transfer No. 353, dated 24th August, 1886, passed in favour of (jointly in the shares and proportions hereundermentioned) Johannes Abraham Hendrik Tuin, Frederick Pieter Stimie, Robert Alfred McIntyre, and Jacobus Christian Grundling, in their capacity as the Executors of the Estate of the late Jacobus Johannes Grundling, Hendrik Josephus Geyser, Frans Verschuur, Hendrik Barnard, Nicolaas Robinson Brewis, and Jacobus Christian Grundling, holding respectively 1/6th, 1/6th, 1/6th, 1/6th, 1/54th, 4/54th, 1/54th, and 2/9th parts or shares, in respect of—

(1) Certain piece of perpetual quitrent land, being the remainder of part of Lot No. 3 of the farm Buffelsvallei, situate in the Division of Oudtshoorn, Field Cornetcy of Gamka Vlakte (formerly Cango), measuring as per remaining extent one hundred and eighty-one morgen five hundred and one square roods and one hundred and twenty-six square feet;

(2) certain piece of perpetual quitrent land, being the remaining extent of the remainder of the Lot No. 3 of the farm Buffelsvallei, situate as above, measuring as per remaining extent one hundred and one morgen fifty-one square roods and forty-square feet.

And all persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds at Capetown within five weeks from the last publication of this notice.

Dated at Capetown, this 16th day of July, 1920.

WALKER, JACOBSOHN & LE ROUX,
Attorneys for the Applicants.

Lloyds Building, 58 Burg Street,
Capetown. 7893—23-30-6

LOST TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying on behalf of Emanuel Morris for a certified copy of the Deed of Transfer No. 9382, dated 7th July, 1903, passed by the Sheriff of the Colony of the Cape of Good Hope in favour of Emanuel Morris in respect of certain—

1. Piece of ground, with the buildings thereon, now 115 Caledon Street, Capetown, being the remainder of Subdivision No. 4 of the Lot No. 17 of the Estate Zonnebloem, measuring as per remaining extent three square roods fifty square feet thirty-six square inches, transferred on 3rd March, 1902, to Morris Cherry.

2. Certain piece of ground, with the buildings thereon, now 117 Caledon Street, Capetown, being the remainder of Subdivision No. 3 of the above Lot No. 17, measuring as per remaining extent five square roods one hundred and forty-two square feet seventy-two square inches, transferred on 3rd March, 1902, to Morris Cherry.

And all persons claiming to have objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds at Capetown within five weeks from the last publication of this notice.

Dated at Capetown, 2nd July, 1920.

HEROLD & GIE,
Attorneys, Notaries, and Conveyancers.

P.O. Box 105, Capetown.

7470—9-16-23

ADVERTISEMENTS.

LOST MORTGAGE BOND.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of certain Mortgage Bond, dated 4th July, 1901, No. 2901 passed by Johan Frederik Dreyer Mostert to and in favour of (1) Tobias Johannes Mostert, (2) Jacomina Glaasina Mostert, (3) Petrus Gerhardus Mostert, (4) Catharina Adriana Mostert, (5) Rachel Elizabeth Nelson Mostert, (6) Eigela Frederika Mostert, (7) Susanna Elizabeth Mostert, each in the sum of £43. 2s. 1d. sterling, hypothecating as a first mortgage certain piece of ground being Lots Nos. 7, 8, and 9, situate in the Cape Division at Philadelphia, a portion of the property transferred to the Minister and Churchwardens of the Dutch Reformed Church at Philadelphia on 7th September, 1892, measuring 129 square roods 24 square feet; and all persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds at Capetown within five weeks from the last publication of this notice.

Dated at Capetown, this 12th July, 1920.

DEMPERS & VAN RYNEVELD,
7799—23-30-6 Applicant's Attorneys.

LOST TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 8266, dated 27th November, 1900, passed by Suleiman Hendriks in favour of Anna Barbara Schneider, a widow, in respect of—

Certain piece of ground, marked Nos. 14, 16, and 18, being the remainder of Lots Nos. 14, 16, 18, and 20, situate near the Military Lines at Woodstock, in the Cape Division, measuring as per remaining extent fifty-seven square roods and seventy-two square feet.

And all persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds at Capetown within five weeks from the last publication of this notice.

Dated at Capetown, this 14th day of July, 1920.

FAIRBRIDGE, ARDERNE & LAWTON,
Applicant's Attorneys.

141 Longmarket Street, Capetown.

7895—23-30-6

NOTICE.

LOST TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 183, dated 12th February, 1878, passed by Benjamin Booth Attwell, of Grahamstown, in his capacity as Sole Trustee of the Insolvent Estate of the late Frederick Lucas to and in favour of William Edward Clark, in respect of—

Certain lot of ground with the buildings thereon, situate at Grahamstown, in the Division of Albany, being a portion of Erf No. 121, measuring 139 square roods 54 square feet.

And all persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds at Capetown within five weeks from the last publication of this notice.

Dated at Capetown, this 15th day of July, 1920.

SYFRET, GODLONTON & LOW,
Applicant's Attorneys.

28 Shortmarket Street, Capetown.

7877—23-30-6

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 5208, dated 6th June, 1919, passed by Florence Margaret Worters, spinster, and Helen Josephine Hunter (born Webster), married out of community of property to George Henry Hunter, in favour of Albert Victor Morum, in respect of—

(1) certain piece of land, situate in the village of Griffithdale, or Griffithville, Division of Queenstown, being Lot No. 1, measuring five morgen sixty-five square roods ninety square feet;

(2) certain piece of land, being the remaining extent of Lot No. 4, situate as aforesaid, measuring as such one morgen two hundred and seventy-nine square roods one hundred and thirty-eight decimal eight square feet;

(3) certain piece of land, being the remaining extent of Lot No. 5, situate as above, measuring as such one morgen three hundred and ninety-seven square roods thirty-five decimal five square feet;

(4) certain piece of land, being the remaining extent of Lot No. 6, situate as aforesaid, measuring as such five hundred and forty-two square roods eighty-six decimal six square feet.

And all persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds at Capetown within five weeks from the last publication of this notice.

Dated at Queenstown, this 17th day of July, 1920.

VISSER & PETER,
7848—23-30-6 Attorneys for Applicant.

LOST DEEDS OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for certified copies of the following Deeds of Transfer:—

1. No. 6364, dated 30th September, 1896, passed by Christian Frederich Eduard Lucke in favour of Cecilie Zwaigenhaft, married out of community of property to Jacob Zwaigenhaft, in respect of—

Certain piece of ground with the buildings, etc., thereon, situate in Plein Street, Capetown, in the Cape Division, marked on the plan of division Lot A and being a part of certain part of Lot No. 4, Block I, measuring 11 square roods 91 square feet 132 square inches.

2. No. 6376, dated 30th September, 1896, passed by Albert Edward Vickers in favour of Cecilie Zwaigenhaft, married without community of property to Jacob Zwaigenhaft:—

Certain piece of land, situate in Capetown, at the corner of Leeuwen and Long Streets, being No. 1 now marked No. 32, measuring 11 square roods 10 square feet 16 square inches.

3. No. 1608, dated 6th March, 1897, passed by Jeremias Cornelius O'Riley in favour of Cecilie Zwaigenhaft married without community of property to Jacob Zwaigenhaft:—

Certain piece of ground, situate in Plein Street, Capetown, marked on the general plan of division Lot B, being a part (the remaining extent) of certain part of Lot No. 4, Block I, measuring as per remaining extent 10 square roods 38 square feet 108 square inches.

4. No. 339, dated 22nd January, 1897, passed by Ilario Montanari in favour of Cecilie Zwaigenhaft, married without community of property to Jacob Zwaigenhaft:—

(*a*) Certain lot of ground with a house erected thereon, marked No. 11, on the general plan, situate in Capetown in Loop Street, being part of the Section of Lot No. 13, measuring 4 square roods 135 square feet 108 square inches.

(*b*) Certain piece of ground with the buildings thereon, being the remaining extent of Lot No. 9, Block B, situate in Waterkant Street, in the City of Capetown, measuring as such remainder 17 square roods 54 square feet 57 square inches.

(*c*) Certain piece of ground with the buildings thereon, being Lot No. 3 of the above property, situate in Loop Street, in the City of Capetown, measuring 4 square roods 33 square inches.

(*d*) Certain piece of ground with the buildings thereon, being Lot No. 4 of the above property, situate in Loop Street, in the City of Capetown, measuring 1 square rood 82 square feet 72 square inches.

And all persons having objection to the issue of such copies are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds at Capetown within five weeks from the last publication of this notice.

Dated at Capetown, this 13th day of July, 1920.

SYFRET, GODLONTON & LOW,
Applicant's Attorneys.

28 Shortmarket Street, Capetown.

7809—23-30-6

LOST TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 2399, dated 17th March, 1902, passed by Idel Schwartz in favour of Michael Abraham Herison, in respect of—

(1) Certain two-third (2/3rd) part or share of and in certain piece of ground with the buildings thereon, situate to the south-east end of Capetown, in William Street, being the remaining extent of the Lots Nos. 1, 2, and 3 of Lots Nos. 13, 14, and 15, measuring as per remaining extent 43 square roods 98 square feet;

(2) certain two-third (2/3rd) part or share of and in certain portion of certain piece of land, with the buildings thereon, situate to the eastward of Capetown, on the road leading to Zonnebloem, now William Street, being part of the Lot No. 13, measuring 200 square feet.

And all persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds at Capetown within five weeks from the last publication of this notice.

Dated at Capetown, this 16th day of July, 1920.

FULLER, DE KLERK & OSLER,
Applicant's Attorneys.

7886—23-30-6

NOTICE OF CHANGE OF NAME.

We, the undersigned, MAX ALBERT KORNBLUM and GEORGE KORNBLUM, children of the marriage of GEORGE & DINAH KORNBLUM, and born at Kimberley, in the Cape Province, do hereby declare and make known that we have this day by Notarial Deed assumed the names respectively of MAX ALBERT EMERSON and GEORGE EMERSON, and we do hereby give public notice that we desire to be known by such adopted names hereafter, and that we shall in all deeds and documents subscribe our names accordingly.

Signed at Capetown, this 29th day of June, 1920.

MAX ALBERT KORNBLUM,
now MAX ALBERT EMERSON.
GEORGE KORNBLUM,
now GEORGE EMERSON.

As witnesses:
1. G. K. Blyth.
2. M. Tucker. 7880—23

ADVERTISEMENTS.

SALE IN EXECUTION.

In execution of the judgment of the Magistrate's Court for the District of Port Elizabeth in an action wherein ELIZABETH JANE HARVEY was the Plaintiff and WILLIAM MAMBANA the Defendant, a sale will be held in the front of the Court-house, Port Elizabeth, on Wednesday, the 28th day of July, 1920, at 12 o'clock noon, of the following properties:—

(1) Certain piece of freehold land, with the buildings thereon, marked 178 Korsten, Port Elizabeth, being a sub-division of the divided farm Cradock Place, measuring 319 square roods 131 square feet.

(2) Certain piece of freehold vacant land at Bethelsdorp, Port Elizabeth, being Garden Lot No. 174, measuring 5 morgen 41 square roods 75 square feet.

(3) Certain piece of freehold vacant land at Sydenham, Port Elizabeth, being Sub-division 72 of the divided Lots Nos. 95 to 116 of the grant to the Town Council of Port Elizabeth, dated 25th March, 1862, being portion of the Lots Nos. 108, 110, and 112, transferred to Lennox Mackay on the 16th March, 1897, measuring 50 square roods.

CONDITIONS OF SALE.

1. The purchase price to be paid in cash immediately after the sale.

2. The purchaser shall pay costs of transfer, transfer duty, auctioneer's commission, conditions of sale, and all rates due.

3. The transfers to be passed by Plaintiff's agent.

JOHN BUCKLEY,
Messenger of the Court.

Port Elizabeth, 9th July, 1920.

7582—16-23

NOTICE.

Notice is hereby given that it is the intention of STEPHAN, LORD & CO., LTD., to sell that portion of the Capetown Branch of the general merchant's business heretofore carried on by it at 42, 44, and 46 Bree Street, Capetown, to ROBERT LORD, trading as ROBERT LORD & COMPANY, of the same address; further, application will be made to the Council of the City of Capetown for the issue of a general dealer's licence in respect of the said business to the said ROBERT LORD, trading as aforesaid.

Dated at Capetown, this 3rd day of July, 1920.

COULTER & CO.,
Solicitors.

107 St. George's Street, Capetown.

7620—16-23

EXECUTION SALE.

In execution of the judgment of the Court of the Resident Magistrate, Komgha.

In the matter between CAMPBELL & NICHOLSON, Plaintiffs, versus NONQOQOTA BROS., Defendant.

The undermentioned ground will be (unless previously released) sold in front of the Court-house, Komgha, on Monday, the 26th day of July, 1920, at 10.30 a.m. in the forenoon, viz., Lots Nos. 3 and 4 of Farm XIII/&B, containing together 86 morgen 270 square roods (audit folio 462), situated at KuKu, in this district.

CLIVE TURNER,
Messenger, Resident Magistrate's Court.

Komgha, 2nd July, 1920. 7522—16-23

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Eastern Districts Local Division).

To ARCHIBALD HAYWARD RANDALL, of Nairobi, British East Africa.

Take notive that by Citation issued out of this Honourable Court on the 15th June, 1920, you have been summoned to appear before this Honourable Court at Grahamstown on Tuesday, the 31st August, 1920, at 10 o'clock in the forenoon, to show cause why judgment should not be entered against you at the suit of TEMPLE SMYTH, of Peddie, for the sum of £350 due upon a Mortgage Bond passed in favour of Plaintiff on the 20th December, 1916, by Benjamin Osler, in his capacity as your duly authorized agent, together with interest thereon from 30th November, 1918, at 6 per centum per annum, which has become due and payable by reason of the non-payment of interest, and also to acknowledge or deny the signature of your said agent, his qualification or the validity of the said debt, and to plead to the provisional claim of the Plaintiff for payment thereof under security with costs, and to show cause why the property specially mortgaged by the said Bond should not be declared exemptable in respect of the said claim.

Dated at Grahamstown, this 19th day of July, 1920.

ALLAN BORCHERDS,
Assistant Registrar of the Supreme Court of South Africa (Eastern Districts Local Division).

Dold & Stone,
Plaintiff's Attorneys,
100 High Street, Grahamstown.

8008—23

BORGSTROMS, LTD. (in Liquidation).

Notice is hereby given that the above Company was placed in voluntary liquidation owing to the sale of the business as a going concern, in pursuance of a special resolution passed on the 1st May, and confirmed on the 30th June, 1920, and that Abraham Mourice Jackson was appointed Liquidator thereof.

All persons having claims against the Company are required to file the same at the Office 57 Long Street, Capetown, within thirty-one days from date hereof.

Dated 23rd July, 1920.

A. M. JACKSON,
Liquidator.

7851—23

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 33 of Act No. 32 of 1916, that after fourteen days from the date of first publication hereof, FANNY HARRIS, of Sodium, Division of Britstown, hitherto conducting the general dealer's business at Sodium for account of the Estate of the late ELIAS HARRIS (formerly HARRIS & PODBIELSKY), intends selling the goodwill, assets, and book debts of the said general dealer's business to ELI BERMAN, who will in future conduct the said business for his own account.

RAATH & DE VILLIERS,
Attorneys for the parties.

Britstown, 12th July, 1920.

7773—23-30

THE SOUTH AFRICAN MUTUAL LIFE ASSURANCE SOCIETY.

HEAD OFFICE, CAPETOWN.

NOTICE TO MEMBERS.

Notice is hereby given that, in terms of the Society's Act of Incorporation, the Directors invite nominations to supply vacancies on the Board caused by the retirement, in rotation, of the Honourable J. J. A. Graaff and Messrs. C. C. Silberbauer and C. W. H. Kohler who are eligible for re-election.

Nominations are also invited to supply vacancies caused by retirement, in rotation, of the Auditors, Sir Harry Hands and P. C. Grant, Esquire, who are eligible for re-election.

Nominations will be received until noon on Monday, the 26th July, 1920.

JOHN ROBB,
General Manager.

Mutual Buildings, Darling Street,
Capetown, 5th July, 1920.

DE ZUIDAFRIKAANSE MUTUAL LEVENVERZEKERING MAATSCHAPPIJ

HOOFDKANTOOR, KAAPSTAD.

KENNISGEVING AAN LEDEN.

Hiermede wordt bekendgemaakt dat, in termen volgens de wet van inlijving, de direkteuren nominaties vragen om vakante zetels te vullen in het bestuur, veroorzaakt door het aftreden in volgorde van de heren J. J. A. Graaff, C. C. Silberbauer en C. W. H. Kohler, die gerechtigd zijn herkozen te worden.

Nominaties worden gevraagd om de zetels van de auditeuren, de heren Sir Harry Hands en P. C. Grant, te vullen, die ook herkozen kunnen worden.

Nominaties zullen ontvangen worden tot middag 12 uur op Maandag, 26 Julie 1920.

JOHN ROBB,
Bestuurder.

Mutual-gebouwen, Darlingstraat,
Kaapstad, 5 Julie 1920.

7299—9-16-23

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Eastern Districts Local Division).

Grahamstown, Monday, 12th July, 1920.

In the matter of the Report of the Official Liquidators of the UNIQUE BOOT FACTORY, LIMITED, of Port Elizabeth.

Upon the motion of Mr. Gardner, of Counsel for the Official Liquidators, and upon reading their report and other documents filed of record,

It is Ordered,

(1) That the report of the Official Liquidators, dated the 25th June, 1920, be, and it is hereby, accepted;

(2) that the costs incidental to the report aforesaid and to the Order made thereon be paid out of the Company's assets;

(3) that after deduction of the amount of costs aforesaid the balance remaining be forthwith distributed amongst the Creditors, such distribution to be effected within three months from the date of this order, after which the Company is to be dissolved, and the books, accounts, papers, and documents of the said Company are to be destroyed.

This order, together with the report submitted, is to lie for inspection at the Office of the Magistrate of Port Elizabeth for a period of fourteen days, and publication thereof is to be effected in the *Union Gazette* and the *Eastern Province Herald* newspaper before the 30th July, 1920.

By Order of the Court.

R. G. RUSSOUW,
Registrar.

A. & C. Benjamin,
Attorneys for Liquidators,
14 Main Street, Port Elizabeth.

7850—23

ADVERTISEMENTS.

EXECUTION SALE.

JESSIE M. HUTTON *versus* JOHANNES CHRISTIAN V. D. WESTHUIZEN, Oudtshoorn.

In execution of a judgment in the Magistrate's Court, Oudtshoorn, in the above suit, a sale will be held at the Magistrate's Court on Saturday, the 31st July, 1920, at 10 a.m., of the following property, viz.:—

Certain piece of land in village of Oudtshoorn, being remaining extent of the lot marked No. b212, measuring 72 square roods..

CONDITIONS OF SALE.

Purchase price to be paid in cash.

Purchaser to pay costs of transfer, auctioneer's commission, conditions of sale, and such rates last due to enable transfer to be passed to the purchaser.

T. W. STEVENS,
Civil Messenger of the Court.
Oudtshoorn.

7575—16-23

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 33 of Act No. 32 of 1916, that JACOB WOLPOWITZ, trading as the NATIONAL COAL CO., intends selling the goodwill and assets of the general dealer's business carried on by him at 73 St. George's Street, Capetown, to ISRAEL HOBERMAN and SAMUEL HOBERMAN, trading in co-partnership as I. HOBERMAN & CO.

Capetown, 12th July, 1920.

FRANK & WARSHAW,
Attorneys for the parties.

Union Chambers, 12 Queen Victoria Street, Capetown. 7748—16-23

NOTICE OF SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 33 of Act No. 32 of 1916, that the PALLADIUM CAFE, Calvinia, Cape Province, carried on heretofore by JOHN GREGORIU MARAGELIS, has been sold and transferred to RICHARD ABEL, trading as R. ABEL & CO., of Calvinia, as and from the 31st day of July, 1920.

Dated at Calvinia, this 7th day of July, 1920.

NEL & LAURENCE,
Attorneys for the parties.

P.O. Box 5, Calvinia,
Cape Province. 7536—16-23

NOTICE OF CHANGE OF NAME.

I, MENDEL RAFF, of Mafeking, heretofore known as MENDEL RAPHEL, do hereby make it known that though my baptismal name is MENDEL RAFF I formally and absolutely renounce, relinquish, and abandon the use of my said name of MENDEL RAFF and assume and adopt and determine henceforth on all occasions to use and subscribe the name of MENDEL RAPHEL instead of the name of MENDEL RAFF, and that I expressly authorize and desire all persons to designate and describe me as MENDEL RAPHEL.

Dated at Mafeking, this 14th July, 1920.

M. RAFF.

7781—23 M. RAPHEL.

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 33 of Act No. 32 of 1916, that EBRAHIM ADAM intends selling the goodwill and assets of his greengrocers, aerated water, and retail tobacconist business, carried on by him at 26 Durban Road, Mowbray, to ALLIE DAWOOD KARBARY, of 26 Durban Road, Mowbray.

Capetown, this 14th July, 1920.

DEMPERS & VAN RYNEVELD,
Attorneys for the parties.

32 Church Street, Capetown.
7913—23-30

INKOMSTEBELASTING (KONSOLIDATIE) WET

(No. 41 van 1917).

PRIJS 1s., POSTVRIJ.

Verkrijgbaar aan de

Goevernementsdrukkerij en Schrijfbehoeftekantoren te Pretoria en Kaapstad.

LOST LEASE.

Notice is hereby given that I intend applying for a certified copy of Lease (with option to purchase) under the Land Settlement Act, 1912 (Act No. 12 of 1912), as amended by the Land Settlement Act Amendment Act, 1917 (Act No. 23 of 1917), No. 31, 1920, dated 20th January, 1920, passed by George Robert Hughes in his capacity as the Secretary for Lands of the Union of South Africa, and as such acting on behalf of the Minister of Lands and representing the Government of the Union of South Africa, in favour of Herman William Dyer, in respect of a certain piece of land, being Lot No. K57, situate in the District of Zululand, in extent 1517 acres 1 rood 22 perches.

Application will also be made to the Surveyor-General for a certified copy of the diagram.

All persons having objection to the issue of such copies are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds at Pietermaritzburg, Province of Natal, within five weeks from the last publication of this notice.

Dated at Empangeni, Zululand, this 12th day of July, 1920.

T. E. DEANE,
Solicitor for Applicant
7658—16-23-30 (Herman William Dyer).

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 733/1889, dated 8th November, 1889, passed by Lauretta Francis in favour of John Welch in respect of certain Sub-division A of the farm Waterfall, situate on the Vaal Krans South of the Umkomanzi, County of Pietermaritzburg, Natal, in extent 100 acres; and all persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds at Pietermaritzburg within five weeks from the last publication of this notice.

Application will also be made to the Surveyor-General for a certified copy of the diagram of the said land.

Dated at Pietermaritzburg, this 3rd day of July, 1920.

R. F. MORCOM & CO.,
Solicitors for the Estate of John Welch.

4 Court Gardens, Pietermaritzburg.
7484—9-16-23

DEL CAPO BELTING COMPANY (SOUTH AFRICA), LIMITED (in Liquidation).

Notice is hereby given that the abovenamed Company was placed in liquidation by an order of the Honourable the Supreme Court of South Africa (Natal Provincial Division), on the 1st day of June, 1920, and that by a further order of the said Honourable Court, dated the 23rd day of June, 1920, the undersigned was appointed official manager to the said Company (in liquidation) which appointment was duly confirmed by the Master of the said Honourable Court on the 12th day of July, 1920.

All Debtors to the Company are hereby called upon to pay their debts to and all Creditors to file their claims duly sworn with the undersigned within thirty days from date.

THOS. WINSHIP,
Official Manager.

23-25 Mutual Buildings, Durban,
15th July, 1920. P.O. Box 406.
7842—23

Notice is hereby given that the following change took place in the constitution of the firm I. E. GANGAT & COMPANY, carrying on business as SUGAR-CANE PLANTERS, at Glendale, Lower Tugela District:—

That is to say MAHOMED SULEMAN KAJEE retired from the firm.

W. H. SMITHERS,
Attorney for I. E. Gangat & Co.

Stanger, Natal, 15th July, 1920.
7846—23

LOST DIAGRAM DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Diagram Deed of Transfer No. 1095/1904, dated 12th May, 1904, passed by Thomas Leander Millar in favour of Ralph Heathcote Tatham, and of the Diagram annexed thereto in respect of that piece of freehold land known as Sub-division 55 of Block E, in extent one (1) acre nine decimal four six (9.46) perches, forming a portion of the remainder of the farm Sea View, situate in the County of Durban.

All persons having any objections to the issue of such copies are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds or Surveyor-General, as the case may be, at Pietermaritzburg, within five weeks from the last publication of this notice.

Dated at Durban, this 24th day of June, 1920.

SHEPSTONE & WYLIE,
Solicitors for Applicant.

7339—9-16-23

DISSOLUTION OF PARTNERSHIP.

Notice is hereby given that the partnership hereto subsisting between us as manufacturers under the firm or style of CLOTHING MANUFACTURING COMPANY, of 110 Queen Street, Durban, was dissolved by mutual consent on the 10th day of July, 1920.

The second and third undersigned retired from the firm on said date, from which date the business will be carried on by the first undersigned for and on his own behalf.

All debts due to the firm must be paid to the first undersigned, who will be responsible for the liabilities of the firm.

Dated at Durban, this 13th day of July, 1920.

ISMAIL JHAZBHAY,
SULIMAN EBRAHIM SHAIK,
p.p. E. M. MALL,

7847—23 ISMAIL JHAZBHAY.

LAND AND AGRICULTURAL BANK OF SOUTH AFRICA.

APPOINTMENT OF VALUATOR.

By virtue of Section 45 of Act No. 18 of 1912, the Central Board of the Land and Agricultural Bank of South Africa has appointed CHARLES EDWARD STUART, of Hillcrest, to value properties in the District of Durban and Sub-district Pinetown for the purposes of the said Act in place of Arthur Hume Galloway, deceased.

THOS. B. HEROLD,
General Manager.

Land and Agricultural Bank of South Africa, Pretoria, this 17th day of July, 1920. 7833—23

MESSENGER OF THE COURT SALE.

In the matter of F. VAN DE SANDT CENTLIVRES *versus* NICHOLAAS GALANT.

In execution of a judgment of the Magistrate's Court, Capetown, a sale of immovable property will be held on Tuesday, 3rd August, 1920, at 2.30 p.m., at the Magistrate's Court-house, Durbanville, to wit:—

A certain piece of land, measuring 34 square roods 104 square feet (No. 1085), with wood and iron dwelling-house thereon, situate in Stewart Street, Goodwood, near Capetown.

The property will be sold without reserve for cash to the highest bidder. Transfer will be prepared and passed by Messrs. Centlivres & De Villiers, of 14 Queen Victoria Street, Capetown, at the sole expense of the purchaser who must pay all charges incurred in connection therewith.

A. F. DILLMAN,
Messenger of the Court, Durbanville.

Magistrate's Court, Durbanville,
12th July, 1920. 7899—23

ADVERTISEMENTS.

Notice is hereby given that on the 9th day of August, 1920, at 10 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as the Court can be heard, application will be made in the Supreme Court of South Africa (Natal Provincial Division), held at Pietermaritzburg, for the admission of MORGAN JOHN GRIFFITHS, of Pietermaritzburg, Natal, as a conveyancer.

Any objection to his admission must be lodged with the Registrar of the same Court on or before that date.

Pietermaritzburg, 14th July, 1920.

M. J. GRIFFITHS,
Applicant.

Pietermaritzburg. 7801—23

NOTICE.

Notice is hereby given that the following change has taken place in the constitution of the firm of RYLAND & HILL, carried on at Shepstone Hall, Smith Street, Durban, as private hotel proprietors, as from the 1st day of July, 1920.

DAISY ALICE HILL retired from the firm.

Dated at Durban, this 10th day of July, 1920.

W. T. CLARK,
Solicitor for parties.

20 Club Arcade, Durban. 7821—23

In terms of Section 33 of Act No. 32 of 1916, notice is hereby given that the goodwill and assets of the hairdressing and retail business carried on by WILLIAM JOHN MILL, of 77 Field Street, Durban, has been sold to FELIX BAME, of Durban, to have effect as from the 31st day of July, 1920.

Dated at Durban, this 16th day of July, 1920.

L. G. H. MAYSTON,
Solicitor for the parties.

Birnam Buildings, 406 West Street, Durban.
7946—23-30

REGISTRATION OF FIRMS ACT (1906), NATAL.

Notice is hereby given that on the 1st day of July, 1920, the following change took place in the constitution of the firm registered in the name of the SARNIA FELMONGERING COMPANY, that is to say, EVELYN JAMES HAMPSON became a member of the firm.

Durban, 19th July, 1920.

CALDER & CALDER,
Solicitors to the parties.

38 Field Street, Durban.
7990—23

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 33 of Act No. 32 of 1916, that B. D. SHARMA intends to sell the goodwill and assets of the retail business carried on by him at Lot TT, Cato Manor, in the County of Durban, Province of Natal, to M. H. KHAN, of Stanger, storekeeper.

Dated at Durban, this 19th day of July, 1920.

WILLIAM KIRK,
Solicitor for the parties.

63 Field Street, Durban. 7988—23-30

Notice is hereby given, in terms of Section 33, Act No. 32 of 1916, of the sale of the RICHMOND GARAGE business, carried on in Richmond, Natal, by the undersigned to HUGH DE SAYE COOPER.

Dated at Richmond, Natal, this 16th day of July, 1920.

E. U. McKENZIE.

8010—23-30

LAND AND AGRICULTURAL BANK OF SOUTH AFRICA.

APPOINTMENT OF VALUATOR.

By virtue of Section 45 of Act No. 18 of 1912, the Central Board of the Land and Agricultural Bank of South Africa has appointed JOHANNES DANIEL CRONJE, of Onverwacht, to value properties in the District of Winburg for the purposes of the said Act in place of Johannes Daniel Naude, resigned.

THOS. B. HEROLD,
General Manager.

Land and Agricultural Bank of South Africa, Pretoria, this 15th day of July, 1920. 7832—23

NOTICE OF ASSIGNMENT.

Notice is hereby given that HENDRIK DANIEL DYZEL, motor mechanic, of Frankfort, has made an assignment of his property in favour of CECIL HAILSTONE BARRETT, attorney, of Frankfort, in trust for the Creditors of the said Hendrik Daniel Dyzel, if they accept the same, and that the schedules of the said Hendrik Daniel Dyzel will lie for inspection and the deed of assignment for inspection and signature by all Creditors entitled to sign at the Office of the Master of the Supreme Court at Bloemfontein and at the Office of the Magistrate at Frankfort for a period of fourteen days, from the 27th day of July to the 11th day of August, 1920.

It is further notified that if the said assignment shall be declined application will be made to the Supreme Court of South Africa (Orange Free State Provincial Division), on Tuesday, the 24th day of August, 1920, at 10 o'clock in the forenoon, or as soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of the Estate of the said Hendrik Daniel Dyzel as insolvent.

KANNEMEYER & JEFFREYS,
Attorneys for Assignor.

Bloemfontein, 19th July, 1920.
7914—23

NOTICE OF ASSIGNMENT.

Notice is hereby given that THOMAS IGNATIUS DYZEL, painter, of Frankfort, has made an assignment of his property in favour of CECIL HAILSTONE BARRETT, attorney, of Frankfort, in trust for the Creditors of the said Thomas Ignatius Dyzel, if they accept the same, and that the schedules of the said Thomas Ignatius Dyzel will lie for inspection and the deed of assignment for inspection and signature by all Creditors entitled to sign at the Office of the Master of the Supreme Court at Bloemfontein and at the Office of the Magistrate at Frankfort for a period of fourteen days, from the 27th day of July to the 11th day of August, 1920.

It is further notified that if the said assignment shall be declined application will be made to the Supreme Court of South Africa (Orange Free State Provincial Division), on Tuesday, the 24th day of August, 1920, at 10 o'clock in the forenoon, or as soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of the Estate of the said Thomas Ignatius Dyzel as insolvent.

KANNEMEYER & JEFFREYS,
Attorneys for Assignor.

Bloemfontein, 19th July, 1920.
7925—23

NOTICE OF ASSIGNMENT.

Notice is hereby given that BERNHARD LOVIUS and ABRAHAM DAVID HOFFMANN, of Brandfort, carrying on business at Brandfort as general dealers, under the style or firm of LOVIUS & HOFFMANN, have made an assignment of the property belonging to the partnership, as well as the private and individual property belonging to each partner, in favour of ERNEST FREDERICK HENDRIKZ, solicitor, of Brandfort, and JOHN PATRICK SMITH, retired merchant, of Port Elizabeth, in trust for the Creditors of the said Bernhard Lovius and Abraham David Hoffmann, if they accept same, and that the schedules of the said Bernard Lovius and Abraham David Hoffmann, both of the Partnership Estate and each of the Private Estates, will lie for inspection, and the Deed of Assignment for inspection and signature by all Creditors entitled to sign, at the Office of the Master of the Supreme Court at Bloemfontein, and at the Office of the Magistrate at Brandfort, District Bloemfontein, for a period of fourteen days from the 26th July, 1920, to the 9th August, 1920.

It is further notified that if the said Assignment shall be declined, application will be made to the Supreme Court (Orange Free State Provincial Division) on the 16th day of August, 1920, at 10 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of the said Partnership Estate of Lovius & Hoffmann and of the Separate Estates of the Individual Partners as insolvent.

Brandfort, 16th July, 1920.

LOVIUS & HOFFMANN.
B. LOVIUS.
A. D. HOFFMANN.

7999—23

S.A. EKSEKUTEURSKAMER EN VOOGDIJMAATSKAPPIJ, BEPERK, ROSENDAL.

Behoorlik daartoe gelas deur die Eksekutriese Testamentaire in die Boedel van wijle JOHANNES JURGENS LINDEQUE (L/1882) en oorlewende eggenote SUSANNA ELIZABETH LINDEQUE (gebore VAN ROOIJEN), van Goedehoop, Distrik Ficksburg, sal die ondergtekende per publieke veiling te koop doen aanbieden op die plaas Goedehoop, Distrik Ficksburg (langs aan Roodekrantz, nie ver van Rosendal), op Woensdag, die 28ste Julie 1920, om 10 uur v.m., die volgende:—

14 Sakke koorn.
1200 Gerwe manna.
'n Hoeveelheid mielies.
2 Skoffels.
2 Egge.
1 Paar tuie.
3 Perde.
1 Wa met trekgoed vir 16 osse.
1 Egge.
Gereedskap.
1 Haelgeweer.
400 Gerwe gras en hawer.
10 Sakke aartappels.
1 Span trekgoed kompleet.
2 Ploege.
Eersteklas ambaggereedskap.
1 Saal en toom.
2 Ploege.
1 Planter.
1 Skoffel.
Huismeubels.
1 Koëlgeweer.

Onthou die plek en datum vir seker, Goedehoop (nabij Rosendal), op Woensdag, die 28ste Julie 1920, om 10 uur v.m. presies. Een eersteklas kans om goeie goed in hande te krij.

F. A. SADIE,
Plaaslike Sekretaris.

Rosendal, Oranje Vrijstaat,
26 Junie 1920. 7788—23

ADVERTISEMENTS.

SALE.

In the Insolvent Estate of W. J. v. d. BERG, farmer, of Edenville.

On Saturday, the 7th day of August, 1920, at 11 a.m., in front of my office, Cross Street, the undersigned, duly instructed by the Trustee in the above Insolvent Estate, will sell absolutely without reserve the nude property, consisting of 123 morgen of the following farms:—

1. Undivided 1/10th of Doornkop Oost No. 149, Kroonstad.
2. Undivided 1/10th of Zaaiplaats No. 1360, Kroonstad.
3. Undivided 1/10th of Rooderand No. 818, Kroonstad (subject to Government mining rights).
4. Undivided 1/10th of Erf No 125, Edenville.

Subject to life usufruct in favour of R. J. v. d. Berg.

Purchasers must pay costs of transfer from the Estate of Mrs. v. d. Berg to the Insolvent Estate as well as transfer to themselves and a further amount of £115, being 1/10th share of the Bond at present existing on the farm.

For further particulars apply to the Trustee or auctioneer.

HUGH H. HILL,
Auctioneer.
FELIX LUTZ,
P.O. Box 22, Kroonstad,
Trustee.

Kroonstad, 19th July, 1920. 7919—23

NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Supreme Court of South Africa (Orange Free State Provincial Division), on the 17th day of August, 1920, at 10 o'clock in the forenoon, or as soon thereafter as Counsel can be heard, for the surrender of the Estate of JOHN ALFRED DE WET, butcher, of Ficksburg, as insolvent; and that his schedules will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court at Bloemfontein, and at the Office of the Magistrate at Ficksburg for a period of fourteen days, from the 26th day of July, 1920, to the 9th day of August, 1920.

H. F. MITCHELL,
Applicant's Attorneys.

17th July, 1920. 7903—23

NOTICE OF APPLICATION FOR ALTERATION OF NAME OF FARM.

Notice is hereby given that we intend applying for an alteration of the name of the farm Kromsloot No. 246, District Vredefort, registered in the name of Harold Newton Rose-Innes on the 12th April, 1920, by virtue of Deed of Transfer No. 2198/1920, to the name Willow Grange.

Bloemfontein, this 9th day of July, 1920.

McINTYRE & WATKEYS,
Applicant's Attorneys.

65 Maitland Street, Bloemfontein.
7650—16-23-30

KENNISGEVING.

Kennis wordt mits deze gegeven dat wij van plan zijn applikatie te maken aan de Registrateur van Akten van de Oranje Vrijstaat Provincie, voor het uitreiken van een gecertificeerde kopie van Akte van Schepenkennis No. 1645/1914, geregistreerd op de 16de dag van Junie 1914, voor de som van £350 sterling, gepasseerd door Johannes Hendricus Brand Reitz, Prokureur van Bloemfontein, als de behoorlik gemachtigde Agent van Johann Heinrich Muller, ten faveure van de Bloemfontein Spaarbank Maatschappij, te Bloemfontein, over zeker Droog Erf No. 96, Blok "G," nu No. 133, gelegen in de Stad Bloemfontein, groot 66 vierkante roeden 136.5 vierkante voeten.

Alle personen die enige objekties hebben tegen het uitreiken van zodanige Akte, worden verzocht hun objektie schriftelik bij de Registrateur van Akten te Bloemfontein in te dienen, binnen vijf weken van de laatste publikatie van deze kennisgeving.

Bloemfontein, deze 16de dag van Julie 1920.

BREBNER & REITZ.

7730—16-23-30

LOST DEED OF TRANSFER No. 25473.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy, to serve as original, of Deed of Transfer No. 25473, registered 2nd November, 1881, passed by Dirk Jacobus Gert Coetzee in favour of Jan Zarel Nienaber and Pieter Jacobus Ras, in respect of Erf No. 14, situate in the town of Hoopstad, measuring 39 square roods 9 square feet; and all persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge same in writing with the Registrar of Deeds at Bloemfontein within five weeks from the last publication of this notice.

Dated at Bloemfontein, this 13th July, 1920.

J. C. DANIELS & CO.,
7693—16-23-30 Attorneys for Applicant.

LOST DEED OF TRANSFER No. 39508.

Notice is hereby given that I intend applying for a certified copy, to serve as original, of Deed of Transfer No. 39508, registered 27th December, 1890, passed by Daniel Johannes Jacobus Cornelis van Vuren in favour of Mathys Johannes Badenhorst and Gottlieb Carl Theodor Dieterich, trading as Badenhorst Brothers, in respect of the western portion of Erf No. 196, Block F, Dewetsdorp; and all persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds at Bloemfontein within five weeks from the last publication of this notice.

Dated at Dewetsdorp, this 30th June, 1920.

A. K. OSTERLOH,
7554—16-23-30-6 Applicant's Attorney.

KENNISGEVING.

Kennis wordt mits deze gegeven dat wij van plan zijn applikatie te maken aan de Registrateur van Akten van de Oranje Vrijstaat Provincie, voor het uitreiken van een gecertificeerd kopie, om als origineel te dienen, van Akte van Verband No. 495/1916, geregistreerd op de 15de dag van Maart 1916, voor de som van £1000, gepasseerd door Barend Petrus Geldenhuys, boer, wonende te Klein Vooruitzicht, Distrikt Jacobsdal, ten faveure van Spencer Benbow Humphreys, van Kimberley, over de plaats Klein Vooruitzicht No. 238, gelegen in het Distrikt Jacobsdal, zijnde groot 1170 morgen 329 vierkante roeden.

Alle personen die enige objekties hebben tegen het uitreiken van zodanige akte, worden verzocht hun objektie schriftelik bij de Registrateur van Akten te Bloemfontein in te dienen binnen vijf weken van de laatste publikatie van deze kennisgeving.

Bloemfontein, deze 6de dag van Julie 1920.

BREBNER & REITZ,
Prokureurs voor Applikant.

7479—9-16-23

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 43071, dated 14th December, 1892, passed by Johannes Gijsbert Roos in favour of Harry Thompson, in respect of certain Erf No. 199, situate in the town of Fouriesburg, in extent 26 square roods 6 square feet; and all persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds at Bloemfontein within five weeks from the last publication of this notice.

Dated at Bloemfontein, this 13th day of July, 1920.

FRASER & SCOTT,
7834—23-30-6 Applicant's Attorneys.

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 2726/1912, dated the 27th day of August, 1912, passed by Robert John Hall in favour of Casper Jeremias Labuschagne, in respect of certain farm Leeuwkuil No. 310, situate in the District of Bethlehem, Subdistrict Reitz, in extent 4996 morgen and 80 square roods.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds at Bloemfontein within five weeks from the last publication of this notice.

Dated at Bloemfontein, this 13th day of July, 1920.

McINTYRE & WATKEYS,
Applicant's Attorneys.

Maitland Street, Bloemfontein.
7796—23-30-6

VERLOREN CERTIFIKAAT VAN REGISTRATIE.

Bij deze wordt kennis gegeven dat ik voornemens ben aanzoek te doen om een gecertificeerd afschrift van Certifikaat van Registratie No. 21212, gedateerd 6 Augustus 1907, ten faveure van Aletta Catharina Margaretha Fourie (geboren Papenfus), weduwe, ten opzichte van zeker Servituut van Vruchtgebruik gedurende haar leeftijd over de volgende eigendommen, namelik:—

1. Erf No. 37, gelegen te Bethlehem, groot een honderd en zes en dertig vierkante roeden vijftig vierkante voeten.
2. Erf No. 220, gelegen te Bethlehem, groot een honderd en zes en dertig vierkante roeden een honderd en drie en dertig vierkante voeten.
3. De plaats Vaalkrans No. 140, Distrikt Bethlehem, groot drie duizend negen honderd vier en veertig morgen vier honderd zes en vijftig vierkante roeden.
4. De plaats Zamenvloed No. 842, Distrikt Harrismith, groot twee honderd negen en negentig morgen een honderd en acht en dertig punt zes honderd en vijf en twintig vierkante roeden.
5. De plaats Slangrivier No. 636, Distrikt Harrismith, groot zes honderd en vier en twintig morgen en twee honderd een en vijftig vierkante roeden.
6. De plaats Slangfontein No. 461, Distrikt Harrismith, groot zeven honderd twee en veertig morgen en vier en twintig vierkante roeden.
7. De plaats Tweespruit No. 26, Distrikt Harrismith, groot vijf honderd en zes morgen en vier honderd acht en zeventig vierkante roeden.

En allen die bezwaar hebben tegen het afgeven van zodanig afschrift worden bij deze verzocht zulk bezwaar schriftelik in te dienen bij de Registrateur van Akten te Bloemfontein binnen vijf weken na laatste publikatie van deze kennisgeving.

Gedateerd te Bloemfontein, op deze 19de dag van Julie 1920.

A. W. McHARDY,
Prokureur van Applikante.

7918—23-30-6

INCOME TAX (CONSOLIDATION) ACT (No. 41 of 1917).

PRICE, 1s. POST FREE.

Obtainable from the Government Printing and Stationery Offices at Pretoria and Capetown.

ADVERTISEMENTS.

SOUTH AFRICAN MUTUAL LIFE ASSURANCE SOCIETY.

Policy No. 103815 for £2000 on the life of MICHIEL ANTONIE VAN DER MERWE.

Application having been made for a duplicate of the above policy, the original having been lost, notice is hereby given that, unless the original be produced at this office within three months from date of first publication hereof, a duplicate will be issued.

By Order of the Board.
R. VAN SELM,
Resident Secretary.

Mutual Buildings, Market Square,
Bloemfontein, Orange Free State.

7771—23J-20A-24S

VERLORE AKTE VAN TRANSPORT No. 21292.

Hierbij word kennis gegee dat ek voornemens is aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van Akte van Transport No. 21292, geregistreer op 18 Julie 1907, gepasseer deur John Israel Leigh en Sampson William Middleton van die firma Leigh & Middleton, algemene handelaars, wonende te Reitz, ten faveure van Hendrik Adolf Pienaar ten opsigte van Erf No. 171, geleë in die dorp Reitz, Distrik Bethlehem, groot ag-en-vijftig vierkante roede ag-en-veertig vierkante voete.

En almaal wat beswaar het teen die uitreiking van sodanige afskrif, word hierbij versog sulk beswaar skriftelik in te dien bij die Registrateur van Aktes te Bloemfontein, binne vijf weke vanaf die laaste publikasie van hierdie kennisgewing.

Geteken te Bloemfontein, op hierdie 16de dag van Julie 1920.

GORDON FRASER,
Applikants Prokureur.

7830—23-30-6

DISSOLUTION OF PARTNERSHIP.

Notice is hereby given that the partnership heretofore subsisting between CHRISTIAN AUGUST STRASZACKER and FRIEDRICH WILHELM HEYNE, under the firm name of STRASZACKER & HEYNE, farmers, of Edendale, District Vrede, has been dissolved by mutual consent as and from the 10th day of April, 1920.

All liabilities due in connection with the said business have been taken over by the said CHRISTIAN AUGUST STRASZACKER.

MARE & VAN HEERDEN,
Solicitors for the parties.

Vrede, Orange Free State.

7857—23-30

NOTICE OF PARTNERSHIP.

We, the undersigned, hereby give notice that we have entered into partnership as attorneys, notaries, and conveyancers, at Vrede, as from the 1st July, 1920, under the style or firm of MOLL & KRIGE.

CORNELIS MOLL.
L. W. L. KRIGE.

Box 39, Vrede, 1st July, 1920.

7634—16-23

NATURALIZATION NOTICES.

I, LEONARD STRANG, of Monument Road, Bloemfontein, hereby give notice that I intend to apply in terms of Sub-section (*a*), Section 4, of the Naturalization of Aliens Act, 1910, for Naturalization under that Act.

7766

I, LOUIS LEVIN, of Piet Retief, P.O. Box 60, hereby give notice that I intend to apply in terms of Sub-section (*a*), Section 4, of the Naturalization of Aliens Act, 1910, for Naturalization under that Act.

7767

I, GEORGE KUHRAN, of Middelburg, Transvaal, Box 13, hereby give notice that I intend to apply in terms of Sub-section (*a*), Section 4, of the Naturalization of Aliens Act, 1910, for Naturalization under that Act.

7768

I, RIZKALLAH SOROUR, of Delhi, District Ficksburg, Orange Free State, hereby give notice that I intend to apply in terms of Sub-section (*a*), Section 4, of the Naturalization of Aliens Act, 1910, for Naturalization under that Act.

7777

I, HERMANN OROSZ, of 4 Eleanor Street, Troyeville (P.O. Box 620), Johannesburg, hereby give notice that I intend to apply in terms of Sub-section (*a*), Section 4, of the Naturalization of Aliens Act, 1910, for Naturalization under that Act.

7778

I, NATHAN LAPINSKY, of 50A Commissioner Street, Johannesburg, hereby give notice that I intend to apply in terms of Sub-section (*a*), Section 4, of the Naturalization of Aliens Act, 1910, for Naturalization under that Act.

7780

I, SAMUEL ZIDEL, of Marais Street, Maraisburg, Transvaal (P.O. Box 35), hereby give notice that I intend to apply in terms of Sub-section (*a*), Section 4, of the Naturalization of Aliens Act, 1910, for Naturalization under that Act.

7789

I, ELIA PEROVICH, of Room 50, Old Ferreira Hotel, or P.O. Box 5379, Johannesburg, hereby give notice that I intend to apply in terms of Sub-section (*a*), Section 4, of the Naturalization of Aliens Act, 1910, for Naturalization under that Act.

7793

I, FRANK GEORGE SHROCK, of Capetown, hereby give notice that I intend to apply in terms of Sub-section (*a*), Section 4, of the Naturalization of Aliens Act, 1910, for Naturalization under that Act.

7769

I, ABRAHAM GOLDBERG, of Upper Gong-Gong, District Barkly West, hereby give notice that I intend to apply in terms of Sub-section (*a*), Section 4, of the Naturalization of Aliens Act, 1910, for Naturalization under that Act.

7770

I, ABEL SOARES, of 73 Waterkant Street, Capetown, hereby give notice that I intend to apply in terms of Sub-section (*a*), Section 4, of the Naturalization of Aliens Act, 1910, for Naturalization under that Act.

7772

I, GEORGE REINHARDT, of P.O. Eastleigh, District Klerksdorp, hereby give notice that I intend to apply in terms of Sub-section (*a*), Section 4, of the Naturalization of Aliens Act, 1910, for Naturalization under that Act.

7798

I, JACOB FREEDMAN, of 137 Harrington Street, Capetown, hereby give notice that I intend to apply in terms of Sub-section (*a*), Section 4, of the Naturalization of Aliens Act, 1910, for Naturalization under that Act.

7803

I, ALEXANDER KATZ, of 59 Buitenkant Street, Capetown, hereby give notice that I intend to apply in terms of Sub-section (*a*), Section 4, of the Naturalization of Aliens Act, 1910, for Naturalization under that Act.

7804

I, WILLIAM STERN, of Springputs, District Prieska, hereby give notice that I intend to apply in terms of Sub-section (*a*), Section 4, of the Naturalization of Aliens Act, 1910, for Naturalization under that Act.

7808

I, HEINRICH MAX SCHNEIDER, of 9 Castle Lane, Capetown, hereby give notice that I intend to apply in terms of Sub-section (*a*), Section 4, of the Naturalization of Aliens Act, 1910, for Naturalization under that Act.

7811

I, CARL ERHARD LUNDIN, of Itangasi Mission Station, Munster P.O., Natal, hereby give notice that I intend to apply in terms of Sub-section (*a*), Section 4, of the Naturalization of Aliens Act, 1910, for Naturalization under that Act.

7813

I, MAX FRIEDMAN, of the Crown Diamond Mine, P.O. Rustig, District Kroonstad, Orange Free State, hereby give notice that I intend to apply in terms of Sub-section (*a*), Section 4, of the Naturalization of Aliens Act, 1910, for Naturalization under that Act.

7818

I, CANISIUS PFINGSTMANN, of Mariazell, P.O. Ongeluks Nek, Matatiele, District East Griqualand, hereby give notice that I intend to apply in terms of Sub-section (*a*), Section 4, of the Naturalization of Aliens Act, 1910, for Naturalization under that Act.

7819

I, FRANK FRIEDMAN, of 34 Church Street, P.O. Box 763, Capetown, hereby give notice that I intend to apply in terms of Sub-section (*a*), Section 4, of the Naturalization of Aliens Act, 1910, for Naturalization under that Act.

7820

I, JOHANNES HEINRICH WILHELM VOLKER, of Goede Hoop, P.O. Annijs Spruit, District Piet Retief, hereby give notice that I intend to apply in terms of Sub-section (*a*), Section 4, of the Naturalization of Aliens Act, 1910, for Naturalization under that Act.

3837

I, CHONE SUSMAN ALEXANDER LIPSCHITZ, of Doornfontein Hotel, Beit Street, Johannesburg, hereby give notice that I intend to apply in terms of Sub-section (*a*), Section 4, of the Naturalization of Aliens Act, 1910, for Naturalization under that Act.

7838

I, PHILIP TANOWITZ, of 40 Market Street, Johannesburg (Room No. 1, next Barkly Arcade), hereby give notice that I intend to apply in terms of Sub-section (*a*), Section 4, of the Naturalization of Aliens Act, 1910, for Naturalization under that Act.

7983

I, LARS NIKOLAI TITLESTAD, of Nkandhla, Zululand, hereby give notice that I intend to apply in terms of Sub-section (*a*), Section 4, of the Naturalization of Aliens Act, 1910, for Naturalization under that Act.

7991

I, FRANZ FRIEDRICH WILHELM MUEHLE, of Greylingstad, hereby give notice that I intend to apply in terms of Sub-section (*a*), Section 4, of the Naturalization of Aliens Act, 1910, for Naturalization under that Act.

7992

I, MORRIS ZULMAN, of Joubert Street, Volksrust, P.O. Box 107, hereby give notice that I intend to apply, in terms of Sub-section (*a*), Section 4, of the Naturalization of Aliens Act, 1910, for Naturalization under that Act.

7993

I, HARRY SHAPIRO, of Joubert Street, Volksrust, P.O. Box 107, hereby give notice that I intend to apply in terms of Sub-section (*a*), Section 4, of the Naturalization of Aliens Act, 1910, for Naturalization under that Act.

7994

ADVERTISEMENTS.

I, JOSEPH KAPLAN, of Harrismith, Orange Free State, hereby give notice that I intend to apply in terms of Sub-section (*a*), Section 4, of the Naturalization of Aliens Act, 1910, for Naturalization under that Act.

7996

I, ALTER WOOLFSON, of 26 Commissioner Street, Johannesburg, hereby give notice that I intend to apply in terms of Sub-section (*a*), Section 4, of the Naturalization of Aliens Act, 1910, for Naturalization under that Act.

7839

I, JACOB BLUMBERG, of P.O. Box 49, De Aar, hereby give notice that I intend to apply in terms of Sub-section (*a*), Section 4, of the Naturalization of Aliens Act, 1910, for Naturalization under that Act.

7840

I, NATHAN KALLENBACH, of corner Polly and Anderson Streets, Johannesburg, hereby give notice that I intend to apply in terms of Sub-section (*a*), Section 4, of the Naturalization of Aliens Act, 1910, for Naturalization under that Act.

7826

I, JOSEPH ISAAC ABRAM, of P.O. Box 14, Reitz, Orange Free State Province, hereby give notice that I intend to apply in terms of Sub-section (*a*), Section 4, of the Naturalization of Aliens Act, 1910, for Naturalization under that Act.

7858

I, ESSER LAZARUS, of Reitz, Orange Free State Province, hereby give notice that I intend to apply in terms of Sub-section (*a*), Section 4, of the Naturalization of Aliens Act, 1910, for Naturalization under that Act.

7859

I, HYMAN HYOMS WOLSON, of 337 Pretorius Street, Pretoria, hereby give notice that I intend to apply in terms of Sub-section (*a*), Section 4, of the Naturalization of Aliens Act, 1910, for Naturalization under that Act.

7862

I, JOSEPH KENTRIDGE, of Harrismith, hereby give notice that I intend to apply in terms of Sub-section (*a*), Section 4, of the Naturalization of Aliens Act, 1910, for Naturalization under that Act.

7922

I, MICHEL BERNSTEIN, of P.O. Box 36, Lichtenburg, Transvaal Province, hereby give notice that I intend to apply in terms of Sub-section (*a*), Section 4, of the Naturalization of Aliens Act, 1910, for Naturalization under that Act.

7928

I, ABRAM GENN, of Box 107, 125 Amphill Avenue, Benoni, hereby give notice that I intend to apply in terms of Sub-section (*a*), Section 4, of the Naturalization of Aliens Act, 1910, for Naturalization under that Act.

7929

I, SAMUEL JUDELOW, of Box 107, 125 Amphill Avenue, Benoni, hereby give notice that I intend to apply in terms of Sub-section (*a*), Section 4, of the Naturalization of Aliens Act, 1910, for Naturalization under that Act.

7930

I, MIKE ESSAKOW, of 61 York Street, Krugersdorp, hereby give notice that I intend to apply, in terms of Sub-section (*a*), Section 4, of the Naturalization of Aliens Act, 1910, for Naturalization under that Act.

7971

I, BEN LEVINSTEIN, of corner Forest and Von Brandis Streets, Turffontein, Johannesburg, hereby give notice that I intend to apply in terms of Sub-section (*a*), Section 4, of the Naturalization of Aliens Act, 1910, for Naturalization under that Act.

7966

I, CESARE CAMICI, of Railway Hotel, Jeppes Street, Johannesburg, hereby give notice that I intend to apply in terms of Sub-section (*a*), Section 4, of the Naturalization of Aliens Act, 1910, for Naturalization under that Act.

7967

I, PHILIP ROSIN, of Vereeniging (P.O. Box 101, Vereeniging), hereby give notice that I intend to apply in terms of Sub-section (*a*), Section 4, of the Naturalization of Aliens Act, 1910, for Naturalization under that Act.

7968

I, FRANK WAGNER, of 43 High Street, Berea, Johannesburg, hereby give notice that I intend to apply in terms of Sub-section (*a*), Section 4, of the Naturalization of Aliens Act, 1910, for Naturalization under that Act.

7969

I, ISRAEL GREENBERG, of 12 Buxton Street, Doornfontein, Johannesburg, hereby give notice that I intend to apply in terms of Sub-section (*a*), Section 4, of the Naturalization of Aliens Act, 1910, for Naturalization under that Act.

7970

I, WILHELM RUDOLF KUSEL, of 57 Marlborough House, Eloff Street, Johannesburg (P.O. Box 391, Johannesburg), hereby give notice that I intend to apply in terms of Sub-section (*a*), Section 4, of the Naturalization of Aliens Act, 1910, for Naturalization under that Act.

7942

I, JOE GLICKMAN, of 2 Smal Street, Johannesburg, hereby give notice that I intend to apply in terms of Sub-section (*a*), Section 4, of the Naturalization of Aliens Act, 1910, for Naturalization under that Act.

7972

I, LOUIS LEVIN, c/o of Angelo Meat Supply Store, Angelo, hereby give notice that I intend to apply in terms of Sub-section (*a*), Section 4, of the Naturalization of Aliens Act, 1910, for Naturalization under that Act.

7973

I, JACOB LEVIN, c/o of Angelo Meat Supply Store, Angelo, hereby give notice that I intend to apply in terms of Sub-section (*a*), Section 4, of the Naturalization of Aliens Act, 1910, for Naturalization under that Act.

7974

I, MORRIS AARON MANESEWITZ, of corner Main and Ferreira Streets, Ferreira, Johannesburg, hereby give notice that I intend to apply in terms of Sub-section (*a*), Section 4, of the Naturalization of Aliens Act, 1910, for Naturalization under that Act.

7975

I, LEWIS CHAIET, of Bezuidenhout Street, Troyeville, Johannesburg, hereby give notice that I intend to apply in terms of Sub-section (*a*), Section 4, of the Naturalization of Aliens Act, 1910, for Naturalization under that Act.

7976

NOW READY—VOLS. I TO IV.

REGULATIONS, 1910-1916.

VOL. I.—A-DE.
VOL. II.—DE-H.
VOL. III.—I-MI.
VOL. IV.—MI-PO.

Comprising all Regulations framed under the Statutory Authority and certain Proclamations and Orders affecting the general administration since the date of Union and in force on the 31st December, 1916.

Price 10s. 6d. each,
POST FREE.

English and Dutch in One Volume.

Obtainable from the Government Printing and Stationery Offices at Pretoria and Capetown.

NU GEREED—DELEN I TOT IV.

REGULATIES, 1910-1916.

DEEL I.—A-DE.
DEEL II.—DE-H.
DEEL III.—I-MI.
DEEL IV.—MI-PO.

Bevattende alle Regulaties opgetrokken onder Wettelike Autoriteit in zekere Proklamaties en Orders met betrekking tot de algemene administratie sedert de datum van Unie en van kracht op 31 Desember 1916.

Prijs 10s. 6d. elk,
POSTVRIJ.

Engels en Hollands in Eén Deel.

Verkrijgbaar aan de Kantoren van Goevernementsdrukkerij en Schrijfbehoeften te Pretoria en Kaapstad.

UNION OF SOUTH AFRICA.

REGULATIONS, ETC.,
UNDER
THE PATENTS, DESIGNS, TRADE MARKS, AND COPYRIGHT ACT, 1916,

PRICE **1s.**, POST FREE.

Obtainable from the Government Printing and Stationery Offices at Pretoria and Capetown.

REGULATIES, ENZ.,
ONDER
DE WET OP PATENTEN, MODELLEN, HANDELSMERKEN EN AUTEURSRECHT, 1916,

PRIJS **1s.**, POSTVRIJ.

Verkrijgbaar bij de Goevernementsdrukkerij en Schrijfbehoeftekantoren te Pretoria en Kaapstad.

ADVERTISEMENTS.

ELECTION OF EXECUTORS AND TUTORS.

The Estates of the persons mentioned in the attached schedule being unrepresented, notice is hereby given to the surviving spouse (if any), next-of-kin, legatees, and creditors, and—in cases where the meeting is convened for the election of Tutors—to the paternal and maternal relatives of the minors, and to all others whom these presents may concern, that meetings will be held in the several Estates at the times, dates, and places specified for the purpose of selecting some person or persons for approval by the Master of the Supreme Court of South Africa (Cape of Good Hope, Natal, Orange Free State, or Transvaal Provincial Division, as the case may be) as fit and proper to be by him appointed Executors or Tutors, as the case may be. Meetings at Capetown, Pietermaritzburg, Bloemfontein, and Pretoria will be held before the Master, in Kimberley before the Assistant Master, in Johannesburg before the Assistant Magistrate (Civil Division), and in other places before the Magistrate.

J. HEYNEMAN, Master of the Supreme Court, Cape of Good Hope Provincial Division.
UNWIN S. BARRETT, Master of the Supreme Court, Transvaal Provincial Division.
R. J. BARRY, Master of the Supreme Court, Natal Provincial Division.
M. NEETHLING, Master of the Supreme Court, Orange Free State Provincial Division.
R. DE B. STEYN, Assistant Master of the Supreme Court, Kimberley.

VERKIEZING VAN EKSEKUTEUREN EN VOOGDEN.

De Boedels van de personen vermeld in de aangehechte lijst niet vertegenwoordigd zijnde, wordt hiermede kennis gegeven aan de nagelatene echtgenoot (indien enige), erfgenamen, legatarissen en krediteuren, en—in gevallen waar de bijeenkomst belegd wordt voor verkiezing van voogden—aan de bloedverwanten der minderjarigen van vaders- en moederszijde, en aan alle anderen die het moge aangaan, dat bijeenkomsten gehouden zullen worden in de verschillende Boedels op de tijden, datums en plaatsen vermeld, voor het doel een persoon of personen te kiezen voor goedkeuring van de Meester van het Hooggerechtshof van Zuid-Afrika (Kaap de Goede Hoop, Natal, Oranje Vrijstaat of Transvaal Provinciale Afdeling als het geval mag wezen) als goed en bekwaam om door hem te worden aangesteld als eksekuteuren of voogden, als het geval mag wezen. Bijeenkomsten te Kaapstad, Pietermaritzburg, Bloemfontein en Pretoria zullen gehouden worden voor de Meester, te Kimberley voor de Assistent Meester, te Johannesburg voor de Assistent Magistraat (Civiele Afdeling) en in andere plaatsen voor de Magistraat.

J. HEYNEMAN, Meester van het Hooggerechtshof, Kaap de Goede Hoop Provinciale Afdeling.
UNWIN S. BARRETT, Meester van het Hooggerechtshof, Transvaal Provinciale Afdeling.
R. J. BARRY, Meester van het Hooggerechtshof, Natal Provinciale Afdeling.
M. NEETHLING, Meester van het Hooggerechtshof, Oranje Vrijstaat Proviciale Afdeling.
R. DE B. STEYN, Assistent Meester van het Hooggerechtshof, Kimberley.

Registered No. of Estate. *Registratienummer van Boedel.*	Name of the Deceased. *Naam van de Overledene.* Surname. *Familienaam.*	Christian Name. *Voornaam.*	Occupation. *Beroep.*	Date and Place of Death. *Datum en Plaats van Overlijden.*	Date and Time of Meeting. *Datum en Tijd van Bijeenkomst.*	Place of Meeting. *Plaats van Bijeenkomst.*	Meeting convened for election of. *Bijeenkomst belegd voor verkiezing van*
CAPE OF GOOD HOPE.—KAAP DE GOEDE HOOP.							
173/447 2192/20	Leeb	Mercer Eric	Captain	10th July, 1919, Eastbourne	11th August, 1920, 10 a.m.	Graaff-Reinet	Executor.
133/66 2186/20	Wills	Peter Turner	—	29th July, 1905, England	3rd August, 1920, 10 a.m.	Capetown	Executor.
173/419 2158/20	Brown	Alfred	Retired	29th June, 1920, Aliwal North	13th August, 1920, 10 a.m.	Aliwal North	Executor.
173/200	Chittenden (born Wise)	Emily Elizabeth	Widow	28th November, 1919, Roodepoort	10th August, 1920, 10 a.m.	Uitenhage	Executor.
107/764	Waters	Peter	—	9th October, 1896, Queenstown	6th August, 1920, 10 a.m.	Queenstown	Executor.
173/287 2033/20	Lazarus	Abraham Lawrence	Broker	28th February, 1911, Pretoria	3rd August, 1920, 10 a.m.	Capetown	Executor.
173/383 2131/20	Roux and pre-deceased spouse	Adriaan Jacobus	Farmer	4th July, 1920, Albany	11th August, 1920, 10 a.m.	Grahamstown	Executor.
173/383 2131A20	Roux (born Delport)	Anna Johanna Maria	Housewife	15th June, 1920, Albany			Executor.
173/448 2193/20	Lewis (born Radclyffe)	Eveline Caroline	Widow	25th March, 1920, Australia	3rd August, 1920, 10 a.m.	Capetown	Executor.
173/230 1969/20	Hitzeroth	Adolph Christian	Scholar	1st June, 1920, Paarl	4th August, 1920, 10 a.m.	Paarl	
168/313 1434/19	Read (born Huyssteen)	Agnes Henrietta	Widow	13th November, 1918, Knysna	6th August, 1920, 10 a.m.	Knysna	Tutor.
173/457 2227/20	Thackwray	Arthur Louis	Farmer	6th July, 1920, Wodehouse	3rd August, 1920, 10 a.m.	Dordrecht, Wodehouse	Executor.
—	Watson	William Findlay	Agent	21st June, 1920, Johannesburg	3rd August, 1920, 10 a.m.	Capetown	Executor.
GRIQUALAND WEST.							
R. 8/473	Ferraris (born Heffer)	Susan	Housewife	23rd May, 1920, Kimberley	4th August, 1920, 10 a.m.	Kimberley	Executor.
ORANGE FREE STATE.—ORANJE VRIJSTAAT.							
B/4841	Brown (born Wessels)	Magdalena Johanna	—	28th June, 1920, Bultfontein	30th July, 1920, 10 a.m.	Bultfontein, before the Special Justice of the Peace	Executor Dative.
NATAL.							
5385	Phillips	Josephine Susan	—	30th June, 1920, Durban	Thursday, 29th July, 1920, at 10 a.m.	Durban	Executor Dative.
5380	Walker	William Smith	Storeman	18th June, 1920, Sea View	Thursday 29th July, 1920, at 10 a.m.	Durban	Executor Dative.
5279	Allijan	F. I. No. 25330	Farmer	17th February, 1920, Patini Spruit	Friday, 30th July, 1920, at 10 a.m.	Ladysmith	Executor Dative.
5237	Conway	Rose	—	21st May, 1920, Pietermaritzburg	Wednesday, 28th July, 1920, at 10 a.m.	Pietermaritzburg	Executor Dative.

ADVERTISEMENTS.

Registered No. of Estate. *Registratienummer van Boedel.*	Name of the Deceased. *Naam van de Overledene.* — Surname. *Familienaam.*	Christian Name. *Voornaam.*	Occupation. *Beroep.*	Date and Place of Death. *Datum en Plaats van Overlijden.*	Date and Time of Meeting. *Datum en Tijd van Bijeenkomst.*	Place of Meeting. *Plaats van Bijeenkomst.*	Meeting convened for election of *Bijeenkomst belegd voor verkiezing van*
TRANSVAAL.							
43844	De Waal	Pieter Daniel	Farmer	6th March, 1920, Pretoria District	11th August, 1920, 10 a.m.	Master's Office, Pretoria	Executor.
44217	Smit	Aletta Sophia	—	6th June, 1920, Middelburg	13th August, 1920, 10 a.m.	Belfast	Executor.
44150	Jacobs	Adolph	Mental patient	—	3rd August, 1920, 11 a.m.	Johannesburg	Curator and Tutor of Minor Children.
44192	Konig.	Harriet Haupt	Housewife	15th June, 1920, Wolmaransstad	30th July, 1920, 10 a.m.	Wolmaransstad	Executor.
42757	Gattens	Charles	Engineer	15th June, 1919, Mesopotamia	28th July, 1920, 10 a.m.	Benoni	Executor.
44165	Botha	Johanna Susanna Magdalena	—	6th June, 1920, Doornfontein, District Pietersburg	6th August, 1920, 10 a.m.	Pietersburg	Executor.
44171	Burrows	Evelyn	Boarding-house keeper	7th July, 1920, Pretoria	28th July, 1920, 10 a.m.	Pretoria	Executor.
44076	Erasmus	Susanna Elizabeth	—	26th June, 1919, Lichtenburg	6th August, 1920, 10 a.m.	Lichtenburg	Executor.
44067	Calder	Donald	Clerk	1st June, 1920, Schaaplaagte, District Zoutpansberg	6th August, 1920, 10 a.m.	Pietersburg	Executor.

NOTICES OF TRUSTEES AND ASSIGNEES.

Pursuant to Section *sixty-four*, Sub-section (3), Section *seventy*, and Section *thirty-nine*, Sub-section (2), of the Insolvency Act, 1916.

Notice is hereby given that the persons mentioned in the subjoined Schedule have been appointed Trustees or Assignees, as the case may be, of the Estates therein mentioned as having been sequestrated or assigned; that their addresses are as therein set forth; and that the persons indebted to the Estates are required to pay their debts at the said addresses within the periods mentioned in the Schedule.

Further, that a meeting of creditors (being the second meeting in such of the said Estates as are under sequestration) will be held in the said Estates on the dates and at the times and places mentioned in the Schedule, for the proof of claims against the Estate, for the purpose of receiving the Trustee's or Assignee's report as to the affairs and condition of the Estate, and of giving the Trustee or Assignee directions concerning the sale or recovery of any part of the Estate, or concerning any matter relating to the administration thereof.

Meetings in a town in which is the Office of a Master will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

KENNISGEVINGEN VAN KURATORS EN BOEDELREDDERS.

Ingevolge artikel *vier en zestig*, subsektie (3), artikel *zeventig* en artikel *negen en dertig*, subsektie (2), van de Insolventie Wet, 1916.

Kennis wordt hiermede gegeven dat de personen genoemd in de hieronder volgende Bijlage zijn benoemd als Kurators of Boedelredders, naar het geval mocht zijn, van de Boedels daarin vermeld als gesekwestreerd of afgestaan; dat hun adressen zijn als daarin opgegeven; en dat de personen die aan de boedels geld schulden hun schulden moeten betalen bij de opgegeven adressen binnen de termijnen vermeld in de Bijlage.

Verder dat een bijeenkomst van schuldeisers (zijnde de tweede bijeenkomst in die van de boedels welke gesekwestreerd zijn) zal worden gehouden in de gezegde boedels op de datums en op de tijden en plaatsen vermeld in de Bijlage, voor het bewijzen van aanspraken tegen de boedel, voor het ontvangen van het verslag van de Kurator of van de Boedelredder omtrent de aangelegenheden en de staat van de boedel, alsmede voor het geven van instrukties aan de Kurator of Boedelredder betreffende de verkoop of opvordering van aan de boedel behorende stukken of betreffende aangelegenheden in verband met het beheer daarvan.

In een stad waarin een Kantoor van een Meester is zullen de bijeenkomsten voor de Meester worden gehouden en in andere plaatsen voor de Magistraat.

FORM No. 3.—FORMULIER No. 3. SCHEDULE.—BIJLAGE.

No. of Estate. *No. van Boedel.*	Name and Description of Estate. *Naam en Beschrijving van Boedel.*	Whether Assigned or Sequestrated. *Of Boedel is afgestaan of gesekwestreerd.*	Name of Trustee or Assignee. *Naam van Kurator of Boedelredder.*	Full Address of Trustee or Assignee. *Volledig Adres van Kurator of Boedelredder.*	Day, Date, and Hour of Meeting. *Dag, Datum en Uur van Bijeenkomst.* — Day. *Dag.*	Date. *Datum.*	Hour. *Uur.*	Place of Meeting. *Plaats van Bijeenkomst.*	Time within which debts payable. *Tijd binnen welke schuld moet worden betaald.*
94/397	Sabor, Max, a butcher, of Stellenbosch, Cape	Sequestrated	Herbert James Morley	73 St. Georges Street, Capetown	Friday	6/8/20	10 a.m.	Master's Office, Capetown	30 days.
94/375	Susanna Elizabeth Hermina Coetzee (born Engelbrecht), a widow, of Adelaide	Sequestrated	Pieter Daniel Geyser	C/o De Beer and De Beer, Stutterheim	Tuesday	10/8/20	10 a.m.	Adelaide	14 days.
94/402	Insolvent Estate of Mohamed Ebrahim, a butcher, carrying on business at 84 Constitution Street, Capetown, Victoria Road, Mowbray, and Parow, Cape	Sequestrated	I. Levy, Trustee	106 Adderley Street, Capetown	Friday	6/8/20	—	Master's Office, Supreme Court Buildings, Capetown	30th July 1920.
94/407	Insolvent Estate of David Yeller, formerly carrying on business as a general dealer at St. George's Street, Simonstown, but now residing at 180 Hanover Street, Capetown	Sequestrated	I. Levy, Trustee	106 Adderley Street, Capetown	Friday	6/8/20	10 a.m.	Master's Office, Supreme Court Buildings, Capetown	30th July, 1920.
C/6111	Elias Bass, trading as The Reliance Cabinet Works, cabinetmaker, of Johannesburg	Sequestrated	D. F. Pearman	C/o H. A. Young & Co., 10–11 Colonial Mutual Chambers, cor. Fox and Loveday Streets, Johannesburg	Thursday	5/8/20	11 a.m.	Magistrate, Johannesburg	3 weeks.
194	Insolvent Estate of Sooba Narasoo, of Pietermaritzburg, Natal, dealer	Sequestrated	A. C. Parsons	12 Timber Street, Pietermaritzburg	Friday	6/8/20	10 a.m.	Master's Office, Pietermaritzburg	14 days.
C/6086	Samuel Nomis, general dealer, Vogelfontein, District Boksburg	Sequestrated	Julius First and C. H. Dunton	Herman and First, P.O. Box 1598, Johannesburg	Thursday	5/8/20	10 a.m.	Boksburg	14 days.
C/6081	Ismael Bhyat, and Osman Hassim, general dealers, trading as Osman Bhyat & Co., Potchefstroom	Sequestrated	Julius First Thomas James Pringle Welch, Joint Trustees	Herman and First, P.O. Box 1598, Johannesburg P.O. Box 158, Potchefstroom	Friday	13/8/20	11 a.m.	Potchefstroom	14 days.
189	Gertrude Watts, of 172 Clark Road, Durban	Sequestrated	Albert A. Shuter, R.P.A., Natal	21 Acutt's Arcade, Durban	Thursday	5/8/20	10 a.m.	Courthouse, Durban	21 days.

ADVERTISEMENTS.

NOTICES OF TRUSTEES AND ASSIGNEES.

Pursuant to Section *ninety-six*, sub-section (2), of the Insolvency Act, 1916.

Notice is hereby given that the liquidation accounts and plans of distribution or/and contribution in the Estates mentioned in the subjoined Schedule will lie open at the offices therein mentioned for a period of fourteen days, or such longer period as is therein stated, from the date mentioned in the Schedule or from the date of publication hereof, whichever may be later, for inspection by creditors.

KENNISGEVINGEN VAN KURATORS EN BOEDELREDDERS.

Ingevolge Artikel *zes en negentig*, subsektie (2), van de Insolventie Wet, 1916.

Kennis wordt hiermede gegeven, dat de likwidatie-rekeningen en plannen van distributie of/en kontributie in de Boedels genoemd in de hieronder volgende Bijlage ter inzage zullen liggen voor inspektie door skuldeisers in de kantoren daarin genoemd, gedurende een tijdvak van veertien dagen of zoveel langer als daarin vermeld van af de datum vermeld in de Bijlage of van af de datum van publikatie hiervan, naar gelang welke van de twee later is.

FORM No. 6.—FORMULIER No. 6. SCHEDULE.—BIJLAGE.

No. of Estate. / *No. van Boedel.*	Name and Description of Estate. / *Naam en Beschrijving van Boedel.*	Description of Account. / *Beschrijving van Rekening.*	Offices at which Account will lie open. / *Kantoren waar Rekening ter Inzage zal liggen.* — Master. *Meester.*	Magistrate. *Magistraat.*	Date from which Account will lie open. / *Datum van af wanneer Rekening ter Inzage zal liggen.* — From. *Van.*	Period, if more than 14 days, for which Account will lie open. / *Tijdvak indien meer dan 14 dagen gedurende hetwelk Rekening ter Inzage zal liggen.*
94/338	Frans Petrus Johan de Goede, of Middlepost, Malmesbury	First and Final Liquidation and Distribution	Capetown	Malmesbury	26th July, 1920	—
79	Insolvent Estate of Alsoos Khamissa, of Pietermaritzburg, storekeeper	Second and Final Liquidation, and Plan of Second and Final Distribution	Pietermaritzburg	—	23rd July, 1920	14 days.
C/5989	Jan Jonathan Pretorius, a farmer, of Grootpan, District Bethal	First and Final Liquidation and Contribution	Pretoria	Bethal	22rd July, 1920	14 days.
C/5935	Andreas Johannes de Jager, a farmer, of Hoffgewonnen, District Bethal	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria	Bethal	23rd July, 1920	14 days.
93/355	Insolvent Estate of Jacoba Anna Christina Theunissen, of Durbanville	Fourth and Final	Capetown	—	26th July, 1920	—
C/5967	Insolvent Estate of Robert Williamson, dairyman, of Boksburg	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria	Boksburg	23rd July, 1920	14 days.
C/5870	Abdool Rahman Abdulla, merchant, 110 Potgieter Street, Potchefstroom	First and Final Liquidation and Distribution. (A special fee to the Trustee is provided for in this account)	Pretoria	Potchefstroom	24th July, 1920	—
C/3572	Insolvent Estate of Andrew de Greef, miner, late of Boksburg	Fifth Liquidation and Distribution	Pretoria	Boksburg	24th July, 1920	—

MASTERS' NOTICES.

Pursuant to Section *sixteen*, Sub-section (3), and Section *thirty-nine*, Sub-section (1), of the Insolvency Act, 1916.

The Estates mentioned in the subjoined Schedule having been placed under sequestration by Order of the Supreme Court as therein set forth, notice is hereby given that a first meeting of creditors will be held in the said Estates on the dates and at the times and places mentioned in the Schedule for the proof of claims and for the election of a trustee. Meetings in a town in which is the Office of a Master will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

J. HEYNEMAN, Master of the Supreme Court, Cape of Good Hope Provincial Division.
UNWIN S. BARRETT, Master of the Supreme Court, Transvaal Provincial Division.
R. J. BARRY, Master of the Supreme Court, Natal Provincial Division.
M. NEETHLING, Master of the Supreme Court, Orange Free State Provincial Division.
R. DE B. STEYN, Assistant Master of the Supreme Court, Kimberley.

KENNISGEVINGEN VAN DE MEESTER.

Ingevolge artikel *zestien*, subsektie (3), en artikel *negen en dertig*, subsektie (1), van de Insolventie Wet, 1916

Nademaal de Boedels vermeld in de hieronder volgende Bijlage zijn gesekwestreerd bij Order van het Hooggerechtshof, gelijk daarin uiteengezet, wordt hiermede kennis gegeven dat een eerste bijeenkomst van skuldeisers in de gezegde Boedels zal worden gehouden op de datums en de tijden en plaatsen vermeld in de Bijlage voor het bewijzen van vorderingen en het verkiezen van een Kurator. In een stad waarin het kantoor van een Meester is zullen de bijeenkomsten voor de Meester worden gehouden. In andere plaatsen zullen zij voor de Magistraat worden gehouden.

J. HEYNEMAN, Meester van het Hooggerechtshof, Kaap de Goede Hoop Provinciale Afdeling.
UNWIN S. BARRETT, Meester van het Hooggerechtshof, Transvaal Provinciale Afdeling.
R. J. BARRY, Meester van het Hooggerechtshof, Natal Provinciale Afdeling.
M. NEETHLING, Meester van het Hooggerechtshof, Oranje Vrijstaat Provinciale Afdeling.
R. DE B. STEYN, Assistent Meester van het Hooggerechtshof, Kimberley.

FORM 2.—FORMULIER 2. SCHEDULE—BIJLAGE.

No. of Estate. / *No. van Boedel.*	Name and Description of Estate. / *Naam en Beschrijving van Boedel.*	Date upon which and Division of Court by which Order made. / *Datum waarop en Afdeling van Hof waardoor Order gemaakt.* — Date of Order. *Datum van Order.*	Division of Court. *Afdeling van Hof.*	Day, Date, and Hour of Meeting. / *Dag, Datum en Uur van Bijeenkomst.* — Day. *Dag.*	Date. *Datum.*	Hour. *Uur.*	Place of Meeting. / *Plaats van Bijeenkomst.*
94/418	Marx, Petrus Johannes, a farmer, of Vrischgewacht, district of Cradock	13/7/20	Cape of Good Hope Provincial Division	Friday	6/8/20	10 a.m.	Cradock.
94/420	Coetzer, Petrus Johannes, a farmer, of Vrischgewacht, in the district of Cradock	13/7/20	„ „	Friday	6/8/20	10 a.m.	Cradock.
200	Mitchell, Sarah Elizabeth, of South Coast Junction, boardinghouse-keeper	12/7/20	Durban and Coast Circuit Local Division	Thursday	5/8/20	10 a.m.	Durban.
F/101	Fouche, Nicolaas Jacobus Johannes, farmer, of Wesselsgunst, District Winburg	15/7/20	Orange Free State	Thursday	5/8/20	10 a.m.	Winburg.
G/128	Grobler, Antonie Christoffel, speculator, of Olivine, District Winburg	15/7/20	„ „	Thursday	5/8/20	10 a.m.	Winburg.
C/6142	Leon, Robert and Henry Hermant, trading as the Mermaid Soap Company, and the South African Agglomerate Company	13/7/20	Witwatersrand Local Division	Tuesday	3/8/20	11 a.m.	Johannesburg.

ADVERTISEMENTS.

MASTERS' NOTICES.

Pursuant to Section *sixteen*, Sub-section (3), of the Insolvency Act, 1916.

Notice is hereby given that the Estates mentioned in the subjoined Schedule have been placed under sequestration provisionally by Order of the Supreme Court as therein set forth.

J. HEYNEMAN, Master of the Supreme Court, Cape of Good Hope Provincial Division.
UNWIN S. BARRETT, Master of the Supreme Court, Transvaal Provincial Division.
R. J. BARRY, Master of the Supreme Court, Natal Provincial Division.
M. NEETHLING, Master of the Supreme Court, Orange Free State Provincial Division.
R. DE B. STEYN, Assistant Master of the Supreme Court, Kimberley.

KENNISGEVINGEN VAN DE MEESTER.

Ingevolge artikel *zestien*, subsektie (3), van de Insolventie Wet, 1916.

Hiermede wordt kennis gegeven, dat de in de hieronder volgende Bijlage vermelde Boedels provisioneel zijn gesekwestreerd bij Order van het Hooggerechtshof zoals daarin uiteengezet.

J. HEYNEMAN, Meester van het Hooggerechtshof, Kaap de Goede Hoop Provinciale Afdeling.
UNWIN S. BARRETT, Meester van het Hooggerechtshof, Transvaal Provinciale Afdeling.
R. J. BARRY, Meester van het Hooggerechtshof, Natal Provinciale Afdeling.
M. NEETHLING, Meester van het Hooggerechtshof, Oranje Vrijstaat Provinciale Afdeling.
R. DE B. STEYN, Assistent Meester van het Hooggerechtshof, Kimberley.

FORM No. 1.—FORMULIER No. 1. SCHEDULE.—BIJLAGE.

No. of Estate. / *No. van Boedel.*	Name and Description of Estate. / *Naam en Beschrijving van Boedel.*	Date upon which and Division of Court by which Order made. *Datum waarop en Afdeling van Hof waardoor Order gemaakt.* — Date of Order. / *Datum van Order.*	Division of Court. / *Afdeling van Hof.*	Upon the Application of. / *Op de Applikatie van.*
201	Canon, Bernard, who trades as the British Manufacturers' Sales Corporation in Smith Street, Durban. and as the Bon Ton Bazaar in Church Street, Maritzburg	15/7/20	Durban and Coast Circuit Local Division	H. and A. Payne, Limited.
94/417	Rabe, Andrew, of Paardelaagte, District of Albert	8/7/20	Eastern Districts Local Division	The Smithfield Cold Storage and Export Company, Limited.
94/419	Levinson, Joseph, a produce dealer, of Siberia, in the District of Wodehouse	12/7/20	„ „	Mosenthal and Company.
94/421	Hamilton, Archibald Montgomery, carrying on business under the style or firm of A. M. Hamilton and Company, auctioneer, forwarding and general commission agents, grain and produce buyer, Umtata	13/7/20	„ „	Dunell, Ebden and Company, and the Union Produce Mart, Limited.
C/6151	Venter, Johannes Hermanus, a motorman, residing at 38 Tucker Street, Jeppestown, Johannesburg	13/7/20	Witwatersrand Local Division	Petrus Hendrik Jacobus Delaporte.
C/6152	Kanjie, Gordan, a storekeeper, of Beynespoort, District Pretoria	17/7/20	Transvaal Provincial Division	Omar Amod Hajee Ebrahim and Company and Abdoola Adam.
C/6153	Skelton, Arthur John, of 49 Kerk Street, Johannesburg	15/7/20	„ „	Catherine Jean Flowers.
C/6147	Rubenstein, Sarah, married without community of property to Morris Elias Rubenstein, carrying on business as a general dealer on Stand No. 52/97, Germiston North	13/7/20	Witwatersrand Local Division	Saffer Brothers.
C/6148	Sores, Philip, a general dealer, of 202 Market Street, Johannesburg	13/7/20	„ „	Albert Colley.
C/6149	Lurie, Alexander, and Isaac Lurie, trading as Lurie Brothers, butchers, at Stand No. 793, 17 Broadway, Bezuidenhout Valley, Johannesburg	13/7/20	„ „	William Hepker and Company.
C/6150	Narsi, Dahyabhai, a general dealer, carrying on business at Modderfontein Dynamite Factory, Modderfontein	13/7/20	„ „	Cholia Maduramuthu Pillay.
202	Shaikh, Suleman Raboobee, of 2 Moosa Hajee Cassim's Passage, Durban	19/7/20	Durban and Coast Circuit Local Division	Leonard Montagu Harris.

NOTICES OF TRUSTEES AND ASSIGNEES.

Pursuant to Section *ninety-four* of the Insolvency Act, 1916.

Notice is hereby given that fourteen days after the date hereof it is the intention of the Trustees or Assignees of the Sequestrated or Assigned Estates mentioned in the subjoined Schedule to apply to the Master for an extension of time, as specified in the Schedule, within which to lodge a liquidation account and plan of distribution or/and contribution.

KENNISGEVINGEN VAN KURATORS OF BOEDELREDDERS.

Ingevolge Artikel *vier en negentig* van de Insolventie Wet, 1916.

Kennis wordt hiermede gegeven, dat de Kurators of Boedelredders van de gesekwestreerde of afgestane Boedels, vermeld in de hieronder volgende Bijlage, voornemens zijn veertien dagen na datum hiervan de Meester te verzoeken om een verlenging van de tijd genoemd in de Bijlage voor de indiening van een likwidatie-rekening en plan van distributie of/en kontributie.

SCHEDULE—BIJLAGE.

FORM No. 5—FORMULIER No. 5.

No. of Estate. / *No. van Boedel.*	Name and Description of Estate. / *Naam en Beschrijving van Boedel.*	Name of Trustee or Assignee. / *Naam van Kurator of Boedelredder.*	Date of Trustee or Assignee's Appointment. *Datum van Kurators of Boedelredders Aanstelling.*	Date when Account Due. *Datum waarop Rekening moet worden ingediend.*	Period of Extension required. / *Tijdperk van Verlenging Benodigd.*	To whom Application will be made. / *Bij wie Applikatie zal worden Gemaakt.*
C/5876	Insolvent Estate Morris Klawanskip, also trading as P. Morris, contractor, of Volksrust	Samuel Lawrence Harris and James Teselaar Goldsbury	17/9/19	17/3/20 extended to 14/7/20	Six months from date	Master of Supreme Court, Transvaal Provincial Division.

ADVERTISEMENTS.

NOTICES OF TRUSTEES AND ASSIGNEES.

Pursuant to Sections *forty* and *forty-one* of the Insolvency Act, 1916.

Notice is hereby given that a meeting of creditors will be held in the Sequestrated or Assigned Estates mentioned in the subjoined Schedule on the dates, at the times and places, and for the purposes therein set forth.

Meetings in a town in which is the office of a Master or Assistant Master will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

KENNISGEVINGEN VAN KURATORS EN BOEDELREDDERS.

Ingevolge Artikels *veertig* en *een en veertig* van de Insolventie Wet, 1916.

Hiermede wordt kennis gegeven, dat een bijeenkomst van schuldeisers zal worden gehouden in de gesekwestreerde of afgestane Boedels vermeld in de hieronder volgende Bijlage op de datums, tijden en plaatsen en voor de doeleinden daarin vermeld.

In steden waar het kantoor van een Meester of een Assistent Meester is, zullen de bijeenkomsten voor de Meester worden gehouden en in andere plaatsen voor de Magistraat.

FORM No. 4.—FORMULIER No. 4. SCHEDULE.—BIJLAGE.

No. of Estate. *No. van Boedel.*	Name and Description of Estate. *Naam en Beschrijving van Boedel.*	Whether Assigned or Sequestrated. *Of Boedel is Gesekwestreerd of Afgestaan.*	Day, Date, and Hour of Meeting. *Dag, Datum en Uur van Bijeenkomst.*			Place of Meeting. *Plaats van Bijeenkomst.*	Purpose of Meeting. *Doel van Bijeenkomst.*
			Day. *Dag.*	Date. *Datum.*	Hour. *Uur.*		
94/268	Insolvent Estate of Isaac Buirski, trading as Buirski Bros., produce dealer, of Burg Street, Capetown	Sequestrated	Friday	6/8/20	10 a.m.	Supreme Court Buildings, Capetown	(*a*) For directions of creditors in respect of proof of debt of Abrahamson & Co.; (*b*) and for proof of debt.
94/204	Insolvent Estate Hendrik Erasmus Pretorius	—	Wednesday	4/8/20	10 a.m.	Piquetberg	Proof of debt.
C/6016	Cornelius de Roy, merchant, Market Street, Pretoria	Sequestrated	Friday	30/7/20	10 a.m.	Master of the Supreme Court, Pretoria	Proof of claims.

NOTICES OF TRUSTEES AND ASSIGNEES.

Pursuant to Section *ninety-nine*, Sub-section (2), of the Insolvency Act, 1916.

The liquidation accounts and plans of distribution or/and contribution in the Assigned or Sequestrated Estates mentioned in the subjoined Schedule having been confirmed on the dates therein mentioned, notice is hereby given that a dividend is in course of payment or/and a contribution in course of collection in the said Estates as in the Schedule is set forth, and that every creditor liable to contribute is required to pay the trustee or assignee the amount for which he is liable at the address mentioned in the Schedule.

KENNISGEVINGEN VAN KURATORS EN BOEDELREDDERS.

Ingevolge artikel *negen en negentig*, subsektie (2), van de Insolventie Wet, 1916.

Nademaal de likwidatie-rekeningen en plannen van distributie of/en kontributie in de afgestane of gesekwestreerde boedels vermeld in de hieronder volgende bijlage zijn bekrachtigd op de daarin genoemde datums, wordt hiermede kennis gegeven, dat een dividend zal worden uitgekeerd of/en een kontribut'e zal worden ingezameld in de gezegde boedels, zoals uiteengezet in de bijlage en dat iedere kontributieplichtige schuldeiser aan de kurator of boedelredder bij het in de bijlage genoemde adres het door hem verschuldigde bedrag moet betalen.

FORM No. 7.—FORMULIER No. 7. SCHEDULE.—BIJLAGE.

No. of Estate. *No. van Boedel.*	Name and Description of Estate. *Naam en Beschrijving van Boedel.*	Date when Account Confirmed. *Datum waarop Rekening werd Bekrachtigd*	Whether a Dividend is being paid, or a Contribution being collected, or both. *Of een Dividend wordt uitgekeerd of een kontributie wordt ingevorderd, of beide.*	Name of Trustee or Assignee. *Naam van Kurator of Boedelredder.*	Full Address of Trustee or Assignee. *Volledig Adres van Kurator of Boedelredder.*
228	Assigned Estate of Robert Gibson, produce agent, of Harrismith	12/7/20	Dividend being paid and Contribution being collected	Eric Edward Jarvis	Stuart Street, Harrismith.
W/99	Insolvent Estate J. E. O. Wocke, trading as Reilly & Co.	15/7/20	10s. 8d. in £1, making 20s.	Hugh Scrivenor, Secretary, Bloemfontein Board of Executors and Trust Co., Ltd.	P.O. Box 77, Bloemfontein.
153	Insolvent Estate of Lala Rama, lately of Umlaas Road, storekeeper	14/7/20	No Distribution being made	A. C. Parsons	12 Timber Street, Pietermaritzburg.
94/273	Insolvent Estate J. G. de Greeff, J. G.'s son, a speculator, of Malmesbury	8/7/20	Dividend being paid	W. J. Vos	Mutual Buildings, Malmesbury.
94/246	Insolvent Estate of the late Pieter Johannes Theron, a timber merchant, of Worcester	15/7/20	A Dividend is being paid	Jacob Petrus Celliers	P O. Box 25, Worcester, Cape Province.
94/344	Insolvent Estate of Augustine Eayrs, a dairyman, of Main Road, Maitland, Cape	15/7/20	A First and Final Dividend is now being paid	I. Levy	106 Adderley Street, Capetown.
94/369	Insolvent Estate of Johannes Nicholas Ackerman, of Durbanville, Cape	15/7/20	The Contribution due by Creditors must be paid to the Trustee immediately	I. Levy	106 Adderley Street, Capetown.
94/198 42/1919	Jacob Johannes Mostert, F.'s son, of Elandsvlei, Malmesbury Division	8/7/20	Dividend being paid	J. N. E. Vercueil, H.'s son	P.O. Box 16, Malmesbury.
94/225	Insolvert Estate Edward Rafferty	8/7/20	Dividend being paid	J. S. Minnaar	P.O. Box 19, Middelburg, Cape Province.
231	Assigned Estate of William Henry Ruffel, produce merchant, of Bloemfontein	15/7/20	Composition of 3s. 6d. in £1	Hugh Scrivenor, Secretary of the Bloemfontein Board of Executors and Trust Co., Ltd.; F. Y. Thresher	P.O. Box 77, Bloemfontein.

NOTICE TO CREDITORS.

ESTATES OF DECEASED PERSONS: SECTION *FORTY-SIX*, ACT No. 24 OF 1913.

All persons having claims against the Deceased or his Estate in the Estates specified in the annexed Schedule are called upon to lodge their claims with the Executors concerned within the stated periods calculated from the date of publication hereof.

KENNISGEVING AAN KREDITEUREN.

BOEDELS VAN OVERLEDENE PERSONEN: ARTIKEL *ZES EN VEERTIG*, WET No. 24 VAN 1913.

Alle personen die vorderingen hebben tegen de overledene of zijn Boedel in de Boedels vermeld in bijgaande Bijlage worden verzocht hun vorderingen in te leveren bij de betrokkene Eksekuteuren binnen de tijdperken zoals vermeld, gerekend van af datum van publikatie hiervan.

SCHEDULE.—*BIJLAGE.*

CAPE

Estate No. *Boedel No.*	Estate late. *Boedel van wijlen.*	Within a period of *Binnen een tijdperk van*	Name and Address of Executor or authorized Agent. *Naam en Adres van Eksekuteur of gemachtigde Agent.*	What Province. *Welke Provincie.*
8/474	Bernard Ferraris	5 weeks	Hill & Hill, 11 Main Street, Kimberley	Cape.
171/164	Gert Christiaan Johannes Cloete	30 days	Hope & Malan, Molteno, Attorneys for Executrix Testamentary	Cape.
—	Charlotte Jane Abrams (trading as L. Abrams)	30 days	T. W. Bellew, Executor Testamentary, Taungs	Cape.
173/179	Thomas Martin and surviving spouse, Jacoba Johanna Lodewicus Martin (born Kruger)	30 days	Calvinia Board of Executors, Ltd., P.O. Box 32, Calvinia.	Cape.
173/295/2043/20	Thomas Petrus Hogkins	30 dagen	Suidafrikaanse Nasionale Trust- en Assuransiemaatskappij, Bpk., Noorder Paarl	Kaap.
R/8/477	John Frederick Schickerling and surviving spouse, Siebella Margaretha Aletta Schickerling (born Uys), of Annex Magaladi, District Kuruman	21 days	John P. Frylinck, Attorney for Executrix Testamentary, Kuruman	Cape.
173/269	Johannes Stephanus Meyer, van Steilfontein, Distrikt Queenstown	30 dagen	C. M. van Coller, Prokureur, Cathcart	Kaap.
173/280	Charlotte Finn (born Quick), widow, of Port Elizabeth	30 days	McWilliams & Elliott, Attorneys for Executor Testamentary, 64 Main Street, Port Elizabeth	Cape.
172/200/1655/20	Emmeline Harvey Dewar (born Rayner)	6 weeks	Hamilton Roberts, P.O. Box 95, Downing Street, Kingwilliamstown	Cape.
173/262/2008/20	Charles Richard Cowper, M.C., of Mazoe, District of Ceres	6 weeks	Krige & De Wet, Attorneys for the Executor Testamentary, Main Street, Ceres	Cape.
173/281/2029/20	George Henry Hunter	3 weeks	C. D. Campbell, 69 Oxford Street, East London, Attorney for Executrix Testamentary	Cape.
169/30	Jane Catherine Adams	30 days	H. W. Phillipson, Attorney for Executors Testamentary, Church Street, Mossel Bay	Cape.
173/177/1924/20	Stephanus Kruger, of Beschuitfontein, District Albert.	30 days	Karroo and Eastern Board of Executors, Agents for the Executrix, Venterstad, Cape	Cape.
173/218	Janetta Petronella Johanna Lourens (born Lubbe), of Koppiesdam, Britstown	30 days	Karroo and Eastern Board of Executors and Trust Company, Ltd., Britstown Branch, Agents for Executor	Cape.
173/350	Joseph Winter	3 weeks	R. Trevaskis, W. C. van Blerck, 20 Fir Street, Observatory	Cape.
171/436	Una Lewty (born Sampson)	3 weeks from 26th inst.	Gus Trollip, Cleghorn & Mills, Attorneys for Executor Dative, Capetown	Cape.
169/655	Frederick Parenzee, of Maitland	30 days	W. T. Parenzee, Widow J. Parenzee, Executors, Royal Road, Maitland, Cape Province	Cape.
171/705/396/20	Johanna Hendrina Elizabeth Rosslyn (born Kapp), widow, of Pisang River, in the District of Knysna	6 weeks	Lotz & Teepe, Attorneys for Executor Dative, Grey Street, Knysna, Cape Province	Cape.
173/265/2011/20	George Vincent Delport	30 days	Dyason, Hazell & Wilson, Attorneys for Executor Testamentary, 16 to 19 Mutual Buildings, Port Elizabeth	Cape.
172/58/825/20	Maria Magdalena Botha (born Greyling), a widow	30 days	S. J. Annear & Son's Branch, Karroo and Eastern Board of Executors and Trust Company, Ltd., P.O. Box 14, Somerset East, Agents for Executor	Cape.
162/21	Archibald William Alford Arnold	30 days	Elliott Brothers, Attorneys for Executors, Cathcart	Cape.
173/260	Samuel Blumberg	3 weeks from 26/7/20	Karroo and Eastern Board of Executors, Ltd., De Aar	Cape.
173/3/1729/20	George Blaine	30 days	Innes & Hutton, Kingwilliamstown, Attorneys for Executors Testamentary	Cape.
173/275/2022/20	Magdalena Susanna Hendrika Swart (born Fick), of Napier, Division of Bredasdorp	21 days	Johannes Jochemus Albertus Swart, in his capacity as Managing Director and Secretary to the Bredasdorp Board of Executors, Trust and Assurance Company, Ltd., Bredasdorp, Cape Province	Cape.
172/154	Clifford John Landsey, of Erin Villa, Miller Road, Claremont, Cape Province	30 days	Van der Byl & De Villiers, Attorneys for Executor Dative, 4 Wale Street, Capetown	Cape.
111/441/842/20	Frederick Marcus, married in community of property to	30 days	Arthur Benjamin, c/o A. & C. Benjamin, 14 Main Street, Port Elizabeth	Cape.
172/483/842/20	Esther Marcus (born Moss)	30 days	Arthur Benjamin, c/o A. and C. Benjamin, 14 Main Street, Port Elizabeth	Cape.
172/670/729/20	Louis Hayward Randall and surviving spouse, Gertrude Olive May Randall (born Jacoby)	6 weeks	Alexander Macdonell Alport, of Peddie	Cape.
173/273/2020/20	Abraham Albertus Theodore le Roux	6 weeks	Guthrie & Theron, Attorneys for Executrix, Caledon	Cape.
173/323/2071/20	Hendrik Jacob du Plessis, Philipstown	21 days	S. J. Mostert, Attorney-at-Law, Philipstown	Cape.
173/320/2067/20	Charl Johannes Marais, Philipstown	21 days	S. J. Mostert, Attorney-at-Law, Philipstown	Cape.
172/112/1628/20	Prince Bennett, married in community of property to Anna Maria Sibylla Bennett (born Fritzheim)	30 days	Edmund J. Wood, Attorney for Executrix Dative, Pearce's Chambers, Claremont	Cape.
173/300/2048/20	Susan Openshaw (born Whitehorn), widow	30 days	Dallas & Lewis, Attorneys for Executor Testamentary, Oxford Chambers, Oxford Street, East London	Cape.
173/126/1866/20	Hadje Tagodien, 64 Porter Street, Worcester, Cape Province	21 days	M. J. de W. de Kock, Agent for Executrix Dative, P.O. Box 9, Worcester, Cape Province	Cape.
173/322/2070/20	George Frederick du Preez and surviving spouse, Johanna C. S. du Preez, of Matjes River	30 days	T. J. Kannemeyer, P.O. Box 14, Oudtshoorn	Cape.
173/328/2078/20	Charles McDonald Fish (also known as Charles Fish)	4 weeks	G. J. O'Reilly, 122 Adderley Street, Capetown	Cape.
173/345/2095/20	Thomas Pietersen and surviving spouse, Martha Pietersen	4 weeks	G. J. O'Reilly, 122 Adderley Street, Capetown	Cape.
173/46	Bertha Mildred Holmes, of Grahamstown, Cape Province.	6 weeks	Espin & Espin, Solicitors, Grahamstown, Attorneys for Executor Dative	Cape.
173/349/2099/20	Fredrika Henrietta Maria Weber (born Kath)	4 weeks	Visser & Peter, Attorneys for Executor Testamentary, Hexagon, Queenstown	Cape.
172/221/1680/20	Martha Levina Erasmus (born Van Heerden) and surviving spouse, Pieter Willem Erasmus	30 days	Tarka Board of Executors and Trust Company, Ltd.	Cape.
173/334	Jan Christoffel Aucamp, of Burghersdorp, District Albert, Cape Province	30 days	Kannemeyer, Groch & Botha, Attorneys for the Executrix Testamentary, Burghersdorp	Cape.
172/699	Maria Francina Retief	On or before 26/8/20	De Klerk & Muller, P.O. Box 1, Tulbagh	Cape.
172/521/1284/20	Charl Francois Marais and surviving spouse, Elena Alberta Marais (born Olivier)	30 days	Karroo and Eastern Board of Executors, Ltd., Fraserburg Branch, J. E. Louw, Manager, Agent for Executor Dative	Cape.

ADVERTISEMENTS.

Estate No. / Boedel No.	Estate late. / Boedel van wijlen.	Within a period of / Binnen een tijdperk van	Name and Address of Executor or authorized Agent. / Naam en Adres van Eksekuteur of gemachtigde Agent.	What Province. / Welke Provincie
171/686/ 5124/19	Rosina Junetta Steenkamp (born Hess) and surviving spouse, Hendrik Cornelis Jacobus Steenkamp	30 days.....	Karroo and Eastern Board of Executors, Ltd., Fraserburg Branch, J. E. Louw, Manager, Agent for Executor Dative	Cape.
173/261/ 2007/20	Sophia Johanna Brummer (born Blom).....	6 weeks.....	R. A. Jansen, Secretary, Graaff-Reinet Board of Executors, Ltd.	Cape.
173/335/ 2085/20	Charles Christian Budde, of Lerouxdorp, Fransch Hoek, Cape Province	30 days.....	J. Rudolff de Villiers, Attorney for Executrix Testamentary, Fransch Hoek, Cape Province	Cape.
173/289/ 2035/20	Johanna Magdalena Naude (born Jansen).....	3 weeks.....	R. A. Jansen, Secretary, Graaff-Reinet Board of Executors, Ltd.	Cape.
173/307/ 2054/20	Eva Kathleen van den Berg.....	6 weeks.....	R. A. Jansen, Secretary, Graaff-Reinet Board of Executors, Ltd.	Cape.
173/13/ 1739/20	Petrus van der Merwe and surviving spouse, Helena Margaretha van der Merwe (born Naude)	30 days.....	Karroo and Eastern Board of Exectuors and Trust Company, Ltd., Richmond	Cape.
172/821	Bridget Toomey (born Tooher), widow, of Port Elizabeth.	30 days.....	McWilliams & Elliott, Attorneys for Executor Testamentary, 64 Main Street, Port Elizabeth	Cape.
136/228	Willem Rosser en later overleden echtgenote Susanna Catharina Rosser (geboren La Grange)	1 maand.....	Takbestuurder, S.A.N.T.A.M., Bpkt., Postbus 19, Ladismith, Kaap Provincie	Kaap.
173/285/ 2031/20	Cornelia Margaretha de Klerk (geboren Bosch), van Somerset Oost	30 dagen....	S. J. Annear & Son's Tak, Karroo and Eastern Board of Executors and Trust Company, Ltd., Postbus 14, Somerset Oost, Agenten voor Eksekuteur	Kaap.
173/342/ 2092/20	Wilhelm Pieter Lambrechts and surviving spouse, Maria Fredrika Lambrechts (born Janse van Rensburg)	6 weeks.....	Jas. W. Borcherds, Branch Manager, the Karroo and Eastern Board of Executors and Trust Company, Ltd., for Executrix Testamentary, George	Cape.
172/833/ 1097/20	Jan Andries du Toit.....	21 days.....	B. Pritchard, Executor Testamentary, P.O. Box 11, Beaufort West	Cape.
172/499/ 1056/20	Emily Minnies.....	30 dagen....	Karroo en Oostelike Eksekuteurskamer en Trust Maatschappij, Bpkt., Postbus 6, Victoria West	Kaap.
173/276/ 2023/20	Alfred Nevins White.....	21 days.....	Dold & Stone, Attorneys for Executrix Testamentary..	Cape.
173/343/ 2093/20	Dorothea Marie Sophie Langschmidt (also known as Dores Sophia Maria Langschmidt, born Langschmidt), widow, of Gustrouw, Somerset West	3 weeks.....	James Brittain, and C. F. Faure-Juritz, Secretary of the Colonial Orphan Chamber and Trust Company, 4 Church Square, Capetown, Executors Testamentary	Cape.
173/237/ 1976/20	Frederick James Goch, formerly of Salt River.....	3 weeks.....	C. F. Faure-Juritz, Secretary of the Colonial Orphan Chamber and Trust Company, 4 Church Square, Capetown, Executor Dative	Cape.
172/86/ 1121/20	John Booyse, of Tarka, in the District of Knysna, Cape Province	6 weeks.....	Lotz & Teepe, Attorneys for Executor Dative, P.O. Box 22, Knysna	Cape.
170/891/ 3944/19	Mary Ann Spensley (born Woodward), of Knysna, in the District of Knysna	30 days.....	Lotz & Teepe, Attorneys for Executor Testamentary, P.O. Box 22, Knysna	Cape.
170/936	Rebecca Michelson (born Whippman) and surviving spouse, Leopold Michelson, of Kei Bridge, Komgha District	30 days.....	Louis H. van Winsen, Attorney-at-Law, Komgha.....	Cape.
167/295/ 173/352	Catherina Maria Els (born Nel) and previously deceased spouse, Cornelius Wilhelmus Els, of Kuku, Komgha District	30 days.....	Louis H. van Winsen, Attorney-at-Law, Komgha.....	Cape.
173/326	Mary Catherine Lawrie (born Whelan), widow, of Wynberg, Cape Province	3 weeks.....	T. D. Lawrie, P.O. Box 1, Piquetberg, Executor Testamentary	Cape.
173/263	Sarah Maria Cawood (born Hobson), of Minnawill, District Steytlerville	6 weeks.....	P. D. de Wet, P.O. Box 10, Steytlerville.....	Cape.
172/702	Willem Nieuwstadt Retief.....	30 days.....	Karroo and Eastern Board of Executors, P.O. Box 6, Victoria West, for Executrix Testamentary	Cape.
173/23/ 1752/20	William Wenmouth Strong.....	21 days.....	Emma Strong, Main Street, Newlands.....	Cape.
173/347/ 2097/20	William Henley Herley.....	30 days.....	P. W. Harvey & Co., Agents for Executor Testamentary, Port Elizabeth	Cpe.
173/163/ 1636/20	Sarel Willem Johannes Labuschagne.....	3 weeks.....	Henry Percival Farren Gillett, Solicitor, P.O. Box 26, Aliwal North, Attorney for Executor Dative	Cape.
172/654	George Stephen Pirie.....	21 days.....	Minnaar & De Kock, Attorneys for the Executor Dative, P.O. Box 19, Middelburg	Cape.
127/889 and 172/919	David Joseph Wilcocks and his subsequently deceased spouse, Regina Catharina Wilcocks (born Muller)	21 days.....	Minnaar & De Kock, Attorneys for the Executor Dative, P.O. Box 19, Middelburg	Cape.
171/768/ 332/20	Oliver Benjamin Strachan.....	1 month.....	C. E. Gordon Trow, Executor Testamentary, Flagstaff, Pondoland East	Cape.
172/171/ 1678/20	Benjamin Gordon Dempsey.....	1 maand.....	Smit & Vermooten, Dordrecht.....	Kaap.
173/264/ 2010/20	William Andrew Cathrine, of Dordrecht, District Wodehouse	6 weeks.....	E. H. Cathrine, for Executrix Testamentary.....	Cape.
173/76/ 1818/20	Ahmook, general dealer, of Somerset East.....	30 days.....	S. J. Annear & Son's Branch, Karroo and Eastern Board of Executors and Trust Company, Ltd., P.O. Box 14, Somerset East, Agents for Executrix	Cape.
173/191/ 1449/20	Philipp Gräf.....	6 weeks.....	H. T. W. Tromp, Calvinia.....	Cape.
172/700/ 1706/20	Henry Robert Plewman.....	30 days.....	The Karroo and Eastern Board of Executors and Trust Company, Ltd., Colesberg Branch, Schultz & De Jager, Managers, Agents for Executrix	Cape.
R/172/154	Alexander Chisholm, who died at Wynberg, Cape.....	30 days.....	Van der Byl & de Villiers, attorneys for Executor Dative, 4 Wale Street, Capetown	Cape.

TRANSVAAL.

44009	Marthinus Andreas Goetz.....	21 days.....	Mrs. E. S. Goetz, c/o Potchefstroom Board of Executors, P.O. Box 102, Potchefstroom	Transvaal. [9–16–23]
43946	Susanna Maria Saaijman (geboren Eksteen) en nagelaten echtgenoot Jacobus Philippus Saaijman, van Rietvlei No. 165, Distrikt Standerton	1 maand.....	H. F. Teengs, Prokureur voor Eksekuteur, Greylingstad..	Transvaal.
43894	Johannes Jurgens Schoeman en langstlevende echtgenoot Johanna Adriana Schoeman (geboren Nel), van Damhoek, Distrikt Krugersdorp	3 weken.....	S. F. Alberts, Eksekuteur Testamentair, 32 Monumentstraat, Postbus 15, Krugersdorp	Transvaal.
43093	Gert Lodewijk Kruger, junior, klerk, Z.A. Spoorwegen en Havens, Oogies, Distrikt Heidelberg, Transvaal	14 dagen....	J. G. Fabricius Bredenkamp, 29A Achtstestraat, Vrededorp, Johannesburg	Transvaal.
44100	Catharina Jacoba Laubscher (geboren Schutte) en nagelaten echtgenoot Rudolph Jacobus Laubscher	21 dagen....	N. C. Sim, Prokureur voor Eksekuteur, 2 en 3 Alexandra Gebouwen, Kerkplein, Postbus 775, Pretoria	Transvaal.
44008	Gerhardus Stephanus (or Stefanus) Petrus Fourie and surviving spouse, Catherine (or Catharina) Bolton Fourie (born Honeyborne), of Kameeldoorn, District Marico	30 days.....	Warren & Van der Spuy, Solicitors, P.O. Box 83, Zeerust, for Executrix Testamentary	Transvaal. [23–30–6]
44126	Frederik Antonie Janse van Nieuwenhuysen and surviving spouse, Martha Catharina Janse van Nieuwenhuysen (born Koen), of Weltevreden, District Heidelberg	14 days.....	P. R. Viljoen, Attorney for Executrix, P.O. Box 33, Balfour	Transvaal.
43899	Robert Renwick (or Renwich) Lightbody.....	14 days.....	P. Lion-Cachet, Mutual Buildings, Germiston, Solicitor to Executor Dative	Transvaal.

ADVERTISEMENTS.

Estate No. / Boedel No.	Estate late. / Boedel van wijlen.	Within a period of / Binnen een tijdperk van	Name and Address of Executor or authorized Agent. / Naam en Adres van Eksekuteur of gemachtigde Agent.	What Province. / Welke Provincie.
43235 and 44099	Herkulaas Petrus Jacobus du Toit and subsequently deceased spouse, Christina Susanna du Toit (formerly Widow Hattingh)	14 days.....	Mentz, Du Plessis & Gillett, Attorneys for Executor, P.O. Box 191, Pietersburg	Transvaal.
—	Samuel Fox.....	30 days.....	Mrs. Bridget Fox, 283 Visagie Street, Pretoria.....	Transvaal.
44098	Martha Margolius.....	14 days.....	Herbert J. Margolius, Executor Testamentary, P.O. Box 593, Pretoria	Transvaal.
44034	Moses Landau.....	14 days.....	L. Landau, Executrix Dative, corner Troye and Main Streets, Johannesburg	Transvaal.
—	Jacobus Frederik Viljoen and surviving spouse, Maria Jacoba Elizabetha Viljoen (born Barnard), of Kromrivier, P.O. Sterkoog, District Rustenburg	14 days.....	T. P. Taylor, Attorney for Executor, P.O. Box 24, Rustenburg	Transvaal.
44122	John Gattens.....	14 days.....	M. E. Rood, Attorney for Executrix Testamentary, P.O. Box 6, Klerksdorp	Transvaal.
—	Johanna Isabella Fourie (geboren Terblanche) en nagelaten echtgenoot Stefanus Frederik Fourie, voorheen van de plaats Schoemansfontein, tans van de plaats Lapfontein, Distrikt Potchefstroom	14 dagen....	M. E. Rood, Prokureur voor nagelaten echtgenoot, Postbus 6, Klerksdorp	Transvaal.
43377	John Arthur Gaunt and surviving spouse, Sarah Ann Gaunt (born Attwell)	14 days.....	H. A. van Breda, 54A Commissioner Street, Boksburg...	Transvaal.
43961	Edward Cowper Tennent and surviving spouse, Frances Tennent (born Richards)	30 days.....	Mrs. Frances Tennent, c/o P.O. Box 3258, Johannesburg	Transvaal.
43824	Jenny Cohn (Gabriel).....	14 days.....	Max Cohn, c/o Hayman & Godfrey, Marais Court, Commissioner Street, Johannesburg	Transvaal.
44129	Albert Huckendubler.....	14 days.....	W. J. Grout, Attorney for Executor Dative, 29 Jeppe Arcade, Johannesburg	Transvaal.
43826	Hendrina Fransina Pretorius (geboren Pretorius).....	3 weken.....	Willem Jacobus Pretorius, Molenstraat, Potchefstroom..	Transvaal.
43200	Martha Louisa Gouws (geboren Bond) en overblijvende echtgenoot Petrus Hendrik Teunis Gouws	30 dagen....	A. K. Fleischack, Postbus 64, Potchefstroom, Prokureur voor de Boedel	Transvaal.
43827	Helena Bernhardina Stiglingh (geboren Boddendijk), van Fonteinplaats, Distrikt Pietersburg	30 dagen....	J. F. Naudé, Postbus 44, Pietersburg, Prokureur voor Eksekuteur	Transvaal.
43654	Johanna Jacoba Roux.....	30 dagen....	L. H. Roux, Blijvooruitzicht No. 640, via Welverdiend.	Transvaal.
44115	Johannes Jacobus Prinsloo, in lewe van Klipspruit No. 291, Distrik Pretoria, en nagelate eggenote Wilhelmina Susanna Prinsloo (gebore Hamman)	30 dae.....	S. J. van Wijk, Prokureur van Eksekutrise Testamentair, Posbus 7, Erasmus	Transvaal.
44147	Susara Magdalena de Lange (born Van Staden) and surviving spouse, David Petrus de Lange	14 days.....	H. J. Kroep, P.O. Box 20, Nylstroom.....	Transvaal.
44086	William Scott Duncan.....	30 days from 24/7/20	Malherbe & Rigg, P.O. Box 186, Corder's Buildings, Boksburg	Transvaal.
44111	Lilly Lizzie Smith Sammons.....	30 days.....	L. Japhet, 4, 4A Burchmore's Buildings, corner Fox and Rissik Streets, Johannesburg	Transvaal.
44127	Charles Henry Wilkins (trading as C. H. Wilkins & Co.).	30 days.....	Mrs. A. F. Wilkins, Executrix Testamentary, 97–98 Cullinan Buildings, P.O. Box 2244, Johannesburg	Transvaal.
44137	Ellen Elizabeth Matthews (born Lawrence).....	30 days.....	J. T. Goldsbury, Manager, Johannesburg Board of Executors and Trust Company, Ltd., Executor Testamentary, P.O. Box 271, Johannesburg	Transvaal.
44187	Mary Ann Ferguson, widow, of 15 Leijds Street, Johannesburg	30 days.....	Scheuermann & Knox-Davies, Solicitors for Executrix Testamentary, 15–18 Royal Chambers, or P.O. Box 1290, Johannesburg	Transvaal.
—	John Augustine Francis Barter.....	14 days.....	H. C. Barter, 24A Eendracht Street, Braamfontein, Johannesburg	Transvaal.
43900	Salomon Theodorus (of Theodoris) Prinsloo, van Rietvlei No. 113, Distrikt Krugersdorp	3 weken.....	Tom S. Rhodes, voor Eksekuteur Datief, 32 Monumentstraat, Postbus 15, Krugersdorp	Transvaal.
43973	Hanson Kelly.....	14 days.....	William John Bayne, Executor Dative, c/o Alex. Rob. Peirson, Solicitor, 16 Standard Bank Chambers, Commissioner and Fox Streets, Johannesburg	Transvaal.
D/5177	Minnie Feldman.....	14 days.....	Saltman & Gluckmann, Estate Buildings, 106 Fox Street, Johannesburg	Transvaal.
44024	Johanna Katharine Henriette Penzhorn (born Wicht)...	30 days.....	H. C. Penzhorn, P.O. Box 96, Rustenburg, Attorney for Executor	Transvaal.
43629	Hendrik Carel George Dirker en vooroverleden echtgenote Maria Magdalena Dirker (geboren Strauss)	14 dagen....	A. K. Fleischack, Postbus 64, Potchefstroom, Prokureur voor de Boedel	Transvaal.
43993	Walter Charles Podger.....	30 days.....	Fanny Jean Podger, Executrix Testamentary, c/o A. V. Gross, Solicitor, Central House, Simmonds Street, Johannesburg	Transvaal.
43878	Nicholas Dormehl.....	4 weeks.....	Wright, Rose-Innes & Louw, P.O. Box 123, Germiston..	Transvaal.
—	Thomas Hargreaves.....	14 days.....	William McEwan, Master's Representative, c/o McLea, McEwan & Fearnhead, Provident Building, Fox Street, Johannesburg	Transvaal.
44166	James Louttit Craigie.....	14 days.....	William McEwan, Executor Dative, c/o McLea, McEwan & Fearnhead, Provident Building, Fox Street, Johannesburg	Transvaal.
44066	Jules Cousin.....	14 days.....	William McEwan, Executor Dative, c/o McLea, McEwan & Fearnhead, Provident Building, Fox Street, Johannesburg	Transvaal.
43688	Jan Steltz.....	14 days.....	Master of the Supreme Court, Pretoria.....	Transvaal.
44109	B. Heens.....	14 days.....	Master of the Supreme Court, Pretoria.....	Transvaal.
43794	Michael Joseph Adendorff.....	30 dagen....	E. P. Niemeyer, Pienaar & Niemeyer, 24 Bureaustraat, Postbus 776, Pretoria	Transvaal.
43795	Emily Ann Adendorff (geboren Jones).....	30 dagen....	E. P. Niemeyer, Pienaar & Niemeyer, 24 Bureaustraat, Postbus 776, Pretoria	Transvaal.
44116	James Marsh and surviving spouse, Alletta Maria Marsh (born Venter)	14 days.....	A. Kantor, 8 Bureau Lane, Pretoria.....	Transvaal.
44095	Mrs. Elizabeth Brown, of Krugersdorp.....	14 days.....	Phillips & Osmond, Solicitors to the Executor, Sterling Buildings, Ockerse Street, Krugersdorp	Transvaal.
43485	Frederick (Frederik) William Wallace Pabjoy.....	14 days.....	Phillips & Osmond, Solicitors to the Executor Dative, Sterling Buildings, Ockerse Street, Krugersdorp	Transvaal.
43923	Solomon Woolf Sapire.....	14 days.....	Arthur Wolf, Executor Dative, P.O. Box 73, Pilgrims Rest	Transvaal.
—	Ludolph Smuts van Niekerk, van Lichtenburg.....	14 dagen....	E. H. Mathews, Postbus 22, Lichtenburg.....	Transvaal.
44026	Johannes Lodewikus Otto en nagelaten echtgenote Margaretha Johanna Gertruida Otto (geboren Durr), van Korannafontein, Distrikt Lichtenburg	30 dagen....	E. H. Mathews, Postbus 22, Lichtenburg.....	Transvaal. [23–30–6]
44039	Philip Jacobus Christoffel Anton.....	14 dae.....	J. C. Heynike, Posbus 86, Lichtenburg	Transvaal.

NATAL.

4983 and 5339	Emily Robson Ralph and John Gale Ralph, draper, both formerly of Greytown, and both deceased	30 days.....	Tatham & Forder, Attorneys to Executor Testamentary, Greytown	Natal.
5354	Henry Fitzpatrick, of 169 West Street, Durban.....	3 weeks.....	Master of the Supreme Court, Pietermaritzburg.....	Natal.
5204	Leslie Glenloth Bowman.....	21 days.....	Marcus Lewis, Solicitor for Executor Testamentary, 47A Gardiner Street, Durban	Natal.

ADVERTISEMENTS.

Estate No. / Boedel No.	Estate late. / Boedel van Wijlen.	Within a period of / Binnen een tijdperk van	Name and Address of Executor or authorized Agent. / Naam en Adres van Eksekuteur of gemachtigde Agent.	What Province. / Welke Provincie.
5374	Jacob Herman Malan	30 days	Elizabeth Malan, 13 Retief Street, Pietermaritzburg	Natal.
5224	George Ambrose Foss, of Felixton, Zululand, planter	30 days	A. E. Foss & McRitchie, Stanger, Solicitors for the Executors	Natal.
5176	Clement Wilbraham James	21 days	Ellen E. James, c/o Standard Bank, Durban	Natal.
5227	William Thomas Barnard, of Brighton House, Aliwal Street, Durban	3 weeks	Master of the Supreme Court, Pietermaritzburg	Natal.
5308	Anna Johanna van Rooyen (geboren Botha), eggenote van Theodorus Cornelis van Rooyen, van Waterford, Distrik Newcastle, Natal, boer	30 dae	J. J. van Schalkwijk, Posbus 12, Newcastle, Natal, Agent vir Eksekuteur Testamentair	Natal.
5289	Clara Isabella de Wet (gebore De Wet), eggenote van Coenraad Lucas de Wet, van Rietspruit, Distrik Newcastle, Natal, boer	30 dae	J. J. van Schalkwijk, Posbus 12, Newcastle, Natal, Agent vir Eksekuteur Testamentair.	Natal.
5277	Frederick James Alexander	30 days	J. Findlay Alexander, Authorized Agent, Bulwer, Polela.	Natal.
5216	Miss Susanna Robson, of Hlungwane, Dundee, Natal	30 days	West Thorold, Dundee, Natal	Natal.

ORANGE FREE STATE.

B/4838	Catharina Wilhelmina Bouwer (born Ferreira) and surviving spouse, Thomas Ignatius Bouwer, of Runnymeade, District Wepener	6 weeks	Eben. Potgieter, *q.q.*, P.O. Box 12, Wepener	Orange Free State. [16–23]
F/1189	Anna Maria Fouche (born Swanepoel) and surviving spouse, Jan Christiaan Fouche, of Rouxville	6 weeks	W. A. van Renen, *q.q.* Executor, Rouxville, Orange Free State	Orange Free State.
G/1528	Johannes David Griesel and surviving spouse, Maria Christina Francina Griesel (born Erwee), of Cyfergat, District Bloemfontein	30 days	Hendrikz & De Vletter	Orange Free State.
S/4436 S/4435	Pieter Jan Andries Spies and Johanna Margaretha Spies (subsequently deceased)	14 days	Ham & Roos, Agents for Executor Dative, Brandfort	Orange Free State.
E/1184	Daniel Johannes Erasmus, of Springfontein, District Bethulie	30 days	F. H. S. Ochse, Wepener	Orange Free State.
—	Wilhelmina Sophia Maria Dreyer (gebore La Grange), weduwe, van Harrismith	30 dae	Jno. S. Haumann, Bestierder, Vrystaatse Eksekuteurskamer, Bpk., Posbus 69, Harrismith	Oranje Vrijstaat.
—	Pomeroy Dreyer, skaapinspekteur, van Harrismith, en oorblijwende eggenote Rose Annie Dreyer (gebore Gubbins), getroud buite gemeenskap van goedere	30 dae	Jno. S. Haumann, Bestierder, Vrijstaatse Eksekuteurskamer, Bpk., Posbus 69, Harrismith	Oranje Vrijstaat.
—	John Seton Rogers, farmer, of Glen Lenie, District Harrismith (lately of Rhodesia), married in community of property to his surviving spouse, Alice Mary Rogers (born Pole)	30 days	Jno. S. Haumann, Manager, Free State Board of Executors, Ltd., P.O. Box 69, Harrismith	Orange Free State.
S/4479	Johannes Jacobus Smit, van Smitsrust, Distrikt Hoopstad, en nagelaten echtgenote Elizabeth Maria Josina Smit (geboren Greyling)	30 dagen	Adr. J. Leliveld & Co., Hoopstad, Oranje Vrijstaat Eksekutrice Testamentair	Oranje Vrijstaat.
W/2409	Ernest Johannes Willem Jacob Wilken en nagelaten echtgenote Anna Margaritha Wilken (geboren Oberholzer), van Steynsrust	30 dagen	H. F. Mitchell, Postbus 39, Ficksburg, en W. Lange, Postbus 3, Steynsrust, *q.q.* Eksekutrice Testamentair	Oranje Vrijstaat.
D/1015	Maria Elizabeth Deysel, widow, of Vaalbank, Frankfort.	3 weeks	Cornelis Moll & Co., P.O. Box 35, Frankfort	Orange Free State.
S/4463	Giliam Andries Schoombee and surviving spouse, Stefina Johanna Schoombee (born Sauer), of Melkplaats, District Heilbron	6 weeks	Ernest Ilsley, *q.q.* Executors, P.O. Box 26, Heilbron	Orange Free State.
W/2403	Jacob Weinburg, bachelor, in his lifetime of Trompsburg	30 days	Malherbe & Burger, *q.q.*, Trompsburg	Orange Free State.
S/4471	Octavia Schoeman (born Musgrave) and surviving spouse, Johannes Schoeman, of Trompsburg	30 days	Malherbe & Burger, *q.q.*, Trompsburg	Orange Free State.
F/1188	Susanna Catharina Johanna Fraser (born Fouche) and surviving spouse, Johannes Alewijn Fraser, of Heilbron	4 weeks	Ernest Ilsley, *q.q.* Executor Dative, P.O. Box 26, Heilbron	Orange Free State.

NOTICE BY EXECUTORS CONCERNING LIQUIDATION ACCOUNTS LYING FOR INSPECTION.

SECTION *sixty-eight*, ACT No. 24 of 1913.

Notice is hereby given that copies of the Administration and Distribution Accounts in the Estates specified in the attached Schedule will be open for the inspection of all persons interested therein for a period of 21 *days (or longer if specially stated) from the dates specified, or from the date of publication hereof, whichever may be later*, and at the Offices of the Master and Magistrate as stated. Should no objection thereto be lodged with the Master during the period of inspection the Executors concerned will proceed to make payments in accordance therewith.

KENNISGEVING DOOR EKSEKUTEUREN BETREFFENDE LIKWIDATIE-REKENINGEN TER INZAGE LIGGENDE

ARTIKEL *acht en zestig*, WET No. 24 VAN 1913.

Kennis geschiedt mits deze dat duplikaten van de Administratie- en Distributie-rekeningen in de Boedels vermeld in de navolgende Bijlage ter inzage van alle personen die daarin belang hebben zullen liggen ten Kantore van de Meester en Magistraat, zoals gemeld, gedurende een tijdperk van *drie weken (of langer indien speciaal vermeld) van af gemelde datums of van af datum van publikatie dezes, welke ook de laatste moge zijn.* Indien geen bezwaar daartegen ingediend wordt bij de Meester binnen het tijdperk vermeld zullen de betrokken Eksekuteuren overgaan tot de uitbetaling in termen van gemelde rekeningen.

SCHEDULE—*BIJLAGE.*

CAPE.

Estate No. / Boedel No.	Estate late. / Boedel van wijlen.	Nature of Account. / Beschrijving van Rekening.	Date. / Datum.	Office of the / Kantoor van de: Master. / Meester.	Office of the / Kantoor van de: Magistrate. / Magistraat.	Name and Address of Executor or authorized Agent. / Naam en Adres van Eksekuteur of gemachtigde Agent.
171/460	Anna Aletta Elizabeth Louw (geboren Van der Merwe), van Karreeboomleegte, Distrikt Kenhardt	Eerste en Finale	23/7/20	Kaapstad	Calvinia	Malherbe & De Villiers, Brandvlei, Kaap Provincie.
R/8/157	Petrus Johannes Pienaar en nagelate eggenote Maria Elizabeth Pienaar (gebore Pienaar), van Leeuwdraai, Distrik Mafeking	Eerste en Laaste Likwidasie en Distribusie	24/7/20	Kimberley	Mafeking	P. J. du Plessis, Prokureur vir Eksekutrice Testamentair, Posbus 23, Vrijburg.
132/7	Daniel Justus Ackermann	Third Administration	27/7/20	Capetown	Malmesbury	W. J. Vos, Secretary, of the African Mutual Trust and Assurance Company, Ltd., Malmesbury, Agent for Curator Bonis.

ADVERTISEMENTS.

Estate No. / Boedel No.	Estate late. / Boedel van wijlen.	Nature of Account. / Beschrijving van Rekening.	Date. / Datum.	Office of the Kantoor van de: Master. Meester.	Office of the Kantoor van de: Magistrate. Magistraat.	Name and Address of Executor or authorized Agent. / Naam en Adres van Eksekuteur of gemachtigde Agent.
172/44	Esther Gertruida Blomerus (born Pienaar), of Spreeuwfontein, Britstown	First.....	27/7/20	Capetown	Britstown....	Karroo and Eastern Board of Executors and Trust Company, Ltd., Britstown Branch, Agents for Executor.
170/879/4400/19	Auguste Wilhelmine Volker (born Hempel), of farm Good Hope, District of Kingwilliamstown	First and Final Administration and Distribution	27/7/20	Capetown	Kingwilliamstown	Squire Smith & Laurie, P.O. Box 21, Kingwilliamstown, Attorneys for Executor Testamentary.
172/622	Thomas Peters.....	First and Final.....	26/7/20	Capetown	—	F. G. Rose-Innes, Solicitor for Executrix Testamentary, 85 St. George's Street, Capetown.
169/784/3297/19	Henry Smith.....	First and Final.....	23/7/20	Capetown	East London.	Bate & Chubb, East London, Cape Province, Attorneys for Executrix Testamentary.
171/823/5002/19	Johanna Susanna du Toit (born Odendal)	First and Final.....	23/7/20	Capetown	Swellendam..	Johannes Jochemus Albertus Swart, Agent for Executor Dative, and in his capacity as Secretary to the Bredasdorp Board of Executors, Trust and Assurance Company, Ltd., Bredasdorp, Cape Province.
169/970/3698/19	Johannes Francois Swanepoel.....	First and Final.....	27/7/20	Capetown	Uitenhage....	Secretary of the Uitenhage Board of Executors and Trust Company, Ltd., Agent for the Executrix Testamentary.
170/330	Edward James Hayman, of Van Wyksdorp, District of Ladismith, Cape Province	First and Final Liquidation and Distribution	29/7/20	Capetown	Ladismith, Cape Province	Becker & Hoffland, Attorneys for Executor Dative.
155/488	Lucy Kingscote Mills, of Kingwilliamstown	Second and Final Administration	27/7/20	Capetown	Kingwilliamstown	Squire Smith & Laurie, Attorneys for Executor Dative, Kingwilliamstown.
158/521	Auguste Mills (born Bode), of Kingwilliamstown	Second and Final Administration	27/7/20	Capetown	Kingwilliamstown	Squire Smith & Laurie, Attorneys for Executrix Testamentary, Kingwilliamstown.
64/374	Harold Irvine, of Waterford, Kubusie, District of Stutterheim	Second Administration..	27/7/20	Capetown	Stutterheim..	Squire Smith & Laurie, Attorneys for Executor Testamentary, Kingwilliamstown.
162/741	Albert James Roger.....	First and Final.....	19/7/20	Capetown	—	Dichmont & Dichmont, Attorneys for Executors, 9 Adderley Street, Capetown.
163/949	Matthew Webb.....	Supplementary to the First and Final.....	19/7/20	Capetown	—	Dichmont & Dichmont, Attorneys for Executors, 9 Adderley Street, Capetown.
R/171/151	Maria Dorothea Helena Meyer (born Pienaar)	First and Final.....	23/7/20	Capetown	Mossel Bay..	H. & P. Louwrens, P.O. Box 3, Mossel Bay.
169/674/3654/19	Rev. James Robb.....	First and Final Administration and Distribution	23/7/20	Capetown	Albany.....	Dold & Stone, Grahamstown, Attorneys for Executrix Testamentary.
171/438/4876/19	W. J. E. Lloyd.....	First Liquidation.....	26/7/20	Capetown	Port Elizabeth	R. H. Walpole, Secretary, Port Elizabeth Assurance and Trust Company, Ltd., 25 Main Street, Port Elizabeth.
169/513 2682/19	Mary Ogilvie Houghton (born McGregor)	First and Final.....	23/7/20	Capetown	Alice.....	E. E. P. Bure, P.O. Box 16, Alice.
170/597/4272/19	Gert Johannes Abraham Nolte and surviving spouse, Anna Susanna Gertruida Nolte (born Smit)	First and Final.....	31/7/20	Capetown	Fraserburg...	Karroo and Eastern Board of Executors Ltd., Fraserburg Branch, J. E. Louw, Manager, Agent for Executor.
172/309	Anna Catharina Horsley (born Deschamps)	First and Final.....	23/7/20	Capetown	Humansdorp.	Watkins & Heyns, Attorneys for Executor Testamentary, Humansdorp.
170/839	Andries Stephanus du Toit, van Nooitgedacht, Afdeling Caledon	Eerste en Finale Likwidatie en Distributie	23/7/20	Kaapstad.	Caledon.....	P. J. A. Olthoff, Sekretaris, Caledon Voogdij en Brand Assurantiemaatschappij, Bpkt. Agent voor Eksekuteuren.
169/981	Lourens Johannes Pieterse, farmer, of Pieterse Rust, Mancazana, Stockenstrom	First Liquidation and Distribution	27/7/20	Capetown	Seymour, District Stockenstrom	Walker, Jacobsohn & Le Roux, Attorneys for the Executrix Testamentary, Lloyd's Building, 58 Burg Street, Capetown.
172/542	Anna Wilhelmina van der Merwe, of Beaufort West	First and Final.....	23/7/20	Capetown	Beaufort West	J. W. J. Kretzen, Beaufort West.
171/401	Michiel Josias Kriel, of Montagu.....	First.....	23/7/20	Capetown	Montagu.....	Die Montagu Eksekuteurskamer, Bpk.
171/774	Jacob Johannes Smit, of Fraserburg..	First.....	23/7/20	Capetown	Fraserburg...	Dyason & Moodie, Fraserburg.
172/501	Elizabeth Johanna van der Merwe, of Fraserburg	First and Final.....	23/7/20	Capetown	Fraserburg...	Dyason & Moodie, Fraserburg.
152/707	Martha Hermina Odendaal, of Riversdale	Fourth.....	23/7/20	Capetown	Riversdale...	D. Versfeld, Riversdale.
171/864	Willem Johannes Visagie, of Calvinia.	First.....	23/7/20	Capetown	Calvinia.....	C. G. Hall, Calvinia.
168/442/2217/19	Johannes Edward (or Eduard) Kersop (or Kersoph) and surviving spouse, Wilhelmina Hendrina Kersop (or Kersoph), of De Vlei, District Ceres	First Liquidation and Distribution	24/7/20	Capetown	Ceres.....	Krige & De Wet, Attorneys for the Executor Testamentary, Main Street, Ceres.
164/588	Allan McGregor, of Goodwood, Cape Division	First.....	27/7/20	Capetown	—	Fairbridge, Arderne & Lawton, Attorneys for Executor Testamentary.
171/549	Jacobus Johannes Frederik Mostert, van Louws Baken	First and Final Liquidation and Distribution	27/7/20	Capetown	Malmesbury..	W. J. Vos, Secretary, African Mutual Trust and Assurance Company, Ltd., Malmesbury, Agent for Self and Co-Executor Dative.
171/550	Johannes Frederik Mostert, senior, van Louws Baken	First and Final.....	27/7/20	Capetown	Malmesbury..	W. J. Vos, Secretary, African Mutual Trust and Assurance Company, Ltd., Malmesbury, Agent for Executrix Testamentary.
163/904	Pieter Abraham Smuts.....	First and Final.....	27/7/20	Capetown	Malmesbury..	W. J. Vos, Secretary, African Mutual Trust and Assurance Company, Ltd., Malmesbury, Agent for Self and Co-Executors.
169/372	Mogamet Junis, of Capetown.....	First and Final.....	26/7/20	Capetown	—	C. J. Muller, junior, Executor Dative, 32 Church Street, Capetown.
—	Anna Magdalena van der Westhuizen (born Ekkerd) and surviving spouse, Gert Johannes van der Westhuizen	First and Final Liquidation and Distribution	23/7/20	Capetown	Prieska.....	D. G. Steyn, Agent for Executor, Vosburg, Cape Province.
170/7/4222/19	Hendrik Oostendal Barnard.....	First and Final Liquidation and Distribution	27/7/20	Capetown	Knysna.....	G. F. Strydom, Attorney for the Executor Dative, Knysna.
170/819	Elizabeth Anna Susanna van der Vijver (geboren Van Tonder)	Eerste Likwidatie.....	23/7/20	Kaapstad	Ladismith....	Takbestuurder, S.A.N.T.A.M., Bpkt., Ladismith, Kaap Provincie.
64498	Gerty James Kirby.....	Fourth Liquidation and Distribution	23/7/20	Capetown	Johannesburg	J. H. Royden Kirby, Wilfred Kirby, Executors Testamentary, P.O. Box 425, Johannesburg.
R/8/226	Emily Agnes Munro (born Harrison).	First and Final.....	24/7/20	Kimberley	—	Hill & Hill, 11 Main Street, Kimberley.
64/614	Thomas William Molony.....	First Liquidation.....	26/7/20	Capetown	Queenstown..	Elliott Brothers, Attorneys for Executors Testamentary, Queenstown.
R/159/588						
172/356/801/20	Cornelius de Jager, of Melk Kraal, District Britstown	First and Final Liquidation and Distribution	27/7/20	Capetown	Britstown....	Karroo and Eastern Board of Executors and Trust Company, Ltd., Britstown Branch.

ADVERTISEMENTS.

Estate No. / Boedel No.	Estate late. / Boedel van wijlen.	Nature of Account. / Beschrijving van Rekening.	Date. / Datum.	Office of the Kantoor van de: Master. Meester.	Office of the Kantoor van de: Magistrate. Magistraat.	Name and Address of Executor or authorized Agent. / Naam en Adres van Eksekuteur of gemachtigde Agent.
171/487/ 4932/19	Alexander McEwan, senior, and surviving spouse, Johanna Maria Christina McEwan (born Bekker)	First Administration.....	23/7/20	Capetown	Tarkastad.....	Stanley & Frost, of Tarkastad, Attorneys for Executors.
172/75	Hester Cecilia Burger (born Visser), of Vogelgeraas, Division of Britstown	First and Final.....	3/8/20	Capetown	Britstown....	Karroo and Eastern Board of Executors and Trust Company, Ltd., Britstown Branch, Agents for Executor.
172/362/ 1086/20	John Edward Irving, of Bonnie Vale, Cape Province	First and Final Liquidation	23/7/20	Capetown	Swellendam, Cape Province	St. Leger & Morley-Turner, Agents for Executrix Testamentary, Cape Times Buildings, Capetown.
170/873/ 4224/19	Petronella Maria Cathrina Barrington (born Vlooh)	First and Final Liquidation and Distribution	27/7/20	Capetown	Knysna.....	G. F. Strydom, Attorney for the Executor Testamentary, Knysna.

TRANSVAAL.

38742/ 944	George Davies, of Pilgrims Rest.....	First and Final Liquidation and Distribution	17/7/20	Pretoria.	Pilgrims Rest	Edw. Ecker, P.O. Box 32, Pilgrims Rest, Attorney for Executor Dative.
38044	Magdelena Maria Johanna Bosch.....	Eerste en Finale Likwidatie en Distributie	23/7/20	Pretoria.	Krugersdorp.	J. H. van Diggelen, 55–56 Sacke's Building, Johannesburg.
11293	Edward Grant Napier.....	First and Final Liquidation and Distribution	6 weeks	Pretoria.	—	J. H. van Diggelen, 55–56 Sacke's Building, Johannesburg.
43835/ 503	Esther Susanna de Beer (born Bosman) and surviving spouse, Petrus Johannes de Beer, of Kuilfontein, District Heidelberg	First and Final Liquidation and Distribution	23/7/20	Pretoria.	Heidelberg...	P. K. Viljoen, Attorney for Executor, P.O. Box 33, Balfour, Transvaal.
43050/ 1098	Elizabeth Jane Syman.....	First and Final Distribution	23/7/20	Pretoria.	Johannesburg	G. E. Syman & Co., 124 Central Avenue, Mayfair, for Executor Testamentary.
42970/ 1009	Jan David (*alias* Johan Doord) Strooh..	First and Final Administration and Distribution	23/7/20	Pretoria.	Barberton....	Ernest Henry Currie, Rhenosterkop, P.O. Nelspruit.
42876	Marcus Harris.....	First Liquidation and Distribution	23/7/20	Pretoria.	Johannesburg	A. H. Lewis, for Executors Testamentary, 37–8 S.A. Mutual Buildings, Johannesburg.
43598/ 328	Charles John Earl.....	First and Final.....	23/7/20	Pretoria.	Standerton...	C. H. Hutchinson, *q.q.* Executrix Testamentary, P.O. Box 55, Standerton.
41535/ 1628	Magretha Johanna Magdalena Stone, widow	First and Final Liquidation and Distribution	23/7/20	Pretoria.	Bethal.....	J. A. Sussens, Executor, P.O. Box 2, Trichardts.
43859/ 416A	Judith Dorothea Fourie (born Venter) and surviving spouse, Frans Hendrik Fourie	First and Final Liquidation and Distribution	23/7/20	Pretoria.	Zeerust.....	S. J. v. d. Spuy, Solicitor, Groot Marico.
41930	Isabella Frederika van Niekerk (born Oberholzer) and surviving spouse, Jan Albert Johannes van Niekerk, of Grootfontein, District Marico	First and Final Liquidation and Distribution	23/7/20	Pretoria.	Zeerust.....	Findlay & Niemeyer, Attorneys for Executor, 187 Pretorius Street, Pretoria.
43064	Hester Susanna Maria Cronje and surviving spouse, Frans Johannes Cronje, of the farm Rietspruit, District Potchefstroom	First and Final Liquidation and Distribution	23/7/20	Pretoria.	Vereeniging..	Vorster & Rood Bros., Vereeniging.
1732/ 43163	Ignatius Michiel Prinsloo en nagelaten echtgenote Anna Gijsberta Prinsloo (geboren Buckle)	Eerste en Laatste Likwidatie en Distributie	23/7/20	Pretoria.	—	De Villiers & De Kock, Postbus 209, Pretoria.
31336	Catharina Isabella Venter (born Venter) and surviving spouse, Jan Adriaan Venter	Liquidation and Distribution	23/7/20	Pretoria.	Lydenburg...	C. Mortimer, Attorney for Executor.
40523	Roedolf Jacobus Rossouw and surviving spouse, Susanna Margrieta Rossouw (born Duvenhage)	First and Final Liquidation and Distribution	23/7/20	Pretoria.	Nylstroom...	H. J. Kroep, P.O. Box 20, Nylstroom.
40770/ 1026	James Kinsella.....	First and Final Liquidation and Distribution	23/7/20	Pretoria.	Germiston...	William Cunningham, Executor Testamentary, c/o John Wilson, P.O. Box 85, Germiston.
42446/ 806	Florence Ellinor Black (born Riddock) and surviving spouse, John Ormond Black	First and Final Administration and Distribution	24/7/20	Pretoria.	Boksburg....	Malherbe & Rigg, Corder's Buildings, P.O. Box 186, Boksburg, Attorneys for the Executor Dative.
43443/ 193	Henrietta Jane Mills.....	First and Final Liquidation and Distribution	23/7/20	Pretoria.	Johannesburg	H. J. Hofmeyr, for Executor Testamentary, Standard Bank Chambers, Johannesburg.
2153/ 40329	Maurice Myers.....	First and Final Liquidation and Distribution	24/7/20	Pretoria.	Johannesburg	P. Knocker, Trust Buildings, Fox Street, Johannesburg, Attorney for Executrix Testamentary.
43455/ I/C 2049	Jozef Johannes Petrus Thomas and surviving spouse, Maria Machalena Thomas	First and Final Liquidation and Distribution	24/7/20	Pretoria.	Germiston...	W. J. Paynter, 3 Knox Street, P.O. Box 34, Germiston.
42622/ I/C 693	Frederick Stephanus Watermeyer.....	First Liquidation.....	23/7/20	Pretoria.	—	Romyn & Hill, 1 Bureau Street, Pretoria.
35356/ 278	Magdalena Elizabeth Alletta van der Walt (born Van Wijk) and surviving spouse, Nicolaas van der Walt	First and Final Liquidation and Distribution	23/7/20	Pretoria.	Benoni.....	Berthold D. Slevanski, Executor Dative, National Bank Buildings, Brakpan.
42020 I/C1639	Elias Tucker.....	First and Final Liquidation and Distribution	23/7/20	Pretoria.	—	Alexander Stewart Boyack, Secretary, Bourke Trust and Estate Company, Ltd., Executor Dative.
40673/ 2017	Jane Scott.....	Second and Final Liquidation and Distribution	23/7/20	Pretoria.	Johannesburg	Bowman, Gilfillan & Blacklock, United Buildings, Fox Street, Johannesburg, Attorneys for Executrix Dative.
41356	Mogeno Rasmussen Christensen.....	Administration and Distribution	23/7/20	Pretoria.	Benoni.....	P. C. Chivers, Executor Dative, 8–10 Norwich Union Buildings, Fox Street, Johannesburg.
38722/ 1476	Lauritz Olaf John Jensen.....	Liquidation and Distribution	23/7/20	Pretoria.	Johannesburg	Hardy, Philip & Anderson, Corporation Buildings, Johannesburg, Solicitors for the Executrix Testamentary.
38721/ 14A	Harold Arthur Gillings.....	First and Final.....	23/7/20	Pretoria.	Pietersburg..	Weavind & Weavind, P.O. Box 34, Pretoria.
41719/ 2084	Nicolaas Jansen van Rensburg en nagelaten echtgenote Martha Jacoba Jansen van Rensburg (geboren Lambrechts)	Eerste en Finale Likwidatie en Distributie	23/7/20	Pretoria.	Wolmaransstad	Dempers & De Greef, Prokureurs, Wolmaransstad.
36710/ 1802	Frank William Wright, of Brakpan..	First and Final Distribution	24/7/20	Pretoria.	Benoni.....	Trollip & Bond, P.O. Box 38, Brakpan.
43151/ 2000	Daniel McCarthy.....	First and Final Liquidation and Distribution	23/7/20	Pretoria.	—	James Pollock, Executor Dative, P.O. Box 791, Pretoria.
40929/ 998	Adriana J. Z. Cooper (Van Huyssteen).	First and Final Liquidation and Distribution	23/7/20	Pretoria.	—	James Pollock, Executor Dative, P.O. Box 791, Pretoria.

ADVERTISEMENTS.

Estate No. / Boedel No.	Estate late. / Boedel van wijlen.	Nature of Account. / Beschrijving van Rekening.	Date. / Datum.	Office of the / Kantoor van de: Master. / Meester.	Office of the / Kantoor van de: Magistrate. / Magistraat.	Name and Address of Executor or authorized Agent. / Naam en Adres van Eksekuteur of gemachtigde Agent.
40487/2186	Jan Andries van den Berg, of Tromp, Louis Trichardt, and surviving spouse, Aletta Petronella Hester van den Berg	First and Final.....	23/7/20	Pretoria.	Louis Trichardt	A. P. H. v. d. Berg, 17 Biccard Street, Turffontein, Johannesburg.
34873/884	Charlotte Minna Emma Corssen (geboren Ortgies), Bremen, Duitsland	Tweede en Finale Likwidatie en Distributie	23/7/20	Pretoria.	Johannesburg	MacRobert & De Villiers, Prokureurs voor Eksekuteur Datief.
43710	John Abington.....	Final Distribution and Liquidation	23/7/20	Pretoria.	—	Mrs. E. Abington, 38 Beecher Street, Arcadia, Pretoria.
42236/840	Herman Kellner and surviving spouse, Elizabeth Kellner (born Andrews)	First and Final Liquidation and Distribution	24/7/20	Pretoria.	Krugersdorp.	L. W. Gray, P.O. Box 2, Maraisburg, Executor Testamentary.
27556/2144	Leber Behr.....	First Liquidation and Distribution	23/7/20	Pretoria.	Johannesburg	Saltman & Gluckmann, Attorneys for the Executors, Estate Buildings, Fox Street, Johannesburg.
41470/1710	Wilhelmina Magdalena Neuhoff (gebore Nel) en nagelate eggenoot Petrus Jacobus Antoon Neuhoff	Eerste en Laaste Liwkidasie en Distribusie	23/7/20	Pretoria.	Benoni.....	Petrus Jacobus Antoon Neuhoff, Posbus 385, Benoni.
41055/1146	Esther Alatia Bailie.....	First and Final.....	23/7/20	Pretoria.	Johannesburg	W. A. Morison Abel, Solicitor for Executor Testamentary, 3, 4, and 5 Victoria Buildings, Commissioner Street, Johannesburg.
42376/886	Charles Durieux and surviving spouse, Christina Wilhelmina Durieux (born Van den Berg)	First and Final.....	23/7/20	Pretoria.	Lichtenburg...	C/o E. H. Mathews, Lichtenburg.
43315/121	James Milne.....	First and Final Liquidation and Distribution	23/7/20	Pretoria.	Johannesburg	McLea, McEwan & Fearnhead, Solicitors for Executor Dative, Provident Building, Fox Street, Johannesburg.
43070/1958	James Huss Sheldon.....	First and Final Liquidation and Distribution	23/7/20	Pretoria.	Johannesburg	William McEwan, Executor Dative, c/o McLea, McEwan & Fearnhead, Provident Building, Fox Street, Johannesburg.
42083/377	Abraham Carel de Bruyn.....	First and Final Liquidation and Distribution	23/7/20	Pretoria.	Boksburg....	Hester Johanna de Bruyn, c/o Vivian Otto, P.O. Box 16, Boksburg.
38404/1203	Michiel Nikolaas Smuts Albertijn en nagelaten echtgenote Jacomina Josina Albertijn (Boshoff), van Rhenosterput, Distrikt Lichtenburg	Eerste en Finale Likwidatie en Distributie	23/7/20	Pretoria.	Lichtenburg..	E. H. Mathews, Postbus 22, Lichtenburg.
43368/1665	Karel August van Gelder and surviving spouse, Pieternella Maria van Gelder (born Grootenboer)	First and Final.....	23/7/20	Pretoria.	—	Marais, Clark & Price, Attorneys for Executor, P.O. Box 151, Pretoria.

NATAL.

3790	Francois Jacobus du Plessis, of Nietgegund, Hlatikulu, Swaziland, farmer	First and Final Administration and Distribution	23/7/20	Pietermaritzburg	Utrecht.....	J. F. Wallace, Solicitor, Utrecht.
4664	David Simon Moon.....	First and Final Administration, and Plan of Distribution	23/7/20	Pietermaritzburg	Durban.....	H. L. Crockett, P.O. Box 1049, Durban.
4853	Thomas M'Crystal and surviving spouse, Elizabeth M'Crystal (born Whitehead)	First and Final Liquidation and Distribution	23/7/20	Pietermaritzburg	Richmond...	R. A. Marwick, Solicitor for Executor Testamentary, P.O. Box No. 30, Richmond, Natal.
3186	Mahomed Dowad Mayet, Riet River, Natal, storekeeper	First and Final Liquidation and Administration	30 days from 16/7/20	Pietermaritzburg	Verulam.....	Harold J. Stuart, Solicitor, Union Buildings, Durban.
5252	Elizabeth Welch.....	First and Final.....	23/7/20	Pietermaritzburg	—	H. B. Morcom, Executor Dative, P.O. Box 217, Pietermaritzburg, Natal.
5091	Olaf Oscar Hugo Erickson.....	First and Final.....	23/7/20	Pietermaritzburg	Durban.....	Garlicke & Bousfield, for Executrix Testamentary, Leuchar's Buildings, 326 Smith Street, Durban.
3291	Henry Richard Hammond, of Malvern, Natal	Second and Final Administration and Distribution	23/7/20	Pietermaritzburg	Pinetown and Durban	T. G. Graham, R.P.A. (Natal), for Executrix Testamentary, Lex Chambers, Parry Road, off Smith Street, Durban.
3770	Philippina Margaretha Fourie (gebore Swart), eggenote van Dirk Bernhard Fourie, van Elandsklip, Distrik Newcastle, Natal, boer	Eerste en Finale Administrasie en Distribusie	23/7/20	Pietermaritzburg	Newcastle.....	J. J. van Schalkwijk, Agent vir Eksekuteur Testamentair, Posbus 12, Newcastle.
4463	Frederick Henry Smith.....	First and Final Administration and Distribution	23/7/20	Pietermaritzburg	—	R. F. Morcom & Co., Solicitors for Executors, 4 Court Gardens, Pietermaritzburg.

ORANGE FREE STATE.

S/4370	Petrus Johannes Slabbert en nagelaten echtgenote Hendrina Aletta Slabbert (geboren Pienaar), van Elandshoek, Distrikt Bethlehem	Eerste en Finale.....	26/7/20	Bloemfontein	Reitz.....	Rossouw & Rossouw, Postbus 35, Reitz, Prokureurs voor Eksekuteur Testamentair.
T/1224	Hendrik Lambertus Taljaard en nagelaten echtgenote Cornelia Elizabeth Taljaard (geboren De Jager), van Schoonfontein, Distrikt Bethlehem	Eerste.....	26/7/20	Bloemfontein	Reitz.....	Rossouw & Rossouw, Postbus 35, Reitz, Prokureurs voor Ektekutrice Testamentair.
F/1110	Rudolph Jan Daniel Froneman, boer, van Vaalkop, Distrikt Senekal	Tweede en Finale.....	23/7/20	Bloemfontein	Senekal.....	A. B. de V. Pickard, *q.q.* Eksekuteur Testamentair.
B/4801	Hendrik Marthinus Bekker and surviving spouse, Johanna Catharina Margaretha Bekker (born Pretorius), of Kruidfontein, District Smithfield	First and Final Liquidation and Distribution	24/7/20	Bloemfontein	Smithfield....	Louis J. Butler, P.O. Box 10, Smithfield.
O/952	Coenraad Frederik Oosthuizen, bachelor, of Weltevreden, District Winburg, Orange Free State	First and Final Liquidation and Distribution	27/7/20	Bloemfontein	Winburg.....	G. W. Stegmann, Manager, Eastern Free State Board of Executors and Trust Company, Ltd., Excelsior, *q.q.* Executor Dative.
C/2009	Michiel Mathijs Johannes Combrink, van Jacobsdal	Eerste en Finale Likwidatie en Distributie	23/7/20	Bloemfontein	Jacobsdal...	I. M. Combrink, Eksekutrice Testamentair, p/a Albert W. de Villiers, Jacobsdal.
R/2129	Johannes Jacobus Rohlandt, who was married out of community of property to surviving spouse, Anna Christina Rohlandt (born Swanepoel), of Franskraal, District Smithfield	Second and Final Liquidation and Distribution	24/7/20	Bloemfontein	Smithfield....	Louis J. Butler, P.O. Box 10, Smithfield.
S/4438	Jan Adriaan Swanepoel and surviving spouse, Ellie Catharina Swanepoel (born Swanepoel), of Kwartelfontein, District Smithfield	Amended First and Final Liquidation and Distribution	24/7/20	Bloemfontein	Smithfield....	Louis J. Butler, P.O. Box 10, Smithfield.

ADVERTISEMENTS.

Estate No. / Boedel No.	Estate late. / Boedel van wijlen.	Nature of Account. / Beschrijving van Rekening.	Date. / Datum.	Office of the / Kantoor van de: Master. / Meester.	Office of the / Kantoor van de: Magistrate. / Magistraat.	Name and Address of Executor or authorized Agent. / Naam en Adres van Eksekuteur of gemachtigde Agent.
H/2113	Martha Elizabeth Jacoba Henning (born Vorster), of Zastron, widow of late Pieter Hendrik Barend Henning	First and Final Liquidation and Distribution	26/7/20	Bloemfontein	Zastron.....	Izak C. Potgieter, *q.q.*, P.O. Box 39, Zastron.
L/1858	Anna Jacoba Cornelia Lourens (born Eksteen) and surviving spouse, Jacobus Johannes Hermanus Lourens, of Welverdiend, District Frankfort	First and Final Liquidation and Distribution	23/7/20	Bloemfontein	Frankfort....	Rocco de V. Esterhuijzen, Villiers.
H/2096	Aletta Johanna Catharina Havemann (born Nel) and surviving spouse, Frederik Rudolph Havemann, of Summerfield, District Winburg	First and Final Liquidation and Distribution	28/7/20	Bloemfontein	Winburg.....	D. G. Roux, P.O. Box 64, Winburg, Orange Free State.
Z/404	Hendrik Petrus Johannes van Zijl en nagelaten echtgenote Anna Maria van Zijl (geboren Lotter), met wie hij buiten gemeenschap van goederen gehuwd was, van Vrijheid, Distrikt Bethlehem	Eerste en Finale Likwidatie en Distributie	23/7/20	Bloemfontein	Bethlehem...	Brand Wessels & Scholtz, Prokureurs voor Eksekuteur Datief, Bethlehem.
S/4460	Francina Susanna Smit (geboren Jansen) en nagelaten echtgenoot Francois Lourens Smit, van Kamaru, Distrikt Reitz	Eerste en Finale.....	23/7/20	Bloemfontein	Reitz.....	De Villiers & Conradie, Reitz.
G/1512	Elizabeth Wilhelmina Grobbelaar (geboren Loots)	First Liquidation and Distribution	23/7/20	Bloemfontein	—	Steyn & Vorster, P.O. Box 32, Bloemfontein.
W/2404	Catharina Joachimina Hermina van der Walt (born Van der Walt) and surviving spouse, Joseph Cornelis van der Walt	First and Final Liquidation and Distribution .	23/7/20	Bloemfontein	—	Steyn & Vorster, P.O. Box 32, Bloemfontein.
S/4425	Hendrik Philippus Serfontein en nagelaten echtgenote Rachel Margaretha Petronella Serfontein (geboren Serfontein)	Eerste Likwidatie en Distributie	26/7/20	Bloemfontein	Kroonstad...	J. G. Vorster, *q.q.*, Postbus 110, Kroonstad.
W/2371	Hendrik Stephanus van der Walt en langstlevende echtgenote Niclasina Johanna Sophia van der Walt (geboren Coetzee)	Ter inzage liggende.....	23/7/20	Bloemfontein	Winburg.....	Oostelike Vrijstaat Eksekuteurskamer en Voogdij Maatschappij, Bpkt., D. J. P. Scholtz, Bestuurder.
S/4443	Henrietta Segoete (born Kaneli) and surviving spouse, Edward Robert Segoete, of Smithfield, Orange Free State	First and Final Liquidation and Distribution	24/7/20	Bloemfontein	Smithfield....	Louis J. Butler, P.O. Box 10, Smithfield.
P/3092	Sarel Petrus du Plessis and surviving spouse, Carolina Catharina du Plessis (born Slabbert), of Smithfield, Orange Free State	First and Final Liquidation and Distribution	24/7/20	Bloemfontein	Smithfield....	Louis J. Butler, P.O. Box 10, Simthfield.
W/2388	Cornelia Roelfina van der Wath (geboren Terblans) en nagelaten echtgenoot Johannes Gerhardus van der Wath, van Schrijnderspost, Distrikt Wepener	Eerste en Finale.....	26/7/20	Bloemfontein	Wepener.....	Eben. Potgieter, *q.q.*, Postbus 12, Wepener. [23–30]
N/1359	Michiel van Niekerk and surviving spouse, Carolina Hendrika van Niekerk (born Gouws), of Langerand, District Ladybrand, Orange Free State	Second Liquidation.....	20/7/20	Bloemfontein	Ladybrand...	G. W. Stegmann, Manager, Eastern Free State Board of Executors and Trust Company, Ltd., *q.q.* Executrix Dative.

TRANSVAAL GOVERNMENT PUBLICATIONS.

Copies of the following publications may be obtained from the Keeper of Archives, Union Buildings, Pretoria, at the prices mentioned :—

Staatskoeranten of the years 1892–1898	**£1 per volume or volumes per year.**
Indexes in 3 volumes—viz., 1857–1870, 1871–1880, and 1881–1890	**5/- per volume.**
Eerste Volksraads Notulen, 1891–1898	**10/- per volume.**
Tweede Volksraads Notulen, 1891–1898	**10/- per volume.**
Locale Wetten, 1890–1899	**5/- per volume per year.**
Staats-Almanakken, 1897–1899	**5/- per volume.**
Jorissen's Codex	**5/- per volume.**

TRANSVAAL GOEVERNEMENTSPUBLIKATIES.

Afdrukken van de volgende publikaties zijn verkrijgbaar bij de Archivaris, Unie-gebouw, Pretoria, tegen de ondergenoemde prijzen :—

Staatskoeranten van de jaren 1892–1898	**£1 per deel of delen per jaar.**
Indexes in 3 delen—nl. 1857–1870, 1871–1880 en 1881–1890	**5/- per deel.**
Eerste Volksraadsnotulen, 1891–1898	**10/- per deel.**
Tweede Volksraadsnotulen, 1891–1898	**10/- per deel.**
Lokale Wetten, 1890–1899	**5/- per deel per jaar.**
Staats-Almanakken, 1897–1899	**5/- per deel.**
Jorissen's Codex	**5/- per deel.**

SOUTH AFRICAN RAILWAYS.—ZUIDAFRIKAANSE SPOORWEGEN.

STATEMENT SHOWING THE APPROXIMATE TRAFFIC EARNINGS FOR WEEK ENDED 17TH JULY, 1920.
OPGAAF DE VERVOERVERDIENSTEN VOOR DE WEEK, GEËINDIGD 17 JULIE 1920, BIJ BENADERING AANGEVENDE.

	Passengers. *Reizigers.*	Parcels. *Pakketten.*	Goods. *Goederen.*	Coal. *Steenkool.*	Live Stock. *Levende Have.*	Miscellaneous. *Diversen.*	Total Earnings. *Totaal Verdiensten.*	Miles Open. *Mijlen Open.*
	£	£	£	£	£	£	£	No. *Aantal.*
Total week ended 17th July, 1920 ... ... / Totaal week geëindigd 17 Julie 1920	104,318	11,775	177,608	121,637	14,165	12,984	442,487	9 559
Estimate ... ... / Begroting	112,441	12,984	194,665	81,987	14,703	13,116	429,896	9,542
Over (+) under (—) ... ... / Boven onder	— 8,123	— 1,209	— 17,057	+ 39,650	— 538	— 132	+ 12,591	+ 17
Weekly average from / Gemiddeld wekeliks bedrag van af 1st April, 1920, to 17th July, 1920 (approximate) ... ... / 1 April 1920 tot 17 Julie 1920 (bij benadering)	115,713	11,926	175,042	92,239	14,389	12,879	422,188	—
Estimate ... ... / Begroting	112,441	12,984	194,665	81,987	14,703	13,116	429,896	—
Over (+) under (—) ... ... / Boven onder	+ 3,272	— 1,058	— 19,623	+ 10,252	— 314	— 237	— 7,708	—
Total for period from / Totaal voor tijdvak van af 1st April, 1920, to 17th July, 1920 (approximate) ... ... / 1 April 1920 tot 17 Julie 1920 (bij benadering)	1,785,285	184,002	2,713,151	1,429,701	223,029	198,697	6,533,865	—
Proportion of Estimate ... ... / Proportie van Begroting	1,734,804	200,325	3,017,308	1,270,799	227,897	202,362	6,653,495	—
Over (+) under (—) ... ... / Boven onder	+ 50,481	— 16,323	— 304,157	+ 158,902	— 4,868	— 3,665	— 119,630	—
PREVIOUS EIGHT WEEKS:—								
Week ended 22nd May, 1920 ... ... / Week geëindigd 22 Mei 1920	100,181	11,864	172,015	97,609	16,081	13,223	410,973	—
Week ended 29th May, 1920 ... ... / Week geëindigd 29 Mei 1920	104,250	11,128	167,687	98,536	16,376	13,196	411,173	—
Week ended 5th June, 1920 ... ... / Week geëindigd 5 Junie 1920	126,504	11,184	174,231	85,254	14,829	12,662	424,664	—
Week ended 12th June, 1920 ... ... / Week geëindigd 12 Junie 1920	100,825	11,368	196,023	90,157	15,436	12,760	426,569	—
Week ended 19th June, 1920 ... ... / Week geëindigd 19 Junie 1920	97,823	11,460	179,234	94,103	13,755	12,729	409,104	—
Week ended 26th June, 1920 ... ... / Week geëindigd 26 Junie 1920	136,880	11,715	195,873	91,155	13,157	12,679	461,459	—
Week ended 3rd July, 1920 ... ... / Week geëindigd 3 Julie 1920	146,039	12,765	170,134	89,234	13,140	13,627	444,939	—
Week ended 10th July, 1920 ... ... / Week geëindigd 10 Julie 1920	115,132	13 091	168,327	91,029	13,608	13,020	414,207	—

Accounting Office, Johannesburg, 20th July, 1920.
Boekhouding, Johannesburg, 20 Julie 1920

G. A. REID, { Chief Accountant. Hoofdboekhouder.

REPORTS OF SELECT COMMITTEES
OF THE
HOUSE OF ASSEMBLY

are obtainable at the GOVERNMENT PRINTING AND STATIONERY OFFICES at CAPETOWN and PRETORIA at the following rates:—

Reports not exceeding 100 pages 1s., and thereafter 6d. extra for every 50 additional pages or fraction thereof.

VERSLAGEN VAN GEKOZEN KOMITEES
VAN DE
VOLKSRAAD

zijn verkrijgbaar aan de GOEVERNEMENTSDRUKKERIJ EN SCHRIJFBEHOEFTEKANTOREN te KAAPSTAD en PRETORIA, tegen de volgende prijzen:—

Verslagen van niet meer dan 100 bladzijden, 1s., en daarboven 6d. ekstra voor iedere 50 bladzijden of gedeelte daarvan.

NOW ON SALE.

"JOURNAL

OF THE

DEPARTMENT OF AGRICULTURE,"

The monthly publication of the Department of Agriculture, is now obtainable at the Government Printing and Stationery Offices, Pretoria and Capetown, at all Branches of the Central News Agency, and at the Principal Railway Bookstalls throughout the Union at 6d. per copy. Back numbers can be supplied.

Subscriptions to the Journal, which is published in English and Dutch separately (5s. per annum, post free within the Union, payable in advance), should be addressed to the GOVERNMENT PRINTER, P.O. BOX 373, PRETORIA.

NU TE KOOP.

"JOERNAAL

VAN DIE

DEPARTEMENT VAN LANDBOUW,"

de maandelikse uitgave van het Departement van Landbouw, is nu verkrijgbaar bij de Goevernementsdrukkerij en Schrijfbehoeftekantoren, Pretoria en Kaapstad, en de verschillende Bezigheidsplaatsen van het Centraal Nieuwsagentschap, en bij de voornaamste Spoorwegboekwinkels in de Unie, tegen 6d. per eksemplaar. Vroegere nummers kunnen geleverd worden.

Intekeningsgelden voor het Journaal, dat uitgegeven wordt afzonderlik in Engels en Hollands (5s. per jaar postvrij binnen de Unie, vooruit betaalbaar), moeten worden gezonden aan de GOEVERNEMENTSDRUKKER, POSTBUS 373, PRETORIA.

Printed and Published at the Government Printing and Stationery Office, Pretoria.